TROUBLES RELIGIEUX

DU XVI[e] SIÈCLE

DANS LA

FLANDRE MARITIME

1560-1570

DOCUMENTS ORIGINAUX

PAR

ED. DE COUSSEMAKER

CORRESPONDANT DE L'INSTITUT

Membre correspondant de l'Académie impériale de Vienne
Associé de l'Académie Royale de Belgique, Membre honoraire de la Société Royale des Antiquaires de Londres, Président du Comité Flamand de France
Membre d'honneur de la Société d'Émulation de Bruges et d'un grand nombre d'autres Sociétés savantes.

SOCIÉTÉ D'EMULATION
FLANDRE
1839.

TOME QUATRIÈME

BRUGES
AIMÉ DE ZUTTERE, SUCCESSEUR DE VAN DE CASTEELE-WERBROUCK
1876.

TROUBLES RELIGIEUX

DU XVI[e] SIÈCLE

DANS

LA FLANDRE MARITIME

1560-1570.

DOCUMENTS ORIGINAUX.

SOCIETE D'EMULATION
FLANDRE
1839.

TROUBLES RELIGIEUX

DU XVIe SIÈCLE

DANS LA

FLANDRE MARITIME

1560-1570

DOCUMENTS ORIGINAUX

PAR

ED. DE COUSSEMAKER

CORRESPONDANT DE L'INSTITUT

Membre correspondant de l'Académie impériale de Vienne
Associé de l'Académie Royale de Belgique, Membre honoraire de la Société Royale des Antiquaires de Londres, Président du Comité Flamand de France
Membre d'honneur de la Société d'Émulation de Bruges et d'un grand nombre d'autres Sociétés savantes.

TOME IV ET DERNIER

TROISIÈME PARTIE : 2me SECTION. QAUTRIÈME PARTIE.

BRUGES
AIMÉ DE ZUTTERE, SUCCESSEUR DE VAN DE CASTEELE-WERBROUCK
1876.

UNIVERSITY OF WASHINGTON LIBRARY

274.93
C83t
v.4

254527

TROUBLES RELIGIEUX

DU XVIe SIÈCLE

DANS LA

FLANDRE MARITIME

1560-1570

TROISIÈME PARTIE

2e SECTION : CHATELLENIE DE BERGUES ; VILLE & SEIGNEURIE D'HONDSCHOOTE

QUATRIÈME ET DERNIÈRE PARTIE

I. DUNKERQUE. — II. GRAVELINES. — III. BOURBOURG.

TOME IV. ET DERNIER.

TROISIÈME PARTIE.

CHATELLENIE DE BERGUES.

2me SECTION.

VILLE ET SEIGNEURIE D'HONDSCHOOTE.

PRÉLIMINAIRE.

En donnant une place à part à Hondschoote, nous ne faisons que nous conformer à ce qui a été adopté par le Conseil de Flandre et par le duc d'Albe dans l'instruction et les jugements des affaires de troubles et dans les comptes de confiscations.

La Cour féodale de cette ville avait été effectivement chargée de statuer sur les causes de sa circonscription, en se tenant toutefois en rapport avec

le grand-bailli de la châtellenie de Bergues, à laquelle la ville et seigneurie ressortissait comme circonscription territoriale.

Le bailli de la Cour féodale d'Hondschoote était le seigneur d'Hondschoote et de Houtkerke. Il avait les mêmes attributions que les baillis des châtellenies, notamment pour les affaires des troubles; c'est ce qui ressort des documents que nous publions et dont nous donnons d'abord le sommaire.

SOMMAIRE DES DOCUMENTS

—

I.

Faits antérieurs à 1566.

A. — 6 Octobre 1547. — Information contre Guillaume vanden Damme sur des faits d'hérésie.

B. — 17 Octobre 1547. — Interrogatoire de Guillaume vanden Damme.

C. — 6 Octobre 1547. — Guillaume vanden Damme est condamné à être exécuté par le glaive.

D. — 7 Avril 1561. — Les commissaires Balde, Rym et De Brune écrivent au Conseil de Flandre que l'Évêque d'Ypres a prêché contre les hérétiques à Hondschoote.

E. — 13 Novembre 1561. — Les commissaires informent le Conseil des difficultés que rencontre Titelmans dans l'accomplissement de sa mission. Ils ont le projet de se rendre à Hondschoote.

F. — 17 Novembre 1561. — Le Conseil de Flandre appelle devant lui les deux premiers échevins et le greffier d'Hondschoote pour rendre compte de l'affaire de Guillaume Battin.

G. — 28 Mars 1561 (1562 n. s.). — Les commissaires ont commencé leurs poursuites: les calvinistes sont exaspérés; ils répandent les écrits

dans lesquels ils menacent de mort et d'incendie les habitants d'Hondschoote et la ville.

G bis. — Menaces des sectaires contre les habitants d'Hondschoote.

G ter. — Autre écrit de même nature.

H. — 1 Avril 1562. — Le Conseil envoie à la Gouvernante copie de la lettre précédente et des deux annexes (G bis et G ter).

J. — 16 Avril 1562. — Les commissaires informent le Conseil de Flandre de l'arrestation de plusieurs hérétiques.

K. — 16 Avril 1562. — Le procureur-général De Brune donne au Conseil de Flandre des renseignements sur les hérétiques arrêtés à Gravelines.

L. — 26 Avril 1562. — Requête en grâce présentée par Jean Meussins et autres sectaires.

M. — 16 Mai 1562. — Demande d'avis sur la requête précédente.

N. — 26 Mai 1562. — Avis favorable.

O. — 23 Juin 1562. — La grâce est accordée par la Gouvernante.

P. — 31 Octobre 1562. — Renseignements demandés sur un certificat délivré par le Magistrat d'Hondschoote en faveur de Guillaume Battin, portant le sceau de cette ville, sur lequel il y avait doute.

Q. — Sans date (1563). — Enquête sur les faits d'hérésie à Hondschoote.

—

II.

Troubles de 1566.

A. — 22 Juillet 1566. — Prêches à Beveren et à Hondschoote par Sébastien Matte.

B. — 23 Juillet 1566. — La Duchesse écrit au Magistrat de Furnes qu'il est faux que le Gouverneur de la Flandre approuve les sectaires.

C. — 30 Décembre 1566. — Antoine Schoquart et consorts achètent un terrain pour y ériger un temple.

D. — 8 Janvier 1566 (1567). — Le terrain spécifié dans l'acte précédent

est donné en arrentement par Antoine Schoquart et consorts à Sébastien Matte et consorts, représentant la communauté de la nouvelle religion.

E. — 8 Janvier 1566/7. — Sébastien Matte et consorts se reconnaissent débiteurs, envers Antoine Schoquart et consorts, de 48 lb. par an pour l'arrentement susdit.

F. — 9 Août 1568. — Jacques Peussin, échevin, reconnait avoir assisté à la passation de l'acte précédent.

G. — 15 Mars 1566/7. — Interrogatoire de Jean Denys.

H. — 22 Avril 1567. — Détails de l'exécution de Jean Denys.

—

III.

Troubles de 1567.

A. — 5 Décembre 1567. — Information sur le meurtre des soldats du souverain bailli de Flandre, à Houtkerque.

B. — 6 Décembre 1567. — Continuation de la même information.

C. — 13 Octobre 1568. — Communication au Magistrat d'Hondschoote de la procédure contre J. de Deckere.

D. — 15 Octobre 1567. — Le Duc charge l'Évêque d'Ypres de renseigner sur l'existence d'une secte dite *la charité* à Hondschoote.

E. — 9 Décembre 1568. — Interrogatoire de Jacqueline Smouts, femme de J. de Deckere.

—

IV.

Troubles de 1568.

A. — 27 Janvier 1567/8. — Information tenue par le Magistrat d'Hondschoote sur l'assassinat du curé, du vicaire et du chef des soldats.

B. — 13 Février 1567/8. — Révélations de Jean Oudart sur les menées de Camerlynck et ses complices.

C. — (Sans date). — Le Magistrat demande ce qu'il convient de faire en présence de cette révélation.

D. — 22 Août 1568. — Les commissaires sont d'avis de soumettre Oudart à la torture.

E. — 6 Septembre 1568. — Déclaration d'Oudart, mis à la torture.

F. — 20 Juillet 1568. — Le Duc au écrit baron de Rassenghien qu'il approuve la levée de 400 hommes, mais non l'armement du peuple.

—

V.

Instructions criminelles 1566 à 1571.

A. — pièces de procédure.

1. Affaire Charles Blare.
2. id. Chrétien de Caesteker.
3. id. Philippe Danes.
4. id. Martin Ghiselin.
5. id. Pierre Lau.
6. id. Dierick Scroy.
7. id. Bernard de Wachter.
8. id. Rogier Gokelare.
9. id. Jacques de Plaet.
10. id. Jacques van Buchave.
11. id. Jean Pollet.

B. — pièces accessoires.

I. — 11 Février 1566/7. — Protestation des réformés d'Hondschoote contre la défense, faite par le comte d'Egmont, de continuer les prêches.

II. — Sans date (1568). — Pierre Lau et plusieurs autres sollicitent leur mise en liberté provisoire.

III. — Sans date (1568). — Philippe Danes et plusieurs autres prisonniers demandent à être jugés le plus promptement possible et invoquent la bienveillance du Magistrat.

—

VI.

Sentences.

A. — Sentences du Magistrat d'Hondschoote.
B. — Sentences prononcées par le lieutenant du grand-bailli de Flandre.
C. — Sentence du Conseil des Troubles.
D. — Sentence prononcée par la Cour Féodale d'Ypres.
E. — Avis du Conseil des Troubles sur divers procès.

—

VII.

Comptes.

A. — COMPTES DU BAILLIAGE.

1. — 1555-1556-1557. — Compte de Georges Mattart, bailli.
2. — De Noël 1564 à Noël 1566. — Compte de Cornil Piel.
3. — De Noël 1566 à Noël 1568. — Compte du même.
4. — 18 Mars 1568/9 au 16 Mai 1574. — Compte du même.

B. — COMPTES DE LA VILLE.

1. — Du 11 Juin 1560 au 24 Juin 1562.
2. — Du 24 Juin 1561 au 26 Juin 1562.

3. — Du 26 Mai 1562 au 15 Juin 1563.
4. — Du 30 Mai 1564 au 22 Juin 1565.
5. — Du 11 Juin 1566 au 27 Mai 1567.
6. — Du 27 Mai 1567 au 20 Août 1568.
7. — Du 20 Août 1568 au 25 Août 1569.
8. — Du 25 Août 1569 au 10 Juillet 1571.

C. — COMPTES DE CONFISCATION.

Depuis Pâques 1566 jusqu'à Pâques 1567.

—

VIII.

Réparation et purification de l'église d'Hondschoote.

A. — Sans date (avant Février 1568/9). — Le Magistrat d'Hondschoote prie le Duc de demander à l'Évêque d'Ypres de venir purifier l'église de cette ville.

B. — 17 Février 1568/9. — Le Duc écrit en ce sens à l'Évêque d'Ypres.

—

IX.

Prédicants et autres personnages.

A. — 26 Février 1561/2. — Les commissaires BALDE, RYM et DE BRUNE annoncent au Conseil de Flandre l'arrestation de divers calvinistes, et entre autres celle de GUILLAUME DAMMAN.

B. — 11 Mars 1561 (1562 n. s.). — Les commissaires ont procédé à l'information contre GUILLAUME DAMMAN et CHARLES CRIEKE. L'Évêque d'Ypres prétend avoir droit de juridiction sur GUILLAUME DAMMAN.

C. — 12 Mars 1561/2. — Le Conseil de Flandre autorise les commissaires à remettre GUILLAUME DAMMAN à l'Évêque d'Ypres.

D. — Extraits de poésies de Guillaume Damman.

E. — 20 Février 1567/8. — Révélations de Jacques Visaige contre J. Camerlynck.

F. — 11 Mars 1568/9. — Rapport sur des propos tenus par J. Camerlynck.

G. — 11 Octobre 1568. — Il est nécessaire d'interroger Camerlynck sur les projets des sectaires d'Angleterre.

INTRODUCTION.

I.

Faits antérieurs à 1566.

Hondschoote est une des premières villes de la West-Flandre où le protestantisme s'est introduit. Cette cité était au XVI[e] siècle un centre important de fabrication de draperies. Elle renfermait une population de près de 28 mille habitants [1]. Son commerce donnait lieu à de nombreuses relations avec les pays voisins, l'Allemagne et l'Angleterre. C'est de cette façon qu'on peut expliquer les affiliations de beaucoup de ses habitants avec les diverses sectes protestantes.

Dans sa lettre du 14 Novembre 1562 à la Gouvernante (voir 1[re] partie, p. 86), l'inquisiteur Titelmans lui signale Hondschoote comme possédant un temple. — Il veut dire une communauté; car il n'y existait pas à à cette époque de temple proprement dit.

1. Hondschoote était le principal repaire des hérétiques. Il y existait une population de vingt-quatre mille hommes faits, sans les femmes et les enfants, à cause de la fabrication de sayetterie qui y florissait. La plupart des habitants étaient imbus d'hérésie dans laquelle les maintenaient les ministres par leurs prédications journalières. — P. Heinderycx, *Annales*, t. II, p. 33.

Il parle de la présence en cette ville d'adhérents à la secte des anabaptistes. Nous verrons plus loin qu'il s'y trouvait aussi des luthériens, des calvinistes, des sacramentaires etc.

Le fait le plus ancien que nous ayons découvert est une procédure et une condamnation contre Guillaume vanden Damme, en 1547, pour faits d'hérésie ; il résulte même des documents que nous publions (I, a, b, c.) que vanden Damme avait au moins un complice.

Guillaume vanden Damme était accusé d'avoir eu en sa possession des livres défendus et d'avoir jeté dans l'habitation du curé d'Hondschoote, Mattaert Oosten, deux lettres hérétiques ; la première, pendant l'octave du St-Sacrement ; la seconde, le 14 Août. Il y était dit que le curé était pire qu'Arius, Thomas et Scotus, qu'il ne prêchait sur la confession que pour son profit [1].

Interrogé sur les faits G. vanden Damme, reconnait avoir écrit ces lettres ; il en exprime du regret. Il reconnait aussi avoir eu en sa possession les ouvrages spécifiés dans son interrogatoire (I, b.).

Mis à la torture, il a déclaré avoir eu pour complice Remy Pierre Vraard, chez qui la seconde lettre a été écrite.

Le Magistrat d'Hondschoote, après avoir pris l'avis du conseil de Flandre a condamné G. vanden Damme à être exécuté par l'épée.

Nous n'avons découvert aucun document sur ce qui s'est passé de 1547 à 1566. Il est permis toutefois de supposer que la propagande a continué à y faire faire aux doctrines nouvelles des progrès incessants.

L'attention du Magistrat d'Hondschoote ne tarda pas à être appelée sur ceux de la ville et du dehors qui se rendaient suspects d'hérésie, soit par la fréquentation des conciliabules, soit par des propos contraires à la doctrine catholique.

Les premières condamnations prononcées par la Cour féodale étaient peu sévères ; c'étaient des amendes honorables avec espoir de voir retourner à la vraie Foi ceux qui avaient montré une conduite suspecte. Quand ils s'y soumettaient, on les laissait en paix ; quand, au contraire, ils résistaient à toutes les remontrances et qu'ils persévéraient dans leur opinion, on leur faisait subir des condamnations plus ou moins sévères.

---

1. Le texte flamand se sert de termes plus crus.

Les anabaptistes qui suivaient la doctrine de cette secte et qui en exerçaient les pratiques, étaient impitoyablement condamnés à être brûlés [1].

En 1559 deux condamnations de cette nature ont été prononcées par les échevins de la ville et de la seigneurie d'Hondschoote, l'une contre Jacques Piérin, originaire de la West-Frise et l'autre contre Arnould Heverloo, natif de Menin, tous deux anabaptistes. Ils avaient été endoctrinés par un Léonard Bauwens, se qualifiant de chef et dogmatiseur de la secte (VI, a.)[1].

L'année suivante une condamnation semblable fut prononcée contre Jean Herwyn, dit Gheerstcoorne, natif de Houtkerque. Ce Jean Herwyn après avoir été militaire et avoir mené une vie assez déréglée, est parti, en 1560, pour l'Angleterre où il s'est fait ouvrier brasseur et a adopté la réforme. Bientôt l'apparence de la guerre le fit retourner en Flandre. Il débarqua à Nieuport à la fin de Juin de cette année avec Chrétien de Quekere, Jacques Dieusart, de Neuve-Eglise, et Jeannette Salomés, de Steenwerk, qui furent arrêtés, condamnés et exécutés par le feu à Furnes. Jean Herwyn se rendit chez sa sœur à Hondschoote où il ne tarda pas à être arrêté. Il eut à subir le même sort (VI, a.).

Les comptes du Bailliage d'Hondschoote rapportent que lors de l'exécution de Jean Herwyn, un Charles Acquart, de Merville, avait crié contre le bourreau : « A l'assassin » (VII, a, 4).

Guillaume Damman était à Hondschoote, quand Jean Herwyn a été jugé. Il en parle dans une de ses poésies que nous publions plus loin (IX, d).

Lui-même ne tarda pas à être appréhendé. Les commissaires annoncent son arrestation au Conseil de Flandre par dépêche du 26 Février 1561/2. Nous en parlerons plus au long (IX, a.).

Un autre anabaptiste, Charles du Vivier, de Relly, en Artois, fut exécuté par le feu, le 9 mars 1561 [2].

Dès le commencement de 1561 la situation semble être devenue plus

---

1. En 1558, un Gautier, d'Hondschoote aurait été brûlé comme hérétique. Ce nom ne figure pas dans le registre de sentences. Bracht qui donne ce renseignement (*Martelaars-spiegel*, p. 262), ne dit pas où cette sentence a été prononcée et exécutée.

2. C'est sans doute celui que Van Bracht (Ibid, p. 298) appelle Charles de Wael (Charles le Wallon.)

grave. Le 7 avril de cette année, les conseillers Balde et Rym et le procureur-général de Brune étaient à Hondschoote pour y informer sur les faits d'hérésie.

Dans l'espoir d'arrêter la propagande, l'évêque d'Ypres y a fait un sermon contre les hérétiques en présence d'un grand concours de monde (I, d.).

Les comptes de 1560 à 1561 du Bailliage d'Hondschoote, mentionnent un Corneille Deix, accusé d'hérésie, auprès duquel ont été employés tous les moyens de le réconcilier avec la foi catholique. On ne voit pas ce qui en est advenu (VII, d.).

Pendant leur séjour à Hondschoote les commissaires Balde, Rym et de Brune tiennent le Conseil de Flandre au courant de leurs informations. Par leurs lettres du 28 mars 1561/2, ils annoncent avoir restitué Guillaume Damman à l'évêque d'Ypres; cinq prisonniers calvinistes se sont convertis; les fugitifs et bannis de Bailleul se cachent à Hondschoote. Les sectaires font courir le bruit que les commissaires ont été assommés. Ils répandent des écrits révolutionnaires; les commissaires envoient copie au Conseil (I, g.), de lettres dans lesquelles les protestants menacent de mettre toute la ville à feu et à sang, si le Magistrat ne met pas obstacle à l'exécution de leurs coreligionnaires (I, g[1].); ces lettres sont fort curieuses.

A cette époque l'attention du Conseil de Flandre avait été appelée sur une affaire à la charge d'un certain Guillaume Baltin; elle lui avait paru assez grave pour faire comparaître devant lui en personne les deux premiers échevins et le greffier d'Hondschoote (I, f.). Elle n'était pas encore terminée en octobre 1562: car à la date du 13 de ce mois, le Conseil de Flandre envoie en communication au Magistrat d'Hondschoote, le certificat en faveur de G. Baltin adressé au Conseil et portant le sceau de la juridiction d'Hondschoote. Le Conseil demande si le certificat est vrai ou faux.

L'affaire parait avoir été jugée par le Conseil de Flandre, car on lit dans le compte du Bailliage d'Hondschoote de 1564: « avoir remboursé » au messager le droit de greffe de la sentence condamnant Guillaume » Baltin » (VII, 2.).

En quelques années la ville d'Hondschoote était devenue une résidence recherchée par les sectaires (I, e.), à cause sans doute de la grande agglomération d'habitants, qui rendait les recherches plus difficiles. La présence des commissaires du Conseil de Flandre donna lieu à des informations et à des poursuites qui amenèrent des condamnations capitales.

La peine du feu fut prononcée, et appliquée à plusieurs anabaptistes et calvinistes. Ces condamnations n'ont pas été inscrites sur le registre ordinaire des causes criminelles. Une note écrite au f° 29 v° du registre de 1556-1566, porte ce qui suit : « Les sentences prononcées à la charge » de François de Zwarte, anabaptiste, Martine Aelmaers aussi anabaptiste, » Charles Crieck, calviniste, et celles prononcées à la charge de Gaspard » Deken et Charles vanden Velde, tous deux anabaptistes, sont enregistrées » avec jour et date sur le cahier particulier dressé relativement à l'in- » quisition de ceux-là et d'autres prisonniers [1]. »

La note qui précède ne porte pas de date ; mais elle a été rédigée après la condamnation de ceux dont elle relate les noms, c'est-à-dire postérieurement au mois de mai 1562.

Le compte de confiscation de la châtellenie de Bailleul (1re partie, p. 312 et 313) mentionne, d'après les copies de sentences envoyées par le greffier d'Hondschoote que François de Zwarte [2] et Martine Alemare, native de Steenwerck, fille de Loys [3], ont été exécutés par le feu le 23 mars 1561

---

1. Memorie. — Dat de sententie ghepronunchiert ten laste van Franchois de Zwarte ghe-herdoopt Martyneke Aelmaers ooc gheherdoopt, Kaerle Crieck, calviniste, metsgaders de ghonne ghepronunchiert ten laste van Gaspar Deken ende Charles van de Velde beede gheher-doopt staen ende ghereghisteert zyn met dach ende date upt 't cahier particulierlic ghemaect nopens der inquisitie van hemlieden ende andere ghevanghenen etc.

2. Van Bracht (*Martelaersspiegel* etc., p. 298) dit qu'il était natif de Bailleul. On se rappelle que nous avons parlé d'une famille de Swarte dont tous les membres ont été exécutés par le feu, comme anabaptistes. François en faisait-il partie ? C'est probable. On trouve dans Van Bracht (l. cit. p. 299) quelques renseignements qui viennent compléter ce que nous avons dit (p. 15 et 99). Il appelle Pierre Meyngert, « Pierre de Schoemaker », sans doute parcequ'il était cordonnier ; sa femme Jacquemine, n'ayant pas persisté dans son hérésie, a été relâchée. Henri Aerts était chapelier ; il avait pour femme Jeannette Cabelliau.

Pendant que Jean de Zwarte et les autres étaient en prison au château de Lille ; plusieurs de leurs coreligionnaires avaient essayé de leur envoyer quelques paroles de consolation par delà les murs de la prison. Parmi ceux-ci étaient Henri Beuns qui fut appréhendé. Vers le mois de mars 1564, Jeannette Cabilliau et Calleken Steens ont été exécutées par le feu. (Van Bracht, Ibid.). — Jean de Zwarte et sa femme paraissent avoir été bourgeois d'Ypres. Le lieutenant de la gouvernance de Lille informe, le 16 juin 1565, les échevins de cette ville que, en vertu de de leurs privilèges, il consent à donner main-levée des biens confisqués de Jean de Zwarte et de sa femme, déduction des frais de justice. (Mr Diegerick, *Inventaire des archives d'Ypres*. t. VI, p. 157.

3. On trouve ce nom écrit de diverses manières. — Van Bracht (Ibid. p. 298) l'appelle Martyntgen Amare et la distingue de Martyntgen Almeers qu'il dit native de Steenwyck (lisez Steenwerck). C'est une erreur ; c'est la même personne. Van Bracht ajoute qu'elle avait un frère nommé Nicolas qui fut exécuté par le feu à Bruges.

avant Pâques et que Charles van de Velde, natif de Gand, Charles Criecke [1], natif de Messines, et Gaspard de Deke, natif d'Hazebrouck, ont été exécutés par le feu le 20 avril 1562 après Pâques.

Il n'est parlé ni dans les documents, ni dans le compte que nous venons de rappeler, de ceux qui ont été condamnés par des sentences du mois de Mai et du mois d'Août de la même année, dont il est question dans le compte de confiscation publié plus haut (1re partie, page 311).

Guillaume Damman, dans une de ses poésies (IX) fait mention de neuf prisonniers, six hommes et trois femmes, qui ont été arrêtés le 22 février 1562 (1563, n. s.), à cinq heures du matin. L'une des trois femmes était certainement Martine Almaer, les autres étaient sans doute Calleken Hobels (ibid.), et Clarken van Antwerpen, (3e partie, p. 274) qui se disent les concubines de Guillaume Damman (I, j. k.).

La femme de François de Swarte et celle de Charles van de Velde avaient été aussi arrêtées. L'instruction de leurs procès fut poursuivie. La femme de Van de Velde s'appelait Pronken (Pierrine ou Pierrotte) Pertrys native de Meteren ; Fr. de Swarte avait épousé sa sœur, Niclaise. Elles furent condamnées toutes deux à la peine capitale par le Magistrat d'Hondschoote, l'une par sentence du 3 octobre, l'autre par sentence du 15 octobre 1562. (Voir Sentences, VI).

Presque au même temps une autre condamnation capitale fut prononcée contre un sacramentaire, nommé Eylynck, fils d'Agnus, natif de Meteren. On ne dit pas quelle était sa profession. Il était instruit et semble avoir exercé une grande influence sur ses coreligionnaires. Il fut soumis à un long examen ; mais ni Titelmans ni ses coadjuteurs ne purent le faire retourner à la Foi catholique. Pendant sa captivité il a adressé deux lettres à ses frères d'Hondschoote pour les fortifier dans leur croyance [2].

Les jugements prononcés contre ces trois sectaires ne déterminent pas les peines qui leur furent infligés. Van Bracht dit que les deux sœurs subirent la peine de l'eau [3].

L'auteur du volume intitulé : *Historie der vroome Martelaren*, dit qu'Eylink

---

1. Les commissaires écrivent au Conseil de Flandre que parmi les personnes soumises à leur examen est un nommé Charles Crieeke, natif de Messines, jeune homme de 20 ans, qui a dénonce des complices de l'effraction de Messines (I, g.).

2. Historie der vroome Martelaren etc., fo 185 vo.

3. *Spiegel der Martelaren.*

subit le même supplice. Une mention semblable se trouve dans un des comptes du Bailliage de la châtellenie de Bailleul et de Bergues [1]. Mais ces assertions paraissent erronnées ; on lit dans le registre des comptes du Bailliage d'Hondschoote (VII, D, §§ 2 et 3), que le 3 octobre 1562 JEAN DE VISCH arriva en personne, accompagné de treize de ses hommes d'armes, pour présider à ces exécutions et maintenir l'ordre. Ni les sentences, ni les comptes de la ville ne contiennent le moindre indice au sujet de supplices par la peine de l'eau. Au contraire on trouve dans les comptes la mention de fournitures qui ne semblent s'appliquer qu'à la peine du feu ; ainsi il fut payé quatre livres à PASQUIER DE REMAET, pour avoir construit *l'échafaud* destiné à l'exécution des *trois susnommés;* et à JEHAN SCHIPMAN *trois livres* pour *cinquante gluys* également destinés à l'exécution des mêmes susnommés (XII, D, § 3, C.) : d'où l'on est, pour ainsi dire, amené à conclure que l'exécution a eu lieu par le feu.

En 1562, des demandes en grâce furent présentées à Sa Majesté de la part de HANS MAUXONE, LIÉVIN VANDEN PUTTE, JEHAN WEYS et FRANÇOIS ACHTE, prisonniers. Les pièces de cette affaire, après avoir été soumises à un rigoureux examen tant de la part de l'Inquisiteur que des commissaires, arrivèrent à la Duchesse avec des avis favorables (I, L, M, N.). La grâce fut accordée le 23 Juin 1562 (I, O.). Après le départ des commissaire une enquête faite en 1563 (I. Q.) sur les faits d'hérésie à Hondschoote ne produisit d'autre fait que celui relatif à un PAUL DE BAVERE. Cependant les commissaires découvrirent des hérétiques.

Les rigueurs exércées par les Commissaires du Conseil Flandre semblent avoir rendu les sectaires plus circonspects. En 1564, on ne voit que deux condamnations, une à l'amende honorable (VI, 13.) et une condamnation capitale par le feu (VI, 14.). L'année 1565 n'est marquée que par une sentence condamnant aux galères (VI, 15.).

—

II.

Troubles de 1566.

Nous avons déjà eu occasion de faire remarquer que les deux grands faits

1. Voir 1re partie.

de troubles qui marquent l'an 1566, sont l'iconoclastie générale et la prise d'armes à Wattrelos, à Lannoy et à Austruweel. Nous verrons que, dans ces événements, les sectaires d'Hondschoote n'ont pas été en dessous de la tâche qu'on leur donna; mais il est un troisième fait qui, sans avoir la même importance, a été néanmoins d'une gravité exceptionnelle: nous voulons parler du siège de Furnes. On verra comment cet événement se rattache à Hondschoote.

Nous allons parler d'abord de l'iconoclastie. La première chose qui frappe dans l'examen qui y est relatif, c'est de voir que ce ne sont pas seulement les églises d'Hondschoote et de la châtellenie de Bergues qui ont été l'objet de dévastations par les sectaires d'Hondschoote; mais que ceux-ci ont exercé leurs ravages sur un grand nombre d'églises et des monastères de la châtellenie de Furnes; ils sont allés jusqu'à Poperinghe et Ypres. Voici la liste des églises qui ont été dévastées; nous en avons fait le relevé dans les sentences et dans les comptes:

Alveringhem. (VI, A, n° 50. — VII, B § 7, *a*).
Bergues (abbaye de St-Winoc). — (VI, A, n° 28 — VII, B, § 6, *p*).
Bergues (église St-Jacques). — (VII, B, § 6, *e*).
Bergues (nouveau-Cloitre). — (VI, A, n° 25).
Dunes (abbaye des). — (VI, A, n° 27 — VII, A, § 4, *c*).
Eversam (abbaye d'). — (VI, A, n° 67 — B, n° 2).
Gheverinchove. — (VI, A, n° 59 — VII, B, § 7, *i*).
Hondschoote. — (VI, A, n° 24 et 28 — VII, A, § 3, *o* — B, § 6, *a*, *g*).
Houthem. — (VI, A, n° 56).
Houtkerque. — (VI, A, n° 70).
Hoogstade. — (VI, A, n° 59).
Loo. — (VI, A, n° 59).
Oeren. — (VI, A, n° 56).
Poperinghe. — (VII, B, § 6, *e*).
Ramscappel. — (VI, B, n° 3).
Rexpoede. — (VI, A, n° 70).
Rousbrugghe. — (VI, B, n° 1).
St-Nicolas. — (VI, A, n° 37).
Sainte-Catherine-Cappel. — (VI, B, n° 3).
Steendam. — (VI, B, n° 1).
Stuyvekenskerke. — (VI, A, n° 67 — B, n° 1).

Vicogne (abbaye de). — (VI, A, n° 67 — B, n° 3 — VII, B, § 8, *d*).
Vinchem. — (VI, A, n° 56).
Wervicq. — (VI, A, n° 37).
Wulveringhem. — (VI, A, n° 56).
Ypres (St-Claire). — (VI, A, n° 39).
Ypres (Bruil). — (VI, A, n° 32 — B, n° 4 — VII, A, §, 6, *m*).
Ysenberghe. — (VI, B, n° 2).
Zoutenay. — (VI, B, n° 3).

Nous nous bornons à ces indications; on trouvera les détails dans les sentences.

Toutes ces destructions, tous les pillages et les vols ont été commis, nous le répétons, par des bandes qui avaient pour résidence Hondschoote et pour chefs les principaux ministres.

Mais non contents d'avoir dévasté la châtellenie de Furnes, ces sectaires voulurent traiter la ville de la même manière. Le 1 août 1566, ils se présentèrent, au nombre de deux mille, équipés de toutes armes, ayant à leur tête Jean Denys, le capitaine, supérieur des gueux de la West-Flandre, demeurant à Rousbrugghe, Sébastien Matte et Gilles Dumont, ministres. Ils envoyèrent des délégués au Magistrat pour obtenir l'autorisation de traverser la ville. « Nous ne venons pas, disaient-ils, pour causer du dom» mage, nous venons en amis; nous ne voulons que faire disparaître » les obstacles suscités par un grand nombre de vos concitoyens au libre » ministère de la parole qui nous est confié. »

» Des amis, répondit le Magistrat, ne se visitent pas les armes à la » main. Sans prétendre discuter le ministère dont vous vous prétendez » chargés, nous vous déclarons que nous ne vous laisserons entrer en » ville de la manière dont vous vous présentez. » Immédiatement les portes furent fermées [1].

Les sectaires se répandirent de nouveau dans la châtellenie de Furnes et y continuèrent leurs pillages et leurs dévastations. Mais ce ne fut là que le prélude d'une attaque plus sérieuse.

---

1. Pauwel Heinderycx, *Jaarboeken van Veurne*, t. II, p. 14 et 199. Les sectaires se répandirent de nouveau dans la châtellenie de Furnes et y continuèrent leurs pillages et dévastations. Mais ce ne fut là que le prélude d'une attaque plus sérieuse qui aboutit à un véritable siège de la place.

En présence des désordres que nous venons de signaler, le Magistrat de Furnes s'était mis en devoir de résister et de se défendre : il fit une levée de cent hommes qu'il plaça sous les ordres du Bailli et du Sous-Bailli. Avant néanmoins de faire des sorties pour s'emparer des iconoclastes, le Magistrat fit demander, le 20 Août, à Sébastien Matte, un écrit par lequel il se serait engagé à livrer à la justice de Furnes, ceux de ses coreligionnaires qui auraient commis quelque acte de pillage ou d'autres méfaits. Matte répondit : « qu'il ne voulait pas empêcher » le Magistrat de sévir contre les malfaiteurs, mais qu'il entendait que » ceux de ses coreligionnaires qui seraient accusés de pareils faits seraient » justiciables des seigneurs confédérés ; que ni lui, ni ses consistoriaux » ne condamnaient personne à mort, qu'ils se bornaient à ramener » chacun dans le droit chemin par la persuasion et suivant la doctrine » des saintes Ecritures. »

Cette réponse n'ayant pas paru satisfaisante, dès le lendemain le Magistrat de Furnes envoie ses troupes à la rencontre et à la recherche des sectaires. Elles en arrêtèrent quatre : le principal s'appelait Renaut Ringot, chef d'une bande de dix hommes. Il fut exécuté à Furnes, par la corde, le 2 Octobre. Les autres prisonniers étaient Jean Bonvoisin, Jean Maes et Ghislain Baillié, dont le procès fut mis à l'instruction.

Jean Bonvoisin était proche parent du ministre Gilles Dumont, célèbre prédicant de Poperinghe. Craignant pour Jean Bonvoisin le sort de Renaut, Gilles Dumont et Sébastien Matte mirent en mouvement tous les moyens propres à obtenir sa délivrance. Les ministres réunis à Hondschoote écrivirent au Magistrat de Furnes une lettre où ils réclamèrent avec instance la remise en leurs mains de Jean Bonvoisin, promettant de faire examiner l'affaire par les nobles confédérés et de rendre compte du résultat. Après hésitation, le Magistrat refusa.

Cette décision exaspéra les ministres. Ils résolurent d'employer la force pour délivrer les prisonniers. Le siége de Furnes fut décidé. Ils firent un appel général à tous les sectaires du pays. Au mot d'ordre, on vit accourir le 7 Octobre à Rousbrugghe, lieu du rendez-vous, une foule nombreuse d'habitants des châtellenies de Cassel et de Bergues qui vinrent se ranger sous les ordres et la conduite de Jean Denys. La châtellenie de Bergues et le Pays de l'Alleu fournirent leur contingent.

L'assaut eut lieu le lendemain 8 Octobre, à 4 heures du matin. La ré-

sistance opiniâtre des troupes de Berry, aidées de l'artillerie commandée par Jean Thiesville, auxquelles s'était adjoint un escadron envoyé par le baron de Licques, gouverneur de Bergues, fit reculer les sectaires qui se retirèrent vers Hondschoote [1].

Les cours féodales de Cassel, de Bergues et d'Hondschoote ont prononcé plusieurs sentences à la charge de ceux qui attaquèrent Furnes. Pendant les poursuites qui s'exerçaient contre les auteurs de cette affaire, il y eut de la part des sectaires d'Hondschoote une émeute et rébellion contre les gens d'armes de Jean de Visch, qui était venu en cette ville pour appréhender Charles van Drincham, considéré comme un des chefs. L'affaire eut une certaine gravité. Van Drincham ne fut pas arrêté ou fut délivré. Le Magistrat en informa immédiatement le comte de Rœux, à Ypres et la Cour de Bruxelles (VII, b, § 5, q; § 6, *ee*.). Le compte du bailliage d'Hondschoote qui nous renseigne sur ces faits, ne nous fait pas connaître la suite qui a été donnée à l'affaire. Dans une lettre écrite par Louis van Havre à l'occasion de la confiscation des biens de Charles van Drincham, on voit qu'il est mort sans avoir subi de peine.

DÉFAITES DE WATTRELOS ET DE LANNOY.

Les flamands, on le sait, ont joué un grand rôle dans l'affaire de Wattrelos. Sa place est donc marquée dans notre ouvrage; si nous l'avons réservée pour la troisième partie de notre ouvrage, c'est pour un double motif : d'abord parceque les enrôlements ont eu lieu à Hondschoote et dans les environs ; ensuite parceque le chef de la bande flamande était le fameux capitaine Jean Denys qui demeurait à Rousbrugghe et qui s'était fait connaitre peu auparavant par sa coopération au siége de Furnes dont il fut le commandant.

Dès que les confédérés, Brederode en tête, eurent décidé qu'on s'emparerait de Tournai et de Valenciennes, tous ceux qui jouissaient de quelque influence se mirent en marche pour lever des troupes qu'on devait mener à Tournai au service du comte de Hornes et du seigneur d'Escobeque. On a vu plus haut ce qu'ont fait à cet égard les gentilshommes d'Artois. Quant à la Flandre, elle fut mise en mouvement par les principaux prédicants.

---

1. Heyndericx, *Annales de Furnes*, t. II, pp. 37 et 39.

Trois sources précieuses de documents vont nous guider dans l'exposé que nous allons faire : la confession de Jean Denys, les sentences prononcées par le magistrat d'Hondschoote contre les sectaires qui se sont battus à Wattrelos et enfin les comptes du bailliage d'Hondschoote.

Le plus complet et le plus important de ces documents est sans contredit la confession de Jean Denys : c'est là qu'on trouve à pleines mains les renseignements les plus curieux ; nous n'aurons presque qu'à le suivre pour avoir le récit pour ainsi dire complet des préparatifs de l'affaire, du combat et de ses suites (II, G.).

Jean Denys a joué un rôle considérable dans les événements des troubles de la Flandre-Maritime et de la West-Flandre. C'est pourquoi nous croyons devoir lui consacrer quelques lignes, bien qu'il soit natif de Warnêton.

Sa force physique, son caractère audacieux et résolu, son esprit aventureux l'avaient porté naturellement à commander les autres. Il était d'une intelligence médiocre, peu capable par conséquent à concevoir un plan d'attaque ou de défense, mais hardi dans les coups de main et se faisant aimer de ceux qui devaient lui obéir.

C'est à Neuve-Eglise, huit jours avant Noël 1566, que fut tenue une première réunion par les ministres de Messines, de Bondues, de Bailleul, d'Ypres, de Steenwerk, de Warnêton etc. Cette assemblée présidée par Pierre Dathenus, décida qu'on leverait des hommes par des enrôlements publics.

Jean Soreau et le ministre Cornille s'occupèrent de Messines et des environs ; Dathenus se chargea de la Flandre. Jean Denys fut choisi pour être le capitaine des flamands. Il reçut des lettres et de l'argent pour Rousbrugghe et Hondschoote. A Rousbrugghe il fit assembler le consistoire, fit part de sa mission à Pierre Bert et déclara que, dès que l'argent serait arrivé, il fallait faire battre le tambour et enrôler des hommes pour Poperinghe.

Il va de là à Hondschoote où il fait les mêmes préparatifs. D'Hondschoote il part pour Steenvoorde, et de là pour Poperinghe. Jean Denys parcourt ainsi tout le pays, tambour battant et drapeau déployé. « Que » ceux qui sont de bonne volonté, dit-il, et disposés à prendre les » armes pour la défense de l'Evangile, se fassent inscrire dans la milice » évangéliste, sous la conduite de Jean Denys. Ils recevront bonne ré» compense [1]. »

1. Paul Heinderycx. — *Annales de Furnes*, t. II, p. 42.

A ceux qui lui demandaient par quels ordres il agissait, il répondait: « Par ordre du Roi des rois pour défendre son Evangile. » En peu de jours il avait enrôlé près de deux cents hommes. Il avait ainsi tout disposé à la grande satisfaction de Dathenus, qui s'empressa de payer les 30 livres de gros convenues.

Le lundi, Jean Denys part avec ses hommes pour Messines où il enrôle encore 16 complices. Le mardi ils vont loger chez les frères à Comines. Le mercredi ils sont à Tourcoing où ils rejoignent les hommes du Pays de l'Alleu et d'autres des environs de la Lys.

Le jeudi, ils étaient à Wattrelos, disposés à pousser jusqu'à Tournai, lorsque le baron de Rassenghien, qui devait d'abord combiner son mouvement avec de Noircarmes, ayant été informé qu'une troupe de Calvinistes, conduite par le capitaine Cornille, était sortie d'Amentières, commença l'attaques sans attendre de Noircarmes ; avec 600 hommes de pied et de 50 arquebusiers à cheval il mit les rebelles en déroute près de Wattrelos. Voici comment l'affaire est racontée par un flamand de la bande de Jean Denys, appelé Jean Oudaert: « Arrivés à Wattrelos, nous avons vu subi- » tement venir à nous des troupes à pied et à cheval. Une grande partie » des nôtres prit la fuite. Quant à moi et beaucoup d'autres, nous nous » sommes sauvés dans la tour où nous sommes restés de neuf heures » jusqu'à midi, tirant de temps en temps des coups d'arquebuse. Après » le depart des troupes, nous nous sommes enfuis chacun de notre côté. »

D'après une autre version, deux ou trois cents rebelles se seraient refugiés dans la tour d'où ils tirèrent sur les soldats du baron de Rassenghien. Ceux-ci, aidés des paysans, mirent le feu à l'église et se retirèrent. Après le départ des soldats, les rebelles flamands descendirent de la tour, se dispersèrent et finirent par se soustraire à la poursuite des paysans.

En quittant Wattrelos, Jean Denys, et quelques hommes de sa bande, allèrent passer la nuit à Tournai où ils se rencontrèrent avec Jehan Soreau, Robert Térier [1] et le seigneur d'Hannecamps [2].

---

1. Ce nom est écrit tantôt Thérier, Théry ou Terrier.

2. Au dit an, la veille des Innocents fut la journée de Wattrelos ou les gueux furent déconfits des gens de Mr du Brucq, capitaine des gens de Lille et furent brûlés en l'église de Wattrelos à leur confusion et victoire des catholiques. (*Mémoires originaux pour servir à l'histoire de la ville et châtellenie de Lille.* — Cité par M. Th. Leuridan, *Précis de l'histoire de Lannoy*, p. 97, note.)

Ceux du pays de l'Alleu ne se tinrent pas pour battus. Leurs chefs, le ministre Cornille, Jehan Soreau, Robert Térier, d'Hannecamps, le seigneur d'Escobeque et autres, rallièrent leur monde et se portèrent sur Lannoy. Mais les habitants tinrent les portes fermées, ce qui permit à de Noircarmes d'arriver et de mettre les rebelles dans une déroute complète, grâce à la bravoure du comte de Rœux pour qui la redoutable position des sectaires ne fut pas un obstacle.

De Tournay, Jean Denys se rendit à Anvers où il rencontra Sébastien Matte, Pierre Dathenus, Pierre Hazaert, Jacques de Buyzere, Ryckewaert, Théophile et autres. Il alla ensuite à Viane pour se mettre au service de Brederode. Ne l'y ayant pas trouvé, il partit pour Amsterdam où il resta quelques jours, après avoir échappé à la prison, à Utrecht.

Il revint de nouveau à Viane pour se mettre au service de Brederode, du seigneur de Thoulouze et d'autres faisant de nouveaux préparatifs qui aboutirent à la défaite d'Austruweel, le 13 Mars 1567 (n. s.).

Il y avait à cette affaire 112 flamands, ayant pour chefs, le sgr de Tourlon, Colincourt et le sgr. d'Aspre, et environ 50 wallons ayant à leur tête un capitaine nommé François.

Le jour même de la défaite d'Austruweel ou le lendemain, Jean Denys fut arrêté, couvert de blessures et conduit à Bruxelles où il subit un interrogatoire détaillé que nous reproduisons (II, G.).

Le 19 du même mois le drossart de Brabant fut chargé de l'amener à la prison de Steenpoort. Sur l'ordre du duc d'Albe, il fut conduit quelques jours après à Vilvorde, à la suite d'une information qui a duré environ un mois [1]. Il a été exécuté par la corde, sur la place dite *Harenheyde*. Nous avons trouvé les détails de son exécution dans le compte du drossart, du 17 novembre 1566 au 1 octobre 1570, f° XLIII, aux archives du Royaume à Bruxelles (II G.).

---

1. On trouve dans les comptes de Furnes une note d'où résulte que Josse Weechsteen, receveur, Jehan de Wilde, pensionnaire et Jehan van de Coornhuyse, landhouder, ont été appelés à Bruxelles pour déposer dans le procès de Jean Denys. (Paul Heinderyckx, *Annales de Furnes*, t. II, p. 45, note.)

III.

Troubles de 1567.

A Hondschoote, comme à Bergues et dans beaucoup d'autres villes, les sectaires voulurent ouvrir des prêches, dès que l'acte du 24 Août fut connu. En septembre 1566, le Magistrat d'Hondschoote fut invité par le comte d'Egmont à lui envoyer des députés afin de prendre connaissance de l'ordonnance qu'il avait préparée pour régler la situation entre ceux de la nouvelle religion et les catholiques. Les pièces n'existent plus. La seule mention de ce fait que nous ayons trouvée est inscrite dans les comptes du bailliage (VII, B, § 5, *i*, *k*, *l*, *m*.).

Par ce qui suit on verra que l'autorisation a dû leur être accordée. Mais les sectaires d'Hondschoote n'avaient pas tenu compte de l'acte de soumission envoyé par le comte d'Egmont. Il en fut de même pour les défenses de continuer les prêches. Ils agissaient comme s'il n'était arrivé aucune modification (VII, § 5 passim).

Ils avaient conçu le projet d'ériger un temple. Ce projet fut mis à exécution; nous avons trouvé dans les archives de la ville d'Hondschoote quelques actes curieux qui nous renseignent à ce sujet.

Le 30 Décembre 1566, Pauline, veuve de P. Halewyt, en son nom, Richard de Cool, Jacques de Visch et sa femme aussi en leur nom; de plus Martin Steen et George de Cool, comme tuteurs de Marie, fille mineure de Jean de Steen, vendent à Antoine Schocquart, Jean Bouden, Chrétien Caesteker et Jacques Scroy, 1° un terrain située à Hondschoote; 2° une vieille petite maison située dans la même ville (II, c.).

Il n'est pas dit dans cet acte à quel usage étaient destinés ces achats. Un autre acte du 8 Janvier 1566/7 est plus explicite à cet egard (II, D.). Il y est dit qu'Antoine Chocquart et Micheline, sa femme, Jean Bouden et Maryne, sa femme, chacun pour un tiers, Chrétien de Caesteker et Franchine, sa femme, Jacques Scroy et Marie, sa femme, chacun pour un sixième, donnent en arrentement à Sébastien Matte ministre, Jacques Ghoom, Jan van de Walle, Jacques Scroy, Martin Ghiselen, Philippe Danes, Paul Schillewaert, Jan van den Berghe, Ghiselen Schipman, Pieter Bouilly, Charles van Drincham, Mahieu Clais, et Charles

Blaere, tous déclarant représenter en personne la communauté assermentée de la nouvelle religion de la ville d'Hondschoote, et au profit de la dite communauté, deux terrains désignés dans l'acte, moyennant 48 livres par. par an.

Par un autre acte du même jour Sébastien Matte, ministre, Jacques Ghoom et les autres signataires de l'acte précédent, se reconnaissent légalement débiteurs envers Antoine Choquart et consorts de la somme annuelle de 48 livres par. (II, E.).

Il parait qu'il y a eu quelque doute sur la légalité de l'acte du 8 janvier. Le témoignage formel de Jacques Peussin, échevin, a dissipé toute incertitude.

On se mit immédiatement à l'œuvre. Ce fut Martin Ghiselen, l'un des signataires des actes du 8 janvier qui en fit l'entreprise et se chargea d'ériger le temple. Voici comment il s'exprime dans son mémoire de défense: « Je ne nie pas, dit-il, que, comme charpentier de mon etat, je n'aie été » fortement engagé par un Sébastien Matte, prédicant de la nouvelle » religion, à conduire les travaux du nouveau temple; je n'y ai coopéré » et n'ai voulu y aider que parcequ'il y avait autorisation et que la Loi » avait désigné la place. J'ai pensé que j'aurais reçu pour mon travail » un salaire convenable, et de quoi me faire gagner la vie; ce qui n'est » pas arrivée, parceque ledit Sébastien qui m'avait mis à l'œuvre, est » parti et s'est absenté de telle sorte que moi, prisonnier, je me trouve » ainsi trompé et privé du salaire de mon travail, sans qu'il y ait » apparence de rien recouvrer, vu l'insolvabilité dudit Sébastien et son » départ imprévu. »

Mais l'érection d'un temple n'est pas le seul fait de résistance opposé par les sectaires d'Hondschoote aux ordonnances de la Duchesse et du comte d'Egmont; nous avons découvert dans les archives de cette ville une protestation contre les ordres du comte d'Egmont, de faire cesser les prêches. Il parait que le comte avait réuni à Ypres un certain nombre de chefs de sectaires de diverses localités pour obtenir d'eux la cessation provisoire des prêches et des cérémonies de la nouvelle religion. Les sectaires d'Hondschoote semblent n'y avoir pas donné leur adhésion sans réserve.

Appelés devant le Magistrat d'Hondschoote pour donner leur signature à l'acte demandé par le comte d'Egmont, les sectaires ont formulé une

protestation dont nous mettons les termes sous les yeux du lecteur. Plus tard lorsque cette protestation eut été présentée comme un des chefs d'accusation, ils soutinrent que cette pièce n'était revêtue d'aucune signature, et, parce qu'elle était cancellée sur le registre, qu'on ne pouvait y avoir égard. Cependant cette charge fut maintenue contre quelques uns. Quant on lit bien la défense de certains inculpés, on voit qu'au milieu des circonlocutions plus ou moins prolixes, tendant à jeter le doute dans l'esprit des juges, ils repoussent l'acte, mais non les idées qui y sont consignées.

Bernard de Wachtere, appelé une dernière fois devant le Magistrat pour se purger par serment, concernant la protestation, déclare que cette protestation n'avait aucune autre portée que de laisser chacnn responsable de ses propres faits.

Cela prouve combien les sectaires résistaient à toute cessation de l'exercice public de leur religion. Aussi un grand nombre ont-ils été appréhendés les 3 et 4 Mars 1568. Heureusement pour eux l'instruction de leur affaire et leurs sentences ont été confiées au Magistrat d'Hondschoote, sans l'intervention des commissaires extraordinaires. Par suite la plupart des peines infligées furent généralement modérées, ainsi qu'on le verra en lisant le texte des sentences.

On a vu plus haut qu'en 1562 Titelmans signalait à la Duchesse l'existence à Hondschoote de diverses sectes. Il y avait là des luthériens, des calvinistes, des anabaptistes, des sacramentaires etc. Il parait qu'en 1567, il s'y était produit une autre secte sous le nom de *La Charité*.

Le 22 Octobre 1567, le duc d'Albe chargea l'Évêque d'Ypres de le renseigner sur cette association. Nous ne connaissons pas le résultat de cette information et nous n'avons trouvé aucune trace de cette secte dans les documents des archives d'Hondschoote.

—

IV.

Troubles de 1568.

Assassinat du curé d'Hondschoote, Tentative d'assassinat sur le chapelain dudit lieu, assassinat du chef des soldats de la garnison.

L'assassinat du curé d'Hondschoote est celui des forfaits de même nature, commis dans le pays, qui a eu le plus de retentissement et qui a jeté le plus de terreur. C'est aussi celui où les sectaires ont montré une audace plus qu'ordinaire. En effet ce crime a été commis presque en plein jour et dans une ville très-peuplée ; c'est un assassinat dans toute la force du terme, puisque le projet en avait été concerté la veille et les rôles distribués entre les complices.

Dès le lendemain de l'évènement le Magistrat ouvrit une enquête dont le procès-verbal est conservé. C'est dans ce document et dans quelques sentences prononcées par le Magistrat d'Hondschoote, que nous avons puisé les faits et circonstances dont nous allons donner un exposé succint.

On a vu plus haut qu'après l'assassinat des prêtres de Reninghelst, la bande des sectaires s'était séparée en deux parties à Reninghelst. Le 13 janvier les flamands qui avaient pour chef Jean Camerlynck étaient allés à Hondschoote où ils restèrent jusqu'au 26 janvier.

Pendant cet intervalle, ils vécurent dans les cabarets et chez les sectaires de l'endroit. La nuit ils rôdaient dans les compagnes visitant ceux qu'ils soupçonnaient de posséder des armes et s'emparant de ce qu'ils trouvaient.

Enfin la veille de l'attentat, ils s'assemblèrent en conciliabule dans la maison de Pierre de Crop, où fut décidé pour le lendemain l'assassinat des prêtres d'Hondschoote. Voici comment ces faits sont racontés par trois des complices:

« François Murs a déclaré que les meurtriers dont il faisait partie, » se sont rassemblés dans la maison de Pierre de Crop, où ils sont » restés jusqu'à minuit. Partis de là, ils sont allés les uns à l'auberge

» de *l'Etoile*, les autres chez des paysans où ils ont pris les armes qu'ils » ont pu trouver. Le matin de bonne heure, ils se sont réunis dans une » maison inhabitée, sur le marché-aux-chevaux, à Hondschoote. De là » ils sont allés à l'église; lui François Murs a été chargé de faire le guet, » pendant que les autres attaquèrent les prêtres (VI.). »

« Jacques de Deckere a déclaré que, réunis au nombre d'une trentaine au » Cloosterbilck, ils se sont rendus, le matin, avant le jour, sur le marché, » lieu qui lui fut assigné pour faire le guet d'un côté de l'église pendant » que d'autres étaient chargés d'assassiner le curé. Lui, de Decker, devait » faire le guet près le pont de pierre pendant qu'on assassinait le caporal. »

« Jean Oudaert [1] a déclaré que Gilles Levasseur a été à Leinsele, dans » la maison de Jean Heyneman [2]. Il était de retour chez lui le lendemain » matin de bonne heure. Le dimanche soir il se trouvait dans la réunion » chez Pierre de Crop, rue de Stavele. Vers minuit y arrivèrent huit com- » plices; ils se sont retirés tous ensemble. Après leur départ, lui, Oudaert, » les a suivis de loin toute la nuit, ils sont allés dans diverses maisons » enlever des armes. Vers le jour ils ont marché à travers champs sans » passer par les chemins, ils sont arrivés à Hondschoote dans une maison » inhabitée près le marché aux chevaux; ils y sont restés une demi- » heure.

» Lui, Oudaert, se tenant dans une haie, au bout de la pâture sur » laquelle est bâtie la maison, a entendu Camerlynck dire: « Compag- » nons, aidons-nous les uns les autres jusqu'à la dernière goutte de notre » sang, s'il y a quelqu'un qui oppose de la résistance ». Il a ajouté: « Il est tard, marchons d'abord vers la prévôté. » Bientôt après il a entendu Pierre de Crop, venant du dehors, dire: *cha, cha, marchons, sinon je le fais tout seul* » (VII.).

Les révélations de Jean Oudaert et les pièces qui s'y rapportent sont des documents d'une grande importance qui se rattachent presque intièrement à l'assassinat d'Hondschoote, c'est pourquoi nous les avons placés

---

1. IV, B.

2. Nous n'avons pu recueillir aucun renseignement sur l'assassinat de ce Jean Heyneman; on n'en connait que ce qui est raconte par Jean Oudaert (IV, E.).

à la suite du procès-verbal du Magistrat en accompagnant la revélation d'Oudaert d'une traduction française (IV, B, C, D, E,).

Le procès-verbal d'information est précis, clair et circonstancié sur tout ce qui s'est passé dans l'église et à la porte du logis du caporal : nous allons en donner une analyse détaillée.

On y voit que les prescriptions des conjurés ont été suivies de point en point. Entre six et sept heures du matin, le curé et son chapelain étaient à peine entrés dans l'église pour dire les matines, que dix à douze des brigands envahirent l'église par la porte du sud et allèrent vers les prêtres ; l'un deux, s'apercevant que le curé voulait sortir, lui porta un coup d'arquebuse sur la poitrine, puis un autre sur la tête, en criant : « Qu'on le tue. » Le curé tomba ; à l'instant plusieurs autres accoururent et lui portèrent de nouveaux coups ; l'un d'eux déchargea sur lui un pistolet. Néanmoins le curé parvint à échapper de leurs mains. Il mourut le 28 janvier, c'est-à-dire deux jours après [1].

Aussitôt après, le même qui avait renversé le curé donna au chapelain un coup de piétin (bâton ferré) sur la tête, qui le fit tomber à terre. Un second voulut lui donner un nouveau coup, mais il le manqua ; un troisième survint et cria : « Ne frappez plus avec le piétin ; mais tuez-le. » Celui-ci comme un furieux accourut en criant : « Sus aux papistes ! » et lui donna en même temps un coup de hallebarde dans le dos ; le chapelain se relevant reçut un second coup à l'épaule droite et un troisième au cou. Malgré ses blessures, il saisit son agresseur à la poitrine et le tint serré. Celui-ci appela au secours ; l'un des assassins accourut et porta au chapelain un coup d'épée dans le dos. Ce dernier se retourna subitement et voyant qu'il allait être atteint de nouveau, il saisit la hallebarde et la tint ferme. Pendant ce temps, le premier donna un nouveau coup au bras du chapelain. et l'autre le prit par l'oreille. A ce moment retentit un coup de sifflet qui fit fuir les assaillants. Le chapelain resta néanmoins aux prises avec l'un des assassins qui, en se débattant, tomba contre une planche près de la porte, ce qui permit au chapelain de sortir du sanctuaire et de se cacher sous l'autel de la sainte Vierge. L'assassin cria : « Attention à la porte ; il y en a un qui s'est enfui. » A la suite d'un nouveau coup de sifflet tous évacuèrent l'église.

---

1. 1re partie, p. 180.

Le mot d'ordre et la consigne furent parfaitement observés. Les portes et les abords de l'église avaient été gardés ; personne ne pouvait sortir. Le procès d'information est rempli de faits établissant que ces ordres ont été scrupuleusement observés; c'est donc, comme on le voit, une conjuration en règle, exécutée par des gens bien au courant de toutes les mesures à prendre en pareilles circonstances.

Pendant la perpétration de ces crimes, les autres conjurés ne restaient pas inactifs; on complétait l'exécution du programme par l'assassinat du caporal du détachement de 12 à 15 soldats, qui était en garnison à Hondschoote. Quelques scélérats de la bande avaient été chargés de ce coup de main. Vers 7 heures du matin l'un d'eux se rendit au logis du caporal et l'éveilla en disant qu'il était mandé pour se rendre aussitôt chez le bailli. Le caporal, à peine habillé, descendit et suivit les assassins qui lui avaient assuré que le bailli était à la porte. A peine avait-il fait quelques pas, qu'il cria à l'assassin. Les assassins eurent l'audace de retourner au logis du caporal pour prendre ses armes. Le maitre du logis, étant sorti avec de la lumière, trouva le caporal tué dans le ruisseau.

Le procès-verbal relate aussi les tous détails de ce forfait.

—

V.

Instructions criminelles de 1566-1571.

Nous avons, pour Hondschoote, ce que nous n'avons trouvé pour aucune autre localité : un certain nombre d'informations permettent d'étudier la procédure, suivie à l'égard des inculpés et la garantie que cette procédure donne à la défense.

Voici comment on procédait :

L'inculpé était d'abord interrogé ; on faisait ensuite entendre les témoins s'il y avait lieu.

Le bailli produisait son requisitoire.

L'inculpé y répondait par un mémoire justificatif.

L'affaire était ensuite soumise aux jurisconsultes pour avoir leur avis.

Puis le magistrat rendait sa sentence.

Quelquefois le bailli répondait au mémoire justificatif présenté par l'inculpé, alors celui-ci répliquait.

Quand l'inculpé n'avait pas été soumis à la torture, les jurisconsultes pouvaient y conclure.

Quand il y était procédé, l'inculpé avait encore le droit de se défendre.

Enfin, comme dernière mesure d'instruction, le magistrat appelait quelquefois l'inculpé devant la chambre, et lui faisait des interpellations sous serment, appelé en ce cas serment purgatif.

Les informations conservées dans les archives d'Hondschoote sont au nombre de dix; elles sont relatives à : Blare (Charles) — Caestekere (Chrétien de) — Buchave (Jacques van) — Danes (Philippe) — Ghiselin (Martin) — Lau (Pierre) — Plaet (Jacques de) — Scroy (Dierick) — Wachtere (Bernard de) — Gokelare (Rogier).

Tous étaient poursuivis par les commissaires du duc d'Albe pour des faits repris dans sa lettre du 21 Février 1567.

Charles Blare, Charles Caesteker, Philippe Danes, Martin Ghiselin, Pierre Lau. Dierick Scroy et Bernard de Wachtere étaient accusés d'avoir suivi les prêches de Sébastien Matte ; d'avoir aidé à la collecte des trois millions ; d'avoir concouru à l'achat du terrain ou à la location du terrain pour la construction du temple, et d'y avoir coopéré les uns par des collectes d'argent, les autres par des travaux de leur état ; enfin d'avoir protesté devant la Loi d'Hondschoote contre la défense faite par le comte d'Egmond de continuer les prêches (V, a, I, 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7.).

Rogier Gokelare était accusé d'avoir assisté aux prêches, d'avoir laissé chanter des psaumes dans sa maison et d'avoir eu en sa possession des livres défendus (V, a, viii.).

Jacques de Plaet était chargé d'avoir porté les armes contre Sa Majesté et d'avoir aidé à saccager diverses églises (V, a, ix.).

Jacques van Buchave était accusé d'avoir assisté aux prêches et à des bris d'images. (V, a, x.).

Ils ont tous été condamnés par le Magistrat d'Hondschoote, et sur avis des jurisconsultes, à l'amende honorable, sauf Jacques de Plaet qui a été condamné à être exécuté par la corde.

Rogier Gokelare seul a été mis en liberté provisoire sous caution.

La protestation contre la défense du comte d'Egmont, qui a joué un si grand rôle dans les affaires de la plupart des accusés susnommés, se

trouve transcrite sur un registre des archives d'Hondschoote ; mais elle y est barrée. Le dossier de Bernard de Wachtere, en contient une copie dont nous publions le texte avec une traduction (V, b, i.).

Nous avons trouvé dans le même dossier de B. de Wachtere trois autres pièces qui méritent d'être signalées. La première est une demande de Clais Thieulin, Ghislain Schipman et Bernard de Wachtere qui sollicitent leur liberté provisoire (V, b, ii.).

Cette demande ne paraît pas avoir été accueillée, car dans la pièce suivante les mêmes, et en outre Jacques Scroy, Philippes Danes, Martin Ghiselen, Charles Blare, Charles Zoete et Chrétien de Caestekere, supplient le Magistrat de juger leur procès dans un bref délai et invoquent sa bienveillance.

Enfin la troisième pièce est une demande de B. de Wachtere, faisant de nouvelles instances pour que son affaire soit jugée, sans attendre le mémoire défensif qui devait être présenté par son avocat, Jacques Godeschalk, alors absent ; il sollicite l'indulgence de ses juges (V, b, iii.).

Ces instructions démontrent que les procès étaient instruits avec grand soin et que la défense avait la plus grande latitude. Il y avait dans cette procédure la plus entière garantie pour les accusés.

Les archives d'Hondschoote nous ont conservé le dossier d'une autre affaire curieuse, celle d'un messager, chargé d'entretenir les relations qui existaient entre les réfugiés d'Angleterre et les sectaires du continent. Ce messager s'appelait Jean Pollet, demeurant dans la châtellenie de Bailleul.

Les réfugiés, de la châtellenie de Bailleul, en partant de 1562, pour l'Angleterre avaient pu difficilement réaliser tout leur avoir; ils avaient nécessairement cherché à conserver des relations avec des parents ou amis. Ces relations se pratiquaient soit à l'aide des réfugiés qui ne craignaient pas de revenir sur le continent de temps en temps pour leurs affaires et qui faisaient aussi celles de leurs parents ou amis[1], soit à l'aide de messagers secrets.

Jean Pollet était un de ces agents. Il faisait ce métier depuis plusieurs années, lorsqu'il fut arrêté à Hondschoote.

Un mot sur son origine et ses antécédents.

---

1. Voir 1re partie.

D'après information prise à Bailleul, Jean Pollet serait né en cette ville ; il aurait été condamné à Ypres, comme complice du prêche de Boeschepe, à deux années d'internement à Reninghelst ; mais la condamnation réelle, d'après la sentence consignée sur le registre criminel de la ville d'Ypres [1], a été l'amende honorable, avec fustigation et internement non à Reninghelst, mais à Westoutre.

On ne voit pas où il a été arrêté ; mais il est à croire qu'il se trouvait en ce moment sur le territoire d'Hondschoote, puisque c'est la juridiction de cette ville qui a été saisie de l'affaire. Jean Pollet était chargé de correspondances pour Hondschoote, Bailleul et ailleurs. Dans son interrogatoire (V, xi.), il déclare que l'échange des correspondances se faisait, chez sa fille, mariée à Clais Burgrave, demeurant à Oskerke dans le Calaisis. Elle était veuve de François de Vos, exécuté par la corde [2]. Jean Pollet a été condamné à la fustigation et au bannissement pendant dix ans.

—

VI.

Sentences.

Les archives d'Hondschoote sont les seules de toute la Flandre-Maritime où sont conservés les registres des sentences criminelles.

On y trouve tous les jugements concernant les troubles du XVI[e] siècle. Cet énoncé est suffisant pour juger de l'importance de ces documents.

Jusqu'à l'institution du Conseil des Troubles, le Magistrat d'Hondschoote a eu, sauf quelques rares exceptions pleine juridiction sur toutes les affaires des troubles. Après l'arrivée du duc d'Albe, il n'en a plus été de même. Les commissaires, délégués par le Duc dans la châtellenie de Bergues, savoir Liévin Snouck et Pierre le Cocq, conseillers au Conseil de Flandre, à Gand, ont été chargés d'instruire certaines affaires dont le Duc entendait prendre connaissance.

---

1. Voir 2[e] partie, p. 82. — On y a omis par erreur son internement.
2. 1[re] partie.

En outre, on se rappelle l'ordre donné par le duc d'Albe d'arrêter le 3 mars tous les sectaires appartenant à une des catégories spécifiées [1].

Les commissaires Snouck et De Cocq furent chargés de faire exécuter cet ordre dans la région de leur commissariat.

On lit quelques renseignements assez curieux à cet égard dans le compte général des confiscation [2].

Les commissaires allèrent de ville en ville opérer ou faire opérer les instructions qu'ils envoyaient au fur et à mesure qu'elles étaient achevées au duc d'Albe ; du dix avril à la fin de juillet, ils avaient expédié les besoignés d'Ostende, Nieuport, Dixmude, Loo, Furnes, Zuydscoote, Noordschoote, Bergues et Hondschoote [3].

Après l'instruction faite sur les lieux, ces affaires étaient envoyées au Conseil des Troubles ; celui-ci en retenait quelques unes dont la gravité exigeait une information supplémentaire, à Bruxelles ; les autres étaient renvoyées aux commissaires qui étaient chargés de les faire exécuter par les juridictions locales.

Celles-ci étaient tenues de prononcer les condamnations d'après les avis envoyés par le Conseil des Troubles.

Les archives d'Hondschoote, si fécondes en documents, contiennent encore six de ces avis ou injonctions. Nous les publions à la suite des sentences (VI, E.).

Ces avis concernent Guillaume van den Bussche, Guillaume Bavelen, Laurent Pepershooft, Jean de Wilde, André de Vos et Charles Zoete.

Ils portent tous que les condamnés doivent être exécutés par l'épée, s'ils veulent mourir catholiquement, sinon par le feu.

Des six, les trois premiers n'ont pas voulu se convertir; ils ont été brûlés vifs.

Le 4e et le 5e ont été exécutés par l'épée, ce qui prouve qu'ils se sont reconciliés avec la religion catholique.

Quant au 6e, Charles Zoete, nous l'avons vainement recherché dans le registre aux sentences et dans les comptes. Ce nom n'apparait nulle part.

---

1. Voir 1re partie, — id. 2e partie

2. Archives du Département du Nord. — Etat-général des registres n° 1712, f° 99.

3. Ibid., f° 100.

Il ne semble pas pourtant qu'il puisse y avoir erreur, à la lecture des griefs que lui sont imputés.

L'examen des divers documents nous a fait reconnaitre que plusieurs autres sentences ont été prononcées par le Magistrat d'Hondschoote, après et suivant avis du Conseil des Troubles. Ces sentences s'appliquent à François Muus, Charles Robrecht, Jean de Vos, Jacques Plateel, Willem Fredericsone, Jacques de Plaet et Thomas Stalpaert, exécutés par la corde; et à Jacques Buchaven, banni et fustigé.

Dans un document que nous avons publié dans la 1re section de cette 3e partie, on a vu qu'à cause du grand nombre de prisonniers, les commissaires ont chargé Jean de Visch, lieutenant du bailli de Flandre, de juger ceux dont les délits étaient pour ainsi dire flagrants.

Nous avons trouvé aux archives d'Hondschoote les sentences de Louis Smalbeen, Baudouin Renier, Nicolas van Houtte et Pierre Tesselinck, que Jean de Visch avait été chargé par les commissaires de prononcer avec l'assistance de deux échevins d'Hondschoote. Il en est fait mention dans la 1re section de cette 3e partie. Ces quatre sectaires ont été condamnés à être exécutés par la corde, pour faits de pillage et dévastation d'église.

Toutes les autres affaires de la même catégorie semblent avoir été laissées à l'appréciation du Magistrat d'Hondschoote.

Celui-ci était relativement indulgent pour les faits de religion, quand ils étaient anciens et quand les délinquants paraissaient être revenus à repentir.

C'est de cette façon que plusieurs inculpés en ont été quittes pour des peines légères. Nous pouvons signaler notamment ceux qui étaient accusés d'avoir coopéré à l'érection du temple, à la protestation contre la défense de continuer le prêche, à la collecte pour les millions, aux prêches armés, etc.

Mais il n'épargnait pas les coupables, quand il s'agissait d'affaires où les crimes de droit commun accompagnaient les faits de religion.

C'est ainsi qu'il n'a pas hésité à appliquer les peines de la roue, du feu, de la corde et de l'épée contre les auteurs et complices des assassinats et des meurtres des prêtres d'Hondschoote, de Rexpoede et d'Houtkerke, des soldats du lieutenant du grand-bailli de Flandre et du grand-bailli de Bergues.

Parmi les sentences de cette catégorie, nous signalons principalement

celles qui ont été prononcées contre Pierre Waels, Jacques de Deckere, Jean Oudaert, Pierre Loyssone, etc.

Avant 1566, les affaires purement d'hérésie avaient été attribuées à l'inquisiteur. Quelques-unes néanmoins avaient été soumises à la juridiction du Magistrat. Nous en avons parlé avec détail.

En somme, cette collection complète de sentences vient fortement en aide pour apprécier les évènements dont ce pays a été le théâtre.

Ceux qui aiment à étudier les faits dans les documents authentiques se féliciteront d'une aussi bonne fortune.

Nous avons recueilli une seule sentence collective par contumace prononcée par le Conseil des Troubles. Elle comprend parmi les condamnés, les prédicants Sébastien Matte, Pierre Hazaert, Jacques de Buysere, Gilles de Queckere, même Jehan Camerlynck. On y trouve de curieux renseignements.

—

VII.

COMPTES.

Les comptes pour Hondschoote se divisent en deux catégories; la première comprend les comptes du bailliage et les comptes de la ville et seigneurie, la deuxième comprend les confiscations.

A. — Comptes des baillis.

Les comptes du bailliage remontent à 1555. Le premier compte embrassant les année 1555, 1556 et 1557 est rendu par Georges Mattart, bailli de monseigneur de Gaersbeke, d'Hondschoote, comte de Houtkerke etc., pour la ville et seigneurie d'Hondschoote.

Il rend compte des recettes du bailliage et de l'ammanie, ainsi que des dépenses de justice criminelle, mais seulement de celles qui étaient la charge du seigneur et qui étaient prelevées sur des produits de confiscations appartenant audit seigneur.

Entre ce premier compte et le deuxième, il y a une lacune de sept années. Celui-ci remonte seulement à 1564 et comprend 1564, 1565 et 1566. C'était alors Corneille Piels qui était bailli. Il comprend les mises de justice, de prison, et les autres dépenses à la charge du seigneur.

Le troisième embrasse les années 1566 et 1567.

Le quatrième va du 18 mars 1568 au 16 mai 1574.

Ces deux derniers offrent beaucoup plus d'intérêt que le précédent en ce qu'ils contiennent de nombreux détails. Ce sont presque des comptes spéciaux de frais d'exécutions criminelles. Rien de plus instructif, rien de plus curieux. S'agit-il d'un condamné qui doit être exécuté par le feu, on voit tous les apprêts du supplice par la livraison des objets qui doivent concourir à cette terrible peine : la maisonnette, les diverses pièces de bois pour sa construction; la torche pour allumer le feu; la paille, les clous ; le transport du cadavre au champ patibulaire, etc. S'agit-il de torture, on se voit dans la cave où est la machine; le patient y est attaché et rivé avec des fers; le salaire des cipiers et de l'officier criminel indiquent leur présence à cette opération.

Les coûts de l'échafaud, de la fustigation, de la peine par la corde ou par l'épée sont soigneusement énumérés; on n'en excepte ni les honoraires des ecclésiastiques chargés de convertir et d'assister les patients, ni les derniers repas de ceux-ci.

Ce document nous a paru tellement important que nous en avons donné une analyse développée.

B. — Comptes de la ville et seigneurie.

Ces comptes remontent au 11 juin 1560 et vont jusqu'au 20 juin 1574. Ils sont rendus par le greffier de la ville et seigneurie d'Hondschoote. Les cinq premiers ont eu pour comptable Adrien de Blocq ; le sixième, Pierre Jornin et les trois derniers Chrétien Baert.

Nous saisissons cette occasion pour faire remarquer le soin et la précision avec lesquels sont rédigées les instructions, les informations, les sentences etc., sorties de leurs plumes.

Ces comptes sont remplis de renseignements précieux. Ils contiennent d'abord une analyse fidèle des instructions auxquelles ont donné lieu les

affaires jugées par la cour féodale d'Hondschoote. Ensuite, sous les chapitres de voyage, messages et mises extraordinaires, figurent des dépenses concernant des particularités de certaines affaires de troubles, où se trouvent des indications intéressantes.

C. — Compte de confiscations 1566-1567.

Ce compte donne la liste des personnes qui ont résidé à Hondschoote. On y voit figurer, parmi les bannis, les femmes de Sébastien Matte, Pierre Hazaert et Jacques de Buysere; un Gaspard de Zouttere signalé par De Meester (p. 60) comme bailli de la Prévoté; Winoc Batten exclu du pardon de 1574 [1]; Arnould et Pierre de Crop, complices de Jean Camerlynck; Lievin vander Zwane [2].

—

VIII.

Réparation et purification de l'église d'Hondschoote.

Les catholiques d'Hondschoote n'ont pas laissé longtemps leur église sous le coup de la dévastation de 1566. Elle a été immédiatement réparée.

Une cérémonie plus importante a eu lieu après l'assassinat du curé et la tentative d'assassinat contre le vicaire; le magistrat avait rappelé que le service divin devait être interrompu jusqu'à ce que l'église eut été purifiée par l'Evêque; le duc d'Albe prie le Prélat d'aller incontinent à Hondschoote pour purifier l'église (VIII.).

—

1. 1re partie, XII, E.
2. De Meester, *Hist. de l'Evêché d'Ypres*, p. 60.

IX.

Prédicants et autres Personnages.

—

Guillaume DAMMAN.

Guillaume Damman est le frère de Ghislain Damman (2e partie, p. 12), le chef et l'organisateur du prêche de Boeschepe, qui a eu un si grand retentissement au commencement de 1562. Guillaume était prédicant et dogmatiseur à Hondschoote. A l'arrivée des commissaires en cette ville, il ne tarda par à être signalé comme un des chefs de la secte de Calvin. Il fut arrêté dans la nuit du samedi 22 février 1562.

Guillaume était un prêtre apostat du diocèse d'Ypres. On ne sait en quelle année il abandonna le catholicisme, ni quelle était sa résidence. En quittant l'Église, il alla à Francfort, puis revint en Flandre (IX, A.)

Il fut arrêté après un prêche, nanti de chansons protestantes, dont il était probablement l'auteur : on verra plus loin que G. Damman était poète. Il résulte de son interrogatoire qu'il avait tenu deux conventicules, un à Neuve-Eglise et un autre à Hondschoote la nuit de son arrestation (Ibid.).

Pendant l'instruction de son procès, Guillaume fut réclamé par Mgr. l'évêque d'Ypres comme son justiciable. Sur l'avis du Conseil de Flandre, il fut remis à l'évêque, qui le fit incarcérer dans la prison de l'évêché. (IX, B.)

Mais il n'y resta pas longtemps. Il avait parmi les refugiés en Angleterre des amis qui résolurent de le délivrer.

Un jour, — c'est Heuzeeck qui nous raconte ce fait — Olivier Moenens de Dranoutre, Dierick Bette, de Bailleul, Mahieu Moreel, dit *Scherp*, vander Beke, Jehan Beaugarant, de Poperinghe et Jacques Masselis, partent d'Angleterre, se rendent à Ypres et par un hardi coup de main, que favorisaient sans doute d'habiles préparatifs, menagés par les frères de la localité, ils fracturent la prison, délivrent Damman et l'emmènent en Angleterre.

Pendant son séjour à Hondschoote Guillaume Damman vivait avec une

femme dont on ne connaît que le prénom ; elle se nommait Claire. Elle était enceinte au moment de son arrestation (I. J.).

Nous avons dit plus haut que Guillaume Damman était poète. Nous avons trouvé quelques-unes de ses poésies flamandes dans un de ces petits livres aussi rares que curieux, pour l'histoire et le littérature flamande, qui garnissaient la riche bibliothèque Serrure. Ce petit volume qui appartient aujourd'hui à la bibliothèque d'Anvers, est intitulé.« Gheestelycke liedekens gemaect, » (ende oock sommige by een vergadert), tot stichtinghe aller christghe- » loovighe door Mr. Joris Wybo, alias Sylvanus, voormaels dienaer der » ghereformeerde ghemeynten Christi, binnen Antwerpen ende daer naer » inde nederduytsche kercke, te Londen. — Tot Gorcum door Jaspar Troyen » woonende in de Griffoen an. 1596. pet. in 8° »

Ainsi que cela est indiqué dans le titre du livre, on y trouve d'autres pièces que celles de Wybo, ajoutées par l'éditeur de cette seconde édition.

Le volume contient quatre pièces de Guillaume Damman : deux portent son nom ; deux autres n'ont que ses initiales; mais il ne saurait y avoir de doute sur cette attribution. Nous donnons plus loin quelques strophes de chacune de ces pièces.

Dans la première il parle de l'arrestation de Jean Herwyn (VIII, 1.).

La seconde est une lamentation sur les persécutions exercées à Hondschoote (VIII, 2.).

La troisième porte le nom de G. Damman. C'est une sorte de complainte sur l'exécution de François de Swarte et des autres dont nous avons parlé (VIII, 3.).

Enfin la quatrième n'est pas la moins intéressante ; elle a été composée par Guillaume Damman pendant son emprisonnement (VIII, 4.).

Dans le quatrain final, il dit avoir composé la pièce pendant son incarcération à Ypres.

Sébastien MATTE.

Sébastien Matte [1] était natif d'Ypres, où il exerçait le métier de cha-

1. M. Emile van den Bussche (Hist. de Rousbrugghe), l'appelle Malte. M. Louis de Baecker (*Flamands de France*, p. 188), le designe sous le nom de Massé. M. le baron Kervyn de Lettenhove (*Hist. de Flandre*, t. VI), le nomme Sébastien Bonnes. Tous nos documents sur Cassel, Bergues et Hondschoote l'appellent Matte. Dans le *Mémoire justificatif de la vilie d'Ypres* (Voir M. Diegerick, t. I), il est désigné sous le nom de Matte.

pelier. Il avait déjà embrassé la réforme en 1563. Heuzeeck [1] dit qu'il dogmatisait à cette époque à Armentières ; il était alors âgé de 30 ans. Court et trapu, il avait la barbe noire. Il est probable que pour éviter les poursuites, il se refugia en Angleterre. D'après M. Janssen [2], il serait resté en Angleterre jusqu'en mai 1566. « Dans la nuit du Samedi au » dimanche, 26 Mai 1566, dit-il, revenu d'Angleterre, Sébastien Matte » commença à prêcher près du couvent de Rousbrugghe [3]. »

Paul Heindrycx [4] raconte qu'il vint prêcher dans un champ, situé près le couvent de Rousbrugghe dans la nuit du 26 Mai. Pendant qu'il parlait, un des auditeurs tomba d'un arbre où il était monté pour mieux le voir et l'entendre, ce qui occasionna du tumulte ; quelques-uns attribuant ce bruit à l'arrivée du bailli et de ses gens, tous prirent la fuite [5].

Le 10 août il prêcha au monastère de St. Laurent, près Steenvoorde, où se trouvait aussi Jacques de Buysere [6]. A la suite du prêche, le couvent fut saccagé.

Il partit de là avec une bande armée et se rendit le 14 août à Poperinghe, où, après un prêche auquel assistaient beaucoup de personnes, ses compagnons dévastèrent les églises. Le lendemain, cette même bande détruisit les églises et les couvents des environs d'Ypres. Ainsi en fut-il des Augustins à St. Jean, de Brielen, de Vormezeele, de Zonnebeke, de Nonnenbosch et autres.

Le Magistrat d'Ypres ayant appris ces excès fit fermer la porte de la ville. Néanmoins Sébastien, sous prétexte qu'il était malade, tenta d'y entrer [7], mais en vain ; cette bande était composée principalement de sectaires d'Hondschoote et du pays de l'Alleu. Après cette expédition Sébastien Matte retourna à Hondschoote et s'y fixa comme prédicant en titre.

Il y exerça une grande influence ; il était doué d'une véritable éloquence et d'une grande énergie.

---

1. 1re partie, p. 346.
2. De hervormde vluchtelingen van Iperen in Engeland. — (*Bijdragen* etc. t. II, p. 287).
3. Janssen. — De hervormde vluchtelinghen van Iperen in Engheland. — *Bijdragen* etc. t. II, p. 287.
4. Ibid.
5. Paul Heindrycx. — *Jaerboeken van Veurne en Veurnambacht*, t. II, 8e partie, p. 10.
6. Voir plus haut.
7. M. Diegerick, *Mém. justif. du Mag. d'Ypres*, t. I, p. 58 et suiv.

Il était le chef et le meneur de toute la communauté d'Hondschoote : c'est lui qu'on voit à la tête de tous les projets importants ; l'érection du temple (II, c, d, e,) ; le siége de Furnes ; les enrôlements pour Wattrelos etc. (II, g.).

Dans le récit de ces évènements que nous donnons plus haut, on a vu le rôle qu'il a joué : il déploie la plus grande activité ; il se montre tantôt habile, tantôt audacieux, toujours le premier et le dernier sur le terrain de l'action.

Sébastien Matte était d'une telle activité, qu'on le trouve prêchant jusqu'à trois fois par jour dans des localités différentes.

Il n'avait aucun égard à l'accord du 24 août; au contraire, il y contrevenait sciemment et ouvertement.

Le 5 septembre, malgré la défense du comte d'Egmont, le fougueux prédicant et sa bande ont envahi le Nouveau-Cloitre, au faubourg de Bergues. Après le prêche, ils sont repartis pour Hondschoote, et en passant par Warhem et Bambeke, dans un prêche de circonstance Sébastien Matte y a préparé la dévastation des églises de ces paroisses.

Dans les premiers jours de septembre, il a prêché à Wormhoudt, à Ekelsbeke, à Ledringhem, à Oudezeele, à Arneke et à Rubrouck. Ces prêches furent également accompagnés ou suivis de désordres.

Après son bannissement il se réfugia en Allemagne. Il était prédicant à Francfort en 1571; on dit qu'il avait préparé une « histoire de l'église réformée dans les Pays-Bas, » qu'il aurait dédiée à Marnix de St. Aldegonde [1].

QUEKERE (Gilles de).

Gilles de Quekere, dont nous n'avons pas découvert l'origine, mais qui était probablement d'Hondschoote, était ministre sous Sébastien Matte. C'était un homme résolu, actif et faisant au besoin le coup de main. Il faisait partie de la bande qui envahit le nouveau cloitre de Bergues, puis alla à Warhem où l'église fut ravagée. Il était un des sept qui ont conduit les sectaires armés au siège de Furnes, et fait les enrô-

---

1. M. Janssen. Ibid.

lements pour Jean Denys ; on le voit dans les réunions de Beveren avec Hannecamp et Camerlynck.

Il avait épousé Martine Salomé qui, après avoir été condamnée, le 2 mai 1562, à 50 ans de bannissement, pour hérésie, fut exécutée par la corde, le 22 avril 1569, pour rupture de ban [1].

Il a échappé aux poursuites exercées contre lui et a été condamné par contumace au bannissement perpétuel [2]. On ne sait ce qu'il est devenu.

JEAN CAMERLYNCK.

Voici une de ces figures de scélérat qui n'apparaissent que de loin en loin, un de ces monstres auxquels il faut des circonstances exceptionnelles pour donner à leurs atroces penchants l'occasion de s'assouvir.

Il était natif d'Hondschoote : on ne connaît rien de sa jeunesse ; mais il est probable qu'elle s'est signalée par quelques faits témoignant des dispositions peu pacifiques.

Quant à son origine, elle est de même inconnue. Pierre Waels, dit qu'il s'appelait Van der Camere dit Camerlynck. Cela indiquerait une extraction bourgeoise : il y avait à Hondschoote et à Bergues une famille de ce nom.

Si cela était, on s'expliquerait plus facilement l'influence considérable qu'il exerçait sur ses complices, ainsi que le crédit qu'il avait auprès du seigneur d'Hannecamp et de la veuve Peussin, d'Herzeele. Quoi qu'il en soit, nous allons chercher à le suivre dans les diverses phases de son existence.

Il était en Angleterre en 1566, sans doute pour éviter quelque poursuite.

A la fin de 1567, il était descendu sur le continent ; il fut le chef ou le complice de tous les forfaits commis sur les prêtres, les officiers de justice et leurs auxiliaires depuis la fin de 1567 jusqu'au mois de mai 1568.

Camerlynck a déclaré lui même (1re partie), être revenu d'Angleterre par Ostende. On ne sait pas l'époque de son retour.

---

1. Sentences.
2. Id.

Cela doit avoir eu lieu peu de temps avant le débarquement général à Boulogne. En attendant, Camerlynck a rodé dans le pays ; on le voit à Cassel, où il tient des propos sur la conspiration avec les Huguenots, sur l'arrivée des refugiés par le haut Pays, sur leur intelligence avec vingt-six villes, bourgs et villages, sur l'arrivée prochaine du Prince de Condé à Boulogne, sur le rôle qu'il allait jouer dans cette affaire, rôle qui consistait à jeter l'alarme dans le pays pour permettre l'entrée des sectaires (IX).

Camerlynck ne manqua pas de se mettre en mesure d'exécuter le rôle qui lui avait été assigné ; au premier avertissement de Pierre Waels, qui paraît avoir été un des chefs, chargés d'organiser et de diriger les bandes d'assassins, J. Camerlynck, avec une partie de ses complices, se rendit à Boulogne pour reconnaître Jacques van Heule comme chef suprême, Waels lui donnant l'assurance que celui-ci arriverait dans la Flandre avec des forces imposantes.

Après un court séjour à Boulogne il revint en Flandre avec Jean Michiels dont il avait reçu journellement des conseils.

Son premier exploit a été le crime de Houtkerque. Le 22 novembre 1567, Camerlynck, Balten Nauwynck, Pierre de Crop, Cornil Ryckeman, Dierick de Coninck, Josse Wittebooot, Clais de Costere, Martin Trier et d'autres sont allés à Houtkerque couper les oreilles au Curé. Mais cela ne suffisait pas à ces deux derniers; ils voulaient la mort du Curé : un mois plus tard, Camerlynck dut céder et le curé fut assassiné.

Le même mois ils se rendirent chez le curé d'Oostcappel, Henri de Turcq, et le soumirent aux traitements les plus atroces (Voir plus haut, 1er section).

Cependant le lieutenant du bailli de Flandre, Jean de Visch, ayant envoyé quelques uns de ses hommes pour arrêter les auteurs de ce crime, Camerlynck et ses complices qui se tenaient dans la maison de Jean Oudol, firent feu sur les soldats, en tuèrent deux et laissèrent un blessé ; d'Houtkerque ils se rendirent à Leysele chez Lampson Stavele où se trouvait le prédicant, Jean Michiels, qui les prévint de la part de Jacques van Heule, que les soldats du bailli de Bergues à leur retour d'Houtkerque, où ils avaient été à la poursuite des assassins du curé, étaient logés chez Pierchonken, appelé aussi Breseken, à Rousbrugghe. Pierre Waels les invita à aller trouver Jacques van Heule et

Jean Michiels pour recevoir leurs instructions relativement au massacre de ces soldats, ce qui fut exécuté.

Quelques jours après Jean Camerlynck accompagné de Pierre Waels, de Jacques van Heule et 36 à 40 autres complices, partit pour Reninghelst. On a vu plus haut les divers récits de cet horrible massacre du curé et de deux chapelains [1].

Camerlynck et les siens retournèrent à Hondschoote, où ils méditèrent un nouveau forfait analogue à celui de Reninghelst.

L'assassinat du curé et des chapelains d'Hondschoote fut délibéré et exécuté. Nous avons rapporté plus haut les détails de cet horrible drame accompli avec préméditation et guet-apens.

Le même jour Camerlynck eut l'audace de se présenter en plein jour pendant la célébration de la messe, à Rexpoede; il y tua, à coups d'arquebuse, le curé, le chapelain et le clerc gardien (1re section).

La perpétration de tous ces forfaits, commis avec une audace inouïe, avait jeté la terreur dans le pays.

Camerlynck sentit qu'il était temps d'abandonner le théâtre de ses crimes; il savait que les troupes du baron de Rassenghien, et les soldats des châtellenies, commandés par le seigneur de la Motte, étaient à sa poursuite et sur sa piste. Il partit pour le Boulonais avec un grand nombre de ses complices.

Pensant profiter de la tranquillité apparente qui régna ensuite dans le West-Quartier, Camerlynck revint en Flandre avec le projet d'agir de même dans les châtellenies de Bailleul et de Cassel.

Sa présence dans un bosquet près de Caestre fut signalée aux officiers de justice. Le lieutenant du grand-bailli de Flandre, Jean de Visch, et le grand-bailli de Bailleul, Pierre de Morbeke, se mirent à la tête de leurs hommes, et, à l'aide des paysans du lieu, ils finirent par bloquer le bosquet et arrêter, non sans effusion de sang, J. Camerlynck et douze de ses complices.

J. Camerlynck et ses hommes, moins deux, dont on fit prompte justice à Bailleul, furent conduits à Ypres, où leur procès fut ouvert et instruit.

---

1. 1re partie, pages 31, 209, 216, 218 et 221.

Cette information fut longue notamment dans les châtellenies de Bergues et de Furnes ; des témoignages nombreux et précis vinrent corroborer les accusations qui pesaient sur ce grand criminel.

Il est fort regrettable qu'il ne soit rien resté de cette procédure ; ni l'information ni la sentence n'ont été conservées.

Nous avons trouvé quelques documents accessoires.

Quant à la sentence, le père Wynckius en donne un résumé ; les tortures qu'on lui infligea témoignent de l'exaspération qu'avaient excitée les nombreux et horribles forfaits du principal coupable.

Voici comment le P. Wynckius rapporte le supplice : « Jean Camerlynck qui avait dépassé en scélératesse tous les autres criminels, » fut condamné le 26 novembre 1568, à un supplice terrible : on lui » coupa d'abord les oreilles ; on le traîna ensuite sur une claie par » les rues et autour de la place ; on lui appliqua sur six différentes parties du corps des fers rougis ; on l'attacha ensuite avec des » chaînes à un poteau sur l'échafaud au milieu d'un bûcher où il fut » brûlé vif. La sentence portait qu'un vase rempli de poix serait placé » sur sa tête. Il paraît que le patient était mort avant la fonte de la » poix. Avant de mourir il s'est reconcilié avec la religion catholique [1]. »

On peut considérer ce récit, comme véridique : nous avons eu plus d'une fois l'occasion de constater que les faits rapportés par le P. Wynckius, émanent de sources originales.

Telle est la triste fin de ce grand et hardi scélérat, qui n'a pas hésité à accepter la mission d'exécuter les vengeances sanguinaires de ses coreligionnaires, et dont les forfaits ont, pendant près de deux ans, jeté la terreur dans toute la West-Flandre.

—

Quant il est question de Camerlynck dans les documents, il est parlé en même temps de ses complices. Il n'agissait jamais seul ; on lui donne jusqu'à 40 complices. Ce nombre n'est pas exagéré : on les trouvait rarement tous sur un même point. Nous avons cherché à recueiller leurs noms. Nous les donnons, en signalant les documents où on les trouve :

1. *Geusianismus*, p. 61.

Nauwynck (Balten) [Balthazar], (IV, B, nos 54 et 82, 1re partie, p. 220).
Coninck (Dierick de), (IV. B, VI, no 82).
Crop (Pierre) (VI, no 82, 2e partie, p. 119 et s.).
Annoot (Jacques), (IV, B.)
Quekere (Gilles de), (IV, B.)
Robrecht (Charles), (IV, B.)
Vuldere (Philippe de), (IV, B.)
Olivier (Maçon), (IV, B.)
Messioen (Denys), (IV, B.)
Vasseur (Gilles), (IV, B.)
Winnebroot (Pierre), (IX, E.)
Winnebroot (Josse), (VI, A, no 82, IX, A, E.)
Cambier (Chrétien), (IX, A, E.)
Pauwels (Pierre), (IX, A, E.)
Handschoemaker (Pierre), (IX, A, E.)
Hallynck (François), (IX, A, E.)
Vitsemael (André), (IX, A, E.)
Decker (Jacques de), dit Oudol, (IX, A, E.)
Floor (Pierre), (IX, A, E.)
Woestland (Vincent), (IX, A, E.)
Bels (Claeijs), (IX, A, E.)
Hooghe ou Haeghe (Pierre vander), (IX, E.)
Walle (Pierre vande), (IX, A, E.)
Buysere (Pierre de), dit Hooghe van Zetten, (VI, A, no 82.)
Damman (Pierre), (VI, A, no 82.)
Codts (Jean de) [1], (VI, A, no 82.)
Ryckeman (Cornil), (VI, A, no 82.)
Costere (Clays de), (VI, A, no 82.)
Trier (Martin), (VI, A, no 82.)
Muus (François), (VI, A, no 30.)
Cruice (Antoine vander), dit Corterenne, (VI, no 30.)
Rubrecht (Cornil), (1re partie, p. 236.)
Heems (Clais), (3e partie, 1re section, V.)

---

1. En 1565, il avait déjà été emprisonné à Furnes. (Comptes d'Hondschoote, 5.)

Boye (Martin), (2e partie, p. 116 et s.)
Boye (François), (2e partie, 1re section, p. 116 et s.)
Screvere (Pasquier), 2e partie, p. 116 et s.)
Beke (Michel), (2e partie, p. 116 et s.)
Zwaene (Jean vanden), (VI, c.)
Francque (Jehan), (VI, c.)
Marissal (Jehan), (VI, c.)
Zande (Jehan vanden), (VI, c.)
Pierchoenken (Pierchon), dit Breseken, (VI, n° 82.)

PIERRE WAELS.

Voici encore un personnage que nous ne pouvons laisser complètement à l'écart; il a joué un rôle trop considérable pour que nous n'en fassions par ressortir les principaux incidents.

Pierre Waels était fils d'un cultivateur d'Houtkerque ; pendant qu'il suivait la profession de son père, il avait embrassé la réforme.

En 1561, il fut poursuivi par l'inquisiteur Titelmans et condamné au bannissement. Il se refugia en Angleterre, à Nordwich, où il fut nommé diacre. Il revint de temps en temps en France pour conférer avec les Huguenots.

En 1566, il avait rompu son ban et était revenu en Flandre où il avait secondé les prédicants Pierre Hazard, Sébastien Matte et Jean Michiels. Il fit fréquemment le voyage d'Angleterre, dans l'intéret de la propagation de la nouvelle religion.

En 1567, il était en Flandre pour aider à organiser l'exécution du complot, fait en Angleterre, d'assassiner les prêtres; c'est lui qui a mis J. Camerlynck et ses complices en rapport avec Jacques van Heule et Jean Michiels, en donnant l'assurance que van Heule emmenait des forces pour exécuter plus facilement leurs projets.

A partir de ce moment, il semble avoir été continuellement en relation avec la bande de Camerlynck et avec celle d'Hannecamp.

Il était à Houtkerque et à Oostcappel, quand on a coupé les oreilles des curés ; c'est à son instigation que le curé d'Houtkerque a été assassiné. Il se trouve encore à Houtkerque, dans la maison de Jacques Oudolf, lorsque la bande de Camerlynck a assassiné plusieurs soldats de Jean de Visch.

P. Waels les a ensuite menés à Leysele, où, après être resté cinq à six jours, il leur a déclaré, de la part de Jacques van Heule, que les soldats du bailli de Bergues, devaient se rendre à Rousbrugghe et qu'il fallait les « saccager »; ce qui a été fait.

Pierre Waels, Jacques van Heule et Jean Michiels ont conduit Jean Camerlynck avec 36 à 40 de ses complices à Reninghelst pour s'emparer du curé et ses chapelains. Pierre Waels les a dirigés dans toutes les excursions de Dranoutre, Neuve-Eglise etc., et finalement dans le massacre des prêtres.

Il est ensuite parti pour Boulogne; mais il est revenu bientôt vers Camerlynck, le chargeant de la part de J. van Heule d'assassiner les prêtres d'Hondschoote et les soldats de la garnison.

Il était aussi à Beveren dans la réunion tenue par le seigneur d'Hannecamp et ses complices, qu'il a conduits de là à Herzeele, chez la veuve Peussin.

Son audace et son habileté étaient telles que le Magistrat de la châtellenie de Bergues avait mis son arrestation à prix. On le voit partout; au Bois St. Sixte avec J. van Heule et Jean Michiels; à Meteren près de Bailleul, fomentant la conspiration contre Sa Majesté pour surprendre la ville de Nieuport, en compagnie de 60 à 70 complices, sous la conduite d'un Jacques Baert, de Meteren ou de Merris.

Enfin il est arrêté à Hondschoote; on procède à l'information de son procès avec et sans torture; il fait les aveux les plus complets sans vouloir se réconcilier avec la religion catholique. Il est condamné à être roué sur une croix St. André.

VISCH (Jean de).

Jean de Visch était, à l'epoque des troubles dont nous nous occupons, lieutenant du souverain bailli de Flandre, en résidence à Ypres. Il a eu à déployer une grande activité dans les châtellenies de Bailleul et de Bergues.

En effet, on le trouve souvent chargé de présider aux exécutions capitales d'exercer des poursuites contre les coupables; de faire les informations dans les affaires importantes, de prononcer des sentences etc.; nous croyons qu'une notice sur ce personnage ne sera pas con-

sidérée comme oiseuse d'autant plus que tous les auteurs qui en ont parlé se sont trompés sur son origine. Tous l'ont regardé comme le bailli d'Ingelmunster, qui a eu pour fils un évêque d'Ypres. Ils ont confondu la famille DE VISCH avec celle de DE VISSCHER.

Cette erreur provient principalement de la ressemblance des deux noms patronymiques, et de ce que JEAN DE VISCH a exercé les fonctions de bailli d'Ingelmunster, fonctions qui ont eté remplies également par JEAN DE VISSCHER.

JEAN DE VISCH appartenait à la famille DE VISCH, dit de la Chapelle, qui, dès le commencement du XIIIe siècle, était investie des plus hautes fonctions dans la ville et la châtellenie de Furnes.

JEAN DE VISCH est né en 1520, de RENAUD, fils d'un autre RENAUD marié a MARIE DE LEYNSELE [1].

Il a été marié à CATHERINE DE STORM, d'une famille patricienne d'Ypres; il en a eu quatre fils, qui se sont alliés aux familles les plus considérées de la ville d'Ypres.

Après avoir exercé les fonctions de bailli à Ingelmunster, JEAN DE VISCH fut nommé lieutenant du grand-bailli de Flandre dont le titulaire était alors FERDINAND DE LA BARRE.

JEAN DE VISCH a rempli ses fonctions avec zèle et activité, mais sans sévérité exagérée. Toutefois les nombreuses et importantes affaires dans lesquelles étaient impliqués des gens bien posés, lui ont attiré des haines qui n'attendaient que le moment de se produire.

Cette occasion ne tarda pas à se présenter. Le pouvoir changea de mains. Les gantois se mirent à la tête des rebelles; ils vinrent à Ypres, conduits par leur chef DE RYHOVE, s'emparèrent de JEAN DE VISCH, du greffier DE CORTE, du pensionnaire DE HONDT et de plusieurs autres et les conduisirent, à Gand dans la prison où se trouvait déjà JACQUES HESSELE.

Après une détention de près de trois mois, embarrassé sans doute de ses prisonniers et craignant qu'en les livrant à la justice régulière, ils ne vinssent à échapper à son désir de vengeance, RYHOVE résolut de se débarrasser de deux des principaux : JACQUES HESSELE et JEAN DE VISCH.

JACQUES HESSELE était natif de Neuve-Eglise selon SANDERUS [2]. D'abord avocat,

---

1. Les généalogistes qui ont écrit sur cette famille ne semblent avoir connu qu'un seul RENAUD, ce qui a été cause de nombreuses erreurs.

2. Flandria illustrata, ED. 1735, t. III. p. 292. c. 1.

puis conseiller au Conseil de Flandre à Gand, il fut choisi par le duc d'Albe pour faire partie du Conseil des troubles. Il passa pour avoir rédigé les sentences des comtes d'Egmont et de Hornes, ce qui lui valut la haine des confédérés et des malcontents.

Le 4 octobre 1578, vers onze heures du matin, les seigneurs de Ryhove, de Croovelde et le capitaine Meghem, avec quelques hommes à cheval et à pied, s'assemblèrent sur le marché aux grains, laissant croire qu'ils partaient pour Courtrai. Passant devant le Sausselet, ils firent sortir de la prison Jacques Hessele et Jean de Visch et on les fit monter sur un chariot allant à Courtrai.

Le chariot étant arrivé hors la porte Piercelle, près la plaine St. Denys, où était le bourreau, Ryhove fit descendre les deux prisonniers et ordonna au chariot de continuer sa route. Après avoir coupé la barbe de J. Hessele et en avoir fait des flocons, Ryhove les distribua aux chefs et aux soldats, qui les mirent sur leur chapeau en guise de trophées. Le bourreau lui fit monter l'échelle placée contre l'arbre où il fut pendu. L'agonie dura si longtemps que le bourreau fut obligé de lui donner un coup qui l'acheva. Jean de Visch, malgré ses supplications, subit le même sort.

Il n'y eut qu'une voix, même parmi les protestants les plus zélés, pour blâmer cet acte de barbarie, consommé sans forme de procès et sans vergogne, en plein jour.

Trois jours après, les cadavres furent enterrés, nus, sous l'arbre.

Sept ans plus tard, jour pour jour, lorsque le corps de Hessele fut déterré par les soins du Conseil de Flandre, on le trouva intact et comme s'il ne venait que d'être mis en terre.

Le 4 octobre 1585, le cercueil fut porté en solennelle procession par tout le clergé de Gand, accompagné du Conseil de Flandre, des avocats, du procureur et des échevins, dans l'église St. Michel, où il fut enseveli.

Molanus dit que Philippe II, pour honorer la mémoire de Hessele, avait ordonné, en 1586, d'ériger dans l'église St. Michel un riche monument ; mais son intention ne semble pas avoir été remplie par le duc de Parme. Cette réhabilitation est rapportée par le Père B. de Jonghe [1] qui donne des détails très-intéressants sur cet évènement.

---

1. *Gendsche geschiedenissen* etc., t. II, p. 58 et suiv.

Quant à Jean de Visch, nous ne saurions dire s'il a été honoré d'une réhabilitation analogue; nous savons seulement que son corps a été déterré et déposé sous une tombe dans la cathédrale de St. Bavon. Philippe II a voulu aussi donner à sa mémoire un témoignage de gratitude en retour de ses services.

Par lettres du 14 mars 1581, il a été octroyé à Catherine de Storms, veuve de Jean de Visch, une pension annuelle de 200 liv., dont la moitié était réversible sur la tête de ses enfants, plus une somme de 200 fl. une fois payée.

TROISIÈME PARTIE

CHATELLENIE DE BERGUES.

DEUXIÈME SECTION.

VILLE ET SEIGNEURIE D'HONDSCHOOTE.

DOCUMENTS

FAITS ANTÉRIEURS A 1566.

A.

6 octobre 1547. — Information faite par le Magistrat d'Hondschoote au sujet de Guillaume vanden Damme, accusé d'avoir écrit deux lettres injurieuses et scandaleuses à Me Mattaert Ostin, curé.

Informatie precedente ghehoort by der wet van Hondschote, ten versoucke van JAN MANTEL, Bailly aldaer, up WILLEM VAN DEN DAMME ghevanghen ende belast van suspecte conversatien ende proposten, ende zonderlinghe van ghescreven 't hebbene zekere missive met scandeleuse ende diffamatoire commicien, quade ende ghereprobeerde argumenten, an heer MATTAERT OSTIN, prochiepaepe.

B.

17 octobre 1547 — Interrogatoire de Guil. van den Damme; il confesse que l'une des deux lettres a été écrite par lui et l'autre par Remy Pierre Truart.

Ten camere den VIe in Octobre XV^c^XLVII.

Eerst. Heer Mattaert Ostin, priestre ende prochiepape 't Hondschote, affirmeert, *in verbo sacerdotis*, dat hy ghehadt ende ghelezen heeft twee brieven an hem ghescreven met eender hand, ende overghesmeten in zyne voorplaetse dan of hy de lettere of ghescrifte niet zekerlic en kende, wezende de missive die men hem toogde ten lasten van de twee, de welcke roerde up zyn laetste sermoen, daer te voren ghedaen, uten den eersten cappitle tot den Collocensien, Ende d'eerste missive was ter octave Sacramenti lastleden, sprekende up 't sermoen by hem 't sondaeghs te voren ghedaen, touchierende de verdiensten, ende wilde ghenoegh zegghen, datter nooyt yement was die wat mochte verdienen, hilt ooc inne dat men ghemeent hadde hem prochiepaepe te wesen een goet pastoor ende leidsman, nemaer hy was argher dan Arius, Thomas ende Scotus, ende hem ghevraeght omme de zelve eerste missieve, zeijde dat hy se ghebrant hadde.

Heer Hellin Batten, ooc priester ende prochiepape t'Hondschote, affirmeert, *in verbo sacerdotis*, dat hy hoorde lesen den voornoemden eersten brief, den welcken innehielt dat men ghemeent hadde Heer Maten prochiepaepe te wesen eenen leeraere, nemaer hy was argher dan Arius, Scotus ende andere, ende daar de zelve prochiepaepe veele ghepreect hadde van der biechte, zeide dattet was ghedaen omme zynen balch te vullen, ende angaende de verdiensten der menschen, die waren daer inne cleene gheestimeert.

Meester Pieter Venant, priester ende cappelaen t' Hondschote, zecht ende affirmeert, *in verbo sacerdotis*, dat hy hoorde lesen den voornoemden eersten brief daer inne ghescreven stont, dat de prochiepape argher was dan Arius, Thomas ende Scotus, ende dat hy prees de biechte omme zynen balch te vullen, nemaer de reste van den inhoude heeft hy vergheten.

Meester Pauwels Scobaert, oud ontrent XXXVI jaren, scolastre t' Hondschote, deposeert by eedt dat hy hoorde lesen den eersten brief, de welcke innehielt dat heer Maten, prochiepaepe, argher was dan Arius, Scotus en Thomas, ende de biechte was daer inne luttel gheacht, ende dat de prochiepape de zelve prees omme zyn proffyt, ooc scheen den zelven brief was gedreghen den prochiepape voornoemd, te vertalen, indien hy niet anders en preecte, voorts affir-

meert hy deposant dat den brief die men hem toogde ('t welcke den lasten was) een letter ende hand was van den voorschreven eersten,

Willem van den Damme, ghevanghen, voornoemt, gheexamineert op den brief an den prochiepape, Heer Maten, in date XIIII in ougst XV^{c}XLVII, ende de zelve by hem ghesien, naerdien hy ten eersten en te meer stonden dien verloochent hadde, ten lasten ende hendelinghe verkent den zelven brief ghescreven hebbende, wesende alleene, zonder datter yement af wiste, zecht ooc dat hy daer te voren noch eenen anderen brief, zonder meer, an den zelven prochiepape ghescreven hadde, van den welcken hy t' inhouden niet wel noch al onthouden heeft, hy smeet bede zelve brieven by avende ende donker over den muer int hof heer Matens voorscreven. Ende ghevraecht de cause waeromme hy dat ghedaen hadde ende wat hem moveerde, antwoordt dat hy verdoolt was, ende was hem hertelic leet. Ende aengaende de pointen daerinne gheroert specialic van den doopsele, wyghinghe van de vonte, speerswater ende andere, zeght dat hy tvoorscreven doopsel goet ende salich houdt, zo hy ooc goet houet twyen van de vonte ende speerswater, ende hadde hy de zelve brieven niet ghescreven, hy en zoude se nemmermeer scriven. Nopents t' inhouden van den eersten brieve, verkent dat hy daer inne screef dat prochiepape arghер was dan Arius, Scotus ende Thomas, menende dat de zelve Scotus ende Thomas waren ghelicke hereticken als Arius. Ende ghevraeght up 't poinct van der biechte omme den prochiepape zynen balch te vullen, antwoort dat hem wel voren staet dat hy ghelyc propoost screef, nemaer de juiste woorden heeft hy vergheten, nietemin ghetroost hem in depositie van den voorscreven heer Matten, heer Hellin, Meester Pieter ende Meester Pauwels orconden up hem dien angaende hierover beleet, de welcke men hem naemde, verkent voorts de naervolghende boucken t' zynen huyse ghevonden, die men hem toocht, zyne zynde, te weten: Eerst de bibele gheprent t' Antwerpen by Jacob van Liesvelt, anno 1542 den derden dach junij, up der Camerpoortbrugghe in den scilt van Artois.

Item, een nieuwe testament, zonder date, gheprent t' Antwerpen by H^{c} Pieterssone. Item, de referrynen van Ghend, buuten ghecotteert A. Item, een cleen bouxken met perchemeinen couverture, ghecotteert B. Item, een ander cleen bouxken zonder couverture, ghedruct by Matheus Crom, zonder date, ghecotteert C. Item, eene pronosticatie gheprent t'Antwerpen, anno 1534, in den mol, H^{c} Pieterssone ghecotteert D. Item, een geestelycken almanach of laetbrief, gheprent t' Antwerpen in den gouden hant, ghecotteert E.

Actum by den Bailly ende wet van Hondschote ter camere VI^{en} Octobris XV^{c}XLVII.

De voorschreven Willem, ghevanghen, gheexamineert metter banc, up zyne ghereprobeerde propoosten, suspecte communicatien, specialicke aengagierende zyne complicen ende adherenten, ende zonderlinghe int scriven van de twee

voorscreven briefven, naer vele ende diversche loocheninghen, verkent hendelinghe, ende zeght, dat zyn assistent ende medeplegher gheweest heeft int scriven bewoghen ende werpen van de zelve twee brieven, Remy Pieter Vruaert, den welcken hem die hielp ordonneren, ende was den eersten brief ghescreven ten huuse van hem Willem, ende den lasten ten huuse van den voorscreven Pieter, den zelve metter hand, beede de zelve brieven smeet over den muer int hof van den prochiepape, den latsten ter presentie van hem Willem, maer den eersten in zyne absentie, ende den zelven latsten brief was meest ghescreven uuter mont Pieters voornoemd, want hy ende metten desen Willem, 't sermoen daer up gheordonneert was ghehoort hadde, voorts expresselick vertoghende van eeneghe andere adherenten, want nooyent yement dan de voorscreven Pieter, van tscriven, ordonneren ende addrescheeren van de brieven en wiste.

Actum XVII^en^ Octobris XV^c^XLVII.

Signé: M. Pierin.

—

C.

6 Novembre 1547. — La loi d'Hondschoote, après avoir pris l'avis de ceux du Conseil de Flandre, condamne Guillaume van den Damme à être exécuté par l'épée pour avoir commis divers faits d'hérésie et pour avoir écrit des lettres scandaleuses au curé.

Sentencie crimineel ghepronunchiert by scepenen ende cuerheers van Hondschote in den processe van Willem van den Damme, ghevanghen, ter maninghe van Jan Martin, bailly aldaer.

Omme dieswille dat ghy, Willem van den Damme, u vervoordert hebt te contrevenieren de placcaeten der koninclyke Majesteit, te hanteren ende susteneren ghereprobeerde ende verboden opinien van den kersten ghelove ende scrifture, ende specialic ten zelven propooste te scriven brieven an de prochiepape up zyn sermoenen, met scandaleuse ende diffamatoire convicien ende erreuren, de wet hier op ghehadt t' advis van mynen heeren van den raede in Vlaenderen, condempneert u ende over recht dat men u lyvelic rechten ende executeeren zal metten zweerde, 't hooft afslaen van den buuck, 't lichaem stellen up een rat ende 't hooft up eenen staek, declarerende al u goet, leen, erve ende catheil waert ghestaen ofte gheleghen zy, verbuert ende gheconfisqueert, 's heeren proffyte, ende u boucken te verbernen ter vierschare by den crisme; present cuerheers F..... Sr Gheraert Fredricx, Godschalc, Vasseur ende Wouters; jeghenwoordigh Adrien Piels, poortbailly van Berghen, VII^en^ Novembre 1547.

D.

7 avril 1561. — Les conseillers Balde, Rym et De Brune informent le Conseil de Flandre que l'Évêque d'Ypres a prêché contre les hérétiques à Hondschoote.

Messeigneurs. Nous avons délivré au porteur de cestes la présente, pour luy servir d'attestation de son debvoir, attendans de brief informer à plain voz seigneuries du présent estat de noz affaires. Pour nouvelles, monseigneur l'évesque d'Ypre est icy arrivé, et a faict hier prédication fort pieuse et bien instructive contre les héréticques, en assemblée d'une très grande multitude de peuple et avec audience tres attente, et si a audict jour hier baillé en personne le saint Sacrement de confirmation, le continuant aussy ce jourdhuy.

A tant, le Créateur qui vous ayt en sa saincte garde. Honscote ce 7e d'avril 1561.

Les bien voz appareillez serviteurs et confrères,
D. BALDE, G. RYM et J. DE BRUNE.

A messeigneurs les gens du Conseil
de S. Majesté ordonné en Flandre.

Archives de l'État à Gand. — Fonds du Conseil de Flandre. V. Gaillard, p. 198.

—

E.

13 novembre 1561. — Les commissaires informent le Conseil de Flandre des difficultés que Titelmans rencontre dans l'accomplissement de ses fonctions. — Ils ont le projet de se rendre à Hondschoote où se sont refugiés ceux qui ont été complices dans l'effraction à la prison de Messines.

Très honnorez seingneurs et confrères, nous nous recommandons très affectueusement à vos bonnes grâces.

Très honnorez seigneurs et confrères. Suyvant nos lettres le seigneur inquisiteur s'est au prismes hier, sur le tart, trouvé vers nous en ceste ville, et sur la communication de l'assistence par luy requise, suyvant ses lettres escriptes à Sa Haltèze, il nous déclaire son intention estre, qu'il escripvroit à Sa dicte Haltèze, adfin d'estre déporté du tout de sa commission et charge, comme ayant travaillé l'espace de 14 ans continuelz en grand dangier de sa vie, et qu'il est présentement à plain informé que plusieurs sectaires ont l'œil sur luy,

et le menachent charger et emmener, et eslonger si avant, que l'on n'aura nouvelles de luy, et que le moyen se sembleroit facile, s'ilz voulsussent user de semblable sorte et manière comm'ilz ont faict à Messines, pour la délivrance d'ung de leurs frères : joinct que les hostelains sont saoulez de luy et de ses assesseur, promoteur, notaire et assistens, pour ce que aultres hostes ordinaires commenchent abandonner leurs dits logis accoustumez à l'occasion de luy inquisiteur, et que ses dits assesseur, promoteur et notaire le veuillent, quant et quant abandonner, à cause qu'ilz ne se scavent entretenir veu la chierté du traictement qu'ilz ont de sa Majesté. Néantmoingts que ayant entendu nostre dévotion d'encoires continuer nostre charge, il s'employeroit encoires quelque temps, moyennant que par forme d'assay, son dit promoteur eust assistence de six personnes, sur lesquelz il se polroit fyer et les choisir, et que pour solde ilz aurront douze solz tournois par jour, quant ilz seroient employez à son service pour faire exploict, et que demorans au logis aurront deux ou trois solz par jour pour retenue, et que sa Majesté de grâce espéciale, pourveust le dit promoteur d'ung estat d'huyssier extraordinaire et supernuméraire de Flandres, pour tant mieux et seurement exploicter et avoir l'assistence des officiers qui se treuvent en la pluspart des villaiges de Flandres estre establiz de divers seigneurs et vassaulx, et sur ce prétexte différer ou s'excuser de l'assistence requise. Jà nous sembleroit, soubz correction, pour nostre advis, que sa Majesté feroit bien d'accorder audit inquisiteur le tout qu'il demande, moyennant que lesdits six assistens seroient quant et quant chargez d'assister le procureur général, avecq ledit promoteur, quant mandez et requis seront, et que lesdits six assistens des exploictz qu'ilz feront, seroient payez des officiers tant de sa Majesté que des vassaulx où l'appréhention seroit faicte, pour estre partie de leur punition, et n'avoir faict le debvoir suyvant les placarts, et dont ilz auront par dessus ce à en respondre au conseil, et faire leurs excuses, s'aulcunes ont, pour lors en estre remboursez par sa Majesté. Et touchant nostre charge à l'endroict de l'effraction du prisonnier de Messines, nous y avons employé en toute diligence, comme polrez trouver par le double des informations qui s'envoyent avecq cestes, par lesquelles, mesmement par la déposition de George vander Halle, polrez entendre, que aulcuns des principaulx auteurs de l'effort sur les prisons de Messines, tenir leur résidence et estre présentement à Hondscote, où n'avons trouvé expédient envoyer le procureur-général, ne nous transporter illecq avecq luy, pour estre ledit lieu l'azile et soeur refuge de la pluspart de ceulx que trouvons entachez de mal sentir de nostre saincte foy, et que aller illecq, qu'il conviendroit avoir ungne quantité de gens de cheval, pour à jour que se détermineroit le plus dextrement et secrètement que faire polroit, de nuyct environner par dehors tout ledit villaige adfin que nul en vidast

ou sortist ; et ce faict, que le procureur-général avecq ledit promoteur, assistens et aultres, se trouveroit ès maysons des chargez et à plaint attaint par noz informations par dessus plusieurs aultres que ledit inquisiteur nous offre donner par escript, dont nous, très honnorez seigneurs et confrères, polrons plus amplement adviser, par ensamble nos informations veues, et en advertir sa Altèze en toute diligence,

A tant, très honnorez seigneurs et confrères, prions Dieu le créateur, vous octroyer sa saincte grâce, en bonne et longue vie. De Messines, ce joeudy 13 de novembre, sur le disner, 1561.

Les entièrement affectionnez et vos bons serviteurs et confrères,

(signé) : JACQUES HESSELE,
CH. L'ESPINOY et JEHAN DE BRUNE [1].

Id. V. Gaillard, p. 227.

—

F.

17 Novembre 1561.— Le conseil de Flandre appelle devant lui le premier et le deuxième échevins et le greffier pour rendre compte de l'affaire de Guillaume Battin.

De Raedslieden etc. Lieve ende beminde, omme dat ons van noode dunct eenighe poincten concernerende de processe van den procureur generael jeghens Guillame Battin, te communicquierene metten persoonen van den eersten ende tweetsten scepenen ende greffier der stede van Hondscotte, die waren ten septembre XV^c^ LX, ende Jacob vanden Bure, ulieder bode, metsgaders ooc metten scepenen die metten voorn. greffier te Brusele gheweest hebben by myne heeren van Glageon ende Hachicourt inde maent van October XV^c^ LX voornoemt, omme de affairen van den voorn. Battin ofte anderssins, up dat men de waerheyt dien angaende zoude moghen weten. So eyst dat wy ulieden ontbieden, lasten ende bevelen van zynder majesteit weghen, dat ghy terstont, dese ghesien, ende alle andere saken ghepostponeert, de voors. vyf persoonen by ons doet commen omme te hoorene ende verandwoordene up tghone des heml. van shofs weghen te kennen ghegheven sal wesen, hemlieden lastende tzelve alzo te doene, zonder des te zyne in ghebreke.

Lieve ende beminde, God zy met ulieden, te Ghent, desen XVIJ^en^ in novembre XV^c^ LXI.

(Au bas:) Onse lieve ende beminde scepenen van Hondscoten.

1. La lettre est entièrement écrite de la main de J. Hessele.

G.

28 mars 1561 (1562 n. s.) — Les conseillers Balde, Rym et De Brune informent le Conseil de Flandre des mesures qu'ils prennent à l'égard des sectaires ; de l'exaspération des calvinistes et des écrits révolutionnaires qu'ils répandent. Ils envoient ces écrits au Conseil.

Messieurs, nous nous recommandons bien humblement à la bonne grâce de vostre seigneurie.

Messieurs. Combien que, avant recepvoir voz lettres en date du XXIVe de ce mois, estions desjà advertiz, par le capitaine de Gravelynghes, que tous ses prisonniers estoient eschappez, les ungz par fuite, les autres en mectant caution, dont estions fort marryz, toutesfois luy avons faict addresser par le messagier, la missive de vos seigneuries, avecq quelque mot de lettre de nostre part, que feismes affin qu'il vous en eust à donner contentement, avec déclaration de ceulx qui estoient eslargiz sur caution et qui pour eulx avoyent intercédez ou expédiez attestation ; et néantmoins vous envoyons aussy sa rescription, laquelle sonne, comme si nous en eussions eu communication ou advertence par moyen de monseigneur l'inquisiteur, dont il n'y est rien, comme bien le signifiasmes audit capitaine.

Siere Guillaume Damman, est, suyvant et conforme vostre advis, par nous restitué à monseigneur le révérendissime, et en voye de pénitence, comme il semble. Les cincq hommes prisonniers calvinistes, se portent pour répentans convertiz, par le moyen des desputez du révérendissime, avec l'assistence de l'inquisiteur. François de Zwarte, anabaptiste et relapz, et Martine Allemare, aussy rebaptisée et obstinez, furent lundy exécutez par le feu. La femme dudit de Zwarte, la concubine dudit sire Guillaume, et une aultre sont encaintes ; la 4e s'est encoires gardée, pour cause. Nous besoignons journellement pour instituer l'adjournement contre ceulx qui s'absentent en grand nombre, et surviennent de nouveau à toute heure. Des suspectez en trouvons tant et plus, et semble que ce mal s'est bien largement espars en ce quartier et ailleurs. Les fugityfz et banniz de Bailleul, ensemble les entachez des aultres lieux se sont en grand nombre fourez audit Hontscote, pour y cuider estre encognuz à cause qu'il y a si grande multitude des gens, que l'on estime bien porter à XVIII ou XX^m^ testes en tout. Les sectaires, ou quelques leurs favorits, comme faict à présumer, ont faict courir ainsi partout le bruict de nous avoir piéchà assommez. Icy, ilz nous envoyent des menaces par escript, tendans en partie

pour, en se joignant l'officier et justice du lieu, nous rendre seulx odieux, et portent bien la mine de parvenir à quelque faict, comme ilz ont encommenché à Messines ; se persuadans que selon leur doctrine de Calvinus, il leur soit bien permis de le faire, et semblent pressez comme gens enchassez, povres et en partye banniz de se mectre à quelque hazart. Mais Dieu, espérons, pourvoira en tout ; à l'ayde de qui ferons aussy nostre povoir, en vous envoyant la copie des deux lettres, par eulx semées, ayant icy retenu les originelles, soubz espoir de povoir recognoistre l'escripture. D'Honscote, ce XXVIII[e] de mars 1561.

Les bien vostres serviteurs et confrères :
D. BALDE, G. RYM, J. DE BRUNE.

Ibid. — V. Gaillard, p. 284.

—

G bis.

ANNEXE A.

Menaces contre les habitants d'Hondschoote.

Voorsieneghe ende discrete heeren, mynheeren de kuerheers der looflicker stede van Hondscote. Nadien wy anmerckende uwe ampt ende officie, waerin als wy bekennen UL. van Gode gestelt te zyne, tot straffen der quaden, ende beschermen der goeden, zoo hebben wy daer door stouticheyt ghenomen eenmael an ULE. te scryven, midts vertoonende onsen grooten jammer ende nood, claeghende oock over het onghelyck dat ons anghedaen wordt, midts datter vreemde ende niet onse behoorlycke overheyt over ons heerschappen, 't welc ons in der waerheyt niet langher bestaet te lyden ; connen 't ooc nyet langher verdraeghen, nyet wy zyn te vreden up dat men niet dencken zoude als wy gheen overheyt begheerden, dat wy behoorlyck wyse van onse ordentelycke overheyt gheregiert worden. Maar van desé, als daer zyn den procureur-général, den deken van Ronche[1], Jan de Visch[2] met alle zynen hoop, ende inzonderheit den verrader ende bloetsuyper Jooris Verhalle, daer konnen wy ons gheenssins onder begheven, want wy cunnense voor onse oordentlicke overheit nyet bekennen ; begheeren derhalfven onder haer macht ofte subjectie nyet te

1. Titelmans, doyen de la collégiale de Renaix (Rousse.)
2. Lieutenant du souverain bailli de Flandres.

staen, noch van haer gheregiert te zyne, dewylle wy haer onbehoorlicheit in 't regieren aanzien ; want wy, wy vinden nerghens in der scrifture, dat ons bevolen es de overheit (die daer es een dienaersse Godts), voorder ghehoorsaem te zyne, dan zo verre zy met Gods woordt over een stempt ; maar als zy daer buuten gaet, dient zy nyet God, maer den duvel ; ende haere ampt is anders nyet, dan dat zy, eerst voor al, zoude 't rycke Gods, welcke is zyn ghemeente, helpen ophauwen, haere onderzaeten, met goede politien in vrede ende eenigheit te houden, zoucke allesins het ghemeene welvaert, 't welcke wy zien nu onder ul. al contrarie te gheschieden ; want onse neeringhen worden met de luyden, van daeghe te daeghe uut de lande verdreven, ende waerder zyn zoude een eerlyck màn van leven, die moet vluchten, oft branden. Daeromme waerschouwen wy UL. te vooren, ende bidden oedmoedelyck om Christi wille, ghy wilt voorsien ende zorghen, dat dese voorghenaemde tyrannen van hier vertrecken, of wie wierden bedwongen, nyet uut haet of uut nydt, maer uut medelyden onser aermer verdructer midtbroederen, hier jeghens te oppoferen, ende haerlieder in corten daeghen, zelve met ghewelt te verdryven. Wy scryven dit an UL., want wy UL. voor sorchdraeghers over 't ghemeyne bekennen. Ghy zult oock weten, datter ons een groot ghetal, als wel hondert dusent es, die altemaele eens ghezinnet zyn, om het bloet der onnoselen ende onschuldighen op dese vervolghers te verhaelen ofte wreken ; ende dat wy dus langhe ghetouft ende pacientich gheweest hebben, is nyet zo te nemen, al of wy ons nyet vroom ghenouch bekenden ; maer hebben alleene met lydsaemheyt den tyt verwacht of daer eeneghe beterynghe zoude hebben moghen commen. Dan tot nu toe, connen wy niet vernemen, dan altyt zwaerder wreetheyt ende tyrannicheyt over de onschuldeghe Cristenen ; derhalven zyn wy ghedwongen, nu metter zaeke voort te gaen ; maar waert dat zy ons meynden te bedrieghen, door 't heymelyck moorden ofte wechvoeren van onse broederen ende zusteren, zo zullen zy niet ons, maer veel meer haer zelven bedrieghen, want ten zal haer dan maer tergher vergaen, en zullen dien slach op haer alder onvoorsienste op den hals cryghen. Nyet meer, CAVETE VOS IPSOS.

Onder stont ghescreven : By ons die daer zyn orderdane onderzaten der overheyt van Hondscote, maer wrekers van het onschuldich bloet over dese tyrannen. *Ende de superscriptie was aldus :* Eersaeme, wyse ende voorsienighe heeren, mynheeren de kuerheeren der stede van Hondschoote.

Ibid. — V. Gaillard, p. 286.

—

G^ter.

ANNEXE B.

Autre écrit de même nature.

Hertoch Frederick van Nausburch ende joncheere Gheert van Sevenberghe, curvoorsten.

Ghebich an der borghers der stede van Hondscote. Datstu zou believen nich meer zo ongnadich dootst der onnosel broeders : du hebst er noch ghevaen, zo wy ghehorst zichten haven, 7 of 8 der leere Calvynij ; dies wy u zichen datstu zult erbaermen, los gantsch up strat ; ofte eustu branstet eene van der zelver leer, noich zalst comenen en helpen dyleeder euwe Paesfeest houwen, met elsaem veertich benderen knichten, ende der hondert benden peerden ; ende du halst branden met vier inder euwe stadt, als der arme broeders ghedaen hafft, zo ghelycsaem zals men u doen ongnaedelyc, ghelyc ghy onse broeders ghedaen hafft ; men zal u erbaermen ghelick ghy erbarmt hafft ; hebstu ongnadelyc der armen broeders ghebranst en haers bloet verghot, zo zals men u ghelicsaem ongnaedelyc verbranden, en euwer gantscher bloetadeghe stadt ; ghelycsaem wy der stad Brugghe, Fuerne, Berghe, Belle, Ryssel, Dorneke, Ypre, ende noch ander bloetdorste stichen verbranden zullen. Ende wy haven verstaen dast er is een phaf[1] in Ronsen, die wy verbranden zullen zeer ongnedelyc, en noch meer phaffen die bloetdorstich zyn in dat West Flaendren. Ghelycsaem ghy hebst ghesopt het bloet der armen broederen, zo zullen wich upsoppen euwer bloet. Nicht erghers ghy eersaemighe burghers der stad, voorghesicht dan datstu erbarmich zyt, ghelycsaem u hemelsch Vatter erbarmich is, ofter anders daer en zalst nicht een letter faelen der woordten voorghesicht.

Overgheset in Nederlandsche spraeke bin der stadt Amsteredam, by laste der doorluchteghen heeren boven ghesicht, en aldaer ghecopiert den 1sten van Maerte, by my boode, van desen brief, last hebbende te bewichen bin der stadt Hondtschoote.

Onder stondt : DE STRAF DER STADT : VIER, SWEERT [2].

Ghevonden 't original in den preeckstoel te Hondscote, den XXIIIIe martij 1561. — *Noch daerinne ghevonden andere billetten.*

Ibid. — V. Gaillard, p. 288.

---

1. Titelmans, phaf, i : e. paep, curé.
2. Le duc Frédéric de Nausburch et messire Gérard van Sevenberghe, princes électeurs. Prière aux bourgeois de la ville de Hondscote. Qu'il vous plaise ne plus massacrer d'une

H.

1 avril 1562. — Le Conseil de Flandre envoie copie de la lettre précédente et des annexes à la Duchesse.

Nostre très redoubtée Dame, à la noble grâce de vostre Altèze, supplions estre recommandez.

Madame. Ensuyvant vostre ordonnance, et pour continuer l'inquisition au fait de l'hérésie, avons piéçà renvoyé deux de nos confrères, avecq le procureur-général de ce conseil, au Westquartier de Flandres, et mesmes en la ville de Hondscote, et là entour. Et pour advertir vostre Altèze de leur besoignie, il nous a samblé bon envoyer à icelle le double de leurs dernières lettres à nous escriptes, ensamble la copie des deux billetz jettez en publicq, audit Hondscote, que envoyent avecq cestes, par le tout quoy vostre Altèze entendra le debvoir fait par lesdits commissaires, et la mauvaise intention et voulloir des sectaires audit quartier ; à quoy est besoing pourveoir, et faire teste en toute dextérité et à bon coraige, en espérant que Dieu, par sa bonne et infinie clémence, ne nous délaissera point. Et à tant nostre très redoubtée Dame, prions Dieu donner à vostre Altèze l'accomplissement de ses nobles et très vertueux désirs. De Gand, ce premier jour d'avril XV^c^LXII, aprèz Pasques.

A la ducesse [1].

Ibid. — V. Geillard, p. 290.

---

manière aussi inhumaine nos frères innocents. Vous en avez pris encore, à ce que nous avons entendu dire, sept ou huit appartenant à la doctrine de Calvin : nous vous disons d'en avoir pitié et de leur laisser la liberté. Que si vous en brûlez un seul de cette doctrine, quarante bandes de fantassins et trois cents bandes de cavalerie viendront vous aider à tenir votre fête pascale. Votre ville sera exterminée par le feu, de la même manière que vous exterminez nos pauvres frères. Aussi impitoyables vous aurez été à leur égard, aussi impitoyable on sera vis-à-vis de vous ; on usera envers vous d'autant de miséricorde que vous en aurez montré : mais si vous brûlez cruellement nos pauvres frères, si vous répandez leur sang, on vous brûlera sans merci, vous et votre cité sanguinaire. Le même sort est réservé à Bruges, Furnes, Berghes, Bailleul, Lille, Tournai et d'autres villes cruelles. Nous avons appris qu'il existe à Renaix un prêtre, que nous brûlerons impitoyablement ainsi que d'autres féroces ecclésiastiques de la West Flandre. De même que vous avez sucé le sang de nos pauvres frères, de même nous sucerons le vôtre. Nous n'avons pas d'autre but, honorables bourgeois de la cité, que de vous recommander d'imiter la clémence de votre Père céleste, sinon pas une lettre de nos paroles ne faillira.

Traduit à Amsterdam, en langue néerlandaise, par ordre des seigneurs nommés ci-dessus et y copié le 1er mars, par moi, messager, chargé de transporter cette lettre à Hondscote.

Au bas se trouvait : LA PUNITION DE LA CITÉ : LE FEU, LE GLAIVE.

1. Une lettre pareille fut écrite au comte d'Egmont.

J.

16 avril 1562, Hondschoote. — Les conseillers Balde, Rym et De Brune informent le Conseil de Flandre de l'arrestation de plusieurs hérétiques.

Messeigneurs, nous nous recommandons en toute humilité à la bonne grâce de vos seigneuries.

Messeigneurs. Comme Jehan Meusins, Lieven vande Putte, Jan Weyns, ensemble François Aechte, noz prisonniers, tous pénitens et persistans en leur répentance (après avoir esté à confesse) feisent instante requeste vers justice, de superséder à quelque temps de leur faire droict, pour cependant obtenir grâce et pardon de sa Majesté, exhibans les requestes que à ceste fin ilz estoient d'intention de faire présenter à sa dicte Majesté, avons sur ce avec les bailly et eschevins de la ville d'Honscote délibéré, et seroit l'advis de nous et d'eulx conjoinctement, que pour non endurcir ceulx enclins à pénitence, ne à telz forcloire espoir de grâce, sa Majesté pouroit accorder lettres de pardon ausdicts Jehan Meusins et Lieven vande Putte, eaigiez seulement de vingt et ung ans, et non si avant enrachinez en l'hérésie (comme il semble) que les aultres, faisant par eulx la révocation solempnelle et compétente, avec amende honorable et proffitable telle que sera trouvée convenir. Mais quant ausdict Jehan Weyns et François Aechte, venuz sur eaige, et qui par trois fois ont prins la cène nocturne, et conventiculaires sur leur mode, et hanté pluiseurs assemblées, avec ce que ledict François a presté sa maison à tenir ladicte cène et conventicle, sembleroit pour l'énormité du cas, la continuation du mal et aussy pour servir aux aultres d'exemple, qu'il seroit convénient les condempner aux galères, ou lieu d'extrême supplice, indict par les placcartz de sa Majesté. Néantmoings, soubmectans le tout à vostre très bonne discrétion, vous envoyons joinctes à cestes lesdictes requestes, ensemble les confessions desdicts prisonniers, entre lesquelles s'estoit aussy escripte celle de Caerle Cricke, pour lors pénitent, et despuis party de sadicte répentance et retourné à ses erreurs, meismes à l'exame de monseigneur le révérendissime évesque d'Ypre. Et avons, Dieu mercy, si avant advanché nostre affaire, que après examinacion de plusieurs tesmoingz et audition en jugement d'aulcuns suspectez ou délatez, fusmes quasi résoluz de ceulx qu'il conviendroit adjourner sur ban et confiscation des biens, comme s'ayans tenuz à Honscote, qui reviendront à grand nombre. Après avoir aussy insinué aux officiers pluisieurs aultres, notoirement infectez, et en partie aillieurs banniz ou mis à droict pour les appréhender en cas de leur venue au retour, desquelz n'estions bonnement asseurez d'y avoir tenu leur fix do-

micile, sorte que aurons espoir de brief povoir retourner, comme asseurez que par l'addresse de voz seigneuries, soit vers sa Majesté ou aultrement, aurrons en brief nouvelles, touchant lesdictes requestes des pénitens ; ce que depuis s'est bien changé, tant par l'appréhention de deux rebaptisez et d'ung tiers grandement suspecté, que par l'eschappement de trois femmes calvinistes, l'une nommé Calleken, l'autre Martyncken et la tierce Claerken, se portant pour femme de l'apostat Damman, le lundij sur le soir, prèz des dix heures, pour le recouvre desquelles le procureur-général, le bailly du lieu et le lieutenant du souverain, Visch, feurent tout au long de la nuict leur debvoir, comme en pouvons rendre tesmoingnaige et envoyasmes aussy partout messagiers, pour forcloire les passaiges de mer, sans qu'ayons encoires aulcunes nouvelles desdictes eschappées ; ains pour estre informé du faict, examinons en diligence ceulx par ledict procureur, comme culpables du faict, appréhendez, et ne ferons faulte, la vérité sceue, d'incontinent vous advertir ; pour le présent nous rapportons à ce que en particulier le procureur estoit d'intention de vous, messeigneurs, escripre. D'Honscote, ce XVI[e] d'apvril XV[c]LXII.

Les tout bien vostres humbles serviteurs et confrères,
D. BALDE, G. RYM, JEHAN DE BRUNE.

Ibid. — V. Gaillard, p. 295.

—

K.

16 avril 1562. — Le procureur-général De Brune informe le Conseil de Flandre sur quelques hérétiques détenus à Hondschoote. — Devoirs faits pour découvrir les individus, coupables d'avoir altéré la monnaie [1]. — Renseignements sur les trois femmes calvinistes échappées de prison : mesures prises pour les resaisir. — Arrestation d'un cordonnier et d'un sourd-muet, tous deux hérétiques.

Messeigneurs, je me recommande très humblement à la bonne grâce de voz seigneuries.

Messieurs. Combien que les affaires de la religion m'ont donné tant de destourbiers et empeschemens despuis que sommes à Honscote, qui m'a esté mal

1. Quoique cette partie de la lettre semble s'éloigner de notre sujet, nous n'avons pas cru pouvoir scinder le document.

possible entendre aillieurs, toutffois pour satisfaire à l'ordonnance de voz seigneuries en date du IVe de mars, ay examiné pluiseurs tesmoingz sur le rongement de monnoye d'ung Adrien Teerlynck et ses complis, peu à peu, et le plus souvent que j'ay sceu faire pour non donner soupson a quelques ung ; estans Jehan Suerbrout et Michiel Godscalc, qui en estoient les plus diffamez, gens riches et grandement emparentez. Et voyant que des indices à leur charge j'en trouvoye prou, sans toutesfois recouvrir preuve concludente, j'ay persuadé à Maillaert Zoete, impétrant, de se trouver en Angleterre, pour sur sauve garde mener vers moy la veufve dudit Adrien ; ou bien, en cas qu'elle refusasse de venir par deçà, de l'examiner illec sur aulcuns poinctz, luy donner par instruction, en luy délivrant aussy (pour de plus asseurer ladicte veufve) la lettre de voz seigneuries, contenant sauvegarde, ensemble une mienne persuasive au meisme effect. Mais ledit Maillaert et ung des sergeans de Jehan de Visch, que luy avoye accordé pour compaignie et assistent, estant arrivez à Santwyck, le bon vendredy, furent le lendemain saysiz par la justice de ladicte ville, comme recognuz de pluisieurs héréticques illec refugiez, et leur vouloit-on mectre suz pluiseurs crismes, comme d'espie et poursuiveurs des bons Christiens. Et combien ledit Maillaert, exhibant sesdits insignemens, signamment la lettre de vostre seigneurie, déclaira en justice la cause de sa venue, en excusant soij et sondict compaignon de ce qu'on leur voulut imposer, toutesfois il fut mis en prison, et son dict assistent eslongé de luy en une aultre ; dont je fuis bien émerveillé, les attendans à Duynckercke, au jour assigné, voyant leur retardement meismes pour le bruit de leur appréhention. Et de faict, retournant à Honscote, le IVe de ce mois, trouvois que ce jour propre y estoit arrivé ledict assistent, qui faisant ses plainctes, se disoit eschappé de prison estroicte, et que l'on ne luy avoit tenu propos que de pendre, ne sachant qu'estoit devenu ledict Maillaert, référant pluiseurs propos trop long à icy mectre par escript ; de sorte que la femme et parens dudict Maillaert, se doubtans d'aulcun malencontre, me persuadèrent si avant par prière, que pour faire mectre à délivre ledict Maillaert, j'envoys par messagier propre, ce VIIIe, par l'advis de messeigneurs les conseilliers Balde et Rym, vostre lettre à monseigneur l'ambassadeur du Roy nostre siere, en Angleterre, donnant à cognoistre audict seigneur tout le discours, et priant qu'il vouloist intercéder vers les seigneurs dudict Sanwyck pour l'eslargissement dudict Maillaert : actendant de faire ultérieure advertence, jusques à ce que, de la cause dudict emprisonnement, je fusse au vray informé, comme ne m'asseurant sur le rapport dudict assistent, qui n'en pouvoit bonnement déduire raison pregnante. Mais le XIe, arriva sur le tard icy, à Honscote, ledict Maillaert, qui se disoit appréhendé pour espie, et que après on li eut voulu blasmer d'estre venu pour

examiner ladicte veufve ; en fin, selon les propos qui m'en a tenu bien au long, il seroit absoulz, et eslargy assez à son honneurs, ceulx de la justice meismes requerrans qu'il n'eust à faire aultre rapport, que de ce qu'on avoit illec usé vers luy. Et pour revenir à ladicte veufve dudict Andrien, me dict qui n'avoit encoires sceu tirer quelque chose d'elle, touchant ledict faict, luy semblant qu'elle se retirera de brief aillieurs, comme réputée pour femme assez publicque. J'ay assez entendu que lesdicts Guillaume Godscalc et Jan Zuerbrouck, ensemble ung Jehan Bollaert, de leur farine, ont incontinent receu de Santwyck nouvelles de l'appréhention dudict Maillaert, et meismes que aulcunes lettres leurs seroient apportées par ung Hente, vostre prisonnier. Ce que me cause soupsons assez estranges, dont je désireroye bien au long vous pouvoir donner à cognoistre mes imaginations, et meismes examiner vostre prisonnier en la présence dudict assistent, pour, en les confrontant, sçavoir les noms de ceulx illecq refugiés et de leurs dessains. Je treuve par information que ung Liévin Heyman, *plotere, up de gracht*, auroit receu dudict Michiel, au nom de Jacques Gillis, entour les quaresmeaux LXI (1561) de pistoletz fort rongez, jusques à la somme de 150 florins ou là entour. Lequel Liévin, ensemble ung Caerle Thieule, natyf d'Honscote, marchant de sayette, se tenant aussy à Gand, et qui du faict de ladicte rongerie pouroit parler, se pouront examiner surtout. Je suis d'intention, Dieu en ayde, poursuivre tous indices tousjours, ou plus souvent que me sera possible, désirant de me povoir trouver à Gand.

Messieurs, ayant rédigué par escript ce que dessus, le XIIe de ce mois, en intention de le délivrer le lendemain au messagier, me fut, sur ce soir propre, rapporté par ung assez incognu, le lieu ou que ung anabaptiste et sa femme seroient logez, laquelle maison de nuict visitant, y trouvez ung Liévin vande Velde, machon, natyf de Gand et sa femme, ambedeux rebastisez, lesquelz ensemble le maistre de la maison, sayetteur, avec aulcuns ses domesticques, pour les grandes dissimulations, je menis en la prison, et fusmes le jour ensuyvant bien empeschez pour les examiner. Le XIIIe, que fut le lendemain de ladicte appréhention, sur le soir, vers les dix heures, messeigneurs les commissaires et moy, estans au lict, nous fut annoncé, comme trois femmes calvinistes, l'une nommée Calleken, l'aultre Martine et la tierce Claerken, se portant pour femme de l'apostat Damman, dont les deux estoient encheintes, fussent eschappées. Ce que je trouvis vray, y arrivant incontinant ; et combien que le bailly du lieu, le lieutenant Visch, moy et noz gens fismes debvoir pour leur recouvre au long de la nuict, ne les avons sceu attraper. Très bien, en m'addressant à la servante de la maison eschevinalle, où lesdictes femmes et aultres furent logées avec garde de dix hommes par moy là mis, pour faulte et incommodité

de la prison, l'ay examiné et pressé si avant, qu'elle me confessa en partie l'emprinse, en soy pensant descharger ; laquelle servante, examinée hier par les commissaires, confessa qu'on l'auroit voulu à ce induire, dénommant place et lieu avec pluiseurs aultres cyrconstances. Et ensuivant ce, j'ay appréhendé l'hoste, l'hostesse et leurs domestiques par ladicte servante dénommez, qui estans par moy sommérement examinez, je trouvez en pluiseurs diversitez et bourdes ; comme aussy messeigneurs les commissaires, à l'exame de son filz, eaigé de XIII à XIV ans le pouvoient facilement conveincre de pluiseurs mensonges, luy estant pour son eaige fort rusé et en tout aposté. Et en confort que lesdicts hostes et hostesse en seront coulpables, avons trouvé à leurs logis chansons fort schandaleuses, composées en partie sur les commissaires et moy, despuis nostre arrivement, escriptes par ledict jeusne filz, qui n'en peult ou bien ne veult dénommer ceulx qui luy les ont baillée ; et avec ce, une lettre que aultrefois, de sa propre main, ledict Damman, apostat, avant son renvoy vers monseigneur le révérendissime, avoit escript à sadicte femme, en la confortant pour demourer obstinée en leurs erreurs. Lesdicts hoste, hostesse et leur servante examinées, se poura procéder à torture, à quoy et pour aultres raison, avons faict venir l'officier criminel d'Ypre. Et pour en rien défaillier en nostre endroict, touchant ledict recouvrement, avons dépesché à bon heure messagiers à pluiseurs costez, si comme vers Nieupoort, Duynckercke et Gravelynghes, avec advertence aux officiers. Avons aussy ladicte nuict nous transporté à la maison de la sœur de ladicte Calleken, une des eschappées, estant icelle suspectée d'avoir apporté les cordes dont elles s'avoient laissé descendre par une fenestre haulte, comme il me semble, de XXX piedz. Et combien ladicte sa sœur nya le faict, toutesfois la menasmes en prison avec deux aultres filles de Neuf-église, dormans en ung lict toutes trois, se portans l'une comme l'aultre assez pour héréticques. Et moy, pour essayer si le rapport dudict quidam (qui de son bon gré se trouvant vers moy, m'avoit par pluiseurs fois donné à cognoistre choses assez estranges touchant le nombre des anabaptistes et leur conduicte à Honscote) seroit en tout vray, feis saisir sur son mot par deux sergeans, le XIVe, vers le disner, ung corduanier de ladicte ville, vendant en bouticle ses souliers au plain marchie, lequel incontinent examiné par messeigneurs les commissaires, sur sa foy, et meismes s'il n'estoit rebaptisé, ne voulut mot respondre, et par ainsy l'ay constitué prisonnier. Me suis avec ledict bailly trouvé vers sa maison, et examinant sa femme, trouvasmes qu'elle n'avoit esté à confesse, ne sainct Sacrement despuis six ans ; donnant toutesfois assez d'indices de n'avoir voulu assentir à son mary au rebaptiser, avec espoir de repentance, se monstrant enbruislé (embrouillé?) touchant la foy. Et pour faire fin à la présente, trouvis l'autre fois, en taverne, ung sourd et muet de

nature, infecté meismes d'hérésie. Ce priant le Créateur qui à vous, messieurs, veuille octroyer sa saincte grâce. D'Honscote ce XVI[e] d'apvril XV[c]LXII.

Le bien humble serviteur de voz seigneuries :
JEHAN DE BRUNE,
Procureur-général de Flandres.

Ibid. — V. Gaillard, p. 297.

—

L.

26 avril 1562. — Requête en grâce de Jehan Meussens et] autres. — Difficulté de communiquer avec l'inquisiteur touchant les requêtes en grâce de Jehan Meussens et consorts.

Très honnorez seigneurs, nous nous recommandons bien humblement à voz bonnes grâces.

Messeigneurs. Nous avons ce 26[e] de ce mois, matin, receu deux voz lettres, les unes du 20[e] et les autres du 22[e] de ce mois. Et au regard desdictes premières, respectans les requestes des quatre pénitens, et de nous régler selon l'ordonnance de l'Alteze du 14[e] de septembre dernier, par la quelle les commissaires sont authorisez de recepvoir telles requestes, pour les communicquer avecq l'inquisiteur, et avecq certification de l'abjuration et son advis les renvoyer à sadicte Altèze, etc., vous plaira, messeigneurs, sçavoir, que le faict de ladicte pénitence, a jà par nous esté communiquié avecq ledict inquisiteur, qui sur ce a aussy donné par apostille sa déclaration. Oultre ce, qu'avons trouvé lesdicts pénitens bien prestz et délibérez à faire touttes abjurations et réconciliations, telles que sera trouvé convenable. Mais comme avant Pasques dernières, ledict S[r] inquisiteur se seroit eslongné d'icy, et que depuis, lesdictes requestes ont esté exhibées en noz mains, il n'a eu inspection d'icelles, ne y donné son advis. Pour lequel avoir (en obtempérant à vozdictes lettres) avons par le porteur de cestes, cy après nommé, escript audict inquisiteur sur Ypre et Courtray, si d'aventure il y fust trouvable, et nous sambleroit, messeigneurs, expédient, en tant que le procureur-général est présentement vers vous, de luy mander à son retour et aultrement, soy enquérir dudict inquisiteur, qu'entendons estre distraict en plusieurs affaires et quartiers, et faire debvoir affin de le povoir attaindre, et l'amener avecq luy vers nous, s'il est possible; ou bien, si par moyen dudict

debvoir du procureur et nous, ledict inquisiteur ne fust bonnement à recouvrer, pour d'adventure estre en quelques quartiers hors mains, il vous plaise de office, mander suyvant ladicte ordonnance de l'Atèze audict S^r^ inquisiteur, par messager exprès, de se approcher de nous, à la fin que dessus. Et pour pareillement satisfaire à voz secondes, touchant l'envoy vers vous dudict procureur-général, ensemble d'ung assistent de Maillaert Zoete, combien qu'estions aulcunement en doubte, si par le voyage par ledict général enprins le 23e de ce mois vers vous, messeigneurs, la cause dudict envoy quant à icelluy Zoete, poulroit cesser, ou du moins estre suppléé, par la présence dudict procureur, néantmoings n'avons volu délaisser le aussy faire venir vers vos seigneuries, et le charger du port de cestes, pour en estre faict ce que ordonnerez. Et à tant, très honnorez seigneurs, prions le Créateur vous maintenir en sa saincte grâce. D'Hontscote, ce 26e de apvril 1562.

Voz humbles serviteurs et confrères:
DENYS BAELDE, GÉRARD RYM.

Ibid. — V. Gaillard, p. 308.

—

M.

16 mai 1562. — Demande d'avis sur les requêtes de Jehan Meussens et autres.

Par le roy,

Chiers et féaulx. Nous vous envoyons, avec cestes, le besoingné des commissaires ayans esté à Hontschote, avec aulcunes resquestes à nous présentées de la part de certains prissonniers dudict Hontschote, et vous ordonnons que icelles par vous bien et au long veues et visitées, et eu l'advis sur la grâce par lesdicts prisonniers requise desdicts commissaires, vous nous ayez le tout renvoyer avec aussy votre advis sur tout, pour icelluy vue en ordonner comme bon nous semblera. A tant, chiers et féaulx, nostre seigneur vous ait en garde. Escript à Bruxelles, le 16e jour de may 1562.

J. DE LA TORRE.

—

N.

16 mai 1562. — Le Conseil de Flandre donne au Conseil privé un avis favorable sur quelques prisonniers d'Hondschoote.

Nos très honnourez et doubtez seignuers, à voz bonnes grâces prions estre recommandez.

Noz très honnourez et doubtez seigneurs. Nous avons receu lettres du roy nostre sire, avecq les resquestes à sa Majesté présentées, de la part de Hans Meauxzone, Liévin yande Putte, Jan Weys et Franchois Aechte, prisonniers à Hondscote, avec les pièches y joinctes, nous enchargeant le tout veoir et ouijs les commissaires du Westquartier, sur la grâce par lesdits prisonniers requise, vous, Messeigneurs, rescripre nostre advis.

A quoi obtempérans, nous avons visité lesdictes requestes et pièches joinctes, et après avoir le tout bien pesé à meure délibération de conseil, avecq les commissaires ayans besoigné au faict de l'inquisition audit Honscote, il nous semble (à correction) eu regard au temps présent et mesmes à l'abjuration et profession de vraye foy par lesdits prisonniers jà faicte, par où il faict à espérer qu'ilz y persisteront, que sa Majesté pourra bien, en préférant grâce à rigeur de justice, accorder ausdits supplians lettres de pardon, chargées d'intérinement en ce conseil, d'amende civile, honorable et corporelle ou aultre arbitraire, à la discrétion d'icelluy conseil. Remectans néantmoings le tout au bon plaisir de sadicte Majesté, et renvoyans lesdits requestes et pièces y annexées, prions Dieu vous octroyer, Messeigneurs, sa très saincte grâce. De Gand, ce XXVI[e] de may LXII (1562).

Au conseil privé.

—

O.

22 juin 1562. — La Duchesse fait connaître la décision prise au sujet des prisonniers mentionnés dans le n° précédent.

Marguerite, par la grâce de Dieu, duchesse de Parme, de Plaisance, etc., régente et gouvernante, etc.

Très chiers et bien amez. Nous avons veu ce que nous escripvez, pour vostre advis sur les requestes présentées au roi, monseigneur, par Jehan Meuxzone, Liévin vande Putte, Jehan Weyns et Francois Aechte fis Pieters, prisonniers à

Hondschote, pour cas d'hérésie ; et le tout veu, nous nous sommes condescendus, quant aux deux premiers, de leur octroyer et faire dépescher lettres de pardon. Mais quant aux deux autres, sçavoir Jehan Weyns et Francois Aechte, avons resolu qu'ilz soient condempnez aux gallères, pour six ans, prochainement venans ; vous requérant, et de par sa Majesté ordonnant, de procéder à la condempnation et les faire mectre au plustost ès mains de celluy qui a charges desdicts gallères, et selon que l'on est accoustumé faire d'aultres condempnez ausdicts gallères. A tant, très chiers et bien amez, nostre Seigneur vous ait en sa saincte garde. De Bruxelles, le 23e de juin 1562.

MARGARITA.

—

P.

31 octobre 1562. — Le Conseil de Flandre envoie au Magistrat d'Hondschoote, par lettre close un certificat portant le sceau de la juridiction d'Hondschoote, afin de savoir si ce certificat est vrai ou faux.

Lieve ende beminde, wy zenden ulieden, hier inne ghesloten, de copie van eender certificatie gheexpedieert, zoot schynt, onder den zeghele van Hondscote, ons onlancx overghesonden by mynen heere van den grooten rade sconynex etc, ende hemlieden zekeren tyt daer te vooren bedectelick ende sinistrelick gheobtendeert. Ende omme dieswille dat wy presumeren de zelve certificatie onduechdelick ende by behendichede ghepracticquiert zynde van weghen Guillaume Battin daerinne ghementioneert, zo scryven wy jeghewordelick an ulieden lasten ende bevelen van zyne Majesteits weghe, dat ghylieden de voors. copie wel ende neerstelyck oversiet ende ons over scryft, metten bringher van desen, wies inder waerheyt vande voorseide certificatie es, ende oft ghy danof eenighe noticien up ulieden registers oft anderssins vint oft behouden hebt ; ende in ghevalle dat ja, zent ons dezelve met eenen over; ende daer neen, ende dat ghy ooc de voorseide certificatie onduechdelick vint, zo scryft ons al int langh de redenen ende middelen waerduere men de zelve onduechdelicheyt oft valscheyt zal moghen bevinden ende convincieren, ons ooc overzendende, ghedruct in wasse, de vorme van ulieder zeghele, daermede ghylieden zulcke ende ghelycke acten ende certificatien ghecostumeert zyt te bezeghelen, met eende adverterende hoe langhe dat ghylieden gheuseert hebt vanden zeghele van zaken; ende dat al zo secretelic alst ulieden moghelic es, zonder dees te zyne in ghebreke.

Tot Ghendt, den laetsten octobris 1562.

Au bas, en marge: Scepenen ende kuerheers vande herlichede van Hondscote.

Q.

(1563 et 1564). — Enquête pour faits d'hérésie tenue à Hondschoote et dans la quelle ont été entendus le Magistrat de la ville et seigneurie d'Hondschoote.

Uittrekselen uit informatien up faict vande hereticquen int jaer 1563 en 1564.

BINNEN DE STEDE VAN HONDSCOTE.

Cornelis Piels, bailli, Guillaumes Lachaert, Jan Schipman, Pieter Vasseur, Jooris Mitzone, François Bardeloos, Francois Veister, Gheeraert van Eecke, Scepenen, Jan Gheeraert, Greffier van wetten der stede ende vryhede van Honschote, segghen op heurlieder eed, dies ghemaect hoe dat zy niet ghehoort nochte gheweten en hebben, dat binnen de voorseide stede ofte vryhede, eenighe conventiclen zoude ghehouden zyn gheweest sichten tvertrecken van mynheren commissarissen, zoo zy ooc niet en weten dat daer ofte daeromtrent eenighe beroers zouden commecteren, dan van eenen Pauwels de Backere by Jooris van Halle, met hem baillin, by nachte, onlancx ghesocht up de proostie, daer hy apparentelic gheconverseert ofte ghewoent hadde, nemaer was voor tzelve besouck omtrent zes weken gheruimpt. Ende omme te bet te voorsiene dat de ghuene elders ghebannen van heresie, heurlieden niet en zouden foureren onder heurlieden groote menigte van volcke, hebben zy deposanten te meer stonde doen verversschen de staffit, dat niemant yemant en zoude in zyn huis ontfanghen tzy en hadden behoorlic attestatie, van heurlieden pasteur waer zy laest te biechte ende sacremente geweest hadden, up de boete van XL., ende arbitraire punitie. Ende hebben zy deposanten ghevisiteert alle menagien, lastens de ghuene die gheene behoorlic attestatie en hadden te ruijmene, ofte binnen competenten tydt certificatie over te brenghene, zonder ooc dat zy deposanten weten dat yemant, sichtent tvertreck van commissarissen, omme de secte zoude ghevlucht zyn, ende zyn vulmeldich, zoo verre het hemlieden moghelic es te vulcomene de placcaten vande Majesteit, in tfaict van heresien, voors te kennen gheven hoe dat onlancx de voorseide Jooris, binnen der zelver stede, twee persoonen omme tfaict van heresie ghevanghen heeft, aldaer ghecomen van Brugghe, nu ligghende in de vanghenesse vanden stede, mitsgaders ooc dat zy deposanten met gheene attestatien te vrede en zyn, dan de gheene by de pasteurs ghegheven. In approbatie van al welcken hebben zy deposanten deze jeghenwordig onderteekent.

(Signé): J. Scipman, Joris Mitsone, Cornelis Paels, P. Vasseur, F. Baerdeloot, Peuffin, Louchaert, Jan Buedaert, G. vander Eecke, C. Lachaert.

II.

TROUBLES DE 1566.

—

A.

22 juillet 1566. — Le lieutenant du bailliage de Furnes, Georges Mattaert, écrit à la Duchesse pour l'avertir que le dimanche précédent vers neuf heures du matin, à Beveren, près l'abbaye de Rousbrugghe, a eu lieu un prêche tenu par Sébastien Matte auquel ont assisté 4 à 5 mille personnes ; le prédicant était escorté de 300 hommes armés. La veille, 21 juillet, il a tenu un prêche à Hondschoote et y a baptisé deux enfants.

Très-haulte, très-illustre, très-noble et puyssante dame, Madame, d'aultant que suys tenu, selon le serrement que j'ay faict au Roy nostre sire, comme lieutenant du bailliaege de Sa Majesté de sa ville et pays de Furnes en sa conté de Westvlaendres, d'en advertir à Vostre Altèze, comme gouvernante et régente de ses Pays-Bas, des affaires qu'il se conduyssent et démainnent sous la jurisdiction de ladicte ville et pays de Furnes, principaelement quant lesdicts affaires consernent la haulteur de Sa Majesté et tranquilité des ses subjectz, aussy quant lesdicts affairres répungnent contre la volunté, ordonnance et placcarts de Sadicte Majesté, n'ay oisseu laysser, Madame, en ce faire mon debvoir. Sy esse, Madame, que j'advysse à Vostre Altèze que non obstant les dernières ordonnances de Sa Majesté publyés en se quartier surs les nouvelles assemblées et prédications qu'il se font journellement contre nostre anchienne et bonne foy catholique, se sont rassamblés dimence dernier, de jour, environ le IX heurres devants le midy, en la parroisse de Beveren, pays de Furnes, lés l'abbaye de Pont rouwaert, quatre à cincq mille personnes, avecques certain prédicateur nommé Sebastiaen Matte, natyf de la ville d'Ypre, bonnetier de son styl, lequel avoit avecques luy oultre sesdictes persones trois cents hommes bien pourveu de hacqueboursses, pistoles et aultres armes pour sa garde, marchant à sa veneue et département en ordre, comme on feroit en plainne guerre ;

lequel pressoit et chantoit, trois heures de loing, choses scandeleuses et infâmes contre nostre anchienne et bonne religion ; aussy blâmant les placcarts de Sa Majesté faict contre telles assamblées et prédications. Et fit ledict prédicateur parreille prédication, yer, lés la ville des Hondescoote, et baptissoit publycquement à leur mode deux enfans, à la veue de VIII mille persones ou plus, ayant sa garde remfortssé de deux cents hommes et renfortssent encoirres de jour en jour des plus messchants gens qu'il sçait trouver. Ledict prédicateur a faict cryer après son dernier sermon faict « qu'il pressera le jour de Sainct-Jaques, lés la ville de Berghes St. Winnocq, en plus grand nombre qu'il n'a encoires faict.

Lesquels prédications, Madame, ne sont nullement en inpessables par nous officiers, d'aultant que leur garde et fortsse et par trop grande, se n'est que par aultre moyen il soit pourveu. Et ill et à craindre, sy Vostre Altèze n'y pourvoit de brief, qu'il ferront quelque schandaleus pillaege aux églysses, monastéres et abbayes, dont aulchuns de leur garde ce sont vantés ; duquel suys bien adverty ; et ay œ bien voullu advertir à Vostre dicte Altèze pour en estre faict selon vostre noble playssir.

A tant, très-haulte, très-illustre, très-noble, et puyssante dame, Madame, je prye Dieu nostre rédempteur qu'il vous aye en sa saincte grace, me recommandant très-humblement et très-obéyssamment en la vostre.

De Beveren, en haste, le XXIIe de juyllet 1566.

L'humble et obéyssant serviteur de Vostre Altèze, GEORGE MATTAER, lieutenant du bailliaege de Sa Majesté de sa ville et pays de Furnes en Westvlaendres.

Très-noble, illustre et puyssante dame, Madame la duchesse de Parme, Plaisance etc., gouvernante et régente pour le roy d'Espaigne en ses Pays-Bas, en sa cour, à Bruxelles.

Correspondance de Flandre, Artois, etc. t. VIII, f° 261.

—

B.

23 juillet 1566. — La duchesse répond au bailli de Furnes pour les engager à vivement faire leur devoir afin d'empêcher les prêches et les désordres. Elle est indignée d'apprendre que les prédicants osent dire qu'ils agissent avec l'assentiment du gouverneur de la Flandre. Le comte d'Egmond donne un formel démenti à cette assertion.

MARGUERITE, etc.

Très-chier et bien amé, nous avons entendu ce que de vostre part nous sont venu remonstrer vous bailly et quelques aultres touchant les presches et assemblées qui se font par là entour, dont sommes desplaisante, et se voit par la impudence de ces faulx prescheurs estans si osez que de dire au peuple qu'ilz preschent par adveu des seigneurs et mesmes du gouverneur de Flandres, qu'ilz ne cerchent sinon d'esmouvoir le peuple et n'espairgnants mensonge qu'ilz puissent inventer pour les conduire à sédition pour le saccaigement des églises et pillage qu'ils espèrent en debvoir suyvre, et pour aultres leurs fins propres à la malignité de leur esprit, comme certainement il est bien à craindre que ces choses adviendront, s'il n'y est obvié, ce que vous requérons de faire et par toutes voyes convenables dont pouvez vous adviser, et par assistence et bonne intelligence et correspondence du souverain de Flandres vous esvertuer d'empescher lesdictes presches et assemblées, autant qu'en vous sera, comme chose, pardessus le service qu'en recepvront Dieu, le Roy et la patrie, qui tourne à tranquillité et seureté de vous, voz biens, femmes et enfans.

Et oultre ce Sa Majesté, à sa venue, laquelle, comme scavez qu'il a escript, doibt estre de brief, vous scaura grand gré du debvoir que y aurez faict : ce que vous doibt tant plus mouvoir de rendre peine de maintenir les affaires de vostre quartier en tranquillité jusques à sadicte venue, exhortant les gens d'église y estans afin qu'en leurs prédications ilz remonstrent au peuple le contraire de ce que ces prédicateurs héréticques persuadent pour les tirer à sédition et de faire tous biens communs.

Et pour fin de ceste vous entendrez par les lettres que nostredict cousin le conte d'Egmond escript partout comment ledict propos du prescheur est du tout controuvé et faulx.

A tant, etc. De Bruxelles, le XXIII[e] jour de juillet 1566.

A noz très chiers et bien amez les bailly, lanthouders et cuerheers du pays de Furnes.

Ibid., t. VIII, f° 265.

C.

30 décembre 1566. — Pauline, Ve de F. Hallewyt, Ryckewart de Cool et Jacques de Visch et sa femme; Georges de Cool et Martin Steen comme tuteurs de Marie, fille mineure de Jean Steen vendent à Antoine Chocquart, Jean Bouden, Chrétien de Caesteker, Jacques Scroy: 1° un terrain situé à Hondschoote; 2° une ancienne maison située dans la même ville.

Paulyne, de weduwe van P. Halewyt, in huere name, metsgaders Ryckewaert de Cool, de zone Jans, ende Jacob de Visch ende Mayken zyn wyf, ooc in huerlieder naeme ende voorts Maerten Steen ende Jooris de Cool als vooghden van Mayken, de onbejaerde dochter van wylen Jan Steen, hebben vercocht, tsaemen, by consente van oppervooghden slandts van Vuernambacht zo verre het der weze raect ende angaet, twee lynnen XXV roeden lands ligghende binnen deser stede, op de westzyde van de Stavelstraete, de zuudzyde tlandt van Mr Francois de Cas ende Jean Thieulen, de noordzyde tlandt van Lucas Meeze, Wm Vastenavent ende Adrien Lambrecht, toosten de voorscreven Stavelstraet ende twesten tland van den voorscreven Mr Francois de Cas, Fr. Maerten ende Jan van den Berghe, quycte erfve ende voorts de helft van den ghevele met twee caffooren daeranne medsgaders half den steenputte, jeghens de hofstede Adriaen Lambrecht, ende voorts de helft van den bestoppe aldaer.

Item, noch een oud huuzekin bezuudt van daere ende tnoordende van een ander huus, te wetene van half de vierstede, noordt, daer Antonis Coudy nu woondt, ende voorts alzulc groene ende drooghe catheil als de voorscreve vercoopers toebehoort upt tvoorscreven landt, ghereserveert eene coetse ende voetbanc staende ten voorscreven huuse van Anthonis Coudy, den coop es tzamen een en tzeventich ponden thien scellen grooten te betaelene ter erfvinghe godspenning, II sols hooftcleet, VI livres den armen van Houtkerke III ponden parisis drinkgelt, III ponden parisis den aermen 't Hondschote van de nieuwe religie, ende lyfcoop III liv. parisis scoopers laste, den pacht van den jaere LXVI es ten proffyte van de vercoopers.

Onder stont ghescreven: Coopers Anthonis Chocquaert, Jan Bouden fis Jans, ende Christiaen de Caessteker, metsgaders Jacob Scroy fis Jans, te weten Anthonis Chocquaert, voor een derde, Jan Bouden een ghelyck, metgaders Christiaen de Caessteker ende Jacob Scroy elc voor een zeste.

Ende noch betonder stont ghescreven: de coopers zyn gheerft met belofte van garante volghende de ghewedde scepenen.

Dezen XXX decembris 1566.

Present: Jan Schipman ende Mer F. De Cas, schepenen.

D.

Le 8 janvier 1566. (1567 n. s.) — Antoine Chocquart et Micheline, sa femme, Jean Bouden et Mazyne, sa femme ; Chrétien de Caestekere et Franchine, sa femme, et Jacques Schroy et Marie, sa femme, donnent en arrentement à Sébastien Matte, ministre, Jacques Ghoom, Jean van den Walle, Jacques Schroy, Martin Ghyselin, Philippe Danes, Paul Schellewaert, Jean van den Berghe, Ghiselin Schipman, Pierre de Houck, Pierre Boully, Charles van Drincham, Mathieu Clays et Charles Blare, se déclaraient représentant la communauté assermentée de la nouvelle religion de la ville d'Hondschoote et au profit de la dite communauté, deux terrains désignés dans l'acte, moyennant 48 liv. par. par an

Anthuenis Chocquaert ende Mechelyne zyne huusvrouwe, Jan Bouden de zone Jans ende Mazyne, zyn wyf, elc voor een derde ; metsgaders Christiaen de Caessteker ende Franchyne, zyn wyf, ende voorts Jacob Schroy, de zone Jans, ende Mayken, zyne huisvrauwe, elc voor een zesde, gheven uut al wettelick by deze theenen eeuwelicken ervelicke ende onlosselycke cheynse, Sébastiaen Matte, ministre, Jacob Ghoom, Jan vanden Walle, Jacob Schroy filius Niels, Maerten Ghyselen, Philippus Danes, Pauwels Schillewaert, Jan van den Berghe, Guyslein Schipman, Pieter de Houc, Pieter Boully, Charles van Dryncham, Matheux Clays ende Chaerels Blaere, de welcke ten desen alle inne personne wesende als representerende, tgheheede ghemeente van der nieuwe religie binnen der zelver stede, tzelve ten behouve van de voorscreve ghemeente zoo kennen uutghegheven thebben.

Een half ghemet ende twintich roeden lands, ligghende dan of op de westzyde van der Stavelstraete.

Een half ghemet vyf roeden, de zuudzyde tlandt van den uutghevers Jan Thieulin, ende Me François de Cas, de noordzyde tlandt Adrien Lambrecht, Willem Vastenavont, ende de naervolghende vyftien roeden, twestbende 't landt van den voorscreven Me Francois de Cas, Fr. Maerten ende Jan van den Berghe, toosthende tot ande Stavelstraete, aldaar zy uutghevers behouden in der eeuwicheit vryen uutwech, quyte erfve, ende voorts de helft van den ghevele met twee caffoeren daeranne, metsgaders half den steenputte, jeghens de hofstede Adrien Lambrecht.

Item, up d'oostzyde van der Haghestraete, de breede van twintich voeten lands ter voorstraete, groot vyftien roeden, tusschen thuus Jan van den Berghe, van zuuden aen d'erfve Lucas Meeze, van noorden streckende achter ende oostwaerts streckewys up ghelicke breede van twintich voeten totter erfve van Wm Vastenavondt.

Ook quyete erfve, ende voorts metter vryheidt van te moghen wercken in ende an den weech van den huuze van den voorscreven Jan van den Berghe, ende dat omme vyf schellen neghen penninghen parisis tsjaers de roede, belopende jaerliex ter somme van acht en veertich ponden zeventhien schellen zes penninghen parisis ervelicke cheyns, te betaelen teenen payemente sjaers, dan of teerste werdt te Lichtmesse XVe zeven en tzestich, ende alzoo voorts van jaere te jaere, telcker Lichtmesse, eeuwelick ende erfvelick, zonder lossen, belovende de voorscreve uutghevers gherant naer costume.

Actum VIII^{en} in Lauwe 1566.

Present, Cas, Meeze, ende Puessen, scepenen.

—

E.

8 janvier 1566 (1567 n. s.). — Sebastien Matte, ministre, Jacques Ghoom, Jean vande Walle et tous ceux qui sont repris dans l'acte précédent, représentant la communauté de la nouvelle religion de la ville d'Hondschoote se reconnaissent légalement débiteurs envers Antoine Chocquart, Chrétien Caestekere et Jacques Schroy de la somme annuelle de 48 liv. par.

Sebastiaen Matte, ministre, Jacob Ghoom, Jan vande Walle ende voorts alle de andere uutnemers inden voorgaanden texte begrepen, wesende alle ten desen in persoonne, kennen als representerende 'tgheheele ghemeente vander nieuwe religie binnen deser stede, als wettelick sculdich wesende Anthonis Chocquaert ende Jan Bouden, de zone Jans, elc voor een derde, metsgaders Christiaen de Caessteker ende Jacob Schroy, de zone Jans, elc voor een zeste de somme van acht en veertich ponden zeventien schellen zes penningen parisis s'jaers erfvelycken cheyns, te betaelen jaerlycx als voren, daerinne verbyndende ende de zelve rente bezettende opt landt by hemlieden hier voren uutghenomen ende voorts tguendt dies daeruppe by den voorscreven ghemeente alrecht ghetemmert es ende noch ghetemmert zal werden. Ende waert dezen rentebrief in forma.

Faict ter daeghe, jaere ende present als voren. (VIII^{en} in Lauwe 1566).

—

F.

9 août 1568. — Jacques Peussin, échevin nommé dans le précédent acte d'arrentement, déclare sur la foi du serment qu'ayant été appelé par Philippe Daenen, il s'est rendu dans une chambre de l'Empereur (hôtel) où était Jacques de Heeghere, clerc du greffe, assis à la table avec cinq ou six autres personnes en compagnie de Sébastien Matte; qu'il y a été donné lecture de l'acte susdit sans pouvoir affirmer si tous y étaient : il dit ensuite n'en savoir davantage.

Jacob Peussen, oudt XXXIX jaeren, scepene in den voorgaenden cheynsbrief ghedenommeert, verclaerst op zynen eedt daer toe alvooren solempnelick ghestaeft zynde, dat ten tyden als de zelve uutneminghe van cheynse ghebuerde, ghecommen es in den keisere int achtercamerken, daer toe vermaent zynde van Philippe Daenens, aldaer hy ghevonden heeft Jacques de Heeghere, clercq van den greffier, in dien tyden, zittende an eene tafele, vergheselschapt met Bastiaen Matte ende vyf zoo zesse andere persoonen hem onbekent, scryvende, royerende ende herscryvende, emmers endelinghe wierdt aldaer ghelesen de uutneminghe in questien daer meester F. de Cas de maninghe van der erfvinghe dede ter presentie van de persoonen in de zelve uutnemenghe ghedenommeert, naer zyn beste onthoudt, zonder zekerlyck te wetene of zy daer alle waeren. Verclaersende voorts niet te wetene of de pretense qualificatie in den zelven cheyns brief stondt ofte niet, overmits dat de zaeke tumultuairelyck ende soubitelyck ghebuerde, naer dien hy daer ghecommen was, scheedende midsdien van hemlieden, van de zaeke niet breeder wetende.

Actum ter camere den IX augusty 1568.

(Geteekend:) Formin.

—

G.

15 mars 1566 7. — Interrogatoire de Jean Denys.

Inquisition tenue par Me Jehan de Brune, conseillier de Sa Majesté et procureur-générael de son Conseil de Flandres, le XXVIe et jours ensuivans du mars XVc LXVI, en la présence de Monsr le drossart de Sadicte Majesté de Brabant à la personne de Jehan Denys, prisonnier.

Jehan Denys demandé par ledict procureur-général où que la résolution estoit prinse, par qui et quand, de prendre les armes et de lever les gens, dict que à Nieukercke a esté tenue une assemblée des ministres, environ six ou huyct jours devant Noël, où estoit conclud qu'on lèveroit gens de guerre, et nommeément à Laleue et là environ, comme ce déposant alors entendit, estant logé au Pan à Messynes, auquel logis du Paon l'assemblée de ceulx de la nouvelle religion se tenoit le plus souvent (1).

Dict d'avoir entendu que à ladicte assamblée auroit esté Corneille, ministre à Bondue, et encore un aultre ministre des wallons, qu'il auroit presché à Waestene. — A ladicte assamblée se sont aussy trouvez les ministres et aulcuns du consistoire de Messynes, d'Ypre, Bailleul, Steenwercke, Waestene, et entre aultres Me Pierre Dathin, ministre à Gand, lequel s'est dès en avant porté pour leur superintendant, et a conduysé les affaires depuys advenues. Et est ledict Me Pierre Dathin, après la susdicte résolution prinse à Nieuckerke, arrivé à Messynes, de là à Ypre, d'Ypres vers Poperynges, où qu'il séjournoit quelque temps (2).

Interrogué par qui il a esté premiers requiz de lever gens, où et quand, dict que le lendemain après ladicte assamblée tenue à Nieukercke luy confessant s'en est trouvé à Waestene pour veoir passer les gens levez par aulcuns capitaines de la nouvelle religion, lesquelz se trouvoient là du Westquartier. — Dict en oultre que estant à Waestene il a esté mandé au logis du St. Sébastien par Jehan Soreau, Robert Thierry, Jaques Olivier et encore un aultre marchand, touts de Tournay comm'ilz disoient, se portans comme capitaines, et desquelz aulcuns s'avoient aussy trouvé en ladicte assemblée tenue à Nieukercke

---

1. *On lit en marge :* Actum le XXVIIIe martii LXVI. Ceste déposition estant leue audict Denys dict qu'on disoit pour lors que les gens à la leue estoient pour lors prestz.

2. *En marge :* En luy faisant lecture de cest article dict de ne point asseurément scasoir de cest voïage.

le XVIe; lesquelz luy requéroient de vouloir lever IIe hommes en Flandres pour les mener vers Tournay, au service comme ilz disoient du conte d'Hornes et du seigneur d'Escoubeque et plusieurs aultres qui là se donneroient à cognoistre. Et ayant prins ladicte charge, luy furent donnez deux lettres par ledict Corneille, ministre et un Nicolas, aussy ministre à Waestene, ou là enprès, estant ledict Nicolas fort jeusne homme sans barbe. Et estoit l'une desdictes lettres escripte vers ledict Dathin, et l'aultre au ministre d'Honscote, nommé Sébastien Matte. Le contenu desquelles lettres fut leu audict déposant, déclairant, comme le dessus nommé auroit audict déposant donné charge de lever IIe hommes et de donner sur main à chascun un daelder jusques à ce qu'ilz seroient arrivez à Tournay; requérant à ceste fin audict Me Pierre Dathin, estant pour lors à Poperinges, et audict Matte, ministre à Hondtscote, que chascun d'eux fournit la somme de XXV livres gros ès mains dudict déposant à la fin que dessus.

Cest article estant leu audict déposant, dict que en allant de Waestene vers Poperynges, il est passé vers Messynes, séjournant quelque peu à l'hostellerie du Paon, où que pour lors se trouvoient plusieurs auprès dudict déposant, pour lors prest pour aller au camp, comme aussy feirent aulcuns de bon eaige ou du consistoire de ladicte ville, et entre aultres Anthoine Boreals et son frère qu'ils venoient ensamble de Waestene, rechélant audict déposant sa charge: de sorte que quatre ou cincq compaignons cy-dessoubz nommez de lors en avant sont allez avecque luy vers Poperynges.

Dict en oultre ledict déposant de s'avoir audict mesme jour trouvé à Poperynges donnant l'une desdictes lettres ès mains dudict Me Pierre Dathin, estant pour lors logé au Cherf, luy tenant peu de propos, donnant à entendre que les deniers seroient prestz à son retour à Poperynges. Ce que oyant cedict déposant disoit qu'il fairoit bien mesmes l'advertence, et qu'il se trouveroit mesmes en plusieurs places pour lever de gens, mais qu'il ne prendroit personne devant sondict retour à Poperynges. Et estoit pour lors ledict Me Pierre assemblé avecq le consistoire de Poperynghes à ladicte hostellerie.

Dict en avant d'avoir le lendemain fort tempre party vers Roesbrugghe et de là à Hondtscote, estant le jour de sambedy. Estant audict Rousbrugghe, feit là assambler à l'hostellerie du Bélier, entre neuf et dix heures devant le midy, aulcuns de la consistoire, affin qu'ilz entendroient la charge qu'il l'avoit entreprins; par où que se sont trouvez Josse Boye, Jeherom Platteaulx et encore un aultre nommé des Platteaux, demourant à Pamele, et leur ministre Pierre de Bert, auquel donnoit à cognoistre la charge qu'il avoit prins de lever de gens, et quant les deniers qu'il attendoit par l'addressche dudict Dathin et Matte, ministres, requérant à eulx qu'il fairoient là sonner le tam-

bourin pour lever de gens pour le Roy et la parolle de Dieu, et leur assigner la ville de Poperynges pour les enroller. Ce qu'ilz entreprendrent, et feirent tout incontinent venir le filz d'un Bauwen de Commere, tambourinier (1).

Estant ledict déposant fort hastyf vers Hondtscote laissé encore le consistoire assamblé, par quoy ne sçait parler ce qu'en soit depuys advenu, ou par lesdicts assamblez résolu, fors qu'il ouyt dire que au mesme jour le tambourin y fust sonné.

Estant arrivé à Hondtcote, s'en est allé prendre son logis à l'enseigne de l'Empreur, où se sont trouvés par devant ledict déposant deus ou trois du consistoire luy incognuz, là assamblez par la menée du Martin Thieulin, venu de Poperynges avecq cedict déposant, auquel il avoit donné à cognoistre sa charge, laquelle il racomptoit ausdictes personnes estant assamblez audict Empereur, laissant en leurs mains la missive escripte à leur ministre à cause de son absence.

Sçait aussy à parler que après avoir sonné le tambourin audict Poperynges, le bailly et un Jaques Godschalcx se sont trouvez vers luy, donnant à cognoistre qu'il n'estoit permyz de sonner le tambourin, mais défendu sus grosses peynes par les placcartz de Sa Majesté. Dessus quoy leur donnist en responce que en cas qu'il plaisoit à aulcun d'eulx d'aller ou envoyer quelque un à Tournay, qu'il leur monstreroit sa charge et les chiefz de la conduite.

En partant d'Hontscote, s'en est allé vers Steenvoorde, accompaigné de six hommes, où qu'il pensoit le lendemain, estant jour de dimenche, faire sonner le tambourin, ce que le ministre ne voulust point permettre affyn que nul désordre advinst aux presches; de sorte qu'il s'en est de là allé à Poperynges, où qu'il est arrivé entre deux et trois heures après midy; desquelz l'un estoit appellé Jehan Hooft, l'aultre Michiel Clyncket, et encore deux aultres, estant tous quatre de Messynes, et les deux aultres d'Hontscote luy incongnuz. Estant arrivé à Poperynges, s'en est allé au Cherf, où que plusieurs se présentaient pour estre enrollez, desquelz cedict déposant feit le rolle, donnant en tout six daleres sus la main.

Et sus le soir cedict déposant s'en est allé auprès ledict Me Pierre Dathin, dedans une maison neufve au coing de la place nommée t' Gherghelgat, l'en demandant après les deniers promyz. Dessus quoy ledict Me Pierre luy promist

---

1. *On lit en marge :* Cette déposition estant leue au dict déposant après songneuse inquisition dict s'avoir abusé en dénommant Pierre Le Bert, qu'il là n'estoit point n'y aussy frère Guillaume d'Hollandre à la venue du dict déposant; dict: d'y n'avoir point veu, Jean Hellinck, ne sachant aussy s'il anroit porté aulcunes lettres à ceulx de Roesbrugghe, non plus du dict Mre Pierre Dathin que d'aultres.

de l'envoyer par son homme, comme aussy il feit le lendemain, luy envoyant la somme de XII l. X s. gros, ne sachant le nom de sondict homme, fors qu'il estoit venu par dechà d'Allemaigne avecq ledict Me Pierre Dathin, disant de n'avoir parlé à personne du consistoire à Poperynges, combien que plusieurs d'eux et aultres là estoient avecq ledict Me Pierre; et sembloit qu'ilz prenoyent conseil par ensamble (1).

Dict en oultre d'avoir le lendemain, estant lungdy, après avoir recheu les deniers, d'avoir levé encore de gens jusques à son département. Et fust environ dix heures que cedict déposant s'en porta vers Messynes.

Estant arrivé à Messynes, a semblablement là faict sonner le tambourin, comme il feit à Poperynges, enrollant plusieurs hommes, de sorte que sa compaignie estoit de IIe hommes moins XVI, y comprins vingt ou vingt et un hommes lesquelz sont après venuz d'Ypre à la troupe estant à Waterloz.

Dict d'avoir recheu audict Messynes XXV livres gros en testons luy portez d'Hontscote par un Stevin de Swarte, prisonnier à Ypre, et un aultre luy incognu; ayant aussy là recheu encores XII livres X solz gros envoyez par ledict Dathin avecq un vieu homme de Poperynges luy incognu, desquelz luy donnit certain acquyt, comme il feit des XII livres X solz gros par devant recheu des mains dudict Me Pierre Dathin. Lequel luy disoit de vouloir causer la quitance desdicts deniers sus promesse d'en faire compte et reliqua ès mains dudict Me Pierre Dathin ou Me Pierre de Rycke, sans que ceulx du consistoire à Messynes eulx ayent mellé, fors que ses gens estoient par la loy logez ès maisons de la communaulté.

Mardy s'est cedict déposant transporté avecque ses gens vers Commines, les logeant ès maisons de la communaulté.

Merquedy sont allez coucher à Tourcoing, passant la Wierveecke et Messynes avecq les enseignes volants, sans tenir aulcune communication avecq ceulx du consistoire ou leur ministres.

Jeudy sont allez coucher à Waterlos où qu'ilz furent batuz.

Après le combat cedict déposant s'en est retourné vers Messynes avecq plusieurs fugityfz, et sont de là partyz toute la nuyct vers Tournay, assçavoir cedict déposant et un Robert, soldaet, à Ypres, accompaignez d'un flameng, ayant au jour de samedy retrouvez Jehan Soreau et aulcuns à cheval estant empeschez à brusler certaine église. Et du soir s'en sont tous allez vers Waterloz, où la grande troupe estoit.

---

1. *On lit en marge:* Dict de n'avoir veu en la maison que un homme avecq le dict Mr Pierre, à cause que ce dict déposant n'estoit que à la sale.

Et au dimenche du bon matin est cedict déposant et ledict Robert party à cheval vers Tournay, là où que lungdy plusieurs sont venuz, ayant prins la fuyte de la défaicte auprès Lannoy, et entre aultres ledict Jehan Soreau, Robert Thiery et aultres capitaines.

Dict en oultre d'avoir veu à Tournay, au Bouclier de France, un nommé le seigneur de Vicoigne, avecq sincq chevaulx, estant entre aultres en sa compaignie quelque un de fort grande stature, ayant la jambe roide, lequel se fust là trouvé pour estre capitaine de la ville de Tournay, chez qui lesdicts capitaines et ceulx du consistoire de ladicte ville de Tournay s'y sont deux fois trouvez à sa table; ayant cedict déposant entendu du seigneur de Vicoigne qu'il auroi, deux ou trois jours devant esté auprès le seigneur d'Escoubecque.

Dict que estant au dict à Waterloz avecque Jehan Soreau et le ministre Corneille, que certain messagier auroit porté certaine lettre devant le jourt laquelle estant leue de eulx deux disoient qu'elle estoit escripte par le seigneur d'Escoubecque, disant: « Courage, courage, le seigneur d'Escoubecque qui n'est que trois lieues d'icy, » attendantz secours de luy comme il sembloit.

Dict d'avoir demouré à Tournay jusques à ce que les gens de Sa Majesté estoient arrivez dedans le chasteau jusques à dix enseignes; et de là s'en est retiré vers Aldenaerde, de là vers Anvers où qu'il demoura environ dix jours faisant la mine de n'estre point cognu, craignant l'appréhension de sa personne.

D'Anvers s'en est-il retourné vers Viane, où qu'il parloit au ministre l'en demandant après ledict Me Pierre Dathin, qu'il estoit retiré vers Amsterdam, où que pour lors estoit le Sr de Brederode auprès le prince d'Orenges : de sorte que cedict déposant s'en est le lendemain party de Viane à Amsterdam, avecque le secrétaire de la Torre et le maire de Louvain. Et fust esté prisonnier à Utrecht, ny fust qu'il eust usé de practycque en changeant son nom, où qu'il demoura latitant X ou XI jours à la maison d'un luy point congnu qu'il avoit trouvé sus les rues.

Revenant d'Amsterdam, trouva que le Sr de Brederode estoit party vers Viane comme feit ledict Mr Pierre Duthin; ce néantmoings séjourna à Amsterdam environ trois sepmaines, racomptant à ceulx de la consistoire ce qu'il estoit passé, luy donnants pour lors XX solz gros.

Recheut aussy III livres gros d'un Zegher Feytsin, marchand . . . . . reste du IIIIm VIIIe . . . . . de l'an passé luy délivré par cedict déposant.

D'Amsterdam est-il retourné à Viane, s'addresschant au Sr Corneille de Ghistelles, sa anchienne cognoissance, beau-frère au Sr de Brederode, demandant service dessoubz ledict Sr de Brederode. Dessus quoy ledict Corneille luy respondit que le Sr de Brederode avoit environ cent et cincquante hommes et qu'il

ne lèveroit personne davantaige. Et cedict déposant séjournant sincq ou six jours à Viane s'en est allé retrouver auprès ledict Sr de Brederode à Anvers. Demandent de rechief audict Corneille, s'il ne luy sçavoit point de service, luy disant qu'il failloit encores attendre, luy enchargeant de vouloir venir le lendemain du matin pour par ensemble parler audict Sr de Brederode. Mais le lendemain estant venu au logis du Sr de Brederode, trouva qu'il estoit party hors la ville, de sorte que ledict déposant l'en est ensuivy à Breda, où qu'il parla à Pierre Hazaert, ministre de ladicte ville. Et entendant que le Sr de Brederode s'estoit party par le vieu boys à Viane, l'en est derechief ensuivy, où qu'il derechief demanda au Sr de Ghistelles, pour service, luy disant qu'il ne voyoit apparence d'en trouver par dechà, à cause que le Sr de Brederode attent mesmes XX enseignes des estrangiers, et que de jour en aultre que trop de gens en venoient pour estre enrollez; de sorte que ledict déposant retourna derechief sans aulcun confort à Anvers.

Dict constamment, ayant plusieurs de fois esté demandé, de n'avoir jamais parlé au Sr de Brederode et de n'avoir jamais eu charge de luy de lever de gens. Dict estant retourné audict Anvers qu'il ouyt dire qu'on avoit là levé plusieurs gens estant embarquez vers Viane auprès le Sr de Brederode.

Et ayant bien peu du temps séjourné à Anvers, fust demandé par le Sr de Tholouze, logé . . . . . requirant dudict déposant de vouloir à toute haste lever de gens sus Zeelande: ce qu'il au prime refusoit, disant que à grand peyne il trouveroit de gens déans sy brief temps; et néantmoings l'on envoya des messagiers au Lyon Bleu, à la Columbe Blanche et aultres Hosteleries pour en trouver de gens, comme l'on feit aultre la rivière d'Anvers, où que l'assemblée se tenoit à la Teste d'Or.

Et sont le lendemain venuz en troupe à Oosterweele estantz au nombre environ IIe et XII, où qu'ilz trouvoient deux navires qu'on appelle heues, où que leur en furent portez environ trente rustings, du vin, IIIIe harcquebouzes, ne sachant par quy, de sorte que ladicte troupe s'en est au mesme nuyct embarquée dedans trois navires vers Walkeren; estant ledict Sr de Tholouze, leur principal capitaine; le Sr de Tourlon, Colicourt et le S^r^ d'Aspre estantz tous en une navire avecq cincquante hommes. En la IIe naviere estoit cedict déposant avecq I^e^ et XII Flamengs ou là environ. En la tierce estoit quelque Franchois, capitaine avecque environ cincquante Walons, estantz tous ensamble arrivez entre Rammekins et Vlissynghe. Lesquelz s'en est allé rencontrer sus adicte mer Pierre Haeck, bailly de Middelborch, ne sachant à parler ce quy en seroit esté traicté, ny aussy de ce qu'en fust au pays de Walkeren, fors qu'il ouyt le lendemain dire que plusieurs les attendoient audict pays. De surplus les rapportant ad ce qu'il avoit tesmoigné à l'exame faict par ledict drossate.

Ce néantmoings il déclaire qu'il seroit arrivé avecq les aultres deux navires le lendemain à la Neuse en Flandres, ne sachant à parler où que la navire du Sr de Tholouze estoit devenue. Et séjournant audict pays de la Neuse deus ou trois jours, ilz y sont cependant esté recherchez par trois navires de Zeelande leur enchargeant d'en partir de là. Ce néantmoings ceulx de la nouvelle religion à Middelbourg leur envoyarent dedans deux ou trois barques deux pièches de viu, du porcq, deux tonneaux de cervoise, une cupe de beure et deux ou trois sacqz du pain et du frommaige incognuz audict déposant.

De la Neuse s'en sont retirez vers Lillo, ayant pour lors que le Sr de Tholouze estoit à Oosterweele, où qu'ilz se sont retrouvez jeudy de nuyct, où que derechef ilz levèrent des gens au nom du Roy et pour la parolle de Dieu jusques au jour qu'ilz furent batuz; et furent pour lors en nombre environ VIIc hommes. Dict qu'estant à la Neuse que LX hommes les auroient abandonnez, nyant d'avoir enrollé personne audict lieu.

Interrogué avecq quel consistoire, ministres ou gentilhommes luy ou ses alliez et capitaines auroient eu intelligence, dessus ce que dessus par luy est déclairé, dict constamment d'en avoir tout ce donné à cognoistre qu'il en sçait à parler. Dict de n'avoir jamais esté es assamblées des consistoires, n'y d'avoir entendu leur secret plus amplement qu'il n'est dessus par luy tesmoigné : bien est vray que ledict Mr Pierre Dathin auroit couché certaine requeste en la présence dudict déposant, en la maison d'un procureur, demourant auprès la maison de la vefve de Oste de Peystere, estant une maison entre deux, pour supplier d'avoir pardon de la journée de Furnes, laquelle fust donnée ès mains de Backerzeele pour la présenter à Son Altèze.

Dict que après huyct ou dix jours de la défaicte à Waterlooz d'avoir parlé audict Mr Pierre Dathin, à la maison de Marcus Peris où qu'il estoit logé avecque sa femme, donnant audict déposant à cognoistre qu'il avoit cassé les deux quitances desquelles dessus est faicte mention. Il nye d'avoir parlé à aulcuns du consistoire de Flandres à Anvers, ne sachant aussy sil aulcuns deniers de leur endroict seroient esté envoyez audict Anvers.

Dict que tous les ministres fugityfz de Flandres seroient par luy esté veuz à Anvers, lesquelz l'encouragèrent que le seigneur avecq eulx guerreroieroit comme Sébastien Matte, Theophylus, Jacobus du Bailleul, le ministre d'Eecloo, Hermannus et aultres.

Dict que au lungdy devant le défaicte en seroit survenu à la troupe ledict Hermannus, requirant d'en vouloir encheminer vers la ville d'Hasselt pour repoulser les ennemyz.

Interrogué si Michiel Peele auroit donné aulcun conseil à la journée de Furnes, dict que non, ne luy survenant point pour le présent.

Interrogué si ledict Peel auroit levé aulcuns gens ou les envoyé vers ledict déposant, dict que non.

Interrogué où que ses rolles soyent devenuz, dict que celle des gens par luy levez en Flandres soit esté par luy bruslée à l'Homme Sauvaige, par l'advis du Pierre Carpentier, ministre par delà, luy donnant à entendre que les rolles luy causeroient la mort.

Estant demandé après les noms des gens estants dessoubz luy, dict que d'iceulx plusieurs estoient de Oukercke bien au nombre de neuf personnes, l'un d'iceulx nommé Jacques Oudel, de Provene, deux ou trois et entre aultres Mahieu de Peperstraete et Eloy de Baekere, l'un surnommé Haerstecken, demourant à Capelle ; de Poperynges un Daniel, fort bien adroict à l'arcq balestre et plusieurs aultres ; ne sachant sil entre aultres se y trouvoit un Maes de Backere.

Dict que à Oosterweele l'enrolleur dudict déposant fust un Pauwels, hoste à l'enseigne de Bruxelles à Anvers, celuy avoit le rolle dessoubz soy, estant grand gouverneur dudict seigneur de Tholouze. Dict en oultre que les gens par luy levez à Anvers, embarquez vers Viane, doibvent encores estre là environ, n'estant point esté défaict à Oosterweele.

Dict que sur le midy, ainsy qu'ilz estoient bastuz, que les gens devoient passer monstre, rechevoir leur solde et d'en faire serment avecq lecture des articles qu'ilz deuissent entretenir. Estant lesdicts articles au soir le jour du devant couchez, desquels ledict déposant ne sçait à parler, à cause qu'il avoit la goute et par ce ne se povoit trouver auprès les aultres capitaines ; sçait ce néantmoings très-bien qu'on avoit à la troupe porté un jour ou deux là devant certaine quantité de deniers, tout en demy réaulx, ne sachant point par quy ny d'où qu'ilz venoient.

Dict que au jour devant la défaicte à Oosterweele se sont laissé enroller trois compaignons ayantz servy au chasteau de Gand, l'un estant wallon et les deux aultres flamengs.

Interrogué sil n'aulcuns gens de Carlo, ou aultres estantz ès gaiges de Sa Majesté, s'avoient trouvez par devant luy, dict que ouy, et entre aultres deux frères Franchois devant la défaicte à Waterlooz, et entendoit d'un nommé Franchois estant estrangier ayant servy dessoubz ledict Carloo que, en cas qu'il demandoit touts ceulx estantz ès garnisons à Ypre, que bien la moitié se trouveroit envers luy.

Demandé s'il n'attendoient point aulcun secours du consistoire à Gand ou d'aultres, dict que non, ny sur le chemin vers Anvers, ny celuy vers Tournay.

Interrogué sil l'on tenoit point de propos de les fourer dedans Anvers, dict de n'avoir touchant ce la riens ouy parler, mais bien que le conseil plusieurs

de fois se changeoit, emprenantz aulcunesfois la délibération d'en aller vers Hasselt et à l'aultre instant vers Viane; et semble audict déposant que encas qu'il là eussent encores deux jours séjournez, que la plus grande partye d'iceulx en eust départye. Dict que dessoubz luy il n'avoit guères de gens de son quartier, mais bien d'aultre terroir, au nombres de X ou XII, lesquelz emprendrent la fuyte estantz à la Neuse, du René X ou XII desquelz l'un estoit nommé Josse de Winne, homme assez de bonne taille.

Demandé s'il n'a point aulcune cognoissance au seigneur de Venduille, dict que non, et qu'il n'avoit jamais parlé audict seigneur ny emprins de luy aulcune charge.

Demandé s'il n'a point de cognoissance au seigneur de Escoubecque, dict de n'avoir jamais parlé audict seigneur que à Anvers, lungdy passé un mois, à l'hostellerie de la Cynge, l'en demandant où que le seigneur de Vicoing estoit devenu. Sus quoy ledict Escoubecque luy disoit de ne le point sçavoir, ce néantmoings raconptoit audict déposant que le jour là devant le marcgrave auroit cerché à ladicte hostellerie Jehan Soreau, Jehan Remault et aultres, desquelz l'un d'iceulx y avoit la nuyct devant couché.

Interrogué sil son lieutenant Tornault, aussy prisonnier, en sçauroit plus en parler, dict à grand paine d'en povoir sçavoir du secret, veu qu'il n'estoit emprins que au sempedy; adjoustant qu'on n'est pas accoustumé de donner aulcun crédit aux semblables povres compaignons.

Corneille Schutters, eagé de XXIX ans, natyf de Turhault, prisonnier par le prévost de la Court, dict qu'il estoit primier au dimanche venu à la troupe où qu'il fust emprins par ledict Denys et son enrolleur nommé Pauwels, demourant à Anvers à l'enseigne de Bruxelles, après le Bierhooft, auquel fust esté dict qu'il auroit fort bon commandement; après quoy auroit couché déans un jour ou deux certaine lettre par articles, et qu'on dénommeroit alors celuy qu'on devroit servir.

Dict, sur ce interrogué d'avoir veu à la chambre du seignieur de Tholouze ce pendant que la troupe estoit à Deurne certain comble des deniers d'or dessus sa table, ne sachant à parler qu'il les y eust portez ny d'où qu'ilz soyent venuz.

Dict que ledict Pauwels, surnommé Van Hulst, avoit cedict déposant et d'aultres animé de leurs vouloir trouver à la troupe, comme en fait un Me Matthyl, joueur à l'espée, lequel plusieurs de fois soit esté à Gand.

Dict d'avoir entendu que sur le mardy lesdicts deniers soyent estre portez audict seignieur de Tholouze, et ce de la part du consistoire d'Anvers. Voyoit aussy très-bien en ladicte chambre où lesdicts deniers estoient plusieurs hommes avecq cappes d'Espaigne auprès la table, lesquelz l'on disoit estre du consistoire. Dict en oultre que un appellé Herman, armorier, démourant à la Wyngart Brugghe, y est arrivé sus le mesme mardy à Deurne, présentant de

vendre quatre espées à combat audict Pauwels, lesquelz il n'achaptoit point, mais disoit ledict Pauwels qu'il se trouveroit vers aulcuns du consistoire quil les achapteroient, dénommant iceulx pardevant lesquelz il se trouveroit.

Dict que Frans Vermanden, ouvrier de pycques, auroit délivré à certain charton des pycques à ladicte troupe sus le merquedy, tenant beaucop de propos audict seignieur de Tholouze, estant lesdictes pycques en partye point ferrez. Dict en oultre que Jehan Quaetkeeers, demourant au Bierhooft entre Bruxelles et la Corne, auroit porté certaine grosse quantité des fromaiges, ne sachant point de qui il soit payé.

Interrogué s'il n'y avoit point de gentilhommes ou aultres qui leur ont trouvé à ladicte troupe, dict d'avoir esté de toute gens, mais audict déposant incognuz.

Interrogué qu'ilz prétendoient et où qu'ilz estoient d'intention de partyr, dict de ne point sçavoir sachant bien qu'ilz changeoient plusieurs fois du conseil.

Interrogué s'il n'avoit point ouy dire qu'on attendoit secours du consistoire à Gand ou d'aultres, dict que non, mais entendoit assez qu'il attendoient secours. Dict qu'il en treuve plusieurs de la troupe à Anvers, lesquelz entrèrent par la porte de St. George et le Kipdurppoorte. Dict de point coignoistre le seignieur d'Etcoubecque, Vilers ny aultres gentilhommes walons.. Dict de n'avoir jamais recheu aulcuns deniers.

—

H.

22 avril 1567. — Détails de l'exécution par la corde de Jean Denys.

Item, alsoo desen drossard opten voorseide XIII^en^ meerte onder Eeckeren in apprehensien creech eenen Jan Denys, geboren van Woestene by Ypere, capiteyn onder de voorseide vergaderinge vande volcke t'Oosterweele, die zeere gewondt was, heeft desen drossard den zelven XIXe martii tot Bruessel opte steenpoirt gestelt, ende daerna by ordonnantie van haerder voorseide Hoocheyt, op 'tslot van Vilvoerde gevoert, om aldaer bewaert te wordene naer haerder Hoocheyts belieft. Ende betaelt voor eenen wagen die daertoe tot Bruessel gearresteert was XVIII st. qui valent. . . . . IIII s. VI d. groten.

Item, nadyen hy Jan Denys voorseiden (tot contentemente van haerder Hoocheyt) tot vele ende verscheyden dagen hadde geexaminneert geweest by mynen heere den procureur generael van Vlaenderen ende desen drossard, op vele ende menichfuldige articlen ende interrogatorien, is insgelyx op Harenheyde geexecuteert geweest metter coorde opten XXII^en^ aprilis anno XV^c^ LXVII.

Item, betaelt den scherprechter voorde voirseide justitie metter coorde, an d'oude costume . . . . . X s. groten.

Item, betaelt aen Geerard Bernards, temmerman, voor het stellen ende maken van eene nyeuwe galge op Harenheyde volgende zeker ordonnantie van mynen eersamen heeren vander cameren vande rekeningen alhier de dato XXIIII^ta septembris XV^c LXVII geteekent J. de Waelhem . . . I l. XIX s. XI d. groten.

Item, betaelt den biechtvader die den voorseiden Jan Denys geassisteert hadde, naer d'oude costume. . . . . V s. groten.

Item, voor de sustentie vanden zelven Janne Denys van VI dagen die hy met deser drossards dienaers achter velde trock, gelyck als d'ander voorgaende beloopen tot III st. sdaeghs. . . . . IIII s. VI d. groten.

Item, voor de steenpoort costen desselfs van IX dagen, te weten vanden XIX^en totten XXVII^en meerte, alswanneer hy na Vilvoerde werde gevoert tsdaeghs I st. na d'oude costume, faict . . . . . II s. III d. groten.

Item, alsoo desen drossard op 't slot van Vilvorde voor de costen desselfs nyet en heeft betaelt, daerom hier aff . . . . . nyet.

Chambre des Comptes. n° 12,532. Compte du drossard de Brabant du 17 novembre 1566 au 1er octobre 1570, fol. XLIII.

III.

TROUBLES DE 1567.

—

A.

5 décembre 1567. — Information tenue par Jean de Visch dans la paroisse de Houtkerke au sujet du meurtre commis sur trois des gens d'armes du souverain bailli, aux environs de la ferme de Jacques de Deckere dit Oudolf.

Informatie ghehoort by Jan de Visch, Lieutenant vanden souverain bailly van Vlaenderen, binnen de prochie ende heerlicheit van Houckerke up de toecompste van zeker homiciden ende quetsuren in de voorscreve prochie ghecomitteert in den persoon van Philippes Dentaire, Hans de Wynt, Willem Kynt ende andere dienaeren vanden souverain bailly, ten huyse ende ontrent de hoofstede van eenen Jacob de Deckere, alias Odolf, up den III^en décembre XV^c LXVII. Desen V^en ende VI^en der voorscreven maent.

Neilken Hups f^a Roelants, huysvrouw van Daneel Goossen, oudt ontrent XXXVIII jaeren, wonende in de voorscreve prochie, behoorlic gheeedt ende gheexamineert

up de toecompste van den voorscreven homicieden, seght ende deposeert dat zoe anders niet en weet, dan ontrent den acht uren in den nuchtend up den voorscreven IIIe decembre heeft gheweest ten huyse van den voornoemenden Jacop Oedolf, omme aldaer te gaen haelen een bouxken omme haer daermede te helpen in haer exercicie als vroede vrouwe. Ende heeft daer ghevonden de huysvrouw van den voorscreven Jacop ende eeneghe van haer kynderen die beneden int huys waeren, de welcke huysvrouw haer te kennen gaf dattet voornoemde boekxken in haer huys niet en was ende dat zoe deposante wederkeerende zoude binnen een ure, ende zoudet alsdanne haer gheven, ende mits de voorscreve woorden zyn versaemlick uuten huyse ghegaen, hoewel dat zoe deposante wel hoorde up de vaute van den voorscreven huyse gheruchte van volcke, zonder te wetene hoeveele datter mochten wesen, maer naer dat zoe hoorde waerder meer dan drie ofte viere, zonder dat zoe wiste noch conste hooren wat zy lieden daer maecten, maer dochte dat eenighe luyden waeren die niet ghesien wilde wesen, mits dat zylieden hem niet en vertoogden, ende dat zylieden daer ghecommen waeren omme te lesen, te meer mits dat den voorscreven Jacob zulcx ghereputeert es, ende dat eenighe van zyne medeghesellen waeren die met hem sindent den troublen tyt ghelopen hebben. Deposeert voors dat 'thaeren huyse woonachtich es de huysvrouw van Pieter Floor, de welcke Pieter van haer absent was, omme dat, (zo men zeide) te Waterlos gheweest heeft, ende dat hy Pieter 'thaeren huyse, emmers onder den vorst van haeren huyse ghecommen es, savents by doncker also snachts te voren eeneghe persoonen ghecommen waeren ten huyse van den pastoor, die hem zyn oore afghesneden hadden, ende zyn goet beroofd, ende heeft den voorscreven Pieter daer altyts ghegaen ende ghekeert by daeghe, maer als den avent quam, zo trock hy Pieter telckens uute met zyn gheselscap, maer en weet niet waer hy trock, noch wie met hem uut trock, anders dan zoe daer hoorde eenen Pieter vander Haghe die zoe wel kende an zyn stemme, mits dat hy Pieter een van haer naerste ghebueren was, de welcke Pieter vander Haghe, oock gheweest hebbende te Waterlos, heeft desen zomer altyts thuys gheweest ende ghewrocht als schoenmaeker tzynnen huyse, ten upsiene van eene yeghelick, te meer mits dat hy woonachtich es ter plaetse alwaer hy den gheheelen zomer ghehanteert heeft.

Torconde thantteeken van den voornoemden deposant hier ghestelt.

Waneke de dochter van Pieter Floor, oudt XIII jaeren, wonende met haeren vader in de voorscreve prochie van Houtkerke; seight dat haer vader desen zomer meest altyts t'huys geweest heeft, seght oick dat mach leden wesen morghen XIIII daghen dat den pastoors ooren afghesneden was, ende dat hy snavens alzo tzelve fait snachts te voren ghedaen was, thuys ghecommen es ontrent de

X of XI uren, ende sindent de XIIII daghen heeft elcken avent uutghegaen ende snuchtens thuys ghecommen, zonder dat zoe weet, waer hy ghynck, Pieter van der Haghe, schoemaeker altyts met hem, ende vertrock maendaeghe laetst uuten huyse met twee andere lieden ontrent den eenen achter de noene.

Seght oick dat zoe wel ghesien heeft den voornoemden Pieter vander Haghe altyts gaen ende keerde, ende oock in zynen wynckele wercken, ter plaetse van de voornoemde prochie.

Seght voorts dat zoe heeft hooren zegghen haer vader, dat den voornoemden Pieter van der Haghe met hem gheweest heeft te Vuerne ende te Waterlos, ende dat zoe present was als Jacob de Cots quam an haren vader, die wrochte ten huyse van Daneel Pernengier, ende zeide, tot haren voornoemden vader, « Pierchon, ghy zult moeten medegaen naer Vuerne, daerup den voorscreven Pierchon antwoorde, wat zal ic daer gaen maeken, het waere beter dat ic wrochte omme myn kynders den kost te winnen; daerop den voorscreven Cots antwoorde: « Gaet, ghy zult daer wel ghelt ghecryghen. » Ende also es hy Cots metten voorscreven Pierchon ghecommen in zyns Pierchons huys, ende heeft hem ghepersuadeert omme tzelve te doene.

Ende also dese deposantes moeder daer present wesende, tselve hoorde, weende zeer, ende bat dat hy daer niet en zoude gaen, zegghende dat zoe maer een cante broods en hadde omme haer ende haer kynderen te sustenteeren, ende noch oick gheen ghelt; daerup zeide den zelven Cots en weent niet, zij zullen al ghelt daermede winnen.

Voorts en weet zoe niet.

Mayke, de huysvrouw van Pieter Floor, wonende in de voorscreve prochie van Houckercke, oudt XL jaeren of daer ontrent, ghevraecht up zeker pointen, seght ende deposeert, dat zoe haeren voornoemden man wel heeft hooren zegghen dat Pieter van der Haghe, Coppen Oedolf ende meer andere met hem voor Vuerne ende te Waterlos gheweest hebben, ende heeft ghezien dat eenen Pieter van der Haghe, haeren ghebuer, altyts thuys ghesien heeft gaen ende keeren, ende oock wercken als schoenmaker in zynen wynckele ten upsiene van eene yghelyc, maer mits dat den Lieutenant van den souverain bailliu van Vlaenderen hemlieden meende ghevanghen thebbene, es hy Pieter en haer man met meer ander wech ghetrocken en hebben hemlieden ghehouden in den Inghelschen houck, ontrent Marque, tot eene maent herwaerts zyn wederomme ghekeert, te wetene, haer man es thuys ghecommen up den zondach avent also den pastor van Houtkerkes ooren afghesneden was ende berooft snachts te vooren.

—

13.

6 décembre 1567. — Continuation de l'information précédente.

Den VI^en^ dach van decembre XV^c^LXVII, Cornelis de Rovere, filius Jans, oudt XXIIII jaeren of daer omtrent, lansman van zyn nerynghe, ghevraecht op de toecompste van zelven feite, seght ende deposeert, by zynen eede, dat dissendaghe laetstleden ontrent den neghen uren voor noene, also hy was tzynen huuse etende van nuchten, hoorde drie bussen afgaen ten huuse van eenen Jacob Oedolf (zo hem dochte), ende alzo hy hoorde de beroerte van den volcke ontrent de beke, es uut zyn huus ghegaan naar de voorscreve beke, aldaer hy ghesien heeft doot ligghen eene van de dienaeren van den Souverain Bailliu van Vlaenderen, ende eenen anderen die zeer ghequetst was, deposeert voorts dat hy hoorde zegghen, de ghene die voor hem ter beke ghecommen waeren, dat de ghone die den voorscreven gheselle also ghequetst hadden, waren ghecommen uuten huuse van den voorscreven Coppen Odolf ende hadden den voorscreven gheselle, die tselve ghedaen hadde, gheloopen achter de voorscreve dienaeren, tot up de voorscreve beke, ende waren ghetrocken zuutwaert wech. in nombre van zes of zeven mans met twee vrouwen ; breeder en weet hy deposant niet.

Toorconde zyn handteeken.

Pieter Mormentyn, filius Joachim, oudt XXVIII jaeren, scepenen van de heerlicheid van Houtkerke, gheeedt ende behoorlic gheexamineert up tvoorscreven fait, deposeert by zynen eede, dat dissendaghe den II^en^ dach van desen maendt, also hy was ten huuse van Cornelis de Cots, hoorde schieten met bussen diversche schooten ten huuse van Jacob de Deckere, alias Oedolf, waeromme hy trock uuten huuse van den voornoemden Cots, ter intentie omme te gaene naer thuus van den voornoemden Oedolf, in meeninghe omme 't ontfanghen de penninghen van den prince van zynne subventien, ende alzo hy arriveerde tot an 't hof van den voornoemden Oedolf, zach diverssche dienaeren van den Souverain Bailliu van Vlaenderen die stonden voor thuys van den voornoemden Oedolf, ende stappans hemlieden ziende, zach de zelve nederwaerts loopen naer de meersschen, ende andere persoonen die uuten huuse quaemen naerstelic loopen naer de voorscreve dienaeren, tot ontrent de voorscreve meerschen, roupende de voorscreve naerloopers up de voorscreve voorloopers : « Slaet doot, » aldaer de voorscreve dienaeren versleghen waeren, sonder dat hy deposant weet

wie de voorscreve persoonen waeren, die utten huuse ghecommen waeren, ende tfait committeerde, tot anderstont dat eene van de zelve dienaeren, naerderhant dat de facteurs wech waeren, verclaersden dattet gheene van zyn medeghesellen waeren die tfait ghedaen hadden, ende also hy deposant hoorde zegghen datter noch eenen zeer ghequetst lach int hof van den voornoemden Oedolf, es met andere daerwaerts ghegaen en hebben hem daer ghevonden ligghen zeer ghequetst, ende naer dat den voorscreven ghequetsten verclaersde tot den voorscreven deposant dat hy eenen van de dienaeren van den Souverain was heeft hem ghelast te draghen in een huus omme te doen cureren ende hebben Crispyn Clais ende Jacob Loors hem ghedraghen int Schaek te Houtkercke int huus van Jacob Schutelaere. Ende naer zyn beste onthout de facteurs die tzelve ghedaen hadden, treckende anderwerf naer thuus van den voornoemden Oedolf, waeren in nombre van zes mans ende twee vrouwen, zonder dat hy weet waer de zelve daer naer belend wesen.

Ende breeder en weet hy niet up al ghevraecht, toorconde zyn handteeken.

Desen VI^en^ decembre XV^c^LXVII.

Geteekent : Pr MORMENTYN.

Cornelis de Cots, oudt L jaeren of daer ontrent, gheeedt ende gheexamineert up tvoorscreven fait deposeert by zynnen eede, dat hy danof niet en zoude connen zegghen, dan naer dattet voorscreven fait ghedaen was, zach de ghonen die men zeide diet tzelve ghedaen hadden wech trecken, ende waeren in nombre van zeven oft acht persoonen, metsgaders eene vrouwpersoon die achter liep met een blaeu gande cuul, dan of hy deposant gheene en bekende mits dat hy verre van hemlieden was, hoewel dat zy lieden op hem riepen ende zeiden : « Pachter, dat schynken wy u ; » werpende eenen ruulyneck ter aerde die zeer crom was, breeder en weet hy niet. Up torconde zyn handteken.

Desen VI^en^ decembre XV^c^LXVII.

Baudewyn Cant, filius Pieters, oudt XX jaeren of daer ontrent, wonende ten huuse van Cornelis de Cots in de prochie van Houtkerke, behoorlic gheeedt ende ghevraecht up tvoorscreven fait, seght ende deposeert dat dissendaghe laestleden dasschende in de schuere van zynen voornoemden meester, hoorde schieten diverssche schoten met bussen ten huuse van eenen Coppen de Deckere, gheseght Oedolf, zyn ghebuer, waeromme hy deposant met eenen Pieter Mormentyn ende Michiel van Belle, trock naer thuus van voornoemden Deckere, en commende tot an 't hof van den voorscreven Deckere, hoorde groot ghecrisch in den meerschen, roupende : « Slaet doot. » Daer hy terstond liep, ende

eer anderstont hy daer gheraken conste, was de zaeke ghecesseert ende zach daer twee ghesellen ligghen den eenen doot ende den anderen levende, ende hem dunct dattet dienaeren van den Souverain waeren, den welcken ghequetsten siedent oock ghestorven es, maer en zoude niet connen zegghen wie tselve fait ghecommitteert heeft, mits dat hy deposant gheene van hemlieden en kende noch en weet niet hoeveele persoonen datter waeren omme tvoorscreven fait te doene, hoe wel dat hy de zelve de meerschen up zach trecken naer tvoorscreven Coppen de Deckers huys, zonder dat hy oock weet waer de zelve sindent belent zyn. Ende naer zyn beste estimatie mochten daer wesen ontrent XXV of XXX persoonen van de ghebueren daer omtrent die tselve zaeghen ghelyck of hy deposant; deposeert vorts dat hy heeft hooren zegghen ende es de ghemeene renommée, dat den voornoemden Coppen de Deckere, Pierchon Flor, Pieter vander Haeghe te Vuerne ende te Waterlos gheweest hebben, hoe wel dat hy hemlieden van desen wynter te diversschen stonden ghesien heeft in de prochie van Houtkercke, breeder en weet hy niet up al ghevraecht.

Torconde zyn handteeken, ten daghe als boven.

Pieter vanden Corenhuyse, filius Jooris, woonende ten huyse van Cornelis de Cots, lansman in de voornoemde prochie van Houtkerke, deposeert dat den dissendaghe laetstleden also hy was op de merrie van zynen meester omme te rydene naer Watoe, wesende ten westhoucke van den hove van Coppen de Deckere, gheseght Oedolf, zach voor de deure van den voornoemden Deckere diversche dienaeren van den Souverain, die schoten naer die van den voornoemden huyse, ende die van den huyse schoten oock naer hemlieden vele ende diverssche schoten met bussen ende riepen : « Schiet doot. » Ende also tzelve zekeren tyt gheduert hadde, by naest een half ure, zyn die van binnen den huyse uutghecommen van voren ende van achter, ende also daer een dienaer was staende, by t' hondecot up de noortzyde van den huyse zach hy deposant dat hy dienaere eenen slach ontfynck van die van binnen ghecommen waeren met eenen grooten langhen stock, dan of hy stappans ter eerde viel, ende d'ander van de voornoemde dienaeren ziende dat die van binnen al uut quamen, zyn gheloopen naer de meersschen, daer die van binnen hemlieden zeer naergheloopen hebben, zo dat zylieden de voorscreve dienaeren gheachterhaelt hebben ende veele slaeghen ghegheven, zo dat daer eenen dootbleeft ende eenen zeer ghequetst van de voorschreve dienaeren, die oock sindent ghestorven es, deposeert voorts dat hy niet en weet den nombre van die, ende en kende nyemant dan den voornoemden Coppen de Deckere, die naer dat al ghedaen was trock naer tkerckhof, ende also tzelve al ghedaen was, zyn die wederomme int huys ghekeert, ende met hemlieden gheleet twee vrouwen die daer inne waren, maar

en weet niet waer zy doens trocken, mits dat hy deposant stille staende met zyne voorscreve merrie up de straete omme 't zelve al te ziene, trock zyn wech naer Watoe. Breeder en weet hy deposant niet.

Toorconde zyn handteeken.

Guilliame Couppe, oudt ontrent L jaeren, wonende in de voornoemde prochie van Houtkerke, cammer van zyn ambachte, gheexamineert up de toecompste van tvoornoemde feyt, deposeert, dat also hy was tsynen huyse, etende van nuchtent, dissendaeghe laestleden, ontrent de neghen ure in den nochtent, hoorde beroerte ende schieten ten huyse van Coppen Oedolf, ende es derwaerts gheloopen, ende commende ontrent de meersschen, zach hy deposant diverssche persoonen loopen achtere andere die riepen: « Slaet doot. » Ende zach onder ander drie, die eenen ghenaempt Philippo, veele ende diversche slaeghen sloeghen ende oock steken, zo dat hy stappans ter eerde viel ende dezen werelt overleet, zonder dat hy zoude connen zegghen wie die waeren die de zelve slaeghen sloughen, deposeert voorts dat hy oock daer vont eenen Hans de Wynt, oock dienaere van den Souverain, die oick lagh zeer ghequetst ende es sindent gestorven, ende also men hem vraeghde wie hem de zelve quetsuere ghedaen hadde, zeide daer op: « Us zelfs volck heeft dit ghedaen » ofte: « U zelfs volck, » zonder dat hy tselve zoude connen zegghen. Ende also tselve gheschiet was, zach hy deposant dat de voorscreve facteurs al up waert trocken naer thuys van den voornoemden Oedolf, sonder dat hy dan of ymant kende, ende en weet niet waer zylieden tsindent belent zyn; deposeert oick dat hy den voornoemden Coppen Oedolf, Vinchent Woestlant, Pieter van der Haeghe, Pierchon Floor ende Clais Bels, alle wel kent ende dat hy de zelve van desen jaere hier heeft zien hanteeren ende converseren, ende hooren zegghen dat den zelven Pieter heeft ghevrocht in zyn wynckele, al sindent den tyt dat hy heeft hooren zegghen dat zy voor Vuerne ende Waterloo gheweest zouden hebben, ende breeder en weet hy niet up al ghevraecht.

Toorconde zyn handteeken, desen VI^en Decembre XV^cLXVII.

Winnocq Ghome, oudt XL jaeren, behoirlic ghehort ende gheexamineert by zynen eede, seght dat dissendaghe laetstleden also hy was ladende coorne in de prochie van Houtkerke omme Mahieu de Smet, heeft ghesien, ontrent de neghen ueren, passeeren, zes ghesellen ende twee vrouwen, hem onbekent, danof de eene was een groot man met eenen zwarten baert ende eenen anderen met ghillewe koussen, ende d'eene van de vrouwen hadde een blaeu cuvelken up hare schouders, ende hadden de voorscreve persoonen, bussen ende messen ghereserveert, den eene die hadde eene zwarte halfve cromme picke. Ende also zy

lieden ghepasseerd waeren ontrent een paer hondert stappen van hem deposant, Pieter de Planter, Daneel de Planter ende Jacop Ghyselen by hem waeren, keerden huerlieder aansichte tot hemlieden ende riepen, te Oedolfs ligghen drie doot ghesleghen, daer zyn haerlieder riemen ende wapen die wy mede draeghen. Stekende ten dien fyne haerlieder handen up, omme dat den deposant ende zyne medeghesellen zien zouden. Ende ontrent den avent zach hy den zelven Oedolf lyden alleene, die den wech nam naer Watou ende d'ander hadden haerlieder wech ghenomen naer Cassele.

Deposeert voorts dat hy wel ghesien heeft ten diverschen stonden gaen ende keeren Coppen Oedolf, Clais Bels, Pierchon Flor, Vinchent Woestlant, Pieter van der Haghe ende meer ander, die men zeght te Vuerne en Waterloo gheweest thebbene, zonder dat zylieden hemlieden absenteerde, dan alleenlic eenen corten tyt, mits dat den lieutenant van den Souverain Baillin daer ghecommen was, ende zyn weder ghekeert ontrent XX daeghen gheleden, te wetene sdaeghs naer dat den pastoor zyn ooren afgesneden waeren, maer en weet niet wie de voorschreve ooren afsneedt mits dat by nachte was, breeder en weet hy niet.

Aldus gheteekent by den deposant.

Pieter de Planter, oudt LVI jaeren of daer ontrent, behoorlic gheedt ende gheexamineert up tvoorgaende fait, zecht, dat also hy was werckende in den ackere, dissendaghe laetst leen, met Winnocq Ghome, Pieter zynen zone ende Jacop Ghyselen, ontrent den neghen uren, naer dat hy hadde hooren schieten diversche schoten zo hem dochte ten huyse van eenen Coppen Oedolf, zach corts daer naer passeren op thende van den sticke daer hy vrochte, zes ghesellen ende twee vrouwen, hem deposant onbekent, ende also zylieden ghepasseert waeren ontrent twee hondert steppen van hemlieden, keerden haerlieder anzicht naer den deposant ende zyn medeghesellen, ende zeyden : Wy hebben te Coppen Oedolfs gheleydt drie te coelen, daer zyn haerlieder riemen ende wapenen. Heffende te dien fine haerlieder aermen up. Deposeert voorts dat hy wel ghesien heeft altyts, ten diverschen tyden, gaen ende keeren, ghelyck ander menschen doen, Coppen Oedolf, Vinchent Woestlant, Clais Bels, Pierchon Floor, Pieter van der Haghe schoenmaeker, die altyts ghewrocht heeft in zyn wynckele ter plaetse, ten upsiene van eene yghelic, ghereserveert eenen corten tyt, dat hy hemlieden absenteerde, omme dat den lieutenant van den souverain bailliu van Vlaenderen in de voorscreve prochie ghecommen heeft, omme hemlieden te vanghene, nemaer zyn den voornoemden Oedolf, Pierchon Flor ende Pieter van der Haeghe onlangs wederomme ghekeert, ende hebben hemlieden vertoocht sdaechs naer dat den pastoor van de voornoemde prochie zyn ooren afghesneden

was, maer en weet niet wie dat fait up den voorscreven pastoor ghedaen heeft, mits dat in den nacht was, breeder en weet hy niet.

Toorconde zyn handteken.

Daniel de Planter, filius Pieter, oudt XXIIII jaeren, wonende in de prochie van Houtkercke, behoorlic gheeedt ende gheexamineert, seght dat hy was werckende, dissendaeghe laetstleden met zynnen vader ter voorscreveve plaetse, mette voornoemde persoonen, ende naer dat hy ghehoort heeft de voorgaende depositie van zynen vader up tvoorscreven fait, zeght zyns vaders dépositie waerachtig te zyne, zonder dat hy anders zoude danof connen deposeren, want hy al tzelve ghesien ende ghehoort heeft, ende breeder en weet hy niet.

Toorconde zyn handteeken hier ghestelt.

Den V^en^ December XV^c^ LXVII.

Toorconde zyn handteeken ten zelven daghe.

Jacob Loores, oudt XXX jaeren oft daer ontrent, houtbreker van zyn ambachte, woonende in de prochie van Houtkerke, gheexamineert up de voorscreve toecompste van den voornoemden faite, deposeert by zynen eede, dat also hy dissendaghe laetsleden was werckende ten huyse van den costere van de zelve prochie, hoorende gheruchte ende diversche schoten schieten met bussen ten huyse van Coppen de Deckere, es met synen medeghesellen daerwaerts gheloopen, maer eer zylieden daer conste gheraken hoorde gheruchte ende diverssche persoonen die liepen achter t'huys naer de meersschen, roupende : « Slaet doot. » Ende es hy deposant oock daerwaerts gheloopen, ende daer commende heeft daer ghevonden eenen Hans de Wynt, dienaere van den souverain bailliu van Vlaenderen die zeer ghequetst ende ghewont lach, ende gaende van daer zach oock ligghen eenen anderen die daar doot lach, ende commende van daer naer thuys van Coppen Odolf, heeft daer ghevonden ligghen, int hof, eenen anderen dienaere van den zelven souverain, ghenaempt Willem Kynt, die zeer compasselick riep up hem deposant en andere omme gheholpen te wesen, dat ziende desen deposant heeft met ander die daer present waeren, hem in eenen troch ghedreghen int Schaeck, ten huyse van Jacop Schutelaere, aldaer hy noch es, ende heeft den deposant nyemant ghekent van de persoonen die tzelve fait ghedaen hebben, want hy die niet en zach, deposeert voorts, dat hy desen laetsten somer ende wynter, ten diverschen stonden, heeft zien gaen ende keeren Pierchon Flor, Coppen Odol, Vinchent Woestlant, Clais Bels et Pieter de Schoemakere in de voorscreve prochie van Houtkercke, hoe wel dat hy heeft hooren zegghen dat zylieden voor Vuerne ende Waterlos gheweest hebben.

Toirconde thandteeken van den zelven Jacob Floores hier onder ghestelt.

Desen VI^en^ Decembre XV^c^ LXVII.

254527

Carel van der Peperstraete, oudt XL jaeren of daer ontrent, pachter wonende in de prochie van Harynghe, behoorlyck gheeedt ende ghevraecht op tvoornoemd fait, deposeert dat hy anders niet en weet, dan also hy was gaende met eenen zack op zyn hooft naer den muelne, hoorende diverssche bussen schieten, ende mits dat hy gheruchte van volcke, zo smeet hy zynnen zack needer ende liep daerwaerts, ende commende in zynen meersch een hende van daer 't fait ghebuerde, zach loopen diversche persoonen naer tandere ende riepen : « Slaet doot » ende zach diverssche slaeghen gheven op eenen van de dienaeren van den souverain, ghenaempt Philippos, van welcke slaeghen hy stappaus dese werelt overlede, de welcke slaeghen ghegheven waeren by vier persoonen, hem deposant onbekent. Ende also hy noch eene ghesien hadde die hem dochte ghesolveert te wesen in de beke, heeft ghesien lancx de zelve beke ende hem zien ligghen in de cant, zoo dat hy deposant, met ander die daer present waeren, daerwaerts gheghaen zyn ende hebben bevonden dat hy zeer ghequetst was, ende naer dat hy deposant hem opgheheven hadde en ghevaecht van den bloede, quam hy ter kennesse ende zeyde dat hy was eenen dienaere van Jan de Visch, ende en kent hy niet (zo hy doens zeyden), niet eenen van de ghonen die tzelve hem ghedaen hadde.

Ende naer dat desen deposant ghegaen es naer zynen zack, es by de goede lieden daer present wesende, den voornoemden ghequetsten ghebrocht ten huyse van den deposant, alwaer hy gheleghen heeft drie daeghen, ende es alsdanne, dese werelt van de zelver quetsure overleden, gheduerende welcken tyt hy deposant heeft den voorscreven dienaere ten diversche stonden ghevraeght van de toecompste van de quetsure ende wie hem tzelve ghedaen hadde, daer up hy antwoorde dat hy ghegaen was ten huyse, van Jacop Odolf, om hem te vanghene, ende het huys incommende bemoede wel dat de voorscreve Jacop daer was, maer stappans zynder eeneghe ghecommen van de vaute van den zelven Jacob die tot hem zeide : « Het doet u lyf! » So dat hoorende zoude gheschoten hebben ende zylieden oock, ende onder ander wasser eene die hem eéne steecke gaf met een picke, ende en kende nyemant daer wesende dan hem in de memorie was, datter eenen was die Camerlinck hiet ; te meer sints dat hy ghecleedt int zwarte was.

Torconde thantteken van den voornoemden Carel hier ghestelt.

Desen VI^en^ decembre LXVII.

Geteekent: KAREL PEPERSTRATE.

—

C.

23 octobre 1568 — Jean de Visch, envoie en communication au Bailli d'Hondschoote la procédure relative à Jacques de Deckere. -- Il recommande de bien le garder. — Il indique le nom des complices des assassins d'Houtkerke — M. De Beaurewaert va examiner l'interrogatoire de Camerlynk pour voir s'il n'y est pas question de Jacques de Deckere.

Mynheere den Bailliu.

Volghende u scryven zend ick u hier inne ghesloten al sulcke lasten als ick hebbe ten laste van Jacop de Deckere, geseidt Oedolf ende zyn huysvrouw uwe ghevanghene. Ende mits dattick nyemant conste vynden omme de zelve lasten haest te copieren, zo zend ick u d'orginaele, biddende de zelve my wederomme te zendene zo varyncx alst u moghelic es, ende in bewaerder handt. Ten andere ghy zoude weldoen dat ghy den zelven Jacop wel doet bewaeren want hy eene man es van grooter science ende ingaen int 't fait van hantwerck van houte ende andersins. Ten anderen hebbick den pastor van Houtkercke, naer 'tafsnyden van zyn oore, ende corts voor zyn overlyden, wesende alsdoen op 'tkerckhof van Houtkerke hooren zegghen, dat den voorscreven Jacop hem ghewelt ghedaan hadde ende bovendien noch bedreeght.

Ic hebbe tander tyden ende naer de moort van myn dienaeren, dilligentelic onderzocht omme te wetene van wien den zelve Oedol ende andere zyn complicen ghefavoriseert mochten wesen, maer en coste nooyt niet bevynden noch oock wie hemlieden logierde of waerschuwede als ic daer quam, hoewel dattick by groote presumptie ghevonden hebbe dat de zelve mochten ghefavoriseert wesen by eenen Robert de Meester, Chaerles Ghysele, Anthonis Vierendeel ende Jan de Planter ende ander.

Ghy ziet wel dat uut Houtkerke den eersten oorspronck es ghecommen van veele quaets in dit quartier gheschiedt, Mynheere van Beaurewaet heeft my gheseit dat men de verlyden van Camerlynck ende ander oversien zal omme te zien offer eenighe lastynghe zyn 't zynen laste.

Ic zoude u wel willen bidden dat ghy my de sticken overzend met desen expressen boode, die u te dier cause ende anders gheene by u zende, mits dat Jacop de Vleesch my gheseit heeft dat ghy de boode betaelen zout indien ic eenen zende.

Mynheere den Bailliu ic bidde God u te verleenen zyne gracie, my recommanderende in de uwe.

t'Ypre desen XXII^en october 1568. U goeden vriendt.

Gheteekend: JAN DE VISCH.

Op den rug stond : Aen Mynheere den Bailliu van Hondschoote Cornelis de Piels.

D.

22 octobre 1567. — A l'évêque d'Ypres. — Le duc charge l'évêque d'Ypres de s'informer de l'existence d'une secte dite « la Charité », établie à Hondschoote.

Comme nous aions depuis naguaires entendu que, en la ville de Honschote, ressortissant soubz vostre diocèse, seroit eslevée certaine secte que l'on nomme LA CHARITÉ, mesmes que icelle y seroit approuvée et désirant scavoir la vérité du faict, à ceste cause vous requerrons que pour de tant mieux venir à la vraye cognoissance de ce que se passe à l'endroit la dicte secte, vous veuillez informer sur le lieu de ceulx qui tenez vous pouvoir dire la pure vérité, et de ce faict, vous advertir bien et au loing et par le même ce que porrez avoir entendu et tiré de la dicte information ; à tant Monseigneur l'Eveque, Nostre Seigneur vous ait en sa saincte garde. De Bruxelles, le XXII[e] d'octobre XV[c] soixante sept.

—

E.

9 décembre 1568. — Interrogatoire et déclaration de Jacquemine Smoudt, femme de Jacques de Deckere, dit Coppen Oudol.

Exaem ende verclaers van JACQUEMYNE de huysvrauwe van COPPEN HOUDOL de dochtere van JACOB DE SMOUT.

JACQUEMYNE, de huysvrouwe van JACOP OUDOL, ghevanghen, ghevraecht hoe langhe dat gheleden es dat zou ende haeren man van Houtkercke vertrocken, zeght dat was tsiedent dat de moort van souverains dienaers thaeren huyse vermoort waeren, twelcke was XIIII daeghen voor kersmesse lestleeden, ende quaemen aldaer eerst wonen up Hondschote ten huuse van GILLIS SCHONECLAY, daer toe zylieden gheaddresseert wierden by eenen JAN RYSSEN zonder thebben eenighe zeker huere.

Ghevraecht ten tyden als den souverains dienaers tharen huyse quaemen om haren man te vanghen, naer de toecompste, hoe dat de ander zes ghezellen thaeren huuse quaemen. Zeght dat tusschen de acht ende neghen ueren voor den noene, zylieden thaeren huuse innequaemen ende ghinghen stracx op de vaute, zegghende tot haer: « En verschiet niet. » Ende en kende niemant van den zelven hoop dan eenen ghenaempt PIERSONKEN van Houtkercke, een waelken.

Ontkent dat zou iets wiste van de compste van Souverains dienaars, ende alzoo zou uutghegaen was omme te draghene zeker bouxken an een vroevrouwe; weder thuus commende, heeft ghesien dat de moort gheschiet was van de zelve dienaars die thaeren huuse ghecommen waren omme haren man te vanghene, zeght ooc dat zou te Houtkercke noch elders nooynt herberghe ghehouden en heeft.

Op den XXIX^{en} octobris 1568, ghebrocht in den pynkelder ende ghevraecht of Camerlync met de andere vyfve voor de moort van den souverains dienaers tharen huuse niet en waren. Zeght dat zylieden thaeren huuse waren eenen dach te voren, van smorghens tot den avondt, ende brochten boter ende broot met hemlieden, ende Piersonken haelde bier te Kerckhove, ende dronken altemets.

Voorts zeght dat zylieden bussen ende spieten hadden voor gheweere, ende naer dat de ooren van den pastoor afghesneden waeren ende bleven daer tot den avondt ende hoorde binnen den daghe van haerlieder concept midts dat zy tzaemen secretelyc veselden.

Ghevraecht waeromme dat zy tzelfve den officier van der plaetse niet te kennen en gaf, zeght tzelve ghelaten thebben uut vreeze van vermoort te zyne van hemlieden.

Ghevraecht of zy niet ghehaelt en hadde ofte niet en wiste van de compste van de zes ghezellen, als de dienaers van den souverain vermoort waeren binnen haeren huuse: Zeght dat zou van de zelve compste niet en wiste niet meer van de dienaers dan van d'andere.

Verclaerst van de moorden ofte andere quade faicten die haeren man zoude moghen ghedaen hebben niet te wetene.

Actum ut supra den IX^{en} decembris 1568.

Omme dieswille dat ghy Jacquemyne Smoudt, gheboren van Houtkerke, huusvrouw van Jacques de Deckere, gheseidt Houdolf, in ghebreke ghebleven zyt, ten tyde als Camerlinck met andere vyf ghesellen tuwen huuse ghecommen was binnen Houtkerke, aldaer blyfvende van smorghens tot den avont, zonder de zelfve persoonen, alzoo ghy van rechtsweghe schuldich waert, den officier van der plaetse te denunceren, ende te kennen te gheven, volghende uwe eyghen confessie, hoe wel dat ghy tuwer excusie verclaerst ende affirmeert dat ghy Camerlync, met zyne complicen, niet en kende; zoo eist dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlicheit van Hondschote ter maninghe van Marcx Lillers, stedehouder van Cornelis Piel, bailliu der zelver stede, up al wel ende rypelic gheledt, recht doende; condemneren u Jacquemyne, ter cause voorscreven te compareren in opene ghebannen vierschaere in u lynwaet, met een keersse van een pont was in uwe handen, knielende up beede uwe knien,

Gode van hemelryck ende die van der wet uuten name van justitie verghevenesse te biddene, ende in dien staete de zelve keersse te draghene tusschen twee dienaers, tot in de prochie kercke deser stede, laetende de zelve ten dienste van den heylighen Sacramente aldaer, u bovendien zegghende, uut dese stede ende heerlichede den termeyn van dry jaeren, u den zelven tyt confinerende binnen de prochie van Houtkerke, plaetse van uwer gheboorte, ende u te reconsilieerene metten pasteur aldaer ende daeof attestatie te leveren in handen van den officier aldaer, onthier ende nieuwdaegh eerst commende, te ruumen dese stede ende heerlichede binnen derden daghe op peyne van ghegheesselt ende ghebannen te zyne.

Aldus ghepronuncieert den XVIII^en^ decembris 1568.

IV.

TROUBLES DE 1568.

—

A.

26 janvier 1567 (1568 n. s.). — Information tenue par le seigneur et le magistrat de la ville et seigneurie d'Hondschoote au sujet de la tentative d'assassinat commise sur le curé et un vicaire d'Hondschoote et au sujet de l'assassinat d'un soldat.

Informatie gehouden by heere ende wet der stede ende heerlichede van Hondscote op 't jammerlicke desastre aldaer ghebuert op den XXVI^en^ january 1567.

Mahieu Bequet, oudt LXVI^tich^ jaeren, clocluuder der selver stede, verclaerst by eede, daer toe hy solemnelick ghestaeft zynde, dat hy smaendaechs den XXVI^en^ january LXVII^tich^, smorghens tusschen den vyf ende zesse hueren, ghecommen was inde kercke omme te mattenen te luudenen, ter welcker huere noch niemandt vanden priesters ghecommen en was. Ende ontrent tusschen den zesse ende zeven hueren naer 'tscheeden ende afgaen van de ordinaire waeke, de priesters ghecommen zynde, alzoo hy die spreect zittende was op 'twesthende

vander kercke, ontrent de fonte, heeft ten zuudhende vander zelver kercke met een ghedruusch inne zien commen, thien zoo twaelf mannen hebbende voor wapenen bussen, spieten ende pistoletten, niet wetende duer de perplexiteyt of zy mantels hadden of niet. Ende hem apprehenderende vraeghden of hy een pape was ; waer op hy andwoorde dat neen. Ende zylieden daerop replicquierende zeyden : « Blyft zittende ende wat ghy hoort en maect gheen gheruchte. » Treckende met dien naer den choor. Twelcke hy deposant ziende meende hem te salveren buuten der kercke, maer vondt in't noord portael, daer hy meende uut te loopen, twee ghezellen, den eenen met een busse ende den anderen met eenen spiet ; dewelcke hem deposant vraeghden waer dat hy ghynck. Waerop hy andwoorde dat hy ghinc naer huus. Twelcke dese schenders hoorende lasten hem stille te gaene up zyn lyf zegghende : « Wat wy doen 'tes al ter eeren Gods, » zonder dat hy deposant eenich geruchte dorste maeken, vreesende ghevolcht te zyn, alzoo hem dochte, zonder dat hy yemandt vanden zelven hoop kende. Sluutende hiermede zyn depositie.

Cornelis Voisin, filius Joris, oudt XXIII^tich jaeren, verclaerst by eede daertoe behoorlick ghestaeft zynde, dat hy in tghesach van zynen vadere, die ondercoster is vander kercke, ghecomen es op den voorseiden morghenstondt inde kercke, omme den choor open te doene, ende naerdien hy tzelve ghedaen hadde, de priesters ghecommen zynde omme de mattenen te zinghene, alzoo hy deposant wandelende was ontrent den middele vander kercke, heeft ter zuudtduere zien incommen thien zoo twaelf persoonen, zom met mantels ende zom niet, hebbende spieten ende andere wapenen, loopende met een ghedruisch naer den choor, alwaar hy die spreect terstondt hoorde lossen eene busse ende eenen screeuw, niet wetende van wat persoon. Ende hy deposant daer duere verscrict wesende meende de noordtduere vande zelve kercke uut te loopen, maer wiert ghekeert van twee zoo drie persoonen staende inde zelve duere hebbende spieten inde handt, hem daermede dreeghende zoo dat hy mits dien heeft moeten keeren in de kercke, loopende in eenen hove in't westhende vander kercke, daer hy hem salveerde. Zeght ooc dat de zelve quaetdoenders niet zeer langhe inde kercke en waeren uutsmytende alle de keersen ende daermede soubytelick vertreckende. Ende naardien zy vertrocken waeren, es hy deposant uutghecommen, ziende den pastoor ligghen ontrent den preecstoel zeer deerlick stenende ; sonder dat hy deposant by hem dorste commen uut vreesen, nemende zynen loop naer huus. Sluutende hiermede zyn depositie.

Heer Pauwels de Clercq, capellaen vande zelve prochiekerck, ende ten zelven daeghe wesende metten pastor inde kercke, oudt XXXII jaeren verclaerst op

zyn priesterlicke waerheyt dat hy ten voorscreven daeghe ghecommen was met den overleden pasteur, saligher memorien, omme de mattenen te zynghen; alwaer zylieden niet boven een quartier huers geweest en hadden, beede ghegaen zynde inde sanctuarie hebben ghehoort een ghedruusch van volcke, hemlieden niet beduchtende van eenich quaet. Ende terstondt zach hy inne terden eenen man met eenen blonte baert, ghecleet met eenen grauwen mantele, hebbende voor zyn wapene een busse. Ende alzoo den pastor uut vreesen, alzoo hy deposant presumeert, meende ter dueren uut te loopen, zoo heeft hem desen schender metter busse op zyn burst ghesteken ende daernaer ghesleghen op zyn hooft, roepende: Slaet doodt. Duer welcken slach den pastor ter aerden viel, ende terstondt daernaer quaemen binnen de sanctuarie diveersche andere schenders gheloopen, die op den zelven pastor zeer fellick sloeghen, ende onder andere zoo loste een van hemlieden op den pastor een pistolet, niet wetende hy deposant of tzelve hem gherechte. Ende den pastor ghevoelende dat dese schenders hem dus onghenadelick over vielen es met grooter moyte duer wustelen uut haerlieden handen gherecht, loopende duer alle haerlieden wapenen uut de sanctuarie; blyvende, hy die spreeckt, noch binnen wustelende teghen den voorseiden persoon met den grauwen mantele, die den pasteur ter eerden ghesleghen hadde, op hem deposant quam, hem van ghelycken ghevende eenen slach metter busse op zyn hooft, waer duere hy deposant ter aerden viel.

Daernaer quam noch eenen andere hem meenende van ghelycken met een busse te slaene; maer wiert dien slach ghebroken op een tafele daer hy deposant ontrent ghevallen was, zoo datter een stick vander tafele met den zelven slach ter aerden viel. Ende dat ziende eenen anderen van hemlieden riep: en smyt niet meer metter busse, maer steeckt hem doodt. Waer duere een van hemlieden quam furieuselick op hem deposant gheloopen roepende: « Hau ghy doopers! » ghevende hem met dien eene steke in zynen rugghe met eene hallebaerde, twelcke hy deposant ghenoemt ghevoelende schoot met haesten op, ende met dien gaf hem den zelven noch eene steke ontrent zyn rechte schoudere, ende noch een andere ontrent zyne keele, maar de zelve en penetreerde niet dieper dan duer 't vel.

Zeght voorts dat hy die spreeckt desen moorder vaette metter burst, hem vaste haudende, zoo dat hy riep om assistentie; ende met dien quammer eenen gheloopen die hem deposant gaf eene steke met eenen spiet in zynen rugghe, ende hy die spreekt, hem ommekeerende zach hem noch eens veerdich om steken, maer vaette de hallebaerde met zyn handt, die hy vaste bleef houdende, ende met dien gaf hem den eersten die hy deposant ooc vaste hielt metter burst eene steke duer zynnen aerme; ende hy deposant hem weder inne terdende, wiert by

den zelven ghegrepen metter oore. Ende met dien hoorde hy deposant roepen: « Gaen wy, gaen wy! » hoorende een schufelet; twelcke zylieden hoorende zoo ontrac den eenen zyne hallebaerde ende meende hem deposant metter haeste noch eene steke te ghevene, maer ontfinc die op zynen aerme, ende liep desen schender aldus ter dueren unte, blyvende hy deposant met een van hemlieden alleene binnen de sanctuarie wustelende, zoo dat den schender ter aerden viel over een bart dat ontrent de duere ghevallen was; ende met dien liep hy deposant uut de sanctuarie, ende hoorende: « Ziet naer de duere, daer is eenen ontloopen; » maer hy deposant salveerde hem an Onze Vrauwen cappelle an een banck in eenen donckeren houck, zoo dat se hem niet en vonden; ende daer ligghende hoordt dat dese schenders zeer vreedelick staeken ende smeten op den pastor. Ende alzoo hem dochte zoo hoorde hy eene schuete an de ghelaesveinsters vander kercke ende diversche schufeletten, zoo dat zylieden met grooter haesten ter kercken uutliepen, latende den pasteur ligghen over doodt, niet wetende waer dat zy belenden. Sluutende hiermede zyn depositie.

Marguerite Luchaert, de huusvrauwe van Pieter vander Hulle, oudt LIIII jaeren, verclaerst by eede dat zou ten voorscreven daeghe, tusschen den VI ende VII hueren, ghecommen zynde inde kercke omme te hooren d'eerste messe, heeft aldaer twee mannen zien wandelen zegghende jeghens elcanderen: « Ic meende naer Berghen te gaene, maer t'is noch te vrouch. » Zecht ooc dat zou den pastor zach wandelen inden middelbueck die corts daer naer ghynck inden choor, ende corts daernaer zach duer de zuudtkerck duere inne commen eenen man met eene hallebaerde, den welcken, hebbende den eenen voete inde kercke, gaf een cleen schuflet, waerdeure hem terstondt noch viere andere mannen volchden, hebbende, alzoo haer dochte, niet dan spieten voor wapenen, waerduere verschrict wesende meende ter zelver duere uut te loopen; maer wiert terstondt van eenen gheghrepen zegghende: « Wat compt ghy hier maecken? Waerop zy andwoorde: » Helas! myn vrient, ic comme om een keersse te doen branden. » Waerop hy replicqueerde zegghende: « Keert weder inde kercke, ende wat ghy hoort en maect gheen gheluudt, of het doet u dlyf. » Ende hebben haer ghestoert tot ontrent de sanctuarie, ende en hoorde zou deposante alsdoen noch gheluudt. Ende midts dat de keerssen van binnen den choor uutghesmeten was, en heeft hemlieden hooren roepende: « Een keersse. » Ende commende met een keersse en hebben den pasteur niet ghevonden, ende hem ziende gheloopen te zyne tot ontrent den noordtbueck hebben hem aldaer zeer onghenadelich overvallen; ende naer dat hy met den aenzichte ghevallen was teghen de aerde, hebben op hem zeer onghenadelick ghesleghen, hem terdende met voeten ende hem ghevende veel griefvelicke wonden; ende hoorde hem zeere stenen. Ende naerdien dat tzelve

ghedaen was, hebben ghelost eene busse ende op een schufelet zyn haestelick wechghelopen, zonder dat zou deposante wiste waer dat se liepen. Zeght voorts dat zou den cappellaen heeft zien commen ter choor duere nute zeere ghequetst, hem ziende zeer bebloet, den welcken zou uut compassien gheleedt heeft ten huuse van eenen chyrurgien. Sluutende hiermede haer depositie.

Pieter David, oudt XLVIII^tich jaeren; verclaerst by eede daer toe behoorlick ghestaeft zynde, dat hy op den voorschreven morghenstondt naer de zessen en half, naer t'afgaen vande stewaecke, ghecommen, was binnen de voorschreven kercke omme de eerste messe te hooren, meenende daer naer te gaen naer Berghen, ende aldaer ghewandelt hebbende ontrent vier oft vyf keeren, zagh ter zuudtduere vander zelve kercke met een ghedruusch innecommen zesse zoo acht persoonen, zonder zeker ghetal te wetene, hebbende voor wapenen hallebaerden, spieten ende bussen. Waerduere hy deposant vervaert zynde, meende ter kercken uut te loopen; maar wiert gheschut duer twee andere schenders, die in de duere stonden, den eenen hebbende een busse ende den anderen een hallebaerde, de welcke hem weder inde kercke deden keeren. Ende hy deposant alzoo gaende tot ontrent den zuudtpandt, zeer vervaert wesende, ghinc zitten op een banck, alwaert terstondt eenen anderen schender tot hem quam ende zeyde: « Blyft daer zittende, » hem dreeghende metter busse. Ende terstondt daer naer hoorde hy deposant zeer smyten inden choor; waer duere hy verscrict zynde es gheloopen op twesthende vander kercke, hem berghende in eenen houc achter de leeren vander kercke, daer hy bleef tot dat de zelve schenders uut de kercke liepen; voor welck vertreck by deposant hoorde een busse lossen ontrent de ghelaesveinsters, zonder dat hy weet oft tzelve van binnen of van buuten ghebuerde. Ende de schenders vertrocken zynde, es duer vervaertheydt rechte naer huus gheloopen, achterlatende zyn voorghenomen reyse naer Berghen. Vande zaecke niet breeder wetende.

Jan de Rycwaert, oudt ontrent XL jaeren, weerdt inde drye Scabellen logyst van Henry Monet, corporael van XII soldaden, verclaerst by eede daertoe behoorlick ghestaeft zynde, dat hy up den XXVI^en january smorghens tusschen den VI en VII hueren heeft hooren clappen an zyn duere, waerop hy den voorseiden Henry hoorde vraeghen duer zyn veinstere: « wie is daer? » Ende die van buuten antwoordende zeyden: « Ghy moet teghen den bailliu haestelick commen spreken. » Twelck den voornoemde corporal hoorende heeft gheropen tot hem deposant: « Laetse inne. » Twelcke hy dede; ende binnen ghecommen zynde, niet wetende hoe veele ofte met wat wapenen, hebben eene keersse ontsteken. Ende den voornoemden corporal anderwaerf afgheropen hebbende es

terstondt van boven ghecommen, hem noch cleedende, ende een van hemlieden heeft hem ghelicht van den steeghere. Ende nederghecommen zynde, heeft hemlieden ghevraeght waer is den bailliu ? Waerop zylieden andwoorden : « hier voor de deure ; » ende es den voorseiden corporal met hemlieden ghegaen tot voor de duere. Ende niet langhe daernaer zoo hoorde hy deposant roepen : « moort, moort, » twee ofte drie mael. Ende met dien zyn de zelve moorders wederomme in 't huus van hem deposant ghecommen, hebbende een van hemlieden eene keersse, ende zyn terstondt gheloopen naer tscorporaels caemere, hem deposant vraeghende in 't passeren : « Waer is zyn wapene ? Ghy zullet ons zegghen of wy zullen u duerschieten. Waerop hy deposant antwoorde : « Ic en weeter niet af. » Ende alzoo commende op de camere, hebben tzelve ghenomen datter was, loopende daer mede uuten huuse, altyts roepende tot elcanderen : « Haest u ! Haest-u ! » Ende naer dat zylieden vertrocken waeren, es hy deposant op straete ghecommen, alwaer hy niemandt ghesien en heeft dan alleenelyck den voornoemden corporal ligghende in eene greppe zeer deerlyck vermoort, alwaer ooc terstont diveersche ghebueren uut quaemen maekende groot rumoer, zonder dat hy deposant weet op wat quartier dat de zelve quaetdoenders vertrocken. Sluutende hiermede zyn depositie.

Anthonis Le Roy, ghebuer van den voorgaenden oorconde, verclaerst by eede dat hy op den voorscreven morghestondt, noch wesende op zyn bedde, hoorde eene schuete ende daernaer zeer jammerlick roepen tot dry ofte vier stonden : « moort, moort. » Ende tzelve hoorende es van zynen bedde gheloopen ziende duer eene van zyne ghelaesveinsters eenen hoop, naer zyn beste goedtdyncken, van XX zoo vyfventwintich persoonen, hebbende den meestendeel lonten ; ende hoorde hemlieden smyten opden voornoemden corporael als of zy op eenen hondt ghesmeten hadden, hoorende zommighe van hemlieden zegghen : « Ghy maeket zeer lanc, haest u, steeckt hem den hals af. » Ende hy deposant bezich zynde met hem haestelick te cleedene, ziende weder an de veinstere hoorde hemlieden vertrecken, ende hoorde sommighe van hemlieden zegghen : « Ontbeyt ! Daer zynder noch twee zoo drye binnen, » niet wetende in wat huus dat zylieden meenden, ofte ooc wie datter vermoort was. Ende zyn alzoo de zelve moorders soubytelick vertrocken, zonder dat hy deposant weet waer dat se vervoeren. Sluutende hiermede zyn depositie.

Laurens Lanceel, oudt ontrent XXXVI^{tich} jaer, ghebuer van den overledene corporael, verclaerst by eede dat hy recht voor t'opcommen van den daeghe den XXVI^{en} january LXVII^{tich}, ghehoort heeft zeer jammerlick roepen : « moort, moort, gratie, » ende daernaer hoorde hy eenen persoon vallen ende dese

schenders op hem zeer fellic slaen, ende hoorde hem zeer deerlick stenen. Hoorde oock zommighe van hemlieden sweeren eenen grooten eedt zegghende: « Hoe langhe zyt ghy bezich met eenen man! steeckt hem t'herte af ende daer mede ghedaen. » Ende en waeren daer maer ontrent XVI^c persoonen naer zyn goedtdyncken, zom met mantels ende zom niet, hebbende voor wapens meest al bussen. Ende hoorde corts daernaer een schufelet waermede zylieden haestelick wechgheloopen zyn naer de maerct, zonder dat hy deposant weet of zylieden duerliepen of dat se noch inde kercke ghinghen. Verclaerst voorts dat zynen knecht hem naerderhandt ghezeyt heeft dat alzoo hy duer t'voorscreven rumoer meende zyn hooft ter veinsteren uut te steken, dat dese grassateurs hem dreechden te duerschieten, zoo dat hy duer vreesen viel in eene brauwketel. Sluutende hiermede zyn depositie.

Olivier van Hondeghem, oudt XLIII^tich jaeren, verclaerst by eede dat alzoo hy in meeninghe was ten voorscreven daeghe te treckene naer Berghen, heeft desen voorscreven quaeden hoop ghevonden ontrent de dry Scabellen, logyst vanden voornoemden corporael, ende was hemlieden op den hals eer dat zylieden wel wisten, ende slaende haerlieden mantels om haerlieden ooren, hebben zeer listelick gheroepen: staet, staet! Ende hy deposant vraeghende of den officier daer binnen was, zeyden hem dat jae, ende lasten hem te beyden tot dat zylieden ghedaen hadden. Ende corts daernaer quam den corporal met zommighe andere ter dueren uute ende hoorde hem zeer corts daer naer roepen: « moort, moort, » ende een van hemlieden zeyde: « Ghy speelter zeer langhe mede. » Ende met dien hoorde hy eenen slach gheven zoo dat den corporal ter eerden viel, ende drye ofte viere op hem. Twelcke hy deposant ziende schoot in een huus van François Bardelooz, daer hy terstondt inneghelaeten was. Zeght voorts dat hy eenighe van hemlieden hoorde zegghen: « 't heeft langhe t'guesen jaer gheweest t'es nu t'papen jaer, » zonder dat hy eenighe van hemlieden kende, duer dien dat se met haerlieden mantels hemlieden verstopten. Zeght ooc dat hy hoorde syflen daer duere dat zylieden met grooter haesten liepen naer de maerct, zonder dat hy deposant weet waer datse vervoeren. Sluutende hiermede zyn depositie.

Jan de Rat, wonende inde ghebuerte van t'voornoemde logyst, verclaerst by eede dat hy op den zelven morghenstondt was werckende binnen zynen hunse metter keersse ende hoorende een groot ghecrysch, quam gheloopen tot voor zyn duere ende vraechde met een vervaertheyt: « Jesus! mannen, wat schult daer! » Waerop hem terstondt eenen van dese quaetdoenders andtwoorde: « Wat gaet u anne? Treckt in u huus, of ic duersteke u: » vellende met dien eenen spiet, meenende naer hem deposant te steken. Waerduere hy deposant

bevreest wesende sprone in zyn huus, sluutende zyn duere, zegghende: « Jae zoudt ghy alzoo eenen man verraden! » Zeght voorts dat desen schender zyne duere hielt van buuten ten fyne dat hy niet uutcommen en zoude. Ende corts daernaer hoorde hemlieden wechloopen. Van de zaeke niet breeder wetende.

Charles Brandt, weert in den Muelene, t' Hondschote, oudt ontrent XXVI jaer, verclaerst by eede dat hy ten zelven daeghe smorghens opghestaen was omme te treckene naer Berghen, passerende duer de straete van t' voornoemts corporals logyst, ende duer de kercke, ende en vondt niemandt in zynen wech van zynen huuse tot de schipvaert, ende by faulte van schepen, omme den vorst, moeste weder keeren, ende meenende de zelve strate te passerene vondt den houck vande zelve strate bezedt met ontrent V ofte zes persoonen houdende haerlieden bussen ghevelt, hem dreeghende te duerschieten ofte dat hy wederkeeren zoude naer de weststraete van daer hy quam; zoo dat hy uut vreesen wech liep ende clopte terstondt an een huus daer hy inne ghelaeten wiert, zonder dat hy deposant wiste wat dese schenders inde zelve straete bedreven. Sluutende hiermede zyn depositie.

Adriaen Valeux, oudt ontrent LXII jaeren, verclaerst by eede dat hy ten voorscreven daeghe, smorghens ontrent den VI^en^, van huus gaende duer de voorscreven straete naer de schipvaert omme te vaeren naer Berghen, niemandt in zynen wech ghevonden en heeft, ende een luttel tyts op de zelve schipvaert staende, midts dat men omme den vorst niet varen en mochte, es wederomme naer de maeret ghecommen met Charles Brandt, voorgaende oorconde, ende eer dat zylieden op de maeret commen waeren ontrent den midden vande weststraete, wesende zeer by een boochschote vander maeret, zoo hebben zy een busse ghehoort, meenende dat was vander waeke vander stede; ende ghecommen zynde over de maeret tot op t'incommen vander straete van t' voornoemden logyst, zoo heeft hy deposant die ghevonden bezedt met zesse ofte zeven persoonen hebbende mantels sluutende an den hals. Ende zylieden de zelve open doende hebben op hem deposant haerlieden bussen ghevelt, zegghende: « Rasch keerdt wedervaerts de weststrate, of ghy zyt lyfveloos. » Ende alzoo wederkeerende naer de weststraete zach op den houck der zelver straete den capellaen commen gheleedt met eene vrauwe voor t'huus van eenen chyrurgien, niet wetende dat den zelven capellaen ghequetst was. Ende alzoo passerende tot ontrent de schipvaert, vindende aldaer eenen man voortstaende met ghebranden wyn voor zyn huus, jeghens den welcken hy deposant zeyde met verwonderinghe: « Ic zien » wel dese soldaden vander waeke zyn zeer straf, my dyncke zy willen de maeret » vry houden, daer en mach niemandt passeren. » Ende aldaer ghezeten hebbende

ontrent een quartier huers zach dese schenders ter zelver straete wedercommen, ende zeyden wederomme tot hem deposant: « Gaet in huus of men duerschiet u. » Ende hy deposant innegheghaen zynde ende de duere ghesloten hebbende, zoo es den man vanden zelven huuse ghecommen met een colere zegghende: « Wat » maniere is ditte? mach ic myn duere niet open doen metten daeghe? » Ende de duere onsluutende quam voor zyn duere. Twelcke zylieden ziende hebben hem ooc ghedreeght te duerschietene, nietmin staeken hem in huus ende trocken zyn duere toe. Dies niet te min zeer verstoort zynde ende zeer tierende wilde buuten gaen, twelck hem zyne huusvrauwe belettede. Ende dese schenders beleyden thuus een wyle tyts ten fyne dat den zelven weerdt niet uutcommen en zoude, ende zyn corts daernaer wechgheloopen. Sluutende hiermede zyn depositie.

Maillaert Grootendume, oudt LVI jaeren, wonende neffens de prostie binnen Hondschote, verclaerst by eede dat hy op den voorscreven morghenstondt zyn duere open ghedaen hebbende omme te ventene levende waetere, hebbende op zyn tafele eene keersse, hoorde eenen hoop volck commen, ende zynde ontrent zyn duere riepen: « Rasch! Rasch! in huus of men duerschiet u. » Ten welcken hy niet obedieren en wilde; midtswelcken een van hemlieden nemende eene busse stack sdeposants tafel omme ende de andere trocken zyne duere toe. Zeght voorts dat hy eene busse hoorde lossen ende syfelen; daermede dat zy vertrocken zonder dat hy weet waer dat se bevoeren. Sluutende hiermede zyn depositie.

Guillaume Philippe, weerdt in 'tHooghe Huus, op de prostie ontrent de schipvaert, oudt XXXIIII^tich jaeren, verclaerst by eede dat hy op den zelven morghenstondt alzoo hy twee soldaden vande stewaecke die tzynent ghelogiert waeren inghelaten hadde, ende midts t'ancommen vanden daeghe hy zyn duere open ghelaten hadde; wesende in zyn veynstere, zach vande weststraete nederwaert commen eenen hoop volck, de welcke ghecommen zynde ontrent zyn huus zeyden tot hem: « Haelt u hooft in, ende sluut u veynstere, of men duerschiet u. » Ten welcken hy obedierde. Ende met dien zyn zy ghecommen binnen zyn voorduere, die niet ghesloten en was, tot an de duere van zyne cueken, an de welcke zy gheclopt hebben zegghende in 'tfrançoys: « Ya, ouvrez l'huys, Où » sont les souldats? Il fault qu'ils vienent incontinent avecque nous. » Waerop hy deposant andwoorde: « Zy slaepen daerboven op de achter caemere; ic zalse gaen roepen. » Ende binnen middelen tyt zoo zyn de zelve grassateurs ghegaen achter op de plaatse. Ende hy deposant boven commende riep tot een vande soldaten: « Ya françois, staet op, hier is volck, die naer ulieden vraeghen, maer » ic en weet niet wat volck dat is. » Twelcke de soldaten hoorende hebben op de plaetse ter veinsteren uutghezien zegghende: « Ya appoinctez nous gens, nous

» sommes incontinent prestz. » Twelcke de zelve schenders hoorende hebben naer de zelve soldaden ghelost een pistolet, ende zyn daermede vertrocken. Zecht voorts dat hy uut zyn veinstere zach dat se den wech naemen vander cauchie naer de prochie van Killem. Verclaerst ooc dat zylieden naer zyn goedt dyncken waeren ontrent L of tzestich persoonen. Sluutende hiermede zyn depositie.

Mauris de Wintere, oudt LIIII jaeren, verclaerst by eede dat hy ten zelven daeghe, wesende op t'straete ontrent de prostie, daer hy wonachtich es, in't opcommen vanden daeghe heeft zien staen dry zoo vier persoonen ontrent de schipvaert, by de welcke hy deposant ghegaen es, meenende dat volc was om naer Berghen te gaene; ende by hemlieden commende hebben hem naer zyn huis gheleedt, twelcke daer ontrent was, zegghende tot hem: « Sluut u duere toe » ende blyft in u huus, u en zal niet messchien; wy en zoucken u niet. » Ende hy deposant te dien obedierende, meenende dat volc vander waeke was, es in zyn huus ghebleven. Ende zach duer een veinstere met een verriere noch VII oft VIII persoonen commen, de welcke in twee partyen duere trecken d'eene alzoo hem dochte naer Killem ende d'ander naer Rexspoede. Sluutende hiermede zyn depositie.

(Signé:) P. Forum.

—

B.

13 février 1568. — Révélations faites devant le magistrat de Furnes par Jean Oudaert sur les menées de la bande de J. Camerlynck. — Information sur le dit Oudaert.

Den XIIIen sporcle 1567 zo was by den baillin te wetten ghepresenteert Jan Oudaert, de zone Claeys, oudt XXIIII jaeren, gheboren van Eecke, cleermaeker van zynen style, verclaerst hier 't Hondschote ghewoont thebben ontrent zes jaren, up de Vuernestraete, ten huuze Jan Baliaert, twee jaeren, een jaer int huuzeken Michiel Loten, ende es nu woonachtich met zyne huusvrouw ten huuse Omaer Annoot;

Verclaerst voorst wel wetende dat Jan Camerlync, Balten Nowynck, Corte Thuene, zyn van den gheselscepe van den quaeden hoop, ende meer andere hier naer verclaerst; Dieryck de Coninck, van Steenvoorde, ghecleedt met zwarte lynen boxemen over zyne coessen, ende een zwart cassaquin, met een zwarten caelewen hoet;

Zegghende dat Philips de Cueninck wel weet daer hy hem houdende es ;

Pieter de Crop up de Staevelstraete, noch eenen up de nieuwe calchye up gheene zyde Sinte Aernoudt, in een poortken innewaerts gaende ;

Zeght noch dat ten huuze der weduwe Raephael Lopes es ghelogiert eenen waele, ghenaempt Philips, draghende een blauwe mantel, wesende verminct up een zyne handt, ghehouwet, zynde parmentier ende saeywerker van zynen style, zoo hem dunct, wel wetende waer het ghenomen buscruyt ghetransporteert es.

Kent ooc wel eenen Pieter Graefscheip, van Houthem, achter thuus van Jacob Schapman, wesende eenen van de ouderlinghen der ghemeente der nieuwe religie ; draghende een zwarten baert, ende hebbende lichte witte coessen ende eenen zwarten mantele, ghaende daghelycx achter straete met slichte laekens te vercoopen, ende logiert daghelicx ten huuse Philips de Coninck.

Zeght ooc in de bende ghezien thebbene Jacques Annoot ende Gillis de Queckere die hemlieden houden metter woonste up den zuud muelene bile.

Zeght noch te kennen eenen Karel de Zouttere wonende up de Stavelstraete, wesende ooc een van de ghemeente.

Zeght voorts gheweest thebben sondaeghe nuchtend ten huuse Karel Robrecht, metten voornoemden Philips Parmentier den welcken vraeghde aen den zelven Karel, daer up zyn huusvrouw zeide ende den vuldere alhier ghevanghen, dat hy was ghegaen naer de Linde ; ende hoorde den zelven Philips ende vuldere zegghen tot andere, dat zy in corten daeghen in meninghe waeren te doene een spronc reyse hier 't Hondschote ofte te Roedsbrigghe ;

Zeght voorts dat den zelven vuldere broghte Saterdaghe avont eenen predicant alhier t'Hondschote, die hy uuten hope ghehaelt hadde, welcken hoop doe was wel twee mylen van hier up ghene zyde Oostcappele, enden ten zelven huuse noch wesende zoo vermaende hy Philips en vuldere, tot hem die sprect, met hemlieden te ghaene, maer omme dieswille zy hem verclaersden alle de ghene die over zekere daeghen by hemlieden ghecommen waeren, moesten daer bliven, twelck horende heeft ghedifferceert van mede te ghaene, ende den voorzeiden vuldere vertrack midsdaen ooc naer den lande in meninghe met Karel Robrecht naer den hoop te ghaene, over mids hy Philips beloofde hemlieden tsavonds te volghen ; ende hoorde hemlieden converseeren dien zelven avont voor huerlieder vertreck in diversche huuzen wapenen te haelen, als te Guillems Slotelmaeckers ende elders, te landewaerts daer een poorte was, zeghende : « Wy moeten daer vroug ghaen eer men de poorte sluut » ; ende naer zinen onthoude was ten huuse Hellin Batten, ende was noch ten huuse Karel voornoemt, een joncman, hem onbekent, die ooc verzierde mede te gaene, wonende up thende van den nieuwen calchie ; ende wat de cause was dat den zelven Karel ende vuldere niet duere en ginghen, ghebuerde daer dat den

zelven Philips met zynen ghezelschepe up dien avont niet en volgden, maer duer wat oorzakens es hem onbekend.

Zecht noch te kennen eenen Olevier den Matsenaere, lopende met den quaeden hoop, ende was mede in de moort hier t' Hondschoote.

Verclaerst voorts niet te wetene dat Denys Messioen van huerlieder gheseldschepe nochte kennesse zoude wesen, want hy die spreect wrochte tzelfs Denys huuse saterdaghe last leden ende hoorde den zelven blammeren huerlieder inorme wercken, zegghende : « zy zoucker vele an den hals te bringhen »;

Zoo hy ooc niet en weet dat Jan Godschalcq, ghevanghen, van den zelver soorte zoude wesen, als voortyden t'zinen huuse ghevrocht t'hebben, ende hem van zulcx noinct hooren verhaelen.

Zeght voorts dat ten huuse Karel Reingoot, wonende by Sinte Loys, in Beveren, ende ten huuse Robert, ten Blauwen Huuse, zyn daghelicx logierende Camerlinck, met zyne complicen, zo hy zeght de kennesse an die van Vuerenambacht ghegheven thebbene.

Zeght ooc hier int tzuuddorp huusen te wesen daer zy logieren zonder zekerheyt te weten.

Verclaerst voorts alzoo hy gisteren avond thuus ghecommen was van Vuerne, aldaer hy zeght ghesproken thebbene Joris Cnibbe, dat eenen Gillis Vassuer, wonende ooc met Crepel, Omaer Annoot, up eenen zoldere, hem deposant vraghende of hy te Vuerne gheweest hadde omme hemlieden te wronghen, daerup hy en antwoorde gaf : « Ik hadde te Vuerne van doene »; ende zo den zelven Gillis hem verechde ende vreesende hy Gillis meer volcx ghehaelt zoude hebben, heeft ghenomen zyne busse die hy 't ander tyden jeghens eenen soldaet ghecocht heeft, ende is ghecommen hier naer 't stathuus omme hem terberghen.

Ende voorts zecht van huerlieder interprinse niet te weten, dan den voornoemden Philips hem zeyde woensdaghe avont dat zy verwachtende waeren tusschen dit ende sondachs avont wat hemlieden te doene zal wesen.

Zeght ooc dat den zelven Gillis Vassuer mede was te Leinsele, ten huuse van Jan Heyneman, nemaer was s'anderdaegs vrouch thuus ; zo hy verstaen heeft, ende was op dien zelven zondagh avont huerlieder vergaederinghe ten huuse van den voorscreven Pieter de Crop up de Stavelstraete alwaer hy deposant ooc was zonder eenich secreet van hemlieden te wetene ; ende ontrent den middelnacht quaemen te zelven huuse ontrent VIII zoo thien ghesellen, ende zyn al tsaemen vertrocken ; ende hy deposant van hemlieden oorlof nemende, zegghende te ghaene by zyner huusvrouw die nieuwelicx van kinde gheleghen was, ende met hemlieden niet anne te willen versaemen, ten waere datter vuerheit waere. Ende nietmin zy allen vertrockken zynde, es hemlieden

van verre ghevolcht eenen gheheelen nacht, gaende in diversche huusen hem onbekent, uuthalende eneghe van huerlieder medeghesellen, ende pillierden in diversche huusen de wapenen.

Ende jeghens den dach zyn over velt ghecommen zonder wech te houden, zyn ghecommen in een ydel huus, hier t'Hondschote, by den paerdemarct, alwaer zy waeren ontrent een halve huere ; ende, hy die spreect, staende in eene haeghe thende van den bilcke, daer tzelve huus op staet, hoorde spreken Camerlinck, zegghende : « Knechten laet ons malkander bystaen totten laesten » dropel bloedts indien der yement ter werre compt », ende onder andere propoosten hoorde hem ooc zegghen : « Het es toe laete, laet ons ghaen, eerste » dach, over de prostie »; noemende een huus, hem onbekend, overmids hy de naemen van de mannen niet en wete, ende korts daer naer hoorde zegghen Pieter Crop die van buuten binnen quam : « Cha, cha laet ons ghaen, ofte » ick doent alleene ». Ende hy deposant 'tzelve propoost hoorende is wederomme van achter over de nieuwe calchie ghegaen, naer de Vuernestraete, ten huuse Karel Maes, aldaer hy dien dach bleef wercken.

Ende ghevraecht zynde ter wat occasie hy begroet es gheweest van dat quaede gheselschap, vraeghende by hemlieden te voyagheren, verclaerst tzelve ghebuert wesende, duer dat hemlieden wel kennelyc was, te westen Ballincks land, omme dieswille dat hy heeft gheweest met andere quaetwilleghe totten Zwaenken, in meninghe zynde naer Vuerne te ghaene ende keerende van daer wederomme, dunckende qualic beraen te wesen ;

Ende daer naer, ten tyden Jan Denys hier den trommel dede slaen, heeft hem ghevonden te Poperinghe vergheselscheipt met Langhe Mynes Heinken, die van Poperinghe wederkeerde, ende, hy die spreect, es van Poperinghe met den zelven Jan Denys ende zyn gheselschap, wesende in ghetalle tusschen de drie ofte vier hondert, up ghetrocken naer Waterlos, verwaepent met eenen busse ende rappiere ; ende te Waterlos ghecommen zynde hebben ghezien soubietelick paerde ende voetvolc naer huurlieder commen, ende tzelve ghewaere zynde hebben de vlucht ghenomen, eene groote partye met hem up den torre, aldaer zy waeren van den neghen huere totter noene ; schietende onderwyls naer andere ende ziende de zelve paerde ende voetvolck vertrocken zynde, zyn ze van den torre nederghecommen, ende elc heeft hem ghesolveert zo hy best conste.

Ende es hy die spreect ghecommen over Comen ende Nieukercke, naer huus, ende heeft sydent dien tyt ghewrocht in Inghelandt, Zeelandt ende alhier tHondschote omme zyne costen te winnen.

Hiermede sluytende zyn verclaers ende depositie, verclaersende ten heileghen ten dien ghestaeft zynde, alle tzelve waerachtich te wesen.

Michiel Spint, de zone Moris, oudt XXIIII jaeren ofte daer omtrent, verclaerst by eede dat ghister die leet dry weken doe de moort hier tHondschote gheheurdt es, tzinnen huuse commen cloppen Jan Oudaert, smorgens ontrent zes hueren, ende binnen ghecommen zynde heeft hem deposant ghevercht zyne busse aldaer te stellen, wesende zeere verbaest ende verzaecht, zegghende dat hy gynck werken; ende zo binnen twee zo drie daghen daer naer, op eenen avont, quam zinne busse weer haelen; ende alzo hy deposant hem hansanne tyghende was dat hy inde voornoemde moorden gheweist hadde, was 't zelve verloghende, ende morghen achte daghen, ontrent den drie hueren naer den noene, is den zelven Jans s' deposants huuse ghecommen, niet wetende wat hy daer quam maken, anders dan hy zeide dat hy ghaen moeste in drie zo vier huusen up de Palincstraet, ende zo hy deposant vraegde in wat huusen, en wilde hem dat niet zegghen, sluutende hier mede zyne depositie, present wetten XVII sporcle 1567.

Jan Penningbroot, filius Mathys, oudt XXXVI jaeren, verclaerst by eede dat Hans Oudart, wiens moeder van 't zelfs Jans huusvrouwe ghetrouwet heeft, es hy Oudaert dycwyls ghecommen tot deposants huuse, hem verdreghende den hals afte steken, te dien fyne hem roupende uut zinen huuse en tzelve ghe.... duer dat hy deposant ende zine huusvrouw blameerden zyn ignorine leven.

Zecht voorts dat s'vrydaechs naer de moort hier 't Hondschote, hy Oudaert es ghecommen t'zinnen huuse medebringhende eene flaessche daer men buscruyt inne steickt ende die legghende in eene lys zo hem deposant ghezeit wiert van zinne huusvrouw.

Omaer Annoot, oudt XXVI jaeren, crepel man zynde, hem ghenerende met spoelen, verclaerst by eede, dat woensdaghe avond laestleden, alzo Hans Oudaert thuus was commen, ontrent den VIII hueren, heeft gheseit tot hem deposant « Ghy houdt oresnyers binnen uwen huyse; » denommerende Gillis Vassuer, hem anzegghende dat hy Heyneman het strop over zynen hals stack, daerup Gillis verantwoorde: « Ghy liecht daer an; ghy zyt eenen dief, maer ic niet; » en zeyde den voorscreven Jan: « Ic diene de papisten; ic ben anneghescreven, » ic zal u dootschieten te daer; » hebbende eene busse ende de zelve annevaerdende dreeghende daer mede te schieten.

Adriaenken, 't wyf Omaer Annoot, oudt ontrent XL jaeren, verclaerst by eede, dat alzo de zelven Hans, woensdaeghe laetstleden t'huus quam, by drancke zynde, maecte groot mesbaer, neder smytende zinne busse ende flassche, zegghende tot Gillis Vassuer; thueren huuse wonende: « Ghy oresnydere, ghy dief, » ghy hebt Hanneken Heyneman een strop an den hals helpen steken, » zegghende:

« ghy hebt my willen wrongLen, ick zal u zelve wronghen, ic ben nu pappist, » ic en hebbe met de gheusen niet van doene, ic ben anne ghescreven ende hebbe » ontfaen van de wet ende Baliu, alhier XX testons. » Daerup Gillis verantwoordende, zeyde: « Ghy liecht daeromme, ghy zyt ergher dief dan ick, ende hebt meer ghestolen dan ic, ende hebt mede gheweist tot Heynemans, zo wel als ick. Zonder breeder te connen deposeeren, dan dat den zelven ghenomen heeft eene claeuwoenstock ende es van daer wechgheloopen, overzulex dat zyn huusvrouw noch van achterwierp een paer schoens.

Jan Oudaert, andermaal gheexamineert zynde up den XVII sporcle 1567, zecht noch te kennen eenen Pieter gheseit Apetytken, parmentier van zynen style, wonachtich te Hersele.

Kendt noch eenen parmentier, ghenaempt Huben, dan of Jan Baevelaert oom es, ooc medelopende in den quaeden hoop, wonachtich te Rexspoede.

—

C.

(Sans date.) — Le Magistrat demande ce qu'il convient de faire en présence de cette déclaration peu claire.

Queritur wat men best met dezen ghevanghen doen zal, ghemerct zyn voorgaende verlydt twelcke zeer difficiel ende doncker es, als den quaeden hoop dien nacht ghevolcht thebbene met zyne busse, ende haerlieder secreet ghehoort thebbene, zonder nochtans complice met hemlieden gheweest thebbene, overzulex es hem ghewillichlic commen presenteren in handen van den Bailliu ghevanghen, naer dien hy zeker daeghen daer te voren den zelven Bailliu te kennen ghegheven hadde ende ghedenommeert zeker huus daer de quaetwillighe voorgbenomen hadden te vergaederen, twelck den bailliu waerachtich ghevonden heeft als ter zelver plaetse gheapprehendeert hebbende vier zoo vyf personen, dan of de twee lyfvelick ghecorrigiert zyn ende een anderen citra mortem. Ende heeft hy ghevangen van ghelycke gheadverteert ende ghedenonciert de officieren van Vuernambacht van diversche complicen van Camerlynck, zoo de zelve van Vuernambacht tonser presentie verkent hebben, of men tzyne faveure zoude mueghen useren van zekeren article van den placate hier mede ghezonden.

—

D.

22 août 1568 — Les commissaires sont d'avis de continuer la procédure à l'égard de Jean Oudaert et de le soumettre à la torture.

Ghezien by den onderscreve gheconsulteerd, t'verlyt ende exame van Jan Oudaert ghevanghen binnen Hondschote, medsgaders de depositien van diversche oorconden tzynen laste ghehoort. Item ghelet hebbende op de vraeghe by de zelve van Hondschote dien aengaende ghedaen. Is 'tadvys dat in scriven niet en es omme ten respecte van den voornoemden ghevanghen te moghen useren van gratie, maer zonde 'tzelve moeten ghesolliciteert ende gheimpetreet zyn an Zine Majesteit, hoe wel dat men oock behoorde tzynen laste te procederen by torture om hem te doen verhaelen de presentie van zynen persoon in de moort van Hondschote, dan af groote apparentie es uute depositie van Michiel Spint ende andere, zoo oock es, van dat hy present hemlieden gheweest hebbe in huuse van Heynemans, daer den zelven Heynemans het strop omme den hals zonde ghesteken zyn, t'hof mentie maect de depositie van Adriaenken, 'twyf van Omaer Annoot.

Actum den XXII augusty XV^c LXVIII.

Anderwarf by den wysen gheconsulteert, ghesien de kennesse ende verlyt by den voornoemden Oudaert hier voortyts ende daer naer in torture ghedaen, ende up al ghelet; 'tadvys es dat den voornoemden ghevanghen de dood gheme-riteert heeft duer t'annemen vande wapenen jeghens Zyne Majesteit te Waterlos, niettemin alzoo men verstaet dat de zelve ghevanghen de republiek veele dien-sten ghedaan heeft duer het overteekenen vande quaetdoenders, nochtans al tzelve te kennen gheven, Zyne Excellencie, omme te wetene of het hemlieden believen suppliants te auctoriseren omme de voorschrevene capitaele executie te mitigeeren.

Actum XXVe septembre XV^c LXVIII.

Gheteekend: P. Coval, De Blazere, Zevecote.

—

E.

6 septembre 1568. — Déclaration de Jean Oudaert, mis à la torture.

Verclaers van Jan Oudaert ghebrocht in den pynkelder zittende op de banco, up den VI^en septembris 1568.

Ghevraecht of hy niet mede gheweest en heeft in de moort van den pasteur ende corporael van Hondschote ontkent expresselic daerinne behulpich ofte complice

gheweest t'hebben; daer op wilt hy de doodt, doen insghelyex 't faict gheschiet ten huuse van Jan Henneman.

Maer zeght wel dat hy gheinsinueert was op zekeren avont voor d'apprehensie van Karel Robrecht by Philips de Cueninck omme eene cogghe te pilleren, waer toe hy ghevanghen niet en accordeerde.

Gheleit ter torture ende ghetortureert, persisteert alvooren dat hy metten quaeden hoop in gheene plaetsen gheweest en heeft, maer dat hy hemlieden volgde omme thebbene opportuniteit weerdich omme den bailliu ofte justitie over te bringhen ende te kennen te geven, zonder dat men breeder van hem conste ghecryghen, diens volgende es gheslaect van der torture.

Actum ut supra, present Bailliu scepenen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hondschote.

Gheteekend: Forum.

—

F.

20 Juillet 1568. — Le Duc écrit au B^n^ de Rassenghien pour lui faire savoir que sur la demande des Magistrats de Furnes, il consent à ce qu'ils lèvent 400 hommes pour se défendre contre les attaques des sectaires. Il persiste dans son avis de ne pas rendre au peuple les armes qu'on lui avait enlevées.

Monsieur de Rassenghien, à cest instant nous ha esté présenté la requeste cy-joincte de la part des grand bailly, landthouders et eschevins de la chastellenye de Furnes, se deullans des grandes foulles et oppressions qu'ilz disent se perpétrez sur les manans de ladite chastellenye par plusieurs sectaires fugitifz que depuis peu de jours en ça se sont rassamblez, désirans partant que leur fut permis de armer quatre cens hommes pour obvyer ausdicts foulles, lesquelz se pourroient armer des armes de ceulx ausquelz durant les troubles passez lesdites armes sont esté hostées, et considérant le dangier que pour les causes contenues en ladite requeste est apparent de souldre si promptement n'y est remedié, principallement estant bonne partie des soldars qui estiont levez pour la seureté dudit pays absens au quartier d'Auxy le Château, comme plus amplement vous entendrez par ladite requeste, nous n'avons peu délaisser de par la présente vous requérir de faire de vostre costé tous les debvoirs à vous possibles, affin que non-seullement les foulles desdits sectaires puissent estre reprimées, mais y pourveoir de telle sorte que pour l'advenir les supplians en puissent estre asseurez. Et vous tenons au surplus assez mémoratiff de la difficulté que

cy-devant ha esté faicte par Son Excellence quant au deuxiesme poinct de ladite requeste, sçavoir de rendre les armes à ceulx ausquelz durant ces troubles ilz aviont esté hostez, dont nous souvient aussi en partie, et partant n'y oserions toucher ny permectre chose que fut contraire à l'intention de Sadite Excellence. Neantmoins pourrez adviser sur les inconvéniens qui en pourroient résulter, et de ce que vous semble l'on y pourroit donner pour le remède dont nous advertirez pour aprez y estre ordonné comme se trouvera convenir.

De Bois-le-Duc, le XXe de juillet 1568.

—

Autre pièce. annexée à celle ci-dessus.

Résolu le XIXe de juillet 1568 à Bois-le-Duc au Conseil d'Etat.

Soit envoyé au S^r^ DE RASSENGHIEN affin qu'il veuile donner ordre aux foullent dont se plaindent les supplians et tellement y pourveoir que ilz puissent estre asseurez. Et quant à l'aultre point qu'il se peult souvenir de ce que aultresfois Son Excellence luy ha respondu sur ce mesme point et dont messeigneurs sont aussi souvenans, assavoir que son intention n'est que la restitution des armes se face à ceulx ausquelz ilz sont esté hostez ; néantmoins qu'il advise sur les inconvéniens que en pourroient résulter et de ce que luy samble l'on y pourroit donner pour le remède, dont il veulle advertir messeigneurs pour après y estre ordonné comme de raison.

V.

INSTRUCTIONS CRIMINELLES 1566 A 1571.

—

A.

PIÈCES DE PROCÉDURES.

Ces instructions toutes rédigés en flamand, étant fort longues et prolixes, nous allons les résumer ici :

I. — Affaire de CHARLES BLARE.

Réquisitoire du bailli. Il conclut contre l'inculpé à la peine de mort par la corde :

1° Pour avoir contrevenu aux placards de Sa Majesté en fréquentant les prêches;

2° Pour avoir, avec plusieurs de ses complices, fait la quête pour l'érection du temple en donnant pour sa part 2 l. p.

3° Pour avoir signé la requête et coopéré à la collecte des 3 millions et y avoir contribué pour 30 l. p.

4° Pour avoir comparu devant le magistrat comme représentant la généralité de la communauté de la nouvelle religion et signataire de l'acte emphytéotique relatif à l'érection du temple.

5° Pour avoir protesté devant la loi contre la défense de prêcher faite par le comte d'Egmont.

L'inculpé a répondu ainsi :

1° Il reconnaît avoir suivi les prêches mais seulement durant la tolérance.

2° Il ne croyait pas mal faire en donnant son concours à l'érection du temple, puisque l'autorisation était donnée.

3° Il reconnaît aussi s'être trouvé chez Sébastien Matte avec Gilles de Quekere et avoir signé la requête tendant à obtenir la liberté de conscience, dans la pensée de procurer la tranquillité du pays.

4° Il nie s'être qualifié de représentant de la communauté de la nouvelle

religion et d'avoir fait aucune protestation ; que c'est par abus que le greffier a enregistré cette protestation.

Avis des jurisconsultes. — Ils concluent à ce que l'inculpé soit soumis au serment purgatif et condamné à l'amende honorable.

Sentence. — Il est condamné à l'amende honorable.

—

II. — CHRÉTIEN CAESTEKER.

19 mars 1567 (v. s.) — Moyens de défense : La gouvernante ayant, au mois d'août 1566, fait publier la suspension de l'inquisition, et ayant accordé les prêches, l'inculpé reconnait les avoir suivis, comme nouveauté, sans penser qu'il puisse en être réprimandé.

17 avril 1567 (v. s.) — Interrogatoire et mise en torture. Enquête.

L'inculpé nie avoir été à Ypres et avoir assisté aux bris des églises ; plusieurs témoins déclarent que l'inculpé était ce jour là à Hondschoote.

18 mai 1568. — Réquisitoire du bailli. Il conclut à ce que l'inculpé soit puni du dernier supplice.

1° Pour avoir, du temps que Sébastien Matte, Pierre Hazart et autres sont venus au West-Quartier, fréquenté les prêches et signé la requête des 3 millions, en souscrivant pour six ou sept livres parisis.

2° Pour avoir, lorsque le comte d'Egmont avait défendu les prêches, comparu à la chambre de la loi pour protester.

4 août 1568. — Avis des jurisconsultes. Ils concluent à l'amende honorable.

11 août 1568. — Réponse de Chrétien Caesteker aux griefs formulés par le bailli : Il reconnait avoir suivi les prêches pendant la tolérance et s'être trouvé chez Sébastien Matte lorsque la requête pour les 3 millions a été présentée ; mais il ne croyait par faire quelque chose de répréhensible.

Quant à la protestation à la quelle il est accusé d'avoir adhéré, il le nie et prétend que cette pièce a été enregistrée par le greffier sans l'assentiment de ceux qu'on accuse de l'avoir fait transcrire.

Le mémoire de Chrétien Caesteker, qui du reste est calqué en quelque sorte sur celui de Charles Blare, est fort prolixe, il est évidemment l'œuvre d'un avocat.

4 août 1568. — Les jurisconsultes sont d'avis d'appliquer l'amende honorable.

11 août 1568. — Sentence qui condamne Caesteker à l'amende honorable.

On trouve dans le dossier une pièce du 13 novembre 1568, d'après laquelle Caesteker aurait fait entendre encore quelques témoins sur sa conduite, mais on ne voit pas ce qu'il est résulté de ce document.

III. — Affaire de PHILIPPE DANES.

1° 13 mars 1568 (n. s.) — Certificat du curé en faveur de l'accusé.
2° 23 mars 1567 (v. s.) — Mémoire de défense de l'accusé.
3° 24 mars 1567 (v. s.) — Enquête à la demande de l'accusé.
4° 14 mai 1568. — Réquisitoire du bailli.
5° 11 août 1568. — Nouveau mémoire de défense de Danes.

—

IV. — Affaire de MARTIN GHISELEN.

1° 10 mai 1568. — Réquisitoire du bailli.
2° 11 mai 1568. — Avis des jurisconsultes.
3° (Sans date). — Mémoire de défense.
4° 11 août 1568. — Autre mémoire de défense.
5° 11 août 1568. — Nouvel avis des jurisconsultes.

—

V. — PIERRE LAU.

1° 17 mars 1567 (v. s.) — Certificat du curé en faveur de P. Lau.
2° 24 mars 1567 (v. s.) — Mémoire de défense.
3° 10 mai 1567 (v. s.) — Réquisitoire du bailli.
4° 11 juin 1568. — Nouveau mémoire de défense.
5° 11 août 1668. — Avis des jurisconsultes.
6° 11 août 1568. — Sentence (voir ci après).

—

VI. — DIERICK SCROY.

1° 4 mars 1567 (v. s.) — Réquisitoire du bailli.
2° 19 mars 1566 (1567 n. s.) — Certificat du curé en faveur de l'accusé.
3° 29 mars 1567 (v. s.) — Interrogatoire de l'accusé.
4° (Sans date). — Mémoire de défense.
5° 16 avril 1568. — Enquête tenue à la demande de l'accusé.
6° 3 juin 1568. — Nouveau réquisitoire du bailli.
7° 17 juillet 1568. — Nouveau mémoire de défense.
8° 11 août 1568. — Sentence (voir ci après).

VII. — BERNARD DE WACHTERE.

1° 25 mars 1567 (v. s.) — Mémoire de défense.
2° 10 mai 1568. — Réquisitoire du bailli.
3° 11 mai 1568. — Nouveau mémoire de défense.
4° 4 août 1568. — Avis des jurisconsultes.
5° 11 août 1568. — L'accusé est admis au serment purgatif.
6° Sentence (voir ci après).

—

VIII. — ROGIER GOKELARE.

1° 19 avril 1569. — Réquisitoire du bailli.
2° 23 avril 1569. — Interrogatoire de Rogier Gokelare.
3° 23 avril 1569. — Certificat du curé en sa faveur.
4° 11 mai 1569. — Mémoire de défense.
5° 18 mai 1569. — Nouveau réquisitoire du bailli.
6° 25 mai 1569. — Nouveau mémoire de défense de Rogier Gokelare.
7° 27 mai 1569. — Enquête ordonnée par le magistrat et tenue à la requête de l'accusé.
8° 7 juin 1569. — Enquête tenue à la requête du bailli.
9° 3 août 1569. — Avis des jurisconsultes, qui concluent à la mise en liberté provisoire sous caution.

Il n'existe pas de sentence de condamnation à l'égard de Gokelare ; on peut conclure qu'il a été maintenu en liberté.

Nous n'avons pas analysé d'une façon détaillée, les pièces relatives aux procès de Philippe Danes, Martin Ghiselen, Pierre Lau, Dieric Scroy, Bernard de Wachtere et Rogier Gokelare, parce que le réquisitoire du bailli contient contre eux les mêmes griefs que ceux imputés contre Ch. Blare et Chrétien Caesteker et parce que leurs moyens de défense sont identiques à ceux de ces deux derniers. Ces mémoires de défense semblent du reste être sortis tous de la même plume. Ils sont généralement bien faits, clairs, nets et précis.

—

IX. — JACQUES DE PLAET.

1° 18 février 1667 (v. s.) — Interrogatoire et mise en torture de l'accusé. Voici ses principales déclarations :

Après avoir été pendant deux ans en Allemagne, il est revenu à Wervicq ; puis il est parti pour l'Angleterre, à Sandwich. — Menacé d'être arrêté, il est revenu à Hondschoote où il a travaillé chez le meunier Jacques vander Hilst. — Il nie avoir été à Furnes, à Wattrelos et à Anvers. — Il reconnait ensuite s'être trouvé à Tournai avec Louis Hase et Jacques Struve de Comines et avoir été avec eux à Anvers. — Il a reçu à Tournai trois livres de gros de Georges et François Heins, refugiés en Angleterre. — Il reconnait s'être trouvé au saccagement de l'église St. Médard à Wervicq avec Denys Mondt, Jacques Ghestiere, Jean Castier et Bernard Heuvele. — Il s'est trouvé avec la bande près Tournai lorsque Jean Soreau qui était venu d'Allemagne, faisait des enrôlements. — Jacques Ramault et François Heins ont voulu l'enrôler ; il a résisté. — Il reconnait avoir aidé à divers bris d'images.

2° 5 mars 1567 (v. s.). — Le magistrat de Wervicq informe le magistrat d'Hondschoote que J. de Plaet s'est livré à divers bris d'images.

3° 4 avril 1567 (v. s.) — Jean van Heule, oncle de J. de Plaet, déclare ne pas savoir si celui-ci était parmi les briseurs du 15 août 1566.

4° Sentence qui condamne Jacques de Plaet à être exécuté par la corde.

—

X. — JACQUES VAN BUCHAVE.

1° 10 avril 1567 (v. s.) — Interrogatoire de l'accusé à la torture.

2° Sentence (voir ci après).

—

XI. — JEAN POLLET.

1° 9 juillet 1574. — Le magistrat d'Hondschoote demande des renseignements au magistrat de Bailleul sur Jean Pollet.

2° 12 juillet 1574. — Renseignements transmis par le magistrat de Bailleul. En voici le résultat :

Jean Pollet a été condamné à Ypres comme complice du prêche de Boeschepe. — Vers le même temps, il a été appréhendé par Georges van Halle,

lieutenant du souverain-bailli de Flandre dans la ville de Bourbourg. — Il habite le Zuydhouck de la châtellenie de Bailleul ; il a la réputation de fréquenter la fille de la veuve de François de Vos, demeurant dans le Calaisis. — Il est en relation avec les sectaires.

3° 14 juillet 1571. — Pierre le Cocq écrit au magistrat d'Hondschoote que vu l'interrogatoire de J. Pollet et la découverte sur sa personne de correspondances illicites, ils aient à procéder à son jugement.

4° 23 août 1571. — Interrogatoire subi par J. Pollet devant le magistrat d'Hondschoote.

Voici le sommaire de ses déclarations :

Il a eu à Calais les lettres trouvées en sa possession, mais il n'a pas été en Angleterre. — Il demeure à Bailleul avec son frère Adrien ; il a été visiter sa fille mariée à Clais Burgrave, auparavant veuve de Fr. de Vos, habitant la paroisse d'Ofkerke dans le Calaisis. — Les objets relatés dans les lettres saisies sont dans la maison de Clais Burgrave. — La lettre sans adresse devait être donnée à Jacques de Saegher et celle écrite en encre sympathique à un nommé Elias, tous deux à Bailleul. — Il a été arrêté à Bourbourg vers 1564 pour infraction de ban ; mais il a obtenu sa grâce de Sa Majesté. — Mis en présence de l'Évêque d'Ypres, des doyens de Bergues et d'Hondschoote, il se déclare disposé à se reconcilier avec la foi catholique. — Mis à la torture il persiste à nier avoir été en Angleterre. — Il ne connaît pas le nommé Braefken, considéré comme messager de France en Angleterre. — Il connaît Thomas van Hille soupçonné d'aller en Angleterre.

5° 8 septembre 1571. — Avis des jurisconsultes. Ils concluent à la fustigation et au bannissement.

6° (Sans date). — Renseignements donnés par le Conseil de Flandre sur les lettres de grâce accordées à J. Pollet.

7° 15 septembre 1571. — Sentence qui condamne Jean Pollet à la fustigation et au bannissement pendant dix ans.

—

B.

PIÈCES ACCESSOIRES.

I. — 2 février 1566 (n. s.) — Protestation des représentants de la communauté des réformés d'Hondschoote, contre l'ordre donné par le comte d'Egmont de cesser le prêches.

Antonus Chocquaert, Jacob Scroy, d'oude, ende Jacob Scroy, de jonghe, Charles Zoete, Charles Blaere, Christiaen de Caestecker ende Bernaerd de Wachtere, representerende de generaliteit der onderlinghen ende ghemeente van de ghereformeerde religie, binnen der stede ende heerlichede van Hondschote, compareerden voor bailliu ende schepenen der voorscreve stede, in huerlieder secrete camere ende aldaer ghedachvaert zynde omme te onderteekenen alzulcke assceurance als hemlieden voor ooghen gheleyt ende ghelezen was, van weghen mynen heeren den prince van Gavere, grave van Egmont, gouverneur ende capitaine generael van de landen van Vlaenderen ende Artois, ghaven te kennen, zo zy hedent ghedaen hadden, binnen der stede van Ypre, an de ghedeputeerde van de wet der voorscreve stede ende heerlyckhede, alsdanne aldaer, ende te desen ooc present zynde, de zwaricheit die zy maecken int onderteekenen van de zelve asseurancie, in den eersten, hoe wel dat Zynder Excellentie belieft hadde de zelve asseurance te doen conchieren ende stellen by vorme van requeste, als dat de voornoemde comparanten ghesupplieert zouden hebben omme achter te laetene huerlieder predicatien ende diensten die Zyne Excellencie hemlieden voormaels gheconsenteert hadde, dat zy comparanten eerst ende alvooren ghedachvaert waeren voor Zyne Excellentie te compareeren binnen der stede van Ypre, nyet wetende ten wat hende, maer zy lieden aldaer compareerende ende ghehoort hebbende tverzouck van Zynder Excellencie, hebben naer deliberatie ende resolutie van den generalen ghemeente gheconsenteert in tverzouck van Zynder Excellencie, breeder in de voornoemde requeste begrepen, nemaer voor de onderteekening van diere, protesteren de zelve comparanten dat zy in naercommende tyden, in de zelve onderteekening niet begrepen zouden wezen, oft dat het supplieren in de zelve asseeurance gheroert, naemaels niet en zoude verstaen wezen als of zy penitenten van de voorscreve predicatien ende leeringhe waeren, ofte dat daerby verstaen zoude wesen de zelve leeringhe quaet te wezen, protesterende bovendien dat zy de voorscreve onderteekenynghe, in gheender ander manieren en begheerden te doene dan ele verantwoordende

voor hem zelven. Ende indient ghebuerde dat eenighe van de voorscreve ghevanghen, bnuten den wille ofte consent van hemlieden comparanten, eenighen dienste ofte predicatie hielden, int hemlieden ofte int openbaer, contrarie tverzouck van Zyne Excellencie breeder in de voornoemde assceurance verclaerst, dat zy comparanten daeromme niet en zouden begrepen ofte ghestraft wezen, maer particulierlyck, elc overtreeder van dien ; verzoucken aldies voorscreven es ghenoteert ende gheregisteert te wezen, twelcke dien volghende alhier zo ghedaen es.

Actum desen II^en^ february 1566.

« Dit voorscreven protest staet met een lynde duersleghen op tregistre als gheroyeert. »

—

II. — Sans date (1568). — Pierre Lau, Clays Thieulin, Ghislain Schipman et Bernard de Wachtere sollicitent leur mise en liberté provisoire.

Weerde wyse ende voorziene heeren, Pieter Lau, Clays Thieulen, ende Ghislain Schipman ghevanghen, verweerders, ghezien hebbend zeker ghescrift theurlieder last ghedient by vorme van replique van weghen den heer heeschere verdraghende hemlieder van breeder scrievens, concludeeren mids dien in ulieder heeren advys ende persisteerende by huerlieder versochte provisie van slakinghe, zoo ooc doet Bernard de Wachtere, ontkennende dat partens protest by zynder hand ghescreven zoude wezen zo den heesschere contrarie der waerheid poseert.

—

III. — Sans date (1568). — Jacques Scroy, Philippe Daenen, Martin Ghyselen, Charles Blare, Charles Zoete, Chrétien de Caestekere, Clays Thieulin, Ghislain Schipman et Bernard de Wachtere exposent aux Magistrats combien leur longue détention (18 semaines) a été préjudiciable à leurs familles et les supplient de juger leurs procès dans un bref délai et avec toute la bienveillance possible.

Weerde wyze ende voorzienighe heeren scepenen ende cuerheers der stede van Hondschote.

Wy bidden ulieden uut den gront onser herten dat ulieden believe tanmercken de groote benauwtheit, niet alleene van ons die ghevanghen zyn, maer ooc van onse desolate huysvrouw en kinderen, dan of den meesten deel bevrucht gaen

gode lof, ende ooc te considereren onse langhe detentie, daer inne wy bet dan XVIII weken, met godshulpe de pasientie ghehad hebben ende dat wy in als obedient gheweest hebben, zoo wel in gheboden van ulieden, myne heeren, als van zyne Majesteit ende in als ghewillichlyck ghecontribueert omme de welvaert deser stede, zoo wy noch geerne ende ghewillichlyck doen zouden, waert ons moghelyck, diens volghens bidden wy hertelick dat ulieden believe zachtmoedichlyck onze zaek te handelen ende expedieren, ende zult ons verobligeren, allesins t'ulieder heeren liefdadich bevonden te wezen met live en de goede.

De al ulieder onderdanighe dienaer altyt bereet,
Jacob Scroy, Philips Daenens, Maerten Ghyselen, Chaerles Blaere, Chaerles Zoete, Christiaen de Caessteker, Clays Thieulin, Pierre Lam, Gueslein Schipman ende Bernaerd de Wachtere, ghevanghen.

—

Sans date (1568). — Bernard de Wachtere supplie les Magistrats de juger son affaire, sans attendre le retour de Jacques Godschalk qui a en mains les papiers de sa défense ; il invoque leur bienveillance.

Eerzaeme wyse ende zeer voorzienighe Heeren,

Ic ghevinde my hertelicke thuwaerts, u hertelick biddende, zo varde alst myne zake anne gaet, te houden over gherecommandeert ende tbeste te doene, want ic hebbe eene bevruchte huysvrouw ende hebbe al verteert in vanghenesse, dat ic can ghecryghe, aldus bidde ic hertelyck omme uwe goede gracie ende zo verde alst Jacques annegaet, ic hebbe alle omme naer hem doen vernemen of de menute niet cryghelyck en ware, maer wat ic verneme, ic en can anders niet verhooren dan dat Jacques naer Parys zoude ghetrocken wesen, aldus wilde ic wel dat de zake ten beste verhandelt ware, want inder gherechticheyd, al tgone dat by my zoude gheschiedt zyn es al ghedaen ter goeder trauwe, dat kent God almachtich, die u ende myne heeren uwe mede ghesellen verleenen wille eene zalighe voorspoedighe reyse te doene ende beschermen van onghevalle.

Den al uwen dienaer bereidt,
Geteekend : BERNAERT DE WACHTERE.

Op den rug staet : Aen eersaemen, wysen ende zeer discreten Jacob Godschalck.

VI.

SENTENCES.

—

A.

SENTENCES DU MAGISTRAT D'HONDSCHOOTE.

1.

5 novembre 1556. — Les échevins et cuerheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote condamnent Jacques Peystere, natif d'Hondschoote, fugitif, au bannissement pendant 50 ans pour, étant suspect d'hérésie, n'avoir pas fait amende honorable suivant les prescriptions du Magistrat.

Omme dieswille dat JACOP DE PEYSTERE, vluchtich ende fugityf van Hondschoote ende van den lande van Vlaendren, suspect van heresie, ende overzulck ghecondempneert es gheweest by scepenen ende ceurheers deser heerlickheid van Hondschoote, te ligghen ende te houden zekeren tyt vanghenesse, achte daghen te water ende broode, ende daer naer te gaene ter biechte ende ter heleghen sacramente, daartoe beleet wesende by den Bailliu in de kercke, heeft de vlucht anneghenomen, ende uuter kercke gheloopen zonder de zelve zyne sentencie te willen vulcommen; ende tzydert dien tyt hem gheabsenteert uut dese stede, hantierende, frequenterende ende hem transporterende in suspecte steden ende plaetsen. Naerdien hy by diversche uproepinghen ende halleghehoden upgheroupen ende upghedaecht heeft gheweest omme tanhooren den creminelen heesch van den Bailliu, ende altyts deffailant blyft zyn excusie te commen doen up den zelven heesch; voorgheroupen zoot behoort ende te vullen gheconfumaceert.

De wet up al rypelyc ghelet hebbende, byzondere ghesien de lettren van placcaten up tfait van zulcke fugityfven ghemact ende oock ghemerct de ghemeene gheruchte dat den zelven JACOB DE PEYSTERE vertrocken es in suspecte plaetsen, bannen den zelven JACOB DE PEYSTERE uut den lande ende graefscepe van Vlaendren

ende uut dese heerlichede vyftich jaeren ende dach up zyn hooft, verclarende a zyn goet tzy leen erfve ofte catheyl verbuert ende gheconfisquiert zo waer de zelve ghestaen ende gheleghen zyn, naer tverclaers van de voornoemde letteren van placcaete.

Actum present V^en novembris 1556.

Archives communales de Hondschoote. — Registre aux sentences criminelles, f° 5 r°.

—

2.

20 janvier 1556. — Les échevins et ceurheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote relâchent sous caution juratoire, Anthoine Plateel, prisonnier, suspect d'hérésie.

Scepenen en cuerheers ghezien de informatie, exame ende verlyt voor hemlieden ghedaen by den Bailliu ten laste Antheunis Platteel, ghevanghen, ende ghehoort dat den zelven Bailliu hem verdraghende van voordere preuve, verzochte recht naer tbevindt van de zake.

De wet verclaert dat den ghevanghenen gheslaect zal wesen van vanghenesse up cautie juratoire, mits hem verbyndende wederomme te commen in sheeren handen tallen tyde hy dies behoorlyck ghesommeert weert, up peyne van achterhaelt te wesen van den sticke ende betalende zyne vanghenesse costen. Naer de uutynghe van de welcken zoo heeft hem den zelven Antheunis verbonden in sheeren hande wederomme te commen aenhooren alzulcken heesch als hy tzynen laste zal willen maken, up peyne achterhaelt te wesen van den sticke.

Actum present W: XXe january 1556.

Ibid. — f° 5 r°.

—

3.

10 février 1556. — Les échevins et ceurheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote condamnent Georges de Hondt et Jeanne, sa femme, à faire amende honorable avec défense de hanter des personnes suspectes.

Ghezien de processen, den heessche, informatien, examen, ende verlyt, beleet ende ghedaen voor scepenen ende cuerheers van Hondschoote, tusschen Joorys

Mattart, Bailliu, in die qualiteyt heeschere, ten laste Joorys de Hondt ende Jehanne, zyn wyf, verweerers ende up al ghelet.

Scepenen ende cuerheers condempneren den voornoemden Joorys de Hondt ende zyn wyf elck byzondere te vallen up huerlieder knyen ende te bidden Gode almachtich den heere ende wet uuter name van justicien verghevenesse, zegghende dat hemlieden leet dat zy te biechte ende heleghen sacramente int voorleden jaer niet en hebben gheweest, ende dat zy tzelve niet ghelaten en hebben in versmadenesse van de constitutien ons moeder der helegher kercke. Beede de zelve ghevanghenen te gaene te biechte ende heleghen sacramente, sondaghe naestcommende voor een van huerlieder pasteurs alhier t'Hondschoote. Interdiceren hemlieden te converseren met eeneghe suspecte persoonen, noch eeneghe schandaleuse ende ontstichende woorden te zegghen ofte profereeren ter versmadenesse van den heleghen sante ofte santinnen, up andere ende breedere punitie, ter discretie van de wet. Betvoorts te betaelene huerlieder vanghenesse costen, ende bovendien te betaelene in emende civile LX liv. parisis, 't een derde den heere, IIe den armen ende teerde den heerlichede t'Hondschoote.

Actum ter camere X^en february 1556.

Ibid. — f° 3 v°.

4.

10 février 1556. — Les échevins et ceurheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote condamnent Guillaume Scipman, prisonnier, à une amende de 30 livres X gr. par. et à faire amende honorable pour avoir proféré des paroles scandaleuses sur la prédication du curé.

Ghesien by scepenen ende cuerheers van Hondschoote den beesch, informatien, examen ende verlyt, voor hemlieden beleet ende ghedaen by Joorys Mattart, Bailliu van Hondschoote, in die qualiteyt heeschere, ten laste van Guillame Scipman ghevanghen, verweerder, ter cause, dat den zelven ghevanghen zekere schandaleuse woorden gheprofereert hadde annopens de predicatie van M^er Adriaen Smout, prochiepape, ende dat hy te paesschen 1556 laetsleden niet en heeft gheweest te biechten noch ter heleghen Sacramente. Ghehoort oock hier uppe d'excusen van den ghevanghen tzelve niet ghedaen noch ghelaten hebbende in versmadenesse van de constitutie van onse moeder der helegher kercke, noch oock de voorscreven blaemten ende injurien gheprofereert hebbende andersints dan uut dronckenscepe ofte ontwethenhede danof hy nochtans gheene souvenance en heeft,

nietmin den zelven in dien ghevalle renonchierende, verclaerst als ghevolende ende begheerende te leven naer tgebot ons moeder der helegher kercke. Ende up al wel ende rypelyck ghelet.

De voornoemde cuerheers condempneren den zelven Guillame te compareren in camere, met eene wassen tortse onghebrant in zyn handt, blootshooft, knylende up beede zyne knyen, biddende Gode van hemelrycke de heere ende wet uutername van justicie, verghevenesse, zegghende hooghe ende overluut, dat hy onghelyck ende met quader cause ghezeyt heeft, lachte ende blaemte van zynes parochiepaepes sermoenen, dat hem tzelve leet es, ende van hem niet en weete dan duecht ende eere, zoo oock hem leetwesende dat hy int voorleden jaere te biechten noch ten heleghen Sacramente heeft gheweest, dat hy al tzelve niet ghedaen en heeft in versmadenesse van den zelven sacramente noch constitutien ons moeder der helegher kercke, ende indien hy tzelve niet ghedaen noch ghelaten hadde, en zoude tzelve niet willen obmitteren omme eeneghe zaken ter weerelt, latende de zelve tortse ter décoratie van den heleghen sacramente, hem ordonnerende voorts, sondaeghs daernaer, te gaene te biechten ende ter heleghen sacramente voor zynen pasteur t'Hondschoote, hem condempneren voorts te betalene zyne vanghenes costen ende in amende civile XXX liv. X gr. parisis, teen derde ten proffyte van den heere, t IIe den aermen t'Hondschoote ende IIIe der heerlichede van Hondschoote, interdicerende voorts meer van den ghelycken te doene up breeder rigoreuse punietie ter discretie van den juge.

Actum den Xtn february 1556, int pronunchieren van desen heeft den ghevanghene, d'amende honorable voetstaens volcommen.

Ibid. — fo 6 ro.

5.

19 mars 1556. — Les échevins et ceurheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote, condamnent Roelandt Kindt, prisonnier, au bannissement de la ville et seigneurie d'Hondschoote, de la châtellenie de Bergues et de Furnes, pour avoir eu en sa possession des livres défendus et refusé de pratiquer la religion catholique.

De wet ghezien tproces ende de examinatien ghedaen ten laste Roelant Kyndt, ghevanghen, berucht van heresie, als onder hem bevonden wesende eenen suspecten bouck, gheen beghinsel noch hende hebbende, ende niet connende noch willende denommieren voor wye hy laetst alhier te biechten heeft gheweest. Recht doende met goede deliberatie ende ryphede van rade.

Zegghen ende verclaersen den ghevangenen uuter stede ende heerlichede van Hondschoote, uut Vuernambacht ende Berghambacht den termyn van thien jaren, up breeder correctie, alvooren betaelt hebbende zyne vanghenesse costen. Ende die betaelt hebbende te ruumen binnen zonneschyne van daghe ende de voorscreve casselrye derden daghe.

Actum XIXe in maerte 1556.

Ibid. — f° 5 v°.

—

6.

9 août 1557. — Les échevins et ceurheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote condamnent Marie Rutebent, native de Bailleul, à faire amende honorable pour avoir fréquenté Guillaume van der Beke, homme marié et pour avoir été en possession de livres défendus.

Omme dat ghy, Mayken, dochtere Pieter Rutebent, van den oude XXII jaeren, ghebooren van Belle, u hebt vervoordert contrarie de gheestelycke ende wereldlyke rechten ende de ghebooden ons moedere der helegher kercke, huus te houdene ende communicatie te hebben ende te converseren met eenen Willem van der Beke, ghehuwet man. Bovendien onder u ghehouden hebt vele diversche verbooden boucken, vul dwalynghen, ketteryen ende afgryselycke blasphemyen, zonder nochtans de zelve te connen lesen, zoo ghy zecht. Ghehoort oock tghevoel van uwen gheloove zoo wel verclaerst voor mynheere den inquisiteur als andere gheleerde, ende trelaes ende trapport van dien, metghaders zyn advys dat ghy alle ghelooft tghuent de heleghe kercke ghebiet.

Scepenen ende cuerheers, up al wel ende rypelyck ghelet hebbende, condempneren u ter instancie ende maninghe van Joorys Mattart, Bailliu in den name mynsheeren van Gaesbeke, Hondschoote etc, dat ghy ter voorscreven causen, vallende up uwe knyen zult bidden Gode van hemelrycke, der heeren ende wet, in den name van justicie, verghevenesse, zegghende dat u dissolut leven hertelyck leet es, ende dat ghedaen, de voorscreve boucken zelve met uwer handt zult werpen int vier, alhier in vierschaere, omme verbrandt te werdene te pulvere, dat ghedaen, ordonneren u morghen te gaene in processie, met eenen kaerse van een pondt was in de handt, onghebrandt, anderwarf biddende Gode van hemelryck ende der justicie verghevenesse, bannen u voorts uuter heerlichede van Hondschoote, ende voorts uuter stede ende casselryen van Berghen ende Vuerne den termyn van zesse jaeren, te ruumen morghen binnen sonneschyne, deser heerlichede

ende de casselrye binnen derden daeghe, u interdicerende voorts meer te converseren metten zelven Willem van der Beke up breedere ende rigoreuser correctie van den juge, ende u te verdraghen meer eeneghe ghereprobeerde boucken onder u te houdene.

Actum in Vierschaere desen IX^en^ in Augusty 1557.

Ibid. — f° 12 r°.

—

7.

23 avril 1559. — Les échevins et ceurheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote condamnent Jacques Pierin et Arnould Herveloo à être étranglés, puis brulés, pour s'être fait rebaptiser, pour avoir fréquenté journellement des hérétiques sans vouloir se convertir, malgré les vives instances pour les ramener à la vraie foi.

Omme dieswille dat ghy, Jacob Pierin f^s^ Bernaerdts, gheboren van Rellens-Cappelle, woonachtich nu ter tyden binnen der stede van Haerlinghe in Vrieslandt, ende ghy Aernouldt Herveloo f^s^ Roberts, gheboren van Roberghe by Liquis, ulieder vervoordert heeft te doen herdoopen, jeghens ende contrarie den placcaete ende ordonnancie Sconincx ons gheduchts heere. Ghy, Jacob, binnen de stede van Emden in West-Vrieslandt, leden mach wesen vier jaeren, by een Lenaert Bauwins. Ende ghy, Arnouldt Herveloo, binnen der stede van Meenen, by den voorscreven Lenaert, leden drie jaeren, al achtervolghende ulieden libre ende voluntaire kennesse ende belyt buuten banden ende torturen, den zelven Lenaert hem lovende ende qualifierende leeraer ende autheur, tzyne van uwer ghelycke complissen, facteur ende sectateurs, ulieden oock daeghelyckx vervoorderende met notoirlyke suspecte ketters te hantieren ende frequenteren, elckanderen leerende, uutlegghende ende styllerende in ulieder dwaelinghen, onghelovicheyt, ketterye ende afgryselicke blasphemie, blamerende, rejecterende ende respuerende alle goede onderhoudenesse, constitutien, ordonnancien van onsen heileighe kerstelicken gheloove, ende alle duedelycke, goddelicke insettinghe ende ghebooden van onser moedere der helegher kercke ende catholycke religie, qualick ende tonrechte sustineerende ulieder valsche, horrible ende abominable opinien ende uprechte caveleuse dolinghe, als van de gheboorte Christi naer der menschelicheyt, van d'administratie van de heleghe Sacramente des aultaers, insgheliex van den doopsele, messe, biechte ende meer dierghelicke oudde gheobserveerde constitutien der heleghe kercke, zouckende ende pooghende de zelve te denigreren, annulleren

ende exterperen, duer ulieder boose ende satanicque leeringhe ende heresie, niet jeghenstaende alle godsvruchteghe, duechdelicke ende waerachtigh vertooghen ende vermaenen ulieden instantelick ghedaen omme by der middele ulieden te winnene ende te gherechteghen ghelooven te bringhene, blyft nochtans malicieuselick, arghelic ende abusievelick inhereren ende persevereren up uwe quaede, valsche ende hereticque opinie ende dwaelinghe. Ende overghemerct, zoo eist dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hondschoote up al wel ende rypelick ghelet hebbende, condempneren ende wysen over recht ter maninghe ende instancie van Joorys Mattart, bailliu, in den name van mynheere van Gaesbeke, Hondschoote, etc. u Jacob Pierin et Arnoult Herveloo, herdoopers, gheleet te wesen by den Bailliu ende zynen officiers tot up de marct deser stede ende ulieden aldaer te leveren in de handen van den officier crimineel, om by hem gheleet te zyne ende ghebonden te wesen elck an eenen stake, ende daernaer verwoorcht, alzoo uwen persoon vleesch ende beenderen met den viere verbrandt ende consumeert zynde in asschen ende pulvere, verclaersende voorts alle uwe goedinghen waert tzelve gheleghen ofte ghestaen zy, gheconfisqueert te weesen s'heeren proffycte, ofte dient met rechte toebehooren zal.

Actum in wettelycke ghebannen vierschaere van crisme den 23ᵉⁿ april 1559.

Ibid. — fº 23 vº.

—

8.

4 novembre 1560. — **Les échevins et ceurheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote condamnent Jean Herwyn à être étranglé, puis brûlé pour avoir fait actes d'hérésie et persisté dans ses opinions malgré les efforts tentés pour le ramener dans le sentier de la vraie foi.**

Omme dieswille dat ghy Jan Herwyn, de zone Juliaens, gheboren van Houtkercke, qualic ende arghelic ghevoelende zyt van de ghoede onderhoudenessen, constitutien ende ordonnancien van onsen heilighen kerstelicken ghelove, metgaders van alle duechdelicke inzettinghen ende gheboden van onse moeder der heiligher kercke ende catholycke religie, arghelic ende tonrechte sustinerende uwe valsche ende abominable opinien ende oprechte dolinghe als van den heilighen Sacramente des avondmaels, van de messe, biechte ende andere dierghelicke gheobserveerde constitutien der heiligher kercke, nyet jeghenstaende alle godvruchtighe duechdelicke ende waerachtighe vertoghen ende vermaenen, u by gheleerde instantelic ghedaen, omme by dier middele u te brynghen ten rechten weghe

ende gherechten ghelove, blyft nochtans malicieuselic, arghelic ende abusivelic inhereren ende persevereren up uwe quaede ende heresycke opinie jeghens ende contrarie de ordonnancien ende placcaeten sconyncx ons gheduchts heeren. 'tZelve overghemerct, ende ghehoort tverclaers van gheleerde, die u verclaerst hebben tzyne heretic. Zoo eist dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hondschoote, ter manynghe van Jooris Mattart, bailliu, unter name van mynen heere van Gaesbeke, up al ghelet, condempneren u, Jan Herwyn, gheleet te wezen by den Bailliu ende zynen officieren tot up de marct dezer stede, ende u aldaer ghelevért in den handen van den officier crimineel omme by hem gheleet te zyne ende ghebonden te wesen an eene stake ende aldaer verworcht, omme alzoo uwen persoon, vleesch ende beenderen metten viere verbrand ende ghecunsommeert tzyne tot asschen ende pulver, verclaersen voort al u ghoede, waar 't zelve ghestaen ofte gheleghen zy, gheconfisqueert s'heeren proffytte ofte dient metten rechte toebehooren zal.

Alzo ghepronunchiert de vierden novembris XV^{c} tzestich.

Ibid. — f° 24 v°.

9.

9 mars 1561. — Les échevins et ceurheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote condamnent Charles du Vivier, natif de Reily en Artois, à être étranglé et ensuite brûlé pour avoir suivi la doctrine des anabaptistes et y avoir persisté malgré les vives instances employées pour le faire revenir à la vraie foi.

Omme dieswille dat ghy, Charlo, de zone van Mahieu du Vivier, gheboren van Relly, in Arthois, qualic ende arghelic ghevoelende zyt van den ghoede onderhoudenesse ende ordonnancie van onzen heilighen christelicken ghelove, metgaders van alle deuchdelicke ende godvruchtighe inzettinghen ende gheboden van onse moeder der roomsche kercke, ende als quaedt ende abusyf lachbiedende, u ghegheven heeft tonghelycke ter onghelovighe dwalynghe, ketterie, ende blasphemie van den herdoopers, qualic ende arghelic sustineerende uwe abominable, horrible, cavilleuse ende heretycke opinien als van den gheboorte Christi naer de menschelicheydt, van der administratie van den sacramente des Aultaers, van den doop aengaende de jonghe gheboren kynderen, tsacramente van de biechte ende andere ghelycke sacramenten, messe ende toe dien alle ghoede oude en wel gheobserveerde heilighe institutien ende ordonnancien der heiligher kercke, zouckende ende poghende de zelve te extirperen, verdounckeren ende annuleeren, duer huerlieder booze, satanicke ende onwarachtighe leerynghe ende heresie, gheen regardt nemende

up alle ghoddelycke, duechdelicke ende waerachtighe vertoghen ende vermanen u instantelick, by gheleerde ende anders ghedaen, omme by dier middele u te winnen ende ten gherechtighen ghelove te brynghen, blyft nochtans malicieuselic ende abusievelic persevererende up uwe quaede ende hereticque opinien jeghens ende contrarie den placcaeten sconyncx ons gheduchts heeren.

Tzelve ghemerct ende ghehoort tverclaers van gheleerde, die u verclaers: hebben tzyne hereticq. Soo eyst dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hondschoote, ter manynghe van Jooris Mattaert, bailliu, uuter name van mynen heere van Ghaesbeke, up al ghelet, condemneren u Charles du Vivier gheleet te wesen by den bailliu ende zyne officiers, op de marct deser stede, ende aldaer ghelevert in handen van den officier crimineel, omme by hem gheleet te zyne ende ghebonden aen eenen stake, ende aldaer verworcht, ende alzo uwen persoon, vleesch ende beenderen met den viere verbrandt ende gheconsummeert tzyne tot in asschen ende pulvere; verclaerzende voorts al u ghoed, waer tzelve ghestaen oft gheleghen zy, gheconfisqueert sheeren proffytte, ofte dient met rechte toebehooren zal.

Alzo ghepronunchiert in opene ghebannen vierschaere up den IX^en^ dach van maerte XV^c^ eenen tzestich.

Ibid. — f° 29 r°.

10.

3 octobre 1562. — Les échevins et cenrheers de la ville et châtellenie d'Hondschoote condamnent Charles Elynck, natif de Meteren, âgé de 82 ans, à être exécuté pour hérésie et pour avoir persisté dans ses opinions malgré les instances faites pour le ramener à la foi catholique.

Omme dieswille dat ghy, Kaerle Eylinc, f^s^ Arneulf gheboren van Meteren, joncman, onghehuwet, oudt ontrent XXII jaeren, qualic ghevoelt hebt ende ghevoelende zyt van de biechte, Sacramenten des aultaers ende andere lofvelicke usancien der heilighe kercke, de zelve mesachtende ende versmaedende, zo wel contrarie der ordonnancien van de kersten kercke als den placcaeten der conynclicke Majesteit, ende ghebleven zyt obstinaet, nyet jeghenstaende alle onderwys ende duechdelic vermaen u instantelic ghedaen, zo wel by gheleerde, als anders:

Soo eyst dat scepenen ende cuerheers der stede van Hondschoote u Caerle Elync, verclaeren ghevallen tzyne in de voorscreve placcaeten ende peynen daer inne begrepen, ende dienvolgende condempneren hu ghebrocht tzyne van levenden lyfve ter doot, verclaerende voorts alle hu ghoedt waer tzelve ghestaen

oft gheleghen es, ende hoedaenich tzelve zyn, gheconfisqueert Sconyncx proffytte, ofte dient met rechte toebehooren zal.

Alzo ghepronunchiert den derden in octobre XVe twee ende tzestich.

Ibid. — f° 30 v°.

—

11.

3 octobre 1562. — Les échevins et ceurheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote condamnent Peronne Pertrys, native de Meteren, femme de Charles Vande Velde [1], à être exécuté pour avoir fait partie de la secte des anabaptistes et avoir persisté dans la même opinion.

Omme dieswille dat ghy Proneken, de dochter van Wm Pertrys, gheboren van Meteren in Belleambacht, oudt XXIII jaeren, huusvrouw van Chaerles van de Velde, hu hebt laeten herdoopen voor den tyd van u huwelic, leden mach wezen omtrent twee jaeren, up de jurisdictie van de proostie binnen Hondschoote, sustineerende de zelve dwaelinghe ende erreuren zo wel contrarie den kersten ghelove, d'ordonnancien van der kersten kercke, als de placcaeten der conynclicke Majesteyt, ende ghebleven zyt obstinaet, nyet jeghenstaende de onderwysen ende vermaenen u instantelick ghedaen, zo wel by gheleerde als anders. So eyst dat scepenen ende cuerheers der stede van Hondschote u Proneken Pertrys, verclaeren ghevallen tzyne in de voorscreve placcaeten ende peynen daerinne begrepen, ende dienvolghende condempneren u, ghebrocht tzyne van levenden lyfve ter doot, verclaersende voorts u ghoedt, waer 't zelve ghestaen ofte gheleghen es, ende hoedaenich tzelve zy, gheconfisquiert sconyncx proffyte ofte dient met rechte toebehooren zal.

Actum den III^{en} in octobre XV^{c}LXII.

Ibid. — f° 31 r°.

—

12.

15 octobre 1562. — Les échevins et ceurheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote condamnent Claise Pertrys, native de Meteren, femme de François de Zwarte [2], à être exécutée pour avoir embrassé la doctrine anabaptiste et y avoir persévéré.

Omme dieswille dat ghy Claeyze, de dochtere Wm Pertrys, gheboren van Meteren, in Belleambacht, oudt XXIIII jaeren, huysvrouwe van Frans de Zwarte,

1. Condamné comme anabaptiste.
2. Condamné comme anabaptiste.

u hebt laeten herdoopen, leden ontrent den twee jaeren, van eenen persoon u onbekent, zonder te weten zyne name ofte byname, sustineerende tzelve erreur, zowel contrarie den kersten ghelove, der ordonnancien vander kersten kercke, als der placcaeten der Conynclicke Majesteyt, ende ghebleven zyt obstinaet, nyet jeghenstaende den onderwyze u instantelyck ghedaen, by gheleerden ende anders. So eyst dat scepenen ende cuerheers der stede van Hondschoote, u Clayze Pertrys verclaersen ghevallen zynde in de voorscreve placcaeten ende peynen daer inne begrepen, ende dienvolghende condempneren u ghebrocht tzyne van levenden lyfve ter doot, verclaersende voorts u goedt, waer tzelve gheleghen oft ghestaen es, ende hoedaenich tzelve zy, gheconfisquiert Sconyncx proffytte ofte dient met rechte toebehooren zal.

Actum den derden octobris XV^{c} twee en tzestich.

Ibid. — f° 31 r°.

—

13.

1 juillet 1564. — Les échevins et ceurheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote condamnent Melchior van Hatthem, du pays d'Alcmaer, à faire amende honorable pour avoir eu en sa possession des livres hérétiques, et s'être moqué des pratiques catholiques.

Omme dieswille dat ghy, Melchior van Hatthem, ofte zo ghy andersints ghenaempt zyt, u vervoordert hebt onder u te houdene zekere verboden ende gheinterdiceerde boucken, jeghens ende contrarie den placate van Zynder Majesteyt, up tfaict van de heresie, metgaders injurie ende lacherie te spreken ten achterdeele ende versmaedenesse van de gheestelicke persoonen deser stede. So eyst dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hondschote ghehoort de calengie tuwen laste ghemaect by Cornelis Piels, bailliu der zelve stede, u Melchior voornoemd, condempneren ghebrocht te wesen in ghebannen vierschaere, ende aldaer knyelende up beede uwe knyen, Ghode van hemelrycke ende die van de wet, uuter name van justitie, te bidden vergheve-nesse, zegghende hooghe ende overluudt dat u mesuz u hertelic leet es, u ordonneerende voorts de zelve verboden ende gheinterdiceerde boucken by u in vierschaere verbrandt tzyne, ende bovendien zondaghe eerstcommende te ghaene voor de processien deser stede, tusschen twee dienaers, in u lynwaet, blootshooft ongheghort, met eene tortse van een pont was in uwe handen, de zelve latende ten dienste van den heilighen sacramente, ende in dien staet u

ordonnerende te hooren de hoochmesse ende sermoen van den zelven daghe, ende bovendien onthier ende onzer vrauwen daghe half ougst eerscommende, te ghaen te biechte ende sacramente, ende u voorts te draeghene als een ghoedt kerstelic man sculdick es van doene, up ghecorrigiert te wesen naer tmeriet ende gheleghentheydt van de zake, u ordonnerende daer en boven te betalen uwe vanghenesse costen ende mysen van justicie.

Alzo ghepronunchiert in ghebannen vierschaere den 1sten july 1564.

Ibid. — fo 39 vo.

—

14.

28 septembre 1564. — Les échevins et ceurheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote condamnent Jean vander Cruce à être exécuté par le feu pour avoir persévéré dans les doctrines hérétiques.

Omme dieswille dat ghy Jan vander Cruce, de zone Jans, oudt XXVI jaeren, ofte daer omtrent, gheboren van Verlynghem, ghevallen zyt in de placcaeten van der Conynclyke Majesteyt nopende der heresie, ende ghebleven zyt pertinantelick ende obstinaet up uwe opinien ende qualic ghevoelen, nyet jeghenstaende alle onderwys ende duechdelicke vermaen u instantelick ghedaen zo wel by gheleerde als anders. So eyst dat scepenen ende cuerheers van de stede ende heerlichede van Hondschote, ter maninghe van Cornelis Piels, bailliu, uuter name van mynen heere van Ghaesbeke, Hondschote, etc. u, Jan vander Cruce, verclaersen midts desen, ende over recht, ghevallen tzyne in de voorscreve placcaeten ende peynen daerinne begrepen, ende dienvolgen condempneeren u ghebrocht tzyne van levende lyfve ter doot, metten viere, ende alzo uwen persoon, vleesch ende beenderen gheconsummeert tot in asschen, verclaerzende voorts al u ghoedt waer tzelve gheleghen ofte ghestaen zy, gheconfisquiert sheeren proffytte ofte dient met recht toebehooren zal.

Alzo ghepronunchiert in opene ghebannen vierschaere sdonderdachs den XXVIIen septembris XVc vier en tzestich.

Ibid. — fo 42 ro.

—

15.

28 janvier 1565. — Les échevins et ceurheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote condamnent Jacques Olivier, natif d'Hondschoote, aux galères, pour avoir fréquenté les prêches et notamment ceux de Pierre Hazaert et Guillaume Damman.

Omme dieswille dat ghy, Jacob Olivier, de zone Adriaens, gheboren van Hondschoote, hu vervoordert hebt, al achtervolghens uw eeghen ende propre confessie, hu te vynden ten diverschen ende meer andere stonden, by nachte ende tontyden, zo uppe het velt als in andere onbehoorlicke plaetsen ende steden, zo wel inne de quaede ende scandaleuse predicatien ende vermaenen van eenen Pieter Hazaert als van Willem Damman, beede ghereprobeerde leeraers by de placcaeten van Zynder Majesteyt, ende daerinne ghecontinueert ende gheachtervolcht heeft, tot vier zo vyff ofte meer andere reysen, zo ghy kendt, ende tsident nyet onderhouden en heeft de ordonnancie van der kersten kercke, zegghende al tzelve ghedaen thebbene by verleethede ende uut puere nyeuwichede, ende nyet omme de voorschreve leerynghe ende predicatien te achtervolghen ende approbeeren. So eyst dat scepenen ende cuerheers van de stede ende heerlichede van Hondschote, ter manynghe van Cornelis Piel, bailliu, uuter name van mynheer Marten van Hornes, ruddere, grave van Houtkercke, heere van Hondscote, etc. recht doende, hu Jacob Olivier verclaerzen ghevallen tzyne in de placcaeten van Zyne Majesteyt nopens der religie; ende dienvolghende condempneren hu, Jacob Olivier de zone Adriaens, ten dienste van Zyne Majesteyt, up zyne gallyen, den termyn van zes jaeren, up peyne, indien ghy binnen den lande van herwaertsovere zonder gracie van den prince bevonden ende gheapprehendeert wierdt, ghedurende de zelve zes jaeren, gheexecuteert tzyne metten zweerde, confisquerende nyetemin al hu goedt ten proffytte van den ghonnen dient met rechte toebehooren zal.

Alzo ghepronunchiert in opene ghebannen vierschaere, desen XXVIII^en^ dach van lauwe XVe vyf en tzestich.

Ibid. — f° 48 r°.

16.

3 février 1566 (1567 n. s.). — Jacques Platteel, natif d'Hondschoote a été condamné à être conduit sur l'échafaud devant l'hôtel de ville et à y être fustigé jusqu'à sang coulant, ainsi qu'au bannissement hors la Flandre pendant douze ans, pour avoir été chez Jean Denys qui lui a demandé s'il voulait le servir et s'enrôler, disant qu'il agissait d'après l'ordre du comte et d'accord avec l'officier de la place, sans qu'il y ait consenti : 2° pour avoir été avec le tambour du dit Jean Denys, l'accompagnant de rue en rue et criant : « que celui qui veut s'enrôler sous l'évangile, vienne trouver Jean Denys, à l'auberge de l'Empereur, excitant ainsi le peuple ; 3° pour avoir accompagné le même Jean Denys en diverses paroisses jusqu'à Steenvoorde, armé d'une arquebuse, jusqu'à ce que le danger de cette démarche lui ayant apparu, il a abandonné ledit Jean Denys et est revenu.

Omme dieswille dat ghy Jacob Platteel, de zone Claeys, gheboren van Hondschote, hu vervoordert hebt ten vermane van Pieter Coomhalle, ynghelsman, te ghaene in de maendt van december lestleden, tot Jan Denys, die u ghevraecht heeft of ghy hem nyet dienen en wilde, ende hu onder hun laten enrolleren ; zegghende te dien last hebbende van den grave, ende consent van den officier van de plaetse ; in twelcke ghy nyet en hebt willen consenteren. Nemaer hebt hu vervoordert dies nyet jeghenstaende hem tassisteren, ende te ghaene met den trommelslaghere van den voornoemden Jan Denys, binnen deser stede, hem beleedende ende van straete te straete, die den trommele alzo was slaende ende roupende, zo wye hem zoude willen laeten enrolleren ten dienste van den evangelie, dat hy commen zoude aen Jan Denys in den Keyser, herberghe deser voorscreve stede, maeckende alzo tghemeente deser voorscreve stede uproerich, ende bovendien hebt hu vervoordert den zelven Jan Denys te volghen ende verghezelschappen, ghaende ende passerende diverssche prochien tot binnen der heerlichede van Steenvoorde, ghearmeert met eene busse, ende aldaer arriveerende, u breedere bepeynzende ende overdynckende tdangier daer inne ghy u ghestelt hadt, zyt, verlaetende den zelven Jan Denys, naer huus ghekeert. Al achtervolghende uwe eeghen confessie. Al twelcke zyn zaken nyet lydelic zonder scherpe ende condigne punitie in exemple van anderen.

So eyst dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlicheid van Hondschote, ter manynghe van Cornelis Piel, bailliu der zelve stede, uuter name myns heeren den grave van Houtkercke, heere van Hondschote etc., u Jacob Platteel condempneren gheleet te wesen in handen van den officier crimineel, omme by hem gheleet te wesen up een scavot, staende voor tstadhuus deser stede, ende aldaer

by hem ghegheesselt te zyne totten lopende bloede, u bovendien bannende den termyn van twelf jaeren buten den lande ende graefschepe van Vlaenderen, daer in nyet te commen ghedurende den zelven tydt, up ghegheesselt ende herbannen tzyne ter arbitraige van den juge. Te ruumen dese stede ende heerlichede bin den zonneschyne, ende tland van Vlaenderen bin den derden daghe.

Alzo ghepronunchiert in opene ghebannen vierschaere dezen derden in Sporcle XVe zessen tzestich.

Ibid. — f° 16.

—

17.

3 février 1566 (1567 n. s.). — Mr Robert Jourdain, maitre chirurgien, natif de Merville, a été condamné à être conduit sur l'échafaud devant l'hôtel de ville et à y être lié à un poteau pendant une demi-heure ainsi qu'au bannissement hors la Flandre pendant 20 ans, pour avoir été, avec des complices et en armes, devant la ville de Furnes, au mois d'octobre dernier, à l'effet de délivrer les prisonniers sectaires.

Omme dieswille dat ghy Mr Robert Jourdain, chyrurgien, gheboren van Meereghem, hu vervoordert hebt, met zekere andere uwe complicen, te ghaene ghewapent met eenen speyet, voor de stede van Vuerne, in de maendt van october lestleden, omme aldaer, volghende uwe kennesse, metter assistentie van de voorscreve uwe complicen, uut vanghenesse te helpen ende ghecryghen, zekere ghevanghen van de nyeuwe religie, aldaer in hechte van vanghenesse omme huerlieder mesusen ghehouden ende ghedetineert. Al jeghens ende contrarie den placcaeten van Zyne Majesteit dies ghewaghende.

So eyst dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlicheid van Hondschote, ter manynghe van Cornelis Piel, baillin der zelver stede, unter name myns heeren den grave van Houtkercke, heere van Hondschoote, etc. u Robert Jourdain condempneren gheleet te wesen in handen van den officier crimineel, omme by hem gheleet te wesen up een scavot, staende voor tstadhuus deser stede, ende aldaer by hem ghegheesselt te zyne totten lopende bloede, u bovendien bannende den termyn van twelf jaeren buten den lande ende graefscepe van Vlaenderen, daer in nyet te commen ghedurende den zelven tydt, up ghegheesselt ende herbannen tzyne ter arbitraige van den juge. Te ruumen dese stede ende heerlichede bin den zonneschyne, ende tland van Vlaenderen bin den derden daghe.

Alzo ghepronunchiert in opene ghebannen vierschare desen derden in sporcle XVe zessen tzestich.

Ibid. — f° 16.

18.

20 février 1566 (1567 n. s.). — André Lyebaert a été condamné à faire amende honorable et à une amende pécuniaire de 20 liv. par. pour avoir causé des troubles religieux dans la ville d'Hondschoote.

Omme dieswille dat ghy, Andries Lyebaert, de zone van Cornelis, hu vervoordert hebt, ten diverschen stonden, uproer te maeken ter cause van der religie, binnen dese stede, jeghens ende contrarie, zo wel van de ordonnancie van den gouverneur van den lande als van den voorgheboden van den bailliu ende wet.

So eyst dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hondschote, ter calengie van Cornelis Piel, bailliu, u ordonneren in opene camere, Godt almachtich, den heere ende wet, uuter name van justicie, knylende up beede uwe knyen, verghevenesse te bidden van uwer voorschreven misdaet, ende u bovendien condemnerende in de boete van twintich ponden parisys, tot proffyte van den heere en in uwe vanghenesse costen. Interdiceren u voorts ghelycken oproer, commotie ende argatie te maken up peyne van ghegheeselt tzyne tot den lopende bloede ende bovendien arbitrairlick ghecorrigiert in tbevyndt van de zake, ter discretie van den juge.

Alzo geprononchiert in open camere XX sporcle 1566.

Ibid. — f° 16 v°.

—

19.

19 juin 1567. — David Cnappaert, sayetier à Hondschoote, a été condamné à faire amende honorable et au paiement de 50 liv. par. pour avoir depuis peu, étant en état d'ivresse, été à la maison de Josse Braem, où demeurait Jacques Mazeman, curé d'Hondschoote, et là, après avoir enfoncé la porte, avoir crié à haute voix : « où est ce curé, je vais bien l'arranger. »

Omme dieswille dat ghy, David Cnapaert, coureerder van den sayen van uwen style ende negotiatie, woonachtich binnen dezer stede, hu vervoordert hebt onlancx herwaerts, by dranck zynde, te ghaene ten huuse van Joos Braem, zo ghy naer huus ghaende waert, ten welcken huuze wonachtich was Mr Jacob Mazeman, pastor van Hondschote, aldaer fortselic ende gheweldelick cloppende up de voorduere van den huuze, hebt zulcke rudicheden ghedaen, als dat den grendele ofte wervele van de duere open gheghaen es, roupende hooghe ende

overluudt: « Waer es desen pape, ic zal hem wel hebben, compt gheeft my nu den souverain over, ghy snode pape, » met meer andere injurieuse woorden ten anhooren van eenieghelic, zo van ghelycke, ten tyde zo men van de nieuwe religie in diverssche plaetsen ende steden prekende was, alleer anderstondt tzelve by Zynder Majesteit ghetollereert ende toeghelaten was, te conduiseeren, volghen ende assisteren, met meer andere uwe consorten, eenen Bastiaen Matte, predicant van dier, als namelyck tot Dixmude, Veurne, Steenvoorde ende elders. Al jeghens ende contrarie der ordonnancien, zo wel van Zynder Majesteit, als de moderatie van mynen heere den Grave van Egmondt, als gouverneur van den lande.

So eyst dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hondschote, ter calengie van Cornelis Piel, bailliu, u ordonneren in opene camere, Godt almachtich, den heere ende wet, uuter name van Justicie, knylende up beede uwe knyen, verghevenesse te bidden van uwer voorschreven misdaet, ende u bovendien condemnerende in de boete van twintich ponden parisys tot proffyte van den heere en in uwe vanghenesse costen. Interdiceren u voorts ghelycken oproer, commotie ende argatie te maken up peyne van ghegheesselt tzyne tot den lopende bloede, ende bovendien arbitrairlick ghecorrigiert in tbevyndt van de zake ter discretie van den juge.

Actum in camere desen XVIII^en^ in maerte 1566.

Ibid. — f° 19 v°.

—

20.

19 juin 1567. — Gilles Sconeclaey, natif de Houthem, sayetier, et Clais Quatghebeur, natif de Strazeele, passementier, ont été condamnés à faire amende honorable et à rester internés, savoir: Sconeclay dans la ville d'Hondschoote et Quatghebeur dans la paroisse de Strazeele, pour avoir été au prêche la nuit à Killem le lundi de Pentecôte.

Omme dieswille dat ghylieden, Gillis Sconeclaey, gheboren van Houthem, sayewerker van uwen style, ende Claeys Quaetghebuer, gheboren van Straetzeele in Casselambacht, parmentier van uwen ambachte, hulieden vervoordert hebt, contrarie der ordonnancie van Zynder Majesteit, hulieden te vynden in de prelicatie van de nieuwe religie, die haer doende was, by nachte ende tontyden, smaendaechs in de syncxendaghen lestleden, in de prochie van Killem, ontrent den predichouc. Al volghende hulieden confessie.

So eyst dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hondschote, ter calengie van Cornelis Piel, bailliu, u ordonneren in opene camere, Godt almachtich, den heere ende wet, uuter name van Justicie, knylende up beede uwe knyen, verghevenesse te bidden van uwer voorschreven misdaet, ende u bovendien condemnerende in de boete van twintich ponden parisys tot proffyte van den heere en in uwe vanghenesse costen. Interdiceren u voorts ghelycken oproer, commotie ende argutie te maken up peyne van ghegheesselt tzyne tot den lopende bloede ende bovendien arbitrairlick ghecorrigiert in tbevyndt van de zake ter discretie van den juge.

Alzo ghepronunchiert in opene ghebanne vierschaere den neghentiensten juny XV^{c} zeven en tsestich.

Ibid. — f° 22 v°.

21.

20 juin 1567. — Martin Uphooghe, natif d'Hondschoote, sayetier, a été condamné à être conduit sur l'échafaud et à y être fustigé jusqu'au sang coulant ainsi qu'au bannissement pendant dix ans pour s'être laissé enrôler sous Jean Denys et avoir suivi le régiment de Jean Denys jusqu'à Waterloo, troublant ainsi le repos public.

Omme dieswille dat ghy, Maerten Uphoghe, de zone Maertens, gheboren van Hondschote, saeywerkere van uwen style, hu vervoordert hebt, contrarie ende jeghens den placaeten van Zyner Majesteit, hu te laten enrolleren by eenen Jan Denys, ende alzo onder tselfs Jan Denys regiment te ghaene, ghewapent met eene spysse, tot in de prochie van Waterlos, perturberende alzo de ghemeene ruste, pollitie ende welvaert van den ghemeenen lande ende republicque, alle achtervolghende uwe eeghen ende propre confessie ; ghehoort ooc uwe excusien van innocentie ende up al ghelet.

So eyst dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlicheid van Hondschote, ter manynghe van Cornelis Piel, bailliu der zelver stede, uuter name myns heeren den grave van Houtkercke, heere van Hondschote, etc., u Maerten Uphoghe, condempneren gheleet te wesen in handen van den officier crimineel, omme by hem gheleet te wesen up een scavot staende voor tstadhuus deser stede, ende aldaer by hem ghegheesselt te zyne totten lopende bloede, u bovendien bannende den termyn van twelf jaeren buten den lande ende graefscepe van Vlaenderen, daer in nyet te commen ghedurende den zelven tydt, up ghegheesselt ende herbannen tzyne ter arbitraige van den juge. Te ruumen

dese stede ende heerlichede bin den zonneschyne, ende tland van Vlaenderen bin den derden daghe.

Alzo ghepronunchiert in opene ghebannen vierschaere den twintichsten juny XV^{c} zeven en tzestich.

Ibid. — f° 23 v°.

—

22.

19 septembre 1567. — Pierre Boman a été condamné aux galères et au bannissement hors la Flandre pendant le même temps, pour : 1° avoir rompu le ban prononcé contre lui le 18 mars 1563 et le 6 mai 1566 ; 2° pour avoir été pendant ce temps-là à Poperinghe, y assister le prédicant de la nouvelle religion et aider un grand nombre de sectaires dans les bris d'églises et de monastères, d'après ses propres aveux.

Omme dieswille dat ghy, Pieter Boman, de zone Pieter, contrarie der bansure ende confinatie u ghedaen up den zesten van hoymaendt XV^{c} LXVI, by scepenen ende cuerheers deser stede, ter oorzake dat ghy gheinfringiert ende ghebroken haddet zekere uwe confinatie ghedaen by mynen heeren den president ende luyden van den hoghen rade tot Mechelen, up den XVIII^{en} in maerte XV^{c} LXIII, by de welcker uwe leste bansure ghy onder anderen gheconfyneert waert binnen dese stede, heerlicheid ende prochie van Hondschote, den termyn van twee jaeren, ende daer uute nyet te ghaene, up pene van ghecondempneert tzyne den tydt van zes jaeren ten dienste van Zyne Majesteyt up zyne ghaleeren, hu vervoordert hebt, dies al nyet jeghenstaende ghedurende den zelven tydt van uwer consignatie, te ghaene tot binnen der stede ende jurisdictie van Poperynghe ter assistentie van den predicant van der nieuwe religie, gheassocieert met een groot ghetalle van volck ten tyde als aldaer de brake van den kercke ende cloosters ghebuerde. Al volghende uwe eeghen ende propre confessie, infringierende alzo de voorscreve uwe confinatie.

So eyst dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hondschote, ter calangie van Cornelis Piel, bailliu der zelver stede, hu Pieter Boman condempneren ten dienste van Zyne Majesteit up zyne galeyen den tydt van zes jaren, hu bannende ghedurende den zelven tydt buten den landen ende graefscepe van Vlaenderen up de galghe, bovendien verclarende al hu goedt hoedanich tzelve zy, ende waer tzelfve ghestaen ofte gheleghen zy gheconfisqueert sheeren proffyte, ofte ten proffytte van den ghonen dient met rechte toebehooren zal.

Alzo ghepronunchiert in opene ghebannen vierschaere desen neghenthyensten septembris XV^{c} zeven en tsestich.

Ibid. — f° 25.

Extraict van zeker sententien crimineel ghehouden in surseance, in de rekeninghe dezer heerlichede van den jaere LXVIlich.

Eerst, recht doende up den personne van Pieter Boman, de zone Pieters, de welcke, omme dieswille dat hy hem vervoordert hadde te contraveneeren der sententie by scepenen ende cuerheers deser stede, tzynen laste ghegheven, om den XVIIIen martii XVcLXIII, ghebannen ende gheconfineert es binnen der stede, heerlichede ende prochie van Hondschote den tydt van II jaeren, daer uute den zelven tydt ghedurende nyet te gaene, up peyne van ghecondemneert tzyne ten dienste van Zyne Majesteit, up zyne galeyen, den tydt van zes jaeren, met interdictie bovendien van te hanteren ende verghezelschepen Gryetke, de weduwe van wylen Jan de Telder, wiens man hier voortydelyck by hem aflivich ghemaect es gheweest, op ghelycke peyne ende tydt van de galeyen, ende betvoorts gheordonneert te gaen voor processien deser stede in zyn lynwaet, met eene tortse van twee pondt was in zyne handen, ende dat up den VIen in hooymaent XVcLXVI, ende alsdan verteert naer costume . . . . . VIII L. P.

Item, recht doende up den persoon van Andries Liebaert, omme dieswille dat hy hem vervoordert heeft ten diverschen stonden binnen deser stede oproer te maekene, ter cause van de religie, hebben den zelven ter calengie van Cornelis Piel, bailliu, op den XXen sporcle XVc LXVI gheordonneert Gode van hemelrycke, ende die van der wet, uuter name van justicie, knylende op beede zyne knyen, te bidden vergeffenesse, ende gheinterdiceert, boven zeker boete van XX livres parisis ende zyne vanghenesse costen daer inne hy ooc ghecondempneert es, van ghelycke te doene, op ghegheesselt te zyne ende ghecorrigeert naer tbevyndt van de zaeke, ende alsdanne verteert . . . . . VIII L. P.

—

23.

20 septembre 1567. — Marguerite de Coninck, fille de Nicolas, native de Calais, a été condamnée à être conduite sur l'échafaud devant l'hôtel de ville à y rester une demi heure, un verge en chaque main, et à être internée à Hondschoote pendant 3 ans, pour avoir suivi les prêches la nuit à Rousbrugghe.

Omme dieswille dat ghy, Margryete, de dochter van Claeys de Conync, gheboren van Calais, oudt omtrent XXIIII jaren, onghehuwet up den XXVIIen van ougst lestleden, hu vervoordert hebt, contrarie den verboden sconyncx, hu

te vynden by nachte ende tontyde, in zekeren predicatie die ghedaen wierdt by eenen predicant van der nieuwe religie, omtrent Roedsbrigghe, verghezeltscapt met diversche persoonen, hu onbekent, al volghend uwe kennesse ende confessie. So eyst dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlickhede van Hondschote, ter calengie ende maninghe van Cornelis Piel, baillin der zelve stede, u condempneren ghebrocht te wesen up een schavot, voor tstadhuus deser stede, ende aldaer den tydt van eene halve huere gheschavotteert tzyne, hebbende in elcken van uwen armen eene roede, hu boven dien confynerende binnen der stede heerlichede ende prochie van Hondschote den tydt van drie jaeren, daer ute den zelven tydt ghedurende nyet te ghaene up ghegheesselt tzyne, interdiceeren u, betvoorts, hu te vynden in ghelycke vergaederynghe, up al zulcke arbitraire correctie als daer toe dienen zal.

Alzo ghepronunchiert in opene ghebanne vierschaere den XX^en^ septembre 1567.

Ibid. — f° 26.

—

24.

30 octobre 1567. — Jean Reinghere, dit Matz, a été condamné à être conduit sur l'échafaud près l'hôtel de ville, à y être placé pendant une demi heure le hart au cou et à y être fustigé jusqu'à sang coulant : 1° pour avoir aidé avec d'autres, à détruire les ornements de l'église d'Hondschoote et notamment la porte et les colonnes en métal du tabernacle ; 2° pour n'avoir point fait baptiser son enfant à l'âge de 6 mois.

Omme dieswille dat ghy, Jan Reinghere, f^e^ Charles, ghezeidt Matz, u vervoordert hebt, up onzen vrauwen dach half aougst XV^c^LXVI, te ghaene binnen de kercke der stede ende heerlichede van Hondschote, ende aldaer met andere uwe complicen te helpen breken ende ruineren de chieraigien der voorscreven kercke, ende zonderlinghe de metalen duere van den sacraments huuze, metgaders de metalen reese ende pilaeren binnen der voornoomde kercke, ende bovendien, hebt ghedoocht binnen uwen huuse te houden een u kindt, wesende een dochterken, totter elde van eenen halve jaere, zonder tzelve te doen draeghen ter kercke omme ghedoopt te wordene, naer de ordonnancie van der heylighe catholycke kercke, al achtervolghende uwe eyghen propre confessie ende verlydt, contrarie de gheestelycke ende wereldlycke rechten, nyet lydelyck nochte tolerable, zonder condigne punietie.

So eyst dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hond-

schote, ter manynghe van Cornelis Piel, baillin der zelver stede, unter name myns heeren den grave van Houtkercke, heere van Hondschote, etc., u Jan Reinghere, condempneren gheleet te wesen in handen van den officier crimineel, omme hy hem gheleet te wesen up een scavot staende voor tstadhuus deser stede, ende aldaer by hem ghegheesselt te zyne totten lopende bloede, u bovendien bannende den termyn van twelf jaeren buten den lande ende graefscepe van Vlaenderen, daer in nyet te commen ghedurende den zelven tydt, up ghegheesselt ende herbannen tzyne ter arbitraige van den juge. Te ruumen dese stede ende heerlichede bin den zonneschyne, ende tland van Vlaenderen bin den derden daghe.

Aldus ghepronunciert up den laetsten dach van octobre 1567.

Ibid. — f° 27.

25.

30 octobre 1567. — Charles Reinghoot a été condamné à faire amende honorable et à rester interné à Hondschoote pendant 3 ans, pour avoir: 1° en été 1566 suivi les prêches de Sébastien Matte avant la tolérance; 2° suivi le même prédicant à pied et à cheval, avec armes, en divers endroits tels que Furnes et Poperinghe; 3° s'être trouvé à la destruction des églises de Bergues, le jour de St. Jacques, lorsque le dit S. Matte avait prêché au Nouveau-Cloître: ce qui suffit pour qu'il soit qualifié de meneur.

Omme dieswille dat ghy, Charles Reingoot, u hebt vervoordert, in den zomer XV^c LXVI, te volghen den predicant van der nieuwe religie, Sebastiaen Matte, eer anderstondt de predicatie ghetollereert ende toeghelaeten werdt, te peerde ende te voete, ghewapent met een pistolet ende eene rapiere, ende alzo den zelven predicant Matte verselschapt in diversche plaetsen, als by Vuerne ende Poperynghe, als men was destruerende de chieraighen van de kercken, up Ste Jacobs dach te Berghen, als den zelven Matte was predickende int nieuwe cloostere, ende te Beveren up de kermesse dach, daerby ghenouch schynende u te qualifieren beleedere van den zelven Matte. Al volghende u eyghen propre confessie ende verlydt, wesende zaecken van quaeder consequentie, tenderende tot oproer ende tumulte, niet lydelick noch tollerable zonder condigne punictie.

So eyst dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlicheid van Hondschote, ter manynghe van Cornelis Piel, baillin der zelver stede, unter name

myns heeren den grave van Houtkercke, heere van Hondschote, etc., u Charles Reinghoot condempneeren, gheleet te wesen in handen van den officier crimineel, omme by hem gheleet te wesen up een scavot staende voor tstadhuus deser stede, ende aldaer by hem ghegheesselt te zyne totten lopende bloede, u bovendien bannende den termyn van twelf jaeren buten den lande ende graefscepe van Vlaenderen, daer in nyet te commen, ghedurende den zelven tydt, up ghegheesselt ende herbannen tzyne ter arbitraige van den juge. Te ruumen dese stede ende heerlichede bin den zonneschyne, ende tland van Vlaenderen bin den derden daghe.

Alzoo ghepronunchiert up den XXX dach octobris 1567.

Ibid. — f° 27 v°.

—

26.

30 novembre 1557. — Jean Lowyck a été condamné à être conduit sur l'échafaud, à y être fustigé jusqu'à sang coulant et à rester interné à Hondschoote pendant 3 ans: 1° pour avoir, l'été de 1567, fréquenté des gens séditieux et spécialement Jean Camerlynck, publiquement connu comme ennemi de Sa Majesté et perturbateur du repos public; 2° pour avoir suivi Jean Denys, meneur et chef des conspirateurs; 3° pour avoir bu et mangé chez lui avec Camerlynck dont il a fait raccommoder le pistolet.

Omme dieswille dat ghy, Jan Lowyck, u hebt vervoordert in den voorleden zomer XV° LXVIII, te converseren met seditieuse oproeringhe ende wederspannighe persoonen Zynder Majesteit, ende zonderlinghe met eenen Jan Camerlynck, manslachtich persoon ende openbaer viant van Zyne Majesteit, ende perturbateur van den ghemeene ruste, als hem ghevoucht hebbende onder tbevel van eenen Jan Denys, conducteur van diversche oproerighe ende seditieuse meynschen, die in vilipendensie ende versmadenesse van den placate Zynder Majesteit, ende den voorghebode van heere ende wet deser stede, met offensieve wapenen, openbaerlick ende ten aenziene van elcken, ongheoorloofde vergaederynghe ende seditieuse conspiratien ghehouden hebben, tenderende tot rebellie van Zynder Majesteit ende bedervenesse van den ghemeenen welvaert, welcken voornoemden Camerlynck, niet jeghenstaende dat u zyne boosheyt ende rebellie openbaer ende kennelyck was, ghy ten diverschen stonden verselschapt hebt, zo wel tuwen huuse als up andere suspecte plaetsen, met hem etende ende drynkende, ende diverssche oproerighe proposten haudende, zonder al tzelve, (zoo ghy ghehouden waert van doene) den officier te kennen te ghevene.

Bovendien thuwen huuse metten voorschreven Camerlynck bancqueterende, hebt uwe maerte ghesonden ten huuse van eenen Smit, ghenaempt Jan Ghelcke, omme tzelfs Camerlyncks, Zyner Majesteits viants, pistolet te vermaekene.

Al volghen u eyghen verlydt ende confessie, contrarie den placate van Zyne Majesteit, ende in versmaedenesse van justicie, wesende zaecken van quaeden consequentie, niet lydelick nochte tollerable zonder exemplaire punitie.

Soo eyst dat scepenen ende cuerheers ter calaingie van Cornelis Piel, baillin der stede ende heerlyckhede van Hondtschote, u Jan Lowyck, ter cause voorschreven condemneren te commen ende compareeren in ghebannen vierschaere, bloots hoofts ende onghegort, hebbende in uwe handen een kaerse van een pondt was, onghebrandt, de zelve laetende ten lichte van den heylighen Sacramente, knielende op beede uwe knien, biddende Gode van hemelrycke, die van der wet, uuter name van justicie, verghevenesse, verclaersende hooghe ende overluud u alle tzelve hertelyck leet wesende, u interdiceren voorts meer te vinden, in eenighe ongheoorloofde conventiculen, predicatien ofte dierghelycke verghaederinghen, up pene van lyfvelycke ghepuniert te zyne, u confinerende binnen der voorschreven stede, heerlichede ende prochie van diere, den termyn van twee jaeren, daer uute niet te ghaene binnen den zelven tyt zonder tconsent van den heere ende wet, up arbitraire correctie. Bovendien in de boete van tsestich ponden parisys, tapplyquerende t'een derde ten proffytte van den heere, t'ander derde ten proffyte van den calchie, al t'Hondschote, ende ooc betalende uwe vanghenesse costen.

Aldus ghepronunchiert in opene ghebannen vierschaere den XI^en novembris XV^c LXVII.

Ibid. — f° 28.

27.

15 novembre 1567. — Michel Sarazyn a été condamné à faire amende honorable, à restituer à ses frais les objets pillés au monastère des Dunes par lui et à en rapporter l'attestation; de plus à une amende pécuniaire de 60 liv. par. pour avoir, en août, aidé à détruire et piller les ornements de l'église du cloître des Dunes et s'être emparé d'une paire de souliers en velours brodés en or, servant au prélat les jours de fête et de deux morceaux de satin.

Omme dieswille dat ghy, Michiel Sarazyn, int voorleden jaer LXVI in de ougstmaend, wesende int cloostere ten Dunne present, ende onder andere die

de chiraige ende ornamenten van dien zelven cloostere ruineerden, u vervoordert hebt uuten zelven cloostere, wesende eene gheprivilegieerde plaetse ende in de sauvegarde van der Coninclycke Majesteit, met u te bringhene ende ontvremden een paer roode fluweelen schoen, gheborduert met goude, die den prelaet ghecostumeert was up solempnele ende feestelycke daeghen te ghebruyckene, daer toe noch met u draghende twee hendekens brughs sattyn, wesende zaeken van quaeden exemple, niet lydelic zonder condigne punitie in exemple van anderen, ghehoort de calainge van Cornelis Piel, bailliu der stede, ende heerlichede van Hondschote, metgaders uwe defensien ende excusien doende tuwer innocentie, ende naer tsluuten in rechte.

So eyst dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hondschote, ter calengie van Cornelis Piel, bailliu, u ordonneren in opene camere, Godt almachtich den heere ende wet, uuter name van justicie, knylende up beede uwe knyen, verghevenesse te bidden van uwer voorschreven misdaet, ende u bovendien condemnerende in de boete van twintich ponden parisys tot proffyte van den heere en in uwe vanghenesse costen. Interdiceren u voorts ghelycken oproer, commotie ende argatie te maken up peyne van ghegheesselt tzyne tot den lopende bloede, ende bovendien arbitrairlick ghecorrigiert in tbevyndt van de zake ter discretie van den juge.

Aldus ghepronuncheert in opene camere den XV^en^ november 1567.

Copie van attestatie.

Desen XVI^en^ november XV^c^ zeven en tzestich zyn gherestitueert gheweest in handen van den eerweerdighen Heere ende Vader in Gode, Mynheere den prelaet van de Dunne alzulck een paer fluweele schoen gheborduert met goude, ende II stuxkens brughs sattyn toebehoorende tpontificael van der zelver kercke, als by Michiel Sarasyn ontvrempt hebbende gheweest uuten zelven cloostere, in den loop van de geuzen ; in welcke restitutie hy Michiel ghecondemneert es gheweest by die van der wet van Hondschote my present, certifierende tzelve waerachtich, by desen myn handteeken.

Actum ten daghe ende jaere als boven.

Onderteekent : VAN HAEVERE.

Ibid. — f° 29 v°.

28.

18 novembre 1567. — Pierre van Gherwen a été condamné à être fustigé sur l'échafaud où il est resté une demi-heure la hart au col, et à être interné dans la ville d'Ypres pendant 3 ans, pour avoir, le jour de l'Assomption 1566, aidé à détruire et dévaster l'église de Hondschoote et notamment l'autel St. Georges, etc.

Omme dieswille dat ghy PIETER VAN GHERWEN u vervoordert hebt op onzen Vrauwen dach half ougst XV^c^LXVI, te ghaene binnen de kercke der stede ende heerlichede van Hondschote, ende aldaer met andere uwe complicen te helpen breken ende ruineren de chiraigen der zelver kercke, ende namenlicke den outhaer van St. Jooris, bedryvende ooc groot ghewelt op de duere van tcleen torreken, metgaders vele andere insolentien ende overwillicheden, achtervolghende uwe eyghen confessie ende verlydt, al tot versmadenesse van der oude catholycken ghelove, ende contrarie gheestelicke ende weereldlicke rechten, niet lydelick noch tollerable zonder condigne punitie. Ghehoort de calainge van CORNELIS PIEL, bailliu der stede ende heerlichede van Hondschote, metgaders uwe defensie, excusen ende allegatien van uwer innocentie, ende bovenal, zonderlynghe regard nemende, dat ghy verclaerst hebt tsichten de voorschreve uwe insolentien grootelycx ghepenitreert thebbene, ende dat ghy u overzulcx ghedreghen hebt als een ghoet kindt der heyligher kercke, begheerende u voorts te houdene an het oude catholycke christen ghelove.

So eyst dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlicheid van Hondschote, ter manynghe van CORNELIS PIEL, bailliu der zelve stede, uuter name myns heeren den grave van Houtkercke, heere van Hondschote etc., u PIETER VAN GHERWEN condempneren gheleet te wesen in handen van den officier crimineel, omme by hem gheleet te wesen up een scavot, staende voor tstadhuus deser stede, ende aldaer by hem ghegheesselt te zyne totten lopende bloede, u bovendien bannende den termyn van twelf jaeren buten den lande ende graefschepe van Vlaenderen, daer in nyet te commen ghedurende den zelven tydt, up ghegheesselt ende herbannen tzyne ter arbitraige van den juge. Te ruumen dese stede ende heerlichede bin den zonneschyne, ende tland van Vlaenderen bin den derden daghe.

Aldus ghepronunchiert in opene ghebannen vierschaere den XVIII^en^ Novembre 1567.

Ibid. — f° 30 v°.

29.

18 février 1567 (1568 n. s.) — Adrien Bardeloos, natif de Bambecque [1] a été condamné à être fustigé et interné à Bambecque pendant six ans : 1° pour s'être trouvé à Herzeele dans la maison de Josse de Brauwere, armé d'une rapière et d'un poignard, en réunion de 16 à 20 brigands, lesquels projetaient de se rendre au quartier dit Inghelschen houc où ils devaient trouver du monde ; 2° pour s'être trouvé dans la maison de Charles Robrecht, où étaient aussi Antoine vander Cruce et François Muus, menaçant d'arrêter le bailli s'il osait voyager le soir.

Omme dieswille dat ghy Adriaen Bardelooz f° Jacobus geboren van Bambeke, van der oude van XXXIIII^tich^ jaeren, u hebt vervoordert, contrarie den placcaeten der coninclicke Majesteit, u te vinden zondaghe die leedt VIII daghen, ten huuse van Joos de Brauwere, in Herzele, hebbende voor waepen een rapiere ende eenen poignaert, aldaar verghadert waren XVI tot XX^tich^ schenders ende oproerders, den meesten deel u onbekent, aldaer blyvende van twee hueren naer den noene tot in den avondt, gedeurende welcken tydt ghy hemlieden hoorde conspireren, te trecken met zeker paerde ruyters naer den Inghelschen houc, in meeninghe wesende daer meer volck te vindene. Verclaerst voorts aldaer gheweest thebbene uut nieuwicheit ende verleedheit van eenighe van uwe kennessen, omme te ziene wat men daer dede ende noynt gheaffectionneert wesende hemlieden te volghene, nochte oock meer in huerlieder ghezelschap gheweest thebbene. Ende bovendien u te vindene woensdaghe hedent VIII daghen ten huuse Carel Robrecht, aldaer ooc was Anthonis van der Cruce, gheseit corte Thuenken, ende Frans Muus, in meeninghe wesende aldaar te ghaene dryncken eene canne biers, nietmin daer wesende hoorde den zelven Carel ende Frans zegghen, alzoo zy waeren vermanende, dat den baillin dien avondt achter straete reysen

---

1. Il ne faut pas confondre ce sectaire avec un autre nommé André Berteloot. Celui-ci était natif d'Hondschoote, mais n'y a pas demeuré. Déjà, étant étudiant, il provoqua des controverses religieuses avec les catholiques, il était si ardent non seulement avec ceux-ci, mais aussi avec les anabaptistes, qu'il excita de l'animosité de divers côtés et qu'il se vit obligé de se réfugier à Anvers. Mais là aussi il attaqua les catholiques jusque sur la voie publique. Ses coreligionnaires, craignant quelque fâcheuse affaire, l'expédièrent en Angleterre où il resta jusqu'en 1563. Comme il était prédicant, il retourna en Flandre où les prêches étaient devenus fort répandus. Il était à Alost en octobre 1566, lorsqu'on l'arrêta : il fut condamné par le tribunal de cette ville à être exécuté par la corde. Il subit sa condamnation le 2 novembre 1563. « *Historie der Vrome Martelaren* », p. 218.

zonden hadden wy elc een handroer wy zonden hem wel de straet afstaen. Ende al behoorde ghy al tzelve den Bailliu te kennen te gheven thebbene, zyt dies ghebleven in ghebreke. Wesende al zaken van quaeder consequentie, niet lydelick zonder condigne punietie, al volghende u eyghen verlydt ende propre confessie wesende buuten alle banden van ysere.

So eyst dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hondschote, ter manynghe van Cornelis Piel, bailliu der zelve stede, uuter name myns heeren den grave van Houtkercke, heere van Hondschote etc., u Adriaen Bardelooz condempneren gheleet te wesen in handen van den officier crimineel, omme by hem gheleet te wesen up een scavot staende voor tstadhuus deser stede ende aldaer by hem ghegheesselt te zyne totten lopende bloede, u bovendien bannende den termyn van twelf jaeren buten den lande ende graefschepe van Vlaenderen, daer in nyet te commen ghedurende den zelven tydt, up ghegheesselt ende herbannen tzyne ter arbitraige van den juge. Te ruumen dese stede ende heerlichede bin den zonneschyne ende tland van Vlaenderen bin den derden daghe.

Aldus ghepronunchiert den XVIII^en sporele XV^c LXVII^tich.

Ibid. — f° 32 v°.

30.

18 février 1567 (1568 n. s.) — François Muus, natif de Nieppe, a été condamné à être exécuté par la corde : 1° pour avoir participé à l'assassinat du curé, du caporal et du chapelain d'Hondschoote ; 2° pour avoir, lui et ses complices, assassiné le curé, le chapelain et le clerc de Rexpoede ; 3° pour avoir manifesté le projet d'arrêter le bailli d'Hondschoote ; 4° pour avoir formé le dessein d'aller à Cassel délivrer les prisonniers.

Omme dieswille dat ghy, Francois Muus, de zone X^ts, gheboren van Nipkercke, van der elde van omtrent XXV jaren, vuldere van uwen style, u hebt vervoordert, contrarie de placaeten der Coninclycke Majesteit, te helpen conspireren maendaghe die leet drie weken, den XXVI dach der voorleden maend, de enorme moort alhier t'Hondschote ghebeurt, in den persoon van den pastor, caporael ende quetsen van den capellaen, ten dien fyne tsondaegs snavondts te vooren verghaderende met diverssche schenders ende moorders, uwe complisen ten huuse Pr Decrop, daer wesende tot omtrent den middelnacht, ten welcken tyde zy tsamen vertrocken een groote quantiteit naer de Sterre ende voorders in diverssche landhuuzen, daer ghylieden waert, nemende ende pillierende de wapenen, ende jeghens den morghenstont zyt tsaemen vergaedert in een ydel onvulmaect

huus, by der paerdemarct, hier t'Hondschote, ende zekeren tydt daer gheweest hebbende zyt vertrocken naer de maerct, aldaer ghy, Francoys Muus, de wachte ghehouden hebt, met eender busse ontrent den gaernemarckt, terwyle d'andere uwe complicen waren vermoordende den voornoemden pastor, caporael ende quetsende den capelaen, ende tzelve ghedaen zynde, zyt verzaemder handt duer de westre, ende over de proostie, ghegaen naer Killem, ende aldaer ghepilliert ende ghenomen alle de wapenen ende stocken van deffensie te huuse van mynen heere Van Alonaengue, ende van daer ghegaen naer Rexpoede, aldaer by uwe complicen vermoordt wierden, den pastor capelaen ende costere. Ende alzo continuerende, van quaet in ergher, by hemlieden blivende, in hnerlieder execrable affairen ende manieren van doene tot swonsdaeghs avont daernaer, ende bovendien woensdaghe, hedent VIII daghen, u hebt ghevonden ten huuse Karel Robrecht, verghesellschapt met Anthoinis van der Cruse, gheseidt Corte Thuenken, Adriaen Baertelooz, ende andere uwe complicen, tsaemen conspirerende, hadt gylieden handtroers ghehadt, den bailliu van Hondschote, den welcken ghylieden verstaen hadt in meeninghe te wesen dien avont te resen, de straete af te staene; by aldien den quaeden hoop hadde connen by een commen, was ulieden meeninghe naer Cassele te reysen ende aldaer de ghevanghen te verlossen, wesende al zaeken van quaede consequentie, uploop ende commotie, nyet lydelyck nochte tollerable zonder condigne punitie, al volghende u eyghen verlyt ende propre confessie, wesende uut alle banden van ysere. Soo eyst dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hondschote, ter maeninghe ende, calaingie van Cornelis Piel, bailliu aldaer, u Francoys, condempneren gheleet te wesen by den officier crimineel op de marct voor het stadhuus deser stede ende aldaer by den zelven officier ghehanghen ende verworcht te zyne an eene potente aldaer staende, met eenen baste, ende alzoo ghebroocht van levende lyfve ter doot, ende van daer u lichaeme ghevoert te zyne ter plaetse patibulaire, omme aldaer ghehanghen te worden; confisquerende voorts alle uwe goedinghen tzy leen, erfve ofte catheilen, waer die ghestaen oft gheleghen zyn, sheeren proffyte ofte die ghonne dient metten rechte toebehooren zal.

Alzoo ghepronunchiert in opene ghebannen vierschaere up den XVIII february 1567.

Ibid. — f° 33.

31.

18 février 1567 (1568 n. s.). — Charles Robrecht, natif de Vieux-Berquin, a été condamné à être exécuté par la corde : 1° pour avoir été, avec un nommé Philippe, piller des armes dans certaines maisons, situées hors la ville ; 2° pour avoir été chez Winoc Boel où étaient réunis Cornille Robrecht, son frère, et plusieurs autres, d'où il est parti avec eux, tous étant armés, chez plusieurs complices ; 3° pour avoir, dans sa maison, avec Antoine vander Cruce, François Muus, Adrien Bardeloos et autres, formé le projet d'arrêter le bailli et celui de marcher sur Cassel pour délivrer les prisonniers.

Omme dieswille dat ghy KAREL ROBRECHT, de zone JACOBS, gheboren van Noorberquin van der elde van XXVI jaeren, waeghenmaker van uwen style, u hebt vervoordert, contrarie de placaten van der conynclicke Majesteit, te conspireren sondaeghe laetsleeden achte daghen, naer dien ghy ghecommen waert van der Linde, daer ghy hadt gheweest drincken met eenen PHILIPPO, wiens toenaeme ghy secht onbekent te wesen, den welcken ghy waert vindende ontrent de Rebbe, omme den toekommenden nacht te gaene in diversche landshuuzen omme te pillieren de wapenen, ende alzoo contravenierende uwen eedt van ghetrouwicheide by u onlancx der justicie ghedaen, ende ten dien fyne snavonts ontrent den X hueren den zelven PHELIPPO, u tuwen huuze uuthalende, zyt ghegaen ende vergadert ten huuse van WINNOC BOEL aldaer ooc ghecommen es CORNELIS, uwen broeder, ende eenen ghenaempt COPPEN, ende zyt alzo onder ulieden vyfven ghesaemdelick ghegaen, verwapent met een busse, hallebarden ende spiesen ten huuse HELLE BATTE ende aldaer ghenomen een maetse, van daer ten huuse DENYS BAVELAERE, hem heesschende het ghelt van den munster, van daer ten huuse JAN GODSCHALCK, ghaende eeneghe van Ulieden up zyne slaepcamer ende hem heeschende twee bussen, ende zo den zelven GODSCHALCK hem excuseerde, « Ic en hebbe thuus gheene, nemaer hebbe eene te maecken ten huuse van CLAIS DE SLOTEMACKER, » tzelve hoorende zyt tsamen van daer vertrocken ende ghegaen ten huuse JAN TAYHALS, weerdt ter Linde, ende hebben aldaer ghenomen een pistolet ende een maellierie, welcke maillerie onder u, KAREL, t'uwer huuse bevonden es gheweest ; ende persisterende van quaet in ergher, hebt u vervoordert, swonsdaeghs daer naer in den avondt, te accepteren, tuwen huuse, ANTHUENIS VAN DER CRUCE, gheseit Corte Tuenken, FRANCOYS MUUS, ANDRIAEN BARDELOOZ ende andere uwe mede complicen, ende alzo FRANCOYS MUUS was zegghende, verstaen thebbene dat den Bailliu dien avont achter straete regnieren soude, hebt ghy, KAEREL, daerop gheseidt : « Hadden wy elc een handroer, wy zouden hem wel de straete afstaen » ; verclaersende voorts, dat ulieder ghemeene

resolutie was, hadde den hoop by een connen commen, te trecken naer Cassele, omme de ghevangen te verlossen, ende dat ghy u zelven in dien ghevalle mede ghevoucht zout hebben, omme te doene ghelyck d'andere. Al volghende u eyghen liber confessie, bunten alle banden van ysere, wesende al zaeken van grooter commotie niet tollerable zonder condigne pugnietie.

Soo eyst dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hondschote, ten calaingie ende maninghe van Cornelis Piels, baillin der zelver stede, u Karel Robbrecht, condempneren ghelect te wesen by den officier crimineel up de marct voor het stadhuus deser stede, ende aldaer by den zelven officier ghehanghen ende verworcht te zyne an eene potente, aldaer staende, met eenen baste, ende alzo ghebrocht van levende lyfve ter doot, ende van daer u lichaem ghevoert te zyne ter plaetse patibulaire omme aldaer ghehanghen te worden. Confisqueren voorts alle uwe goedynghen tzy leen, erfve ofte catheilen, waer die ghestaen ofte gheleghen zyn, s'heeren proflyte ofte diet metter rechte toebehooren zal.

Alzoo ghepronunchiert in opene ghebannen vierschaere up den XVIII^en^ sporcle 1567.

Ibid. — fo 31.

—

32

3 mars 1567 (1568 n. s.) — Jean de Vos, natif d'Hondschoote, sayeteur, a été condamné à être exécuté par la corde : 1° pour avoir été, sous Jean Denys, à Wattrelos ; 2° pour avoir coopéré comme meneur aux dévastations des monastères d'Eversam et de St-Jean près d'Ypres ; 3° pour avoir été en armes à Furnes pour aider à délivrer les prisonniers, toutes choses reconnues et avouées sans torture.

Omme dieswille dat ghy Jan de Vos, de zone Jans, gheboren van Hondschote, saeywerker van uwen style, oudt omtrent XXV jaeren, u vervoordert hebt in den zomer LXVI, contrarie de placcaten van de Conynclyke Majesteit ende der voorgheboden van heere ende wet deser stede, te volghene den trommelslach van Jan Denys, hebbende voor wapene een rapiere, onder tbevel van eenen inghelsman die u en andere uwe consorten was voorgaende met een open vendele tot binnen der stede van Poperinghe, daer ghylieden ghevonden hebt den voorschreven Jan Denys, die ulieden beleet ghedaen heeft over Meessene ende Meenen naer Waterlos, hebbende voor u gheweere een rapiere, alwaer ghy met uwe complicen, weesende zoo vier zoo vyf hondert persoonen, dien nacht ghelogiert hebt up den landsman, meenende tsanderdaghs te treckene naer Doornicke, twelck ulieden door de toecompste van paerdevolck ende voetvolck, commende van Ryssele belet wierdt, zoo dat ghylieden by de zelve

ghedwonghen wierdt de vlucht anne te nemene, int welcke doende, ghy met noch twee zo drie hondert personen ul ghesalveert hebt up den torre aldaer, van den welcken ghylieden zekeren tydt waert schietende jeghens anderen met hantroers. Bovendien hebt ghy u ghevonden in diversche cloosters, als tEversam ende Sinte Jans buuten Ypre, ten tyde als men de brake ende ruyne van de chiraegen der kercken dede, daerby claerlick betooghende, allezins te weesene complice ende fauteur van de beeldenschenders. Ende bovendien hebt u ghevonden met den hoop van de quaetwilleghe voor de stadt van Vuerne, hebbende voor gheweere een rapiere, wesende van der intentie omme fortselinghe uut vanghenesse te verlossen eenige huerlieder complicen aldaer ghevanghen. Al volghende u jeghen confessie ende verlydt, weesende buuten alle banden ende pyne van ysere, twelck al zaken zyn van quaede consequentie, denoterende openbare rebellie ende onghehoorzaemheit jeghens zyne Majesteit, tenderende tot seditie, oproer ende perturbatie van den ghemeenen ruste, pays ende welvaert; niet lydelick zonder condigne punitie, in exemple van anderen.

Zoo eyst dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hondschoote ghehoort hebbende den crimineelen heesch tuwen laste ghemaect by Cornelis Piel, Bailliu deser stede, inden name van der Excellentie ende moghenden heere, M^er^ Maerten de Hornes, graeve van Houtkercke, heere van Hondschote etc., ghehoort ooc uwe excusen, ende up al wel ende rypelick ghelet recht doende, condempneren u Jan, ter cause voorschreven ghebrocht te zyne van levende lyfve ter doot, an eene potente staende voor stadhuus deser stede metter coorde, ende van daer u doode lichaeme ghevoert ende ghehanghen te wordene ter plaetse patibulaire, confisquerende voorts alle u goedinghen waer die ghestaen ofte gheleghen zyn, tot proffyte van zyne Majesteit ofte diet met rechte toebehoort.

Aldus ghepronunciert in opene ghebannen vierschaere den III martii 1567.

Ibid. — f° 35.

—

33.

22 septembre 1567. — Jean Godschalq a été condamné à l'amende honorable, à une amende pécuniaire de 30 liv. par., et à être interné à Hondschoote pendant 3 ans, pour avoir dit que ceux de la loi avaient présenté les clefs de l'église à Sébastien Matte, et avoir tenu d'autres propos propres à troubler l'ordre.

Omme dieswille dat ghy, Jan Godschalcq, de zone Joris, saeywerker van uwen style, u hebt vervoordert te zegghen dat die van der wet Sebastiaen

Matte de slotelen van der kercke ghepresenteert hadden, zekeren tydt eer hy Matte daer inne was prekende, metgaders diversche andere oproerighe propoosten; die vander wet ghehoord hebbende uwe excusen, ende de canlangie, by Cornelis Piel, bailliu deser stede, tuwen laste ghemaect, condempneren u in opene camere te knielen up beede uwe knien, bidden Gode van hemelrycke die van der wet, uuten naeme van justitien, verghevenesse, confisquierende den clauwstock by den bailliu tuwen huuse ghedaen halen. Ende bovendien inde boete van XXX l. p. ten proffyte van den heere. U confinerende binnen deze stede, heerlichede ende prochien van diere, den termyn van drie jaeren, daeruute niet te gaene ghedueruende den zelven tydt zonder tconsent van den heere up arbitrairelicke ghecorrigiert te zyne, interdiceren u voorts meer diergelyke ofte andere oproerighe propoosten te houdene ofte te spreken, up breeder punitie.

Actum den 22 sporcle 1567.

Ibid. — f° 36.

—

34

5 mars 1567 (1568 n. s.). — Henri Cornelissuene, natif de Delft en Hollande, à été condamné à faire amende honorable pour s'être montré peu respectueux envers la religion catholique et pour avoir dit: « Je ne suis pas d'avis de protéger les prêtres et de faire serment. »

Omme dieswille dat ghy Hendric Cornelissuene, gheboren van Delft in Holland, inwonende deser stede, vermaendt zynde by heere ende wet om u te willen voughen onder een van de hoofdmannen deser stede, ghecoren ende ghestelt ter bewaernesse van justitie, ende ter deffensie van den ouden catholycken gheloove, precipitatelyck, nietjeghenstaende dat ghy ende alle ghoede catholycquen tzelve schuldich waert van doene, niet alleene duer tplaccaet van Zyne Majesteit danof wesende, maer ooc duer natuerlycke redene caritate ende liefde die een yeghelyck goedt catholyck mensche tot zyne pasteurs ende herders behoorde te hebbene, wesende voor wette met H^e. Outers hooftman, gheseght hebt eer anderstondt, dat men u eeneghen eedt voor ooghen leyde : « Ic en ben van den zinne niet de papen te beschermen noch daer voren eedt te doene, » ghevende daer by genouch te kennen de cleene affectie die ghy tot uwen pasteur hebt, wesende eene zaecke tenderende tot ontstichtinghe ende bederfvenesse van uwen naesten, meriterende condigne punietie in exemple van andere.

Zoo eyst dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hondschote ter maninghe van Cornelis Piel, bailliu der selver stede, u Hendric, ter

cause voorscreven, condemneren te compareren in opene camere, present Hr Outers met zyn elf mannen, die hy als hooftman onder hem heeft, blootshoofts, knielende up beede uwe knien, biddende Gode van Hemelrycke ende die vander wet, uuter naeme van justicie, verghevenesse, verclaersende hooghe ende overluudt, u tzelve hertelyck leedt wesende, ende dat ghy overzulex vulveerdich zyt tallen tyden, dies verzocht zynde, justicie ende catholycque gheloove, metgaders de gheestelycke, te helpen beschermen, ende voorts u te draghene als een goedt catholycq mensche schuldich es van doene, condemneren u voorts in de boete van XXX L. parisys sheeren proffyte, ofte diet met rechte toebehooren zal, ende te betaelene uwe vanghenesse costen.

Actum ter camere den vyfden martii XVc LXVIItich.

Ibid. — fo 36 vo.

—

35.

3 avril 1567, (1568, n. s.). — Jacques Platteel, natif d'Hondschoote, a été condamné à être exécuté par la corde : 1° pour avoir, étant armé d'une rapière, d'une lance et d'une cuirasse, accompagné Sébastien Matte en diverses paroisses, notamment à Poperinghe et à Ypres, et fait la garde pendant qu'on dévastait les églises ; 2° pour avoir fait aussi la garde pendant que le même Matte a prêché sur le cimetière d'Hondschoote, avant la tolérance, en reconnaissant que si l'on avait fait opposition au prêche du dit Matte, lui, condamné, et ses adhérents, auraient fait usage de leurs armes pour résister ; 3° pour avoir été avec la bande à Furnes où le même condamné et ses complices auraient exercé des actes de violence, si Sébastien Matte, comme chef, en avait donné l'ordre. Toutes choses reconnues et avouées sans qu'on ait employé la torture.

Omme dieswille dat ghy Jacob Platteel, de zone Anthonis, gheboren van Hondschote, oudt XXIX jaeren, sayewerker van uwe style, u vervoordert hebt in den zomere XVc LXVItich, ten tyde vande nieuwe predicatien, contrarien de placcaten van zyne Majesteit, ende directlyck jeghens gheestelycke en weerelycke rechten, ghewapent zynde, met een blanck harnasch, een spyse up uwe schoudere ende een rapiere an u zyde, te convoyeren ende beleeden Bastiaen Matte, ministre ende predicant van der nieuwer religie, in diversche plaetsen, zonderlinghe te Poperinghe ende t'Ypre, alwaer ghy, inder voorschreve maniere ghewapent, de wachte ghehouden hebt, binnen middelen tydt dat den voorschreven Bastiaen predicte, dien ghy ooc bewaerde binnen dien dat men aldaar was brekende

ende ruinerende de chiraigen ende imagen van der kercke. Alzoo ghy van ghelycke de wachte ghehouden hebt hier binnen Hondschote, als den voorseiden Matte was predikende op t'kerchhof, voor de tollerantie van de nieuwe predicatien, hebbende aldaar voor wapen eene busse, twelcke ghy zeght gedaen thebbene met zulcke voornemen ende intentie, dat indien eenighe ofllicieren ghecommen hadden, tzy te Poperinghe, hier, tYpre ofte elders omme den voorseiden Matte zyne predicatien te verbieden ofte beletten, ghy met uwe adherenten daer jeghens met ulieden wapenen gheweldelyck zoudt werderstaan hebben. Bovendien continuerende van quaed in arghere, hebt u vervoordert den quaeden hoop, die naer Veurne trocken, ghezelschap te houdene ende te convoyerne tot tSwaenken, hebbende voor u wapenen een halve pycke, waermede, indien Sebastiaen Matte daer gheweest hadde als overheit, alzoo u ghezeidt was, ghy tzynen vermaene fortse ende ghewelt zoudt helpen doen hebben up de voorschreven stadt van Veurne. Al volghende u eyghen confessie ende verlydt wesende buuten alle banden ende pynen van yseren. Wesende zaeken van quaeder consequentie, denoterende openbaere rebellie ende onghehoorzaemheit jeghens zyne Majesteit, tenderende tot seditie oproer ende perturbatie van de ghemeene ruste, peys ende welvaert, niet lydelyck zonder condigne punietie, in exemple van anderen.

Soo eyst dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hondschote, ghehoort hebbende den criminelen heesch tuwen laste ghemaect by Cornelis Piel, Bailliu der voorschreve stede ende heerlichede, inden name van den Edelen ende moghenden heere, Mre Maerten de Hornes, grave van Houtkercke, heere van Hondschote etc. Ghehoort ooc uwe excusen ende allegatien van innocentie, ende up al wel ende rypelyck gheledt hebbende, recht doende, condempneren u Jacob, ter cause voorscreven, gheleedt te worden by den officier crimineel op de marct voor tstadhuus deser stede, ende aldaer ghehanghen ende verworcht te zyne met eenen baste, aen eene potente aldaer staende, ende alzo ghebrocht te zyne van levende lyfve ter doodt, ende van daer u doode lichaeme ghevoert te worden ter plaetse patibulaire, omme aldaer ghehanghen te wordene, confisquerende voorts alle uwe goedinghen waer die ghestaen ofte gheleghen zyn, tzy leen, erfve ofte catheil, tot proffyte van zyne Majesteit ofte diet met rechte toebehooren zal.

Aldus ghepronunchiert in openen vierschaere den III april voor Paesschen.

Ibid. — f° 38.

—

36.

7 avril 1567. — Guillaume Frédericsone, natif d'Alcmaar en Hollande, a été condamné à être exécuté par la corde : 1° pour avoir, pendant l'été de 1566, protégé avec armes les ministres de la nouvelle religion et spécialement Sébastien Matte à Poperinghe, lorsqu'on y dévastait l'église, et Pierre Hazaert à Dixmude ; 2° pour avoir accompagné le batteur de tambour de Jean Denys, sur l'instigation de Pierre de Smet, dit l'Anglais, marchant en avant vers Poperinghe drapeau déployé ; 3° pour s'être laissé enrôler sous la promesse de recevoir de l'argent à Tournai, et d'avoir été à la bataille de Watrelos.

Omme dieswille dat ghy, Willem Frederixsone, gheboren van by Alcmaar in Hollandt, oudt omtrent XX jaeren, u vervoordert hebt ten tyden van de nieuwe predicatien, in den zomer LXVI^{tich}, te convoieren ende beleeden ten diverschen stonden, met wapenen, de predicanten ende ministers van de nieuwe sectarissen, zonderlinghe Sebastiaen Matte, met den welcken ghy waert binnen Poperinghe alsmen alhier destrueerde ende ruineerde de chiraigen van der kercke, hebbende alsdan voor wapen een pistolet ende een rapiere, ende van ghelycken met Pieter Hazaert te Dixmude, hebbende alsdoen een rapiere. Bovendien daermede niet te vreden zynde, maer willende allesins openbaren uwe rebellie ende onghehoorzaemheit jeghens justicie, continuerende van quaet in arghere, ten tyden als Jan Denys, openbaer viandt van Zyne Majesteit, alhier dede slaen den trommele, hebt u vervoordert den zelven slach te volghene, ten vermane van een Pieter de Smet, gheseidt Inghelsman, in vilipendentie van de placaeten van Zyne Majesteit ende voorghebode van heere ende wet deser stede, welcken inghelsman ulieden was voorgaende met vlieghende vendele tot binnen de stede van Poperinghe, aldaer ghy ghevonden hebt den voorscreven Jan Denys, onder den welcken ghy u hebt laten anneschryven mits belofte dat ghylieden commende te Doornicke ghelt van zynent weghen ontfaen zoudt, overzulcx zyt sanderdaechs met den voorseiden Jan Denys, vertrocken van Poperinghe, in meeninghe zynde te trecken naer Doornicke, nemende ulieden passage naer Meessen, Comen ende alzoo naer Torquoigne, alwaer den zelven Denys zyn volck wesende, alzoo men zeide, drie zoo vier hondert persoonen, in eede ghestelt heeft, treckende binnen den zelven daeghe naer Waterlos, aldaer ghylieden dien avont hebt ghelogiert. Ende alzo ghylieden tsanderdaeghs smorghens, naer twecken van ulieden trommele, in meeninghe waert ulieder voorghenomen voyagie op Doornicke te vulcommene, hebt ghevonden den wech ulieden afgheleit van 'tgarnisoen van Ryssele, voetvolck ende peerde ruuters, met eene groote

menighte van landtslieden die ulieden anneghevallen hebben, zoo datter een groote menichte van uwe complicen versleghen wierdt, zulcx dat ghylieden ghedwonghen waert, elc zoo hy best mochte, de vlucht anne te nemen, de welcke ghy, met diversche andere, ghenomen hebt tot op den torre te Waterlos, van waer ghylieden van tvoorschreven garnisoen ghevolght zynde, met ulieder bussen jeghens elcanderen gheschoten hebt, twee zoo drie hueren tydts gheduerende. Ende naer dien de voorseide van Ryssele tvier in de kercke ghesteken hadden ende met de landtslieden vertrocken waeren, zydt ghylieden afghecommen, ende hebt ulieder, elc naer zyn vermoghen, ghesalveert, overmidts dat ghylieden van sommighe andere landtslieden noch ghevolcht wierdt. Al volghende uwe eyghen confessie ende verlydt, wesende buuten alle banden ende pyne van yseren. Twelcke al zaeken zyn van quaeder consequentie, denoterende openbaere rebellie ende onghehoorzaemheid jeghens Zyne Majesteit, tenderende tot seditie, oproer ende perturbatie van den ghemeenen ruste, pais ende welvaert, niet lydelick zonder condigne punietie in exemple van andere.

Soo eyst dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hondschote, ghehoort hebbende den criminelen heesch, tuwen laste ghemaect by Cornelis Piel, bailliu der voorschreve stede ende heerlichede, in den naeme van den edelen ende moghenden heere, M^er^ Maerten de Hornes, grave van Houtkercke, heere van Hondschote, ghehoort ooc uwe excusen ende allegatien van innocentie, ende up al wel ende rypelick gheledt, recht doende, condemneren u Willem, ter causen voorscreven, gheleedt te wordene by den officier crimineel op de marct, voor tstadhuus deser stede, ende aldaer an eene potente, daer staende, ghehanghen ende verworcht te zyne met eenen baste dat er de doodt naer volcht, ende van daer u doode lichaem ghevoert te wordene ter plaetse patibulaire omme aldaer ghehanghen te wordene. Confisquerende voorts alle uwe ghoedinghen, tzy leen, erfve ofte catheil, waer die ghestaen ofte gheleghen zyn, tot proffytte van Zyne Majesteit, ofte diet met rechte toebehooren zal.

Aldus ghepronuncheert in opene vierschaere den VII^en^ aprilis XV^c^ LXVII^tich^ voor paesschen.

Ibid. — f° 39.

37.

10 avril 1567. — Jacques de Plaet, dit Frisch, natif de Wervicq, a été condamné à être exécuté par la corde : 1° pour avoir, le jour de l'Assomption 1566, avec d'autres iconoclastes, dévasté l'église de St-Médard à Wervicq et notamment l'autel de St-Vincent ; 2° pour avoir couru de cloître en cloître où il est soupçonné d'avoir commis des bris d'images ; 3° pour avoir suivi une bande armée au couvent de St-Nicolas-du-Prez.

Omme dieswille dat ghy, Jacob de Plaet, gheseidt Frisch, gheboren van Wervicke, oudt XXX jaeren, u vervoordert hebt, ten tyde van der nieuwer predicatie, int jaer XV^c^ LXVI^tich^ op onsen Vrauwen dach half oogst, met andere beeldeschenders te breken ende ruineren de chiraigen van de beelden van de kercke van Ste Medarts binnen Wervicke, zonderlinghe den altaer van Ste Vincent, ende ghelopen van t'een cloostere int andere zonder dat ghy nogtans kendt yevers meers ghebroken thebben, wesende niet min merckelycke teekenen ende indicien dat u de brake ende ruine van de beelden zeer behaghelick was. Bovendien alzo de maere liep, zoo ghy zecht, dat eenen Jan Soreau ghecommen was uut Duydtslandt omme knechten anne te scrijven, twelcke zoo men zeide ghebueren zoude te Kersenacht, zydt, verlatende u werck ende uwe affairen, ghetrokken tot tcloostere van Ste Nicolas du Prez, omme aldaer den quaden hoop te ziene, hebbende voor wapenen eene rapiere, twelcke niet en es zonder suspicie dat ghy den voorschreven quaden hoop, die in meeninghe waeren te treckene naer Doornicke, allesins faveur ende groote jonste drought.

Alzoo ons, zo wel by u eyghen kennesse, wesende buuten alle banden ende pynen van yseren, als ooc by informatien tuwen laste, suffissantelyck ghebleken es, twelcke al zaeken zyn, zonderlinghe de braeke by u ghecommitteert, van quaeder consequentie, denoterende expresse versmadenesse van den ouden catholycke gheloove ende openbaere rebellie jeghens de mandementen van Zyne Majesteit, niet lydelick zonder condigne punietie in exemple van anderen.

Soo eyst dat scepenen ende ceurheers der stede ende heerlichede van Hondschote, ghehoort hebbende den crimineelen heesch tuwen lasten ghemaect by Cornelis Piels, bailliu deser voornoemde stede, in den naeme van den edelen ende moghenden heere Mre Maerten de Hornes, graeve van Houtkercke, heere van Hondschote, ghehoort ooc uwe excusien ende allegatien van innocentie, ende up al wel ende rypelyck gheledt hebbende. Recht doende, volghende de mandementen van Zyne Majesteit, condemneren u Jacob, ter causen voorscreven, gheleedt te wordene by den officier crimineel voor tstadthuus deser stede, ende aldaar ghehanghen ende

verworcht te zyne metten baste, an eene potente aldaer staende, datter de doodt naer volght, ende van daer u doode lichaem ghevoert ende ghehanghen te worden ter plaetse patibulaire, confisquerende voorts alle uwe goedynghen, t'zy leen, erfve ofte catheil waer tzelve ghestaen ofte gheleghen es, ten proffyte van Zyne Majesteit, ofte diet met rechte toebehooren zal.

Aldus ghepronunchiert in opene vierschaere den X^en^ aprilis XV^c^ LXVII voor paesschen.

Ibid. — f° 40.

—

38.

10 avril 1567. — Thomas Stalpaert, bourgeois de Bergues, a été condamné à être exécuté par la corde: 1° pour avoir fréquenté les prêches avant la tolérance; 2° pour avoir, le jour de St. Bartholomé 1566, été chercher à Hondschoote le ministre Gilles de Quekere, avec lequel le condamné et ses complices se sont présentés en armes devant la ville de Bergues pour y entrer, et, n'ayant pu y parvenir, sont retournés à Hondschoote après un prêche tenu dans la pâture dite Moralle; 3° pour avoir assisté au saccagement de l'abbaye St. Winoc, dont le tabernacle a été renversé, et pour avoir enlevé deux petits vases en étain servant aux saintes huiles, lesquels faits ont été avoués sans torture.

Omme dieswille dat ghy Thomas Stalpaert, de zone Thomas, oudt XXXII jaeren, poorter van Berghen Ste Winnocx, sayewerker van uwen style, u vervoordert hebt, in den zomere LXVI^tich^ ten tyde van der nieuwer predicatie, de zelve predicatien te volghene, eer anderstondt dat de zelve by der overheit ghetollereert was, hebbende den diensten tydt voor gheweere een handstoxken, bovendien daer mede niet te vreden zynde, maer willende openbaerlyck betooghen uwe groote affectie ende gheneghentheit tot de voorschreve nieuwe predicatie ende de ministres van diere, hebt by voorgaande resolutie, met andere uwe mede complicen, vergadert ontrent de blende poorte binnen der stede van Berghen, op Ste Bertholomeeus dach, XV^c^ LXVI^tich^, smorghens ontrent den vyf ueren, wesende in meeninghe te trecken naer Hondschote, omme te haelen ende convoyeren eenen Gillis de Queeckere, voor ulieden ministre ende predicant. Ende alzoo ulieden by de waeckers, die ghylieden voor de zelve poorte vondt, gheseidt wierdt dat niemant met gheweere uutgaen en mochte, es ulieden hoop lancx zoo meerder gheworden, zoo dat de wet, alzoo ghy zeght om meeder quaet ende perikel te schuwen, gheconsenteert heeft, ten verzoucke van zommighe van huerlieder

bende, ulieder opening van de poorten ende passaige te laeten gheschiedene, twelcke ontwyfelyck niet en gheheurde met vryen wille, nemaer door u ende andere die aldaer voorzien stonden met wapenen, bedwonghen zynde, ofte andersins, hemlieden beduchtende voor ghewelt, twelcke niet gheschiet hebben zoude zonder bloet stortinghe, perturbatie ende oproer van den inwoonende der zelver stede, dienvolghende zydt van daer met den hoop ghetrocken naer Hondschote, van waer ghylieden ghebracht ende gheconvoyiert hebt, den voorschreven Gillis de Queeckere tot op de Morulle Weede, buuten Berghen, aldaer den zelven Queeckere een sermoen dede, binnen welcken tydt ghy die wake ghehouden hebt met u gheweere, te weten eene busse. Ende alzoo men onlancx daer te voren ghedestrueert ende ghebrocken hadde de chiraigen van de kercke binnen der stede van Berghen, ende byzonder int cloostere Ste Winnocx, daer ghy u hebt vervoordert te commen, ende bevindende tsacraments huus, aldaer ter nedergheworpen hebt, aldaer ontvrempt ende met u ghedraeghen, twee cleene tinne buskens daermede men te voren administerende was de heilighe olie. Alle volghende u eyghen confessie ende verlydt, wesende buuten alle banden ende pyne van yseren, twelcke alle zaeken zyn van quaeder consequentie denoterende openbaere quaetwillicheit versmadenisse van der ouder catholicken gheloove ende onghehoorzaemheid, jeghens Zyne Majesteit, tenderende tot oproer ende commotie van de ghemeene ruste, pays ende welvaert, niet lydelyck zonder condigne punietie in exemple van anderen. Soo eyst dat scepenen ende ceurheers der stede ende heerlichede van Hondschote, ghehoordt hebbende den crimineelen heesch tuwen laste ghemaect by Cornelis Piel, Baillin deser stede, in den naeme van den Edelen ende moghende heere Mr Maerten de Hornes, grave van Houtkercke, heere van Hondschote etc., ghehoort ooc uwe excusen ende allegatien van innocentie, ende up al wel ende rypelyck gheledt hebbende, recht doende, volghende de mandementen van Zyne Majesteit, condempneren u, Thomas, ter causen voorscreven, gheleedt te worden by den officier crimineel, voor tstadhuus deser stede, ende aldaer by den zelven officier ghehanghen ende verworcht te zyne met eenen baste, an eene potente aldaar staende, datter de doodt naer volght, ende van daer u doode lichaeme ghevoert ende ghehanghen te worden ter plaetse patibulaire, confisquerende voorts alle uwe goedinghen, tzy leen, erfve ofte catheil, waer die ghestaen ofte gheleghen zyn, tot proffyte van Zyne Majesteit, ofte diet metter rechte toebehooren zal.

Aldus ghepronunciert in opene ghebannen vierschaere den X^en^ april XV^c^ LXVII^tich^ voor paesschen.

Ibid. — f° 41.

39.

10 avril 1567. — Jacques vander Buchave, natif d'Hondschoote, a été condamné à être fustigé à sang coulant et à être interné à Hondschoote pendant trois ans pour avoir été aux prêches de Poperinghe et d'Ypres, et avoir aidé à divers saccagements d'églises et de monastères et spécialement de celui de Ste Claire, hors la ville d'Ypres ; 2° pour avoir assisté, étant armé, au prêche qui devait se faire au Tilleul.

Omme dieswille dat ghy Jacob vander Buchave, gheboren van Hondschote, oudt XL jaeren, saeywerker van uwen style, ghelopen hebt in diversche plaetsen, volghende de nieuwe predicatie, als te Poperinghe ende t'Ypre, metgaders in diversche cloosters, naer dat de braeke gheschiedt was, zonderlinghe binnen tclooster van Ste. Claeren buuten de voorschreve stede van Ypre, aldaer u uut een canne wyn te dryncken ghegheven wierdt van zommighe persoonen zittende in eene schuere aldaer, de welcke, alzoo wel te presumeeren es, beeldeschenders waeren ; bovendien hebt u vervoordert, alzoo ghy ghehoort hadt, nu in de Sinxendaghen lestleden, dat men ter Linde predicken zoude, te gaene by nachte naer de zelve plaetse met eenen clauwoenstock, omme de predicatie aldaer te hooren, indien men ghepredict hadde, nietjeghenstaende dat de nieuwe predicatien expresselyck gheinterdiceert ende verboden waeren by Zyne Majesteit. Volghende uwe eighen kennesse ende voluntaire verlydt, wesende zaeken van quaeder consequentie, denoterende pure onghehoorzaemheidt van den placcaeten van Zyne Majesteit, niet lydelyck zonder condigne punitie in exemple van anderen.

So eyst dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hondschote ter calengie van Cornelis Piel, bailliu, u ordonneren in opene camere Godt almachtich, den heere ende wet, uuter name van justicie, knielende up beede uwe knyen, verghevenesse te bidden van uwer voorschreven misdaet, ende u bovendien condemnerende in de boete van twintich ponden parisys tot proffyte van den heere, en in uwe vanghenesse costen. Interdicerende u voorts ghelycken oproer, commotie ende argatie te maken, up peyne van ghegheeselt tzyne tot den lopende bloede ende bovendien arbitrairlick ghecorrigiert in tbevyndt van de zake ter discretie van den juge.

Aldus ghepronunciert up den X^en^ April XV^c^ LXVII^tich^ voor Paesschen.

Ibid. — f° 42.

40

8 mai 1568. — Les échevins et cuerheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote condamnent David Knappaert à être fustigé et à être banni pendant deux ans pour avoir, malgré la condamnation qu'il avait encourue le 18 mars 1566, laissé mourir un de ses enfants sans le faire baptiser et avoir collecté de l'argent pour l'érection du nouveau temple.

Omme dieswille dat ghy David Knappaert, couredre van sayen van uwen style ende negotiatie, woonachtich binnen dese stede, bevonden zyt, nyet teghenstaende uwe voorgaende sententie, in daten den XVIII[e] in meert 1566, een u kindt achter den doop ghehouden thebbene, zulex dat tselve onghedoopt ghestorven es, ende tanderen tyde ontfaen hebt een billet om collecte te doene van penninghen, tot erectie van den nieuwen temple zoo wel ghy verclaert gheene actuelle collecte ghedaen te hebben, metgaders um dat ghy diversche andere penaliteiten ende ongheregeltheden, zoo met woorden als anderssins, ghecommetteerd hebt, contrarie de ordonnancien van onsen catholicken gheloove ende in vilipendentie van de placcaten van Zyne Majesteit, al volghens uwen eyghen vryen ende voluntaire kennesse, wesende saecken van quaeden exemple, niet lydelick zonder condigne punitie in exemple van anderen.

So eyst dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hondschote, ter calengie van Cornelis Piel, bailliu, u ordonneren in opene camere, Godt almachtich, den heere ende wet, uuter name van justicie, knielende up beede uwe knyen verghevenesse te bidden van uwer voorschreven misdaet, ende u bovendien condemnerende in de boete van twintich ponden parisys, tot proffyte van den heere en in uwe vanghenesse costen. Interdicerende u voorts ghelycken oproer, commotie ende argatie te maken up peyne van ghegheeselt tzyne tot den lopende bloede, ende bovendien arbitrairlick ghecorrigiert in tbevyndt van de zake ter discretie van den juge.

Aldus ghepronunchieert in opene ghebanne vierschare den VIII[e] meye 1568.

Signé : P. FLORUUS.

Ibid. — f° 43.

—

41.

8 mai 1568. — Les échevins et cuerheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote condamnent Corneille Halovere, d'Hondschoote, à être fustigé jusqu'à sang coulant, au bannissement pendant trois ans, pour avoir : 1° assisté avec armes aux prêches de Jacques de Buysere et de Sébastien Matte; 2° recueilli de l'argent et des matériaux pour le nouveau temple.

Om dieswille dat ghy, Cornelis Halovere, gheboren van Hondtschote, out LII jaeren, saywerker van uwen style, u vervoordert hebt, ten diverschen stonde de nieuwe predicatien te frequenteren, met eenen spier voor u gheweere, als te Beenkensmeulene, by Berghen, aldaer predicte eenen broeder Jacobus, ende anderssins de selve predicatie ghetollereert wordt, ende voorts ten vermaene ende by inductie van Bastiaen Matte, minister van de nieuwe religie, te volghen den zelven Bastiaen in diversche predicatien, als te Poperinghe, thebben voor gheweere een busse, dien ghy oock met tzelve gheweere ghevolcht hebt tot voor Ypre, ende van daer naer Loo, aldaer ulieden ende andere, wesende eenen vrydach, vooren ghesteldt was visch ende vleesch, ende bovendien u allesins willende betooghen faulteur van de nieuwe religie, hebt u ghemoeit met te vergaderen ende by een te bringhen de materiaelen die tot het maecken van den nieuwen tempel belooft waeren, ende de lanslieden vermaendt tot contributie van de penninghen daer toe dienende, al volghens u eyghen verlydt ende voluntaire kennesse, wesende saecken contrarie der oude catholicque gheloove ende der placcaeten van Zyne Majesteit, tenderende tot oproer ende perturbatie van den ghemeynen welvare, niet lydelyck zonder condigne punitie in exemple van anderen.

So eyst dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hondschote, ter calengie van Cornelis Piel, bailliu, u ordonneren in opene camere, Godt almachtich, den heere ende wet, uuter name van justicie, knylende up beede uwe knyen, verghevenesse te bidden van uwer voorschreven misdaet, ende u bovendien condemnerende in de boete van twintich ponden parisis, tot proffyte van den heere, en in uwe vanghenesse costen. Interdicerende u voorts ghelycken oproer, commotie ende argatie te maken up peyne van ghegheeselt tzyne tot den lopende bloede ende bovendien arbitrairlick ghecorrigiert in tbevyndt van de zake ter discretie van den juge.

Aldus ghepronunchiert in opene vierschaere desen VIII^en^ mai 1568.

Onderteekend : P. FERINS.

Ibid. — f° 43 v°.

42.

8 mai 1568. — Les échevins et cuerheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote condamnent Chrétien Meningre à être fustigé jusqu'à sang coulant et au bannissement pendant deux ans avec confiscation de ses biens pour avoir : 1° fréquenté, avec armes, les prêches d'Hondschoote, Poperinghe et Ypres pendant qu'on y commettait des bris d'églises ; 2° accompagné Jean Denys, l'ennemi déclaré de Sa Majesté.

Om dieswille dat ghy Christiaen Meningre, gheseyt Nachtergaele, gheboren van Godsvelde, oudt ontrent XL jaeren, cleermaeckre van uwen style, u vervoordert hebt, in den zomer 1566, openbaerlyck te predicatie te ghaene voor die tolerantie diere, in diverschen plaetsen, met een busse, als Hondtschote, Poperinghe ende Ypre, als men de braeke dede, ende bovendien ghevolcht eenen Jan Denys, openbaer vyandt van Zyne Majesteit tot Belle, naer dien den zelven Denys ontrent een huere vertrocken was van Hondschote, zonder nochtans u van den zelven laeten aenschryven, nemaer, alzoo ghy zeght, zyt hem alleenelyck ghevolght om van syne gheselschepe te treckene u broeders zone, ghenaempt Jan, alvolghens u eighen confessie ende verleyt, wesende buuten alle banden ende pynen van yseren.

So eyst dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hondschote, ter calengie van Cornelis Piel, bailliu, u ordonneren in opene camere, Godt almachtich, den heere ende wet, uuter name van justicie, knielende up beede uwe knyen, verghevenesse te bidden van uwer voorschreven misdaet, ende u bovendien condemnerende in de boete van twintich ponden parisys, tot proffyte van den heere en in uwe vanghenesse costen. Interdiceren u voorts ghelycken oproer, commotie ende argatie te maken, up peyne van ghegheeselt tzyne tot den lopende bloede, ende bovendien arbitrairlick ghecorrigiert in tbevyndt van de zake, ter discretie van den juge.

Aldus ghepronuncheert in opene ghebanne vierschaere den VIII in maie 1568.

Onderteekend : F. FERINS.

Ibid. — f° 44 v°.

—

43.

11 août 1568. — Pierre Lau a été condamné à faire amende honorable en pleine vierschare et dans l'église paroissiale d'Hondschoote et à être interné pendant trois ans dans la dite ville pour avoir été consistoriant, pour avoir fréquenté les prêches en 1566. et collecté de l'argent pour l'érection du nouveau temple dans plusieurs assemblées secrètes et illicites et notamment dans la maison de Sébastien Matte, où a été lue une requête adressée à Sa Majesté avec offre de trois millions pour obtenir la liberté de conscience.

Ghesien 'tproces crimineel schriftelyck beleedt voor scepenen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hondschote, tusschen Cornelis Piel, bailliu der zelver stede, heesschere, ter eender, ende Pieter Lau, ghevanghene, verweerdere, ter andere zyde, waer by den heesschere sustineerde den verweerdere te wezene hooft-ouderlync ofte consistoriant van de nieuwe ghereprobeerde religie, mits dat hy hem vervoordert zoude hebben, int jaer LXVI, de nieuwe predicatien te frequenterene ende hem metter collecte van de penninghen, dienende ter erectie van den nieuwen tempele, te ondervindene, ende ghecollecteerde penninghen in zyne handen te ontfanghene, bovendien hem in diversche secrete ende illicite vergaderinghen te vindene, merckelyck ten huuse van Sebastiaen Matte, ministre van de nieuwe religie, aldaer hem, verweerdere, ende andere bystanders ghelesen werdt zeker requeste addresserende an Zyne Majesteit, met presentatie van dry millioenen goudts, tenderende, zoo men zeyde, tot liberteit van der conscientie, waer toe hy, verweerdere, zoude promptelyck ghetelt hebben de somme van XLVIII pondt parisys, zoo hy van ghelycke zoude ghedaen hebben ter structure van den nieuwen temple, XVIII liv. parisis. Tenderende mitsdien den voorscreven heesschere ten fyne van den verweerdere ghecondempneert thebbene ghejusticieert te wordene met het extreme supplicie ende confiscatie van zynen goede.

Ghehoort den verweerdere in zyne defensie, excusen ende allegatien van innocentie, metgaders ghesien d'informatien by hem overgheleit, ende voorts, ex officio, ghesien ende ondersocht al tguene dies van noode was ter decisie van dese zaeke ghezien ende onderzocht te zyne, naer conclusie van beede partien in rechte, scepenen up al gheledt, met deliberatie ende ryphede van raede, uutende haerlieder advys, rechtdoende condempneren den verweerdere te compareren in opene ghebannen vierschaere, in zyn lynwaet, blootshoofts, hebbende eene tortse van vier ponden was, onghebrandt in zyn handen, knielende up beede zyn knien, Gode van hemelrycke ende die van der wet, uuten name van justicie vergheffenesse te biddene, ende in zulcken staete, ten eersten zondaghe naer

slakinghe, voor de processie te gaene binnen deser prochie kercke, latende de zelve tortse ten dienste van den heilighen Sacramente aldaer, ende voorts alle zondaghen, een jaer lanc ghedurende, den dienst van der hoochmesse te hoorene ende tsermoen. Confinerende hem binnen dese stede, heerlichede ende prochie den termyn van drie jaren, daer uute niet te gaene binnen den zelven tydt, zonder tconsent van den heere ende wet, op arbitraire correctie, ordonneren hem niet min, binnen XIIII daghen naer slakinghe, te reconsilieren met zynen pasteur ende danof te bringhene behoorlycke attestatie in handen van den greffier, ende van nu voortan ghestichtelyck ende catholyckelyck te levene naer d'ordonnantie van onse moeder de heilighe christen kercke, op peyne begrepen in de placaeten van zyne Majesteit. Ende bovendien condemneren den zelven verweerder te betaelen, tot proffyte van zyne Majesteit, de somme van zesse hondert ponden parisis, metgaders zyne vanghenesse kosten ende over de misen van justitien, de somme van XLIIII pondt parisis.

Aldus ghepronunchiert den XI^en^ augusti 1568, in opene ghebannen vierschare.

Ibid. — f° 46.

—

44.

11 août 1568. — Chrétien de Caestekere a été condamné à faire amende honorable et à se réconcilier avec l'église catholique, à payer une amende de 120 liv. par. et à être interné à Hondschoote pendant 3 ans: 1° pour avoir, en 1566, fréquenté les prêches et s'être trouvé aux assemblées secrètes tenues dans la maison de Sébastien Matte où, en présence d'autres sectaires, a été lue une requête adressée à Sa Majesté avec offre de 3 millions d'or pour obtenir la liberté de conscience; 2° pour avoir coopéré pour 6 carolus en faveur de cette souscription et pour 6 liv. par. en faveur de l'érection du temple; 3° pour avoir, ayant été appelé devant le magistrat pour signer un certain écrit, émanant du comte d'Egmont, relatif à la cessation des prêches, protesté, prétendant représenter la généralité de la nouvelle religion, etc.

Ghesien tproces crimineel scriftelyck beleedt voor scepenen ende cuerheers ter stede ende heerlichede van Hondschote tusschen Cornelis Piel, baillin der zelver stede, heesschere over een zyde, ende Christiaen de Caestekere, ghevanghene, verweerder, ter andere, waerby den heesschere sustineerde den verweerdere gheweest thebbene hooft onderlyne ofte consistoriant van de nieuwe ghereprobeerde religie, binnen de voorschreve stede, mits dat hy hem zoude vervoordert hebbene

int jaere LXVI^{tich} openbaerlyck de nieuwe predicatien te frequenterene, ende hem secretelyck ten huuse van Sebastiaen Matte, minister van de nieuwe religie, te vindene aldaer hem ende andere bystaenders, ghelezen wierdt zeker requeste, adresserende an Zyne Majesteit, met presentatie van drie milioenen goudts, tenderende zoo men zeyde tot tvercryghen van der liberteit van der consciencie, belovende hy verweerder daer toe vyf zoo zesse carolus guldenen, zoo hy van ghelycken dede ter fabricatie van den nieuwen temple, de somme van VI l. parisys. Ende bovendien alzoo hy met andere zyne mede consorten, dies vermaent zynde, compareerde voor scepenen dezer stede, omme te onderteekenen zeker verzouck van den grave van Egmondt, behelsende tcesseren ende nederlegghen van de voorscreve nieuwe predicatien, zoude hem vervoordert hebben, voor de verzochte onderteekeninghen met zyne consorten ghezaementlyck, te interjecterene zeker protest, inhoudende de qualificatie van te representeren de generaliteit der onderlinghen ende ghemeente van de nieuwe religie, tenderende mits dien den voornoemden heesschere, ten fyne van den verweerdere ghecondempneert thebbene ghejusticieert te zyne met het extreme supplitie ende confiscatie van goede. Waerjeghens den verweerdere ghehoort in zyne defensien, excusen ende allegatien van innocentie, metgaders ghesien d'informatien by hem voorgheleit, ende voorts, ex officio, ghezien ende onderzocht tghone dies van noode was in de zaeke subject ghesien ende onderzocht te zyne, naer conclusien van beede partyen, in rechte; scepenen up al gheledt, ende alvooren den verweerder afghenomen hebbende den eedt purgatyf nopende tzelve protest, met déliberatie ende ryphede van raede, recht doende, condempneren den verweerdere te compareren in opene ghebannen vierschaere, in zyn lynwaet, blootshoofts, hebbende eene tortse van vier ponden was onghebrandt in zyn handen, knielende up beede zyn knien, Gode van hemelrycke ende die van der wet, unten naeme van justicie, vergheffenesse te biddene, ende in zulcken staete, ten eersten zondaghe naer slakinghe, voor de processie te gaene binnen deser prochiekercke, latende dezelve tortse ten dienste van den heiligheu Sacramente aldaer ende voorts alle zondaghen, een jaer lanc ghedurende, den dienst van der hoochmesse te hoorene ende tsermoen. Confinerende hem binnen desen stede, heerlichede ende prochie den termyn van drie jaren daer uute niet te gaene binnen den zelven tydt zonder tconsent van den heere ende wet, op arbitraire correctie, ordonneren hem niet min binnen XIIII daghen naer slakinghe te reconsilieren met zynen pasteur ende dan af te brenghene behoorlycke attestatie in handen van den greffier, ende van nu voortan ghestichtelyck ende catholyckelyck te levene naer d'ordonnantie van onse moeder de heilighe christen kercke op peyne begrepen in de placaeten van Zyne Majesteit. Ende bovendien condemneren den zelven verweerder te betaelen, tot

proffyte van Zyne Majesteit, de somme van zesse hondert ponden parisis, metgaders zyne vanghenesse kosten, ende over de misen van justitien de somme van XLIIII^{tich} pondt parisis.

Actum ut supra, xi augusti 1568.

Ibid. — f° 47 v°.

—

45

11 août 1568. — Jacques Scroy a été condamné à faire amende honorable, à payer 60 liv. par. et à être interné dans la ville d'Hondschoote pendant 3 ans pour avoir, en 1566, fréquenté les prêches, fait des collectes, assisté aux assemblées secrètes chez Sebastien Matte, où a été lue la requête à Sa Majesté, et ayant été appelé devant le Magistrat pour signer l'écrit au comte d'Egmont avec ses coreligionnaires, avoir protesté, prétendant qu'il représentait la généralité et la communauté de la nouvelle religion.

Ghesien tproces crimineel scriftelyck beleedt voor scepenen ende ceurheers der stede ende heerlichede van Hondschote tusschen, Cornelis Piel, baillin der zelver stede, heesschere over een zyde, ende Jacob Scroy, f^{s} Michiels, ghevanghene, verweerdere ter andere zyde, waerby den heesschere sustineerde, den verweerder te wezene ouderlync ofte consistoriant van de nieuwe ghereprobeerde religie, midts dat den zelven verweerder hem zoude vervoordert hebben, int jaer LXVI^{tich}, de nieuwe predicatien te frequenterene, ende hem metter collecte van de penninghen, dienende totten nieuwen temple, te onderwindene, metgaders hem in diverssche secrete ende illicite vergaderinghen te vindene, ende specialyck ten huuse van Sebastiaen Matte, ministre van de voorseide nieuwe religie, alwaer hem verweerdere ende andere bystaenders ghelezen wierdt zekere requeste, adresserende an Zyne Majesteit, met presentatie van dry milioenen goudts, tenderende, zoo men zeyde, tot liberteit van den conscientie, ende bovendien, alzoo hy verweerdere (dies verzocht zynde) met andere zyne complicen, compareerende voor scepenen deser stede, omme tonderteekenen zeker verzouck van den graeve van Egmondt, behelsende tceesseren ende nederlegghen van de voorscreve nieuwe predicatien, zoude hem vervoordert hebben, voor d'onderteekeninghe aen tvoorscreven verzouck, met zyne medeghezellen ghezamentlyck te interjecteren zekere protest, inhoudende de qualificatie van te representeren de generaliteit der ouderlinghen ende ghemeente van de nieuwe religie, tenderende mits dien den voornoemden heesschere ten fyne van den verweedere ghecondempneert thebbene ghejusticieert te zyne met textreme supplice ende confiscatie van alle zynen goede, waer

jeghens den verweerdere ghehoort in zyne defensien, excusen ende allegatien, van innocentie, ende voorts, ex officio, ghesien ende onderzocht al tghuent dies van noode was ter decisie van dese zaeke ghezien ende onderzocht te zyne, naer conclusien van beede partyen in rechte, scepenen op al gheledt, ende alvoren den verweerdere afghenomen hebbende den eedt purgatyf nopende tzelve protest, met deliberatie ende ryphede van raede, uutende haerlieder advys, recht doende, condempneren den verweerderen te compareren in opene ghebannen vierschaere, in zyn lynwaet, blootshoofts, hebbende eene tortse van vier ponden was onghebrandt in zyn handen, knielende up beede zyn knien, Gode van hemelrycke ende die van der wet, uuten name van Justicie verghelfenesse te biddene, ende in zulcken staete, ten eersten zondaghe naer slakinghe, voor de processie te gaene binnen deser prochiekercke, latende dezelve tortse ten dienste van den heilighen Sacramente aldaer, ende voorts alle zondaghen, een jaer lanc ghedurende, den dienst van der hoochmesse te hoorene ende tsermoen. Confinerende hem binnen dese stede, heerlichede ende prochie den termyn van drie jaren, daer uute niet te gaene binnen den zelven tydt zonder tconsent van den heere ende wet, op arbitraire correctie, ordonneren hem niet min binnen XIIII daghen naer slakinghe te reconsilieren met zynen pasteur ende dan of te brenghene behoorlycke attestatie in handen van den greffier, ende van nu voortan ghestichtelyck ende catholyckelyck te levene naer d'ordonnantie van onse moeder de heilighe christen kercke, op peyne begrepen in de placaeten van Zyne Majesteit. Ende bovendien condemneren den zelven verweerder te betaelen, tot proffyte van Zyne Majesteit, de somme van zesse hondert ponden parisis, metgaders zyne vanghenesse kosten, ende over de misen van justicien de somme van XLIIII^{tich} pondt parisis.

Actum ut supra XI augusty 1568.

Ibid — f° 48 v°

—

46.

11 août 1568. — Bernard de Wachtere a été condamné à faire amende honorable et à payer 50 livres parisis pour avoir, en été 1568, suivi les prêches défendus et pour avoir, ayant été appelé à signer un écrit du comte d'Egmont, protesté, prétendant qu'il représentait la généralité des anciens de la nouvelle religion.

Ghesien tproces scriftelyck beleedt voor scepenen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hondschote, tusschen Cornelis Piel, bailliu der zelver stede, heeschere, over eene zyde, ende Bernaerd de Wachtere, ghevanghen, verweerder

ter andere, waerby den heeschere sustineerde den verweerdere te zyne hooft, ouderlinc ofte consistoriant van de nieuwe religie, by dat hy in den zomer XV^{c}LXVI zoude ghevolcht hebben de nieuwe ghereprobeerde predicatien, ende bovendien, alzoo hy dies verzocht zynde, met andere zyne complicen compareerde voor scepenen deser stede omme tonderteekenen zeker verzouck van den graeve van Egmondt, behelzende tnederlegghen van de voorscreve nieuwe predicatien, zoude hem vervoordert hebben, voor d'onderteekeninghe van tzelfde verzouck, met zyne medeghezellen, ghezaementlyck te interjecterene zekere protest, hemlieden daerby qualifierende te representeren de generaliteit der ouderlinghen ende ghemeente van de nieuwe religie; tenderende mits dien den heesschere ten fyne van den verweerdere ghecondemneert thebbene, ghejusticieert te zyne met textreme supplice ende confiscatie van al zynen goede. Ghehoort den verweerdere in zyne defensie, excusen ende allegatien van innocentie, metgaders d'informatien by hem overgheleet, ende voorts, ex officio, ghesien ende onderzocht al tghuent dies van noode was ter decisie van deser zaeke, ghezien ende onderzocht te zyne, naer conclusien van beede partyen, in rechte, scepenen op al gheledt, ende alvoren den verweerdere afghenomen hebbende den eedt purgatyf nopende de pretense qualificatie, met deliberatie ende ryphede van raede, uutende haerlieder advys, recht doende, condempneren den verweerderen te compareren in opene ghebannen vierschaere, in zyn lynwaet, blootshoofts, hebbende eene tortse van vier ponden was onghebrandt in zyn handen, knielende up beede zyn knien, Gode van hemelrycke ende die van der wet, uuten name van justicie, vergheffenesse te biddene, ende in zulcken staete, ten eersten zondaghe naer slakinghe, voor de processie te gaene binnen deser prochiekercke, latende dezelve tortse ten dienste van den heilighen Sacramente aldaer, ende voorts alle zondaghen, een jaer lanc ghedurende, den dienst van der hoochmesse te hoorene ende tsermoen. Confinerende hem binnen dese stede, heerlichede ende prochie den termyn van drie jaren, daer uute niet te gaene binnen den zelven tydt, zonder tconsent van den heere ende wet, op arbitraire correctie, ordonneren hem niet min, binnen XIIII daghen naer slakinghe, te reconsilieren met zynen pasteur ende dan of te brenghene behoorlycke attestatie in handen van den greffier, ende van nu voortan ghestichtelyck ende catholyckelyck te levene naer d'ordonnantie van onse moeder de heilighe christen kercke, op peyne begrepen in de placaeten van Zyne Majesteit. Ende bovendien condemneren den zelven verweerder te betaelen tot proffyte van Zyne Majesteit de somme van zesse hondert ponden parisis, metgaders zyne vanghenesse kosten, ende over de misen van justitien de somme van XLIIII^{tich} pondt parisis.

Actum ut Supra XI augusti 1568.

Ibid. — f° 49.

47.

11 août 1568. — Charles Blaere a été condamné à faire amende honorable : 1° pour avoir été ancien ou consistoriant ; 2° pour avoir, en 1566, fréquenté les prêches, recueilli de l'argent pour l'érection du temple ; 3° pour s'être trouvé dans les assemblées secrètes chez Sébastien Matte, où, en présence de beaucoup d'assistants, a été lue une requête à Sa Majesté avec offre de 3 millions pour obtenir la liberté de conscience.

Ghesien tproces crimineel scriftelyck beleedt voor scepenen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hondschote, tusschen Cornelie Piel, bailiu der zelver stede, heesschere, over een zyde, ende Charles Blaere, ghevanghene, verweerdere ter andere, waerby den heesschere sustineerde den verweerdere te wesene ouderlync ofte consistoriant van der nieuwe ghereprobeerde religie, mits dat hem den zelven verweerdere zoude vervoordert hebben int jaer LXVI^{tich}, de nieuwe predicatien te frequenterene ende hem metter collecte van de penninghen, dienende tot erectie van den nieuwen temple, te orderwindene, daer toe int particuliere ghevende dry ponden parisys, metgaders ooc hem in diversche secrete ende onghehorloofde vegaderinghen te vindene, ende specialick ten huuse van Sebastiaen Matte, minister vander nieuwe religie, aldaer hem verweerdere ende andere bystaenders, ghelezen wierdt, zeker requeste, adresserende an Zyne Majesteit, tenderende, zoo men zeyde, tot liberteit van der conscientie, met presentatie van dry milioenen goudts, waer toe hy verweerdere zoude belooft hebbene XXX l. p. Ende bovendien alzoo hy met anderen zyne consorten, dies vermaent zynde, compareerden voor scepenen deser stede, omme te onderteekenen zeker verzouck van den grave van Egmondt, behelzende tcesseren ofte verlaten van de voorscreve nieuwe predicatien, zoude hem vervoordert hebben voor donderteekeninghe van dien, met zyne medecomplicen, ghezaemdelyck te interjecterene zeker protest, hemlieden daerby qualifierende te reprensenteren de generaliteit der ouderlinghen ende ghemeente van de nieuwe religie, zoo hy hem van ghelycken zoude ghequalifieert hebben int uutnemen van den grondt ghedesigneert ter erectie van den nieuwen temple. Tenderende mits dien den zelven heesschere, ten fyne van den verweerdere ghecondemneert thebbene ghejusticieert te zyne met textreme supplicie ende confiscatie van zynen goede, waer jeghens den verweerdere, ghehoort in zyne defensien, excusen ende allegatien van innocentie, metgaders ghezien d'informatien by hem overgheleit, ende voorts, ex officio, ghezien ende onderzocht tghuene dies van noode was, in de zaeke subject, ghesien ende onderzocht te zyne, naer conclusien van beede par-

tien in rechte, scepenen up al gheledt, ende alvoren den verweerdere afghenomen hebbende den eed purgatyf nopende de pretense qualificatie, met deliberatie, ende ryphede van raede, uutende huerlieder advys, recht doende, condempneren den verweerdere te compareren in opene ghebannen vierschaere, in zyn lynwaet blootshoofts, hebbende eene tortse van vier ponden was onghebrandt in zyn handen, knielende up beede zyn knien, Gode van hemelrycke ende die van der wet, uuten name van justicie, vergheffenesse te biddene, ende in zulcken staete, ten eersten zondaghe naer slakinghe, voor de processie te gaene binnen deser prochiekercke, latende dezelve tortse ten dienste van den heilighen Sacramente aldaer, ende voorts alle zondaghen, een jaer lanc ghedurende, den dienst van der hoochmesse te hoorene ende tsermoen. Confinerende hem binnen dese stede, heerlichede ende prochie den termyn van drie jaren, daer uute niet te gaene binnen den zelven tydt zonder tconsent van den heere ende wet, op arbitraire correctie, ordonneren hem niet min, binnen XIIII daghen naer slakinghe, te reconseilieren met zynen pasteur ende dan of te brenghene behoorlycke attestatie in handen van den greffier, ende van nu voortan ghestichtelycke ende catholyckelyck te levene naer d'ordonnantie van onse moeder de heilighe christen kercke, op peynen begrepen in de placaeten van Zyne Majesteit. Ende bovendien condemneren den zelven verweerder te betaelen, tot proffyte van Zyne Majesteit, de somme van zesse hondert ponden parisis, metgaders zyne vanghenesse kosten, ende over de misen van justitien de somme van XLIIII^{tich} pondt parisis.

Actum ut supra XI aout 1568.

Ibid. — f° 47 v°.

48

11 août 1566. — Philippe Danens a été condamné à faire amende honorable : 1° pour avoir été consistoriant ; 2° pour avoir, en 1566, fréquenté les prêches ; 3° pour avoir recueilli de l'argent pour le nouveau temple ; 4° pour avoir été dans la maison de Sébastien Matte, notamment le 8 janvier 1566, avec plusieurs autres, etc.

Ghesien tproces crimineel scriftelyck beleet voor scepenen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hondschote tusschen Cornelis Piel, baillin der zelver stede, heersschere ter eender, en Philips Danens ghevanghene, verweerdere, ten andere, waerby den heerschere sustineerde den verweerdere te wesen onderlyne, hoofd ofte consistoriant van de nieuwe religie mits dat hy hem, int jaer LXVI^{tich}, vervoordert hadde te volghene ende frequenterene de nieuwe predicatien, ende hem metter collecte van penninghen dienende ter erectie van den nieuwen tempel, te

onderwindene, bovendien met Sebastiaen Matte, minister van de nieuwe religié, voor justicie te compareren, zoo omme plaetse te begheren omme eenen nieuwen temple te makene als omme andere affairen de voornoemde religie concernerende, ende byzondere op den VIII^en^ in lauwe 1566, met meer andere, hemlieden qualifierende, met den voornoemden ministre, te representeren de generaliteit der ghemeente van de nieuwe religie. Tenderende midtsdien den zelven heesschere ten fyne van den verweerdere ghecondemneert thebbene ghejusticieert te zyne metten extreme supplicie ende confiscatie van goede, waarjeghens den verweerdere, ghehoort in zyne deffensien, excusen ende allegatien van innocentie, metsgaders ghezien d'informatien by hem overgheleedt, ende voorts, ex officio, ghesien ende onderzocht al tghuent dies van noode was ter decisie van dese zaecke ghezien ende onderzocht te zyne, naer conclusien van beede partyen, in rechte, scepenen up al gheledt, ende alvooren den verweerdere afghenomen hebbende den eedt purgatyf van den pretense qualificatie met ryphede ende deliberatie vanden raede, uutende haerlieder advys, recht doende, condempneren den verweerdere te compareren in opene ghebannen vierschaere, in zyn lynwaet, blootshoofts, hebbende eene tortse van vier ponden was onghebrandt in zyn handen, knielende up beede zyn knien, Gode van hemelrycke ende die van der wet, uuten name van Justicie vergheffenesse te biddene, ende in zulcken staete, ten eersten zondaghe naer slakinghe, voor de processe te gaene binnen deser prochiekercke, latende dezelve tortse ten dienste van den heilighen Sacramente aldaer, ende voorts alle zondaghen, een jaer lanc ghedurende, den dienst van der hoochmesse te hoorene ende tsermoen. Confinerende hem binnen dese stede, heerlichede ende prochie, den termyn van drie jaren daer uute niet te gaene binnen den zelven tydt zonder tconsent van den heere ende wet, op arbitraire correctie, ordonneren hem niet min, binnen XIIII daghen naer slakinghe, te reconsilieren met zynen pasteur ende dan of te brenghene behoorlycke attestatie in handen van den greffier, ende van nu voortan ghestichtelyck ende catholyckelyck te levene naer d'ordonnantie van onse moeder de heilighe christen kercke, op peyne begrepen in de placaeten van Zyne Majesteit. Ende bovendien condemneren den zelven verweerder te betaelen, tot proffyte van Zyne Majesteit, de somme van zesse hondert ponden parisis, metgaders zyne vanghenesse kosten, ende over de misen van justitien, de somme van XLIIII^tich^ pondt parisis.

Actum up supra XI augusti 1568.

Ibid. — f° 51 v°.

—

49.

11 août 1568. — Martin Ghyselen a été condamné à faire amende honorable : 1° pour avoir été consistoriant ; 2° pour avoir, comme charpentier, entrepris la construction du nouveau temple et avoir délibéré avec Sébastien Matte sur le terrain pouvant servir au temple.

Ghesien tproces criminel scriftelyck beleedt voor scepen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hondschote, tusschen Cornelis Piel, baillin der zelver stede, heesschere, ter eender zyde, ende Marten Ghyselen, ghevanghene, verweerder, ter andere, waerby den heesschere sustineerde den verweerdere te wesen onderlync ofte consistoriant van de nieuwe ghereprobeerde religie, midts dat hy hem vervoordert hadde int jaer LXVI^{tich} de nieuwe predicatien te frequenteren, ende als temmerman van zynen style anne te nemene de structure van den nieuwen temple, daer toe int particuliere presenterende eenen gouden real, ende bovendien, met Sebastiaen Matte ende meer anderen te compareren voor wette, zonderlinghe int uutnemen van den grondt daer men den nieuwen temple op maecken zoude, alwaer hy verweerdere, met meer andere ghezamentlyck, hemlieden zouden ghequalifiert hebben te representeren de generaliteit der ghemeente van de nieuwe religie, tenderende midts dien den voornoemden heeschere ten fyne van den verweerdere ghecondemneert thebbene ghejusticieert te zyne met het extreme supplicie ende confiscatie van zynen goede.

Waer jeghens den verweerdere ghehoort in zyne defense, excusen ende allegatien van innocentie, metgaders ghesien d'informatien by hem overgheleit, ende voorts, ex officio, ghesien ende onderzocht al tghuent dies van noode was, in de zaeke subject, ghezien ende onderzocht te zyne, naer conclusien van beede partien in rechte, scepenen op al gheledt, ende alvoren den verweerdere afghenomen hebbende den eedt purgatyf nopens de pretense qualificatie, met deliberatie ende ryphede van raede, uutende haerlieder advys, rechtdoende, condempneren den verweerdere te compareren in opene ghebannen vierschaere, in zyn lynwaet, blootshoofts, hebbende eene tortse van vier ponden was onghebrandt, in zyn handen, knielende up beede zyn knien, Gode van hemelrycke ende die van der wet, uuten name van justicie verghelfenesse te biddene, ende in zulcken staete, ten eersten zondaghe naer slakinghe, voor de processe te gaene binnen deser prochiekercke, latende dezelve tortse ten dienste van den heilighen Sacramente aldaer, ende voorts alle zondaghen, een jaer lanc ghedurende, den dienst van der hoochmesse te hoorene ende tsermoen. Confinerende hem binnen dese stede, heerlichede ende prochie, den termyn van drie jaren, daer uute niet te gaene

binnen den zelven tydt zonder tconsent van den heere ende wet, op arbitraire correctie, ordonneren hem niet min binnen XIIII daghen naer slakinghe te reconsilieren met zynen pasteur, ende dan of te brenghene behoorlycke attestatie in handen van den greffier, ende van nu voortan ghestichtelyck ende catholyckelyck te levene naer d'ordonnantie van onse moeder de heilighe christen kercke, op peyne begrepen in de placaeten van Zyne Majesteit. Ende bovendien condemneren den zelven verweerder te betaelen, tot proffyte van Zyne Majesteit, de somme van zesse hondert ponden parisis, metgaders zyne vanghenesse kosten, ende over de misen van justitien de somme van XLIIIIᵗⁱᶜʰ pondt parisis.

Actum ut supra XI aoust 1568.

Ibid. — fo 52 vo.

—

50

11 août 1568. — Dierick Scroy a été condamné à faire amende honorable : 1° pour avoir été diacre, adhérent ou grand fauteur de la nouvelle religion ; 2° pour avoir, en 1566, recueilli de l'argent pour l'érection du temple ; 3° pour s'être trouvé aux monastères des Dunes et d'Eversam lorsque des bris y ont été commis.

Ghesien tproces crimineel scriftelyck beleedt voor scepenen ende ceurheers der stede ende heerlichede van Hondschote, tusschen Cornelis Piel, Baillin der zelver stede, heeschere, over eene zyde ende Dierick Scroy, verweerdere, ter andere, waerby den heesschere sustineerde den verweerdere te wezene diacre ofte adherent, emmers groot fauteur van de nieuwe ghereprobeerde religie, midts dat hy int jaer LXVIᵗⁱᶜʰ de nieuwe predicatien ghefrequenteert, ende hem metter collecte van penninghen, dienende ter errectie van den nieuwen temple, onderwonden hadde, ende bovendien buuter zyne affairen hem ghevonden hadde in de cloosters van de Dunen ende Eversam, aldaer de braecke gheschiet was. Tenderende midtsdien den voorscreven heesschere, ten fyne van den verweerdere, ghecondemneert thebbene ghejusticiert te zyne met textreme supplicie ende confiscatie van zynen goeden, waerjeghens den verweerdere, ghehoort in zyne defensien, excusen ende allegatien van innocentie, metgaders ghesien d'informatien by den verweerdere overgheleit tzynder ontlastinghe, ende voorts al ghesien ende onderzocht, ex officio, dies van noode was in de zaeke, subject ghezien ende onderzocht te zyne, naer conclusien van beede partien, in rechte, scepenen, op al gheledt, met deliberatie ende ryphede van raede, recht doende, condempneren den verweerdere te compareren in opene ghebannen vierschaere, in zyn

lynwaet blootshooofts, hebbende eene tortse van vier ponden was, onghebrandt, in zyn handen, knielende up beede zyn knien, Gode van hemelrycke ende die van der wet, uuten name van Justicie, vergheffenesse te biddene, ende in zulcken staete, ten eersten zondaghe naer slakinghe, voor de processe te gaene binnen deser prochiekercke, latende dezelve tortse ten dienste van den heilghen Sacramente aldaer, ende voorts alle zondaghen, een jaer lanc ghedurende, den dienst van der hoochmesse te hoorene ende tsermoen. Ende van nu voortan ghestichtelyck ende catholyckelyck te levene naer d'ordonnantie van onse moeder de heillighe christen kercke, op peyne begrepen in de placaeten van Zyne Majesteit. Condemneren voorts den verweerder te betaelen de somme van een hondert twintich ponden parisis ten proffyte van Zyne Majesteit metgaders zyne vanghenesse kosten, ende over de misen van justitien de somme van XXXII pond parisis.

Actum ut supra XI aoust 1568.

Ibid. — f° 53 v°.

—

51.

7 septembre 1568. — Pierre Loysson, charpentier, né à Alverginhem, âgé de 46 ans, a été condamné à être étranglé et brûlé : 1°, pour avoir été aux prêches de Séb. Matte avec armes afin de le protéger ; 2° pour avoir fait serment de le défendre contre la justice et avoir monté la garde devant sa maison avec cette intention ; 3° pour avoir convoyé ledit Matte à Poperinghe, Ypres, Loo et Beveren ; 4° pour avoir détruit et brisé les ameublements de l'église d'Alveringhem, notamment les orgues, les fonts baptismaux, etc. etc.

Omme dieswille dat ghy Pieter Loyssone, gheboren van Alveringhem, oudt XLVI jaeren, temmerman van uwen style, u vervoordert hebt, verlatende toude catholyck gheloove, contrarie den placaten van Zyne Majesteit, in den zomer LXVI, te volghene de nieuwe ghereprobeerde predicatien, ende in de zelve de wachte te houdene ghewapent zynde met eenen spiet, zonderlinghe als Sebastiaen Matte, ministre van den voorschreeve nieuwe religie, was predickende hier tHondschote, op tclooster velt, den welcken ghy ooc zekeren tydt daer naer eedt ghedaen hebt omme hem te assisteren ende beschermen ende justicie, (indien men de zelve predicatien hadde willen beletten), fortselycke te wederstaene, met welcker intentie ghy ooc de wachte ghehouden hebt met andere uwe complicen, ten huuze van den voorseiden Matte, in de Weststraete deser stede, den zelven ooc convoyerende tot Poperinghe, Ypre ende Loo.

Bovendien hebt u vervoordert, alzoo t'Alveringhem de beelden ende chiraigen van der kercke zekeren tydt te voren gheruineert ende ghebroken waren, te ghaene op de orghele binnen de zelve kercke, de welcke ghy ghebroken vindende, hebt afgheworpen den blaesbalck, met eenen steen daer op ligghende ende nederghecommen zynde, hebt met ander uwe medeghezellen ghereedscepe ghemaect omme de vonte ter aerden ende in sticx te smytene, ende mits dat ulieden tzelfve by de parochiaenen gheblasfemeert wierdt, hebt ghy uutghesmeten het vonte water. Ende boyendien helpen vergaderen de afghesmeten beelden, de welcke ooc daer naer up 'tkerckhof aldaer van uwe complicen verbrandt wierden, alzoo ons suffisantelyc, zoo wel by informatien als ooc duer u eyghen kennesse, wesende buuten alle banden ende peyne van yseren, ghebleken es. Ende bovendien grootelicx ghesuspecteert, zo wel duer u eyghen te kennen gheven als andersins, van complicie ende behulpich gheweest thebben in diversche infractien ende pillaighen ghedaen op den landtsman, twelcke al zaeken zyn van quaeder consequentie niet lydelic zonder condigne punietie in exemple van anderen, zoo eyst dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hondschote, ghehoordt hebbende den crimineelen heesch tuwen laste ghemaect by Cornelis Piel, bailliu der voornoemde stede ende heerlichede, uuten name van den edelen ende moghenden heere Mer Marten van Hornes, grave van Houtkercke, heere van Hondschote etc. Ende op al wel ghelet met deliberatie ende ryphede van raede condemneren u, Pieter, ter cause voorscreven, gheleedt te wordene by den officier crimineel voor tstadhuus deser stede ende aldaer ghejusticieert ende gheexecuteert te wordene metten stroppe ende viere, datter de doodt naer volcht, ende van daer u doode lichaeme ghevoert ende ghehanghen te worden ter plaetse patibulaire, confisquerende voort alle u goedt, waer tzelve ghestaen ofte gheleghen es, s'heeren proffyte.

Aldus ghepronunchiert in opene ghebannen vierschaere, ut supra, 7en septembre 1568.

Ibid. — fo 56.

52.

7 septembre 1568. — Les échevins et cuerheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote condamnent Pierre vander Brugghe, natif d'Hondschoote, à être exécuté par la corde et le feu : 1° pour s'être rendu au bois de Nieppe, avec plusieurs complices, dans l'intention de se porter sur Hazebrouck afin d'y délivrer un prisonnier ; 2° pour avoir aussi avec des complices commis divers actes de pillage.

Om dieswille dat ghy, PIETER VAN DER BRUGGHE, gheseyt SANDERS, gheboren van Hondtscote, oudt omtrent XXX jaeren, u vervoordert hebt te conspireren, met sommighe quaetwillighe, jeghens justicie ende d'overheyt, als tot dien fyne gheweest hebbende, met anderen uwe complicien, vergadert int houdt van Nieppe, um van daer te treckene naer HAESEBROUCK ende ghesaementlick aldaer te verlossene uut rechte van ghevanghenisse, zekeren joneckman, u onbekent, de welck ulieden belet werdt by zekeren crysvolcke die ulieden uut tzelve houdt verjaeghden ende dissipeerden, in welck houdt ghy oock ghehoort hebt diversche conspiratien, contrarie de ghemeene ruste ende welvaert, zonder tzelve justitie te kennen te gheven, bovendien hebt zekeren tyt dezer te vooren, met uwe complicien, sommighe persoonen vermaent om oostwaert te trekkene, om aldaer de landtsman te straffen ende beroofven, alle volghens uwe eyghene confessie ende verlydt, wesende buuten alle banden ende pyne van yseren, twelck al zaeken zyn van quaede consequencie, niet lydelick zonder condigne punietie in exemple van anderen.

Soo eest dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlickheit van Hondtschote, ter maninghe van CORNELIS PIEL, baillieu der zelver stede, in den naeme van den Edelen ende moghenden heere Mr MARTEN VAN HORNES, graeve van Houtkercke, heere van Hondtschote, ghemerckt dat ghy oock door de onghere-gelthede van uwen levene, grootelickx ghesuspecteert zyt van complicien ende behulpinghe gheweest te hebbene in diversche huusstormen, condempneren u PIETER, ter causen voorscreven, te wordene gheleydt by den officier crimineel voor het stadthuus deser stede, ende aldaer ghejusticiert ende gheexecuteert te zyne metten stroppe ende viere, datter de doot naer volcht, ende van daer u doode lichaem ghevoerdt ende ghehanghen te worden ter plaetse patibulaire.

Confisquerende alle u goet, tzy leen, erfve oft catheil, waer tselve ghestaen oft gheleghen es, s'heeren proffytte.

Aldus ghepronunchieert in opene ghebannen vierschaere den VIIe septembris 1568.

Onderteekent : P. FERINS.

Deze vyff copien zyn ghecollationneert teghen haere originele onderteekent als boven, ende bevonden concorderende, by my JEHAN VANDER HAGHE, duerwarder ex^e ord^rs der coninclyke Majesteit in zynen secreten raede, ende openbare Notaris by den ghenoemden raede van zynder voorseyde Majesteit, tot Mechelen gheadmitteerd.

Toorconde my, J. VANDER HAGHE, Not^s.

Ibid. — f° 57.

—

53.

11 septembre 1568. — Jacques Bricx, natif d'Hondschoote, agé de 48 ans, a été condamné à être fustigé jusqu'à sang coulant : 1° pour avoir été, en été 1566, avant la tolérance, à Poperinghe et ailleurs, pendant que Séb. Matte y a prêché et que des bris y ont été commis ; 2° pour l'avoir suivi à Ypres, lorsqu'il a prêché à Briel, et avoir été coucher avec vos autres complices au couvent de St. Claire, hors la ville ; 3° pour avoir recueilli de l'argent destiné au nouveau temple etc.

Omme dieswille dat ghy, JACOB BRICX, gheboren van Hondschote, oudt omtrent XLVII jaeren, lindwinder van uwen style, u vervoordert hebt, in den zomer LXVI^tich, de nieuwe ghereprobeerde predicatien te volghene met eenen spryncstoc, eer anderstondt de zelve ghetollereert waeren, in diverssche plaetsen als te Poperinghe, aldaer SEBASTIAEN MATTE, ministre van de voorschreve nieuwe religie, was predickende, ten welcken tyde braeke aldaer gheschiede, welcken MATTE ghy ooc ghevolcht hebt tot Ypre, daer ghy de predicatie hoorde ten Briele, ende zydt snavonts, met uwe andere complicen, ghaen slapen int clooster van Ste. Claeren, buuten de voorscreve stede, ende tzanderdaeghs met den voorschreven ministre vertrocken naer Loo. Bovendien hebt u vervoordert te helpen collecteren de penninghen dienende ter erectie van den nieuwen temple, al volghende uwe eyghen kennesse ende voluntaire verlydt, waer uute resulteren groote vehemente jndicien tuwen laste, van allesins groot fauteur gheweest thebbene totter voorscreve nieuwe

religie, metgaders ooc groot behagen gheschept thebbene in de braeke ende ruine van de chiraigen van den kercken, twelcke al zaken zyn van quaden exemple, niet lydelyck zonder condigne punictie in exemple van anderen, zoo eyst dat scepenen ende ceurheers der stede ende heerlichede van Hondschote, ghehoort den crimineelen heesch tuwen laste ghemaect by Cornelis Piel, baillin der zelver stede, in den naeme van den Edelen ende moghende heere, M^er^ Marten de Hornes, grave van Houtkercke, heere van Hondschote etc., ende up al gheledt, met deliberatie ende ryphede van raede, recht doende, condemneren u, Jacob, ter causen voorscreven, gheleedt te worden by den officier crimineel voor tstadhuus deser stede, op een schafault, ende aldaer ghebonden an eenen stake, ghegheesselt te worden met scherpen roeden, up u bloot lyf, totten bloede, ende voorts te betalene tot proffyte van Zyne Majesteit, ofte diet met rechte toebehoort, de somme van tachtich ponden parisis, ende ordonneren u voorts catholyckelyck ende ghestichtelyck te levene naer d'institutie ende ordonnantie van onse moeder de heilighe kercke, up peine begrepen in de placaten van Zyne Majesteit, ende bovendien condemneren u te betaelene uwe vanghenesse costen ende over de misen van justitien XXXVI l. p.

Aldus ghepronunciert in opene ghebannen vierschaere den elfsten septembris 1568.

Ibid. — f° 57 v°.

54.

30 octobre 1568. — Jacques De Deckere, dit Hondol, natif de Houtkerke, âgé de 52 ans, charpentier, a été condamné à être roué sur une croix de Bourgogne, jusqu'à ce que mort s'ensuivit : 1° pour avoir suivi les prêches de Seb. Matte avec armes ; 2° pour avoir été au siège de Furnes ; 3° pour avoir été à Wattrelos avec Jean Denys ; 4° pour avoir tué trois soldats devant sa maison ; 5° pour avoir aidé et assisté à l'assassinat du curé de Houtkerke ; au meurtre des soldats à Rousbrugghe ; à l'assassinat du curé et d'un soldat à Hondschoote et à la tentative d'assassinat contre le vicaire du même lieu ; à l'assassinat du curé, du vicaire et du clerc de Rexpoede ; 6° pour avoir été au Catsberg au milieu d'une bande de deux à trois cents sectaires et pillards devant lesquels a prêché Jean Michiels et qui ont formé le projet, sans l'exécuter, d'aller délivrer les prisonniers à Hazebrouck, etc etc., toutes choses reconnues et avouées sans emploi de la torture.

Omme dieswille dat ghy Jacob de Deckere, alias Hondol, gheboren van Houtkercke, oudt LII^tich^ jaren, timmerman van uwen style, u vervoordert hebt, in

den zomer LXVI, te volghene de nieuwe predicatien, verwapent zynde met eene busse, alzoo ghy hebt helpen halen Bastiaen Matte, predicant van Haringhe, tot Houtkercke, ende met dezelve busse te Rousbrugghe ghehoort de predicatie van broeder Willem, gheseidt Cromhals, ende zekeren tydt daer naer, zyt met den quaeden hoop ghetrocken voor de stad van Vuerne, omme zekeren persoon aldaer ghevanghen te verlossene uut hechte van vanghenesse.

Insghelycx zyt ghevolcht eenen Jan Denys, by den welcken ghy met andere uwe complicen anneghescreven waert binnen de stede van Meenen, ende zyt alzoo tsamen ghetrocken naer Waterlos.

Ende bovendien allesins continuerende in u quaet voornemen, alzo, nu in den wintere lestleden, op zekeren tydt, Jan Camerlynck, met andere zyne complicen, te Houtkercke, smorghens tusschen den zeven ende acht ueren, binnen uwen huuze ghecommen waeren, hebt de zelve aldaer laeten schuulen ende latiteeren tot den avondt zonder tzelve, (alzoo ghy van rechte weghe schuldich waert te doene,) den officier vander plaetse te kennen te gheven, zoo dat de zelve schenders, op u vastelyck betrouwende, zekere daghen daer naer, tuwen huuse, wederghecommen zyn: ende, alzoo binnen middelen tydt dat zylieden tuwent waeren, de dienaers van den souverain baillin tuwen huuse quamen omme u te apprehenderen, hebben van de zelve schenders zoo overvallen gheweest datter drye van hemlieden, int vluchten, jammerlyck vermoordt wierden.

Ende alzoo continueerende van quaet in arghere, te buuten gaende alle natuerlycke redene, hebt, met andere uwe complicen, gheweest ten huuse van den pasteur van Houtkercke, alwaer ulieden de deure by de maerte van den huuse openghedaen wierdt op den voix ende sprake van den cappelaen, dien ghylieden, te dien fyne, ghedwonghen hadt aldaer met ulieden te commen, alwaer ghy met eene spiet de wachte hielt, op het kerckhof, binnen den tydt dat uwe andere complicen den zelven pasteur, die hem meende te salveren duer den gracht, jammerlyck vermoorden en beroofden.

Insghelycx up zekeren tydt als de dienaers van den poortbailliu, met zekeren ghevanghen, ghecommen waeren te Rousbrigghe, in St Joris, zydt ghy, met den voorscreve uwe complicen, aldaer ghecommen, hebbende voor u gheweere eenen spiet, ende, alzo ghy met eenighe andere binnen ghecommen waert, hebt eenen van dezelve dienaers ghesteken met den zelven spiet, int viercante van zynen lichame, ende zoudt hem noch meer ghesteken hebben indien ghy ertoe hadt connen gheraken, nemaer wierden de zelve dienaers van ulieden zoo overvallen, zulcx dat de meeste partie van hemlieden ter plaetse vermoord wierden.

Van ghelycken, hebt met de voorschreve ende andere uwe complicen, wesende wel dertich in ghetalle, vergadert op den Cloosterbilck binnen dese stede, ende alzoo tsaemen ghecommen smorghens voor den daeghe tot op de marct,

aldaer ghy van buuten op het een hende van der kercke deser stede met uwen spiet de wachte ghehouden hebt, binnen der tydt dat uwe mede complicen den pasteur binnen der zelver kercke vermoorden, ende den cappellaen zeere wonden; alzoo ghy ooc, op den zelven tydt, de wachte hielt ontrent den steenput alhier, op thende van der maeret, binnen dien dat den corporael aflivich ghemaect wierdt.

Ende daer naer zyt van hier vertrocken naer Killem, aldaer de wapenen van mynen heere Alouangne van ulieden ghenomen wierden, ende alzoo naer Rexpoede, aldaer ghy, met eenen anderen uwen complice, bleeft staende een stick landts an dese zyde van der kercke, binnen dien dat de andere uwe complicen, binnen dezelve kercke ende op het kerckhof, vermoorden den prochiepape, cappelaen ende costere.

Bovendien hebt gheweest in den Caetsbergh, wesende wel in ghetalle van twee zoo dry hondert persoonen, aldaer predicte eenen Jan Michiels, zonder dat u nochtans (zoo ghy zeght) haerlieder voornemen kennelyck was, anders dat ghy hoorde raemen dat men verlossen zoude zeker persoonen wesende ghevanghen binnen Hazebrouck, twelcke, nochtans duer ulieden dissensie niet gheeffectueert en wierdt.

Bovendien verhart wesende in u quaet voornemen ende naectelyck betooghende dat ghy de overheidt allesins zocht te vercranckene, niet jeghenstaende de bansure, by den hove, tuwen laste ghedecerneert, up u lyf, hebt, in vilipendentie van diere, blyven frequenteren, metter woonste, binnen den lande, ende zekeren tydt gheleden, hebt u ghevonden ten vermaene van eenen Balten Nauwyck, up den Beveren wech, met u hebbende een hapken, ende alzoo ghy met den zelven Balten gheseten hadt, ontrent een huere, in een haeghe, naer diveersche Ulieden quaede propoosten, zydt beede ontrent den avondt ghegaan tot ontrent den huuse van Jan Huussone, dienaere deser stede, ende alzoo ghy den zelven Balten, van hem verzocht zynde, gheleendt hadt u hapken, hebt ghehaelt, uut eene haeghe ofte busch, niet verre van daer, uwen spiet, waer mede ghy syt blyven staende in het dreveken, ontrent den zelven huuse, ende den voorscreven Balten betvoorts gaende, hebt alzoo, met bedeckter laeghe, den zelven Huussone verwacht, den welcken corts daer naer van Hondschote, zeere by drancke, ghecommen zynde, ontrent zynen huuse, van den zelven Balten met tvoorscreven hapken ghevelt wiert, ende daer naer jammerlick vermoordt, naer den welcken ghy ooc te naerganghe commende met uwen spiet, eenen slach ghesleghen hebt, ende mits dat den cnecht van den huuse buuten quam ghelopen met eene halfve pycke, hebt beede de vlucht anneghenomen.

Al blyckende, zoo wel by informatien tuwen laste ghehouden, als by u eyghen kennesse voor ons ghedaen, buuten alle banden ende peyne van torture;

t'welck al zaeken zyn van quaeder consequentie jeghens nature, recht ende redene, perturberende de ghemeene ruste ende welvaert, niet lydelick zonder condigne punitie in exemple van anderen.

Zoo eyst, dat scepenen ende ceurheers der stede ende heerlichede van Hondschote, ter maninghe van Cornelis Piel, bailliu der zelver stede, uuten naeme van den edelen ende moghenden heere Mer Marten van Hornes, ruddere, grave van Houtkerke, heere van Hondschote, etc. Condemneren u, Jacob, ter causen voirscreven, gheleedt te wordene by den officier crimineel, voor tstadhuus deser stede, ende aldaer op een borgondtsch cruce gherabraect te wordene, datter de doodt naer volcht, ende van daer u doode lichaeme ghevoert te wordene ter plaetse patibulaire, ende aldaer ghestelt te wordene op een radt. Confisquerende alle uwe goedinghen, waer die ghestaen ofte gheleghen zyn, tzy leen, erfve ofte catheil ten proffyte van Zyne Majesteit ofte diet met rechte toebehoort.

Aldus ghepronunchiert in opene ghebannen vierschaere den XXXen octobris 1568.

Ibid. — fo 59 vo.

—

55.

18 décembre 1568. — Jacquemine Smoudts, native de Houtkerke, femme de Jacques de Deckere, a été condamnée à faire amende honorable et à être internée dans la paroisse de Houtkerke pendant trois ans, pour avoir logé cinq sectaires sans prévenir l'officier de justice bien que pour son excuse elle ait déclaré ne pas connaître Camerlynck.

Omme dieswille dat ghy Jacquemyne Smoudt, gheboren van Houtkercke, huusvrouwe van Jacques de Deckere, gheseidt Hondol, in ghebreke ghebleven zyt, ten tyden als Camerlynck, met andere vyf ghezellen, tuwen huuse ghecommen was binnen Houtkercke, aldaer blyvende van smorghens tot den avondt, de zelve persoonen, alzoo ghy van rechtweghe schuldich waert, den officier van der plaetse te kennen te gheven, volghende uwe eyghen confessie, hoe wel dat ghy tuwer excuse verclaerst ende affirmeert dat ghy Camerlynck met zyne complicen niet en kende. Zoo eyst dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hondschote, ter maninghe van Marcx Lilleers, stedehoudere van Cornelis Piel, bailliu der zelver stede, up al wel ende rypelyck ghelet, recht doende, condemneren u Jacquemyne, ter causen voorscreven, te compareren in opene ghebannen vierschaere, in u lynwaet, met een kersse van een pondt was in uwe handen, knielende up beede uwe knien, Ghode van hemelrycke ende die van

der wet uuten naeme van justitien, verghevenesse te biddene, ende in dien staete de zelve kersse te draeghene, tusschen twee dienaers, latende de zelve ten dienste van den heilighen Sacramente binnen der prochie kercke deser stede, u bovendien bannende uit deze stede ende heerlichede ende prochie den termyn van dry jaeren, u den zelven tydt confinerende binnen de prochie van Houtkercke, plaetse van uwer gheboorte. Lastende u aldaer te reconsilieren met den pasteur, ende danof attestatie te delivreren in handen van den officier aldaer onthier ende nieuwdach eerstcommende, te ruumen dese stede ende heerlichede binnen den derden daghe, up peine van ghegheesselt ende ghebannen te zyne.

Aldus ghepronunchiert in opene ghebannen vierschaere den XVIII^en^ decembris XV^c^ LXVIII^tich^.

Ibid. — f° 62.

—

56.

18 décembre 1568. — Ghislain Baille, natif d'Hondschoote, âgé de 42 ans, a été condamné à être exécuté par la corde : 1° pour avoir été le 15 août 1566, à Houthem, y avoir percé le buffet de l'orgue et détruit un livre d'église : 2° pour avoir été le lendemain avec des complices à Wulveringhem, à Vinkhem, à Oeren, et Alveringhem où il a aidé à briser tout ce qui restait ; 3° pour avoir loué une maison à Jacques Ondol (De Deckere) connu comme un malfaiteur, etc. etc.

Omme dieswille dat ghy Ghislain Baille, gheboren van Hondschote, oud XLII jaeren, sayewerker van uwen style, u vervoordert hebt in den zomer LXVI up onsen Vrouwen dach half ougst verwapent met eene hallebarde te gaene binnen de prochiekercke van Houthem, alwaer ghy met de zelve hallebaerde ghesteken hebt up de ydel casse van den orghele, twee zoo dry steken, zegghende : « Dese babilonsche hoere en zal nyet meer pypen ; » welcke casse ghylieden ooc af zoudt gheworpen hebben, ne hadde gheweest, dat ulieden, de parochiaenen aldaer present wesende, belooft hadden de zelve te werene, ter minster schaede.

Van daer gaende buuten der kercke, hebt ghevonden op het kerckhof eenen kerckbouck, uuten welcken ghy de blaederen ghescheurd hebt.

Ende zyt alzoo gheghaen ten huuse van den costere, alwaer ghy open ghesmeten hebt eene lyst, daerinne vindende de orghelpypen, de welke ghy in partien metten handen in sticken ghevronghen ende daer naer met voeten ghetorden hebt, zegghende : « Deze babilonsche hoeren en zullen niet meer cryschen. »

Gaende daer naer ten huuse van den pasteur, aldaer ghy met andere uwe

complicen, boven andere groote bederfvenesse van boucken ende cleederen die aldaer by ulieden ghedaen wierdt, uutghedreghen ende ontvrempt hebt, een tobbeken met ghersten meel, twelcke ghylieden zekeren persoon overghelaten hebt, mits dat hy voor ulieden betaelen zoude vier cannen biers, die ghylieden ghedroncken hadt in de Cheine, herberghe van Houtthem.

Daermede niet te vreden wesende,

Maer continuerende van quaet in ergher, inne versmadenesse ende cleenicheit van justicien ende den ouden catholycken gheloove, volghende uwen quaeden wille, zyt tzanderdaechs met uwe complicen ghegaen binnen de prochiekerken van Wulveringhem, Vinckem, Oeren ende Alveringhem, binnen dewelcke ghy, met andere uwe complicen, hebt helpen breken tghuene dat ghylieden aldaer vonden hebt resterende, boven tghuene dat by der eerste braecke onlancx daer te voren gheruineert ende bedorven was.

Bovendien allesins betooghende u groot faveur tot de quaetwillighe ende rebelle jeghens Zyne Majesteit, hebt verhuert een u huus, contrarie den voorghebode deser stede, eenen Jacob Ondol, den welcken ter causen van zyne enorme ende moordadighe faicten, binnen u voorschreven huus, ghevanghen ende corts daernaer binnen dese stede gheexecuteert es gheweest; alzoo ons by u eyghen volontaire confessie ende noch breeder by informatie, tuwen laste ghehouden, suffisantelyck ghebleken es. Twelck al zaeken zyn van quaeden exemple, denoterende notoire rebellie ende onghehoorzaemheit van justitie, contrarierende den placaten van Zyne Majesteit ende den ouden catholycken gheloove, niet lydelick zonder condigne punitie in exemple van anderen.

Zoo eyst dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hondschote, ghehoort hebbende de calaingie van Marcx de Lilleers, stedehoudere, ende van Cornelis Piel, bailliu der zelver stede, uuten naeme van den edelen ende moghenden heere, M^er^ Marten van Hornes, ruddere, graeve van Houtkercke, heere van Hondschote etc, metghaders ooc uwe excusen ende allegatien van onwetendheit, ende op al gheledt, met deliberatie ende ryphede van raede, recht doende, condempneren u, Ghislain, ter causen voorscreven, gheleedt te worden by den officier crimineel, voor tstadhuus deser stede, ende aldaer aen eene potente gheexecuteert te zyne metter coorde, datter de doodt naer volcht, ende van daer u doode ligchaem ghevoert ende ghehanghen te worden ter plaetse patibulaire. Confisquerende voorts alle uwe goedinghen tzy leen, erfve ofte catheil waer die ghestaen ofte gheleghen zyn, ten proffyte van Zyne Majesteit ofte diet metten rechte toebehoort.

Aldus ghepronunchiert in opene ghebannen vierschaere van crysme den XVIII^en^ decembre 1568.

Ibid. — f° 62 v°.

57.

24 décembre 1568. — Jean Mispelbolle, natif d'Houthem, 36 ans, a été condamné à être exécuté par la corde : 1° pour avoir, avec des complices, saccagé l'église d'Houthem ; 2° pour avoir, le lendemain, avec des complices, dévasté les églises de Wulveringhem, Vinckem, Oeren et Alveringhem.

Omme dieswille dat ghy, JAN MISPELBOLLE, filius ADRIAENS, gheboren van Houthem, oudt XXXVI jaeren, u vervoordert hebt, in den zomer LXVI^tich op onsen Vrauwen dach, ontrent den avondt, hebbende eene busse voor u gheweere, te gaene met andere quaetwillighe, uwe complicen, binnen de prochiekercke van Houthem, aldaer ghy hebt helpen breken ende ruineeren de chiraigen ende beelden van der zelver kercke, namelyck van eene beelde staende neffens het crucifix boven den doxael, ende ooc den altaer van Ste Sebastiaen.

Bovendien continuerende van quaet tot erghere, volghende allesins u quaet voornemen, zydt tzanderdaeghs daer naer, met de zelve uwe complicen, ghegaen naer de parochien van Wulveringhem, Vinckem, Oeren ende Alveringhem, aldaer ghy met zulcker confusie ende precipitantie hebt gheruineert, afghesmeten ende bedorfven alle de chiraigen van de kercken, zoo dat u dan of de particulariteit uuten zinne ende memorie ghegaen es, al volghende, zoo wel van uwe eyghen vrye ende voluntaire confessie, als de claere ende suffisante informatien tuwen laste wesende, twelcke al zaeken zyn van quaeden exemple, denoterende openbaere rebelle jeghens Zyne Majesteit ende versmadenesse van den ouden catholycken gheloove, meriterende condigne punitie ten exemple van anderen.

Zoo eyst dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hondschote, ter maninghe van MARCX DE LILLEERS, stedehouder, ende van CORNELIS PIEL, bailliu der zelver stede, in den naeme van edelen ende moghenden heere, M^er MARTEN VAN HOORNES, ruddere, graeve van Houtkercke, heere van Hondschote, recht doende, condemneren u, JAN, ter cause voorscreven, gheleedt te wesen by den officier crimineel, voor tstadhuus deser stede, ende aldaer aen eene potente gheexecuteert te wordene metter coorde datter de doodt naer volght, ende van daer u doode lichaeme ghevoert ende ghehanghen te wordene ter plaetse patibulaire, confisquerende al uwe goedinghen tzy leen, erfve ofte catheil waer die ghestaen ofte gheleghen zyn, ten proffyte van Zyne Majesteit ofte diet met rechte toebehoort.

Aldus ghepronunchiert in opene ghebannen vierschaere van crysme op den XXIII^en van december XV^c LXVIII^tich.

Ibid. — f° 93.

58.

26 janvier 1568 (1569 n. s.) — Jacques Briggheman a été condamné à l'amende honorable pour avoir, en 1566, avoir suivi les prêches de Sébastien Matte dans le Cloosterbilck.

Omme dieswille dat ghy Jacob Briggheman, diffaillant ende in ghebreke ghebleven zyt, den termyn van vier jaeren totter tydt van uwer apprehensie, van te biechten ende te heilighe sacramente te ghaene, alzoo een yghelyck christen mensch, naer dordonnantie van onse moeder de heilighe kercke ghehouden ende schuldich es van doene. Ende bovendien ghevonden hebt, in den zomer LXVI, in de nieuwe predicatie op den Clooster bilck, binnen dese heerlichede, aldaer predicte Sebastiaen Matte, voor de tollerantie van diere. Al volghende uwe eyghen voluntaire kennesse, twelcke zaken zyn grootelyckx tenderende tot versmadenesse van der oude catholicke geloofve, meriterende condigne punitie.

So eyst dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hondschote, ter calengie van Cornelis Piel, bailliu, u ordonneren in opene camere, Godt almachtich, den heere ende wet, uuter name van justicie, knylende up beede uwe knyen, verghevenesse te bidden van uwer voorschreven misdaet, ende u bovendien condemnerende in de boete van twintich ponden parisys, tot proffyte van den heere en in uwe vanghenesse costen. Interdiceren u voorts ghelycken oproer, commotie ende argatie te maken, up peyne van ghegheeselt tzyne tot den lopende bloede ende bovendien arbitrairlick ghecorrigiert in tbevyndt van de zake, ter discretie van den juge.

Aldus phepronunciert in opene ghebannen vierschare den XXVI^en^ january 1568.

Ibid. — f° 65.

—

59

3 mars 1568 (1569 n. s.). — Mathys Blaere a été condamné à être exécuté par la corde : 1° pour avoir, en 1566, fréquenté les prêches de Sebastien Matte, avec armes ; 2° pour avoir convoyé le prédicant Jacques De Buysere, d'Hondschoote à Bergues, en portant des armes afin de le défendre ; 3° pour avoir commis des bris dans l'église de Ghyverinchove, à Hoogstade et Loo.

Omme dieswille dat ghy, Mathys Blaere, de zone Loys, gheboren van Hondschote, oudt ontrent LXII jaeren, u vervoordert hebt, in den zomer LXVI, ten

diverschen stonden te frequenterene de nieuwe predicatien van Sebastiaen Matte, minister van der nieuwe religie, verwapent met eene hallebarde, ende van ghelycke te convoyeren, met de zelve hallebarde, eenen Jacobus, ooc ministre van de nieuwe religie, van Hondschote, tot omtrent der stede van Berghen, verclaersende de zelve wapenen anneghenomen thebbene ten fyne dat niemandt jeghens ulieden opstaen en zoude. Bovendien continuerende in uw quaet voornemen met voordachten zin ende voorgaande resolutie, die ghy met andere uwe complicen ghesloten hadt ten Rooden Cruuce, hebt u vervoordert te gaene binnen der kercke van Ghiverinchove, zeggende aldaer tot eenighe uwe complicen ende andere : « Laet ons vry breken, ik hebbe commissie ; » tooghende mids dien de zelve thebbene in uwe caussen, verclaersende tzelve ghezeidt thebben uut lichtichheid, van daer gaende naer Hoochstade ende Loo, in meeninghe omme binnen de kercke aldaer ghelycke braeke te doene, ne hadde gheweest dat tzelve van te voren al ghebroken ofte gheweirt wierdt. Ende alzoo binnen gaende, hebt ghy met uwe hallebarde afghesmeten eenen beelde staende in den noort coor, zegghende bovendien totten parochiaenen dat ghylieden last hadt, binnen zeker daeghen zulcx te doene. Al volghende uwe eyghen confesse ende voluntaire verlydt, twelck al zaecken zyn van quaden exemple, contrarie de placcaten van Zyne Majesteit, denoterende zo wel versmadenesse van den ouden catholicken geloove als notoire rebellie jeghens Zyne Majesteit, te meer door uwen ouderdom ende rypheidt van verstande, waar duere ghy niet alleene particulierelick mesdaen en hebt, maer anderen, aensiende uwen persoon, daer toe verwect ende ghetrocken, meriterende midsdien condigne punitie in exemple van andere ; zoo eyst dat scepenen ende ceurheers der stede ende heerlichede van Hondschote, ghehoort hebbende den crimineelen heesch van Cornelis Piel, baillin der zelver stede, in den naeme van den edelen ende moghenden heere, Mre Marten de Hornes, ruddere, graeve van Houtkerke, heere van Hondschote etc., metsgaders uwe excusen ende allegatien van innocentie, ende op al gheledt, condempneren u Mathys, ter causen voorscreven, gheleedt te wordene, by den officier crimineel, voor tstadhuus deser stede, ende aldaar an eene potente gheexecuteert te wordene metter coorde, datter de doot naer volght, ende van daer u doode lichaeme ghevoert ende ghehanghen te wordene ter plaetse patibulaire. Confisquerende voorts alle uwe goedinghen, waer die ghestaen ofte gheleghen zyn, ten proffyte van Zyne Majesteit ofte diet met rechte toebehoort.

Aldus ghepronunchiert in opene ghebanne vierchaere up den IIIre martii 1567.

Ibid. — fo 66.

—

60.

3 mars 1568 (1569 n. s.) — Jean Gherstcooren, natif de Haringhe, a été condamné à être exécuté par la corde pour avoir saccagé les églises de Haringhe, de Hoogstade, de Beveren, etc.

Omme dieswille dat ghy Jan Gherstecooren, de zone Maillaerts, gheboren van Haringhe, oudt omtrent XXXIIII jaeren, u vervoordert hebt, in den zomer LXVI, met eenen handstock binnen de kercke van Ghiverinchove, met grooter confusie, viericheit ende precipitantie, aftesmyten ende ruyneeren diversche beelden ende chiraigen der zelver kercke, namentlick een houten beelde staende boven de duere van den hooghen choor, ende noch twee, zo dry beelden, staende op zekeren altaer, in het incommen van den zelven kercke, stekende ooc met eenen viercante houte duer eenen gheschilderde tafele in de zuutchoor, ende afsmytende de apostelen staende voor den doxael, zoo ghy van ghelycken gheholpen hebt int afsmyten van den crucifixe daer boven staende, gaende naer dezelve braeke imbyten ten huuse van den pasteur aldaer, ende alzoo te continueeren van quaet in erghere, zyt vandaer ghegaen naar de prochie van Hoochstaede, aldaer ghy binnen der kercke afghesmeten hebt een beeldt, staende int incommen van der kercke, alzoo ghy ooc gheruyneert hebt, op onsen vrouwen dach half ougst LXVI, binnen der kercke van Beveren, naerdien de eerste braeke aldaer gheschiet was, zeker crucefixe in onsen Vrauwen choor. Al volghende uwe eyghen ende voluntaire kennesse, twelck al zaeken zyn van quaeder consequentie, contrarien de placaten van Zynder Majesteit, denoterende versmadenesse van den ouden catholicken ghelove ende notoire rebellie jeghens Zyne Majesteit, niet lydelick zonder condigne punitie in exemple van anderen. Soo eyst dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hondschote, ghehoort hebbende den criminelen heesch van Cornelis Piel, bailliu der zelver stede, in de naeme van den edelen ende moghenden heere, M. Maerten de Hornes, rudder, graeve van Houtkercke, heere van Hondschote ende metgaders uwe excusen ende allegatien van innocentie, ende op al ghelet, condempneren u, Jan, ter cause voorschreven, gheleedt te wordene by den officier crimineel, voor tstadthuus deser stede, ende aldaer aen eene potente gheexecuteert te wordene metter coorde datter de doodt naer volcht, ende van daer u doode lichaeme ghevoert ende ghehanghen te worden ter plaetse patibulaire. Confisquerende voort alle uwe goedinghen, waer die ghestaen ofte gheleghen zyn, ten profyte van Zyne Majesteit ofte diet metten rechte toebehoort.

Actum ut supra, 3 martii 1568.

Ibid. — f° 66 v°.

61

22 avril 1569. — Martine Salomé, native de Steenwerck, femme de Gilles de Quekere, a été condammée à être exécutée par la corde pour avoir rompu son ban et avoir suivi les prêches de Sebastien Matte.

Omme dieswille dat ghy, Martinekin Salome, gheseidt sconyncx, gheboren van Steenwe[illegible] huusvrouw van eenen Gillis de Queeckere, u vervoordert hebt, int jaer LXVI, metten voornoemden Gillis, te commen resideren binnen deser stede ende heerlichede, daghelycx volghende eenen Sebastiaen Matte, ministre van der nieuwe religie, contrarie ende in vilipendentie van zekere voorgaande sententie, met kennesse van zaeken, by commissarissen sconyncx ons gheduchts heeren, metsgaders scepenen ende ceurheers der stede ende heerlichede van Hondschote, tuwen laste ghewesen upden II[en] van meye 1562, by de welcke sentencie ghy ghebannen waert buuten den lande ende graefschepe van Vlaenderen, den termyn van vychtich jaeren ende dach up u lyf.

Soo eyst dat scepenen ende cuerheers dezer stede ende heerlichede voornoemt, ter calengie van Cornelis Piel bailliu, in den naeme van den Edelen ende moghenden heere M[er] Maerten de Hornes, rudder, grave van Houtkerke, heere van Hondschote etc. U, Martienkin voornoemt, ter causen voorscreven, condempneren gheleedt te zyne by den officier crimineel, voor het stadhuus deser stede, ende aldaer gherecht ende gheexecuteert te wordene, op eene potente, metter coorde, zoo dat er de doot naar volcht, ende van daer u dood lichaeme ghevoert ende ghehanghen te worden ter plaetse patibulaire. Confisquerende voorts alle uwe goedinghen tzy leen, erfve ofte catheil, waer die ghestaen ofte gheleghen zyn, tot proffyte van Zyne Majesteit ofte diet met rechte toebehooren zal.

Aldus ghepronunciert in opene ghebannen vierschaere den XXII[en] april XV[c] LXIX[tich] naer paesschen.

Ibid. — f° 67.

—

62.

22 avril 1569. — Jacques van Hende, natif de Dixmude, a été condamné à être exécuté par la corde: 1° pour avoir participé aux bris de l'église d'Eversam; 2° pour avoir détruit l'orgue d'Adinkerke; 3° pour avoir dévasté l'église de l'abbaye des Dunes.

Omme dieswille dat ghy, Jacob van Hende, oudt ontrent XLIIII jaren, gheboren van Dixmude, temmerman van uwen style, u vervoordert hebt, in den zomer

LXVI, ontrent onsen Vrouwen dach half ougst, te gaene met andere quaetwillighe uwe complicen, binnen den cloostere van Eversam, aldaer etende ende drinckende, ten tyde dat de braeke ende ruyne van de kercke aldaer gheschiedt was, ende zonderlinghe binnen der kueckene, aldaer meer andere quaetwilleghe waeren, ende noodende eeneghe van uwe complicen mede te etene ende te drinckene, zegghende : « hier es noch een stick wins ten besten, » aldaer eenen nacht blivende slapen, zyt van daer het sanderdaechs thuus ghecommen, ende binnen den zelven daeghe, vindende alhier t'Hondschote, op de marct, meer andere uwe complicen, tsaemen gaende naer Adynkercke hebbende voor gheweere een hapkin, ende alzoo binnen der kercke aldaer commende, zyt gheloopen op den doxael van waer den orghel gheweert was, ende aldaer niet vindende, zyt voorts gheloopen naer uwe complicen, die begonsten open te breken de deure van den sanctuarium, met zeker groot ysere, ende ghy, toecommende, hebt de zelve duere open helpen doen, met tvoornoemde hapkin, aldaer ghylieden ghevonden hebt de beelden van de zelve kercke, die aldaer ghesalveert waeren, smytende tsaemen de zelve beelden int midden van de kercke, van de welcke, ghy ghevanghen byzonder, eene met u hapkin, ontsticken ghemaect hebt, zonder dat u kennelyck es wat ymaege tzelve was. Continuerende van quaet tot arghere, zyt van daer gheghaen, met uwe complicen, naer het clooster ten Dunen, ende aldaer commende in de kercke, hebt ghehauwen met u hapkin, up zekere duere by den hooghen choor, die by uwe complicen met fortsen, met een groot hout open ghesteken wierdt, ende eenighe boven loopende, hebben nederwaerts ghesmeten eenighe boucken daer unte ghy gheschuert hebt twee blaederen met vergulden lettren, de welcke boucken, by andere, u onbekent, daer naer verbrandt wierden, hebt bovendien binnen der zelver kercke, ontsticken ghehouwen, met u hapken, een beelde bardekin, twelck van te vooren afghesmeten was, zoo ghy oock van ghelycken ghedaen hebt an zeker materiaelen van den sacraments huuse aldaer. Al volghende uwe eyghen confessie ende verlydt, zoo in torture als daer buuten, conforme der informatie tuwen laste wesende. Twelck al zaeken zyn van quaeden exemple, denoterende openbare rebellie jeghens Zyne Majesteit ende versmadenesse van den ouden catholicken gheloove, meriterende condigne pugnietie in exemple van anderen.

Soo eyst dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hondschote, ter maninghe van Cornelis Piel, bailliu der zelver stede, in den naeme van den edelen ende moghenden heere M. Marten de Hornes, rudder, graeve van Houtkercke, heere van Hondschote etc, recht doende, condemneren u, Jacob, ter causen voorscreven, gheleedt te worden by den officier crimineel, voor tstadhuus deser stede, ende aldaer an eene potente gheexecuteert te zyne metter coorde, zoo datter de doodt naer volcht, ende van daer u doode lichaeme ghevoert

ende ghehanghen te worden ter plaetse patibulaire, confisquerende voorts alle uwe goedinghen tzy leen, erfve ofte catheil, waer die ghestaen ofte gheleghen zyn tot proffyte van Zyne Majesteit ofte diet metter recht toebehoort.

Actum ut supra, (XXII april XV^{c}LXIX naer paesschen).

Ibid. — f° 67 v°.

—

63.

22 avril 1569. — Jean Oudaert, natif d'Eecke, a été condamné à être exécuté par la corde: 1° pour avoir assisté au siège de Furnes; 2° pour, lorsque Jean Denys a fait battre le tambour, l'avoir accompagné à Poperinghe, armé d'arquebuse et de rapière, et de là à Wattrelos; 3° pour avoir assisté chez Pierre Crocq aux réunions des assassins et malfaiteurs, sans en avoir donné connaissance aux officiers de justice.

Omme dieswille dat ghy, Jan Oudaert, de zone Claeys, oudt XXIIII jaeren, gheboren van Eecke, cleermaeker van uwen style, u vervoordert hebt int jaer LXVI, alzoo eenighe rebellen ende wederspannighe der Conynclyke Majesteit gheconspireert hadden te treckene naer Veurne, omme aldaer uut vanghenesse te delivreren zeker ghevanghenen, huerlieder complicen, dezelve gheconvoyeert heeft totten Zwaenken, ende daer naer continuerende van quaet tot erghere, alzoo eenen Jan Denys hem vervoorderde binnen Hondschote den trommele te doen slaene, hebt u vervoordert den zelven te volghen tot Poperinghe, verwapent met eene busse ende rapiere, vergheselscept met Langhe Mynekens Hansken, die nochtans, van Poperinghe wedercommende, naer huus keerde, den voornoemden Jan Denys te volghen tot Waterloo, u ter deffentie stellende, ghevlucht zynde op den torren aldaer, jegens de goede officieren ende subjecten van Zynder Majesteit die ulieden aenvallende waeren, omme breeder grief te beletten, hebt u bovendien vervoordert, ten diverschen stonden ontboden wesende, ten huuse Pieter Crop ende elders te vindene inde vergaederinghen ende conspiratien van de moorders ende schenders van de gheestelicke, officieren ende andere catholicque personen, zonder tzelve der justicie, van stonden anne te kennen ghevende, waer duere groot grief, twelcke daer naer ghevolcht es, zoude moghen belet gheweest hebben, hoe wel ghy met den voorschreve moorders gheen faict en kendt ghecommitteert thebbene. T'welck alle zaeken zyn van quaeder consequentie, denoterende openbaerlycke rebellie jeghens Zyne Majesteit, ende perturberende der ghemeene ruste. Al volghende uwe eyghen verlydt

ende confessie, buuten alle banden van yseren ghedaen, niet lydelick zonder condigne punitie in exempel van anderen.

Soo eyst, dat scepenen ende ceurheers der stede ende heerlichede van Hondschote, ter calengie van Cornelis Piel, Bailliu der zelver stede, in den naeme van den edelen ende moghenden heere Mr Marten de Hornes, ruddere, graeve van Houtkercke, heere van Hondschote etc., u, Jan Oudaert, ter cause voorscreven, condemneren gheleedt te zyne by den officier crimineel voor het stadhuus deser stede, ende aldaer gherecht ende gheexecuteert te wesen an eene potente metter coorde, zoo datter de doodt naer volcht. Ende van daer uwe doode lichaeme ghevoert ende ghehanghen te worden ter plaetse patibulaire, confisquerende voorts alle uwe goedinghen tzy leen, erfve ofte catheil, waer die ghestaen ofte gheleghen zyn, tot proffyte van Zyne Majesteit ofte diet metten rechte toebehoort.

Actum ut supra (XXII april XVc LXIX naer Paesschen).

Ibid. — fo 68.

—

64.

19 octobre 1569. — Willem van den Bussche a été condamné à être exécuté par le feu : 1° pour avoir fréquenté les prêches de Seb. Matte avant la tolérance ; 2° pour avoir collecté de l'argent pour le nouveau temple et avoir aidé à sa construction ; 3° pour s'être fait marier par Seb. Matte, sans vouloir se réconcilier avec l'église catholique malgré les instances du curé, etc.

Omme dieswille dat ghy, Willem van den Bussche, stroydeckere van uwen style, u vervoordert hebt in voorleeden tyden te frequenteren de nieuwe illicite predicatie van eenen Sebastiaen Matte, by nachte ende ontyde, voor de tollerantie ende daer naer, ende ter instantie ende begheerte van den zelven Matte, verghesselschapt met zekere andere sectarissen ende adherenten van der zelver nieuwer religie, u ghetransporteert hebt, ten huuse ende residentien van diversche inzetene deser stede ende heerlichede, omme alzoo tsamen conjunctelick te collecteren ende vergaderen de penninghen dienende ter erectie van eenen nieuwen temple, vernemende hoeveele een yeghelick tot der zelver erectie contribueren wilde, ende naer dien men den zelven temple beghonste terigeren zelve een dach werck, int dekken van den zelven temple met stroye, ghevachiert hebt, bovendien adhererende de zelve nieuwe religie, hebt u laeten trouwen met uwe jeghenwoordighe huusvrauw, van den zelven Sebastiaen, transgresserende by dien de placaten zynder Majesteit, ende tzelve al grootelic reduiderende tot

vilipendentie ende cleenhede van de helighe ouden catholicke gheloove, ende niet jeghenstaende tgoet vermaen ende exhortatie u ghedaen van weghen broeder Jan Simoen ende broeder Mathys de Haese, ter presentie van justicie ende anders, ten fyne ghy u zoudt willen reconsilieren ende stellen in staete van gratie ghelyck een goedt kersten mensche schuldich is van doene, persisterende by uwe heresie ende hereticque dwalinghe, verclaersende met hemlieden niet van doene willen hebben, tzelve niet lydelick zonder condigne punietie in exemple van anderen.

Soo eyst dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hondschote, ghesien hebbende den crimineelen heesch by Cornelis Piel, bailliu deser stede ende heerlichede, in den naeme van edelen ende moghende heer Mre Maerten de Hornes, rudder, grave, heere van Houtkerke, heere van Hondschoote, etc., tuwen laste ghemaect ende oock uwe anhoore, inhoudende de redenen van uwe excusen. Ghezien oock d'informatien texaeme metghaders uwe eighen confessie ende belydt, ende op al gheledt met deliberatie ende ryphede van rade, ter maninghe van den zelven bailliu, recht doende, condemneeren u, Willem van den Bussche, voorts ter causen voorscreven, by laste van den hove, by den officier crimineel ghejusticieert tzyne levende metten viere, an eenen staeke voor tstadhuus deser stede, zoo datter de doodt naer volcht, ende alzoo u lichaeme dienvolghende ghetransporteert te wordene ter plaetse patibulaire, verclaersende voorts alle uwe goedinghen, tzy leen erfve ofte catheil, waer die ghestaen ofte gheleghen zyn gheconfisqueert ten proffyte van Zyne Majesteit.

Actum den 19me octobris 1569.

Ibid. — fo 73 vo.

—

65.

19 octobre 1569. — Lauwers Popershooft a été condamné à être exécuté par le feu : 1° pour avoir accompagné à St. Ricquier un apostat, nommé frère Henri, ci-devant religieux augustin à Ypres, et avoir reçu de lui à souper, avec diverses autres personnes ; 2° pour avoir persisté dans ses erreurs malgré les exhortations des frères Jean Symoens et Mathys Haze.

Omme dieswille dat ghy Lauwers Peperschooft u in voorleden tyden vervoordert hebt te volghen eenen apostaet ghenaemt broeder Hendric, wylen religieux van den ordere van St. Augustin, binnen Ypre, tot de prochie van Ste. Rycquies in Vuerenambacht alwaer ghy met andere diversche persoonen het nacht-

mael twelck, den zelven apostaet ulieden aldaer administreerde, ghenut ende ontfaen hebt, afghaende by dien van den heilighen catholicke gheloove ende geheele contraveneerende d'ordonnantie van der heilighe catholicque roomsche kercke, ende niet jeghenstaende tgoedt vermaen ende exhortatie ghedaen by broeder Jan Simoens ende broeder Mathys de Haze, ter presentie van justicie ende anders, ten fyne ghy u zoudt willen reconcilieeren ende stellen in staete van gratie, zoo een goedt kersten mensch schuldich es van doene, persisterende by uwe dwalinghen en hereticque opinie, verclaersende met hemlieden niet van doene te hebbene, tzelve al niet lydelick wesende zonder condigne punitie in exemple van anderen.

Soo eyst dat scepenen ende ceurheers der stede ende heerlichede van Hondschote, ghesien hebbende de calengie ende criminelen heesch by voornoemden Piel, bailliu deser stede ende heerlichede, in den naem van den edelen ende moghenden heere Mer Maerten de Hornes, rudder, graeve van Houtkercke, heere van Hondschote, tuwen laste ghemaeckt, metsgaders d'andwoorde daer op ghedient, inhoudende uwe redenen van excuse, ghesien oock d'informatien ten dien ghehouden, texaem ende uwe confessie ende verlydt met deliberatie ende ryphede van raede, rechtdoende ter maeninghe van den zelven Bailliu, condemneren u Lauwers Poperschooft voorseidt, ter cause voorschreven, by laste van den hove, gheexecuteert te wordene levende metten viere by den officier crimineel, voor het stadhuus deser stede, an eenen staeke, zoo datter de doodt naer volght, ende voorts u doode lichaeme ghetransporteert te wordene ter plaetse patibulaire, verclaersende voorts alle uwe goedinghen tzy leen, erfve ofte catheil, waer tzelve ghestaen ofte gheleghen es gheconfisqueert ten profyte van Zyne Majesteit.

Actum ut supra (19 octobris 1569.)

Ibid — f° 75 v°

—

66.

19 octobre 1569. — Willem Bevelen a été condamné à être exécuté par le feu : 1° pour avoir fréquenté les prêches illicites de Seb. Matte ; 2° pour avoir fait baptiser un de ses enfants dans une des assemblées par un apostat et avoir persisté dans ses erreurs malgré les exhortations pour le ramener à la foi catholique.

Omme dieswille dat ghy, Willem Bevelen, u vervoordert hebt, in voorleeden tyden, int beghinsel van de voorgaende troubles, concernerende tfaict van de

religie, te frequenteren de nieuwe illicite predicatien van eenen Sebastiaen Matte, metgaders van meer andere, hemlieden draghende als ministres van de nieuwe ghereprobeerde religie, bovendien een u kyndt hebt doen doopen in de zelve ongheoorlofde predicatie ende vergaederinghe by eenen apostaet, maintenerende oock niet bevonden thebbene eenighe saluts te consisterene ofte gheleghen te zyne int heilich Sacrament der penitentie ofte d'auriculaire confessie ende biechte, overzulcx de zelve biechte, ter dier cause thebben laeten vaeren ende ghevilipendeert, ende niet jeghenstaende tgoedt vermaen ende exhortatie u ghedaen by broeder Mathys de Haze, ter presentie van justicie ende anders, ten fyne ghy u zoudt willen reconcilieren ende stellen in staete van gratie, zoo een kersten mensche schuldich es van doene, persisterende by uwe dwalinghen ende hereticque opinie, verclaersende met hemlieden niet van doene thebben, transgresserende by dien de placaeten van Zyne Majesteit ende contravenerende d'ordonnancie van den heiligher catholicque roomsche kercke, tzelve al niet lydelick zonder condigne punietie in exemple van andere.

Soo eyst dat scepenen ende ceurheers der stede ende heerlichede van Hondschote, ghesien hebbende den crimineelen heesch, by Cornelis Piel, bailliu, in den naeme van den edelen ende moghenden heere M^er^ Marten De Hornes, rudder, graeve van Houtkercke, heere van Hondschote, etc., tuwen laste ghemaect, metsgaders ooc d'andwoorde by u daerjeghens ghedient, inhoudende u redenen van excusen, ende ghesien ooc d'informatie ten dien ghehouden, texaeme, metsgaeders u eyghen confessie ende verlydt, met deliberatie ende ryphede van raede, ter maeninghe van den zelven bailliu recht doende, condemneren u Willem Bevelen, voorseidt, ter causen voorscreven, by laste van den hove, gheexecuteert te worden by den officier crimineel voor tstadshuus deser stede, levende met den viere, zoo datter de dood naer volcht, dienvolghende u doode lichaeme ghetransporteert te wordene ter plaetse patibulaire, verclaersende voorts alle uwe goedinghen gheconfisqueert waer tzelve ghestaen ofte gheleghen es ten proffyte van Zyne Majesteit.

Actum ut supra (19 octobre 1569.)

Ibid. — f° 76.

—

67.

19 octobre 1569. — André De Vos, a été condamné à être exécuté par le glaive : 1° pour avoir été chercher en chariot, à Wulpen, un ministre appelé Pierre Hazebaert (lisez Hazaert) pour prêcher à Alveringhem, où il tient auberge : avec des complices, tous armés de rapières etc. : 2° pour avoir brisé les images du cloître de Vicogne et dans l'église de Stuvekenskercke etc.

Omme dieswille dat ghy Andries de Vos, in voorleden tyden, u vervoordert hebt in vele ende diversche plaetsen te frequenteren de nieuwe illicite predicatien, ende byzonder naer dien de zelve by der overheyt gheinterdiceert ende verboden was, ghehaelt hebt te waeghene, uut de prochie van Vulpen, eenen ministre van de zelve religie, ghenaemt Pieter Hazebaert, omme te commen predicken ter kermesse van Alveringhem, alwaer ghy herberghe waert houdende, wesende uwe complicen op den waghen ghestoffeert van alderhande soorte van wapenen, zo wel bussen, spieten als rapieren, ten welcken tyde ghy voor uwen verdienden salaris van vrechte van hemlieden ontfinc XXX s. p., boven dien tanderen tyden gheweest hebt int ghezelschap van andere persoonen, ghestaeft ende voorzien van wapenen, als zylieden int cloostere van Vicoignie, alwaer ghylieden voor ulieder comste de beelden ende chiraigen van de kercke hebt ghevonden gheruineert, insghelicx ghevolcht de beeldstormers ende schenders gaende van Alveringhem naer Stuvekenskercke alwaer ghy de beelden hebt helpen schenden ende ruyneren, transgresserende by dien de placaten Zynder Majesteit, in vilipendentie ende cleenichhede van den heilighen ouden catholicquen gheloove, als niet lydelick zonder condigne punitie in exemple van anderen.

Soo eyst, dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hondschote, ghesien ende overghemerct hebbende d'informatiete ten dien fyne ghehouden, metsgaders ooc texaem ende uwe eyghe confessie ende verlydt, zoo wel buuten als binnen alle peine van torture, ghedaen ter maninghe van Cornelis Piel, baillin deser stede, in den naeme van den edelen ende moghende heere Mer Maerten van Hoornes, ende met deliberatie ende ryphede van raede, recht doende, condemneren u Andries de Vos, ter causen voorscreven, by laste van den hove, by den officier crimineel gheleet te worden op een schafault, voor het stadhuus deser stede, ende aldaer gheexecuteert te wordene met den zweerde, u doode lichaeme gestelt te wordene op een radt ende thooft onder de staecke, verclaersende alle uwe goedinghen tzy leen, erfve ofte catheil, waer tzelve ghestaen ofte gheleghen es gheconfisqueert tot proffyte van Zyne Majesteit.

Actum ut supra (19 octobre 1569.)

Ibid. — f° 77.

68.

19 octobre 1569. — Jean de Wilde, a été condamné à être exécuté par le glaive : 1° pour avoir fréquenté les prêches de Sebastien Matte, armé d'une arquebuse et l'avoir convoyé d'Hondschoote à Rousbrugghe ; 2° pour n'avoir pas fait baptiser deux de ses enfants, parceque Sebastien Matte lui avait défendu de le faire.

Omme dieswille dat ghy, Jan de Wilde, filius Jans, in voorleden tyden, u vervoordert hebt te frequenteeren de nieuwe illicite predicatien van eenen Sebastiaen Matte, hem draghende als ministre van de nieuwe religie, den zelven Matte verwaepent met eene busse, associerende ende conduiserende van Hondschote tot Rovaerdsbrugghe. Bovendien hebbende twee jonghe kynderen, het eene van viere ende tandere van twee jaeren, het jongste van de twee ghehouden hebt zekeren tydt, zonder dat tzelve ten tyde van uwer aprehensie ghedoopt was, niet jeghenstaende dat zulex naer d'ordonnancie van de heilighe catholicque roomsche kercke strictelick ghestatueert es, zegghende tzelve niet by u ghedaen ende ghecommitteert te zyne, nute dien dat ghy den zelven Matte ende andere, hemlieden uutghevende voor ministers ende predicanten van de nieuwe ghereprobeerde religie, grootelicx theilich sacrament des doopsels van kynderen hebt hooren blameeren ende lasteren, transgresserende by dien de placaten Zynder Majesteit, ghenouch betoghende afschedene te zyne van den ouden catholicquen ghelove, ende tadhererene de voorscreve nieuwe ghereprobeerde religie, twelck al ontwyffelyck zyn zaeken van quaede consequentie ende niet lydelick zonder condigne punietie in exemple van anderen.

Zoo eyst dat schepenen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hondschote, ghesien hebbende den crimineelen heesch van Cornelis Piel, bailliu deser stede ende heerlichede, in den naeme van den edelen ende moghenden heere M^er^ Marten de Hornes, rudder, graeve van Houtkercke, heere van Hondschote, etc, tuwer laste ghemaect, metgaders uwe antwoorde, inhoudende de redens van uwe excusen, ghesien oock d'informatie, texaeme ende u eyghen confessie ende verlydt, op al gheledt met deliberatie ende ryphede van rade, ter maeninghe van den voorscreven bailliu, recht doende, condemneren u Jan de Wilde, voorscreven, ter causen voorscreven, by den officier crimineel ghebrocht te wordene op een schafault voor tstadhuus deser stede, ende aldaer van levende lyfve ter doodt ghebrocht te wordene met den zweerde, u doode lichaeme ghetransporteert ter plaetse patibulaire, ende aldaer ghestelt op een rat ende u hooft onder de staeke, verclaersende voorts alle uwe goedinghen gheconfisqueert tot profyte van Zyne Majesteit.

Actum u supra (19 octobre 1569).

Ibid. — f° 78.

69.

22 avril 1570. — Jean Allein, natif d'Hondschoote a été condamné à faire amende honorable pour avoir proféré des paroles séditieuses.

Omme dieswille dat ghy Jan Allein, landsman van uwen style, gheboren van Hondschote, berucht ende bedraeghen zydt van eenighe oproerighe en seditieuse woorden gheprofereert ende ghesproken thebbene gaende achter weghe, niet min ghehoort uwe redenen van excuse ende innocentie, verclaersende gheen andere gheprofereert te hebbene dan zulcx als u eenen schipper tsdaeghs te vooren gheseidt hadde, die van der wet ordonneren u, Jan Allein, voorseidt, te compareren in secrete camere, knielende op beede uwe knien, biddende Godt almachtich, die van der wet, uut naeme van justitie, verghevenesse, van zulcx als ghy daer inne misdaen mueght hebben, u interdiceren eenighe seditieuse ende onproflictable woorden ende maeren niet meer te saijen up arbitrairlic ghecorrigeert te zyne ter discretie van den juge. Ordonneren u oock te betaelen uwe vanghenesse costen metsgaders den Bailliu voor zyne apprehensie VI l. p.

Actum in secrete camere den XXII^en^ april 1570 naer paesschen.

Ibid. — f° 92.

—

70.

17 mai 1570. — Ghislain Triere, natif d'Herzeele a été condamné à être exécuté par la corde: 1° pour avoir, avec armes, en 1566, fréquenté les prêches, principalement à Rousbrugghe; 2° pour avoir aidé à briser les images à Houtkerke et à Rexpoede.

Omme dieswille dat ghy Ghislein Triere, gheboren van Herzele in bergambacht, lantsman van uwen style, u vervoordert hebt in de voorleden troublen van den jaere LXVI, ten diverschen stonden te frequenteren, by daeghe, de nieuwe illicite predicatie, ghewapent met eene busse, ende bezondere te Ste. Jansmesse int voorleden jaer LXVI^tich^, te Rousbrugghe, alwaer was predikende Bastiaen Matte, gheassocieert hebt van ontrent den huuse van Mr Ghiseliens tot Rousbrigghe, daer toe van eenighe adhererende de voorscreve nieuwe religie begroet zynde, ende alzo perseverende int voorschreven voornemen, commende van quaet tot arghere, ten tyde als men d'ornamenten ende chiraigen van de kercke van Houtkercke was ruinerende, verghesselschape met diversche uwe complicen, als namentlyck Joos Boye, Jean Hannou, Christiaen Veldeloot ende andere u

onbeken!, hebbende tsaemen gheweere, ende ghy byzondere eene busse, up uwe schouders met eene gevierde lompe, hebt u aldaer ghevonden, zo van ghelycken, met de voorscreven uwe complicen, ghy gheweest hebt binnen de prochiekercke van Rexpoede als men dornementen ende de chiraigen van de kercke aldaer was ruinerende, hebbende voor gheweere een ruulinck op uwe schouders, wesende ghenouch beleder ende bevelsman van de voorscreve braeke, hoewel nochtans dat ghy daer toe zeght gheinduceert gheweest te zyne by de voorscrevene drie complicen. Bovendien, als de voorschreven uwe complicen diverssche choorhabyten ende boucken uut zeker huusen binnen de prochie van Houtkercke ghehaelt hadden, niet wetende nochtans waer, ende de zelve habyten ende boucken verbrandende op het kerckhof aldaer, hebt zelve aenghezien approberende huerlieder abominable faicten ende mesusen. Al volghende uwe eyghen kennesse ende verlydt zoo wel buuten als binnen torture ghedaen. Conforme oock d'informatie tuwen laste ghehouden ; twelcke ontwyffelick zyn zaeken van quaeder consequentie, denoterende openbaere rebellie jeghens Zyne Majesteit ende in vilipendentie van den oude catholycque gheloove, niet lydelick zonder condigne punietie in exemple van anderen.

Soo eyst dat scepenen ende cuerheers, ter maeninghe van Cornelis Piel, bailliu, ende uuter naeme van den Edelen etc., recht doende condemneren u Ghislein Triere voorscreven, gheleet te werden by den officier crimineel, voor tstadhuus deser stede, ende aldaer an eene potente gheexecuteert te worden metter coorde, zoo datter de dood naer volcht, ende van daer uwe doode lichaeme ghetransporteert ende ghehanghen te werdene ter plaetse patibulaire, confisquerende voorts alle uwe goedinghen tzy leen, erfve ofte catheil, waer de zelve ghestaen ofte gheleghen zyn, ten profyte van Zyne Majesteit, ofte diet met rechte toebehoort.

Aldus ghepronunciert in open ghebannen vierschare van crisme den XVIIe in Meye 1570.

Ibid. — f° 94 v°.

—

71.

15 Septembre 1571. — Jean Pollet, natif de Bailleul a été condamné à être fustigé pour être allé à diverses reprises à Calais pour se mettre en communications avec des fugitifs en Angleterre afin de susciter des troubles, et s'être chargé de faire parvenir de France en Angleterre et vice-versa des lettres et des objets, mobiliers, etc.

Omme dieswille dat ghy Jan Pollet, de zone Michiels, gheboren van Belle, landsman van uwen style, u hebt vervoordert, ten diverschen stonden, te trans-

porteren tot binnen der stede van Calais, commende aldaer in communicatie ende onderspraeke met eenighe gherefugierde ende gheexpatrieerde personen uut de landen van Zyne Majesteit, ter cause van de voorgaende troublen, zom u wesende bekent, zo ghy zecht, ende zom niets, bovendien alzo de zelve ghevluchte persoonen u waeren committeren zekere partyen van goede ende missiven, omme voorts tzelve al te beweeghen ende delivreren in handen van andere persoonen residerende binnen den lande van herwaerts overe, ende hebt niet ghelaten de zelve daerinne behulpzaemich te wesen ende gheriefven, al niet jeghenstaende nochtans dat allen handel communicatie ofte ghemeene met dierghelycke persoonen by placcate van Zyne Majesteit, nu onlancx gheleden, ten dien fyne uutgheghcven, strictelyck, op zeker groote penen daerinne begrepen, gheinterdiceert staet, allegierende niet min voor uwe redenen van escusie zelve in persoone, te gheen tyden in Inghelandt, naer d'interdictie dien aengaende by der voornoemde Zyne Majesteyt ghedaen, gheweest thebbene, nemaer alleenelyck tot Calais, ende dat te meer uut cause ghy ghetydelick u waert vindende in den Calais houck, ten huuse van uwen schoonzone, die aldaer ghehuwet es met uwe dochtere, ende zyne residentie es houdende, den zelven behulpzaemich wesende int dryven ende beleeden van de schepen ghelaeden met graenen, waer mede den zelven uwen schoonzoone hem es beneerende in de stede van Calais voornoemd, alwaer de voornoemde ghevluchte persoonen u bezouden ghecommen zyn, dies ghy nochtans u te meer behoort ghewacht thebbene van eeneghe communicatie ofte ghemeene met de zelve ghevluchtte persoonen ghehadt thebben, mits dat ghy gheleden, zoo zesse zo zeven jaeren, ter cause van suspecte religie, by den gheestelicken hove ghesententieert zyt gheweest, ende de zelve sententie gheinfrigiert hebbene, dan of pardoen van Zyne Majesteit vercreghen hebt, metsgaders de lettren van den zelven pardoene behoorlicke in de kamer van Vlanderen gheinterineert, bovendien in ghebrecke ghebleven zyt, den termyn van drie zo vier jaeren, van te gaene te biechte ende heilighen sacramente, verclaerssende niettemin ghereed ende vulveerdich te zyne zulcx te vulcommen ende al te doene dat een goedt catholicq mensche schuldich ende ghehouden es van doene, tzelve al blyckende by uwe eyghen voluntaire kennesse, zoo wel buuten torture als daer binnen, ghedaen, al niet lydelick zonder condigne punietie in exemple van anderen. Zoo eyst dat scepenen ende ceurheers der stede ende heerlichede van Hondschote, ter maninghe van Cornelis Piel, bailliu etc. uuten naeme van den Edelen etc. met rype deliberatie van Raede, ende op al ghelet, recht doende, condempneren u Jan Pollet, voorseidt, ter causen voorschreven, by den officier crimineel ghebrocht te werden up een schaffault, voor tstadhuus deser stede ende aldaer ghegheesselt te werden met scherpen roeden up uwe bloote lichaeme, tot den loopende bloede, bannende u voorts buuten den lande ende graefschepe van Vlaenderen, den termyn van

X jaeren, daer inne niet te commen ghedurende den zelven tydt, up peene van hergheesselt ende herbannen te zyne den termyn van vyftich jaeren, uut den lande ende graefscepe van Vlaenderen voornoemd, te surpluze confisqueren al uwe ghoedt, tzy leen, erfve ofte catheil, ten proufficte van Zyne Majesteit ofte diet met ten rechte toebehooren zal, te ruumen dese stede ende heerlichede binnen zonneschyn, den lande van Vlaenderen voornoemd binnen derden daeghe naer slaekinghe.

Aldus ghepronunchiert in open ghebannen vierschaere den XV^en^ september 1571.

Ibid. — f° 130 v°.

—

72.

20 octobre 1571. — Les échevins et cuerheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote condamnent Josse Tam, natif de Belleghem, châtellenie de Courtrai, à être brûlé vif pour avoir depuis longtemps adhéré à la secte des anabaptistes et avoir persisté dans son opinion malgré des exhortations de l'Évêque d'Ypres.

Extraict uut het registre van de criminele sententien der stede en heerlichede van Hondschote, beghinnende in weede maent XVe LXVI in welk registre onder ander staet tnaervolghende.

Omme dieswille dat ghy Joos Tam, gheboren van Belleghem, casselrie van Curtericke, wesende zaeghere van uwen style, u vervoordert hebt zeker langhen tyt tabsenteren ende vervremden van der heilighe catholicque roomsche kercke, adhererende dillicite ende ghereprobeerde secte van den annabaptisten ende herdoopers, overzulcx in versmadenesse ende vilipendentie van den heilighen catholicken roomschen gheloove, metsgaders de ceremonien van diere, u iterativelic hebbende laeten doopen, contrarie d'institutie der voornoemde kercke, niet jeghenstaende dat diversche geestelicke persoonen, als namelyck myne heeren reverendissime den bisschop van Ipre, u diverschelick vermaent ende gheadhorsteert hebben tot resipiscentie, ende ten fyne ghy afghaene ende abjureren zoudt uwe erroneuse opinie, ende wederkeeren tot den schoot van de voorschreve catholicken kercke, waertoe ghy u in gheender manieren willende schycken ende accommoderen, zydt ghebleven persisterende by uwe oppiene ende dwaelynghe, al volghende uwe eyghen voluntaire kennesse, zo wel buuten als binnen torture, ghedaen. Twelcke ontwyfelick es een zaeke van quader consequentie contrarie den gheestelicke ende waereldlicke rechten, niet lydelic zonder condigne punietie in exemple van anderen.

Zoo eyst dat schepenen ende kuerheers der stede ende heerlichede van Hondschote, ter maninghe van Cornelis Piel, bailliu der zelver stede, uuter name van den Edelen ende moghenden heere, joncheer Philips van Hornes, grave van Houtkercke, heere van Hondschote, up al ghelet recht doende, condempneren u Joos Tam, voorschreve, ter causa voorschreven, in conformiteyt van den placaete by Zyne Majesteyt, te dien fyne, uutghesonden, by den officier crimineel ghebrocht te worden voor stadthuus deser stede ende aldaer gheexecuteert te worden metten viere, ende daernaer uwe doode lichame ghetransporteert te worden ter plaetse patibulaire ghecostumeert. Confisquerende voorts alle u goedt tzy leen, erfve ofte catheel, waer tzelve ghestaen ofte gheleghen es, ten proffycte van Zyne Majesteit, ofte diet met rechte toebehooren zal.

Aldus ghepronunchiert in opene ghebanne vierschaere van crime up den 1e october XVc LXXI.

Ghecollationneert jeghens het voorschreven registre ende daermede bevonden accorderende, desen XXe octobre XVc LXXI, by my als greffier der voorschreve stede ende heerlichede van Hondschote.

BAERT. 1571.

Ibid. — fo 134.

—

72bis.

15 octobre 1571. — Lettre d'envoi de l'attestation qui précède.

Haultz, nobles et puissantz seigneurs tant que povons humblement prions d'estre recommandez à vos bonnes graces.

Nobles seigneurs, d'aultant que par le placcart de Sa Majesté fait et promulgué sur le XXVIIe jour du mois de Mars dernier passé, sommes chargez d'advertir vos nobles seigneuries de toutes exécutions criminelles faictes pour la transgression de notre foy catholycque romaine, et quant et quant.

D'envoyer les dictums des sentences. Par ainssy est ce que nous en satisfaction du contenu d'icelluy placcart, envoyons quant et ceste à icelles vos seigneuries féalement cy encloses, les sentences criminelles naguerres icy pronunchiées à l'endroict de Josse Tam et Roelandt Rouf ambedeulx exécutez par le feu.

Comme aussy nous envoyons attestation doeube cy joincte, par laquelle il appert qu'ilz n'ont delaissez aulcuns biens, d'aultant qu'avons sceu cognoissance, pour estre applicquiez par droict de confiscation au proffict de Sadite Majesté.

Haultz, nobles et puissantz seigneurs, prions le souverain créateur Dieu, de vouloir octroyer à voz Nobles Seigneuries sa très saincte grâce et à nous la vostre.

De Hondschote ce XVe du mois d'octobre 1571.

Bailly et Eschevins et Cuerheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote prestz d'obéyr aux commandemens de vos nobles seigneuries.

BAERT. 1571.

Ibid. — f° 134.

—

73.

20 octobre 1571. — Les échevins et cuerheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote condamnent Roelandt Rouf, natif d'Hondschoote, à être brûlé vif pour avoir depuis longtemps adhéré à la secte calviniste et avoir persisté dans son opinion malgré les exhortations de l'Évêque d'Ypres.

Ander extraict uut het voorseyde register.

Oomme dieswille dat ghy, Roelandt Rouf, gheboren van Hondschote, landtsman van uwen style, u hebt vervoordert zekere langhen tyt tabsenteren ende vervreemden van der hantise van de heilighe catholicke roomsche kercke, adherende d'illicite ende ghereprobeerde secte van Calvinus zonder eenigsins af te willen gaene ende scheeden van de voornoemde uwe erroneuse opinie niet jegenstaende nochtans dat diversche gheestelicken persoonen, ende namelick myne heere reverendissime den bisschop van Ypre, u menichvuldelyck vermaenende ende gheadhorteert hebben tot resipiscentie, ende te fyne ghy, mits abjuratie van de zelve uwe dwalinghe, zoudt keeren tot den voornoemden heilighen catholicque gheloove, ende daerinne als een goet catholicq mensche blyven ende persevereren, ten welcken gheenichsins willende ubtempereren, zydt ghebleven persisteren by uwe voorghaende oude opinie, al volghende uwe eyghen kennissen, twelcke es eene zaeke van quaeder consequentie contrarie der justitutie van de voornoemde catholicquen roomsche kercke, metgader de gheestelicke ende waereldlicke rechten, overzulckx niet lydelic zonder condigne punitie in exemple van anderen.

Zo eyst dat schepenen ende kuerheers der stede ende heerlickede van Hondschote, ter maninghe van Cornelis Piel, bailliu der zelver stede, uutter name van de edelen ende moghenden heere, joncheer Philips de Hornes, graeve van Houtkercke, heere van Hondtschote, ende up al ghelet recht, doende condempneren u Roelandt, voorzeidt, ter causa voorschreven, in conformiteit van den placaete by der coninclyke Majesteit ter dien fyne uutghesonden, by den officier crimineel ghebrocht te worden voor tstadhuus deser stede, ende aldaer gheexecuteert te worden met den viere, ende daer naer uwe doode lichaeme ghetransporteert ter plaetse patibulaire ghecostumeert, confisquerende voorts alle u goedt, tzy leene, erfve ofte catheel, waer tzelve ghestaen ofte gheleghen es, ten proffycte van Zyne Majesteit ofte diet met rechte toebehooren zal.

Actum in oopen ghebanne vierschaere ten daeghe ende jaere voorschreven.

Ghecollationneert jeghens tvoorschreven registre ende daermede bevonden accordeerende by my als greffier der voorschreve stede ende heerlichede. BAERT. 1571.

Ibid. — f° 135.

—

73bis.

20 octobre 1571. — Les cuerheers et échevins de la ville et seigneurie d'Hondschoote, conformément à la demande du conseil de Sa Majesté, déclarent et certifient, qu'après l'exécution par le feu de Roulant Rouf et Josse Tam, ils se sont rendus en la demeure de ceux-ci où ils n'ont trouvé aucun meuble ni rien qui leur appartint.

Uute dien dat redene bewyst ende recht begheert dat men alle waerachtighe zaken certifieert ende ghetuucht, byzonder als men dies verzocht es.

Zo eyst dat wy, scepenen ende kuerheers der stede ende heerlichede van Hondscote, dies versocht ende gherequireert wesende van weghen harde, hooghe edele ende moghende heeren, myne heeren van den rade sconincx, ons gheduchts heeren, wesende neffens Zyne Excelentie, certifieren ende attesteren eenen yghelic wien tnaervolghende aenghane, raeken ende competeren mach. Ende byzonder myne voornoemde Edelheeren waerachtich tzyne, hoe dat wy naerdien d'executie van eenen Roelandt Rouf ende Joos Tam, behoorlick vulcommen es gheweest, achtervolghende twee distincte dictums van sententie, midts desselfs overghesonden, ende oock ten tyde van huerlieder detentie in vanghenesse,

wy ghesonden hebben onse ghecommitteerden thuerlieder domicilie ende woonste, omme beschrievinghe ende annotatie van alle huerlieder goedinghen, tzy meubele ofte immeubele te doene, de welcke naer behoorlicke investigatie ende ondersouck ghedaen, ende hebben aldaer gheen goedinghe ghevonden, midts dat de zelve gheexecuteerde persoonen gheen fix ende vaste domicilie alhier waeren houdende, nemaer van d'een plaetse in d'ander verreerden. Ende want wy scepenen ende kuerheers voornoemd, achtervolghende de placaeten van Zynder Majesteyt te dien fyne uutghesonden, ghehouden zyn ul. heeren danof dadvertentie ende wete te doene, hebben wy dese jeghenwoordighe ghedaen expedieren omme daermede ghedaen te wesen naer tbehooren. Ende in teecken der waerheyt zo hebben wy schepenen ende kuerheers voornoemd dese presente letteren ghedaen zeghelen met onzen zeghel van zaeken hierup ghedruct, desen XX^en^ october XV^c^ LXXI.

My toorconde als greffier : BAERT. 1571.

Ibid. — f° 135.

—

74.

15 septembre 1571. — Pierre vander Lamoote, natif de Comines, a été condamné à faire amende honorable pour avoir reçu dans sa maison Josse Tam, sans s'assurer qu'il était de bonne vie et mœurs.

Omme dieswille dat ghy Pieter van der Lamoote, gheboren van Coomen, landtsman van uwen stile, residerende binnen den districte ende limiten deser stede ende heerlichede, u vervoordert hebt, gheleden ontrent den termyn van twee jaeren en half, te verhueren zeker u huus staende alhier thove, op de Stavenelstraete an eenen Joos Tam, gheboren van Belleghem, casselrye van Curtrycke, zonder dat den zelven Joos u, ten zelven tyde, exibeerde attestatie van zyne behoirlicke reconcilatie, metsgaeders van zyne leste residentie, ofte noch oock tzydent der justicie alhier ghelycke attestatie teenighen tyde gheexibeert heeft, den welcken Joos Tam naderhandt bevonden es gheweest heretycq, contrarie den voorghebode alhier ghepubliceert, al oock niet jegenstaende dat ghy tanderen tyde als faucteur van suspecte ende quaetwillighe persoonen, als Camerlynck ende zyne complicen, by den stedehoudere van den souverain bailliu van Vlaenderen ghepuniert zydt gheweest, blykende by der acte van sententie, in date van IX Lauwe 1568. Bovendien int ghebrecke ghebleven zyt te Paesschen lestleden te gaene te biechte ende heilighe Sacramente, twelck nochtans ghy zegt niet ghelaeten thebbene duer

eenighe vilipendentie van den zelven sacramenten, nemaer duer zeeker rancueren ende twist, die ghy ten dien tyde uut hadt staende met uwen broeder, de welcke zo ghy zecht nu gheassopeert ende ghemiddelt zyn, verclaersende overzulcx ghereedt te zyne zulcx al te vulcommen, al volghende uwe eyghene voluntaire kennesse, twelck es eene zaecke van quaeder consequentie, overzulcx niet lydelick zonder condigne punietie in exemple van andere.

Soo eyst dat scepenen etc. ter maninghe etc. uuter naeme etc. op al ghelet recht doende, condempneren ulieder Pieter voorscreven, ter cause voorscreven, naer den uutwysen van de voorscreve sentencie ende voorghebode, in de boete van X l. p., ten proffyte van den heere, ende in ghelycke X p. ten proffyte van den aermen alhier tHondschote, bovendien te compareeren in opene ghebannen vierschaere, blootshoofts, knielende up beede uwe knien, biddende ghode van hemelrycke, heere ende wet, uut den naeme van jusicie, verghevenesse, verclaerssende hooghe ende overluydt, tzelve uwe mesusen u metter herten leet te zyne, betvoorts u lastende te gaene te biechten ende heilighe sacramenten ontheden achte daeghen, ende danof te bringhene behoorlicke attestatie in handen van den greffier, up ghelycke boete van X ponden p. ende arbitraire correctie, ten surpluse, u condempnerende in alle de misen van justicie, metsgaders u ordonneren te betaelen uwe vanghenesse costen.

Actum ut supra (XV^en^ septembre 1571).

Ibid. — f° 131 v°.

—

75.

23 février 1572. — Roeland Herrewyn, dit Gheerstecoren, né à Houtkerke a été condamné à la fustigation et au bannissement pour avoir, sous le prétexte de s'enrôler sous le capitaine Bavinchove, commis divers méfaits.

Omme dieswille dat ghy Roelandt Herrewyn, gheseidt Gheerstecoorne, gheboren van Houtkercke, saywerker van uwen stile, onlancx herwaerts, u hebt vervoordert up tpretexte van gheenrolleert te zyne onder de compaignye van den capetein Baevynckhove, alzoo de zelve alhier tHondschote onlancx herwaerts ghelogiert was, u logyste te nemen met zekeren uwe medeghesellen ghenaempt Coppen, fin Boomkin, ten hunse ende domicilie van eenen Jacob Puessen, committerende aldaer diversche insolentien ende rudessen, misbruuckende in alle overdaet den spyse ende dranck ulieden gheadministreert, smytende ooc in sticken ende int vyer, al tgonne datter op taefel ghestaen hadde, ende bovendien dreighende te gryfne Moris de Wyntere, wylent dienaere van de proostye in bergambacht. Omme

dieswille dat hy u tanderen tyde gherecommendeert hadde in vanghenesse, als diversche faicten ghecommitteert hebbende, ter welcker oorzaeke ghy by mynen heere van de proostye ghesententieert zydt gheweest met fustigatie ende bansure buuten de stede van Berghen Ste Winnocx ende casselrie van diere, op peyne, van in cas van contraventie, herbannen te zyne, welcke sententie ghy, commende alhier tHondschote, ghecontraveniert hebt, tzelve al niet lydelyck zonder condigne punietie in exemple van andere.

Zoo eyst dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hondschote, ende ter maeninghe van Cornelis Piel, bailliu, uuter naeme van den edelen ende moghenden heere, joncheer Joris van Hornes, graeve van Houtkercke, heere van Hondschote, Heese Geldrup etc. op al ghelet recht doende condemneren u Roelandt voorscreven, ter causen voorscreven, by den officier crimineel ghebrocht te werden aen tpelloryn voor tstadhuus deser stede, ende aldaer met scherpen roeden ghegheesselt te wordene, up uwe bloote lichaeme, tot den loopende bloede, bannende u voorts buuten den lande ende graefscepe van Vlaenderen den termyn van XX jaeren, daer inne niet te commen ghedurende den zelven tydt up de galghe, te ruumen dese stede ende heerlichede binnen zonneschyn, den lande van Vlaenderen, voornoemt, binnen derden daeghen naer slaekynghe.

Actum den XXIIIen february 1572, in open ghebannen vierschaere van crisme.

Ibid. — fo 144.

—

76.

15 avril 1573. — Pacho Thibault, natif d'Armentières, a été exécuté par la corde pour complicté avec les conspirateurs qui ont voulu surprendre la ville de Nieuport.

Omme dieswille dat Pacho Thibault, de zone Walravens, gheboren van Armentières, saywercker van zynen stile, in vanghenesse overleden, hem by zynen leven vervoordert heeft te conspireren met anderen grassateurs, in meeninghe zynde inne te nemen ende tovervallen de stede van Nieupoort, ten dien fine vergaederende in zeker pachtgoet by Nieucappelle, neffens eenen muelene aldaer, hoopmaeckende van XXX persoonen ofte meer, zom verwapent met pistolletten, rappieren ende andere gheweeren, up den paesschen avont lestledene, in den nachte, etende ende drinckende met anderen up den paesschen dach, ende tsmaendaeghs daer naer, ten welcken tyde hemlieden de tydinghe ghebrocht wierdt, by eenighe van huerlieder complicen, dat den bailliu van Nieu-

port huerlieder wapenen, uut zeeker schip, hemlieden ontweldicht hadde, ontrent den nieuwen Damme, waerduere huerlieder quaede meeninghe ende entreprinse interrupt, ghevallen ende ghefailliert es. By dien gheincurrieert hebbende het crime van lese majesteyt, zoo dus voorscreven es, wetten souffisantelyck ghebleken es, zoo wel by informatie precedente als oock by zyn eyghen kennesse, by oock van zyne complicen, etc.

Zoo eyst dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hondschote, ter maninghe van den bailliu etc. Uuten naeme van Joncheere Joris van Hornes etc. condempneren het doode lichaeme van den zelven Pacquo ghetransporteert te werden ter plaetse patibulaire ende aldaer ghehanghen, confisquerende boven dien alle zyne goedinghen, tzy leen, erfve ofte catheil, waer tzelve ghestaen ofte gheleghen zy, ten proffytte van den heere ofte diet met rechte toebehoort.

Alzo ghepronunciert in open ghebannen vierschaere van crisme den IIIe in april 1573.

Ibid. — f° 149.

—

77.

27 avril 1573. — Antoine de Pape, natif de Chèvres, en Hainaut, a été condamné à être exécuté par la corde comme complice de ceux qui voulaient surprendre la ville de Nieuport.

Omme dieswille dat ghy, Anthonius le Pape, f^s^ Petrus, gheboren by Chievres in Henegauwe, u onlancx herwaerts hebt vervoordert in communicatie te commen, by vorme van conspiratie, met anderen uwe complicen, van t'invaderen der stede van Nieupoort, als namenlick met eenen Jan de Nayn, den welcken teender stondt tuwen huuse ghecommen zynde, u te kennen gaf datter vrempde tydinghen waeren, de welcke hy niet openbaeren en wilde voor anderstont dat ghy met hem zoudt gaen tot de plaetse daer hy u in meenynghe was te beleeden, wesende een groote hofstede in de prochie van Oudecappelle, alwaer den zelven Nayn u toen zeyde dat ghylieden vynden zoudt de principaelste beleeders van de bende, oock mede, dat men ulieden, ter fine voorscreven, zoude stofferen van wapenen ende daer naer tzelve ulieden voornemen dit in meeninghe wesende te legghen ter executie, hebt u vervoordert paesschen avent lestleden, tusschen den neghen ende thien huren in den nacht, vergheselschapt met zeker nombre van voornoemde uwe complicen, up den wech te vyndene, hebbende voor gheweere een waepen mes, gheresolveert wesende te ghaene

naer de voorscreve hofstede van Oudecappelle, ende ghecommen zynde op den wech tot de herberghe ghenaempt St. Joris, u bedinckende van arch, zoo gy zecht, zydt wederomme te rugghe naer huus ghekeert, abandonnerende tvoornoemde u ghezelschap, ende hoewel ghy binnen middelen tydt wel ghehouden waert van tvoornoemde seditieulx concept de denunciatie aen justicie te doene, te meer, midts dat den voornoemden Jan de Nayn, te paessche mesdaeghe lestleden, naer tfaillieren van de voornoemde conspiratie, tot u wandelende, alhier tHondschote ghecommen es, u grootelycx increperende, ende overgaende met woorden dat ghy up den wech wesende omme met anderen u te transporteren naer de voornoemde hofstede van Oudecappelle, dies deffaillant ghebleven waert daer te voughen, hy Nayn, dat indien tgheselschepe zulex gheweten hadde zouden u onttwyffelick duerschoten ofte doot ghesleghen hebben, zydt nochtans dies voorscreven es, ghebleven in ghebreke evidentelic, daer by ghenouch betooghende adherant ende fauteur van de voornoemde conspirateurs jeghens de ghemeene ruste ende welvaert te wesen, al volghende uwe eyghen voluntaire kennesse, als oock de ghonne by vigoreulx exaeme in torture ghedaen, wesende dees zaeken van quaeder consequentie, overzulex niet lydelyck zonder condigne punietie in exemple van andere.

Zo eyst dat scepenen etc. ter maeninghe van Cornelis Piel, baillin, uten name etc. Op al ghelet, recht doende condamneren u Anthonius voorscreven, ter causen voorseidt, by den officier crimineel ghebrocht te worden voor stadthuus deser stede, ende aldaer aen eene potente gheexecuteert te worden met der coorde, zoo datter de doodt naer volcht, ende daer naer uwe doode lichaeme ghetransporteert ende ghehanghen te worden ter ordinaire plaetse patibulaire, confisquerende voorts alle uwe goedynghen ten proffyte van haere Majesteit ofte diet met den rechte toebehoort.

Ghepronunchiert in open ghebannen vierschaere den XXVII^en^ april 1573.

Ibid. — f° 154.

—

78.

23 avril 1573. — Elisabeth, femme de Clément Franchomme, a été condamnée à faire amende honorable pour avoir logé Mathieu Ameloot et sa femme, fugitifs à l'occasion des troubles.

Omme dieswille dat ghy, Betken, vidua Clement Franckhomme, u vervoordert hebt op te staene ende logieren eenen Mathys Ameloot met zyne huusvrouw,

den welcken Mathys, fugityf, ter cause van de voorgaende troublen, volghens uwe voluntaire confessie, contrarie de voorgheboden alhier ghepublieert, niet lydelick zonder condigne punitie in exemple van anderen.

Zo eyst dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hondschote, ter calenge van den bailliu, uuter naeme etc. recht doende, ordonneren u Betken voorseidt, ter causen voorscreven, te compareeren in open ghebannen vierschaere, knielende up beede uwe knyen, biddende Gode van hemelryck, heere ende wet uuter naeme van justitie, verghevenesse, verclaersende u zulex leet zynde met interdictie van dierghelicke niet meer te doene up peyne van fustigatie.

Prononciatum die et anno quibus supra. (27 april 1573).

Ibid. — fo 152 vo.

—

79.

23 avril 1573. — Jean Boy a été condamné à faire amende honorable pour avoir loué sa maison à Mathieu Ameloot, suspect d'hérésie et conspirateur contre la paix publique.

Omme dieswille dat ghy Jan Boy u hebt vervoordert, zekeren tydt gheleden, een u huus te verhueren aen eenen Matthys Ameloot, ghesuspecteert wesende van heresie ende conspiratie jeghens den ghemeenen welvaert, zonder dat hy u exhibeerde attestatie van zyne leste domicilie, metsgaeders van zyne behoirlicke reconciliatie, contrarie de voorgheboden alhier ghepublieert, niet lydelick zonder condigne punietie in exemple van andere.

Zo eyst dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hondschote, ter calenge van den Bailliu, ende uuten naeme van Edelen ende moghenden heere etc. recht doende, condemneren u Jan voorseidt, ter causen voorscreven, te compareren in open ghebannen vierschaere, blootshoofts ende onghegort, hebbende eene tortse van een pont onghebrant was in uwe handen, knielende up beede uwe knien, biddende Gode van hemelryck, heere ende wet, uuter naeme van justicie, verghevenesse, verclaersende u zulx hertelyck leet zynde, ende van ghelycken ordonneren u, Ascensioens dagh naestcommende, met de zelve tortse te gaen, in u lynwaet, tusschen twee dienaers, voor de processie, hoorende daer naer in ghelycken staet, den dienste van de hooftmesse ende sermoen, laetende de voornoemde tortse, ter decoratie van den heilighen sacramente, ten surpluze, u condempnerende in de boete van XXX livres parisis, den helft den heere ende

d'ander helft den aermen deser stede, mitsgaders in uwe vanghenesse costen, met interdictie dies ghelycke meer te doene up breeder ende arbitraire correctie.

Actum ut supra (27 april 1573.)

Ibid. — f° 152.

—

80.

19 juillet 1573. — Martin Schepen, natif de Roulers, a été condamné à être exécuté par le feu pour avoir fait partie de la secte des anabaptistes et avoir accepté leurs pratiques, sans avoir voulu revenir à la foi catholique, malgré les instances et les exhortations qui lui ont été faites.

Omme dieswille dat ghy Marten Schepen, de zone Roelandt, gheboren van Rousselaere, schoenmaeker van uwen style, u vervoordert hebt zekeren langhen tyt tabsenteren ende vervrempden van den heylighe catholicque roomsche kercke, adhererende de ghereprobeerde ende illicite secte van de anabaptisten ende herdoopers, overzulcx in vilipendentie van de voornoemde catholicque gheloove ende van den sacramente van den doop, u iterativelick hebt laeten doopen, contrarie der institutie der voornoemde kercke, al niet jeghenstaende dat eenighe gheestelicke persoonen u diversschelick vermaent ende exhorteert hadden tot resipientie, ende ten fine ghy afghaen ende abjureren zoude uwe voorgaende erronneuse opinie ende wederkeeren tot den schoot van de voornoemde kercke, waertoe ghy u gheenichsins en hebt willen schikken ende accomoderen, nemaer zydt ghebleven persevereren in uwe voornoemde erroneuse opinie, al volghens uwe kennesse ende verlydt, zoo wel buuten als binnen torture ghedaen, tzelve al wezende van quaeder consequentie, contrarie de gheestelicke ende wereldlicke rechten, overzulck niet lydelick zonder condigne punietie in exemple van anderen.

Zo eyst dat scepenen ende ceurheers der stede ende heerlichede van Hondschote, ter maninghe van Cornelis Piel, bailliu der zelve stede, uut den naeme van den edelen ende moghenden heere joncheere Joris van Hornes, graeve van Houtkerke, heere van Hondschoote etc. up al ghelet recht doende, condemneren u Maerten voornoemd, ter cause voorscreven, in conformiteyt van den placaeten sconyncx ons gheduchts heeren, up tfaict van heresye, uutghesonden, by den officier crimineel ghebrocht te wordene voor tstadhuus deser stede, ende aldaer gheexecuteert te werden metten vuere, ende daernaer uwe doode lichaem ghetransporteert te werden ter ordinaire plaetse patibulaire, confisquerende voorts alle uwe goedynghen, tzy leen, erfve ofte catheil waer tzelve ghestaen ofte gheleghen es ten proffyte van den heere ofte diet met den rechte toebehoort,

Ghepronunciert in open ghebannen vierschaere van crime den XXIX^{en} july 1573.

Ibid. — f° 154.

81.

29 juillet 1573. — Guillaume Manteau, natif de Valenciennes, a été condamné à la fustigation et au bannissement pour avoir fait partie des conspirateurs contre Nieuport.

Omme dieswille dat ghy, Guillame Manteau, de zone Jans, gheboren van Valenchyne, u, onlancx herwaerts, hebt vervoordert tontyde ende in den hooghen avontstont, vergheselschapt met andere quaetwilleghe ende oproerighe persoonen, concept ghehadt hebbende te vergaderen, in grooten ghetalle, in zeker hofstede binnen de prochie van Oudecappelle, ende van daer verzamendelyck hemlieden te transporteren naer de stede van Nieupoort, dien volghende dezelve te surpreneren ende inne te nemen, u te vinden up den wech treckende naer de voornoemde prochie van Oudecappelle onder de herberghe ghenaempt de Sterre, zonder nochtans communicatie ghehadt thebbene, zo ghy zecht, met de ghonne die u tot de voornoemde herberghe accompagnierden, mitsgaders met de personen die ghy ter zelver plaetse, oft daer ontrent, vondt ofte in u ghemoet quaemen, van huerlieder voornoemd execrable voornemen. Oversulex, oversiende tgheselschap, u beduchtende van arch, zonder voorder te gaene, zyt wederomme te rugghe naer huus ghekeert, ende hoewel ghy zulex ghesien hebbende, wel ghehouden waert tot conservatie van den ghemeenen welvaert ende publicque tranquilliteyt, dan of de justicie de weete ende advertentie te doene, zydt nochtans dies ghebleven in ghebrecke, vreesende zo ghy tuwer excusie ende purge proponiert, dat de voornoemde persoonen u int toecommende tyden zouden hebben moghen hinderen ende griefven, al volghende uwe kennesse ende verlydt, zoo wel binnen als buuten torture, ghedaen. Twelck es een zaecke van quaede consequencie, niet lydelick zonder condigne punitie in exemple van anderen.

So eyst dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlicheid van Hondschote, ter manynghe van Cornelis Piel, bailliu der zelve stede, unter name myns heeren den grave van Houtkerke, heere van Hondschote etc., u Guillaume Manteau condempneren gheleet te wesen in handen van den officier crimineel, omme by hem gheleet te wesen op een scavot, staende voor tstadhuus deser stede, ende aldaer by hem ghegheesselt te zyne totten lopende bloede, u bovendien bannen den termyn van twelf jaeren buten den lande ende graefschepe van Vlaenderen, daer in nyet te commen ghedurende den zelven tydt, up ghegheesselt ende herbannen tzyne, ter arbitraige van den juge. Te ruumen dese stede ende heerlichede bin den zonneschyne, ende tland van Vlaenderen bin den derden daghe.

Actum ut supra (29 july 1573).

Ibid. — f° 154.

82.

16 février 1573. — Pierre Waels, natif de Houtkerke, âgé de 58 ans, a été condamné à être roué sur une croix de saint André jusqu'à ce que mort s'ensuive: 1° pour, après avoir été ajourné devant l'inquisiteur Titelmans en 1562, s'être enfui en Angleterre, à Nordwich, où il a été diâcre; 2° pour, étant revenu en 1566, avoir suivi les prêches illicites de Pierre Hazaert, Sébastien Matte et Jean Michiels; 3° pour, en 1567, après de nouveaux voyages en France et en Angleterre, être revenu s'associer à Jean van der Camere, dit Camerlynck et ses complices, notamment Balten Nauwynck, Pierre de Buysere, dit Hooghe van Zitten, Pierre Damman, Jean de Codtz, Pierre de Crocq, et avoir invité Jean Camerlynck à aller avec lui à Boulogne pour y voir Jacques van Huele, natif de Bruges, lequel avait le projet de venir en Flandre avec des gens armés pour y piller les églises, tuer et massacrer les prêtres et les magistrats; 4° pour, après avoir été quelque temps à Boulogne, avec Jean Michiels et autres, être revenu avec eux en Flandre, où Jean Camerlynck et ses complices ont coupé les oreilles au curé de Houtkerke; puis, sur l'instigation de Clais de Costere et de Martin Triere, le même curé a été assassiné peu de temps après ainsi que les soldats de Jean de Visch, lieutenant du souverain bailli; 5° pour avoir, le lendemain, avec Jean Michiels, Jacques van Huele, Jean Camerlynck, et 36 ou 40 complices, été enlever le curé et les chapelains de Reninghelst et les avoir assassinés la nuit suivante; 6° pour avoir, après être revenu d'un nouveau voyage fait en Angleterre, été trouver Camerlynck et ses complices, le chargeant, de la part de Jacques de Huele, de continuer à poursuivre les prêtres, ce qu'ils ont fait en commençant par les prêtres et les soldats d'Hondschoote et en continuant ensuite par Killem, Rexpoede et autres villages des environs; 7° pour avoir été à Beveren où se trouvait le Sr de Hannekan avec ses complices, lesquels avaient formé le projet d'arrêter les gentilshommes, qui se rendraient à la nôce du Baron de Licques; 8° pour avoir été au Spaenschendaele; 9° pour avoir tenté d'entrer de force dans la ville de Nieuport, etc., etc.

Omme dieswille dat ghy Pieter Waels, ghebooren van Houtkercke, in Berchambacht, de zoone Pieters, lantsman van uwen style, oudt ontrent LVIII jaren, naerdien ghy by den Inquisiteur van der catholycque Roomsche ghelove, Mr Pieter Tytelman, int jaer 1562, op den VI^en octobris, inneghedaecht zyt gheweest, ter causen van religie, ende daer naer by contumatie ghebannen, u vervoordert heht te trecken in Inghelandt, tot Noordtwyck, omme tfaict van uwe conscientie ende

twarachtich woord te hooren, zo ghy zeght, jeghenwoordich wesende by provisie, naer dien ghy zekeren tyt daer gheweest hadt voor diaecken.

Daer naer int jaere 1566, niet jeghenstaende uwe voorgaende bansure, u vervoordert hebt binnen den lande ende graefschepe van Vlaenderen te commen, metgaders te volghen ende voor te staene de predicanten van de ghereprobeerde ende illicite leeringhe van Calvinus, als namelyck Pieter Hazaert, Sebastiaen Matte, Jean Michiels ende andere.

Ende daernaer wederomme ghetrocken zyt in Inghelandt naer dien ghy niet langher, herwaertsover, tzelve religie en vermochte te prediken, ghaende zomtyds over van Vranckrycke in Inghelandt ende van Inghelandt in Vranckrycke, elcken solliciterende ende zouckende tot uwer opinie te brynghen zo verre u moghelick was.

Overzulcx commende van quade leerynghe tot arghere faicten, hebt u vervoordert int jaer 1560, te solliciteren Jan vander Camer, gheseit Camerlynck, metsgaders andere zyner adherenten, als namelick Balten Nauwynck, Pierre de Buysere (Hooghe van Zetten), Pieter Damman, Jan de Cotz, Pieter de Crop ende ander, commende te zelven fyne van Jan Camerlynck, hem vermanende te willen commen naer Bouloignen tot een joncheere Jacques van Huele, gheboren van Brugghe, hem lovende te wesen de godzaelighe overheit van de nieuwe religie.

Hem bovendien te kennen ghevende, dat denzelven Huele in meeninghe was te commen binnen Vlaenderen met stercker handt ende ghezelschap, ende de kercken te rooven, de priesters ende justicie doot te smyten ende massacreren, welcke den zelven Camerlynck tuwen verzoucke ghedaen heeft.

Ende naer dien hy te Bouloigne zekeren tydt daer gheweest hadde, es met u Jan Michiels, ende ander, daeghelix daer frequenteerde zyt, verzaemdelick ghecommen naer Vlaenderen, ende es den zelven Camerlynck met zyne complicen, te weten, Balten Nauwynck, Pieter de Crop, Cornelis Ryckeman, Jan de Cotz, Dieryck de Conynck, Joos Winnebroot ghetrocken tuwer begheerte, metsgaders van Clais de Costere ende Maerten Triere tot Houtkercke. Ende hebben den pasteur aldaer zyn ooren afghesneden.

Daer mede oock noch niet te vreden zynde, duer den grooten haet ende nyt die ghy Clais de Coster ende Maerten Triere tot den voornoemden pasteure draeghende wäert, hebt dezelve Camerlynck met u ghezelschap verweet ende ghesolliciteert dat zy den voornoemden pasteur vermoorden zouden, twelcke zy tulieder verzoucke ghedaen hebben.

Daer naer, alzo den zelven Camerlynck met zyne complicen vermoord hadden te Houtkercke de dienaars van Jan de Visch, lieutenant van den souverain bailliu van Vlaenderen.

Naer tperpetreren van tzelve faict vertreckende ende schuulende ten huuse van Lampsen van Stavele, in Leysele, alwaer zy zes of zeven daghen gheschuult

hebben. zyt vergbezeltschapt met Jan Michiels, predicant, ten zelven huuse ghecommen, hemlieden te kennen ghegheven, van weghens Jacques van Huele, hoe dat de dienaers van den bailliu van Bergambacht gheweest hadden ten huuse van eenen Pierchoenken, ende andere gheseit Breseken te Houtkercke, omme de zelve te vanghene, ter cause zy inne de moort van voornoemde dienaars van den souverain bailliu ende van den pasteur van Houtkercke gheweest hadden; ende de zelve niet thuus ghevonden hebben, waeren ghecommen logieren binnen St. Joris herberghe, binnen Rousbrugghe, verzouckende dat zy zouden commen ten huuse van Maertin Boy, by den Haghedoorene, neffens Roesbrugghe, alwaer alsdoen ghelogiert was Jacques van Huele ende Jan Michiels, voornoemt, omme by zynen laste te ghaen bespringhen ende saccagieren de dienaers van Bergambacht voornoemt, twelcke alzo naerderhandt gheschiet es.

Daernaer up zekeren tyt, alzo de hemelicke predicatie van de nieuwe religie, by de officieren ende justicie beledt wierdt, zyt ghy Pieter Waels, met Jan Michiels ende den voornoemden Jacques van Huele, Jan Camerlynck ende andere zyne medeghezellen, wel tot XXXVI ofte XL toe in ghetale, in den nacht ghetrocken naer Reninghelst, onderweghe logierende in een herbergsken ghenaemt *tNachtergaelken*, daer ghylieden ulieden al tsamen ghedroocht hebt, ende smorghends ghearriveert te Renynghelst, zyt ghy met Jan Michiels, predicant, gheghaen vernemen ter plaetse, wies de prochiepape thuus was, ende verstaen hebbende dat jae, zyt met den ghantschen hoop in de kercke gheghaen, ende den pasteur ende cappelaen by uwe complicen gheapprehendeert wesende, hebt metter handt helpen demolieren ende afbreken alle d'ornamenten, beelden ende chieraigie der zelver kercke, ende de zelve helpen verbranden; daernaer ghecoort ende ghebonden zynde, zelve gheestelicke persoonen met ulieden gheleet gheweest tot het Westhofelst, tusschen Belle ende Niepkercke, alwaer de zelve priesters, naer vele tourmenten ende felonie hemlieden aenghedaen, by uwe complicen vermoort wierden.

Continuerende alzo in ghelycke saccagementen tot committeren tot in zes kercken in ghetalle, als namelick Locere, Kemmele, Niepkercke, ende andere.

Daer na van anderen ghescheden ende ghesepareert wesende, mits elcken hem salverende was tzynder zo vriendts huuse, zyt ghy Pieter Waels, van Bouloigne, uut Vranckerycke, ghecommen zynde, gheghaen anderwaerf anden voornoemden Camerlynck ende zyne complicien, hem lastende van weghens Jacques van Huele, iterativelick de priesters te vervolghen, mits welcke rapporte ghy hemlieden ghelast hebt tzelve saccagemente te beghanne an de priesters tHondschote ende soldaden aldaer wesende in garnisoene; treckende alzo de voornoemde schenders naer Killem, Rexpoede ende andere omligghende prochien.

Alle welcke execrable faicten zy tuwer instantie vulcommen hebben, hoewel ghy zeght tot de zelve faicte de handt niet toeghesteken thebben.

Daernaer hebt u ghevonden met den zelven Camerlynck binnen de prochie van Beveren, ten huuse van eenen Kaerle vander Lende, vyndende aldaer vergadert mynheere van Hannecan, met andere persoonen, te weten : Bailleul Begyn, Bruxelles, eenen ghesceit *Le censier de Waterloos*, Gillis de Queeckere ende andere, dewelcke aldaer verghadert waeren omme met anderen te concluderen by wat bequaemste middele men zoude moghen afsmyten diversche heeren ende edelmannen, die men verwachtede ter bruutloft van manheere van Rycourt, tYpre, ende byzonder de grave van Rues, ende andere edelmannen ghevanghen te leeden naer Dorlens ; daer toe den voornoemden Hannecan zeyde ghereedt thebben viftich peerden ende IIIc voetcnechten, hoe wel ghy zecht over tzelve niet gheroupen gheweest thebben, nemaer waert wel binnen den zelven huuse.

Hebt van ghelicken u vervoordert van daer te beleeden de voornoemde Jan Michiels, Camerlynck ende ander tot binnen der prochie van Herzele (tghevraecht wesende wies ghy nerghens een vroom huus en wistte daer ghy kennesse hadt omme hemlieden zeekerlick thoudene,) te huuse van de weduwe Maillaert Puessen, in de prochie van Herzele, in Bergambacht, daer ghy innne ghelaten zyt gheweest by nachte, dûer de kennesse die ghy an haer doende waert als tanderen tyde gheweest hebbende haren pachter.

Van daer zyt ghy ghetrocken ende hemlieden beleedt ghedaen ten huuse van Pieter van Groo, woonende binnen de zelve prochie, die daer inne gheconsenteert hadde, ten tyde hy met u was ten huuse van de zelve Joncvrouw Puessens. Ende naer dien uwe frequentatie ende hantyse, zo wel in de Casselrie van Bergambacht als in andere plaetsen, gheopenbaert ende ontdect zyt gheweest, zyt by den Bailliu, Burggrave, scepenen en cuerheers der voorschreve casselrie van Bergambacht, (als zulcx al beseffende te gheenen anderen fyne te specteren dan tot inquietatie, corruptele ende mesledinghe van huwelieder ghemeene inzetenen), by publicatie te ghelde ghestelt gheweest, welcke al nochtans, niet jeghenstaende, u oock vervoordert hebt, by laste van Jacques van Huele, voornoemd, Jan Michiels ende andere, vergadert wesende in Sr Six bosch, by Provene, up zeckeren tyt, treckende naer Nieukercke, ende aldaer vermanende de broeders van uwer ghezenthede ende religie, omme te commen te Spaignaers-Daele, by Poperinghe, van daer in den Monteberch de predicatie te hooren, twelcke belet werdt by de officieren van die quartieren.

Daermede noch niet te vreden wesende ende altyts continuerende in u quaedt voornemen ende rebellie, en hebt niet gheducht te verghaderen ten huuse van eenen Cristiaen Parmentier, in Meteren, by Belle, seditieuse ende oproerighe persoonen tot in den nombre van twaelf ofte XIII, ende namelick

Jacob Baert, Michiel Platte, eenen ghenaemdt Mahieu, schoonbroeder van den voornoemden Christiaen, ende aldaer te conspireren jeghens de Conynclycke Majesteit, de tranquilliteyt publicq ende ghemeen welvaert.

Voornemen ende concept hebbende tinvaderen ende in te nemen de stede van Nieupoort, ende aldaer te exerceren ulieder ghereprobeerde religie, zo ghy tanderen tyden, met de zelven Baert noch eens in communicatie gheweest hadt in den Zwarten leuwe te Wervike.

Insghelicx daer naer hebt u vervoordert te verzamen ende vergaderen in de prochie van Nieucappelle, ten huuse ende hofstede van de huusvrouw Andries Kaillou, ten verzoucke van den zelvén Andries, in ghetalle wesende van tzestich ofte tzeventich persoonen, onder de conduicte ende gheleet van den zelven Jacob Baert, den welcken daer toochde zekere commissie, zegghende de zelve ontfaen thebbene van weghens den prince van Oraingne, onder zynen zeghel, omme de zelve stede, met de intelligentie die den zelven Baert ende zyne complicen zeyden thebben met eeneghe inghezetenen der zelver stede, te surprenderen, aldaer doende ghy waert het ghebot voerende, ende naer maeltydt, ter tyt ende zo langhe ghy daer bleeft, twelcke ghy met uwe complicen meende gheeffectueert thebbene, ne hadde gheweest dat de zelve wapenen, by den bailliu van Nieupoort, ulieden ontweldicht gheweest hadden; daer duere ulieden gheconcipierde entreprinse ghefailliert ende achterghebleven es, commetterende by dien notoiren crim van lèse Majesteit.

U bedectelick voorts houdende ende lattiterende, ende als nu als daer naer, vertreckende van het een quartier int ander, altyts verzouckende ulieder ghereprobeerde religie te vervoorderen, metghaders de Coninclyke Majesteyt in zyne preeminentie ende hoocheyt te vercrancken, tot dat ghy onlancx hier waerts ghecommen zyt binnen Hondschote, ende aldaer by den bailliu ghevanghen, ghelogiert gheweest hebbende, sdaeghs te vooren, ten huuse van eenen Christiaen van Buchaghe, den welcken verstaen hebbende uwe apprehensie de vlucht aenghenomen heeft.

Zoo dies al voorseidt es, wetten souffisantelick ghenouch ghebleecken es, zo wel by diversche informatien, exaemen ende confessien ende belastinghe van eeneghe van uwe complicen, in diversche plaetsen ghesententiert, ghedaen, als oock bij uwe voluntaire kennesse ende verlydt, zoo wel buuten als binnen torture, diversehelick ghedaen, ende bovendien, niet jeghenstaende dat ghy oock vermaendt zyt gheweest te willen afschoeden van uwe erroneuse opinie ende ghereprobeerde religie, wederkeerende (mits abjuratie van diere) tot den schoot van de heilighe catholycque roomsche gheloove; zyt nochtans ghebleven obstinaet ende persevererende by diere, belydende niet min de voorghaende uwe execrable faicten ende conspiratie u leet te wesen, ende danof God den heere

almachtich verghevenesse te bidden. Tzelve al wesende eene zaecke van quaede consequentie, directelick resulterende tot inquietatie ende perturbatie van de publicque tranquilliteyt ende ghemeene welvaert, metgaders tot vercrankynghe van de preeminentien van zyne Conynclicke Majesteyt, ende consequentelick contrarie de gheestelicke ende wereldlicke rechten, overzulcx niet lydelic zonder condigne punietie in exemple van anderen.

Soo eyst, dat scepenen ende cuerheers der stede ende heerlichede van Hondschote, ghehoort hebbende de calengie van Cornelis Piel, bailliu, met rype deliberatie van den rade, up al ghelet, ter maenynghe van den voornoemden bailliu, uuten naeme van edelen ende moghenden heere Joris van Hornes, grave van Houtkercke, heere van Hondschote, etc. Recht doende, condempneren u, Pieter Waels, voornoemt, ter cause voorschreven, by den officier crimineel ghebrocht te worden voor stadthuus deser stede, ende aldaer up een Sinte Andries cruuce levende gherabract te werden zo datter de doot naer volghe, ende daer naer u doode lichaeme ghetransporteert te worden ter ordinaire plaetse patibulaire der voornoemde stede ende heerlichede, confisquerende betvoorts alle uwe goedynghen, tzy leen, erfve ofte catheil waer tselve ghestaen ofte gheleghen es, ten profficte van de ghone diet metten rechte toebehoort.

Aldus ghepronunchiert in open ghebannen vierschaere desen XVI^en^ in sporcle 1573.

Ibid. — f° 56.

—

83.

10 octobre 1573. — François de Valckenaere, natif d'Hondschoote, a été condamné à être exécuté par le feu pour avoir persisté dans l'hérésie malgré les exhortations à lui faites pour l'engager à rentrer dans le giron de l'église catholique.

Omme dieswille dat ghy Franchois de Valckenaere f^us^ Fransois, gheboren van Hondschote, saywerker van uwen style, u zekeren langhen tydt gheabsenteert hebt van de hantise der heilighe catholicque roomsche kercke, adhererende an de ghereprobeerde ende illicite religie, al niet jeghenstaende dat ghy diverschelick by eenighe gheestelicke persoonen vermaent zyt gheweest met theologicque ende godvruchtighe argumenten, te fyne ghy zoudt scheyden van uwe voornoemde erroneuse opinie, ende wederomme keeren tot den schoot der voornoemde kercke, zyt nochtans aldies voorseidt es, vilipenderende ghebleven, persevererende by uwe heresie, welcke wesende eene zaek van quaede consequentie, contrarie de gheestelicke ende waereldlicke rechten, niet lydelick zonder condigne punietie in exemple van anderen.

Zo eyst, dat scepenen etc. ter maninghe etc. ut naeme etc. op al ghelet recht doende, condempneren u, François, voornoemt, ter cause voorscreven, in conformiteit van den placate der coninclycke Majesteit up tstick van de heresie uutghesonden, by den officier crimineel ghebrocht te worden voor tstadhuus deser stede, ende aldaer gheexecuteert te worden met den viere, ende daer naer u doode lichaeme ghetransporteert te worden, ter ordinaire plaetse patibulaire deser stede ende heerlichede, confisquerende alle uwe goedinghen, tzy leen, erfve ofte catheil waer tzelve ghestaen ofte gheleghen es, ten proffyte van den ghonne diet metten rechte toebehoort.

Actum in opene ghebannen vierschaere desen X Octobre 1573.

Ibid. — f° 157 v°.

—

84

27 avril 1573. — Josse Denys, natif d'Ochtezeele, a été condamné à être exécuté par la corde pour s'être trouvé avec Mathieu Ameloot, hérétique et conspirateur contre la paix publique, sans en faire la dénonciation à l'officier public, etc.

Omme dieswille dat ghy, Joos Denys, gheboren van Ochterzeele, in Casselambacht, cleermaeker van uwen style, onlancx herwaerts u hebt vervoordert, tuwen huuse te laeten commen ende converseren eenighe facinoreuse persoonen, als namentlick eenen ghenaempt Hansken de Bats, twee homiciden gheperpetreert hebbende, metgaeders eenen Mathys Ameloot, maekende voor den zelven Mathys een paer zeemen mauwen, ende alzo ghy van tvoornoemde Hansken begroet waert voor hem te maeken een paer galey boxiemen van laeken, beduchtende de stoffe van dien kwaelick vercreghen tzyne, hebt zulex gherefuseert te doene zonder dan of nochtans de kennesse an de justitie ghegheven thebben, ende daernaer commende van quaet tot argher hebt u vervoordert, op eenen maendach, tsdaeghs voor uwe apprehensie, met de voornoemde twee persoonen te transporteren ten huuse ende domicilie van eenen Pieter Rabeau, alzo hy ulieden tsdaeghs te voren daer toe ghesommeert hadde, gaende alzo verzaemdelick dien avent naer het hazevelt in het zuutquartier van Hondschote, vyndende aldaer XVIII zo XX persoonen, eenighe van dies u onbekent, ende tuwen arrivemente es u zekeren persoon aenghecommen, die de schaere wachte hielt, vraghende wie ghylieden waert, ende hoorde aldaer de generale resolutie van de voornoemde persoonen te wesen te trecken naer het hout van Nieppe omme aldaer te vyndene huerlieder capiteyn, te zelve fine verwachtende zeecker guyde,

omme ulieder ter voorscreven plaetse te conduiseren, ende alzo den voornoemden guyde ter gheprefigieerde huere niet en arriveerde volghende het inhouden van zeker missive, by dien van ulieden complicen, ten dien fine onfaen, zyt met groote indignatie ende thoorn van daer ghescheiden, ontrent den X hueren in den nacht, wan oft ghy van recht ende conscientie weghen ghenouch bemerkende dat de voornoemde vergaderinghe ten gheenen anderen fyne specteerde dan tot inquietatie van den ghemeenen welvaert ende tranquilleteyt publycque, allesins ghehouden waert de denunciatie an justicie te doene, te meer ghemerct, ghy tanderen tyde, met uwe familie, in uwen noodt by den ghemeenen aermen buerse gherecoureert ende gheholpen zydt gheweest, nemaer ter contrarien hebt ghezocht tvoornemen van de voornoemde conspirateurs te promeneren ende vervoorderen, overzulex ghecocht hebbende zeker rapiere omme de zelve ter handt te doene eenighe van uwe complicen, zegghende : « Ick wilde wel dat ick er meer ten ghelycken pryse vinden kon, ick weet er wech ende ghat mede, zo dies voorzeidt es, wetten suffisantelick ghebleken es, zoo wel by informatie precedente ten dien fine ghehouden, als oock by uwe confessie, zoo wel voor ende naer, metsgaders binnen torture ghedaen, twelck es eene zaeke van quaeder consequentie, niet lydelick zonder condigne punietie in exemple van anderen.

Zoo eyst, dat scepenen etc. ter maninghe van Cornelis Piel, bailliu, uuter naeme etc. up al ghelet, recht doende, condemneren u Joos, voorseidt, ter causen voorschreven, by den officier crimineel gheleedt te worden voor tstadhuus deser stede, ende aldaer aen eene potente gheexecuteert te worden metter coorde, zo datter de doot naer volcht ende daer naer uwe doode lichaeme ghetransporteert ende ghehanghen te werden ter ordinaire plaetse patibulaire, confisquerende voorts al u goedt, tzy leen, erfve ofte catheil, waer tzelve ghestaen ofte gheleghen es, ten profficte van der Majesteit ofte diet met den rechte toebehoort.

Aldus ghepronunchiert in open ghebannen vierschaere van crime den XXVII^en^ april 1573.

Present wetten in competente ghetale.

Ibid — f° 150.

Memorie de ceulx qui doibvent estre cxécutez.

Pour le premiers :

Simon Stalpart, par l'espée ;
Pieter Perssyn, par la corde ;
Jean vanden Eynde, par la corde ;
Jacop de Bruyne, par la corde ;
Peeter vander Straten, par la corde ;
Nicolaes vanden Steene, par l'espée ;
Jacques Caron, par la corde ;
Peeter vanden Cruyce, par la corde ;
Peeter Verdiere, par la corde ;
Mertten Dierickens, par l'espée.

Extract des noms de ceulx qui doibvent estre exécutez comme dessus hors des advis exhibez en court :

Franchois Paris,
Desiderius Sexagius.

Conseil des Troubles. Tome 36, fol. 436.

B.

SENTENCES PRONONCÉES PAR LE LIEUTENANT DU GRAND-BAILLI DE FLANDRE.

1.

10 avril 1567. — Jean de Visch, lieutenant du souverain bailli de Flandre, assisté de deux hommes de fief de la seigneurie, a condamné Claeys Van Houtte à être exécuté par la corde : 1° pour avoir, avec armes, assisté aux prédications tenues devant le cloitre de Rousbrugghe, Steendam et Alveringhem ; 2° pour avoir, avec des complices, commis des bris dans les églises de Stuyvekenskerke, Vicogne et Ramscappel, etc.

Omme dieswille dat ghy Claeys Van Houtte, oudt XXXV jaeren, ofte daer ontrent, gheboren van Stuvekenskercke, jeghenwoordich ghevanghen, saywerkere van uwen stile, u vervoordert hebt int voorgaende jaer 1566, verlaetende d'oude catholicke roomsche kerke, te vyndene in vele ende diversche vergaederinghen

ende predicatien van de nieuwe religie, voor de tolerance van die, zoo by tclooster te Rousbrugghe, Steendamme ende Alveringhem, als elders, met ghewapender handt, ende bovendien hebt oock vervoordert met andere uwe complicen, int tvoorscreven jaer, u te vyndene in de prochie kercke van Stuvekenskerke, Vicogne, Ramscappele ende elders, omme aldaer te breecken ende ruyneren de zanten ende ymaigen van de voornoemde kercken, ende naerdien dat ghylieden de voornoemde braecke ghedaen hadt int voorscreven clooster van Vicoigne, hebt ghylieden snavents, wesende Zaterdach, ghesleghen een scaep ende een lam ende tzelve stappans gheeten, ende daer versaemelyck gheeten ende ghedronken hebbende, ghebleven slaepen, hebbende aldoens voor u gheweer eene hallebaerde.

Alle welcke zaeken zyn van quaeder consequentie, nyet lydelic zonder condigne punitie, alzo tzelve ghebleken es, zo wel by uwe voluntaire kennesse, als by de goede ende duechdelicke informatie er op ghehat, ende up al wel ende rypelick ghelet ende gheconsidereert dies in de zaeke doende ghelet ende gheconsidereert te zyn, ende ooc ghehad ende ghenomen tadvys van gheleerden, Mynheer den Souverain Bailliu heeft u ghecondempneert ende condempneert u, by den officier crimineel gheexecuteert te wordene metter coorde ende ghebrocht van levende lyfve ter doot, verclaerende alle uwe goedinghen gheconfisqueert Sconyncx ons gheduchts heeren proffyte, waer dien ghestaen ofte gheleghen zyn.

Ghepronunchiert te Hondschote, present Cornelis Piel, ende Pieter vanden Eede, mannen van leene ons gheduchts heere ; desen X^en^ april XV^c^ LXVII voor paesschen.

Geteekend: J. de Visch.

Chambre des comptes de Lille. — Pièces comptables à l'appui des comptes de confiscations, 1566-1570.

—

2.

1 Octobre 1567. — Jean de Visch, lieutenant du souverain bailli de Flandre, assisté de deux hommes de fief d'Hondschoote, a condamné Baudouin Renier, natif de Lille, à être exécuté par la corde, pour avoir été à Leysele et Ysenberghe, avec le projet d'y briser les images de l'église : 2e pour avoir été au monastère d'Eversam, commis des dévastations, se disant chargé d'agir ainsi par Sébastien Matte, etc.

Omme dieswille dat ghy Baudewyn Renier, oudt XXI jaeren, gheboren van Ryssele, woonende te Hondschote, temmerman van uwen style, u vervoordert hebt in den zoomer LXVI, uwe huusvrouw overleden zynde deser wereldt, dezelve hebt ghedaen begraeven by Bastiaen Matte, heriticque predicant van de nieuwe

religie, up de maniere van de zelve religie, zonder dat yemant tzelve daer te vooren ghedaen zoude hebben, ende bovendien hebt u ghevonden in de prochien van Leysele ende Ysenberghe, ter intentie omme aldaer met ander in de kercke te breken, ende midts dat de brake van de beelden ende imaigen van de zelver kercke, al ghebroken waeren, eer ghy daer quaemt, zyt ghegaen naer het clooster van Eversaem, naer dien ghy aldaer gheeten ende ghedronken hadden, eeneghe van ulieden zeiden, dat ghylieden ghehouden waert van weghen Bastiaen Matte, omme de ghone die tclooster bewaerden te lasten dat men de braecke doen zoude van alle dymaigen, beelden ende tghont datter doens gheheel was, ofte by faulte van dien, zoude den voorscreven Bastiaen aldaer sanderdaeghs zendende III zo IIII^{c} mannen omme de zelve beelde storminghe ende braeke te doene, ende tzelve zo gheseidt zynde, zyt ghy metten anderen, die ter tafele zaten, van stonden an upghestaen ende ghesaemdelick in de kercke gheghaen, aldaer ghy met u gheselschap afghesmeten, afghebroken ende gheheele gheruyneert, alle de beelden ende imaigen van de zelve kercke, de ghestoelten van den oratoire . . . . . van de zelve kercke, alzo dit ghebleken es, zo by uwe eyghe kennesse, als by de goede ende duechdelycke informatie daer op ghehouden, ende up al wel ende rypelick ghelet, ende daer op ghehad ende ghenomen t'advys van geleerden, Mynheere den Souverain bailliu van Vlaenderen heeft u ghecondemneert ende condemneert u by desen, by den officier crimineel gheexecuteert te worden metten coorde ende ghebrocht van levende lyfve ter doot, verclaersende voorts alle uwe goederen gheconfisqueert Sconincx ons geduchts heeren prouffyte waer die gestaen ende gheleghen zyn.

Ghepronunciert te Hondschote in de presentie van de onderscreven mannen van leene desen 1^{en} aprilis LXVII voor paesschen.

Gheteekent: P. Vander Eecke J. Gheraert.

Ibid.

3.

10 avril 1567, avant Pâques. — Jean de Visch, assisté de deux hommes de fief d'Hondschoote, condamne Pierre Testelynck à être exécuté par la corde pour avoir aidé à commettre des bris à Zoutenay, Ste Catherine Cappelle, Ramscappel, Vicogne, etc.

Omme dieswille dat ghy Pieter Testelynck, oudt XXIIII jaeren, gheboren van Ste Winnocx Berghen, woonende binnen der prochie van Alverghem, u vervoordert hebt, int voorgaende jaer 1565, verlaetende de roomsche catholycke kercke, te vyndene diversche predicatien ende vergaderynghen van de nieuwe religie voor het tolerancie van dese, zo wel binnen Hondschote als elders, hebbende voor u gheweer eene rapiere, bovendien hebt u oock vervoordert, int voorschreven jaer, te vindene in de prochiekercke van Zoutenay, Ste Cathelyne Cappelle, Ramscappelle, Vicoigne ende elders, aldaer ghy, met andere uwe complicen, ghebroken ende gheruyneert hebt de beelden, zanten ende chyraigen van de zelve kercken, ende de braeke zoo ghedaen hebbende int voorscreven cloostere van Vicoigne, hebt ghylieden up eenen zaterdach, wesende daer ghesleghen een scaep ende een lam, ende naer dien dat ghy daer gheeten ende ghedroncken hadt, zyt ghylieden daer blyven slaepen, jeghens den danck ende wille van die van den voornoemden clooster, also tzelve souflisantelic ghebleken es, by uwe kennesse voluntaire ende goede informatie, alle zaeken van quaeder consequentie, niet lydelic zonder condigne punietie, ende up al wel ende rypelic ghelet, ende daer up ghehadt tadvys van gheleerde, mynen heere den Souverain bailliu van Vlaenderen heeft u ghecondemneert ende condempneert u, by den officier crimineel gheexecuteert te wordene metter coorde ende ghebrocht van levende lyfve totter dood, verclarende voorts alle uwe goedinghen gheconfisqueert Sconynx ons gheduchts heeren proffyte waer die ghestaen ofte gheleghen zyn.

Ghepronunchiert te Hondschote by Jan de Visch, den voornoemden Souverain bailliu ; present Cornelis Piels, Pieter van Eecke, mannen van leene Sconincx ons gheduchts heere, desen Xen april XVe LXVII voor paesschen.

Gheteekend : J. De Visch.

Ibid.

—

4.

1 avril 1567. — Jean de Visch, lieutenant du souverain bailli de Flandre, assisté de deux hommes de fief d'Hondschoote, condamne à être exécuté par la corde Louis Smalbeen, natif de Godewaersvelde, pour avoir fréquenté les prêches de Sébastien Matte, convoyé le même, en armes, à Poperinghe et à Ypres, et assisté au prêche dans l'église de Briel où il a pris les livres du culte qu'il a anéantis.

Omme dieswille dat ghy, Lovs Smalbeen, gheboren van Govaertsvelde, oudt XXV jaeren, woonende te Hondschote, scheerder van uwen style, u vervoordert hebt, int voorgaende jaer 1566, verlaetende d'onde catholycke roomsche kercke, te vyndene in diverscbe vergaederynghen ende predicatien ghedaen by eenen Sebastiaen Matte, predicant van de nieuwe religie, voor de tollerance van die, binnen der stede van Hondschote, ende dat meer ende ergher es, hebt ghy oock up onsen vrouwen avont, in ougst, int voorscreven jaer, den voorscreven Bastiaen gheconvoycert, in ghewapender handt, met eene spisse ende rapiere, van Hondschote tot Poperinghe, omme aldaer diverssche sermoenen te doen, hem comvoyerende oock in zulcker manieren, op onsen vrauwen dach, van de voorscreve stede van Poperinghe totten Brielle, by de stede van Ypre, aldaer ghy, met eenighe van uwe gheselscepe, tghunt ghehouden hebt voor den meyboom, vreesende datter yemand uuter voorscreve stede van Ypre ghecommen zoude hebben omme den voorscreven Bastiaen belet te doene in zyn sermoen, dat hy daer ontrent doende was, hebt bovendien oock u ghevonden in de kercke van de voorscreve prochie van Brielle, aldaer ghy de kercke boucken ghenomen hebt ende die zelve gheworpen int vier omme te branden, u wermende by den viere van de voorscreve boucken ende andere beelden ende imagen, alzoo tzelve souffisantelyck ghebleken es, zoo by uwe zelve kennesse, als by goede ende duechdelycke informatie daerup ghehouden, ende up al wel ende rypelyck ghelet, ende daerop ghehadt ende ghenomen tadvys van mynen heere, den souverain bailliu van Vlaenderen heeft u ghecondemneert ende condemneert u by dese, by den officier crimineel gheexecuteert te wordene metten coorde, ende ghebracht van levende lyfve ter doot, zynde voorts alle uwe goedinghen gheconfisqueert sconyncx ons gheduchts heeren prouffyte waer die ghestaen ende gheleghen zyn.

Ghepronunceert te Hondschote, in de presentie van den onderscreven mannen van leene, desen 1^en^ aprilis DXVII.

Geteekend : P. van der Eecke, J. Gheraert.

Ibid.

C.

SENTENCE DU CONSEIL DES TROUBLES.

18 mai 1568. — Condamnation au bannissement perpétuel et à la confiscation des biens prononcée par le Duc d'Albe contre plusieurs sectaires d'Hondschoote, parmi lesquels on remarque les femmes de Sébastien Matte, de Pierre Hazaert et de Jacques De Buysere.

Anthoine Socquaert, Jacques Scroye le jeusne, Pierre de Springere et Caterine sa femme, Pol Scheluwaert et sa femme, Me Franchois de Catz, les femmes de Sébastien Matte, Pierre Hazaert et de Jacques de Buusere, Gilles de Queeckere, Jehan Strobbe alias Cromhals, Jacques Hannot et sa femme, Jehan Dierick et sa femme, Martin Thieulin et Caterine sa femme, Lievin vanden Zwaene, Jehan Franque, Jehan Marissal anglois, Jacques Remboult, Jehan vanden Broucke, Jehan vanden Zande, Jehan Camerlinck, Philippe de Cueninck et Guillaume de Cloet, tous manans et habitans de Hontschote en Flandres, chargez tous, tant hommes que femmes, estre de la malheureuse secte des calvinistes et hanté leurs presches, et par dessus ce ledict Anthoine Socquaert de s'estre comparu devant le magistrat pour obtenir désignation de lieu pour l'édiffication du temple desdictes nouvelles presches, et familiarement hanté le prédicant Sébastien Matte et aultres ; aussy, comme chief, collecté et receu argent pour leurs povres, l'érection dudit temple et obtenir la liberté de conscience ou pour la souldée des souldars contre Sa Majesté, et faict assigner ledict argent en Anvers ès mains d'ung sien facteur pour le délivrer au grand consistoire d'illecq, contribué pour sa part pour obtenir ladicte liberté de conscience quatre livres de groz ; aussy achapté la terre et lieu où ledict temple a esté érigé. Jacques Schroye esté ung des chiefz des sectaires calvinistes, en grande familiarité avec le prédicant et aussy contribué argent pour obtenir ladicte liberté de conscience. Pierre de Springere, Pol Scheluwaert et Martin Thieulin esté principaulx chiefz des calvinistes et anchiens du consistoire, hanté et communicqué avec les prédicans, et ledict Thieulin conduict iceulx prédicans, allans et retournans de la presche embattoné et armé, aussy les logé et traicté en sa maison, déservy l'estat de diacre, et allé avec le ministre Sébastien Matte à chariot vers les consistorians de Gand pour les affaires de leur religion.

Ledict de Springere esté présent à l'assamblée où le susdict ministre proposoit la requeste de trois millions d'or pour obtenir ladicte liberté de conscience, et communicqué avec feu Jehan Denys, capitaine des rebelles, quant il enrolloit ses gens.

Et ledict Scheluwaert aussy logé ledict ministre, au commenchement en secret et après en publicque.

Mᵉ Franchois de Catz loué la maison de S.. orfelins, audict ministre Sébastien Matte et fréquenté ses presches.

Gilles de Queeckere, ministre, avoir mené les sectaires embattonnez et armez devant la ville de Furnes, pour par force en tirer aulcuns de leurs adhérens y prisonniers et esté enrollez soubz ledict Jehan Denys.

Jehan Strobbe aussy esté ministre de ladicte nouvelle religion et presche audict Hondschote.

Jacques Annot se trouvé aussy en ladicte assamblée devant Furnes et esté ung des principaulx fréquentans et communicquans avec les prédicans desdicts sectaires.

Jehan Diericx desservy l'estat de diacre entre lesdicts sectaires et fort se meslé de leurs affaires.

Lievin vanden Zwaene, Jehan Franque et Jehan Marissal d'estre soubz la conduicte de Jehan Camerlinck, capitaine des geux et brigans meurdrissans les gens d'église et aultres catholiques ; et ledict Jehan Camerlinck se enrollé soubz ledict feu Jehan Denys et esté en armes avec luy à Waterloo contre Sa Majesté avec Remboult et Jehan vanden Broucke, eulx trouvé en armes à la susdicte assamblée devant Furnes.

Jehan vanden Zande et Philippe de Cueninck aussy esté soubz la conduicte dudict Jehan Camerlinck.

Guillaume Cloet d'estre sectaire obstiné. Si comme aussy toutes les femmes dessus nomées. Veues, etc. Son Excellence bannyt lesdits adjournez perpétuellement et confisque tous leurs biens.

Archives du Royaume à Bruxelles. — Papiers des Troubles.

—

D.

SENTENCES PRONONCÉES PAR LA COUR FÉODALE D'YPRES.

1.

9 janvier 1568 9.

Omme dieswille dat ghy Pieter de la Note filius Maillaert, gheboren van Coomen, naer kersmesse van den jaere XV^c^LXVII, bevonden hebt, by daeghe, binnen Hondschote, ten huuze van Jacob van den Buchave, eenen Jan Camerlynck, met eenighe zyne complicen, van den welcken ghy wel kendent den voornoemden Camerlynck, ende oock wel wistet dat hy grootelycx bewust was van ghecommitteert thebbene de oorsnydinghe van den prochiepape van Oostcappelle ende de moort van den prochiepape van Houtkercke, onlancx daer te vooren gheschiet, ende niet min, van daer vertreckende zyt in ghebreck gheweest de justicie tadverteren van de presentie van den zelven Jan Camerlynck ende van zyne complyssen, die ghy daer noch liet zitten drincken tuwen vertrecke; hoe wel nochtans de officiers van de justicie apparentelyck de zelve quaetdoenders wel zouden alsdan gheapprehendeert hebben metter assistentie van de zoldaeten alsdanne binnen Hondschote onderhouden. Dat oock bovendien, ontrent lichtemesse LXVII, ghy hebt t'eeten ghegheven den voornoemden Camerlynck ende aen zyne medeghezellen, de welcke ghy by daeghe ghevonden hadt op eenen belck ontrent uwen huuze, alzo zy t'eeten gheheescht hadden, zonder dat ghy yet anders tuwer excuze weet talegieren dan de ignorantie van de placaeten van Zynder Majesteit, ende dat ghy vreesdet in ghevalle van vroughinghe van de voorscreve quaetdoenders naermaels by hemlieden ofte huerlieder complyssen ghegrieft te zyne, zoo van al tzelve vulcommentlyck ghebleken es by uwe ghewillich verleydt, ende andersins omme ghevoughen, zo eist dat den stedehouder van mynen heere, den Souverain bailliu van Vlaenderen, u condempneert over recht ghegheesselt te woorden, openbaerlyck, met scherpe roeden, by den officier crimineel, verclaersende voorts thuys daer den voorscreven Camerlynck ende zyne mede quaetdoenders by den voorscreven Jacob van den Buchave, gherepteert zyn gheweest, van den welcke ghy erfachtich zyt, gheconfisqueert ende verbuert sconincx ons gheduchts heeren proffyte.

Ghepronunchiert ter presentie van mannen van leene van zynder zaele van Ypre den IX^en^ dach in Lauwe XV^c^LXVIII.

Checollationneert jeghens de origineele sententie by my

Gketeekent: De Bodin.

2.

19 août 1571.

Myneheere Stedehouder,

Naer Ulieden jonstige groetenesse, achtervolghende uwer scryven, ic zende u by den brenger van desen de copie authentyck van der sententie ghepronunciert ten laste van Pierchon de Lannote, ter cause van zyne meriten ende delicten by hem ghecommitteert, breeder by de zelve sententie begrepen, welcke ick doende ben in faveur van justicie daer deur ghy my breeder in zulcke ende dierghelycke zaeken van doene hebt, ziet my ghereet te vynden; dat kendt God die u verleene zyne graetie.

t'Ypre desen XIX in Ougst 1571.

Den al uwen in dienst ghelein dienaere.

Op den rug staet :

Eersamen ende discreten heere Hendrick Mahieux, stedehouder van der stede van Hondschote, tot Hondschote.

—

3.

23 août 1571.

Den XXIII Augusty 1571, Pieter van den Lamoote, ghevanghen ter wette ghepresenteert, ende ghevraecht waeromme ende wat hem ghemoveert heeft te verhueren een zyn huus staende up de Stavelstraete, aen eenen Joos Tam, gheleden ontrent twee jaeren, te meer ghemerct hy by den souverain ter zelver oorzaecke ghecorrigeert es gheweest zonder dat by den zelven Joos Tam attestatie van zyne leste residentie der justicie ten incommen van den zelven huuse gheexhibeert wierdt daer nochtans zulcx by voorghebode deser stede publicquelyck ghedecerneert es, zecht voor zyne excusien dat den zelven Joos, ten tyde hy tzelve huuzeken jeghens hem huerde, beloofde texhiberen behoorlycke attestatie, ende dat hy daer inne niet en zoude twyfelen. Ghevraecht of hy te biechte ende heilighen sacramente gheweest heeft te Paesschen lestleden, verclaerst dat neen, ende tzelve ghelaten thebbene duer zeker differend ende rancuere die hy hadde met zynen broedere, die nu gheasoupiert zyn, overzulcx es vulveerdich tzelve tallen tyde te vulcommen.

E.

AVIS DU CONSEIL DES TROUBLES SUR DIVERS PROCÈS.

1.

4 octobre 1569.

Veu au conseil du Roy lez Son Excellence.

Le procès criminellement intenté par le bailly de Hondschote, demandeur, allencontre Laurent Povrehooft, prisonnier illecq, deffendeur, pour avoir suivy l'apostat Henry, du cloistre des Augustins d'Ypre, à saint Riquier en Furnambacht, et illecq prins avecq aultres la céne distribuée par le dit apostat.

Veu les responses, informations, examens et confessions dudict prisonnier, semble à ceulx du conseil lez Son Excellence le dict prisonnier avoir mérité d'estre exécuté par l'espée, s'il vœult mourir catholicquement, aultrement par le feu, avecq confiscation de tous et quelzconques ses biens.

Faict à Bruxelles le IIII[e] octobre 1569.

2.

5 octobre 1569.

Veu au conseil du Roy lez Son Excellence.

Le procès entre le Bailly d'Hondschote, demandeur, à l'encontre de Guillaume Bavelen, prisonnier, pour avoir hanté les presches en divers lieux du ministre Sebastien Matte et aultres du commenchement des troubles, faict baptiser ung sien enffant par ung apostat esdicts presches, soustenant n'avoir trouvé quelque salut pour se confesser aux prestres, et à celle raison l'avoir délaissé.

Veu ses responces, examens et confessions, semble ausdits du conseil ledict prisonnier, comme dessus, avoir mérité d'estre exécuté par l'espée, s'il meurt catholicquement, aultrement par le feu, et avecq confiscation de tous et quelzconques ses biens.

Faict à Bruxelles le V[e] jour d'octobre 1569.

3.

5 octobre 1569.

Veu au conseil du Roy lez Son Excellence.

Le procès criminellement intenté par le Bailly de Hondscote, demandeur, allencontre de Guillaume vanden Bussche, prisonnier illecq, pour avoir hanté les presches, et à l'instance du Ministre Sebastien Matte, allé, es maisons des manans aveeq aultres sectaires pour la collecte des deniers, et combien chascun vouloit contribuer pour leur temple, besoingné ung jour pour couvrir ledict temple d'estrain, mesmes suyvy les presches dudit Matte, de nuyct.

Veu les responses dudict prisonnier, les informations, examens et confessions d'icelluy, semble ausdicts du conseil ledict vanden Bussche avoir mérité d'estre exécuté par l'espée, s'il veult mourir catholicquement, aultrement par le feu, et avec confiscation de tous et quelzconques ses biens.

Faict à Bruxelles le Ve jour d'octobre 1569.

—

4.

5 octobre 1569.

Veu le procès entre le Bailly de Hondschote, demandeur, à l'encontre de Jean de Wilde, filius Jehan, prisonnier pour avoir hanté les presches avecq harquebouse en conduisant le ministre Sebastien Matte, de Hondschote jusques à Pontvoort, ayant tenu ses enffans, deux, l'ung quatre ans et l'aultre deux ans, lequel de deux ans ne seroit encoires baptisé, à raison qu'il auroit li et aultres ministres oy blasmer le baptesme des enffans.

Veu sa responce, informations, examens et confessions, semble ausdits du conseil le dict Jehan de Wilde avoir mérité d'estre exécuté par l'espée, s'il meurt catholicquement; aultrement par le feu, et avec confiscation de tous et quelconques ses biens.

Faict à Bruxelles le Ve jour de octobre 1569.

—

5.

5 Octobre 1569.

Veu au conseil du Roy lez Son Excellence.

Les informations, examens et confessions de Andrieu de Vos, prisonnier à Hondschote, ayant esté en plusieurs lieux aux presches et mesmes après la prohibition desdictes presches, esté quérir à chariot au villaige de Wulpen, le ministre Pierre Hazart, pour venir prescher à la dédicace d'Alveringhem, où le dict prisonnier estoit hoste, estant ses complices de chariot garniz de toute sorte d'armes, tant arquebouses, espieulx que espées, recepvant pour son sallaire et chariaige trente solz parisiz, esté en compaignie d'aultres embassadeurs comme luy au cloistre de Vicongne, trouvant le bris d'images y achevé, et aussy suyvy dudict Alveringhem les briseurs allant vers Stuuvenkercke et y aydé briser.

Semble ausdicts du conseil que ledict Adrieu De Vos auroit mérité d'estre exécuté avecq l'espée s'il meurt catholicquement, aultrement par le feu, et avecq confiscation de tous et quelzconques ses biens.

Faict à Bruxelles le Ve jour d'Octobre 1569.

Des soubz estoit escript: Ainsy advisé audit conseil, moy présent, *signé en bas.* Prats.

Collationné avecq l'original et trouvé accorder de mot à aultre par moi. J. Bast.

Op den rug stond : Volcommen den XVIII Octobris 1569.

—

6.

5 octobre 1569.

Veu au conseil du Roy lez Son Excellence.

Le procès entre le Bailly de Hondschote, demandeur, allencontre Charles Zoete, prisonnier deffendeur, pour avoir hanté les presches et en laissé baptiser ung sien enffant par le ministre, assisté les sectaires et allé avecq eulx pour solliciter les manans pour la contribution à l'érection du temple audict Hondschote, se presenté, avecq aultres chiefs des sectaires, pardevant ceulx de la loy dudict Hondschote et signé avec iceulx la requête que se presenteroit au comte d'Egmont et esté réputé ung des consistoriaux illecq.

Veu la responce dudict prisonnier avecq ses confessions y reprinses, semble ausdits du conseil le dict Charles Zoete, avoir mérité d'estre exécuté par l'espée, s'il meurt catholicquement, aultrement par le feu, et avecq confiscation de ses biens.

Faict à Bruxelles le Ve jour d'octobre 1569.

VII.

COMPTES.

A.

COMPTES DES BAILLIS.

1.

1555, 1556 et 1557. — Compte que rend Georges Mattart, bailli de haut et puissant seigneur de Gaesbeke, Hondschoote, Houtkerke etc., au dit seigneur ou à ses commissaires, en ce qui concerne la seigneurie et la ville d'Hondschoote, des revenus annuels du bailliage et des dépenses de justice criminelle faites par le bailli et qui sont à la charge du seigneur, faisant remarquer que les confiscations appartenant au dit seigneur, viennent en déduction des dites dépenses : ce compte va de Noël 1555 à Noël 1557.

Sommaire. — *a.* Jacques de Peistere, banni pour crime d'hérésie. — *b.* Le bailli se rend à Gand pour prendre copie de l'information tenue par le commissaire Josse Huysman sur la conduite des habitants de Hondschoote dans le fait de l'hérésie.

A. Item deisen bailliu heeft moeten betaelen in 't vervolch van den gheconfisqueerden goede Jacob de Peistere, ghebannen van herezye, de welcke confiscatie Jaecques Oosten, voor mynheere, al ontfaen heeft, naer den inhoude van zekere bylliette van den verdeele van dien gheteekent Reyngher ende Rabat, in daten den eersten dach van december 1556, de somme van. . . . . CLXXVI L. P.

B. Van deisen bailliu ghereist te hebben, by laste van mynen heere, vertreckende nieuwe daeghe XVe LVI van Hondschote tot Gendt, omme te haelen copie van der informatie die hier ghehouden was ten laste van den ghemeenen inzetenen deser stede ter cause van de herezye, by Mr Joos huysman, commissaris inne den raedt van Vlaenderen.

Van daer tot Antwerpen totten vooghden van de kinderen Jan Kaerle, omme te beziene oft zy niet en zouden willen coopen de heerlicheid van Heeze ende Leende ; van daer tot Mechelen omme te beziene hoe de processen van mynen heere stonden in den grooten raede, van daer tot Bruessele aen den controlleur Damman, omme te vercoopen de heerlichede van Lembecq, daer inne hy te zaemen ghevachiert heeft XVI daeghen, zyn tweede te paerde te IIII L. sdaeghs zy hier. LXIIII L. P.

Betaelt voor de copye van der voornoemde informatie die groot es. L S. P.

2.

1564 à 1566. — Compte que rend Corneille Piels, bailli de la ville et seigneurie d'Hondschoote, des revenus du bailliage et des dépenses de justice et autres, depuis Noël 1564 jusqu'à Noël 1566.

Sommaire. — *a.* Olivier (Jacques) a été conduit à Dunkerque pour être mené à Middelbourg après avoir été mis diverses fois à la torture. — *b.* Envoi d'un message à Malines pour chercher la sentence de Pierre Boman. — *c.* Torture de Conrad Thomas. — *d.* Fustigation de Melchior van Hatten, prédicant ; excès commis dans l'église de Rexpoede. — *e.* Fustigation de Jacques Plateel, après torture. — Il avait laissé à Steenvoorde les armes dont il était muni dans l'expédition de Jean Denys. *f.* — Fustigation de Willem van Isvelde. — *g.* Échafaud de Robert Jourdain, chirurgien. — *h.* Le bailli n'a pu rendre ses comptes pendant six mois à cause des troubles.

A. Eerst, ghehuert eenen schippere omme te beweghen Jacob Olivier, de zone Adriaens, ghecondamneert in dienste van der Majesteyt up zyne galeinen, up den XXVIII[e] van Lauwe XV[c] LXV, blyckens by den registre crimineel hier ghezien, tot binnen der vanghenesse van Dunckercke, omme metten eerster commoditeyt den zelven te beschikken naer Middelbourg, in Zeelandt, daer men ghewoonlyck es dierghelicke ghecondempneerden ter coste van der Majesteit te bewaeken, alwaer den inquisiteur den zelven ghehouden heeft omme hem te examineeren, midts dat hy omme de religie ghecondempneert was zeker ghoeder tydt, blyckelick by der interdictie hier over gheleit, dus hier voor den sciphuere . III l. X s.

Item, voor twee assistenten, mitsgaders den stedehouder van den Bailliu, die den zelven ghevanghen te Dunckercke bewaecht hebben, ende daer stille gheleghen, mits ghaens ende keerens, drie daeghen verbeidende naer den wynt, laetende den zelven mits de incommoditheit van den wynt in bewaernesse van Nicolaeys Cleenwaert, chypier van Dunckercke, die hier voren drie daeghen te XXIII s. elc daeghs de som van. . . . . X l. XV s.

Item van den zelven Jacob Olivier ten diverschen stonden uut ende inne de boeyen te slaen. . . . . XVIII s.

Item, voor den chipier, van den zelven Jacob Olivier te bewaecken, die den Bailliu by ordonnanche van der wet van Dunckercke heeft moeten betaelen, blyckens by zeker acte hier over gheleit, ghedateert van den X[en] augusti LXVI, de somme van . . . . . LIIII s.

Item voor de oncosten by Maillart Stuke, stadhouder, ende Maillart Colpaert, dienaeren, ghesupporteert, ende dat int condwyzen van den voornoemden

Jacob Olivier, van Dunekercke naer Zeelandt, zo te waghen, in partie, als te scepe, blykende by zeker billet hier over gheleit, inhoudende particularitheit de somme van . . . . . XIIII l. III s.

Item, ghehuert een schip omme te vaeren naer Vuerne, omme aldaer te confronteeren Pieter Spot ende Pieter Boman, beede ghevanghen t'Hondschoote, jeghens eenen Jan de Cods, ghezeit Veyze, die hemlieden beleit hadde, volghens het extraict uit den registre crimineel van die van Veurnambacht hier over gheleit, dus hier voor schipheure . . . . . IIII l. IIII s.

Item, voor de assistentie, voor twee daeghen, te XXIIII s. elc sdaeghs compt tsamen . . . . . VII l. IIII s.

Item, voor den Bailliu met zynen dienaere, te III l. IIII s. p. sdaeghs, voor twee daeghen ghevaciert thebben int zelve voyagie . . . . . VI l. VIII s.

Item, voor den mondcost van den zelven ghevanghen met den schipper, de chipier costen, het uut ende inne slaene van de boeyen, tzaemen voor twee daeghen . . . . . V l. X s.

B. Item, ghezonden eenen propren boode naer Mechelen, omme te hebben de sententie by die van den parlemente ghewesen ten laste van Pieter Boman, alhier ghevanghen, de welcke ghevaciert heeft int zelve voyage VIII daeghen, te XXIIII s. p. sdaechs, compt . . . . . IX l. VII s.

Item, gherembourseeert den zelven bode voor trechte van de greffie midts dat de sententie dobbel es, als inhoudende de pugnietie van Guillame Battin, by affirmatie van den zelven boode . . . . . XXIIII s.

Item, ghezonden eenen boode naer Bruessel an M. Lucas Hoejoel, die met hem, onwetens, ghedreghen hadde de voornoemde sententie, omme de zelve uut zynen hande te lichten ende alhier te imployeren in het proces crimineel jeghens den voornoemden Boman, de welcke ghevaciert heeft in tzelve voyage achte daeghen, te XXIIII s. p. sdaeghs, compt . . . . . IX l. XII s.

Betaelt voor een tortse van een pont was, daermede dat den voornoemden Boman zyn sententie vulquam, de somme van . . . . . XXIIII s.

Item, ghereist naer Meenen, Comen ende Haelewyn, met mynen dienaer te peerde, omme my te informeeren van den delicten van Joos Hooft ende Andries Bouchoudt, beede ghejusticieert metten baste, volghens het registre crimineel, ende ghevacieert int zelve voyage vier daeghen, te III l. IIII s. sdaechs, compt XII l. XVI s.

Item, ghevacieert met scepenen ende cuerheers int zuutdorp van Hondschoote, Beveren ende elders, omme ons te informeren van het nacht loopen van de voornoemde ghevanghen, met twee dienaers, voor twee daeghen, te weten de dienaers te XXIIII s. p. sdaeghs, ende den Bailliu te XLVIII s. p. compt te zaeme . . . . . VII l. IIII s.

Voor de torture van Claeis de Block . . . . . IIII l.

Voor twee hemden by den bailliu ghecocht omme den voornoemden ghevanghen, midts dat hy gheene en hadde te XXIIII s. elc hemde compt . . XLVIII s.

Voor het inbyt van den zelven ghevanghen, metsgaders de dienaers ende biechtvader, tzaemen . . . . . III l.

Betaelt aan broeder Fr. Cousin ternintaire van Nieupoort die de voornoemde twee ghevanghen by huerlieder nuterste consoleerde, voor elc III l., compt VI l.

Voor de hende clock te luuden . . . . . XII s.

Voor VI journeen van den officier crimineel, ghaens ende keerens, midts dat hy hier zekeren tydt stille lach, XXX s. sdaeghs, volghende tplaccaet compt. IX l. p.

Item, ghezonden eenen boode naer Yppere den XXVIII october, omme den officier crimineel, omme de executie te commen doen van de voornoemde Joos ende Andries, overmidts dat men de torture die van de wet hemlieden ghinghen informeren van de waerheit van huerlieder belyt . . . . . XLVIII s.

Voor de executie van de zelve twee persoonen met den baste, betaelt den officier van elck XII l., compt . . . . . XXIV l.

C. Voor de torture van Coenraet Thomas, gheboren van Andwerpen. IIII l.

Voor de fustigatie van den zelven . . . . . IIII l.

D. Voor de fustigatie van Melchior van Hattem, predicant van der nieuwe religie. . . . . IIII l.

Ghereist tot Rexpoede, in Berghambacht, omme my te informeren van de insolentien in de kercke aldaer gheschiedt, voor eenen dach met eenen dienaer XLVIII s.

E. Over de fustigatie van Jacob Platteel . . . . . IIII l.

Over het uut en inne slaen van de boeyen . . . . . VIII s.

Ghezonden eenen bode naer Steenvoorde omme te vernemen waer dat den voornoemden Platteel zyne wapens ghelaten hadde daer mede dat hy Jan Denys gheconvoyert hadde, de welcke ghevacieert heeft, twee daeghen te XXIIII s. sdaeghs, compt . . . . . XLVIII s.

F. Omme de fustigatie van Willem van Ysvelde, metsgaders het schaffoteeren metten baste an den hals . . . . . VII l.

Voor de torture van den zelven . . . . . IIII l.

Voor het uut en inslaen van de boeyen . . . . . VIII s.

G. Voor het schauffoteeren van meester Robert Jourdain, cherugien . IIII l.

H. Item, dese rekenaer brynght hier quaedt van dat hy in den voorleden zomer zyn officie niet en heeft kunnen ghebrucken bin den tydt van zes maenden om den trouble ende zwaericheit van der nieuwe religie ten advenante van zes hondert ponden p. sjaers . . . . . IIIe l.

3.

1566 à 1568. — Compte que rend Corneille Piels, bailli de la ville et seigneurie d'Hondschoote, des recettes et dépenses de justice et autres depuis Noël 1566 jusqu'à Noël 1568.

Sommaire. — *a*. Un messager va chercher l'officier criminel à St. Omer. — *b*. Martin Upooghe, accusé d'avoir été à Wattrelos, fustigé après avoir été mis à la torture. — *c*. Pierre Boman est condamné aux galères pour avoir convoyé Sébastien Matte à Poperinghe et à Ypres. — *d*. Information sur les assemblées tenues à Houtkerke, à Rousbrugghe et à Furnes. — *e*. Frais de prison concernant Pauline, veuve d'Henri Thieuvele, concubine de Pierre Boman, condamnée à être fustigée pour rupture de ban. — *f*. Michel Pepershooft, condamné seulement à la fustigation en considération de sa jeunesse. — *g*. Marguerite de Coninck, condamnée à faire amende honorable et au bannissement pour avoir fréquenté les prêches illicites. — *h*. Arrivée de l'officier criminel de St. Omer. — *i*. Bris de l'église d'Hondschoote, fustigation de Jean Reinghere. — *k*. Arrivée de l'officier criminel de St. Omer. — *l*. Willem Heybruick, aubergiste à Leysele, accusé d'avoir hébergé Jean Camerlynck. — *m*. Même accusation contre Jean Lowyck. — *n*. Arrivée de l'officier criminel de St. Omer. — *o*. Pierre de Gheerwe a été exécuté par la corde pour bris dans l'église d'Hondschoote. — *p*. Arrivée de l'officier de justice. — *q*. Information, torture et fustigation d'Adrien Bardeloos. — *r*. Information prise à Nieppe sur François Muus. — *s*. Arrivée de l'officier criminel d'Ypres. — *t*. Id. de celui de St. Omer. — *u*. Torture et exécution par la corde de Fr. Muus, meurtre du curé d'Hondschoote : détails de son exécution. — *v*. Arrivée de l'officier criminel de St. Omer. — *w*. Torture, condamnation à la mort par le feu de Charles Robrecht : détails de son exécution. — *y*. Gratification aux soldats pour avoir aidé le bailli à arrêter les sectaires. — *x*. Officier criminel. — *z*. Torture et condamnation à la mort par la corde de Jean de Vos : détails de son exécution. — *aa*. Officier criminel de St. Omer. — *bb*. Torture et exécution par la corde de Jacques Plateel, détails. — *cc*. Torture, information et exécution par la corde de Fredericsone, détails. — *dd*. Torture et exécution par la corde de Jacques de Plaat, détails. — *ee*. Id. de Thomas Stalpaert. — *ff*. Torture et fustigation de Jacques van Buchave. — *gg*. Fustigation de Corneille Haelovere. — *hh*. Id. de Chrétien Meinghe. — *ii*. Exécution par le feu de Pierre Loyssone, détails. — *kk*. Torture de Jean Oudart. — *ll*. Id. de Josse Calewaert, Michel Beke et André de Vos. — *mm*. Id. de Pierre vander Brugghe. — *nn*. Exécution par le feu de Pierre Loyssone et de Pierre Sanders. — *oo*. Arrivée de l'officier criminel de St. Omer. — *pp*. Torture de Jacques Bricx. — *qq*. Information prise à Ypres sur la complicité de Jacques de Decker avec Jean Camerlynck : exécution de de Decker par la roue, détails. — *rr*. Guillaume Baille, accusé de bris. — *ss*. Torture de Jean Mispelbolle, son exécution, détails. — *tt*. Information sur les bris imputés à Mathieu Blare et à Jean Gheerscoorne, exécution par la corde, détails. — *uu*. Georges van Halle est entendu dans le procès de Jean Testelynck, torture, détails. — *vv*. Devoirs faits pendant les troubles par le bailli. — *ww*. Compte approuvé.

A. Eerst, ghezonden eenen bode naer St Omaers, up den XV^{en} juny XV^{c} LXVII, omme den officier crimineel, de welcke ghevachiert heeft int zelve voiaige, twee daeghen te XXIIII s. p. tsdaeghs, compt hier . . . . . II L. VIII s.

B. Voor de torture van eenen MAERTEN UPHOOGHE, f^{s} MAERTENS, den welcken gheweest hadde te Waterlo onder de conducte ende beleet van eenen JAN DENYS, verwapent met eene spyse, contrarie de placcaeten van zynder Majesteyt, volghens III^{de} article van den placcaete, raekende trecht van scherprechters, ende de appostille van de voorghaende rekenynghe alhier vuergheleit, de somme van III L.

Voor een pont keerssen verbrant int tortureren. . . . . IIII s. VI D.

Van ten viere stonden den zelven MAERTEN uute boeyen te slaene ende wederomme daer in . . . . . VIII s. P.

Item, voor de fustigatie van den zelven MAERTEN metten baste aen den hals, volghens textraict uuter registre crimineel hier over gheleet, compt, volghens tplaccaet . . . . . IIII L, P.

Voor terigieren van den schavaulte naer costumen. . . . . XXIIII s. P.

Voor vier journeen te XXX s. tsdaeghs volghens tplaccaet. . . . . VI L. P.

Item, nopens de cypier costen van den zelven MAERTEN, de zelve zyn begrepen int eerste article van een quoyer by den chypier overghegheven, inhoudende de specificatie van alle de chipiercosten by hem ghedoocht ende te wetten gheverifiiert, alhier ghesien, dus hier niet, overmidt de chipiercosten zullen hier naer ghebrocht zyn al in een article, ergo . . . . . niet.

C. Item, up den XIX^{en} septembre XV^{c} LXVII, was eenen PIETER BOMAN, omme dieswille dat hy hem vervoordert hadde met wapenen te conduiseren eenen SEBASTIAEN MATTE, predicant van de nieuwe religie, van Hondschote naer Poperynghe, ende voorts van daer naer Ypre ende elders, infringierende alzo zeker voorgaende confinatie, es ghecondempneert gheweest ten dienste van zynder Majesteyt up zyne galeren den termyn van zes jaeren, ende ghedurende den zelven tydt ghebannen uuter lande ende graefscepe van Vlaenderen, up de galghe. al volghens textraict uuten registre crimineel hier overgeleit.

Voor d'informatie ten dien ghehouden te Poperynghe int clooster van de grauwe zusters ende int gasthuus voor den Bailliu ende twee dienaers, compt te III L. IIII s. den bailliu ende de dienaers XXIIII s. sdaeghs. . . V. L. XII s.

Voor de chipier costen van den zelven BOMAN, volghen tquoyer hier voren ghezien, ende achter tzamen met andere ghevanghen int uutgheven ghebrocht in een article, dus hier.

Item, voor den schipper die den zelven BOMAN met PIETER VALCKENAERE stedehoudere van den zelven bailliu, twee dienaers ende de drie soldaden, voerende naer Dunkercke den XXVIe octobris XV^{c} LXVII. . . . . X L. P.

Item, overmidts den zelven ghevanghen zekeren tydt verbeydende den wynt,

te Dunkercke in vanghenesse gherecommandeert was, es betaelt den chipier voor zyne bewaernesse, verteerde costen, hout ende anderssints hem behouvende de somme van. . . . . IIII L. V s.

Item, betaelt den scippere varende van Dunkercke naer middelburch, in zeelant, midts dat niemant, omme de difficulteit van tyt, eenighe ghevanghen, nopende tfaict vande religie, overvaren wilde zo den zelven Boman hem vanteerde van assistentie ende affet. Voor elcken met haerlieden montcost in een scip alleene, metter assistencie als voor, wesende tzamen in persoonen haerlieder zeven, elck XV s. compt tzaemen. . . . . XIIII L. P.

Item, over den montcost van de zelve zeven persoonen, midts dat zy twee daeghen te langhe, by onghewerte up zee bleven, boven de voornoemde voorwaerde . . . . . XLII s.

Item, ghegheven den ghevanghen by mynen stedehouder hem gherecommandeert thebben tot Middelburch, in den torre, by de Majesteit daer toe gheordonneert. XX s.

Item, over een pont boyen by desen rekenaer ghedaen maken ter bewaernesse van zelven ghevanghen die den chipier alhier ghehouden heeft, zegghende tzelve trecht wesende van vanghenesse. . . . . XXIIII s.

Item, voor de dachueren van den voornoemden stedehoudere, twee dienaers ende drie soldaeten, overmidts tzelve gheschiedde in de meeste troublen van den tyt, rakende tnieuwe religie by conventien met hemlieden ghemaect, elck van de dienaers ende soldaeten te XX s. tsdaeghs, ende dat tzelve gheschiedde in den winter, voor XIIII daeghen gaens ende keerens, ende by ongheweerte stille legghens, tzaemen voor de voornoemde dienaers ende drie soldaten, elck XIIII l. p. up haerlieder coste compt . . . . . LXX L. P.

Ende voor den stedehoudere die desen rekenaer tzynen coste ghesallariert heeft als representerende zynen persoon, overmidts hy int zelve voyagie niet vacieren en mochte, obstenerende de troublen, alsvooren, ende dat hy alle zyn dienaers niet derfven en mochte, oock dat desen rekenaer vreesde van uutbrake by assistentie van eenighe quaetwillighe overmidts de plaetse van zyne residentie gheheele opene ende elcken ten dien acces heeft, de zake zouckende te avanchieren te XLVIII s. tsdaeghs voor XIIII daeghen . . . . XXXIIII L. VIII s.

D. Item, ghezonden eenen bode op den XXIIII^en^ september an Jan Willaert poortbailliu van Berghen, ende van daer naer Houtkercke, verstaen hebbende van zekere vergaederynghe van quaetwillighe int zelve gheweste, daer voren betaelt. . . . . XL s.

Item, ghezonden, ten zelven daeghe, eenen bode naer Rousbrugghe, rakende de voornoemde vergaederynghe by nachte, ende betaelt . . . . XXIIII s.

Item, ghezonden ten zelver tyt eenen bode naer Vuerne an den stadthoudere van mynen heere den hoochbailliu ende daer voren betaelt. . : . XXXV s.

E. Item, over de chipier costen van Pauwelyne de Weduwe van Hendrick Thienwele, concubiene van den voornoemden Boman, de welcke contraveneerende zekere voorgaende sententie van interdictie van herberghe te houdene binnen de limieten van Hondschote, ende dien volghende ghebannen was den termyn van zes jaeren, buuten der stede ende heerlichede van Hondschote, metsgader de stede en casselrien van Berghen ende Vuerne, up peyne van ghegheesselt te zyne, volghens textraict uuten registre crimineel hiervoren overgheleit, overmidts tzelve begrepen es int quoyer van chipier dus hier. . . . . niet.

Item, ghezonden eenen bode naer Berghen St Winnocx omme den officier crimineel ter dier tyt daer wesende, ende dat up den XVIe september XLVII. XIIII s.

F. Item, voor de fustigatie van eenen Michiel Peperhooft, de zone Chaerles, de welcke omme zyne joncheit, uut zekere consideratie, by den officier crimineel in de pynkeldere ondere tstadthuus deser stede, ghegheesselt es gheweest volghende tplaccaet hier voren overgheleit. . . . . IIII L. P.

Jtem, over drie journeen van den zelven officier te XXX s. tsdaeghs, naer tuutwysen van den placcate alsvoren. . . . . IIII L. X s.

Item, over de chipiercosten van den zelven Michiel omme de redenen hiervoren gheseit hier . . . . . niet.

G. Item omme dieswille dat Margriete, de dochter van Clays de Cueninck, haer vervoordert hadde, up den XXVII^{en} van ougst int voorleden jaer LXVII, te vynden by nachte ende tontyden in zekere illicite vergaderynghe van die van de nieuwe religie ontrent Rousbrugghe, es ghecondempneert gheweest gheschavolteert te zyne voor tstadthuus der stede ende heerlichede van Hondschote, hebbende in elcken van haer aermen eene roede, ende bovendien gheconfineert den termyn van drie jaeren binnen der heerlichede ende prochie van Hondschote, volghende textraict uuten registre crimineel hier overgheleit, voor haer schavaulterynghe, naer costume . . . . . IIII L. P.

Voor het erigieren van het schavaulte naer costume. . . . . XXIIII s.

H. Item, ghezonden eenen bode, up den XXVII^{en} octobre, naer St. Omaers, omme den officier crimineel, de welcke vachierde int zelve voyaige, overmidts dat wintere was, drie daeghen te XXIIII s. tdaeghs, compt . . . . . III L. XII s.

I. Item over de fustigatie van Jan Reinghere, de zone Chaerles, overmidts hy hem vervoordert hadde te ruyneren ende helpen breken binnen de kercke van Hondschote, up onsen Vrouwen dach halfougst XVe LXVI, de chieraigen der zelver kercke, ende namelyck de motalen dueren van den sacraments huuse, metsgelicx de motaelen refen ende pilaren van de zelve kerke, ende bovendien ghedoocht hadde een zyn kint te houden van den doopsele totten elde van een halven jaere, volgbende den inhoude van den extraicte hiervooren overgheleit alsvooren. . . . . IIII L. P.

Voor de torture van den zelven omme te weten de redenen ende complicen hem behulpsamich int voornoemde . . . . . III L. P.

Voor terigieren van den schavaulte, naer costume . . . . . XXIIII s.

Item over vier journeen van den officier crimineel, te XXX s. tsdaeghs, compt . . . . . VI L. P.

Voor de chipiercosten van den zelven, naer tuutwysen van den quoyer van den chipier, ergo hier. . . . . niet.

Voor een pont kerssen verbrant in de voornoemde torture. . . IIII s. VI D.

Voor te slaene uute boyen ende daer in, ten vier stonden . . . VIII s.

K. Item ghezonden eenen bode naer St. Omaers, up den VIII^en november XV^cLXVII, omme den officier crimineel, den welcken vachierde int zelve voyaige twee daeghen, te XXIIII s. tsdaeghs compt . . . . . II L. VIII s.

L. Item ghezonden eenen bode naer Veurne omme te vernemen van eenen Willem Heybuuck, weerdt in Leynsele, den welcken men zeyde ter dier tyt aldaer ghevanghen te zyne, of Jan Camerlynck, ten diverschen stonden, met Jan Lowyck ende eenen ghenaempt Jan Ghelcke, slotelmaker van zynen style, gheseit Hannen, niet ghedroncken hadden, ende den zelven bode betaelt. XXIIII s.

M. Item, betaelt voor de fustigatie van eenen Jan Lowyck die hem vervoordert hadde den voornoemden Camerlynck ten diverschen stonden tzynen huuse te logieren, ende te vergheselscepen ten huuse van den voornoemden Heybuuck ende elders, volghende textraict uuten registre crimineel hier vooren overgheleit. . . . . , ... IIII L. P.

Toor terigieren van den schavaulte naer costume . . . . . XXIIII s.

Voor de journeen van den zelven officier, voor drie daghen te XXX s. tsdaeghs alsvoren compt. . . . . IIII L. P.

Voor de chipier costen van den zelven, omme de redenen vooren verhaelt, hier . . . . . Niet.

N. Item, ghezonden eenen bode naer St. Omaers up den XVIII^en der voornoemde maent van november LXVII omme den officier crimineel, den welcken ghevachiert heeft twee daeghen, dus hier te XVIIII s. p. tsdaeghs . . . XLVIII s.

O. Item, over de fustigatie ende schavaulterynghe metten baste an den hals van Pieter de Gheerwe, den welcken hem vervoordert hadde, up onsen vrauwen dach half ougst LXVI, te helpen breken ende ruyneren, binnen de kercke van Hondschote, de chiraigen der zelver, ende namelick den aultaer van St. Jooris, volghende textraict uuten registre crimineel dus hier . . . . . IIII L. P.

Voor terigieren van den schavaulte naer costume . . . . . XXIIII s.

Voor vier journeen van den officier crimineel,te XXX s. p. tsdaeghs,compt. VI L. P.

Voor de chipier costen van den zelven, omme de redenen voor begrepen, hier . . . . . niet.

P. Item, ghezonden eenen bode den lesten november naer St. Omaers, omme den officier crimineel, den welcken vachierde drie daeghen, midts de absentie van den zelven officier, den welcken ghecommen was naer Burburch, dus hier. III L. XII s.

Item, voor de torture van den zelven, emmers van hem den banck te tooghen. . . . . III L. P.

Item, ghereyst met Lucas Gheeraert ende meester Pieter Joorum, greffier, naer Berghen, omme gheinformeert te zyne van etc.

Item van ten zelven daeghe ghedaen thebben fustigeeren etc.

Q. Item, ghezonden eenen bode up den XV^en^ van sporcle naer Bambeke an Jan Lammen, hofman aldaer, omme te vernemen van het leven ende conversatie van Adriaen Bardeloos, ende betaelt . . . . . XIIII s.

Voor de torture van den voornoemden Adrien Bardeloos . . . . III L. P.

Voor een pont kerssen verbrandt int tortureren . . . . . IIII s, VII D.

Voor ten vier stonden den zelven Bardeloos nut boyen te slaene ende werderhomme daer in, elcke reyse II s. compt. . . . . VIII s.

Item voor de fustigatie van den voornoemden Adrien Bardeloos gheboren van Bambeke, omme dieswille dat hy hem vervoordert hadde, contrarie de placcaeten van der Majesteyt, te vynden in diversche vergaderynghen van de rebellen van Zyne Majesteyt, al volgens de extraicte uuten registre crimineel dan of mentie maken . . . . . IIII L. P.

Voor terigieren van den schavaulte . . . . . XXIIII s.

R. Item, ghezonden eenen bode up den XIII^en^ van sporkle 1567 naer Nipkercke, omme van die van de wet aldaer te vernemen van het leven ende conversatie van eenen Franchois Mus, ende betaelt voor twee daeghen, te XXIIII s. p. tsdaeghs, compt . . . . . XLVIII s.

S. Item, ghezonden eenen boode naer Ypre, up den II^en^ february, omme den officier crimineel, ende betaelt gaens ende keerens . . . . . XXIIII s.

T. Ende overmidts den zelven officier niet en quam, ghezonden den zelven bode naer St. Omars, den welken hem ter ghemoete quam, dus hier. XXIIII s.

U. Item over de torture van Franchois Mus, gheexecuteert metter coorde, omme dieswille dat hy behulpsamich gheweest hadde ende de wachte ghehouden up den XXVI^en^ dach van de maent van lauwe, in de enorme moorden hier tHondtschote ghebuert, in den persoonen van den pastoor, corporael, ende quetsuere van de cappellaen, al volghens textraict uuten registre crimineel ende volghens tplaccaet hier vooren overgheleet. . . . . III L. P.

Voor een pont kerssen verbrant in tortureren. . . . . IIII s. VI D.

Item, tsanderdaeghs den voornoemden Mus iterativelic gheexamineert zynde by torture, als vooren, ghelycke. . . . . III L. P.

Voor een pont kerssen verbrandt in de zelve torture . . . . IIII s. VI D.

Van den zelven Mus uut de boyen ende wederhomme daer in te slaene. VIII s. p.

Item voor d'executie metter coorde van den voornoemden Mus, omme de redenen vooren ghedenommeert, ende volghens textraict uuten registre crimineel. X L. p.

Voor den predicant die den voornoemden patient reconcilieerde. . XLII s.

Item, voor zyn leste imbyt . . . . . XXIIII s.

Voor d'ende clocke naer costume . . . . . XII s.

Voor het doode lichaeme ten gherechte te voeren, met twee peerden, voor elck peert XL s. p., by ordonnancie van de wet, overmidts de quaede straeten ontrent Hondschote . . . . . IIII L. P.

Item voor de journeen van den officier voor, V daeghen, te XXX s. tsdaeghs compt . . . . . VII L. X s.

Voor de chipiercosten van den voornoemden Mus, naer tuutwysen van den quoyere van den chipier, ergo hier . . . . . Niet.

V. Item, ghezonden eenen bode naer St. Omars, up den XII^en^ february LXVII omme den officier crimineel, ende ghevachiert int zelve voyagie twee daghen, compt te XXIIII s. p. tsdaeghs . . . . . XLVIII s,

W. Item, voor den sallaris van den officier crimineel van up den XVIe ende XVII^en^ february LXVII ghetortureert thebben Caerle Robrecht, ten twee diversschen stonden, volghens tplaccaet . . . . . VI L. P.

Voor twee pont kerssen verbrandt in de zelve torture. . . . . IX s.

Van ten vier stonden den zelven Caerle, uut boyen te slaene ende wederhomme daer in . . . . . VIII s.

Voor de lytvelicke executie metter coorde, volghens tplaccaet. . . . X L. P.

Voor den prédicant die den voornoemden patient reconsilieerde . . XLII s.

Voor zyn leste imbyt . . . . . XXIIII s.

Voor dende clocke, naer costueme . . . . . XII s.

Voor het doode lichaeme te gherechte ten voeren, met twee peerden, voor elc peert XL, by ordonnancie van de wet, overmidts de quaede straeten ontrent Hondschote . . . . . IIII L. P.

Item, voor de journeen van den officier crimineel, van vyf daeghen te XXX s. tsdaeghs compt. . . . . VII L. X s.

Voor de chipier costen van den voornoemden Caerle, naert uutwysen van den quoyer van den chipier, ergo hier . . . . . Niet.

Voor de potentie gheerigiert thebben ter noodzakelicheit van den voornoemden Caerle, neffens zynen huuse, ende voort maeken van dier . . IIII L. XVI s.

Item, omme den Bailli hem tinformeeren volghende zynder confessie van zyne clandestyne vergaederynghe ghedaen int ontvreemden van de wapenen van diverssche hoofmannen, ende namelick ten huuse van eenen Hellen Batten, hofman ende andere diversche, al volghende zynder confessie ende textraict

crimineel metter assistentie van twee wethouders ende drie dienaers, voor drie daeghen, ... XI L. X S. P.

Y. Item, ghegheven voor een gratuiteit aen de soldaden die desen rekenaer behulpsamich waeren int apprehenderen van de voornoemde drie ghevanghen, voor huerlieder wyn . . . . . III L. X S.

X. Item, ghezonden eenen bode up den naerlesten february LXVII naer St. Omaers, omme den officier crimineel, den welcken ghevachieert heeft drie daeghen, te XXIIII s. tsdaeghs naer costumen . . . . . III L. X S.

Z. Item, voor de torture van Jan de Vos, gheexecuteert metter coorde, omme de redenen, volghende textraict uuten registre crimineel, hier overgheleit. IIII L. P.

Voor een pont kerssen verbrant in de zelve torture . . . . IIII S. VI D.

Van den voornoemden Vos uut de boeyen te slaene ende wederomme daer in. VIII S.

Voor de lyfvelicke executie metter coorde volghens tplaccaet . . . X L. P.

Voor den predicant die den voornoemden patient reconcilieerde . . XLII S.

Voor zyn leste imbyt . . . . . XXIIII S.

Voor dende clocke naer costumen . . . . . XII S.

Voor het doode lichaeme ten gherechte te voeren, met twee peerden, voor elc peert XL s., by ordonnancie van de wet overmidts de quaede straeten ontrent Hondschote . . . . . IIII L. P.

Item voor vyf journeen van den officier crimineel, ten advenante van XXX S. parisis tsdaeghs, compt . . . . . VII L. X S.

Voor de chipier costen van den voornoemden Vos, naer tuutwysen van den quoyer van den chipier, ergo hier . . . . . Niet.

AA. Item, voor eenen boode ghezonden thebben up den XXV^en^ martii XV^c^LXVII naer St. Omaers omme den officier crimineel, in twelcke voyaige vachierde drie daghen te XXIIII s. tsdaeghs compt . . . . . III L. XII S.

BB. Item, omme de torture van Jacob Platteel, f^s^ Antheunis, naer costumen . . . . . III L. P.

Voor een pont kerssen verbrandt in de zelve torture . . . IIII S. VI D.

Van den zelven Jacob uute ende in de boeyen te slaene. . . VII VIII S. P.

Voor d'executie ghedaen metten coorde . . . . . X L. P.

Voor de journeen van den voornoemden officier crimineel ten advenante van XXX s. tsdaeghs, compt, voor zes daeghen . . . . . IX L. P.

Voor den predicant die den voornoemden Jacob reconsilieerde . . . XLII S.

Voor dende clocke, naer costume. . . . . XII S.

Voor zyn leste imbyt. . . . . XXIIII S.

Voor het doode lichaeme ten gherechte te voeren, met twee peerden elc peert XL s. p. by ordonnancie van de wet overmidts de quaede straeten ontrent Hondschote . . . . . IIII L.

Voor de chipier costen van den voornoemden PLATTEEL, naer tuntwysen van den quoyer van den chipier, ergo hier . . . . . Niet.

CC. Item eenen bode ghezonden naer Ryssele omme gherectioreert te wezene volghende het te kennen gheven van WILLEM FREDRICXSSUNE, die tanderen tyden zeide daer ghewoont te hebben, dus hier . . . . . XXIIII s.

Voor een scip ghezonden naer Dunckercke up den lesten van maerte LXVII omme den voornoemden FREDERICXSSUNE te haelen als wesende laet van Hondschote by laste van commissarien sconyncx ons ghedvchts heeren ende daer voren betaelt . . . . . LII s.

Item, voor het convoy van twee dienaers ende twee soldaeden, die den voornoemden WILLEM FREDERICXSSUNE haelden van Grevelinghen tot Maerdycke up eenen waeghen . . . . . XLII s.

Voor eenen waeghen die den voornoemden ghevanghen brochte van Mardycke naer Dunckercke. . . . . III L. P.

Voor elcken dienaere ende soldaet, te XXIIII s. tsdaeghs, up haerlieder cost, compt, voor elc twee daeghen, tzaemen. . . . . XIX L. IIII s.

Item, voor den messagier die brieven brochte te kennen ghevende van zyne detentie ende lettynghe tot Grevelynghen, overmidts hy bekent was een van de meeste rebellen van Zyne Majesteyt, overzulcx gheweest hebbende te Waterlo volghende JAN DENYS, met wapenen ende elders, was te meer debvoir ghedaen by dezen rekenaere ende den voornoemden messagier ghegheven voor een gratuiteit . . . . . XLII s.

Item, ghezonden eenen bode naer St. Omars omme den officier crimineel, ende ghevachieert int zelve voyagie drie daeghen, te XXIIII s. p. tsdaeghs, compt III L. XII s.

Voor de torture van den zelven WILLEM, volghende tplaccaet. . . III L. P.

Voor den zelven WILLEM uut de boeyen te slaene ende wederomme daer in. VIII s.

Voor de chipiercosten van den voornoemden WILLEM, naer tuntwysen van den quoyer van den chipier, ergo hier . . . . . niet.

Voor den predicant die den voornoemden WILLEM reconsilieerde. . XLII s.

Voor zyn leste imbyt . . . . . XXIIII s.

Voor d'ende clocke naer costume . . . . . XIIII s.

Voor de lyfvelicke executie metter coorde . . . . . X L. P.

Voor het doode lichaeme ten gerechte te voeren, met twee peerden, voor elck peert XL s., by ordonnantie van de wet, overmidts de quaede straeten ontrent Hondschote. . . . . IIII L. P.

Voor de journeen van den officier crimineel, van V daeghen, ten advenante van XXX s. p. tsdaeghs, compt . . . . . VII L. X s.

DD. Item, ghereyst naer Wervycke, met twee scepenen, omme gheinformeert te zyne van de braecke dan of berucht was eenen Jacob Plaeteel in Sinte Medaers kercke aldaer, ende ghevachiert int zelve voyagie drie daeghen den bailliu te III l. IIII s. tsdaeghs compt . . . . . IX l. XII s.

Item, ghezonden eenen bode naer St. Omaers, omme den officier crimineel, up den IX^en^ van April XV^c^ LXVII, den zelven vachierde int zelve voyaige twee daeghen te XXIIII s. tsdaeghs compt. . . . . XLVIII s.

Item, voor de torture van den zelven Jacob Plaeteel gheseit Frisch volghende tplaccaet . . . . . III l. p.

Voor een pont kerssen verbrant in de zelve torture . . . . IIII s. VI d.

Voor een pynte wyn asyls . . . . . II s.

Voor mostaert ghebruuckt in de zelve torture. . . . . I s. p.

Item ghezonden iterativelyck naer Wervicke omme gherectioreert te wesen van de waerheidt van zyner confessie, ende van de circonstancien by hem beleeden, ende betaelt den bode. . . . . XLVIII s.

Voor hem uut ende in de boyen te slaene te vier stonden naer costume. VIII s.

Voor den predicant die hem consoleerde in zyn uuterste, overmidts hy zeer gheinfecteert was van de nieuwer ghereprobeerde religie, ende van ten diversche stonden van te vooren by hem gheweest thebben omme hem te bringhen tot penitentie . . . . . III l. IIII s.

Voor zyn leste imbyt. . . . . XXIIII s.

Voor d'ende clocke naer costumen. . . . . XII s. p,

Voor d'executie metter coorde, volghende tplaccaet . . . . . X l. p.

Van den zelven ten gherechte te voeren, voor elck peert XL s, ordinairlick. IIII l. p.

EE. Item over de torture van Thomas Stalpaert, naer costumen. III l. p.

Voor een pont kerssen verbrant in den zelve torture. . . . IIII s. VI d.

Van den zelven uut ende in de boyen te slaene ten twee stonden. IIII s. p.

Voor den predicant die hem consoleerde in zyn uuterste. . . . XLII s.

Voor zyn leste imbyt. . . . . XXIIII s.

Voor d'ende clocke naer costume. . . . . XII s.

Voor d'executie metter coorde volghend tplaccaet. . . . . X l. p.

Van den zelven dooden lichaeme ten gherechte te voeren, voor elcke peert XL compt. . . . . IIII l. p.

Voor de journeen van den officier crimineel, van zeven dagen, te XXX s. tsdaeghs, compt . . . . . X l. X l.

FF. Item, van eenen Jacob van Bouchave ghetortureert te hebben. III l. p.

Voor een pont kerssen verbrant in de zelve torture. . . . . IIII s. VI d.

Voor terigieren van den schavaulte omme den zelven te fustigieren, naer costume . . . . . XXIIII L.

Voor de fustigatie, volghende tplaccaet . . . . . IIII L. P.

Voor de chipier costen van den voornoemden persoone, omme de redenen vooren verhaelt . . . . . Niet.

Item, ghezonden eenen bode up den XVIII^en^ van april, naer Loo, omme te vernemen van tghene dat eenen DAVID CNAPPAERT aldaer zoude moghen bedreven hebben int faict van de braeke, dewelcke vachierde int zelve voyaige, drie daghen, te XXIIII s. tsdaeghs, compt . . . . . III L. XII s.

Item, van den zelven DAVID ten drie stonden uut ende in de boyen te staene VI s.

Voor terigieren van den schavaulte, naer costume . . . . . XXIIII s.

Voor de fustigatie volghende tplaccaet. . . . . IIII L. P.

GG. Voor de fustigatie van CORNELIS HAELOVERE, ghelick . . . . IIII L. P.

HH. Voor de fustigatie van CHRISTIAEN MEINGHE, ghelick . . . . IIII L. P.

Voor terigieren van den schavoute naer costume . . . . . XXIIII s.

Voor de journeen van den officier crimineel, van zes daeghe, te XXX s. tsdaeghs, compt . . . . . IX L. P.

Voor de chipiercosten van de voornoemde persoonen, omme de redenen voren verhaelt, hier . . . . . Niet.

Item, ghezonden eenen bode naer St. Omaers, up den naerlesten van september, omme den officier crimineel, int welcke voyaige vachierde twee daeghen, te XXIIII s. tsdaeghs, compt . . . . . XLVIII s.

Item, ghezonden den zelven bode interativelick naer St. Omaers, up den derden van septembre, an de wet aldaer, omme te vernemen van het leven ende conversatie van eene MARYETTE PEPYN, huusvrouw van LIEVEN DE CORTE, ende ter wat oorzaeke de zelve tandere tyde ghebannen es gheweest uut St. Omaers, de welcke vachierde int zelve voyaige drie daghen compt . . . . III L. XII s.

Voor terigieren van den schavoute, naer costume . . . . . XXIIII s.

Voor de fustigatie, volghende tplaccaet . . . . . IIII L. P.

Voor de fustigatie van LIOENKEN, de zone van JOORIS DE BLAERE, volghende textraict uuten registre crimineel . . . . . IIII L. P.

II. Item, over de materiaelen, zo wel sparren als ander houdt, ghebruukt int maken van een huuseken, omme lyfvelick te justicieeren, metten viere, eenen PIETER LOYSSUNE, gheseit QUAETHAER, ende overmidts up den zelven morghenstont eeneghe van zyne complicien by desen rekenaere gheapprehendeerd wierden zo was de executie by ordonnancie van de wet ghepposponeert tot anderstont de zelve zoude gheconfrondeert zyn jeghens de voornoemde zyne medeghezellen dus hier voor de voornoemde materiaelen, te wetene voor zestien capranen ofte sparren, te III s. VI d. tstick, compt. . . . . LVI s.

Item, ghereyst naer Alveringhem, omme gheinformeert te zyne van de braecke aldaer gheschiet, met twee schepenen, ende ghevachiert int zelve voyaige eenen dach, voor desen rekenaer . . . . . III L. IIII s.

Item, betaelt de wet tAlveringhem wesende present ter auditie van der informatie ghehouden ten laste van den voornoemden Loyssune met zyne complicen, voor huerlieder vacatien ende terre. . . . . IIII L. IIII s.

Item, over de torture van den voornoemden Loyssuene, ten t IIe stonden elcke reyse III L. compt. . . . . VI L. P.

Voor een pont kerssen verbrant in de zelve torture . . . . IIII s. VI D.

KK. Voor de tortuere van Hansken Oudaert, ghelycke . . . . . III L. P.

Voor een pont kerssen verbrant in de zelve torture . . . . IIII s. VI D.

LL. Item, over de torture van Joos Calewaert, ghelyck . . . . III L. P.

Voor een pont kerssen verbrant in de zelve torture . . . . IIII s. VI D.

Item over de torture van Michiel Beke ende Andries de Vos, elck III L. P., compt . . . . . VI L. P.

Voor tII pont kerssen verbrant in de zelve torturen. . . . . IX s. p.

Item, voor Loyssune ten vier stonden uut ende in de boyen te slaene. VIII s.

MM. Item, voor de torture van Pieter van der Brugghe, gheseit Saveis, volghende tplaccaet. . . . . III L. P.

Item, voor een pont kerssen verbrant in de zelve torture . . IIII s. VI D.

Voor de tortse daer mede men tvier ontstack uut twee pont te XIII s. tpont. XXVIIII s.

Item, ghereyst naer Staellele, by Brugge, omme te vernemen van zekere moort die den voornoemden Pieter zeide ghecommitteert te hebben in den persoon van den pasteur aldaer, ende ghevachiert int zelve voyaige twee daeghen, dus hier . . . . . VI L. VIII s.

NN. Item, voor d'executie van den voornoemden Pieter Loyssuene ende Pieter Sanders, metten viere, elck X l. p. compt. . . . . XX L. P.

Voor de ketens ende krammen gheoirboirt in de zelve executie, metsghelyck een vorcke ten dien fyne ghedaen maeken . . . . . LII s. P.

Voor vier pont buscruut ten XII s. tpont compt . . . . . XLVIII s.

Voor een hondert glues, overmidts de preparatie ten twee stonden ghemaect wiert ende in partien verquist . . . . . IIII L. IIII s.

Voor een hondert musaerden verbrandt in de zelve executie . . V L. X s.

Voor een potente, daer an beede de persoonen te gherechte ghehanghen wierden. VI L. XI s.

Voor tvoeren van de voornoemde twee doode lichaemen ten gherechte, van elc peert XL s., compt . . . . . IIII L. P.

Item, voor den predicant die de zelve patientien ten diversschen stonden gheexamineert heeft, voor elck XLII s. compt . . . . . IIII L. IIII s.

Voor huerlieder leste imbyt . . . . . XLVIII s.

Voor dende clocke, naer costumen . . . . . XII s.

Voor de journeen van den officier crimineel ontboden ende ghevachiert in de zelve executie, ten twee stonden, te wetene gaens besoingnerens ende keerens, d'eerste reyse zes daeghen, ende d'ander reyse achte daghen, compt te XXX s. tsdaeghs, voor de voornoemde verthien daghen . . . . . XXI L. P.

OO. Item, ghezonden eenen bode naer St-Omars, up den X^en^ van septembre, omme den officier crimineel, den welcken vachierde int zelve voyaige twee daghen, compt . . . . . XLVIII s.

PP. Voor de torture van Jacob Bricx, volghende tplaccaet . . . . III L. P.

Voor een pont kerssen verbrant in de zelve torture . . . . IIII s. VI D.

Voor de fustigatie van den voornoemden Bricx . . . . . IIII L. P.

Voor terigieren van den schavaulte naer costueme . . . . . XXIIII s.

Voor de journeen van den officier crimineel van vier daghen te XXX s. tsdaeghs compt . . . . . VI L. P.

Van den zelven uut ende in de boyen te slaene ten diversschen stonde VIII s.

Item, ghezonden eenen bode naer St-Omaers, up den XV^en^ september 1568, den welcken vachierde twee daghen te XXIIII s. tsdaeghs, compt XLVIII s.

Item, over de fustigatie van Olivier Houvyn, volghens tplaccaet. . IIII L. P.

Voor terigieren van den schavaulte, naer costueme . . . . . XXIIII s.

Voor vier journeen van den officier crimineel te XXX s. tsdaeghs, alsvoren, compt. VI L. P.

Item, ghezonden eenen bode naer Amsterdam, in Hollant, up den VIII^en^ january 1568, omme te vernemen van het leven ende conversatie van eenen Dierick Willemssuene, van daer ghebooren, onder den welcken bevonden waeren zekere suspecte boucken, den welcken bode int zelve voyaige ghevachiert heeft neghen daghen, te XIIII s. P. tsdaeghs compt. . . . . VI L. VI s.

Item, ghezonden eenen bode naer St-Omars, up den XIIII^en^ van october, omme den officier crimineel, den welcken vachierde int zelve voyaige twee daghen te XXIIII s. P. tsdaeghs, compt. . . . . XLVIII s.

QQ. Item, ghezonden eenen bode ten zelven daghe naer Ypre, omme ghecertifieert te wesen of eenen Jacob de Decker, alias Hoedal, niet belast en was by Jan Camerlynck ofte eeneghe van zyne complicen, den welcken bode vachierde int zelve voyaige twee daghen, te XXIIII s. tsdaeghs, compt. . . . XLVIII s.

Item, ghezonden insghelycks eenen bode naer Vuerne, ende eenen anderen naer Berghen, omme te vernemen van den voornoemden Hoedal, te XXIIII s. tsdaeghs, compt, elck voor eenen dagh tzaemen . . . . . XLVIII s.

Item, voor de torture van den zelven Jacob te drie stonden ende ten diverschen daghen, elcke reyse III l., compt tzamen . . . . . IX l. p.
Voor drie pont kerssen verbrant in de zelve torture. . . . XIIII s. VI d.
Van de zelven uut ende in de boyen te slaene ten vier stonden. . VIII s.
Voor den predicant die hem consoleerde . . . . . XLII s.
Voor zyn leste imbyt. . . . . XXIIII s.
Voor dende clocke naer costumen . . . . . XII s.
Voor tmaken ende thout daertoe ghelevert van een bourgoinsch cruus, daerup den voornoemden Jacob gherabraect wierdt, metsgaeders van eenen yseren bailge daermede den voorscreven Jacob gherabraect was, twelcke oock bewaert es int tstadthuus of men tzelve meer van doene hadde. . . . . VI l. XVIII s.
Voor terigieren van den schavaulte, naer costume . . . . . XXIIII s.
Voor d'executie, overmidts tzelve noynt in Hondschote es gheschiede by conventie . . . . . XVI l. p.
Item, voor ratstake ende schorren daerup tzelve doode lichaeme te gherechte ghestelt wierdt. . . . . V l. X s.
Voor tvoeren van den zelven dooden lichaeme ten gherechte, met twee peerden ordinairlick, elck peert XL sols, compt. . . . . IIII l. p.
Voor zeven journeen van den officier crimineel te XXX s. tsdaeghs, compt. X l. p. X s.
Voor twee assistenten die den voornoemden officier crimineel hielpen erigieren den stake ende rat, elck X s. p., compt. . . . . XX s.
Voor een ysere daer in den hals van den voornoemden patient rustende ligghende ghebonden up trat. . . . . XII s.
RR. Item ghedeputeert met schepenen naer Houthem ende Vuerne, omme gheinformeert te wesene van de brake by Guillain Baille aldaer ghecommitteert, ende ghevachiert twee daeghen met twee dienaers, compt . VI l. VIII s.
SS. Item, betaelt, by laste van de wet, zekere oorconden die, ex officio, ghelast waren te vermueghen ten laste van den voornoemde Guilain ende Jan Mispelbolle, p^r^ acquit. . . . . IX l. XVIII s.
Item, ghezonden eenen boode naer St. Omars up den IIII^en^ December 1568, omme den officier crimineel, den welcken ghevachiert heeft drie daghen te XXIIII s. tsdaeghs, compt. . . . . III l. XII s.
Item, over de torture van den voornoemden Baille, naer costume . III l. p.
Voor een pont kerssen verbrant in de zelve torture. . . . . IIII s. VI d.
Van den zelven Baille uut ende in de boyen te slaene . . . . . IIII s.
Voor den predicant die den patient consoleerde. . . . . XLII s.
Voor zyn leste imbyt. . . . . XXIIII s.
Voor denden clocke luyden, naer costume. . . . . XII s.

Voor de lyflycke executie metter coorde, volghende tplaccaet . . X L. P.

Voor het doode lichaem te gherechte te voeren, met twee peerden, voor elck peert XL, by ordonnancie vander wet compt . . . . . IIII L. P.

Voor de journeen van den officier crimineel, van zes daghen, ghevachiert thebben te XXX s. tsdaeghs, volghende tplaccaet . . . . . IX L. P.

Voor de chipier costen van den voornoemden Gaille, naer uutwyzen van den quoyer van den cypier, ergo hier. . . . . Niet.

Item, voor eenen boode ghezonden thebben naer Berghen, omme den officier crimineel, in welcke voyaige ghevachiert heeft eenen dach compt. . XXIIII s.

Voor de torture van Jan Mispelbolle, volghende tplaccaet . . . III L. P.

Voor een pont kerssen verbandt in de zelve torture . . . . IIII s. VI D.

Van den zelven Mispelbolle uut ende in de boyen te slaene. . . VI s. P.

Voor de lyvelycke executie metter coorde, volghende tplaccaet . . X L. P.

Voor de journeen van den officier crimineel, van ghevachiert thebben zes daghen, ten advenante van XXX s. p. tsdaeghs, compt. . . . . IX L. P.

Voor den predicant die den patient consoleerde. . . . . XLII s.

Voor zyn lesten imbyt. . . . . XXIIII s.

Voor d'ende clocke te luyden, naer costume . . . . . XII s.

Voor het doode lichaeme ten gherechte te voeren, met twee peerden, voor elck peert XL sols, by ordonnancie van de wet, compt. . . . . IIII L. P.

Voor de chypier costen, naer tuutwysen van den quoyer van den chipier, ergo hier . . . . . Niet

Item, ghezonden eenen bode naer St. Omaers up den lesten january, omme den officier crimineel, in welcke voyaige hy vachierde twee daghen, te XXIIII s. tsdaeghs, compt . . . . . XLVIII s.

Voor terigieren van den schavaulte, naer costume . . . . . XXIIII s.

Voor de fustigatie van eenen Anthoine Renaerd, volghende tplaccaet. IIII L.

Voor de fustigatie van eenen Pieter Damereseron, volghende tplaccate, ghelyck . . . . . IIII L.

Voor de journeen van den officier crimineel, van zes daeghen te XXX s. tsdaeghs, compt. . . . . IX L. P.

Voor den chipier costen van de zelve twee persoonen, omme de redenen vooren verhaelt hier . . . . . Niet.

Item, ghezonden eenen bode naer St. Omaers, up den XXVIII^{en} february, omme den officier crimineel, int welcke voyage hy ghevachiert heeft twee daghen, te XXIIII s. tsdaeghs, compt. . . . . XLVIII s.

Voor terigieren van den schavaulte, naer costume . . . . . XXIIII s.

Voor de fustigatie van Thonin Goejaert, volghende tplaccaet . . IIII L. P.

Voor de fustigatie van Pietre Janssuene, volghende tplaccaet . . IIII L. P.

Ghezonden eenen bode naer Pollinchove omme te vernemen van het leven van Jan du Gardyn, ende betaelt . . . . . XXIIII s.

Voor de fustigatie van den voornoemden Jan du Gardyn, volghende placcaet. IIII l. p.

Ghezonden eenen bode naer Dixmude omme ghecertioreert te wesen van het leven van Jacquemyne, de dochter van d'heer Vinchent de Cloet, ende betaelt. XLVIII s. p.

Voor de fustigatie van de voornoemde Jacque Myne, volghende tplaccaet. IIII l. p.

Voor de journeen van den officier crimineel, van zes daeghen, te XXX s. tsdaeghs, compt . . . . . IX l. p.

Voor de chipier costen van de voornoemde vier persoonen, omme de redenen voren verhaelt, hier. . . . . Niet.

TT. Item, ghedeputeert met scepenen naer Ghyverinchove ende Hoogsta, omme aldaer gheinformeert te wesene van de braeke aldaer ghecommitteert by Mathys Blaere, ende Jan Gheerstecooren, ende ghevachieert twee daeghen, compt. VI l. VIII s.

Item, ghezonden eenen boode naer St. Omaers, up den lesten van sporcle XV^{c} LXVIII, omme den officier crimineel, in welcke voyaige hy vachierde twee daeghen, te XXIII s. tsdaeghs, compt. . . . . XLVIII s.

Voor de torture van Jan Gheerstecooren, volghende tplaccaet . . . III l. p.

Voor een pont keerssen verbrant in de zelve torture. . . . IIII s. VI d.

Van den zelven uut en in de boyen te slaene . . . . . VI s. p.

Voor de lyvelicke executie metter coorde, volghende tplaccaet. . . X l. p.

Voor den predicant die den patient consoleerde . . . . . XLII s.

Voor zyn lesten imbyt . . . . . XXIIII s.

Voor dende clocke te luyden, naer costume. . . . . XII s.

Van het doode lichaeme ten gherechte te voeren, voor elck peert XL sols p., compt . . . . . IIII l.

Voor de torture van Mathys Blaere, naer costume . . . . . IIII l. p.

Voor een pont keerssen verbrant in dezelve torture . . . . IIII s. VI s.

Van den zelven Blaere uut ende in de boyen te slaene . . . IIII s. p.

Voor de lyvelycke executie metter coorde, volghende tplaccaet . . X l. p.

Voor den predicant die den patient consoleerde . . . . . XLII s.

Voor zyn lesten imbyt . . . . . XXIIII s.

Voor dende clocke te luuden, naer costume . . . . . XII s.

Van het doode lichame ten gherechte te voeren, met twee peerden, te XL s. elck peert, by ordonnancie van der wet, comt . . . . . IIII l. p.

Voor de journeen van den officier crimineel, van zeven daeghen, ten advenante XXX s. tsdaeghs, compt. . . . . X l. X s.

Voor de chipier costen van de voornoemde twee persoonen, omme de redenen vooren verhaelt, hier . . . . . Niet

UU. Ghezonden eenen bode naer Ypre omme Jooris van den Halle, stadthouder van den souverain bailliu van Vlaenderen, de welcke ghehoort moeste worden ten laste van Jan Testelyncx, ende betaelt . . . . . XXIIII s.

Voor de journeen van den zelven stadthoudere te III l. IIII s., voor twee daghen. . . . . VI l. VIII s.

Voor de torture van den voornoemden Jan Testelynck, volghende tplaccaet. III l. p.

Voor een pont kerssen verbrandt thebben in de zelve torture. IIII s. VI d.

Van den zelven Testelynck uut ende in de boyen ghesleghen thebben. VIII s.

Voor de journeen van den officier crimineel, voor vier dagen, ten advenante van XXX s. sdaeghs compt . . . . . VI l. p.

Item, over de chipier costen ghedoocht by Franchois Bazyn, wylen chipier, van den 1en van weidemaent XVc LXVII totten XIIIen van maerte daer naer, volghens zeker billet, present wetten gheverifficert, onder thandteeken van den greffier hier overgheleit . . . . . Ic II l. IX s. IIII d.

Item, over de chipier costen ghedoocht by Jooris Pieren, naervolghende chipier, volghens zyn billet onder thandteeken van den greffier. IIIc VI l. V s. IIII d.

Item over de chipier costen, ghedoocht by Jan Herwyn, jeghenwoordighen chipier, volghens zyn billet, te wetten gheverifficrt, onder thandteeken van den greffier alhier overgheleit. . . . . XXXIII l. XI s. X d.

Item, ghezonden eenen boode naer St. Omars omme den officier crimineel, den welcken vachierde twee daghen, te XXIIII s. p. tsdaeghs, compt. XLVIII s. p.

Voor d'executie van Cornelis de Poortere, dewelcke by disperaten an eenen spriet ghehanghen wierdt. . . . . X l.

Van den zelven ten gherechte te voeren, naer costumen . . . . IIII l. p.

Voor den zelven spriet, ende tmaecken van dien. . . . . L s.

Voor de journeen van den officier crimineel, van drie daghen, te XXX s. tsdaeghs, compt . . . . . IIII l. X s.

VV. Item, desen rekenaere brynct hier quaedt twelcke hem ghedefalquiert moeten wesen up de jaeren LXVII ende LXVIII, volghende de brieven van myn heere den Burchgrave van Gendt, hier ghezien, ende dat over d'excessive mysen by hem ghedoocht, zoot blyckt by desen rekenaer, ende dat de Majesteit alle de vervallen ende boeten tzywaerts ghenomen heeft raekende de troublen, zo dat desen rekenaer ten upziene van dien zeer gheinterresseert es, de somme van. . . . . IIIIc l. p.

Item, voor tvoyaige van desen rekenaere, commende alhier binnen Bruessele, van Hondschote, by ordonnancie van mynen heere den burchgraeve, hiervooren

overgheleit, in twelcke voyaige hy ghevaciert heeft, gaens, keerens ende stille legghens, den tyt van thien daeghen, met twee peerden, voor hem ende zynen clercq, te IIII l. p. sdaeghs, compt, te weten, van den XVIII^en van meerte 1568, ende daer naer den IIII^en september 1571 dry daghen stille ligghende, mits hy hier was om andere affairens, tot IIII l. p. tsdaeghs. . . . . LII L. X s.

Item, van dese rekenynghe te minuteren ende te verschryven in twee quoyeren, der welcke groot es, ter discrete, elck vier ende twintich bladeren, maeckende, metter minuete, twee ende tseventich bladeren, te vier sols p. blad, maeken. XIIII L. VIII s.

WW. MEMORIE. Dat allen de voorgaende mysen van justicien, raeckende tfeyt van de voorleden troublen, in dese rekenynghe begrepen worden, alhier ghepasseert op conditie, dat soe verre by middele van requeste Zynder Excellentie ghepresenteert by der appostille daer up ghestelt, den XV^en juny XV^c neghen entzestich, berustende onder desen bailliu, de selve mysen den voerschreven bailliu worden van weghen Zyne Majesteyt gherestitueert, dat hy deselve sal wederomme bringhen int ontfanghe in zyn naervolghende rekenynghe.

—

4.

1568-1574. — Compte que rend Corneille Piels, bailli du seigneur d'Hondschoote, des recettes et dépenses de justice criminelle et autres depuis le 18 mars 1568/9.

SOMMAIRE. — *a.* Arrivée de l'officier criminel de St. Omer, 19 avril 1569. — *b.* Exécution de MARTINE SALOMÉ, femme de GILLES DE QUEKER. — *c.* JACQUES VAN HENDE, accusé de bris de l'église de l'abbaye des Dunes. — *d.* Torture du même. — *e.* Id. de JEAN OUDART. — *f.* Frère MATHYS DE HASE est chargé de convertir MARTINE SALOMÉ. — *g.* Nouvelle torture de JEAN OUDART et de JACQUES VAN HENDE. — *h.* Exécution par la corde de J. VAN HENDE et de J. OUDART. — *i.* Leur dernier repas. — *k.* Transport de leur cadavre au lieu patibulaire. — *l.* MATHIEU HAZE et JEAN SYMONIS, chargés de convertir LAUWERS PEPERHOOFT, GUILLAUME VANDEN BUSSCHE, GUILLAUME BEVELEN, ANDRÉ DE VOS et JEAN DE WILDE. — *m.* Mise à la torture des mêmes. — *n.* Nouvelle tentative de les convertir. — *o.* Dernier repas des mêmes. — *p.* Leur mise aux fers. — *q.* Exécution des trois premiers par le feu et des autres par l'épée. — *r.* Maisonnette d'exécution. — *s.* Bois pour la maisonnette. — *t.* Bois pour le feu. — *u.* Trois livres de poudre pour abréger la souffrance des exécutés. — *v.* Une torche d'une livre ½. — *w.* Pour la paille et le bois. — *y.* Pour l'échafaud d'ANDRÉ DE VOS et JEAN DE WILDE. — *x.* Salaire de l'officier criminel. — *z.* Pour le transport des cadavres au lieu patibu-

laire. — *aa*. Pour deux poteaux. — *bb*. Pour les faire placer. — *cc*. Jean Herwyn, cipier, mis aux fers. — *dd*. Information contre Omer Vleesch. — *ee*. Pour l'éxécution par la corde de Lauwers Peperhooft, Willem vanden Bussche, Willem Bevelen, André de Vos et Jean de Wilde. — *ff*. Fustigation de Jean Batten et Michel Peperhooft. — *gg*. Fustigation de Jean Testelynck. — *hh*. Torture de Jean Pollet. — *ii*. Pour les chandelles. — *kk*. Information à Bailleul sur J. Pollet. — *ll*. Fustigation du même. — *mm*. Pierre Lamote. — *nn*. Tentative pour convertir Josse Tam, anabaptiste. — *oo*. Id. pour Raoul Rouf, calviniste. — *pp*. Torture des deux mêmes. — *qq*. Leur exécution par le feu. — *rr*. Torture de Martin Scepen, anabaptiste. — *ss*. Détails de son exécution par le feu. — *tt*. Pour 3 tortures de Pierre Waels ; exécution du même sur une croix de St. André ; détails. — *uu*. Le bailli a remis aux magistrats de Furnes quatre pièces d'artillerie de la part des cuerheers d'Houtkerque qui en sont déchargés.

A. Eerst ghezonden eenen bode naer St. Omars omme den officier crimineel, up den XIX^en^ ende XX^en^ april LXIX, te XXIIII s. tsdaechs, dus hier voor twee daeghen . . . . . XLVIII s.

B. Voor de lyfvelycke executie van Martyneken Salome, huusvrouw van Gillis de Quekere, minister, metter coorde, volghende het edict perpetuel by de Konyncklyke Majesteit daer up ghemaect, hier over gheleit voor eens, twelcke desen rekenaer employert voor alle de naervolghende executien, lyfvelycke ofte extra mortem, torturen ende journeen van den officier crimineel dus hier . X l. p.

C. Item, ghevachiert met scepenen ende cuerheers up den I^en^ maerte XV^c^LXIX naer tclooster te Dunnen ende Adynkerke omme gheinformeert te wesen van der kerckbrake aldaer ghedaen by Jacob van Hende, ghevanghen, ghevachiert int tzelve voyaige, gaens keerens twee daeghen, te III l. p. tsdaechs, compt VI l. p.

D. Voor den zelven Jacob ten twee stonden ter torture ghebrocht te wezen volghende tvoornoemde placcaet, voor elcke torture III l. p., compt . VI l. p.

E. Voor de tortnre van Hansken Audaert alsvooren. . . . . III l. p.

Voor een pont kerssen gheoorboort in de zelve torture . . IIII s. VI d.

F. Betaelt broeder Mathys de Hase, van ten diverschen stonden gheweest hebben by tvoornoemde Marthyneke, huusvrouw van Gillis de Quekere, ministre van der nieuwe religie, omme haer te bringhen totten catholicken gheloove, tot III stonden, elcke reyse XLII s. midts dat hy by de zelve oock wat doen zy gheexecuteert was . . . . . VI l. VI s.

G. Van tvoornoemde Hansken ende Jacob van Hende tot III stonden uut ende inne dysere gheslaghen thebben, te II sols voor elck, compt . XVI s. p.

H. Voor de lyfvelycke executie metten coorde van Jacob van Hende ende tvoornoemde Hansken, elck X l., volghende tplaccaet, compt . . . XX l. p.

I. Voor haerlieder leste inbyt metten predicant . . . . . XLVIII s.

K. Voor de zelve doode lichaemen te voeren ter plaetse patibulaire, by de pynders deser stede, volghens de verpachtynghe van de schroderye up die conditie ghedaan dat zy zouden hebben van elck persoon XL s. p. compt hier IIII L. P.

Voor zeven journeen by den officier crimineel, ghevachiert, gaene, keerens ende besoignerens te XXX s. p. tsdaechs, volghende tplaccaet hiervooren overgheleit. . . . . X L. X S. P.

Nopens de cypier costen van de zelve persoonen ende andere naervolgende, ende brynct desen rekenaer dezelve hier . . . . . niet.

Midts dat de cypiers ghewone zyn in een volume voor wetten overtegheven ende by eede te vereffieren, zo hier naer, int leste van desen rekeninghe, de zelve ghecausseert staet, dies hier omme de zelve redenen . . . . . niet.

Nopens Jacques de Soubry, ghebannen en commende, gheen mysen van justicen ten laste van den heere; ergo hier omme de redenen voren verhaelt. . niet.

Insghelickx nopens Frans Petit ende Jacques le Rou . . . . . niet.

Nopens Jan Brant alsvoren . . . . . niet.

Ghezonden eenen bode naer St. Omars omme den officier crimineel up den lesten septembre LXIX, ghevachiert int zelve voyaige twee daeghen, te XXIIII s. sdaechs, compt. . . . . XLVIII s.

Voor de fustigatie van Anthoine le Brun, naer tuutwysen vanden registre crimineel hier gheexibeert, volghens den placcate vooren overgheleit. IIII L. P.

Voor de fustigatie van Jacques Bacquaert, ten zelven daghe, naer tuutwysen van het registre crimineel, alsvooren . . . . . IIII L.

Voor het erigeren van den schavote ende het weeren van dien, naer costume XXIIII s.

Nopens Joos de Coornwynde, midts dat hy ghecondemneert es in zyne vanghenesse costen, ergo hier . . . . . niet.

Van ghelycken zo verre alst angaet Jan Batten, ghecondemneert up de galeye niet.

Voor vier journeen van den officier crimineel, ghevachiert thebben in de voornoemde executie van fustigatien, te XXX s. sdaeghs, compt . . . VI L.

Nopens Pieter vander Muelene, in de honorable amende omme de redenen hier voren verhaelt. . . . . niet.

Item, betaelt den hontslaghere, commende hier by occatie, van ghepellorist thebbene Hendrik du Clou. . . . . X L.

Nopens Tousain Mochaert, Gillis Crispin ende Pieter de Coninco, omme de reden voren verhaelt, hier. . . . . niet.

Ghezonden eenen messagier naer St. Omars omme den officier crimineel, up den V^en^ octobre LXIX, ghevaciert twee daghen, compt . . . . XLVIII s.

L. Item, betaelt broeder Mathys de Haze, en broeder Jan Symoens, van te diversschen stonden, by laste van de wet bezocht t'hebben Lauwers Peverschop, Willem van den Bussche, Willem Bevelen, Andries de Vos, Jan de Wilde, daerinne begrepen eenighe teercosten, tot dry stonden toe. . XIIII l. XVI s.

M. Van de zelve drie persoonen te bancke te presenteren, by orde van den hove, voor elc III l. volghende tplaccaet, ... IX l. p.

Voor de torture van Andries de Vos ende Jan de Wilde, elck III l. dus. VI l. p.

N. Van dezelve II persoonen diverssche keeren doen vermaenen by den voornoemden gheestelicken persoon, mitsgaeders by den pastoir Mr Jacob Mazeman, die dezelve ghebrocht heeft tot penitentie, betaelt dezelve, met zekere noenmaeltyt hemlieden ghegheven . . . . . IX l. XII s.

O. Voor het leste imbyt van dezelve persoonen, metten voornoemde gheestelycken persoonen. . . . . IIII l. XVI s.

P. Van de zelve persoonen uut ende in de yseren te slaene tot diversche stonden . . . . . XXXVI s.

Q. Voor de lyfvelicke executie van de voornoemde vyf persoonen, dan of de drie by ordonnancie van den raede, neffens zynder Excellencie, levende metten viere ghejusticieert zyn gheweest, ende d'ander twee als penitenten gheexecuteert metten zweerde, compt, volghende den placcate, voor elck X l. p. dus L l. p.

R. Voor het maecken van het huuseken, betaelt Willem, omme zyn derde elc X s. compt. . . . . XXX s.

S. Betaelt den zelven Zoutenaey voor I^c^ IIII^xx^ voeten reghele, mitsgaders zes stillen, van elck VII voeten te VI s. de voete compt . . . . . IIII l. X s.

T. Voor III brantstaken, van elck XII voeten, te I s. de voet, compt XXXVI s.

U. Voor drie pont buscruut omme de zelve persoonen haerlieder pyne te vercorten, midts dat zy levendigh verbrant waeren, te XVI s. het pont, compt XLVIII s.

V. Voor een torse van ander half pont, omme tvier te ontsteken, te XXVIII s. tpont compt. . . . . XLII s.

W. Voor XXV glayschoven te VII s. p. th^t^, compt. . . . . XXXV s.

Voor XXV bonden houte, te VIII l. th^t^, compt . . . . . XL s. p.

X. Voor het erigieren van den schavote daer Andries de Vos ende Jan de Wilde metten zweerde ghejusticieert waeren, met een carre zants, naghels ende crammen daertoe dienende. . . . . III l. X s.

Y. Voor IX journeen van den officier crimineel, mits dat de executie in den wintere gheschiedde, ende eenige daeghen stille moeste legghen, te XXX s. tsdaeghs, compt . . . . . XIII l. X s.

Z. Van de zelve doode lichaemen ter plaetse patibulaire te doen voeren, met twee waeghens, elc met twee peerden, compt . . . . . VIII s. p.

AA. Voor twee ratten ende twee staken, metsgaeders de schoren daertoe dienende . . . . . VIII l. XIIII

Van naghels . . . . . XVII s.

BB. Van de zelve te doen stellen ende te voeren ter plaetse patibulaire. V L. P.

Angaende Antheunis de Blocq, Gregoris de la Cauchie, Hermes Reuveille, Dionise Delpierre ende Janne de Leuve, omme dieswille dat zy elck, respectivelick, maer ghebannen en zyn, dus hier gheen mysen van justicie dan chypiercosten, ergo hier . . . . . niet.

Nopens Calleken Hoyelst, als voren . . . . . niet.

Item, ghesonden eenen bode tot Berghen St. Winnocx omme Antheunis de Blocq, hontslagher, omme te pilloriseren Maerten Meux, naer tuutwysen van tregistre crimineel, betaelt de boode VI s. p., de voornoemde Blocq XL s., compt . . . . . XLVI s.

Betaelt Charles Navegheens en Marcx Pours van ghewaekt thebben zeker ghevanghen binnen den tyt datter gheen cipier en was, by ordonnancie van de wet, voor XI daeghen, te XII s. sdaeghs, compt . . . . . XIII L. IIII s.

Betaelt weduwe van de Venne van zekere voyage ghedaen tYpre, volghens zeker memoriael ende quittancie, XL s. p. ende voor een hemde voor een schamel ghevanghen XXV s., compt te zamen met XII s. van een voyaige te Vuerne. III L. XVII s.

Nopens Jan vander Haeghe, als voren. . . . . niet.

Ghezonden eenen boode, up den VIII^en^ ende IX^en^ septembre LXIX, te St. Omaers, omme den officier crimineel, ghevachiert II daghen te XXIIII s. tdaegs compt. . . . . XLVIII s.

Voor het erigieren ende weeren het schavot, naer costume . . . XXIIII s.

CC. Van Jan Herwyn, wylen cypier, ten diverschen stonden uut ende in d'ysers ghesleghen thebben. . . . . VIII s.

Voor de fustigatie van den zelven Jan Herwyn, volghende tplaccaet. IIII L. P.

Voor de fustigatie, ten zelven daghe, van Jan de Waghemaker . . IIII L.

Van te pelloriseeren ende met roeden te besteken, Tanneken, d'huusvrouwe van Melchior Marteel . . . . . IIII L.

Voor vier journeen van den zelven officier crimineel . . . . . VI L.

Nopens Jooris Spuut, alsvoren. . . . . niet.

Nopens Frans van Uxem ende Jan Christiaen, fil^is^ Jans, overmidts zy elck ghecondempneert zyn in de mysen van justicie, ergo hier . . . . . niet.

Betaelt Marcx de Pours et Charles Anegheere by ordonnantie van die van der wet, ende dat van XI daeghen te waeken in de vanghenesse, te XII s. p. elcken persoon, de nachte, compt voor hemlieden beede . . . XIII L. IIII s.

Betaelt Frans vander Stalle, messagier van Hondschote, van ghegaen thebben tot Inghelmunster, omme den bailliu tadverteren van de ontmakynghe van zes ghevanghen, ghevachieert twee daghen, te XXIIII s. p. tdaeghs, dus hier. XLVIII s.

Betaelt Guillaume van de Veene, ghezonden tot Dixmude omme Loys van Havent, ontfangher van de exploicten, te veradverteeren vande beschrivinghe van de achterghelaeten goedinghen van de voornoemde zes gevanghenen, ghevachiert twee daeghen, te X s. sdaeghs, compt . . . . . XX s.

Betaelt Cornelis Coppen, voor briefven ghedreghen thebben tot Grevelinghe omme de voornoemde ontmaecte zes ghevanghen tachterhaelen, in welcke voyaghe hy vachierde twee daeghen, te XXXII s. sdaeghs, overmidts zyne deligentie, dus hier. . . . . III l. IIII s.

Betaelt Jacob Nesemsone, voor brieven ghedreghen thebben tot Nypoort omme de voornoemde ghevanghen tachterhaelen, dus hier ghevachiert ghelycke twee daeghen, compt . . . . . III l. IIII s.

Betaelt Frans vanden Stalle, messagier van Hondschote, van gheweest thebben tot St. Omaers, omme den officier crimineel, dus ghevachieert twee daghen, compt ordinairlick te XXIIII s. sdaeghs . . . . . X l. VIII s.

Betaelt den officier crimineel voor drie journeen, te XXX s. p. sdaeghs, compt. IIII l. X s.

Voor terigeren van den schavote, betaelt den officier crimineel . XXIIII s.

Voor de fustigatie van Anthone le Borne ende Jacques Becquaert, voor elck IIII l. p., dus hier . . . . . VIII l. p.

DD. Item, ghereist met cuerheers naer Haringhe, omme ons te informeren van de delicten van Omaer Vleesch, met eenen dienaere, ende ghevasciert eenen dach, den dienaere te XXIIII s. p., my XLVIII s. sdaeghs, dus hier III l. XII s.

Betaelt Frans vander Stalle, messagier van Hondschote, van ghehaelt thebben den officier crimineel van St. Omaers, up den V^en^ ende VI^en^ octobre XV^c^ LXIX, in welck voyagie hy vachierde twee daghen, te XXIIII s. p. sdaeghs, dus compt XLVIII s.

Betaelt den officier crimineel van zes journeen, overmits dat hy drie daeghen verbeyden moeste, te XXX s. p. sdaeghs. . . . . IX l. p.

Betaelt den zelven officier crimineel, van ghetortureert thebben eenen Omaer Vleesch, ordinaerlick . . . . . IIII l. p.

Betaelt den zelven officier crimineel, over de torture van Adrien de Clave, ghelycke . . . . . IIII l. p.

Van ghepellorist thebben den zelven Adrien . . . . . IIII l.

Ghereist naer Teteghem ende Lefferynchoucke, omme my tinformeeren van tleven van eenen Pieter de Coninck, ghevachiert eenen dach. . . XLVIII s.

Betaelt Claeys du Hem, voor ghehaelt thebben den officier crimineel van St. Omaers, ghevachiert twee daghen, te XXIIII s. sdaeghs, compt XLVIII s.

EE. Betaelt den officier crimineel over d'executie van Lauwers Poperschooft, Willem van den Bussche ende Willem Tevele metten viere, metsgaders Andries de Vos ende Jan de Wilde, metten zweerde, compt over dese vyf persoonen, voor elcken persoon X l. p. compt. . . . . L l. p.

Betaelt den officier crimineel voor vier journeyen, te XXX s. p. sdaeghs, voor gaens ende keerens, compt . . . . . VI l. p.

Voor timbyt van de voornoemde vyf pacienten, metsgaders den predicant, den pastoor ende broeder Jan Symoens, de dienaers . . . . . VI l. XII s.

Voor terigieren van den schavote, betaelt metsghaders een carre zans, met crammen ende naghels. . . . . IIII l. X s.

Voor de ende clocke. . . . . XII s.

Voor twee ratten metten staeke ende de schooren, voor elc rat VI. l. compt. XII l. p.

Voor trechten van dezelve ratten . . . . . XL s.

Voor tvoeren van de voornoemde vyf dooden lichaemen ter plaetse patibulaire, met drie peerden, te XL s. elck peert, compt . . . . . VI l. p.

Voor tvoeren van de ratten, metsgaeders de staeken ende schooren, met drie peerden, te XL s. p. elc peert. . . . . VI l.

Voor tmaeken van thuuzeken . . . . . XIII l. p.

Van Gley omme de drie patienten te verbranden . . . . . XLVIII s.

Voor ketens, crammen en naghels die gheorbort zyn int rechten van tvoornoemde huuseken. . . . . XXXVI s.

Voor houdt gheoorboort int branden van de zelve persoonen, met drie staeken IIII l. X s.

Voor twee tortsen. . . . . XLVIII s.

Voor vier pont buscruut, te XV s. p. tpont . . . . . III l. p.

Voor den sallaris van broeder Jan Symoens, broeder Mathys de Haese ende den pasteur van Hondschote, van de voornoemde vyf patienten ghereconcilieert thebben te diversche stonden, zo in de vanghenesse als in huerlieder uuterste elc voor elcken persoon XL s., compt . . . . . X l. p.

Ghereist den XI^sten^ november, by laste van der wet etc.

Ghezonden eenen boode naer Berghen, omme den officier crimineel die men versouct daer te wesen up den XXVI^en^ van sporcle betaelt den boode VI s. p.

FF. Voor de fustigatie van Jan Batten ende Michiel Poperschoft, elc IIII p.p. compt . . . . . VIII l.

Voor het erigieren van den schavote . . . . . XXIIII s.

Voor twee journeen van den officier crimineel . . . . . III l.

Nopens Adriaen van dunque, volghende het registre crimineel . . . niet.
Nopens Ivo Causu . . . . . niet.
Inschelycks Catherine, zyn huysvrouw. . . . . niet.
Inschelycks Hans van Houtke. . . . . niet.
Philippe Spye . . . . . niet.
Jan Denteyn . . . . . niet.
Octaviaen Cronas. . . . . niet.
Pierre de Poumaret. . . . . niet.
Jan de Morout . . . . . niet.
Jaspar Cnocquaert . . . . . niet.
Jean de Lespeycs. . . . . niet.
Gilles Dupuis . . . . . niet.
Jean Grunay . . . . . niet.
Christiaen Godschalcq . . . . . niet.
Jacques Provost . . . . . niet.
Van ghedaen thebben fustigieren Jacques Plantsoen by de hondeslagher XL s.
Nopens Jan Aleyn, omme de redenen in zyne sententie ghementionneerd, niet.
Van ghelycken nopens Jan Mucke. . . . . niet.
Ghezonden eenen messagier, up den IX^en mey XV^c LXX, omme den officier crimineel te St. Omars, ghevachieert twee daeghen, te XXIIII s. sdaeghs, compt XLVIII s.
Voor de torture van Jan Chrispiaen, alias Marin, van te twee stonden die hy ter torture ghebracht was, omme zekere nieuwe indicien tzynen laste bevonden, voor elcke reyse III l., compt. . . . . VI l.
Voor twee pont kerssen . . . . . IX s. p.
Voor d'executie metten corde. . . . . X l. p.
Voor de torture van Gilain Triere. . . . . III l.
Voor d'executie metter coorde . . . . . X l.
Voor een pont kerssen. . . . . IIII s. VI d.
Voor beede de doode lichaemen ter plaetse patibulaire te voeren. . IIII l.
Voor terigieren ende weeren den schavote ende te schavoteren d'huusvrouwe van Jan Chrispiaen, naer costume . . . . . XXIIII s.
Van de zelve te schavoteeren ende besteken met roeden, volghende tplaccaet. IIII l.
Voor zes journeen van den officier crimineel, te XXX s. tsdaeghs, compt IX l. p.
Nopens Pieter Batten, omme de redenen in tregistre crimineel ghementionneert, hier. . . . . niet.
Nopens Hendric Baernout ende Rambaut Oste, hier. . . . . niet.

Insghelycks nopens Jan Penne ende Gheeraert Cokeel, hier . . . . niet.
Ghesonden eenen messagier omme den officier van St. Omars, ghevachiert twee daeghen, te XXIIII s. tsdaechs. . . . . XLVIII s.
Voor de fustigatie van Quinten Liebaert. . . . . IIII l.
Voor de fustigatie van Nicolas Martin. . . . . IIII l.
Voor de fustigatie van Lauwers van der Schote ende Christiaen Marcx, IIII l. ieder, dus. . . . , ... VIII l.
Voor vier journeen van den officier crimineel, te XXX s. sdaeghs, dus VI l.
Nopens Lusie, d'huusvrouw van Ghilain Triere, volghende tregistre crimineel. niet.
Ghezonden eenen messagier naer St. Omars, up den XVIIIen XIX juny LXX, omme den officier crimineel, ghevachiert II daghen. . . . . XLVIII s.
Voor de fustigatie van Guillame Maczels. . . . . IIII l.
Voor de fustigatie van Gillis de Haene, ten zelven daghe . . . . IIII l.
Voor terigeeren ende weeren het schavote . . . . . XXIIII s.
Nopens Mahieu de Schoteleer. . . . . niet.
Voor vier journeen van den officier crimineel . . . . . VI l.
Nopens Caerle van Bambeke, omme de redenen vooren verhaelt, conforme tregistre crimineel . . . . . niet.
Nopens Gillis Philippe, Francho de Loor, Cornelis Bavens ende Philippote, zyn huusvrouw, als voren. . . . . niet.
Insghelickx nopens Jaspar de St. Hubert, Michiel Leblan ende Jan Tiery. niet.
Nopens de sententie van Winnocq de Loor, alsvooren. . . . . niet.
Insghelicx nopens Michelyne d'huusvrouw Jan Christiaen ende Ursele haere dochter. . . . . niet.
Insghelicx Jan Phierenburch ende Heindric Heyneman. . . . . niet.
Nopens Maertin Spycquet. . . . . niet.
Ghesonden eenen bode naer St. Omaers, up den XVIIen septembre LXX, omme den officier crimineel, ghevachiert heeft twee daghen, te XXIIII s. sdaeghs, compt XLVIII s.
Voor de fustigatie van Franchois Mielen. . . . . IIII l.
Voor de fustigatie van Jan Court . . . . . IIII l.
Voor terigieren vanden schavote. . . . . XXIIII s.
Van te schavoteren Ancheel Piers. . . . . IIII l.
Insghelicx van Mayken de weduwe van Ghys Baert. . . . . IIII l.
Nopens Claerle fs Vallen Boy, als conforme tregistre crimineel. . . . niet.
Nopens Antheunis de Brune, als voren. . . . . niet.
Voor de fustigatie van Thomas du Bois, in den pintkelder. . . . XL s. p.
Voor de fustigatie van Pieter Godschalcq, gheseidt Buysschere, alsvooren. XL s.

Voor terigieren van het schavot ende het weeren van die naer costume. XXIIII s.

Nopens Tanneken, de weduwe Jan du Prez, volghend tregistre crimineel. niet.

Insghelicx Pieter Houcke. . . . . niet.

Nopens Josynne, d'huisvrouw van Marcx Schiers. . . . . niet.

Charles Dupiere . . . . . niet.

Jacob van der Meersch. . . . . niet.

Jacob de Pottere, Jooris Coppen ende Pieter Prochel . . . . . niet.

Frans Rotten ende Joorken zyn zuene . . . . . niet.

Nopens Caerl Brekebeen . . . . . niet.

Ghezonden eenen boode naer St. Omars, up den XIX^en^ february LXX, omme den officier crimineel, dus hier voor twee daeghen . . . . . XLVIII s.

Voor terigieren van den schavote ende weeren. . . . . XXIIII s.

Voor de fustigatie van Michiel Herwyn . . . . . IIII l.

Voor de fustigatie van Caerle Bus. . . . . IIII l.

Voor de fustigatie van Frans van Hemsdaele. . . . . IIII l.

GG. — Voor de fustigatie van Jan Testelynck. . . . . IIII l.

Voor de fustigatie van Jan de Zwarte . . . . . IIII l.

Voor vier journeen van den officier crimineel . . . . . VI l. p.

Nopens Josyne, de dochter Willem Scipman. . . . . niet.

Voor de fustigatie van Aelbrecht, cnaepe by Pieter de Blocq. . . XL s.

Nopens Anthonette d'huusvrouw Noel Petit . . . . . niet.

Daniel Petit . . . . . niet.

Andries van Houcke, Pieter Godschalcq. . . . . niet.

Janneken d'huusvrouw Jan Reghiers . . . . . niet.

Voor de fustigatie van Steven de Blocq, by Pieter de Blocq, bondeslagere. XL s.

Voor terigieren van den schavote ende weeren . . . . . XXIIII s.

Nopens de huusvrouw Maillart vander Cruce . . . . . niet.

Nopens Franchyse, d'huusvrouw van Jacob de Sant . . . . . niet.

Nopens Pieter Lootens. . . . . niet.

Caerle Wechsteen, Jacob de Weert, Niclas du prez, Michiel Markou ende Cornelis Horne . . . . . niet.

Nopens de fustigatie van Jacob Cole, ghedaen by Clays, ghemerct d'executie van dien ghedaen es by Pieter de Blocq, cnaepe van den officier crimineel, dus hier maer . . . . . XL s.

Nopens Marcx van Rameyne . . . . . niet.

Joseph Ghyselbrecht. . . . . niet.

Ghezonden eenen bode naer St. Omars, omme den officier crimineel, up den XVI^en^ juny LXXI, ghevachiert II daeghen te XXIIII s. tdaeghs, compt XLVIII s.

Voor de fustigatie van Francois van der Mote . . . . . IIII l.
Voor de fustigatie van Jaspar Habaert . . . . . IIII l.
Voor de fustigatie van Pieter Dubois . . . . . IIII l.
Voor de fustigatie van Jan Du Pprez . . . . . IIII l.
Voor de fustigatie van Jan. Chambe . . . . . IIII l.
Voor de fustigatie van Jacques du Plat. . . . . IIII l.
Voor de fustigatie van Hubert Naye. . . . . IIII l.
Voor de fustigatie van Glaude Verou . . . . . IIII l.
Voor de fustigatie van Franchois Caugie . . . . . IIII l.
Voor terigieren ende weeren van den schavote . . . . . XXIIII s.
Voor IIII journeen van den officier crimineel. . . . . VI l.
Ghezonden omme den officier crimineel, up den XXVe ende XXVI Juny LXXI te St Omars, dus hier II daeghen . . . . . XLVIII s.
Voor de fustigatie van Nielken, de sone van Maillart de Heghees. IIII l.
Voor de torture van Chaerle Destrier . . . . . III l.
Ghezonden eenen bode naer Rousselaere, omme thebben de sententie ten laste van den zelven Chaerle ghepronunchiert, gaens, keerens, twee daeghen te XXIIII s. tsdaeghs, dus es. . . . . XLVIII s.
Voor de fustigatie van den zelven Chaerle, gheschavoteert metten baste aen den hals, conforme tregistre crimineel . . . . . IIII l.
Voor vyf journeen van den officier crimineel. . . . . VII l. X s.
Nopens Clays Lambrechts, omme de redenen int registre crimineel ghementionneert . . . . . niet.
Ghezonden eenen messagier naer St. Omars, up den XIIe ende XIIIe septembre LXXII, omme den officier crimineel, dus II daeghen . . . XLVIII s.
III. Voor de torture van Jan Polet, elcke reyse III l. p., compt . VI l.
II. Voor twee pont kerssen . . . . . IX s.
KK. Ghezonden eenen bode naer Belle, met zeker missive an den bailliu aldaer, omme ghecertioreert te wezen van tleven ende conversatie van zelven Polet, mede zendende diversche missiven onder hen bevonden van zommighe ghejugierde persoonen aldaer adresserende, ghevachiert II daghen te XXIIII s. sdaegs, compt . . . . . XLVIII s.
LL. Voor de fustigatie van den zelven Jan Polet . . . . . IIII l.
Voor terigieren ende weeren van den schavote . . . . . XXIIII s.
Voor vyf journeen . . . . . VII l.
MM. Nopens Pieter van de Lamote . . . . . niet.
Ghezonden eenen messagier naer St. Omars, up den I^en^ ende II^en^ octobre LXXII, omme den officier crimineel, dus II daeghen. . . . . XLVIII s.

Voor de fustigatie van H. de Moor ende Neilken, d'huusvrouw van Maillart Van den Hameelck IIII l., compt . . . . . VIII l.

Voor de fustigatie van Antheune Colyn . . . . . IIII l.

Voor vier journeen van den officier crimineel . . . . . VI l.

NN. Nopens Joos Stamp, herdooper, van den zelven ten diverschen stonden te doen vermaenen by diverssche gheestelicke persoonen, als namentlick broeder Mathys de Hase, Broeder Jan Symoens, den deken van Veurnambacht, meester Vinchent de Clercq, pastoir, oick by den eerweerdighen vader in gode den bisschop van Ypre, zo voor hemlieden ghesesiert thebbene eenighe, die gheen ghelt en wilde nemen, ter discretie.

OO. Betaelt broeder Mathys ende Jan Symoens elc III l. IIII s, p, compt. VI l. VIII s.

Van ghelicke diversche gheestelicke persoone ghezonden thebben by Roel Rouf, calveniste, als namentlick den deken van Leysele ende Mynheere den abt van St. Jans, die oock gheen gelt en hebben willen nemen, dus hier voor huerlieder defroy, ter discretie.

PP. Voor de torture van Joos Stamp ende Roel Rouf tzamen. . . VI l.

QQ. Voor tmaecken van een huuzeken daer de voornoemde Joos Stamp ende Roel Rouf beede metten viere gheexecuteert zyn gheweest, by billette onder thandteeken van Jan Zoutenay. . . . . IX l. X s.

Voor ketenen, crammen ende naghels. . . . . XLII s.

Voor XXV bonden gluy te VII l. th^{t} compt. . . . . XXXV s.

Voor XXV mutsaert te VIII l. th^{t} compt. . . . . XL s.

Voor d'executie van de zelve twee persoonen metten viere. . . . . XX l.

Voor twee pont buuscruut, midts dat zy levende gheexecuteert waeren, te XVI s. tpont, es. . . . . XXXII s.

Voor een tortse van onder half pont was, te XXVIII s. tpont. . . . XLII s.

Van de zelve persoonen te voeren ter plaetse patibulaire. . . . . IIII l.

Voor VI journeen van den officier criminel. . . . . IX l.

Ghezonden eenen boode naer St. Omars, up den I^{en} ende IIe september, omme den officier crimineel, dus hier voor twee daghen. . . . . XLVIII s.

Voor de fustigatie van Jan Vardelo. . . . . IIII l.

Voor de fustigatie van Gillis Michiel . . . . . IIII l.

Voor de fustigatie van Jan Delfault. . . . . IIII l.

Voor IIII journeen van den officier crimineel. . . . . VI l.

Nopens Passchier Hancke. . . . . niet.

Nopens Andriaen Geraert. . . . . niet.

Ghezonden eenen boode naer Berghen, alwaer men verstont den officier crimineel te wesen, up den XXI janury LXXII. . . . . VI s.

Voor de fustigatie van Gillis Polaert. . . . . IIII l.
Voor een journée. . . . . XXX s.
Nopens Lauwers Maerschael ende zyne huusvrouw. . . . . niet.
Ghezonden eenen bode naer St. Omars, up den XI^en ende XII^en april LXXII, omme den officiers crimineel, ghevachiert II daeghen, es . . . . XLVIII s.
Voor de fustigatie van Jan Butel . . . . . IIII l.
Voor de fustigatie van Touchain Bloncke . . . . . IIII l.
Voor de fustigatie van Mahieu Romain . . . . . IIII l.
Voor de fustigatie van Olivier van Nieuwenhuuse . . . . . IIII l.
Voor de fustigatie van Willen Bommelen . . . . . IIII l.
Voor de fustigatie van Anthoine Hughelot. . . . . IIII l.
Voor terigieren van tscavot, naer costume. . . . . XXIIII s.
Voor vier journeen van den officier crimineel. . . . . VI l.
Ghesonden eenen bode naer Burburch, up den XVI^en april LXXII, omme ghecertioreert te wesen van tleven ende conversatie Antheunis de Snuetere, die men verstount aldaer ghesentenchiert, volghens textraict dat den messagier mede brochte, dus hier voor twee daeghen . . . . . XLVIII s.
Ghezonden den zelven messagier naer St. Omaers, up den XX^en ende XXI^en april LXXII, omme den officier crimineel, dus hier II daghen. . . XLVIII s.
Voor de fustigatie van Antheunis de Snuetere. . . . . IIII l.
Voor terigieren van tschavote, mitsgaeders tweeren van dien. . . XXIIII s.
Ghesonden eenen messagier naer St. Omars, up den VII^en ende VIII^en juny LXXII, omme den officier crimineel, ghevachiert II daghen te XXIIII s. tsdaeghs, compt . . . . . XLVIII s.
Voor de fustigatie van Vedast Blomme. . . . . IIII l.
Van te pelloriseren ende besteken met roeden Mathieu de Backere. IIII l.
Voor de pellorisatie van Mayken Brams. . . . . IIII l.
Maele Maes insghelycx . . . . . IIII l.
Robert Nelis. . . . . IIII l.
Jacques Slomme . . . . . IIII l.
Jacques Stevens. . . . . IIII l.
Hendrik Janssuene . . . . . IIII l.
Voor vier journeen van den officier crimineel. . . . . VI l.
Ghedaen pelloriseren Hubrecht Meuwe . . . . . IIII l.
Nopens d'huusvrouw van Jan Miret. . . . . niet.
Ghezonden eenen messagier naer St. Omars, up den XII^en ende XIII^en january LXXII, omme den officier crimineel, ghevachiert II daghen. . . . XLVIII s.
Voor de fustigatie van Joos vander Moe. . . . . IIII l.
Voor de fustigatie van Janne, f^s Cornelis vander Moe . . . . . IIII l.

Voor terigieren van tschavot . . . . . XXIIII s.
Voor vier journeen van den officier crimineel . . . . . VI l.
Nopens Mayken fa Jan Caljou. . . . . niet.
Nopens Ydone de dochter van Joos de Clercq. . . . . niet.
Ghezonden eenen boode naer St. Omars, up den XXen ende XXI february LXXII, omme den officier crimineel, dus hier II daghen. . . . XLVIII s.
Voor de fustigatie van Roeland Herwyn . . . . . IIII l.
Nopens Frans Buedens, ten zelven daghe. . . . . niet.
Voor de fustigatie van Moris Oudaert . . . . . IIII l.
Voor de fustigatie van Passchier van Hollepype. . . . . IIII l.
Voor vier journeen van den officier crimineel. . . . . VI l.
Nopens Passchier Halouven. . . . . niet.
Mahieu de Schotelere . . . . . niet.
Guillame van Wychuuse ende Gillis Corion . . . . . niet.
Nopens Coline, de dochter van Clay Bouwyn . . . . . niet.
Jan Louvet . . . . . niet.
Clays Clays . . . . . niet.
Ghezonden eenen bode naer St. Omaers, up den XIIIen ende XIIIIen april LXXIII, omme den officier crimineel, II daghen. . . . . XLVIII s.
Voor de fustigatie van Pieter vander Muele . . . . . IIII l.
Voor de torture van Paccou Thybaut . . . . . III l.
Van d'executie van den zelven metter coorde . . . . . X l.
Van tzelve doode lichaem ter plaetse patibulaire te voeren. . . . IIII l.
Voor de torture van Joos Denis . . . . . III l.
Voor d'executie van den zelven Joos, metter coorde . . . . . X l.
Voor de torture van Antheunis de Pape, ten twee stonden. . . . VI l.
Van den zelven Joos Denis ende Antheunis de Pape uut ende in d'ysers te doen slaene, tot VI stonden, elcke reyse IIII s., compt . . . . . XXIIII s.
Voor den predicant die huerlieden consoleerde ende haerlieder biechte hoorde. III l. IIII s.
Voor huerlieder leste imbyt . . . . . XLVIII s.
Voor d'executie metter coorde van den zelven Antheunis de Pape . . X l.
Van der zelve doode lichaeme ter plaetse patibulaire te voeren . . . IIII l.
Voor VII journeen van den officier crimineel, hier ghecommen ten II stonden, X l. X s.
Ghezonden eenen bode naer St. Omars, up den XXVIIen ende XXVIII july LXXIII, omme den officier crimineel, dus hier . . . . . XLVIII s.
RR. Voor de torture van Marten Schepene, herdooper . . . . . III l.
SS. Voor tmaecken van een huuseken, metten stoufatie, per billet. V l. IIII s.

Voor naghels ende crammen . . . . . XXVIII s.
Voor een pont buuscruut . . . . . XV s.
Voor het gluy . . . . . XXXV s.
Voor XXV mutsaerts. . . . . XL s.
Voor het leste imbyt metten predicant . . . . . XLVIII s.
Voor den predicant die hem vermaende tot penitentie . . . . . XLII s.
Voor dexecutie metten viere . . . . . X L.
Voor tdoode lichaeme ter plaetse patibulaire te voeren. . . . . IIII L.
Voor III torturen ten laste van Guillame de Manteu, de welcke victoore hadde van de banck, nietemin wiert ghepuniert citram mortem up tghuene dat tzynen laste bleeck, by advise van gheleerde, dus hier . . . . . IX L.
Van den zelven ghevanghen ten vier stonden uut ende in d'ysers te slaene. VIII s.
Voor de fustigatie van den zelven Guillame. . . . . IIII L. P.
Voor zeven journeen van den officier crimineel. . . . . X L. X s.
Nopens Colaert de Deckere . . . . . niet.
Nopens Pieter Batte . . . . . niet.
Ghezonden eenen bode omme den officier crimineel, up den VII^en^ ende VIII^en^ octobre LXXIII, naer St. Omars, ende ghevachiert II daghen, compt XLVIII s.
Van te voeren ter plaetse patibulaire Mathys Blecquemerie, die in vanghenesse descedeerde. . . . . IIII L.
Voor de executie . . . . . X L.
Voor een spriet daerinne hy gherecht was met schooren ende andersins, volghens zeker billet van den temmerman, inhoudende noch eeneghe andere partien, als van tmaecken ende leveren van zeker huuseken daer inne gherecht was, metten viere, Frans de Valckenaere, tzaemen per billet . . . IX L. IIII s.
Betaelt broeder Jan Symoens ende broeder Mathys de Haze, van te diversschen stonden gheweest thebben by Frans de Valckenaere, calvinist, omme hem te brieghen tot penitentie, elck een dach compt . . . . VI L. VIII s.
Voor leste imbyt van den zelven Valckenaere metten predicant. XLVIII s.
Voor crammen ende naghels int zelve huuseken veroorboort. . XXVI s.
Voor het gluy. . . . . XXXV s.
Voor het hout. . . . . XL s.
Voor de lyfvelick executie metten viere. . . . . X L.
Voor tzelve doode lichaeme te voeren ter plaetse patibulaire. . . IIII L.
Voor vyf journeen van den officier crimineel. . . . . VII L. X s.
Ghezonden eenen messagier naer St. Omars, up den XXVI^en^ ende XXVII^en^ january LXXIII, omme den officier crimineel, dus II daghen . . XLVIII s.
Voor de lyfvelycke executie van Pieter Mauwe metter coorde . . . . X L.

Voor de torture van den zelven Mauwe. . . . . III l.
Voor tleste imbyt van den zelven Mauwe metten predicant. . . XLVIII s.
Voor den predicant die hem consoleerde. . . . . XLII s.
Voor tdoode lichaeme te voeren ter plaetse patibulaire. . . . . IIII l.
Voor vier journeen van den officier crimineel, up den IIen ende IIIen January LXXIIII. . . . . XLVIII s.
Up den XIen ende XIIen der zelven maend, noch. . . . . XLVIII s.
Ende up den XIIen ende XIIIen van sporcle ghelyck. . . . . XLVIII s.
TT. Voor drie torturen ten laste van Pieter Waels. . . . . IX l.
Voor d'executie van den zelven Pieter Waels, up een Andries cruys, volghens tregistre crimineel. . . . . X l.
Betaelt de dienaers van den officier crimineel die hem assisteerden omme dat d'executie defisil was. . . . . XXIIII s.
Voor den predicant die hem consoleerde. . . . . XLII s.
Voor zyn leste imbyt metten predicant. . . . . XLVIII s,
Voor tmaecken van een cruus ende trechten van tdoode lichaem up een rat, volghens zeker billet inhoudende de particulareteyt voor de materiaelen, betaelt Jan Zoutenay, temmerman . . . . . VII l. XIX s.
Van tzelve tdoode lichaeme te voeren ter plaetse patibulaire. . . IIII l.
Voor XXII journeen, van te III stonden den officier crimineel gheoorboort te hebben up den persoon van den zelven Pieter Waels, mits datter daghelycks nieuwe inditien tzynen laste waeren, ende dattet eenen notablen malfacteur was, zoo men by de lecture van zynder sententie bevynden zoude, te XXX s. p. tsdaeghs, compt . . . . . XXXIII l.
Nopens Jan du Gardin . . . . . niet.
Nopens Masynne d'huusvrouwe van Jan de Waele. . . . . niet.
Nopens Baudewinne Barbele ende Cathelyne Nantes, beede Egyptenareghe. niet.
Tanneken d'huusvrouw van Fermyn Blauvoet . . . . . niet.
Clare d'huusvrouw Colyn Boucquet . . . . . niet.
Ghezonden omme den officier crimineeel, up den XXVIIen ende XXVIIIen may LXXIII, naer St. Omaers . . . . . XLVIII s.
Voor de torture van Walrave vander Straete. . . . . III l.
Voor terigieren van den schavote. . . . . XXIIII s.
Voor de fustigatie van den zelven Vander Straeten . . . . . IIII l.
Nopens Margriete le Clercq ende Janne du Prez . . . . . niet.
Nopens Cathelyne Gambaere, Guillemette le Prince, Janne le Chaerle. Hans le Cat, Idone de dochter van Godefrot Lefebure. . . . . niet.
Ghezonden den messagier, up den VIen ende VIIen octobre LXXIIII, naer St. Omaers, omme den officier crimineel . . . . . XLVIII s.

Voor de torture van Lauwers vande Putte . . . . . III l.
Voor zyn leste imbyt metten predicant. . . . . XLVIII s.
Voor den predicant . . . . . XLII s.
Voor d'executie metter coorde. . . . . X l.
Van tzelve doode lichaeme te voeren ter plaetse patibulaire. . . . IIII l.
Voor vier journeen van den officier crimineel. . . . . VI l.
Nopens Maerten Goosen. . . . . niet.
Jan van Achterssuene ende Christinne zyn dochtere . . . . . niet.
Mayken de weduwe Mathys Bleckemerie . . . . . niet.
Ghesonden te St. Omars, up den XXIIIen ende XXIIIIen maerty LXXIIII, omme den officier crimineel . . . . . XLVIII s.
Voor de fustigatie van Hans Heckelssuene . . . . . IIII l.
Voor vier journeen van den officier crimineel . . . . . VI l.

Voor de cypierscosten van de voornoemde ghevanghen, tovergheven van Neilken, de weduwe van Jan Fernagu, wylen cypiereghe, naer tuutwyzen van haer quoer te wetten gheverifficert, inhoudende de particulariteit sichtent den IIIen septembre XVc LXIX totten XXVIen January XVc LXXI excluz, IIIIc XVI l. VI s. VI d.

Voor de cypiercosten overghegheven ende alvooren gheverifieert by Jooris Piels, by twee quoyers, deene van den XIIIIen marte LXXI totten XIIIIen van maerte daer naer, over een geheel jaer, bedraeghende Ic LXXIII l. XIIII s., ende tandere, van den XIIIIen maerte LXXII totten XIIIIen daer naer, bedraeghende Ic XXXII l. VIII s. dus hier te zamen. . . . . IIIc VI l. II s.

Item, andere van den XIIIIen maerty LXXIII voor ende totten XVIIen may daer naer, over XIIII maenden, bedraeght . . . . . CLVIII l. II s.

UU. Desen rekenaer lecht hier over zekere wettelyke kennesse van Burchmeester ende Scepenen der stede van Veurne, metsgaeders lanthouders, scepenen ende cuerheers slants van Veurnambacht, by de welcke zy kennnen, elck voor anderen, ende elc voor al, ontfaen thebben van desen rekenaer, vier stucken artillerie, by laste van curateurs des graven van Houtkercke, dan of hy hen by desen begheert te dechargieren.

B.

COMPTES DE LA VILLE D'HONDSCHOOTE.

1.

1560 et 1561.

Sommaire. — *a*. Jean Herwyn exécuté par le feu. — *b*. Charles Acquart, fustigé. — *c*. Fr. Peussin envoyé à Gand pour communiquer le procès de Jean Herwyn. — *d*. Jurisconsultes conseillés sur le dit procès. — *e*. Pour les intervalles de repos pendant l'information et les tentatives de conversion par le doyen et autres ecclésiastiques.

A. Item, rechtdoende up den persoon van eenen Jan Herwyn, de zone Juliaenus, gheboren van Houtkercke, sectateur ende naervolgher van de quaede leere ende heretycke opinien, daer in persevererende, nyet jeghenstaende alle ghoede ende godvruchtighe vertooghen ende vermanen, zo wel van gheleerde als anders, wiert over recht, naer den inhoude van den placcate sconyncx ons gheduchts heeren, by sententie van myne voornoemde heeren van der wet, gheexecuteert metten viere ende alsdanne verteert, ghelyck, ... VIII l.

B. Item, hebben eenen Charles Acquaert, gheboren van Meereghem, die ten tyde zo men wilde rechten ende criminelic executeeren den persoon van den voornoemden Jan Herwyn, hem vervoordert hadde, hooghe ende overluudt, ende seditieuselic te roupen : « Slaet doot, » ende boven dien faictelic tanveerdene eenen stoc, in meeninghe daer mede faict, agressie ende uploop te doene, ghecondemneert over recht ghestelt te wesen up een scavot up de marct deser stede, zyne ooghen verbonden, tzweerdt van justitie boven zyn hooft, een huere lanc ghedurende, bovendien ghegheesselt totten bloede, bannende den zelven den termyn van vyftich jaeren ende dach, buten lande ende graefschepe van Vlaenderen, daerinne nyet te commen, up de verbeurte van zyn hooft, ende alsdan verteert als voren ghelycke. . . . . VIII l.

Cap. III. Van extraordinaire mysen als voyagien ende anders.

C. Item, betaelt den zelven Franchoys Peussen, ceurheere, ghedeputeert met den voornoemden greffier, den XV^en^ ende andere daeghen van october; omme te trecken tot Ghendt, ende communiqueren tcrimineel proces van Jan Herwyn ende andere der stede affairen, ende mits dat de consultanten van den advyse waeren te presenteren requeste aen myne heeren den President ende andere heeren vanden raede, omme huerlieder verclaers in de voornoemde zaeke van

Jan Herwyn te verwerfven, ende dat de voorschreven ghedeputeerde gheen ghoede expeditie en creghen, vacierende acht daeghen te XLVIII s. p. elck sdaeghs, comt. . . . . XXXVIII l. XII s.

D. Item. Betaelt by laste van myne voornoemde heeren van der wet, zekere gheleerde, die alhier ontboden waeren omme te examineren ende reconsilieren Jan Herwyn, fse Juliaens gheinfecteert ende naervolghere van heresie, als den deicken van Bergambacht, vicaris van den inquisiteur, den pastoor van Duunkercke, metsgader beede de pastooren deser stede; te weten, den voornoemden deken ende pastoor van Duunkercke, voor diversche vacatien, elc zes ponden parisys, ende den voornoemden pastooren deser stede, elc drie ponden, compt tsaemen. XVIII l.

E. Item. Betaelt Pieter Been, over de maeltyden ten opziene van den voornoemden exaem, den voornoemden gheleerden met die van der wet ghedaen. XVI l. XII s.

Item. Van ghelycken betaelt den voorscreven vicaris van den inquisiteur, broeder Jan Simoens, metgaders d'heer Anthonis de Cavra, pastoor van Hondschote, de welcke ten diversche, ende meer andere stonden vergadert waren, omme te vermaenen, reconsileren ende ten gherechtighen ghelove te bringhen, Cornelis Deux, qualic ghevoelende, van der inzettynghe ende ordonnancien van onze moeder de roomsche kerche elc IIII l. p. es. . . . . XII l.

Item. Betaelt Pieter Been over de maeltyden alsdanne by myne heeren vander wet ende gheleerde, ten zynen huuze, verteert . . . . . XI l. VIII s.

Archives communales de Hondschote; Comptes de la ville 1560-1561.

—

2.

1561 à 1562.

a. — Charles De Vivier, annabaptiste, exécuté par le feu. — *b.* Exécution par le feu de Francois De Zwarte. — *c.* Id. de Martine Alcmaer. — *d.* Id. de Charles Cruce, calviniste. — *e.* Id. de Gaspard Deken et Charles Vande Velde, anabaptistes. — *f.* Arrivée de l'Inquisiteur, chargé d'interroger les hérétiques.

A. Item. Rechtdoende op den persoon van eenen Charlo Du Vivier, de zone Mahieus, gheboren van Relly, herdoopschghezint, ende daerinne persevererende, niet jeghenstaende alle ghodvruchtighe vermanen hem by gheleerden ghedaen, hebben den zelven verclaerst ghevallen te wesen in de placcaten van zynder Majesteit ende peynen daerinne begrepen, ende hem overzulex ghecondemneert

gheexecuteert te weser: metten viere. Ende wierdt aldan verteert, naer costumen, de somme van. . . . . VIII L.

B. Item, hebben van ghelycken metten viere ghedaen executeeren den persoon van Franchois De Zwaerte, gheherdoopt ende relaps, ende alsdan verteert, naer costumen. . . . . VIII L.

C. Item, recht doende met commissarissen vander Conynclycke Majesteit, up den persoon van Martineke Alcmaers, gheherdoopt, ende persevererende in huerlieder erreuren ende dwaelinghen, nyet jeghenstaende alle ghoede vermaenen haer by gheleerde ghedaen, hebben de zelve ghecondemneert gheexecuteert te wesen metten viere, tot in asschen, ende verteert . . . . . VIII L.

D. Item, van ghelycken rechtdoende up den persoon van Kaerle Criecke f° gheboren van Meessene, calviniste ende sacramentaris, ghezien zyne pertinacie, ende nyet jeghenstaende dat hy penitent gheweest hadde, hebben den zelven verclaerst, ghevallen te wesen in de placaten van Zynder Majesteit, ende ghedaen executeren metten viere, ende alsdan verteert. . . . . VIII L.

E. Item, zo zy ooc van ghelycken hebben metten viere ghedaen executeren de personen van Gaspar Deken ende Chaerles Vande Velde, beede gheherdoopt, ende alsdan verteert, naer costume, te VIII l. p. elcke maeltyt, de somme van XVI L.

f° 8 v° Item, betaelt Pieter vander Eecke ende Michiel Mattaert, ceurheers, ghedeputeerde, omme te treckene metten bailliu tot binnen de prochien van Herzele, ende aldaer informatie te bezitten up diversche mesusen die den voornoemden Bailliu ten laste was legghende eenen Cornelis de Croocq, zynde ghevanghen, intwelcke doende, vacierende twee daghen, te wetene den XXVI^en^ ende XXVII^en^ in septembre, te XLVIII s. p. elc sdaeghs, comt samen de somme van IX L. XII s.

Item, betaelt Jan Vasseur ende Michiel Mattaert, scepenen, ghedeputeert, omme te trecken metten bailliu tot binnen de prochien van Rouwaerdsbrigghe ende Beveren, omme hemlieden aldaer te informeren van alzulcke mesusen als den bailliu ten laste legghende was Cornelis de Croocq, voorscreven, in twelck doende zy vachierden eenen dagh, te weten den XVIII^en^ octobris XVe een en tzestich, te XLVIII s. p. sdaeghs. . . . . IIII L. XVI s.

f° 14 v° *F.* Item, den XXII^en^ van maerte voornoemd, ghepresenteert mynen heere den inquisiteur, commende alhier by mynen heeren de commissarissen sconyncx, omme texamineeren ende tsaemen tadviseeren van den ghevanghen sectarissen, zes cannen wyns, ende de zelve betaelt in de zwaene, te XIII s. p. de stoop comt. . . . . VII L. XVI s.

3.

1562 à 1563.

Sommaire — *a*. Charles Ellynck, sacramentaire, condamné à mort. — *b*. Condamnation à mort de Niclaise Pertrys, femme de Francois de Zwarte, et Perone Pertrys, femme de Charles van de Velde, toutes deux anabaptistes. — *c*. Jean de Visch, lieutenant du grand bailli de Flandre, assiste à leur exécution ; frais d'échaffaudage et de gluys pour ces mêmes exécutions. — *d*. Le 23 juillet 1567, arrivée à Hondschoote du procureur général Pierre le Cocq, et du receveur Louis van Havre, pour examiner certains prisonniers. — *e*. Jean Weyns et François Achte, sont conduits à Gand. — *f*. Le Greffier est chargé de porter en Bruxelles de la part des commissaires et du Magistrat, des suppliques de pardon en faveur des prisonniers. — *g*. Le même est chargé d'aller à Bruxelles pour obtenir l'expédition des lettres de pardon en faveur de Liévin van de Putte, Jean Meuxzone, (sic) et Jean Corneliszone. — *h*. Le Magistrat s'informe auprès du Magistrat de Bailleul de la manière dont celui-ci à procédé pour le bannissement de certains sectaires. — *i*. Le 3 octobre 1562, arrivée de Jean de Visch, lieutenant du grand bailli de Flandre, pour assister à l'exécution de Charles Eylinc, de Pérone et de Niclaise Pertrys.

A. Item, rechtdoende up den persoon van Kaerle Eylync, f^l^ Agneulx, gheboren van Meteren, sacramentaris ende quaelic ghevallende van der biechte ende andere lovelicke usancien der heiligher kercke, ende daer inne persevererende, nyet jeghenstaende alle ghodvruchtighe vermanen, hem by gheleerden ghedaen, hebben den zelven verclaerst ghevallen tzyne in de placcaeten van Zynder Majesteit, ende peynen daer inne begrepen, ende hem overzulcx ghecondemneert ghebrocht te zyne van den levenden lyfve ter doot, ende wierdt alsdan verteert naer costume. . . . . VIII l.

B. Item, zoo zy van ghelycken hebben ghecondempneert ghebrocht tzyne van levende lyfve ter doot, Claeyze, de huusvrouwe van Franchois de Zwarte, ende Proneke, de huusvrouwe van Chaerles van de Velde, ghezusters ende dochters van Willem Pertrys, gheboren van Meteren, beede gheherdoopt, ende alsdan verteert naer costume, te acht ponden parisys elcke maeltydt, de somme van XVI l.

C. Item, betaelt Jan de Visch, stedehouder van den souverain Bailliu van Vlaenderen, commende ter assistentie ende bewaernesse van mynen heeren van de wet ende inghezetenen deser stede, op den derden octobre XV^c^LXII^tich^, ten welcken daghe men criminelic executeerde Kaerel Eylinc, metgaders Claeyze ende Perone Pertrys, gheassisteerd met derthien zyne dienaers, de voorschreve dienaers te XX s. p^is^ elc daeghs ende den voornoemden de Visch, als stede-

houder, met twee peerden, ten advenante van VI l. p. sdaeghs, vachierende, ghaens, keerens ende exploiterende twee daghen, comt tsaemen de somme van XXXVIII L.

Item, betaelt Passchier de Remaet, over tmaeken van de baillen ende stellinghen omme te executeren de voornoemde persoonen, volghende zyn acquyt de somme van. . . . . IIII L.

Item, betaelt Jan Schipman over een vyftich gluys, twelck tzynen huuze ghehaelt es gheweyst, omme d'executie te doene van de voornoemde persoonen, de somme van . . . . . III L.

Item, betaelt Jan de Visch, stedehouder van den souverain Bailliu van Vlaenderen, over zeker oncosten by hem ghedoocht int convoyeren van Jan Weyns ende Franchois Achte, ghevanghen alhier tot binnen der stede van Ghendt, volghende zeker billet . . . . . XV L. VIII s.

D. Item, den XXIIII in hooymaent XV^{c}LXII, was by Bailliu ende ceurheers, mynen heer den procureur generael, Mr Pr de Cocq commissaris ende Loys van Havere, commys, ten ontfanghen van den exploicten, commende alhier by mynen heere van de wet nopende der commissarie van de inquisitie ende zekere ghevanghen, die alnoch, by den voorscreven procureur, alhier in hechte van vanghenesse ghelaeten waren, ghepresenteert een festyn in het scepenhuus dezer stede, aldaer verteert was . . . . . XXXV L. IIII s.

E. Item, gherembourseert Jacob Godschalc, ceurheere, de somme van XX l. p. by hem verlyt over de huere van den waghene, omme te voeren tot Ghendt, pede ligato, ende in ghoede hoede, Jan Weyns ende Franchois Aechte alhier ghevanghen ter cause van de Religie, zo hier de zelve. . . . . XX L.

Cap. IIII. Van de voyagen.

F. Item, noch rekent den greffier hem zelven betaelt thebben gaende by laste van myne heeren den commissarissen sconyncx ende scepenen ende ceurheers naer Bruessele, met hem draeghende zekere packet nopende de ghevanghen sectarissen alhier by den procureur generael ende den bailliu ghevanghen, omme tzelve te beweghen aen mevrauwe de gouvernante, omme daerop thebbene huere lettren van pardoene, in welcke doende vachieerde van den X^{en} in meye XV^{c}LXII totten XXIIII^{en} der zelve maend, twelck zyn XIIII daeghen, te XLVIII s. parisys daeghs, comt tsaemen . . . XXXIII L. XII s.

G. Item, den voornoemden greffier rekent hier noch hem zelven betaelt te hebbene, van ghereyst tzyne, by laste van myne heeren van der wet, van Ghendt, (aldaer hy met den voornoemden Schipman, ceurheere in de zaken by den voorghaenden article ghehoord, onledich was) naer Bruessele, omme te solliciteren

d'uutinghe ende expeditie van den pardoene van Lieven van den Putte, Jan Meeuxzone ende Jan Corneliszone, ligghende alhier ghevanghen in grooter miserie ende verdriete, ende te kennen te gheven mynen heere van Hachicourt, den staet deser heerlichede, annopende den Inquisitie, hem biddende de zelve te willen hebben over gherecommandeert, overmidts wat debvoir dat men doende was, men nyet vernemen en conste den staet van der sollicitude van den voornoemden pardoene, midts dat eeneghe van de requesten van de voornoemde persoonen int onghereede waeren, so heeft den voornoemden greffier aldaer moeten blyfven, omme bescheedt van de zaecke te ghecryghen, in twelck doende vachierde, ghaens, keerens, mits den tyd dat hy daer stille lach, zestien daghen, te wetene totten XI^en van Hoymaent XV^cLXII inclus, te XLVIII sols p. sdaeghs, tsaemen XXXVIII l. VIII s.

H. Item, betaelt Jan Buedaert, ceurheere, ghedeputeert met Adriaen de Blocq, greffier, omme te trecken aen Bailliu voocht, scepenen ende raedt der stede van Belle, omme te vernemen hoe ende in wat manieren, zy gheprocedeert hadden int bannissement nopende zekere sectarissen, by den commissarissen sconynex ende den procureur generael ghedaen oproepen, int welck doende zy vacierden elc dry daghen, te wetene den XVI^en XVII^en ende XVIII^en daghen van hoymaendt XV^c twee en tzestich, te XLVIIII s. p. elc sdaeghs, tsaemen . XIIII l. VIII s.

Item, betaelt Franchois Bardeloz ende Jan Buedaert, ceurheers, metsgaeders Adriaen de Blocq, greffier, ghedeputeert omme te trecken met den bailliu tot binnen der prochie van Caestere, in Belleambacht, ende van daer binnen der prochie van Hondeghem ende te Ste Silvestrecappel, in Casselambacht, metsgaders te Cassele, boven ende daer omtrent, omme hemlieden te informeren van de mesuzen, faicten ende delicten die aldaer gheperpetreert zouden hebben Victor van Peperstraete, alhier ghevanghen, int welck doende zy vachierden drie daeghen, te wetene, den XXVI^en XXVII^en ende XXVIII^en daeghen van meye XV^c drie en tzestich, te XLVIII s. p. sdaeghs. . . . . XXI l. XII s.

I. Item, den derden octobre XV^cLXII, was by bailliu, scepenen ende ceurheers ghepresenteert Jan de Visch, stedehoudere van den souverain Bailliu van Vlaenderen, commende alhier ter assistentie van myne heeren van der wet int executeren van Kaerle Eylinc, metgaders Perone ende Claeyse Pertrys, twee cannen wyns tsaemen . . . . . XLVIII s.

Ibid.

—

4.

1564 à 1565. (1563 à 1564 manquent).

Sommaire — *a.* Melchior van Hatthem, ministre, accusé d'avoir eu en sa possession des livres défendus, et d'avoir tenu des propos contre les prêtres catholiques est condamné au bannissement et à l'amende honorable. — *b.* Jean vander Cruice brûlé vif. — *c.* Jean Robyn a été condamné à brûler des lettres hérétiques qu'il mettait en vente, avec défense de hanter la ville d'Hondschoote et les châtellenies de Bergues et de Furnes. — *d.* Le doyen de Bergues a été chargé de s'occuper de la conversion Melchior Hatthem et Jean vander Cruice. — *e.* Frais de voyage du doyen. — *f.* Assistance de Georges vander Hallé, lieutenant du bailli de Flandre, à l'exécution de Jean vander Cruice. — *g.* L'inquisiteur d'Ypres est consulté sur Jean et Antoine vander Cruice, sectaires. — *h.* Antoine vander Cruice s'est réconcilié avec l'Église. — *i.* Le doyen de Bergues en consulté de nouveau sur l'affaire de Melchior Hatthem.

Capittle van ordinaire misen van crimineele executien.

A. Item, recht doende ten zelven daghe (1r juny 1564) den persoone van Melchior van Hatthem, hebbende den zelven, ter cause dat hy hem vervoordert hadde onder hem te houden zekere verboden ende gheinterdiceerde boucken, metghaders injurie ende lastere te spreken ten achterdeele ende versmadenesse van der gheestelicke persoonen deser stede, ghecomdempneert ghebrocht te wezen ende in ghebannen vierschaere ende aldaer knyelende up beede zyn knyen, Gode van hemelrycke ende die van der wet, uuter name van justitie, te bidden verghevenesse, zegghende hooghe ende overluudt, dat zyn mesusen hem hertelic leet was, met ordonnancie de zelve verboden boucken by hem in vierschaere verbrandt tzyne, ende bovendien tzondaeghs daer naer te ghaene voor de processien deser stede, tusschen twee dienaers, in zyne lynwaet, blootshoofts, ongheghort, met ecne tortse van pont was in zyne handen, laetende de zelve ten dienste vanden heilighen Sacramente, ende in dien staet te horen de hoochemesse ende sermoen van den zelven daeghe, ende voorts te ghaene te biechten, ende alsdanne verteert ghelycke. . VIII l.

B. Item, ten recht doende up den persoon van Jan vander Cruce, fs Jan, geboren van Verlinghem, hebben den zelven verclaerst ghevallen tzynde in de placcaten vander Conynclycke Majesteit nopende der herezie, ende den zelven overzulcx ghecondemneert ghebrocht tzyne van levende lyfve ter doot, metten viere, met confiscatie van zyne goedinghe, dus hierover de ordinaire maeltydt van mynen heeren vander wet ten daghe voorscreven, te wetene XXVIIIen septembre voorscreven. . . . . VIII l.

C. Item Recht doende up den persoon van Jan Robyn, gheboren van Hondschote, hebben den zelven ghecondemneert te verbranden alzulcke onbehoorlicke bryefven

smaekende van heresie, als by hem ter vente ghestelt zyn gheweest, interdicerende den zelven dierghelycke brieven te vercopen, ende voorts de hantize van de stede ende heerlichede van Honschote, metgaders van der steden ende der casselryen van Berghen ende Vuerne, den termyn van drie jaeren, dus hier als vooren . . . . . VIII l.

Chap. III. Van extraordinaire mysen.

D. Item, gherembourseert Jacob Ghodschalc over tghuent dies hy verschoten hadde in betalinghe by hem ghedaen den deken van Bergambacht, commende alhier ten bescriven van mynen heeren vander wet omme texamineren Melchior van Hatthem ende Jan vander Cruce, ghevanghen, over twee distincte reysen. VI l. IIII s.

E. Item, betaelt Pieter Been over zekere festyn by mynen heere van der wet ghedaen, den deken van Bergambacht commende alhier omme te examineren eenen Jan vander Cruce, ghevanghene, van herezie, volghende zyn acquyt. IX l.

F. Item gherembourseert Pieter Vasseur, over tghuent dies hy by laste van der wet verlyt ende betaelt hadde in handen van Jooris vander Halle, stedehoudere van den souvereyn Baillin van Vlaenderen, commende alhier by mynen heere vander wet thuerlieder assistentie, up den XXVIII^en^ in septembre XV^c^ LXIIII, ten welcken daghe criminelic, metten viere, gheexecuteert es gheweest Jan vander Cruce, alst blyckt by zynen billette tsamen de somme van XXXVI l. XII s.

Cap. IIII. Van voyagen.

G. Eerst betaelt Cornelis Piel, Baillin deser stede, ghedeputeert by mynen heeren van der wet tot binnen der stede van Ypre, omme aldaer te sprekene den inquisiteur, nopende Jan ende Anthuenis vander Cruce, ghevanghen, sectarissen, int welck doende vachierde den VI^en^ ende VII^en^ der maent juny XV^c^ LXIIII, met twee peerden, te vier ponden parissys daeghs . . . . . VIII l.

H. Item, betaelt Cornelis Piel, bailliu, metgaders Jan Buedaert, cuerheere, ghedeputeert tot Ypre an den eerweerdighen vadere in Ghode, den bisschop, nopende Anthuenis vander Cruce, sectaris, penitent, ende van daer voorts gheghaen met brieven van mynen voorscreven heere den bisschop naer Curtrycke, an den inquisiteur, int welck doende, vachierden van den IV^en^ tot den IX^en^ in hoymaent LXIIII, inclues, twelck zyn vyf daeghen, te wetene den voornoemden Baillin met twee peerden, te IIII l. p., ende de zelven Buedaert te III ponden p^is^ sdaeghs, compt tsaemen. . . . . XXXV l.

I. Item, betaelt Jan Buedaert, cuerheure, over zyne vacatien van als ghedeputeerde ghereyst thebbene tot Berghen, ten twee stonden, te wetene XVI^en^ ende XXIII^en^ octobris LXIIII, omme aldaer te sprekene den deken van Bergambacht nopende de affairen van Melchior van Hatthem, tsamen.. . . . . XLVIII s.

Ibid.

5.

1566 à 1567.

Sommaire. — *a.* Melchior Hatthem étant à Rexpoede, le dimanche 13 octobre 1566, en état d'ivresse, est entré dans l'eglise, et est monté en chaire où il a tenu des discours inconvenants ; il en a été expulsé par le curé aidé des braves gens. Il a été condamné à la fustigation et au bannissement ; Jacques Plateel condamné à être fustigé et banni pour avoir aidé le sonneur de tambour de Jean Denys à faire des enrôlements. — *b.* Willem van Yesvelde ; condamné à la fustigation pour avoir été au siège de Furnes. — *c.* Robert Jourdain, chirurgien condamné à la même peine, pour le même fait. — *d.* André Lyebaert, condamné pour troubles. — *e.* Le bailli est député vers le comte d'Egmond pour l'informer qu'il y a prêche de nuit les 8, 9 et 10 juillet 1566. — *f.* Il a été deputé à Bruges auprès du seigneur d'Houtkerque et d'Hondschoote et auprès de Jacques Hessel à Gand pour même information. — *g.* Information et torture de Conrad Thomas et de Neelken, sa femme ; voyages à Gand à Audenarde et à Alost. — *h.* Le bailli est député à Ypres vers le comte d'Egmond pour l'informer des affaires relatives à la nouvelle religion et savoir la conduite à tenir. — *i.* Torture et confession de Conrad Thomas. — *k.* Siège de Furnes. Refus par les sectaires de signer l'ordonnance du comte d'Egmond. — *l.* Désignation d'un lieu pour prêche. — *m.* Le 23 novembre le bailli va à Houthem pour faire accord avec le propriétaire du lieu destiné aux prêches. — *n.* Jacques Godeschalck et Louis Meeze, échevins, sont envoyés à Ypres, vers le comte d'Egmond, le 29 septembre 1566, pour recevoir communication des ordres du comte concernant ceux de la nouvelle religion. — *o.* Adrien Blocq, greffier, est député à Ypres le 23 février 1566/67 auprès du Gouverneur de Roetz pour l'informer des troubles survenus à Hondschoote, à l'occasion de l'arrestation de Charles van Dryncxam. — *p.* On informe le curateur du seigneur d'Hondschoote de cet évènement — *q.* Le Magistrat envoie en communication à Gand l'information tenue à l'occasion de l'arrestation de Charles van Dryncham. — *r.* Conférence entre le bailli d'Hondschoote et celui de Furnes relative aux prêches tenus à Beveren, Loo etc. — *s.* Conférence entre le magistrat de Bergues et celui d'Hondschoote ayant pour objet la destruction des monastères et des églises.

Cap. II. Van ordinaire mysen van crimineele executien.

A. Item, ten zelven daeghe recht doende op den persoon van Melchior Hatthem, de welcke levende een desolut ende irregulier leven, heeft hem vervoordert tzondaeghs, den XIII^en octobris LXVI, wezende binnen der prochie van Rexpoede, zeere by drancken zynde, tot versmadenisse ende achterdeele vanden gheestelycken staet, te ghaene tot binnen der kercke der voorschreve prochie, in den voorscreven staet van dronckenscap, ende aldaer te climmen in den predicstoel, aldaer zo langhe verhalende eenighe onnutte ende enorme propoosten ter ontstichtinghe

van der ghemeente daer jeghenwoordich, tot dat hy daer uute by den pastor ende andere goeden lyeden gheexpulseert es gheweest, hebbende den zelven ghecondempneert ghegheesselt tzyne met scherpen roeden totten loopende bloede ende ghebannen buten lande ende graefschepe van Vlaenderen den tydt van zes jaeren, op arbitraire correctie, compt hier. . . . . VIII L.

Item, recht doende op den persoon van JACOB PLATTEEL, de zone CLAEYS, gheboren van Hondschote, de welcke hem vervoordert heeft te assisteren ende ghaene metten trommelslaeghere van JAN DENYS binnen deser stede, hem beleedende van straete te straete, die den trommele alzoo was slaende ende roupende : « So wie hem zoude willen laeten enrolleren ten dienste van den evangelie dat hy commen zoude aen JAN DENYS etc., » hebben den zelven ghecondempneert ghegheesselt tzyne met scherpe roeden, totten loopende bloede, ende ghebannen buuten den lande ende graefscepe van Vlaenderen, den tydt van twaelf jaeren, ende alsdan, te weten IIIen sporcle LXVI, verteert naer costumen. . . VIII L.

B. Item, recht doende ten daeghe voorscreven op de calengie by den voorscreven Bailliu ghemaect te laste van WILLEM VAN YESVELDE, zadelmaker, gheboren van Hatthem, in Ghelderlant, den welcken hem vervoordert heeft, met zyne complicen, in zekeren ghoeden ghetalle, hem te vyndene in de wapenen in de maend van octobris XVc zessen tsestich, by nachte ende tontyden, voor de stede van Veurne omme aldaer faictelic ende met ghewelder handt t'ontmakene zekere ghevanghenen van de nieuwe religie, hebben den zelven ghecondemneert ghegheesselt tzyne metten baste aen zynen hals, totten bloede, ende ghebannen uut Vlaenderen den tydt van vyftich jaeren, op de galghe, dus hier van verteert., VIII L.

C. Item, van ghelycken recht doende ten voorscreven daeghe, up den persoon van Mr ROBERT JOURDAIN, chyrurgien, gheboren van Meereghem, die ooc gheweyst es voor Vuerne, ghewapent met eenen spyes (ghehoort de calengie van den Bailliu ende de excusen van den ghevanghenen van zyne innocentie) ghecondemneert ghescavoteert tzyne den tydt van een half huere, ende bovendien ghebannen uut den lande ende graefscepe van Vlaenderen den tydt van twaelf jaeren, up ghegheeselt tzyne, dus hier als voren ghelycke somme van. . . . . VIII L.

D. Item, recht doende up den persoon van ANDRIES LYEBAERT, omme dieswille dat hy hem vervoordert heeft, ten diverschen stonden, binnen dese stede, oproer te maecken ter cause van de religie, hebben den zelven ter calengie van CORNELIS PIEL, bailliu, op den XXen sporcle XVc zes en tzestich, gheordonneert, Ghode van hemelryck ende die van der wet, uuter naeme van justicien, knyelende up beede zyn knien, te bidden verghefvenesse, ende gheinterdiceert, boven zekere boete van twintich ponden parisis ende zyne vanghenisse costen, daer inne hij ooc ghecondemneert es, van ghelycke te doene, up ghegheesselt te zyne ende ghecorrigiert naer tbevyndt van de zaeke, ende alsdanne verteert . . VIII L. P.

E. Item, betaelt Cornelis Piel, bailliu, ghedeputeert by mynen heeren van de wet, omme te reysen tot binnen der stede van Ypre, omme aldaer te vertoghen mynen heere den graeve van Egmondt, gouverneur ende capitain generael van Vlaenderen ende Arthois, hoe dat men ontrent de limiten der jurisdictie van Hondschote, by nachte ghepredict hadde, ende den zelven aldaer niet vyndende, vacierde dry daghen, te wetene VII^en^ IX^en^ ende X^en^ july XV^c^ LXVI te LVI s. p. sdaeghs compt. . . . . VIII l. VIII s.

F. Item, betaelt den zelven Cornelis Piel, bailliu, ende Lucas Meeze, cuerheer, reysende als ghedeputeerden naer Brugghe, aen mynen heere van Hachicourt, curateur van den ghoeden myns heere den graeve van Houtkercke, heere van Hondschote, omme hem te vertoghen hoe dat men ontrent den limiten ende jurisdictie van Hondschote, in diversche plaetsen ende stonden, predicatie, tontyden ende by nachte, was doende, met grootte confluentie ende vergaderinghe van den ghemeenen volcke, hem biddende daer inne te willen voorzien, ende thove te kennen te willen gheven, ten fyne daer inne voorzien wesen mochte, ende overmidts dat mynen voornoemden heere van Hachicourt, voor tarriveren van de ghedeputeerde, vertrocken was naer Ghendt, zyn in diligentien hem naghevolcht tot Ghendt, communiquerende van ghelycken de voorscreve affairen, Mr Jacob Hessel, raedt sconyncx, die ter zelver oorzaeke by den provincialen raedt van Vlaenderen ghedeputeert was naer thof, in twelck doende, vachierden van den XXI^en^ juli XV^c^ LXVI tot den XXIX^en^ der zelver maend, twelck zyn neghen daghen, ende te LVI s. p. elc sdaeghs, comt tsaemen . . . . . L l. VIII s.

Item, gheremboursseert den voorscreven Bailliu over zekere zyn verschot int zelve voyagie ghedaen, de somme van . . . . . III l. XVIII l.

G. Item, betaelt Adriaen de Blocq, greffier, ghedeputeert by mynen heere van der wet, omme te trecken naer Brugghe, ende hem aldaer te informeren van de conversatie, handelen, faeme ende renommée van eenen Conraed Thomaes, ende Neelken zyne huusvrouwe, zo hy zeyde, alhier beede ghevanghen, volghende huerlieder belydt, ende van daer naer Ghendt, aldaer tvoorscreven Neelken zeyde thebben eene cousyn, ende van daer naer Audenaerde, ende van Audenaerde weder naer Ghendt, ende van daer naer Aelst, omme te vernemen de confessie van de ghevanghene aldaer ghexecuteert, wezende van de compagnie van Hollandere, overmidts datter suspitie ende inditien waren dat den voorscreve Coenraedt eenen zoude moghen wezen van den voornoemden ghezeldschepe, ende van daer naer Bruessele, ende ooc met eenen mynen heere van Hachicourt te vertoghen de toecompste van der foelen alhier te Hondschote ghebeurt int demolieren ende ruineeren van de kercke, ende van daer naer Mechelen, ende van Mechelen

naer Handwerpen ende Berchem, ende vacierende van den XVIII[en] augusti XV[c] LXVI tot den XXIII[en] septembre daer naer incluz, twelc zyn zeven en dartich daeghen, comt te LVI s. p. sdaegs tsaemen . . . . . I[c] IIII L. XII s.

H. Item, betaelt Cornelis Piel, bailliu, Jacob Godschalc ende Christiaen Boudens, scepenen, ghedeputeert in september XV[c] LXVI, omme volghende het bescryven van den graeve van Egmondt, hemlieden aldaer te vynden binnen der stede van Ypre, omme aldaer met hem te verhandelen d'affairen van de nyeuwe religie, ende van hem te verwerfven zekere ordonnancie, volghende de welcke die van de nieuwe religie hemlieden zouden hebben te reghelen, int welck doende vacierde elc zeven daghen, te LVI s. p. sdaeghs, elc, aldus hier LVIII L. XVI s.

Betaelt Adriaen de Blocq, greffier, die by laste van mynen heeren ghereyst es tot Ypre, omme te vernemen aan den voocht van de voornoeme stede van Ypre, hoe dat voocht, schepenen ende raedt der voornoemde stede hemlieden reguleerende waeren in de affairen ende metter ghemeente van die van de nyeuwe religie, ende int zelve doende, vachierde, in september, drie daeghen, te LVI s. p. sdaeghs . . . . . VIII L. VIII s.

Item, betaelt Jacob Puessen ende Adriaen de Blocq, ghedeputeert te reysen te Meenen, Halewyn, Gheluwe, Beselaere ende daer omtrent, omme hemlieden tinformeren van de fortsen, extortien, inbraken ende rovynghen van Joos Hooft ende Andries Bouchout, daer ende omtrent ghedaen, int welc doende, vacierden vier daghen, te wetene den IX[en] X[en] XI[en] ende XII[en] Octobris XV[c] LXVI, te LVI s. p[s]. sdaeghs, comt . . . . . XXII L. VIII s.

I. Item, betaelt Christiaen Boudin, scepenen, ghedeputeerd, up den XI[en] octobris voorscreven, naer Brugghe, omme hem te informeren up de waerheit van de confessie in torture ghedaen by Conraedt Thomaes, ghevanghen, ende Neelke zyne putatieve huusvrouwe, ende vacierende, tzelve doende, vier daghen, ende compt hier te LVI s. parisis sdaeghs, tsaemen ter somme van . XI L. IIII s.

K. Item, betaelt Jacob Godscalc, voorschepene ende Adriaen de Blocq, greffier, ghecommitteert by mynen heeren van der wet omme te reysen tot Bruessele an den graeve van Egmondt, gouverneur ende capitein generael van Vlaenderen ende Arthoys, metgaders an mynen heere van Hachicourt, omme d'excuse te doene nopende den oploop ende foulle ghedaen by eenighe vande nieuwe religie up de stede van Vuerne, ende met een te verclaeren het refuz ghedaen by die van de nyeuwe religie, int onderteekenen van de ordonnancie van den voornoemden grave van Egmondt, volghende de welcke die van de nieuwe religie hemlieden hadden te reguleeren, ende int zelve doende, vacierden, van den XIIII[en] octobris tot den XXVIII[en], beede incluz, twelck zyn vyfthien daeghen, te LVI s. p. elc sdaeghs, comt tsaemen . . . . . IIII[xx] IIII L.

L. Item, betaelt Cornelis Piel, bailliu, ende Jacob Godscalc, scepenen, van gheweyst thebbene tot Stavele, aen Mr Jan Zannekin, ontfanghere van Hondschote, nopende het assigneren van de plaetse voor die van de nyeuwe religie, tsaemen V l. XII s.

M. Item, betaelt den zelven Bailliu ende Jan Schipman, cuerheers, reysende, up den XXIIIen novembris voorscreven, tot Houtthem, omme te veraccorderen metter vrouwe wien toebehoorde de plaetse ghedestineert voor die van de nieuwe religie, tsamen . . . . . V l. XII s.

N. Item, betaelt Cornelis Piel, bailliu, metgaders Jacob Godscalc ende Lucas Meeze, scepenen, die volghende het scryven van mynen heere den prince van Gavere, etc. ghedeputeert zyn gheweyst, up den XXIXen in september XVc LXVI, naer Ypre, omme aldaer tanhoren ende verstaene zulex als de voornoemde prince, aldaer wesende, hemlieder begheerde te communiqueren nopende d'intermissie van de predicatien van de nieuwe religie, ende int zelve doende, vachierde, de voorscreve Godscalc ende Meeze elc zeven daghen, ende den voorscreven bailliu, die ghelast was aldaer noch te vertouven achte daghen, te LVI s. parisis elc sdaeghs, dus hier tsaemen . . . . . LXI l. XII s.

O. Item, betaelt Adriaen de Blocq, greffier, die, by laste van mynen heeren van de wet, ghereyst es tot Ypre, op den XXIIIen february XVc LXVI, aen mynen heere van Rœtz, gouverneur ende lieutenant binnen Ypre, uuter naeme van mynen heere den prince van Gavere, metsgaders an den hoochbailliu ende voocht der zelver stede, omme hem te kennen te gheven de toekomste van der foulle alhier tHondschote ghebuert by den knechten Jan de Visch, in de apprehensie van Charles van Dryncham, ende mits zynder absentie, es den voorscreven greffier gheaddresscheert an den persoon van den capiteyn Du Val, lieutenant van mynen heere van Rœtz, hem biddende, overmids dat de fame was van het zenden van eenighe gensdarmes naer Hondschote, dies nyet te willen doene zonder alvoren verstaen hebbende de toekomste van de zaecke, ende van daer ghereyst, metter copie van de informatie, aen mynen heere van Mosscheron, souverain bailliu van Vlaenderen, tot binnen Cortryke, omme hem te informeren van der waerheidt ende toecompste van der voorscreve foulle, ende hem te recommanderen d'innocentie van de opwonende van Hondschote, ende voorscreven inconvenient te willen keeren ten beste, int welck doende, vacierde zes daghen, te LVI s. p. sdaeghs, comt hier tsamen ter somme van XVI l. XVI s.

P. Item, betaelt Cornelis Piel, bailliu, ende Adriaen de Blocq, greffier, ghedeputeert, by mynen heeren van der wet, up den VIen van maerte XVc LXVI, omme te reysen naer Ypre, volghende het bescryven van mynen heere den hoochbailliu der voorscreve stede, nopende d'apprehensie van eenen Willem, eenen van den souverains dienaers, ter cause van de rudesse onder andere delicten by hem alhier ghedaen, ende van daer naer Atrecht, aen mynen heere

den burgraeve van Ghendt, gouverneur der voornoemde stede van Atrecht ende curateur van den goeden mynsheeren den graeve van Houtkercke, omme hem te kennen te gheven, texces alhier ghebeurt in de apprehensie van Chaerles van Dryncham, ende hem te communiqueren d'informatien daeruppe ghehouden, hem biddende dies, d'upwonende te willen hebben over gheexcuseert ende preserveren van eenighe foulle, ende andere affairen der stede ende ghemeente van dier aengaende, ende, int zelve te doene, vacierden zeven daghen, te LVI s. parisis elc sdaeghs, comt tsaemen . . . . . XXXIX l. IIII s.

Q. Item, betaelt Adriaen de Blocq, greffier, ghedeputeert by mynen heeren vander wet naer Ghendt, op den XVII^en^ van maerte XV^c^ LXVI, omme aldaer met gheleerden te communiqueren d'informatie ghehouden up de foulle ghebeurt in de apprehensie van Chaerles van Dryncham, ende oft den zelven souverain niet ghehouden was in ghelycke apprehensien, mits betaelinghe zyner redelicke mysen van justicie, zyne gheapprehendeerde te laten in handen van huerlieder ordinaire juge, omme by hem de kennesse van huerlieder delict ghenomen tzyne, ende van daer zo te raede vyndende, naer Brussele, an de commysen van de curateurs, metgaders an mynen heere Van Dassonville, als lasthebbende van de occurentie affairens van de onderzaten van den grave van Houtkerke, metgaders an mevrouwe de Gravesse, ende haer te bidden, dat haer believen zoude zo vele te doene aen den persoon van den souverain bailliu van Vlaenderen, dat dierghelycke foullen niet meer en zouden ghebeuren, etc. ende, int zelve doende, ghevacierd veerthien daeghen, comt hier te LVI s. p. sdaeghs XXXIX l. IIII s.

R. Item, betaelt Cornelis Piel, bailliu, van, by laste van der wet ghereyst thebbene naer Beveren, aen Joris Mattaert, stedehouder van den hoochbailliu van Vuerenambacht, ende van daer naer Loo, aen den hoochbailliu van Vuerne, ende voorts van daer naer Vuerne, omme met die vander casselrye te handelen der waerheit van de iterative predicatie van die van de nieuwe religie, over twee daeghen, te wetene den XX^en^ ende XXI^en^ aprilis XV^c^ LXVII, by hem daer in ghevaciert, tot LVI s. parisis sdaeghs. . . . . V l. XII s.

Cap. V. Van presentwynen.

S. Item, ghepresenteert by den bailliu ende wet deser stede, mynen heeren den poortbailliu ende pensionnaris der stede van Berghen St. Winnocx, commende by mynen heeren van der wet, tzondaeghs XIIII^en^ augusty XV^c^ LXVI, ter cause van de ruineren van den kercken ende cloosters, etc. drie cannen wyns ende daervoren betaelt in de Zwaene, par billette, gheteekent : Uphooghe. III l. XII s.

Ibid.

6.

1567 et 1568.

Sommaire. — *a*. Martin Uphooghe, fustigé pour avoir fait partie des complices de Jean Denys. — *b*. Pierre Boman, condamné aux galères pour rupture de ban. — *c*. Pauline veuve d'Henri Thieulin, bannie pour dix ans pour avoir tenu auberge sans autorisation et avoir vécu en concubinage avec P. Boman. — *d*. Jean Reghere, fustigé pour bris dans l'église d'Hondschoote. — *e*. Charles Reingoot, condamné à l'amende honorable pour avoir convoyé Sébastien Matte les armes à la main, et avoir aidé aux bris commis à Poperinghe, à Furnes et dans l'église S[t] Jacques à Bergues. — *f*. Jean Lowyck, condamné à être fustigé et banni pendant 3 ans pour avoir logé J. Camerlynck et avoir chargé sa jeune femme de faire réparer le pistolet de Camerlynck. — *g*. Pierre van Gherwen, même condamnation pour avoir brisé les images dans l'église d'Hondschoote. — *h*. Adrien Barteloos, fustigé et banni pendant six ans et interné à Bambecque pour avoir conspiré contre Sa Majesté avec Charles Robrecht et autres. — *i*. François Maus, exécuté par la corde, comme complice de l'assassinat du curé d'Hondschoote etc. — *k*. Charles Robrecht, exécuté par la corde pour avoir conspiré contre Sa Majesté. — *l*. Jean de Vos, même condamnation pour les mêmes motifs. — *m*. Jacques Plateel, exécuté par la corde pour bris d'images etc. — *n*. Willem Fredericsone, exécuté par la corde, complice de Jean Denys. — *o*. Jacques de Plaet, exécuté par la corde pour bris d'image et pour avoir porté les armes contre Sa Majesté. — *p*. Thomas Stalpaert, exécuté par la corde pour pillage dans l'église du cloitre de S[t] Winoc et pour avoir convoyé en armes le ministre Gilles de Quekere. — *q*. Jacques van Buchave fustigé et banni pour trois ans pour avoir accompagné Sébastien Matte à Poperinghe, à Ypres et au Couvent de S[te] Claire. — *r*. David Cnappaert, fustigé et banni pour deux ans, pour avoir tenu son enfant pendant sept semaines sans le faire baptiser. — *s*. Cornelis Halovere, fustigé et banni pour 3 ans, pour avoir suivi le predicant, d'un lieu à l'autre, les armes à la main. — *t*. Chrétien Meinghe, même condamnation pour avoir suivi Sébastien Matte à Poperinghe et à Ypres et Jean Denys à Wattrelos. — *u*. Honoraires payés aux jurisconsultes dans divers procès. — *v*. Id. Id. — *w*. Id. Id. — *x*. Id. Id. — *y*. Le bailli d'Hondschoote cherche à s'entendre avec le Magistrat de Furnes pour arrêter les troubles. — *z*. Avis de jurisconsultes à Gand. — *aa*. Informations prises à Dixmude sur le bris commis par David Cnappart. — *bb*. Cornil Piel, est député auprès du baron de Rassenghien au sujet des soldats. — *cc*. Cornil Piel et le greffier se rendent à Loo, sur la demande des commissaires Lievin Snouk et Pierre de Cocq. — *dd*. Information sur Pierre Loysone à Alveringhem; demande d'avis sur ce procès. — *ee*. Inventaire des biens des rebelles et spécialement de Charles van Dryncham. — *ff*. Conférence du Magistrat de Furnes avec celui d'Hondschoote sur les nouveaux prêches. — *gg*. Lettres closes sur la fréquentation des hérétiques.

Cap. II. Van ordinaire mysen van criminele executien.

A. Betaelt voor de maeltyt van justitien criminelic recht doende, te acht

ponden parisis elcke maeltyt, in diversche instantien, zoo hier naer volcht:

Item, den persoon van Marten Ophooghe, de welcke, omme dieswille dat hy hem vervoordert hadde, contrarie ende jeghens den placaten van Zyne Majesteit, hem te laeten enrolleren by eenen Jan Denys, ende alzoo onder tzelfs Jan Denys regiment gheweest hadde, in de prochie van Waterlos, scepenen, ter maninghe van Cornelis Piel, bailliu, hebben den zelven Maerten ghecondemneert ghegheesselt te zyne met den bast an zynen hals, voor tstadthuus deser stede, totten loopende bloede, ende bovendien ghebannen uut den lande ende graefscepe, den termyn van thien jaren, op de galghe, desen XX^en^ juny LXVII^tich^, dus comt hier over de maeltyt, naer costume . . . . . VIII l.

B. Item recht doende op den persoon van Pieter Boman, de zone Pieters, ter maninghe als voren, ter cause dat hy zeker zynde de voorgaende confinatie, ghewesen by mynen heeren den president ende luyden van den hooghen raede tot Mechelen, op den XVIII^en^ in Maerte XV^c^LXIII^tich^, ghecontraveneert hadde, waer by hem ghelast was binnen den termyn van twee jaeren niet te gaene buuten deze stede ende prochie, up pene van ghecondemneert te zyne, den tydt van VI jaeren, ten dienste van Zyne Majesteit, op zyne galeren, welcken niet jeghenstaende, hy hem vervoordert hadde, ghedurende den zelven tydt, te gaene tot binnen Poperinghe, officierende den predicant van der nieuwe religie, hebben hem ghecondemneert, ten dienste van Zyne Majesteit, op zyne galeren, den termyn van VI jaeren, ende ghebannen, ghedurende den zelven tydt, uutten lande ende graefscepe van Vlaenderen, op de galghe, met confiscatie van zynen goede, dus comt hier, naer costume, dezen XIX^en^ Septembre LXVII . . . . . VIII l.

C. Item, recht doende ten zelven daeghe, op den persoon van Paulyne, weduwe van Hendric Thieulen, omme dieswille dat zou haer vervoordert hadde herberghe te houdene, contrarie der interdictie haer ghedaen, ende bovendien in oncuusheit te leven met den voornoemden Boman, hebben ter maeninghe van den Bailliu, de zelve Paulyne ghebannen buuten der stede ende heerlichede van Hondschote, metsgaders der steden ende casselrien van Berghen ende Vuerne, den termyn van VI jaeren, up peyne van fustigatie, dus. . . . . VIII l.

D. Item, recht doende, dezen laetsten octobris LXVII^tich^, op den persoon van Jan Reghere, de zone Chaerles, omme dieswille dat hy hem vervoordert hadde te helpen breken de chiraigen, ende zonderlinghe de metaelen dueren van den sacraments huuse, metgaders de reesen ende pillaeren binnen der kercke der voornoemde stede van Hondschoote, ende bovendien ghehouden een zyn dochterkin, binnen zynen huuse, totter elde van een half jaer, zonder ten doope te laeten bringhen; hebben den zelven, ter maenynghe alsvoren, ghecondemneert ghescavoteert te zyne metten baste an zyn hals, voor tstadthuus deser stede, den termyn van een halfve huere, ende daer naer ghegheesselt te zyne metten scherpen roeden, op

zyn bloot lyf, totten bloede, confinerende voorts den zelven binnen dese stede, prochie ende heerlicheide, den termyn van dry jaeren op breeder correctie, dus compt hier over de maeltyt . . . . . VIII L.

E. Item, hebben, op den XXX^en^ Octobris XV^c^LXVI, ter maninghe van den bailliu, ghecondemneert CHAERLES REINGOOT te compareren in opene vierschaere, met een kersse van een pondt was in zyn handt, blootshoofts ende ongheghordt, knielende op beede zyn knien, te bidden God almachtich ende die van der wet, uuter naeme van justitie, verghevenesse, ende voorts te draeghen, in dien staet, de zelve kersse tot binnen der kercke deser stede, laetende die aldaer ten goddelicken dienste, confinerende hem voorts binnen dese stede ende heerlichede, den termyn van II jaeren, op breeder correctie, omme dieswille dat hy hem vervoordert hadde te volghene eenen SEBASTIAEN MATTE, predicant vander nieuwer religie, voor de tollerantie van der zelver predicatie, te peerde ende ooc te voete, verwapent met een pistolet ende rapiere, in diversche plaetsen, als namentlick, by Veurne, te Poperinghe ten tyde van de braeke, ende op St. Jacobs dach, binnen Berghen, als den voorscreven MATTE predikte int tnieuwe cloostere, metgaders te Beveren, op den kermesse dach, dus . . . . . VIII L.

F. Item, recht doende, op den XI^en^ November voorseidt, op den persoon van JAN LOWYCK, hebben den zelven, ter calainge alsvoren, ghecondemneert ghescavotteert te zyne voor tstadhuus deser stede, den tydt van een half huere, ende daer naer ghegheesselt te zyne met scherpen roeden, op zyn bloot lyf totten loopenden bloede, ende gheconfineert binnen dese stede ende heerlichede den termyn van drie jaeren, up lyfvelycke correctie, omme dat hy hem vervoordert hadde te logieren eenen JAN CAMERLYNC, ende den zelven te verghezelscepen in diverssche cabaretten, bovendien zyn jonc wyf te zendene ten huuze van JAN GHELEQUE, slotemaeker binnen Hondschote, omme aldaer te doen vermaeken tzelfs CAMERLINCX pistolet, contrarie den placaten van Zyne Majesteit, dus . . . VIII L.

G. Item, ter calaigne van den voorscreven Bailliu, recht doende op den persoon van PIETER VAN GHERWEN, omme dieswille dat hy hem vervoordert hadde, op onsen Vrouwen dach, XV^c^LXVI, te helpen breken de chiraigen binnen der kercke van Hondschote, ende namentlyck St. Joris altaer, hebben hem ghecondemneert gheschavotteert te zyne voor stadhuus deser stede, met den bast an den hals, den tydt van een half heure, ende daernaer ghegheesselt te zyne met scherpe roeden, op zyn bloot lyf, totten bloede, ende gheconfinneert binnen de stede van Ypre, plaetse van zynder gheboorte, den termyn van drie jaeren, op arbitraire correctie, met confiscatie van goede, te ruumen dese stede binnen zonneschyne, desen XVIII Novembris voorscreven, comt . . . . . VIII L.

H. Den XVIIIe sporcle XV^c^LXVII, es ADRIAEN BARTELOOZ, ter maninghe ende vonnesse als voren, ghefustigiert gheweest ende ghebannen buuten der stede

heerlichede ende prochie van Hondschote, den tydt van VI jaeren, ende ghelycken tydt gheconfineert binnen der prochie van Bambeke, plaetse van zynder gheboorte, op peyne van verbannen te zyne buuten den lande ende graefschepe van Vlaenderen, den termyn van XII jaeren, ofte voorts ghecorrigiert te zyne arbitrairelick, omme dieswille dat hy hem vervoordert hadde, contrarie den placaten van Zyne Majesteit, hem te vinden op eenen sondach onlancx leden, ten huuse van eenen Joos DE BRAUWERE, in Herzele, hebbende voor zyne wapenen eene rapiere ende poignaert, alwaer vergadert waren XVI zoo XX schenders ofte grassateurs, blyvende by hemlieden van den II heure naer den noene tot in den avont, ghedurende welcken tydt hy hemlieden hoorde conspireren te treckene met zekere peerde ruyters naer den Inghelschen houck, bovendien, hem oock te vindene ten huuze van eenen KAREL ROBRECHT, binnen Hondschote, aldaer vergaedert waeren, CORTE THUENKEN, FRANCHOIS MUUS ende andere, aldaer hy hemlieden hoorde vermaenen, van den Baillin de straete afte staene, zonder nochtans tzelve justitie te kennen te gheven, compt . . . . . VIII L.

I. Item recht doende op den persoon van FRANÇOIS MUUS, ten zelven daeghe, omme dieswille dat hy hem vervoordert hadde, contrarie den placaten van Zyne Majesteit, te helpen conspireren d'enorme moort van den pastoor van Hondschote ende van den corporael, in welcken moort hy de waeke was houdende, met eender busse, op de gaerne marct deser stede, wesende in diversche quaede faicten, complice ende assistent van den quaeden hoop van desen tydt, als te Rexpoede ende Killem, hebben hem, ter maeninghe als voren, ghecondemneert ghejusticieert te zyne metten baste, an eene potente voor stadhuus deser stede, ende zyn doode lichaeme ghehanghen te worden ter plaetse patibulaire, met confiscatie van allen zynen goede, comt . . . . . VIII L.

K. Item, ten zelven daghe ende maninghe als voren, recht doende op den persoon van KAREL ROBRECHT, de zone JACOBS, gheboren van Noortberquin, omme dieswille dat hy binnen zynen huuze ontfanghen hadde zommighe grassateurs van desen tydt, ende hemlieden te assisteren, in diversche plaetsen, int nemen van de wapenen, ende andersints met hemlieden gheconspireert hadde, hebben den zelven ghecondemneert ghejusticieert te zyne metter coorde, an eene potente, voor tstadhuus deser stede, ende zyn doode lichaeme ghehanghen te wordene ter plaetse patibulaire, mits confisquatie van alle zyne goede, dus comt hier VIII L.

L. Item, recht doende, ter maninghe als vooren, ten zelven daeghe, op den persoon van JAN DE VOS, de zone JANS, hebben den zelven ghecondemneert ghejusticieert te zyne metter coorde, en zyn doode lichaeme ghehanghen te wordene ter plaetse patibulaire, midts confiscatie van alle zyn goedt, omme dieswille dat hy ghevolcht hadde den trommelslaghere van JAN DENYS, tot Waterlos, wesende in den slach, ende hemzelven salverende op den torre van de kercke, dus comt VIII L.

M. Item, recht doende op den persoon van Jacob Platteel, f^e^ Anthuenis, ter maninghe als voren, hebben den zelven ghecondemneert ghejusticieert te zyne metten baste, an eene potente, voor tstadhuus deser stede, ende zyn doode lichaeme ghevoert te wordene ter plaetse patibulaire, midts confiscatie van alle zyne goedinghen, omme dieswille dat hy hem vervoordert hadde te volghen eenen Bastiaen Matte, predicant van der nieuwe religie, int vulle harnasch, van d'eene plaetse in d'andere, houdende de wachte doen men brekende was de chiragen van de kercke te Poperinghe, Ypre ende elders, ende bovendien met den quaeden hoop te trecken naer Vuerne, in meeninghe zyne ghevanghene medeghezellen te verlossen. Actum den III April XV^c^LXVII, voor paesschen, dus comt hier voor d'ordinaire maeltydt. . . . . VIII l.

N. Item, recht doende, op den VII^en^ April voorseidt, ter maninghe als vooren, op den persoon van Willem Fredericxsone, gheboren van Alemaer, in Hollandt, omme dieswille dat hy hem vervoordert hadde de predicatie te volghen van d'een plaetse in d'andere, met wapenen, ende bovendien ghevolcht hadde den trommelslacher van Jan Denys tot Waterlos, aldaer hy, hem met andere zyne medeghezellen salveerde op den torre, hebben den zelven ghecondemneert ghejusticieert te zyne metter coorde, ende zyn doode lichaem ghehanghen te wordene ter plaetse patibulaire, mits confiscatie van alle zyne goedinghen, dus comt hier over de ordinaire maeltydt van' de wet . . . . . VIII l.

O. Item, den XV^en^ der zelve maend, recht doende op den persoon van Jacob de Plaet, gheseidt frisch, hebben den zelven ghecondemneert ghejusticieert te zyne metter coorde, an eene potente, voor tstadhuus deser stede, ende zyn doode lichaem ghehanghen te wordene ter plaetse patibulaire, midts confiscatie van alle zyne goedinghen, omme dieswille dat hy kerckbraeke ghecommitteert hadde ende de wapenen ghedreghen jeghens Zyne Majesteit, ende allesins behulpzaem gheweest hadde de rebellen, dus comt van ghelycke . . . VIII l.

P. Item, ten zelven daghe, recht doende op den persoon van Thomas Stalpaert, hebben den zelven ghecondemneert gheexecuteert te zyne metten baste, voor tstadhuus deser stede, als voren mits confiscatie van zynen goede, ter cause dat hy kerckebraeke ghecommitteert hadde ende ontvremt zeker tinne buskens waerinne ruste thelich olie, int cloostere van Ste Winnocx binnen Berghen, bovendien met wapenen gheconvoyeert ende beleedt hadde eenen Gillis de Queekere, ministre van der nieuwer religie, tot voor de voorscreve stadt van Berghen, dus comt hier alsvoren . . . . . VIII l.

Q. Item, hebben ten zelven daghe, ende ter maninghe als voren, ghecondemneert eenen Jacob van den Buchave, voor tstadhuus deser stede, an tpellory, ghefustigiert te zyne totten bloede, ende bovendien gheconfineert binnen Hondschote den termyn van dry jaeren, up pene van ghebannen te zyne buuten den

lande ende graefscepe van Vlaenderen, op de galghe, omme dieswille dat hy hem vervoordert hadde te volghen eenen Bastiaen Matte, predicant van de nieuwe religie, in diversche plaetsen, ende namentlyck te Poperinghe, Ypre ende int cloostere van Ste Claeren aldaer, dus comt . . . . . VIII l.

R. Item, op den VIII^en^ Meye LXVIII^tich^, ter maninghe als voren, recht doende op den persoon van David Cnappaert, hebben den zelven ghecondemneert ghegheesselt te wordene op een schavot, voor tstadthuus deser stede, totten bloede, ende gheconfineert binnen Hondschote den termyn van II jaeren, met confiscatie van alle zyne goedinghen; omme dieswille dat hy, contrarie zyne voorgaende sententie in date den XVIII^en^ Martii LXVI, een zyn kindt, den termyn van zeven weken, van den doop ghehouden hadde, zoo dat tzelve kindt onghedoopt deser weerelt overleedt, comt naer costumen . . . . . VIII l.

S. Item, hebben ten zelven daghe ghecondempneert Cornelis Halovere, ghescha-votteert te zyne metten baste an den hals, ende ghegheesselt te zyne totten loopende bloede, met confiscatie van alle zyne goedinghen, ende gheconfineert binnen Hondschote, den termyn van drye jaeren, op breeder arbitraire correctie, omme dieswille dat hy hem vervoordert hadde te volghene den predicant van de nieuwe religie, van d'eene plaetse in d'andere, voor de tollerantie, met wapenen, houdende somtydts de wachte, comt hier . . . . . VIII l.

T. Item, ten zelven daghe, recht doende op den persoon van Christiaen Meinghe, hebben den zelven ghecondemneert in der manieren voorschreven, ghegheesselt te zyne ende gheconfineert ghelycken tydt, op ghelycke peynen, binnen Hondschote, omme dieswille dat hy hem vervoordert hadde te volghen de predicatie van der nieuwe religie, met wapenen voor de tollerantie, als te Poperinghe, Ypres ende elders, daer men de braecke dede, ende bovendien den trommelslach van Jan Denys tot Belle, zonder nochtans inneghescreven te zyne onder tpretext van zyns broeders zuene af te willen verleeden van den quaede hoop dus comt VIII l.

U. Item, betaelt M^er^ Pieter Covael, Mr Jan de Blazere, Mr Charles Baertelooz, advocaten, ende Mr Frans van Zevecote, procureur in den raedt van Vlaenderen, over huerlieder advys in de crimineele processen van Claeys Cuffault, Jacob Scroy, Jan Demats, Charles Reingoot, Jan Lowyck ende W^e^ Heybuuck met Stuvers de Clercq, de somme van, par billet, gheteekent: Jacob Gotscalc, XXIIII l. XIIII s.

V. Item, betaelt M^ers^ Pieter Covael ende Chaerles Baerdeloos, advocaten, ende Mr François van Zevecote, procureur in den raede van Vlaenderen, over haerlieder advys in de crimineele processen van Pieter Loyssone ende Joos Caelewaert, ghevanghen, metsgaders, etc. . . . . IX l. XII s.

Cap. IIII. Van voyaigen.

W. Betaelt aen Jan Maerten, scepenen, ende Mr Adriaen de Blocq, greffier, reysende als ghedeputeerde, up den III^en^ juny 1567, naer Ghendt, omme aldaer met gheleerde tadviseren de crimineele processen van Maerten Ophooghe, Gillis Schoneclay ende Claeys Quaetghebuer, ghevanghen, metgaders tadviseeren tproces, etc. . . . . LIII l. IIII s.

Item, betaelt den voornoemden Bailliu reysende als ghedeputeerde by der wet an die van den lande van Bergambacht, omme met hemlieden te handelen van de iterative predicatie, op den XXVIII^en^ augusty voornoemt, comt XXVIII s.

X. Item, betaelt den voornoemden bailliu, ende Jacob Godscalc, voorscepenen, ghedeputeert tot Ghendt, op den XIII^en^ der voorschreve maend, omme zekere affairens der heerlichede angaende, daertoe den voornoemden Bailliu ghevaciert acht daeghen, ende den voornoemden Gotscalc, aldaer noch blyvende omme te consulteren de crimineele processen van Claeys Ruffault, Jacob Scroy, Jan Reghere, Chaerles Reingoot, Jan Lowyc ende Winnocq Heybuucq, twaelf daeghen, maekende tsaemen XX^tich^ daeghen, ter LVI s. p^s^. sdaegs comt . LVI l.

Y. Item, betaelt Cornelis Piel, bailliu, ende Lucas Gheraedt, scepenen, reysende by laste van der wet, met mynen heere van Ghistelle, landhoudere, van den commis Obbenzuene, cuerheere, ende Mr Jan de Wilde, pensionnaris, al slants van Vuerenambacht, anne die van den lande van Bergambacht omme met hemlieden te adviseren by wat middele men zoude moghen beletten de insolentien van de quaetwillighen, beghonst op zekere gheestelyke persoonen, dus hier . LVI l.

Z. Item, betaelt den greffier Jorins, van, by laste van der wet, ghereyst thebbene tot Ghendt, op den XVII^en^ february, omme te consulteren de crimineele zaeke van Jan de Vos ende andere ghevanghe, ende andere affairen, daertoe ghevacieert acht daghen, te LVI s. p. sdaeghs. . . . . XXII l. VIII s.

AA. Item, betaelt Lucas Gheeraerdt ende Jan Maerten, scepenen, op den VI^en^ in meye LXVIII^tich^, by der wet ghedeputeert an Burchmeester ende Scepenen van Dixmude, omme te vernemen van zeker braecke die David Cnappaert aldaer zoude ghedaen hebben, daeromme ghevacieert een dagh. . . . V l. XII s.

BB. Item, betaelt Cornelis Piel ende Jornin, greffier, by laste van der wet, ghedeputeert op den XXIII^en^ meye LXVIII^tich^, an mynen heere den Burchgraeve van Ghendt, tot Atrecht, ende te Ryssele an mynen heere van Rassenghien, omme met hemlieden te communiqueren diversche affairen van dese stede ende anders, nopende de soldaden ende de cataloguen van de catholycken persoonen van Hondschote, daeromme ghevaciert, elc VIII daghen, te LVI s. p^s^. sdaechs, comt tsamen XLIIII l.

CC. Item, betaelt Cornelis Piel, baillu, Jacob Godscalc, voorscepene, ende Jornin, greffier, reysende, op den XXIX^en^ meye LXVIII, ten bescryven van commissarissen, Mrs Pieter de Cocq ende Lieven Snoucq, tot Loo, ghevacieert elc een dach, te LVI s. p^is^ sdaechs, comt . . . . . VI l. VIII s.

DD. Item, betaelt Lucas Gheeraerdt ende Jan Marten, by der wet ghedeputeert, op den XV^en^ in hoymaent, tot Alveringhem, omme aldaer te hooren zeker informatie ten laste van Pieter Loyssone, ghevanghen, elc LVI s., comt V l. XII s.

Item, betaelt Jornin, greffier, ghedeputeert tot Ghendt, omme te consulteren de criminele zaeke van Pieter Loyssone ende Joos Caelewaert, ghevanghene, metsgaders teiviel proces etc., VIII daghen, te LVI s. p. sdaechs, comt XXII l. VIII s.

Andere misen, uutgheven ende betalinghen angaende de presentwynen.

EE. Item, ghepresentert by mynen voorschreven heeren Loys van Havere, ontfangher van de exploicten van de Coninclycke Majesteit, ende Arnoult van Ackere, zynen adjoinct ende stedehoudere, commende, op den V^en^ juny 1567, by myne heeren van de wet, omme te verzoucken d'opseryvinghe van de goedinghen van de rebellen van Zyne Majesteit buuten den lande, te wetene den voornoemden ontfanghere drie cannen en zynen adjoinct II ende alzoo tzaemen vyf cannen, daer voren betaelt Charles van Dryncgam, weird in den Keisere, VI l.

FF. Item, ghepresenteert ten zelven daghe (XXIIII^en^ septembris 1567), joncheer Mahieu Rieel, landhoudere, Jan van den Bomgaerde, stedehoudere van den hoochbaillu, metsgaeders Mr Jan de Wilde, pensionnaris slandts van Vuerenambacht, commende by myne heeren van der wet nopende de iterative predicatie van die van de nieuwe religie, zes cannen wyns ende daer voren betaelt Maillaert Zoete, weerdt in de Zwaene, par billet, gheteeckent: de Wilde, VIII l. IIII s.

GG. Item, betaelt eenen messagier van den raedt van Vlaenderen, bringhende, op den XXVII^en^ der voorscrevene maendt july, zeker besloten brieven van den voorscreven raedt, met dry distincte placcaten, teene nopens de hantize ende conversatie met hereticque persoonen, tander inhoudende tlast van bescriven, overbringhen ende denoncieren van de goedinghen toebehoorende eenighe ghebannene ofte gheexecuteerde persoonen, ende tderde sprekende etc. . XXX s.

Ibid.

7.

1568 à 1569.

Sommaire. — *a.* Pierre Loyssone, étranglé et brûlé ; bris et pillage de l'église d'Alveringhem. — *b.* Pierre vander Brigghe ; même condamnation pour avoir voulu délivrer des personnes à Hazebrouck. — *c.* Jacques de Deckere, roué sur une croix de St. André ; complice de meurtres de prêtres. — *d.* Jacquemyne Smouts ; amende honorable pour n'avoir pas dénoncé J. de Deckere son mari. — *e.* Ghislein Baillie ; exécuté par la corde pour bris d'église. — *f.* Jean Mispelbolle ; id. ; id. — *g.* Jacques Brigman, amende honorable pour avoir suivi les prêches. — *h.* Mathieu Blare, exécuté par la corde pour bris. — *i.* Jean Gheerstecoorne ; id. ; id. — *k.* Jacques van Hende ; id. ; id. — *l.* Jean Oudaert, exécuté par la corde pour avoir été à Wattrelos avec Jean Denys. — *m.* Demande d'avis des jurisconsultes à Gand sur les procès de Martine Salomé ; Jean Oudaert ; Philippe du Prés et Gilles de Meyere. — *n.* Échevins envoyés à Houtthem pour prendre des informations sur Jean Mispelbolle, Mathieu Blare et Jean Gheerstecoorne. — *o.* Id., à Crombeke sur Martin de Vos. — *p.* Id., à Rousbrugge sur Omer Vleesch.

Cap. II. Van ordinaire mysen van criminele executien.

A. Item, ten zelven daghe, 7 septembris 1568, recht doende up den persoon van Pieter Loyssune, omme dieswille dat hy hem vervoordert hadde te volghen de nieuwe predicatien, met eenen spiet, bovendien te ruineren de beelden ende chiraigen binnen der kercke van Alveringhem, metsgaders hulpich gheweest thebbene in diversche infractien ende pillaigen ghedaen op den landsman, es, ter maninghe van den voornoemden bailliu, ghecondempneert gheweest, ghestelt te wordene, by den officier crimineel, voor tstadhuus deser stede, ende aldaer gheexecuteert te zyne metten stroppe ende viere, met confiscatie van alle zyne goedinghen, dus hier ghelycke somme. . . . . VIII s.

B. Item, ten zelven daghe, 7 septembris 1568, recht doende op den persoon van Pieter vander Brigghe, omme dieswille dat hy hem vervoordert hadde te trecken naer Hazebrouck, met diversche quaetwillighe, omme te verlossen uut hechte van vanghenesse, zeker jonckman, hem onbekent, metsgaders heeft oock zyne complicen vermaent omme te treckene oostwaerts, omme aldaer den landsman te straffene, met meer andere zyne delicten, es, ter maninghe van den voornoemden bailliu, ghecondempneert gheweest ghejusticieert te zyne metten stroppe ende viere, met confiscatie alsvoren, dus hier . . . . . VIII l.

C. Item, recht doende op den persoon van Jacob de Decker, omme dieswille dat hy hem vervoordert hadde te volghen de nieuwe predicatie, met een busse, bovendien heeft hem vervoordert te helpen pillieren de waepenen met de quaet-

willighen, ende daerenboven mede gheweest in diversche moorden van eenighe pasteuren, met meer andere zyne delicten, es ter maninghe van den voorschreven bailliu, ghecondempneert gheleet te wordene by den officier crimineel, op een schavot, voor tstadhuus deser stede, ende aldaer op een bourgonsch cruus gherabraect te werden, datter de doodt naer volght, met confiscatie van alle zyne goedinghen, op den XXX octobris 1566, dus hier. . . . . VIII L.

D. Item, recht doende op den persoon van Jacquemyne Smouts, huusvrouwe van Jacob de Deckere, omme dieswille dat zou ghebleven es in ghebrecke, te tyden als Camerlinck, met meer andere zyne complicen thaeren, huuse waeren zonder tzelve den officier van der plaetse te kennen te gheven, es, ter maninghe van den voorscreven bailliu, ghecondempneert gheweest, te compareeren in opene ende ghebannen vierschaere, met een tortse in huer handen, op den XVIII^en^ december 1567, dus hier . . . . . VIII L.

E. Item, ten zelven daeghe, recht doende up den persoon van Ghislein Baillie, omme dieswille dat hy hem vervoordert hadde, in den zomer LXVI, ter ruyneren in diversche kercken, de beelden ende chiraigen, met meer andere zyne delicten, es ter maninghe van den bailliu, ghecondempneert gheweest ghejusticieert tzyne metter coorde, met confiscatie van alle zyne goedinghen, dus hier. . VIII L.

F. Item, recht doende op den persoon van Jan Mispelbolle, omme dieswille dat hy hem vervoordert hadde, in den zomer XVe LXVI, op onsen Vrouwen dach, half ougst, te gaene binnen diversche kercken ende cloosters, aldaer hy was ruynerende de beelden ende chiraigien, met meer andere zyne delicten, es ter maninghe van den voorscreven bailliu, ghecondempneert gheweest gheexecuteert te zyne metter coorde, datter den dood naer volcht, met confiscatie van zyne goedinghen, op den XXIII december 1568, dus hier . . . . . VIII L.

G. Item, recht doende op den persoon van Jacob Briggheman, omme dieswille dat hy hem vervoordert hadde te volghen de nieuwe predicatien, es ter maninghe van den voorscreven bailliu, ghecondempneert te compareeren in opene ende ghebannen vierschaere, ende aldaer Gode van hemelryck, heere ende wet, uuter naeme van justitie, verghevenesse te bidden, op den XXVI^en^ february 1568, dus hier . . . . . VIII L.

H. Item, recht doende op den persoon van Mathys Blaere, omme dieswille dat hy hem vervoordert heeft te gaene binnen diversche kercken, met eenighe zyne complycen, ende aldaer brekende ende ruynerende de chiraigen der zelver kercken, nietmin segghende tot zyne complycen, « Brict stout, ic hebbe commissie dat wy tzelve doen moeten, » met meer ander zyne delicten, es, ter maninghe van den voorscreven bailliu, ghecondemneert gheweest ghejusticieert te zyne metter coorde, met confiscatie van zynen goede, op den IIII^en^ maerte 1568, dus . . . . . VIII L.

I. Item, ten zelven daeghe, rechte doende op den persoon van Jan Gheerstecooren, omme dieswille dat hy hem vervoordert hadde met een stock, binnen diversche kercken, te ruyneren ende breken de chiraigen, als namelick binnen Ghiverinchove, met meer ander zyne delicten, es, ter maninghe van den voorschreven bailliu, ghecondempneert ghejusticieert te zyne metter coorde, zoo dat er de dood naer volcht, met confiscatie van al zyne goedinghen tot proffyte van Zyne Majesteit, ofte diet metten rechte toebehoort, dus . . . . VIII l.

K. Item, recht doende, ten zelven daeghe, 22 april 1569, naer Paesschen, op den persoon van Jacob van Hende, omme dieswille dat hy hem vervoordert hadt te gaene binnen diversche kercken ende cloosters, met een hapkin, ende aldaer te ruyneren de beelden ende chiraigen, met meer andere zyne delicten, es ter maeninghe van den voorscreven bailliu, ghecondempneert ghejusticieert te zyne metter coorde, met confiscatie van alle zyne goedinghen, dus hier VIII l.

L. Item, ten zelven daghe, 22 april 1569, naer Paesschen, recht doende op den persoon van Jan Oudaert, omme dieswille dat hy hem vervoordert hadde, int jaer LXVI, met eenighe rebellen ende wederspannighe de Conynclycke Majesteit, te trecken met eenen Jan Denys, tot Waterlos, alwaer hy met zyne complycen vluchten moest up den torre, met meer andere zyne delicten, es, ter maninghe van den voorschreven bailliu, ghejusticeert metter coorde, met confiscatie van zynen ghoede, dus comt hier de somme van . . . . . VIII l.

Cap. IIII. Van voyagen.

M. Betaelt Jan Maerten, scepenen, metsgaeders Jan Gheraert, clercq van weesen, ghedeputeert, op den XXIII^en^ septembris 1568, tot Ghendt, omme met gheleerden te consulteren de crimineele processen van Martineken Salomé, Jan Oudaert, Philips du Pres ende Gillis de Meyere, daer toe zy ghevaciert hebben VIII daeghen, elc te LVI s. sdaeghs, compt . . . . . XLIIII l. XVI s.

Item, betaelt Jan Buedaert ende Lucas Gheraert, scepenen, metgaders Jornin, greffier, ghedeputeert an scepenen ende cuerheers slants van Bergambacht, volghende huerlieder bescriven, omme met hemlieden te verhandelen nopende de fameuse ghescriften ofte libellen, onlancx ghesayt, comt elc XXVIII s., dus hier . . . . . IIII l. IIII s.

N. Item, den XXIIII^en^ decembris LXVIII, Pieter Vasseur ende Jan Maerten, scepenen, metgaeders Jan Gheraert, clercq van weesen, ghedeputeert tot Houthem, ende aldaer ghehoort informatien ten laste van Jan Mispelbolle, ghevanghen, comt . . . . . VIII l. VIII s.

Item, Jan Buedaert ende Lucas Gheeraert, scepenen, ghedeputeert op den VI^en^ january tot Ghiverinchove, omme aldaer te hooren informatie ten laste Mathys Blaere ende Jan Gherstecooren, elc LVII s., comt . . VI l. XII s.

O. Item, den XX^en^ july, Pieter Vasseur ende Jan Buedaert, scepenen, ghedeputeert tot Crombeke, omme te hooren informatien ten laste Maerten de Vos, ghevanghen, elc LVI s., comt . . . . . V l. XII s.

Item, den XXIIII^en^ july, Pieter van der Eecken ende Jan Buecht, scepenen, ghedeputeert andermael tot Crombeke, omme ander diversche oorconden te hooren ten laste van den voorscreven Vos, comt alsvoren . . . . V l. XII s.

P. Item, betaelt den voorscreven Piel, bailliu, Jacob Godscalc, voorscreven ghedeputeert te Poperinghe ende Crombeke, omme hemlieden t'enquesteeren op de kerckbraecke gherommetteert by eenen Maerten de Vos, ghevanghen, daertoe ghevaciert elc II daghen. . . . . XI l. IIII s.

Item, voornoemden Piel, bailliu, ende Jan Buedaert, schepenen, ghedeputeert te Rousbrugghe, omme informatie te hooren ten laste van Omaer Vleesch, ghevanghen. . . . . V l. XII s.

Ibid.

—

8.

1569–1570–1571.

Sommaire. — *a.* Guillaume van den Bussche, exécuté par le feu ; collecte de 3 millions ; érection du temple. — *b.* Lauwers Pepershooft ; id. ; fréquentation des prêches d'un apostat, nommé Henri, avec persistance dans ses opinions. — *c.* Willem Bevelen, id. ; fréquentation des prêches illicites ; enfant baptisé à la manière réformée ; persistance dans ses opinions. — *d.* André de Vos, exécuté par le glaive pour avoir convoyé le prédicant Pierre Heisebert (sic) ; aidé aux bris de Vicogne et Stuyvekenskerke. — *e.* Jean de Wilde, id. ; fréquentation des prêches illicites, etc. — *f.* Jean Herwyn, fustigé pour avoir favorisé l'évasion de 6 prisonniers. — *g.* Ghislain Triere, exécuté par la corde ; bris à Herzeele, etc. — *h.* Information à Rousbrugghe sur Omer Vleesch. Idem à Houtkerque et Rexpoede sur Ghislain Triere. — *i.* Demande d'avis sur le procès de Jean Herwyn et Omer Vleesch. — *k.* Sur le procès de Lauwers Pepershooft. — *l.* Id. sur celui d'Omer Vleesch.

Cap. II. Van de ordinaire misen van criminele executien.

A. Item, op den XIX^en^ octobre 1569, recht doende op den persoon van Willem van den Bussche, omme dieswille dat hy hem vervoordert heeft in voorleden tyden te frequenteren de nieuwe illicite predicatie van eenen Sebastiaen Matte, by nachte ende tontyden, voor de ghepretendeerde tollerentie ende oock daer naer, ende oock ter neerstigher bede van den zelven predicant te

collecteren alhier de penninghen dienende tot erectie van eenen tempel, werckende oock een dachwerck int decken met stroye van den zelven tempele, ende ten surpluze ghemelt wesende naer de ceremonien van de zelve nieuwe religie, ende uuterlick persisterende by zyne erroneuse opinie, hebben hem by laste van den hove, wesende neffens Zyne Excellentie, ghecondempneert gheexecuteert te werden met den viere, met confiscatie van goede, dus hier VIII L.

B. Item, ten voorscreven daeghe, recht doende op den persoon van Lauwers Peetershooft, omme dieswille dat hy hem vervoordert hadde te volghen ende frequenteren de nieuwe illicite predicatie van eenen broeder Hendric, apostael, ende namelyck tot in de prochie van Sinte Rycquiers, in Vuerenambocht, nuttende aldaer, met ander persoonen, het nachtmael, persisterende oock by zyne erroneuse opinien, hebben den zelven, by laste van den hove alsboven, ghecondemneert levende gheexecuteert te werdene met den viere, met confiscatie van goede, dus hier . . . . . VIII L.

C. Item, ten voorscreve daghe, recht doende op den persoon van Willem Bevelen, omme dieswille dat hy hem hadde vervoordert te frequenteeren de nieuwe ghereprobeerde predicatie, ende aldaer een zyn kyndt doende doopen, vilipenderende voorts alle ceremonien van der heilighe, catholicque roomsche kercke, ende persisterende by zyne erreuren, hebben den zelve, by laste van den hove, alsboven ghecondempneert gheexecuteert te werden levende metten viere, met confiscatie van goede, dus hier . . . . . VIII L.

D. Item, ten voorscreven daeghe, recht doende op den persoon van Andries de Vos, omme dieswille dat hy hem vervoordert hadde te frequenteren de voorscreve nieuwe predicatie, ende naer d'interdictie van diere te haelen, te waeghen, eenen Pieter Heisebaert, predicant, omme te commen predicken t'Alvergheem kermesse, wesende zyne complicen, verwapent met stocken ende bassen, bovendien gheconvoyeert hebbende de beeldestormers tot Vicoigne ende Stuyvenskercke, helpende aldaer oock de beelden demolieren ende afwerpen, hebben, den zelven ter maeninghe van den bailliu, ghecondempneert by laste van den hove alsboven, gheexecuteert te werdene met den zweerde, met confiscatie van goede, dus hier . . . . . VIII L.

E. Item, ten voorscreve daeghe, recht doende op den persoon van Jan de Wilde, omme dieswille dat hy hem vervoordert hadde te frequenteren de voorscreve illicite predicatie, convoyeerende den predicant Matte, verwapent met eene busse, tot Rousbrugghe, bovendien te houden een zyn kyndt, zonder dat tzelve kindt ghedoopt was, tot den tyt van zynder apprehensie, hebben den zelven, by laste van den hove alsboven, ghecondempneert gheexecuteert te werden met den zweerde, met confiscatie van den goede, dus hier . . . . VIII L.

F. Item, den XXX^en^ december 1569, recht doende op den persoon van Jan Herwyn, omme dieswille dat hy ghecommitteert wesende ter cepirage deser stede ende heerlichede, hem vervoordert hadde te laeten ontmaecken uut vanghenesse zeker zes ghevanghene, hebben den zelven, by laste van den hove als boven, ghecondemneert ghegheesselt te werden tot den loopenden bloede, met eenen bast aen zynen hals, ende voorts ghebannen uut den lande ende provincien van Zyne Majesteit, ten eeuwighen daeghe, met confiscatie van goede, dus hier VIII L.

G. Item, ten voorscreven daghe, 14 meye 1570, recht doende op den persoon van Gallein Triere, omme dat hy hem vervoordert hadde, in de voorleden troublen, ten diverschen stonden, te frequenteren de nieuwe illicite predicatien verwapent met eene busse, ende namentlyck int jaer 1566, tot Rousbrigghe, gheaccompagniert de beeldestormers tot Herzeele, hebbende eene busse op zyne schouderen met een ghevierde lompe, tot Rexpoede, als men de beelden aldaer ruyneerden, hebbende voor gheweere een ruylynck up zyne schouderen, ghenouch betooghende bevelsman van hemlieden te zyne, hebben den zelven ghecondempneert gheexecuteert te werden metter coorde, met confiscatie van goede, dus hier. . . . . VIII L.

Cap IIII. Van de voyagen.

H. Item, op den eersten october 1569, Franchois Peussen met Marcx de Crauwelaere, stedehoudere van den bailliu, ghedeputeert tot Rousbrigghe, omme aldaer te hooren d'informatie op tleven, hantize ende conversatie van Omaer Vleesch, ghevanghen, ten pryse van LVI s. elc . . . . V L. XII s.

Item, den XXVI^en^ october 1569, Cornelis Piel, bailliu, ende Baert, greffier, ghedeputeert als booven tot Rousbrigghe, omme aldaer by laste van den hove te recolleeren joncheere Simphoriaen van Ghistelles, ende ander oorconde daer te vooren beleed op de kerckbraecke ten laste gheleit den voorscreven Omaer Vleesch, ten pryse als vooren, vachierende elc eenen dagh . . . V L. XII s.

Item, op den X^en^ january 1569, den voorscreven Cornelis Piel, bailliu, Franchois Puessen ende Hendrick van den Stalle, scepenen, ghedeputeert tot Rousbrigghe, omme anderwarf informatie te hooren op tleven ende conduicte van den voornoemden Omaer Vleesch, vachierende elc een dach, ten prise als voren, comt . . . . . VIII L. VIII s.

Item, op den XIX^en^ april 1570, Cornelis Piel, bailliu, Lucas Meeze, scepenen, metsgaders Baert, greffier, ghedeputeert tot Houtkercke omme aldaer te bezitten informatie op tleven, conduicte ende conversatie van eenen Guislein Trier, ghevanghen, vachierende conjunctelick een dach, comt elc van hemlieden, mits dat zy ghedeputeerden defrayeerden de persoonen commende in oorcondscipe, LVI s. . . . . VIII L. VIII s.

Item, op den XXIX april 1570, Hendrick van den Stalle en den voorscreven Baert, greffier, ghedeputeert tot Rexpoede, omme aldaer van ghelycke te hooren informatie op de conduicte van den voorscreven Ghislein Triere, vachierende elck een dach, ten pryse als boven. . . . . LVI s.

I. Item, betaelt op den X^en^ october 1569, den voornoemden Franchois van der Stalle, messagier, van gheweest thebben tot Bruessele, beweeghende aldaer in den raedt, wesende neffens Zyne Excellentie, de crimineele processen van Jan Herwyn, cepier, Omaer Vleesch, beede ghevanghen, vachierende in de zelve voyage XII daghen, te pryse als boven van XXIIII s. sdaeghs. XIIII l. VIII s.

K. Item, up den XVIII october, betaelt Nicasius Spieghels, messagier van de escurye der Conynclycke Majesteit, ghebracht hebbende an myne heeren van der Wet, briefven commende van weghens myne heeren van den rade neffens Zyne Excellentie, daer inne gheslooten waeren de crimineele processen van Lauwers Popershooft ende andere ghevanghen . . . . . III l. IIII s.

L. Item, betaelt op den XXVI october, den voornoemden Stalle, messagier, van gheweest thebben met den bailliu ende Baert, greffier, tot Rousbrigghe, omme aldaer te recolleeren zeker oorconden ten laste van Omaer Vleesch, XII s.

Ibid.

9.

1571 à 1574.

Sommaire. — *a.* Jean Pollet, fustigé et banni pendant 50 ans pour s'être rendu l'intermédiaire entre les refugiés d'Angleterre et de la Flandre ; transport de lettres, argent, meubles, etc. — *b.* Josse Tam, anabaptiste, exécuté par le feu. — *c.* Roland Rouf, calviniste, exécuté par le feu. — *d.* Pacho Thibault, complice des conspirateurs contre Nieuport. — *e.* Antoine de Pape, complice de la conspiration contre Nieuport. — *f.* Jean Boy, condamné à l'amende honorable pour avoir donné asile à Mathieu Ameloot, hérétique et malfaiteur. — *g.* Martin Schepen, anabaptiste, exécuté par le feu. — *h.* Guillaume Malen (sic), complice de la conspiration de Nieuport, fustigé et banni pour 20 ans. — *i.* François Valkenaere, hérétique persistant ; exécuté par le feu. — *k.* Pierre Waels, roué sur une croix de S. André, chef et meneur dans tous les méfaits commis à Houtkerque, Reninghelst, Hondschoote, etc. — *l.* Demande d'avis sur les procès de Jean Pollet, Josse Tam et Pierre van de Lamote. — *m.* Id ; id. — *n.* Communication au Conseil de Flandre des lettres saisies sur Jean Pollet. — *o.* Arrestation par le lieutenant du bailli de Flandre de Guillaume Ghyselin et Mathieu de Rycke. — *p.* Information à Alveringhem à la charge de Pierre Buchave. — *q.* Id. à Rousbrugghe à la charge de Jean Boy.

Cap. II. Van de ordinaire misen van criminele executien.

A. Eerst, betaelt voor de maeltyden van heere ende wet, crimineelyck recht doende, te VIII l. p. elcke maeltydt, in diversche instantien zoo hier naer volcht: Als op den XV^en^ september 1571, recht doende in den persoon van Jan Pollet, de zone Michiels, gheboren van Belle, omme dieswille dat hy hem vervoordert hadde ten diversche stonden, te transporteren tot binnnen der stede van Calais, communicatie hebbende aldaer met diversche gheexpatrieerde persoonen unten lande van Zyne Majesteit, ter causen van de voorgaende troubelen, beschikkende al zulcke briefven ende partyen van goedinghen als de zelve hem waeren committerende, aen andere persoonen residerende binnen desen lande, niet jeghenstaende nochtans dat allen handel, communicátie ende ghemeens met dierghelycke persoonen, by placaete van weghen de Coninclyke Majesteit uutghesonden, strictelyck, up groote peyne, gheinterdiceert staet, scepenen ende ceurheers, ter maninghe van den bailliu, hebben den zelven ghecondemneert ghegheesselt te werden op zyn bloot lichaeme, tot den loopende bloede, metgaeders ooc ghebannen buuten den lande ende graefscepe van Vlaenderen den termyn van X jaeren, daerinne niet te commen ghedurende den zelven tydt, up de peyne ghegheesselt ende herbannen te worden buuten den voornoemden lande, den termyn van vichtich jaeren, met confiscatie van alle zyne goedyghen, ten profyte van den heere ofte den ghonne diet metten rechte toebehoordt, dus VIII l.

B. Item, op den V^en^ octobre 1571, recht doende in den persoon van Joos Tam, gheboren van Belleghem, in Curtryckeambacht, omme dieswille dat hy hem vervoordert hadde tabsenteren ende vervremden van der heilighe Catholycke roomsche kercke, adhererende d'illicite ende ghereprobeerde secte van de herdoopers, overzulex in vilipidentie van de voornoemde kercke, hem hebbende laeten iterativelyck het doopsel administreeren by zyne voornoemde erroneuse opinie, hebben den zelven ter calengie van den bailliu ghecondemneert, volghen de placcaten der Coninclycke Majesteit, gheexecuteert te worden metten viere, confisqueerende alle zyne goedinghen ten proffyte van den heere ofte diet met rechte toebehoordt, dus hier . . . . . VIII l.

C. Item, ten voorschreven daeghe, recht doende up den persoon van Roelandt Rouf, omme dieswille dat hy hem vervoordert hadde, tabsenteren van de voornoemde heilighe roomsche catholicke kercke adhererende d'illicite ende ghereprobeerde secte van Calvinus, zonder eenigsins thebben willen scheeden van de voornoemde zyne erreuren ende dwalinghen, hebben den zelven, ter calengie van den Bailliu, in conformiteit van den placate van der Majesteit up tstick der heresie uutghesonden, ghecondemneert gheexecuteert te worden metten viere, met confiscatie van zynen goeden ten profyte van den heere ofte diet metten rechte toebehoordt dus . . . . . VIII l.

D. Item, op den IIIen april 1573, recht doende, om dieswille dat eenen Packo Thibault, de zone Walrans, gheboren van Armentières, saywerker van zynen style, in vanghenesse overleden, hem in zyn leven vervoordert hadde te conspireeren met andere grassateurs ende quaetwilleghe, tot innemen ende overvallen de stadt van Nieupoort, ten dien fyne vergadert thebbene in zeker pachtgoet in Nieucappelle, hoop ghemaect hebbende, tot XXX persoonen ofte meer, verwaepent met pistolletten, rapieren ende andere gheweeren, etende ende drinckende ter zelver plaetse met anderen, paesschen dach ende smaendachs daer naer, ten welcken daeghe hemlyden de tydinghe ghebrocht wierdt by eenighe huerlieder complycen, dat den baillin van Nieupoort uut zeeker schip ontweldicht hadde huerlieder wapenen, al by den welcken huerlieder conspiratie ende voornemen gheinterrompeert was, zonder dan of de denunciatie ghedaen thebben an justitie, overzulex ghecommitteert hebbende terime van lese Majesteit, hebben ter calengie van den Bailliu, het doode lichaeme van den zelven Packo ghecondemneert ghetransporteert ende ghehanghen te werden ter ordinaire plaetse patibulaire, confisquerende al zyn goedt ten profyte van den heere ofte diet metten rechte toebehoort, dus . . . . . VIII l.

E. Item, ten voorschreven daeghe, recht doende op den persoon van Anthonius de Pape, gheboren van Chievres, in Henegauwen, omme dieswille dat hy hem vervoordert hadde in communicatie te commen, by vorme van conspiratie met ander zyne complicen, van tinvaderen der stede van Nieupoort, ende namelyck met eenen Jan de Nayn, dewelcke hem zeyde datter vreemde tydinghen waren, hy Nayn hem toezeyd topenbaeren, zoo verre hy hem te zeckeren daeghe vynden wilde in zeker pachtgoedt binnen de prochie van Nieucappelle, alwaer men hem zoude stofferen van wapenen, overzulex heeft den zelven Pape, teender stont in den avont, ontrent den X hueren, met andere zyne complicen, hem op den wech ghevonden omme te gaene naer de voorschreve hofstede, nemaer ghecommen zynde ontrent de herberghe ghenaemt St. Jooris, hem beduchtende van arch, es te rugghe naer huus ghekeert, zonder dan of nochtans tadvertentie an justicie ghedaen thebbene, ghenouch daer by betoocht hebbende fauteur te zyn van den voornoemden conspirateurs, hebben den zelven, ter calengie van den bailliu, ghecondemneert gheexecuteert te zyne metten baste, met confisquatie van goede ten profytte van den heere ofte diet metten rechte toebehoort, dus . . . . . VIII l.

F. Item, ten voorscreve daghe, recht doende up den persoon van Jan Boy, omme dieswille dat hy hem vervoordert hadde te verhueren zeeker zyn huus, aen eenen Mathys Aemeloot, ghesuspecteert van heresie ende ghenouch gheconvinqueert van gheconspireert thebben jeghens de publicque tranquilleteyt, zonder dat den zelven Ameloot hem exhibeerde attestatie van zyne leste domi-

cilie ende reconciliatie, contrarie de voorghebod·n alhier ghepubliceert, hebben den zelven, ter calengie van den bailliu, ghecondemneert te compareren in open ghebannen vierschaere, blootshoofts, onghehort met een tortse van een pont onghebrant was in zyne handen, knielende op beede zyne knien, biddende Gode van hemelryck, heere ende wet, unter naeme van Justicie, verghevenesse, metgaders te gaene, Assensioens daeghe, met de zelve tortse in zyn handen, voor de processie in zyn lynwaed, hoorende in ghelycken staet den dienste van der hoochmesse ende sermoen, laetende betvoorts dezelve tortse ter decoratie van den heilighen Sacramente, ende bovendien ghecondemneert in de boete van XXX ponden parisis, d'een helft ten proffytte van den heere, ende d'ander van den aermen, met interdictie van dierghelycke niet meer te doene op arbitraire correctie, dus . . . . . VIII L.

G. Item, den XXIX july 1573, recht doende op den persoon van Maerten Schepen, de zone Roelants, gheboren van Rousselaere, omme dieswille dat hy hem vervoorderf hadde zeker langhen tyt t'absenteren ende vervrempden van de heilighe catholicque roomsche kercke, adhererende de illicite secte van anabaptisten, ende zulex in vilipidentie van de voornoemde catholicque gheloove ende van den Sacramente van den doope, hem iterativelick hebbende laeten doopen contrarie der institutie der voornoemde kercke, persisterende bovendien by de voornoemde zyne erroneuse opinie, niet jeghenstaende hy by diversche gheestelicke persoonen begroet es gheweest, by goddelicke ende theologicque argumenten, tot resipiceren, hebben den zelven ghecondemneert, in confermiteyt van den placate Sconinex ons gheduchten heere, upt faict van de heresie uutghezonden, gheexecuteert te worden metten viere, met confiscatie van ghoeden, dus hier. . . . . VIII L.

H. Item. ten voorscreven daghe, recht doende op den persoon Guillame Manteu, de zone Jans, gheboren van Valencyne, saywerker van zynen style, omme dieswille dat hy hem vervoordert hadde, tontyden ende in den hooghen avont, vergheselschept met andere quaetwilleghe ende oproereghe persoonen, concept ghehadt hebben te vergaederen in grooten ghetalle, in zekere hofstede, in de prochie van Jonccappelle in Veurenambacht, ende van daer hemlieden ghezamentlyck te transporteren naer de stede van Nieuport, om de zelve forselyck te surpreneren ende inne te nemen, hem te vinden op den wech treckende naer de prochie Jonccappelle voornoemt, met ander gheselschap, zonder nochtans in communicatie met de zelve gheweest thebben van eenighe hostyle machinatie, hem beduchtende van arch, zo hy zeyde, is te rugghe wederomme naer huus ghekeert, zonder nochtans zulex justicie te denunchieren nochte te kennen te gheven, hebben den zelven, ter calenge van den bailliu, ghecondemneert ghegheesselt te worden met scherpe roeden, up zyn bloot lichaeme, totten loopende

bloede, staende alvoren gheschavoteert voor tstadhuys deser stede, den termyn van eene halfve huere, metten baste an zynen hals, ende voorts ghebannen buuten den lande ende graefscepe van Vlaenderen den termyn van XX jaren, met interdictie van daer inne niet meer te commen ghedurende den zelven tydt, dus . . . . . VIII L.

I. Item, den X^en^ october 1573, recht doende op den persoon van FRANCHOIS VALCKENAERE, f^s^ FRANS, gheboren van Hondschote, omme dieswille dat hy hem vervoordert hadde te vervrempden van de hantyse der heilighe catholicque roomscher kercke, adhererende an de ghereprobeerde ende illicite religie, persevererende by zyn voornoemde erroneuse opinie, zonder wederomme te willen keeren totten schoot der voornoemde catholicque kercke, hebben den zelven ghecondemneert gheexecuteert te worden metten viere, al naer den uutwysen van de placaten sconincx ons ghedughts heere op tfaict van de heresie uutghesonden, met confiscatie van alle zyne goedinghen, dus comt hier . VIII L.

K. Item den XVI^en^ sporcle 1573 recht doende up den persoon van PIETER WAELS, f^s^ PIETER, gheboren van Houtkercke, in Bergambacht, omme dieswille dat hy, in tjaer LXI op den VI octobris, by den inquisiteur TYTELMAN inghedaecht wesende ter cause van de religie, ende daer naer by vulle contumatie ghebannen, hem vervoordert hadde int jaer XVII, niet jeghenstaende zyne voorscreve banscure, te vinden binnen den lande ende graefscepe van Vlaenderen, metsgaders te volghen ende vore te staene de predicanten van de ghereprobeerde ende illicite leeringhe van CALVINUS, als namentlyck PIETER HAZAERT, SEBASTIAEN MATTE, JAN MICHIELS ende andere, daer naer, alzo texercitie van de voornoemde religie by der oudheit in den lande van herwaertsover verboden wierdt, houdende zyne residentie als nu in Inghelant ende aldanne in Vranckerycke, pratiqueerende alle faustie machinatien tenderende tot inquietatie van de publicque tranquilliteit, metgaders tot vercranckinghe van de hoochheit van Zyne Majesteit, ende namelyck ghesuborneert hebbende eenen JAN VAN DER CAMERE, gheseit CAMERLYNC, BALTEN NAUWYNCK, eenen gheseidt HOOGHE VAN ZETTE, PIETER CROP ende andere facinoreuse persoonen, alzo de zelve te zynen verzoucke ghecommen waeren binnen der stede van Bouloignen, an eenen joncheer JACQUES VAN HUELE, gheboren van Brugghe, hem lovende te wesen de godsaelighe oudtheid van de nieuwe religie, omme met stercker handt ende ghezelschap, binnen Vlaenderen, de kercken te rooven ende de priesters ende justitie doot te smyten ende massacreren, in der voughen dat zulex by hemlieden ghedaen wierdt an den pasteur van Hondschote, metgaders de ooren afghesneden van den pasteur van Houtkercke ende Oostcapel, ende andere diversche horible faicten by zyn toedoen gheperpetreert, als de dienaers van den stedehouder van den souverain baillin

van Vlaenderen, ten huuse van eenen Jacob Onbolf, in Houtkercke, vermoort te hebbene, den pasteur der parochie van Reninghelst met den capelaen, naer dien zy d'ornamenten der voornoemde prochie kercke van Renynghelst, ende van andere circonvoisine prochiekercken, afghebrant ende afgheworpen hadden, versmoort in twater, ende bovendies al voorscreven es, hem medeghevoucht hadde met de ghonne die onlancx herwaerts, te weten int jaer 1572, gheconspireert hadden, ten beleede van eenen Jacob Baert, capitein, te surprenderen de stede van Nieupoort, ende de zelve, naer dien zy vermoort zouden hebben alle de ghonne die heurlieder te dien wedersporich zouden gheweest hebben, te leveren in handen van de rebellen van Zyne Majesteit, ten zelven fyne den voornoemde Waels hem ghevonden hebbende in twee distincte plaetsen, alwaer de voornoemde conspirateurs hoop ghemaect hadden, alleenelick verberdende de guyde van huerlieder capiteyn omme de voornoemde huerelieder gheconciepierde surprinse ter executie te legghen, als namentlyck ten huuse van eenen Andries Kaillou, binnen de prochie van Oudtcappelle, metgaders ten huuse van eenen Christiaen Parmentier, binnen de prochie van Meris, by Belle, hebben den zelven ter respecte van de voornoemde zyne execrable delicten ende andere, dan of de sententie ten zynen laste ghepronunchiert, de particulariteit es behelsende, ter maninghe van Cornelis Piel, Bailliu, ghecondempneert levende gherabract te worden op een St. Andries cruus, met confiscatie van alle zyne goedinghen, dus hier . . . . . VIII l.

Cap. III. Van extraordinaire mysen.

L. Betaelt, op den XII^en^ septembre 1571, Mr Jan de Blazere, Pieter Lippens, Anthonius Schorman, advocaten in den raedt van Vlaenderen, metgaders M^er^ Franchois van Zevecote, procureur, over huerlieder advisen ghegheven in de criminele processen van Jan Pollet, Joos Tam ende Pieter van de Lamote, ghevanghen, elc III l. II s. parisis, comt tsaemen . . . . . IX l. VI s.

Cap. IIII. Nopen de voyagen.

M. Item, den XXIII^en^ augusty 1571, den voornoemden Christiaen Baert, greffier, ghedeputeert als boven tot Ghendt, omme aldaer te consulteren met gheleerde, de crimineele processen Jan Pollet, Joos Tam ende Pieter de Lamote, ghevanghen, vacierende zeven daeghen, ghaens ende keeren besoignerende ten pryse van LVI s. p. sdaeghs . . . . . XIX l. XII s.

N. Item, op den IIII^en^ hoymaent 1572, Lucas Meeze, schepenen, ghedeputeert als boven tot Ghendt, an myne heeren den procureur generael van Vlaen-

deren, hem te kennen ghevende hoe dat den bailliu van Hondschote gheapprehendeert hadde eenen Jan Pollet, gheboren van Belle, over den welken bevonden waeren diversche missiven commende uut Inghelant van gherefugieerde persoonen uut dese landen, ter cause van voorleden troublen, addresserende an persoonen binnen desen lande noch residerende, tinhouden van diere, met mynen voornoemden heere communiqueren, vachierende VII daghen ten pryse van LVI s. p. sdaeghs, comt hier . . . . . XIX l. XII s.

O. Item, op den XXVIIIen november 1572, den voornoemden Meeze, ghedeputeert als boven tot Vuerne, omme aldaer te consulteren met Mr Gillis Blomme, greffier, metgaders Jan de Wilde, pensionnaris slandts van Vuerenambacht, weghens tghevanck ghedaen by den stedehouder van den souverain Bailliu van Vlaenderen, van Willem Ghyselen ende Mahieu de Rycke, cuerbroeders van Hondschote, wel ende te rechte ghedaen was, vachierende twee daeghen, ten pryse van LVI s. p. sdaeghs, comt. . . . . V l. XII s

P. Item, op den VIIen january 1572, Pieter Vasseur metgaders Pieter van den Eecke, schepenen, ghedeputeert als boven tot Alverghem, in Veurenambacht, omme aldaer te bezitten informatie ten laste van eenen Pieter Buchave, vacierende elc eenen dach, te LVI s. p. sdaeghs. . . . . V l. XII s.

Q. Item, den XIIIen in april 1573, den voornoemden Lucas Meeze, Joos Oulters, scepenen, ende Baert, greffier, ghedeputeert alsboven tot Rousbrigghe, omme aldaer te hooren informatie op ende ten laste van Jan Boy, ghevanghen, vachierde elc een dach, te LVI s. p. sdaeghs, comt . . . . VIII l. VIII s.

Ibid.

C.

COMPTES DE CONFISCATIONS.

Recepte des biens des personnes ayant tenu leur résidence en la ville et seigneurie de Hondschoote.

Chrétien Meinghe,
David Cnappaert,
Cornille Haelovere, } consignés en ladicte ville.

Olivier Charteel, exécuté à Ypres avant la venue de Son Excellence.
Sa femme demeurant présentement à Hondschoote.

Jacques Scroy, le jeune
Antoine Chocquaert, } bannis.

La femme de ce dernier à Hondschoote.

Paul Schelewaert,
Sa femme,
Pierre Springheel,
Sa femme,
Martin Thieulin,
Sa femme,
Jacques de Wilde, } bannis.

Sa femme, présentement à Hondschoote.

Denis Valckenberghe,
Guillaume Herwyn,
Pierre Boully, } bannis.

La femme de Pierre Boully, à Hondschoote.

Charles Boully,
Jean vander Straten, } bannis.

Josse Bouden.
Maistre François de Cas, banni.

Et si avant qu'il touche les biens des personnes suyvans, lesdictes sont trouvez n'avoir aulcuns biens, comme il appert par pluisseurs attestations des cuerheers et eschevins dudict Hondtschote, assçavoir :

Pierre Loyssone, dit Quaethaer, exécuté par la corde.

Pierre Spot,
Jacques Goewyn,
Pierre de Ronde,
Maillart vanden Walle,
Nicolas de Schoemacker,
Sa femme,
Jean van Drincgam,
Sa femme,
Jean vanden Walle,
Nicolas vanden Walle,
Jean Hamon,
Martin Boeye,
François Boeye,
Pasquier de Schevere,
Michel Becque,
Andrieu de Zaghere,
Massin Lamot,
Le serviteur de Jean de Vust,
Diérick de Coninck,
Charles de Zoutere,
Hercules Vasseur,
Gilles Vasseur,
Guillaume vander Gauwe,
Jacques Feimer,
Michel Billet,
Philippot de Cleermakere,
Josse Brandt,
Jacques Vleesch,
Jean Wechsteen,

bannis.

Arnould, ayant aultreffois demouré avecq Franchois Ghildolf, banni.

Pierre de Crop,
Martin Val,
Magdelaine Ghys,
La femme de Sébastien Matte,
La femme de Pierre Hazaert,
La femme de Jacques de Buisere,
Jean Strobbe,
Jacques Amiot et
Sa femme,
Jean Diericx et
Sa femme,
Liévin vander Swane,
Jean Francke,
Jean Marichal, anglois,
Jacques Vromboult,
Jean Vandenbroucke,
Jean vanden Zande,
Jean Camerlynck,
Gilles de Quekere,
Guileaume de Cloet,
} bannis.

François Muus,
Charles Robrecht,
} exécutés par la corde.

Pierre vander Brugghe, exécuté par le feu.

Louis Smalbeen,
Bauduin Reynier,
Pierre Testelinck,
Nicolas van Haute,
Jean de Vos,
Jacques Platteel,
Guillaume Frédericseune,
Jacques Plaet,
Thomas Stalpaert,
} exécutés par la corde.

Comme pareillement sont trouvez n'avoir aulcuns biens, comme il appert par trois attestations des eschevins et cuerheers de Fournambacht, asseavoir :

Le fils de Jean Sewaert, banni.
Jacques de Deckere, écartelé.
Guillain Baille,
Jean Mespelbolle,
Jean Oudaert,
Mathys Blaere,
Jean Gheerstecoorne,
Jean van Hende.
} exécutés par la corde.
Martine Salemons, (Salomé), femme de Gilles de Quekere, exécutée par la corde.
Guillain Bevelen, exécuté par le feu.
Jean de Wilde, exécuté par l'espée.
Jean Lambrecht.
Jean Herwyn, ayant esté cipier dudict Hondschoote.

Recepte des biens des personnes ayans aussy tenu leur résidence en ladicte ville et seigneurie de Hondschote, dont les sentences sont envoyez à ce recepveur au mois de may LXX.

Winoc Batten, [1]
Pierre Cappoen,
Nicolas Tevelin,
Jaspar de Zouttere, [2]
Guillain Scipman,
} bannis. } Ils se sont évadés de la prison de Hondschoote le 2 septembre 1569, (De Meester, p. 60).

1. Exclu du pardon de 1574.
2. Il était bailli de la prévôté de St. Donas, (De Meester, p. 60).

DÉPENSES.

Premiers, est, ce recepveur, party de la ville de Gand lieu de sa résidence, le XXVII[e] jour de may LXVII, vers la ville d'Ypre pour soy illecq informer et saisir les biens d'aulcunes personnes, quy se absentent à cause de ladicte rébellion, mais parce que lesdits d'Ypre prétendoient estre francqs desdites confiscations en vertu de leurs privilèges, refusoient de assister ledit recepveur au faict dudict saisissement comme il appert par certaine remonstration à eulx présentée et leur réponce mise sur icelle (par messieurs les chefz, trésorier général et commis des finances) datée du III[e] de juing LXVII soubzsignée Corte; s'estant de là retiré vers les villes de Warneton, Meschines, Bailleul, Poperinghes, Cassel, Hondschote, Berghes, Berghambacht, Fournes, Fournambacht, en la ville de Neufport, pour aussy remonstrer au Magistrat de chacun lieu le faict de sa charge, et pour y annoter les biens des absens et latitans, tout suyvant son besoingné, faict en chacun lieu soubzsigné par leurs greffiers. En quoy faisant il a vacquiet allant et venant en chacun lieu et besoingnant XXII jours, qui font . . . . . XLIIII livres.

Comme samblablement il s'est transporté avecq le procureur général de Flandres, l'onziesme jour de juillet LXVII, de la ville de Gand vers ladite ville d'Ypre pour, allencontre ceulx du Magistrat d'icelle, protesté du refus susdict pour le grand préjudice que Sa Majesté supportoit par icelluy, d'aultant que aulcunes personnes de leur bourgeoisie se absentoient, menant quant et eulx leurs biens meubles et aultres transportables au Royaulme d'Engleterre. Et de là s'est party ledict recepveur vers les villes de Warneton, Meschines et autres lieux de son district, pour encharger et faire souvenir aulx Magistratz de porter bon soing que aulcuns des absens ne transportassent leurs biens meubles ny aultres. En quoy faisant il a vacquiet, allant, besoingnant et retournant XVI jours. . . . . XXVII l.

En tête de ce compte ont été placées une table alphabétique « des noms et surnoms des personnes banniz et exécutez sur ce compte » et la « Table des quartiers » compris dans le ressort du comptable.

Cette Table donne par ordre alphabétique les noms des individus repris dans le compte. Dans les noms que cette Table indique, se trouvent les noms repris ci-dessus.

VIII.

RÉPARATION ET PURIFICATION DE L'ÉGLISE D'HONDSCHOOTE.

—

A.

Sans date, (avant le 17 fév. 1568). — Le bailli, les échevins et cuerheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote écrivent au Duc d'Albe pour le prévenir qu'ils envoient une députation avec l'information tenue le lendemain de l'assassinat du curé et pour le prier de demander à l'Évêque d'Ypres de purifier leur église profanée par les crimes y commis.

A Son Excellence,

Remonstrent en toute révérence et humilité les bailly, eschevins et cuerheers de la ville et seigneurie de Hondschote en Westflandres, comme jaçoit qu'ilz tiennent Vostre Excellence estre assez advertie des grandz malheurs, désastres et inconvénientz naguères advenus et perpétrez par quelques malhereulx brigantz et voleurs, ennemys de Dieu, de la saincte esglise et du repos publycq, au quartier de la Basse-Flandres, sur les personnes ecclésiasticques et aultres fauteurs de la foy catholicque et de la religion ancienne, et mesmes du misérable meurtre commys le vingt-sixième du mois de janvir dedans l'esglise dudict Hondtschote, en la personne du curé d'icelle esglise et d'ung corporal de quelque nombre des souldartz levez en ladicte ville pour la tuition et garde d'icelle. Néantmoins, d'aultant que ledict cas pourroit estre rapporté à Vostre Excellence aultrement qu'il n'est en vérité advenu, ou que lesdicts suppliants pourroient estre chargez de non chalance ou petit debvoir par eulx faict pour l'empeschement de telz desroys et massacres, ont iceulx suppliantz envoyé à Vostre Excellence leurs députez avecque les informations tenues sur l'advenue desdicts malheurs, par lesquelz Vostre Excellence pourra estre advertie de la vraye démenée du cas, et que le tout est advenu par grande surprinse et au desceu des suppliantz; lesquels aïans faict tenir la nuict paravant forte et estroicte garde de quarante-quatre personnes, ont esté surprins à la matinée, entre le clair et le brun, tout à l'impourveu, et incontinent après la retraicte dudict guetz s'estant lesdicts meurdriers tost après en

haste retirez, avant que le magistrat (se trouvant fort empesché de pourveoir à tous aultres inconvénientz qui eussent peu sourdre dedans la ville par secrètes intelligences) a sceu mectre ordre pour les suivir et attrapper, estant alors ignorant du nombre et qualité desdicts larrons.

Prians partant lesdicts suppliantz très-humblement qu'il plaise à Vostre Excellence faire veoir lesdictes informations et tenir iceulx suppliantz pour excusez comme aïant faict tout debvoir de bons et loyaulx subjectz, et de vouloir moïenner vers mons^r^ le révérendissime que ladicte esglise d'Hondscote, qui, par le moyen dudict muertre et sang dedans icelle respandu, est en cès et pollue, puisse de rechief estre réconsilée, afin que le sacrifice divin y soit célébré comme paravant au contentement des manans de ladicte ville, qui par ledict cès et par la faulte de l'administration des saintz sacramentz et functions ecclésiasticques se treuve en grande perplexité et travail dez consciences. Remerchians au surplus très-humblement Vostre Excellence du bon debvoir qu'il vous a pleu faire pour la conservation de ladicte ville par le moyen des souldartz qui par vostre commandement y a envoyé le seig^r^ de Raisinghem : espérans avecq eulx et à l'ayde des bons manans de ladicte ville, faire telz debvoirs que semblables plus illecq n'adviendront, et que d'ores en avant ilz se pourront asseurer de toute surprinse et trahison.

Correspondance de Flandre, Artois, etc. Tome 9, fol. 110.

B.

17 février 1567 (1568 n. s.). — Le duc d'Albe écrit à l'Évêque pour lui recommander de purifier l'église d'Hondschoote conformément à la demande des habitants, afin que le service divin ne soit pas interrompu.

Don Fernande, etc.

Révérend père en Dieu, très-cher et bien amé. Les bailly, eschevins et cuerheers de la ville et seigneurie de Hondschote en Westflandres ont présentement envoyé leurs députez vers nous, avec les informations par eulx tenues sur l'advenue du meurtre de leur curé y perpétré en l'église, et blessure du chappellain et aussy sur le meurtre d'ung caporal, le XXVIe du mois de janvier dernier passé, et entre aultres choses dont ilz nous ont faict supplier a esté de vouloir intercéder envers vous pour la réconciliation de l'église audict Hondschote, prophanée par ledict meurtre.

Or pour autant que peult toucher la perpétration desdicts meurtres, nous commanderons en estre faict les debvoirz requis pour sçavoir qui ont esté ceulx qui les ont commis, pour pouvans estre attrappez en estre faicte le chastoy exemplaire, à terreur d'aultres, que méritent et exigent cas si exécrables.

Mais quant est à ladicte réconciliation de l'église, comme nous considérons que pour le regard du temps qui court, et qu'estant le peuple audict West-flandres fort altéré endroict l'ancienne religion, avec grande tépidité envers l'église, en délaissant ladicte église audict Hondschote longuement en cesse, il y aurait des mauvais espritz qui ne demanderiont aultre chose, et que par-dessus ce il y pourroit avoir danger que le peuple illecq ne se aliénast dadvantaige de l'église et des services divins, il ne sera à nostre advis bien qu'icelle église demeure longuement en cest estat, vous requérant partant que, pesant ceste considération et ce qu'en dépend, vous veuillez, au plustost que faire se pourra, entendre à la réconciliation de ladicte église, de sorte que de brief l'on y puist célébrer messe et faire les services divins accoustumez, comme auparavant, et ce aux despens desdicts dudict Hondtschote, comme à leurs députez l'avons icy faict déclairer. A tant, révérend, très chier et bien ame, nostre seigneur soit garde de vous. De Bruxelles, le XVII[e] jour de febvrier 1567.

Ibid. Tome 9, fol. 111.

IX.

PRÉDICANTS ET AUTRES PERSONNAGES.

—

A.

26 février 1561 (1562 n. s.) — Les commissaires Baelde, Rym et De Brune annoncent au Conseil de Flandre l'arrestation de divers calvinistes et entre autres de Guillaume Damman.

Messieurs, nous nous recommandons bien affectueusement à la bonne grâce de vos seigneuries.

Messieurs. Comme le sammedij, de nuict, furent appréhendez, par le procureur-général, avec l'assistence du lieutenant de monsieur le souverain bailly

de Flandres, ensemble du bailly d'Honscote, six hommes et trois femmes, préoccupez en partye à leur retour d'ung conventicle en maison vague au dehors dudit Honscote, avons aulcuns d'iceulx examiné, que trouvons encoires persister en la secte calviniste, et que Guillaume Damman, ung desditz prisonniers auroit illec faict la prédication, qui fut saisy à son appréhention d'aulcunes chansons fort scandaleuses, luy estant, comme entendons par le rapport dudit procureur, piècha réputé pour ung des docteurs calvinistes, et meismes apostat, ayant laissé l'ordre de prestre et se retiré à Franfort ; et faisons noz apprestes pour le meurement sur tout examiner et meismes en correspondence de monsieur l'inquisiteur, à qui avons, à ceste fin, dépesché lettres ; dont avons aussy bien voulu donner part à voz seigneuries, comme aussy sommes d'intention de faire pour le futur de nostre ultérieure besoigne, quant l'importance le requerra, et l'oportunité s'addonnera. Ce sçait le Créateur qui à vous, messeigneurs, vueille octroyer sa saincte garde. D'Honscote ce XXVI[e] de febvrier XV[c]LXI.

Vos humbles serviteurs et confrères,

BALDE, RYM, BRUNE.

Archives du Conseil de Flandre. — V. Gaillard, p. 270.

B.

11 mars 1561 (1562 n. s.). — Les commissaires Balde et De Brune informent le Conseil de Flandres qu'ils ont procédé à l'examen de Guillaume Damman et Charles Crieke par torture. L'Évêque d'Ypres prétend avoir droit de juridiction sur Guillaume Damman.

Messieurs, bien humblement à la bonne grâce de vos seigneuries, nous nous recommandons.

Messieurs. Comme par l'exame et voluntaire confession de noz prisonniers, trouvons que ung d'entre eulx nommé siere Guillaume Damman, prestre, avoit par fois réitérées aux conventicles de nuict, faict la remonstrance et meismes administré la Cœne, jusques à deux fois, en maisons vagues, selon leur mode, premier prèz de Nœuf-église, l'autre fois la nuict propre de son appréhention, au dehors et assez loing du pavé d'Honscote, ayant ledit siere Guillaume assez longtemps hanté dechà et delà, les pays de Flandres, Brabant et aultres,

avons de tout ce, par lettres, donné l'advertence à monseigneur l'Évesque d'Ypre ; et meismes que trouvasmes expédient, de procéder, par torture et rigoureux exame, sur la personne dudit Damman, pour de luy tirer les noms et surnoms desdits conventiculans, ensemble de ceulx avec qui il avoit hanté et où qu'il avoit logié, sur quoy ledit révérendissime envoya vers nous Me Jehan Tartare, avec lettres de crédence, en vertu desquelles ledit Me Jehan nous requist que voulsissions restituer audit révérendissime, et à la cognoissance ecclésiastique ledit siere Guillaume, concluant néantmoings à ce que devant restitution puissions procéder en sa présence à ladite torture, mais qu'elle fut modérée au regard de la qualité de la personne. Suivans ce, après itératif exame avons icelluy Damman faict mettre sur le bancq, et lui donner torture convenable où que il a faict aulcunes confessions, comme voz seigneuries pouront trouver par ledit besoigné, dont, ensemble de ses précédentes examens, envoyons copiés joinctes à cestes. Et combien que ce fait, ledit Tartare insista pour avoir responce sur ladite restitution, luy avons déclairé, que en ce, ne désirons résouldre, sinon par advys de voz seigneuries. Despuis avons par pluisieurs fois examiné les aultres prisonniers, meismes au lieu de torture, et aussy par rigueur et tormens sur aulcuns d'iceulx, qui nous ont dénommé pluisieurs desdits conventiculans. Et si a ung d'eux nommé Chaerle Crieke, natyf de Messines, jeune homme de vingt ans, confessé en torture que, ung Josse Leupe et Franchois Ente, ambedeux natyfz de Nœuf-église luy auroient dict d'avoir esté, à l'exemption de Jehan Hacke, à Messines, persistant ledit Crieke, en ce que luy mesmes n'est aulcunement coulpable dudit faict, et aussy que lesdits Leupe et Ente, ne luy auroient déclairé le lieu de l'assemblée ou aultres circonstances de ladite emprinse comme sadite confession, qui vat avec cestes, démonstre. Et pour faire tout bon office, tant à l'endroict de l'âme desdits prisonniers, (dont l'ung, nommé Josse vanden Putte, avant aulcune torture est soubdainement trépassé) que aultrement, avons cejourdhuy meismes, au regard des occupations et empeschemens des pasteurs dudit Honscote, escript vers ledit révérendissime, affin qu'il eust à députer aulcuns hommes doctes, pour enseigner et réinstruire lesdits prisonniers qui doiz astheure semblent estre en doubte à l'endroict leur foi et opinion. Et combien que trouvons, soubz toute correction, la requeste dudit révérendissime, touchant la restitution dudit siere Guillaume, assez fondée, et que l'on pouroit à icelle condescendre, soubz protestation de non préjudice pour le juge lay, sur ses biens, meismes assez conforme aux IXe et Xe articles de l'ordonnance, sur le faict d'hérésie, du XXVe de septembre XVcL, n'avons, toutesfois, en ce voulu aulcunement accorder, sans le préalable advis de vos seigneuries, pour selon icelluy nous conduire, recommendans expédition de voz seigneuries, affin de

satisfaire audit révérendissime, et advancher nostre besoigne. Ce sçait le Créateur, qui à vous, Messeigneurs, vueille octroyer sa saincte grâce. D'Honscote, ce XI[e] de mars XV[c]LXI.

Les tous vostre serviteurs et appareillés confrères :
D. BALDE, G. RYM, J. DE BRUNE.

Idem, p. 270.

—

C.

12 mars 1561 (1562 n s.). — Le Conseil de Flandre autorise les commissaires à remettre Guillaume Damman à l'évêque d'Ypres.

Les gens, etc. Messeigneurs noz confrères. Nous avons ce jourdhuy receu voz lettres du XI[e] de ce présent mois, touchant sire Guillame Dammans, presbytre, et aultres voz prisonniers, ensamble copie de ce qu'avez besoignié allendroict d'iceulx. Et pour ce que désirez sçavoir nostre advis, sur la restitution dudict sire Guillame, requise de la part de monseigneur le révérendissime Évesque d'Ypre, nous vous avons bien vollu advertir que, après avoir mis ce poinct en délibération de ce conseil, il nous a samblé et samble, conforme à vostre advis, que pourrez bien accorder audict révérendissime, la restitution dudict sire Guillame, soubz protestation de non préjudice pour le juge lay, au regard de ses biens, et aussy, à condition qu'il vous sera renvoyé en cas qu'il devienne obstiné de soit dégradué. Et au surplus vous recommandant l'advanchement des affaires et par delà, comme pour l'exigence d'iceulx à voz bonnes dispositions trouverez appertenir.

Prions Dieu vous octroyer sa grâce. De Gand, ce XIII[e] de mars 1561.

A messeigneurs noz confrères, M[rs] Denis Balde, Gérard Rym, conseillers ordinaires, et Jehan de Brune, aussy conseillier et procureur-général du roy nostre sire, en Flandres.

Idem, p. 273.

—

D.

GHEESTELYCKE LIEDEKENS

ghemaeckt (ende ooc sommige by een Verghaedert) tot stichtinghe
aller Christgheloovighen door H. *JORIS WYBO*/ alias Sylvanus/
voormaels dienaer der ghereformeerden Ghemeynen
Christi binnen Antwerpen ende daernaer in de nederduytsche
kerke/ tot Londen.

Noyt maer eens ghedruct, ende nu de tweede mael ghedruct, ende van nieus oversien, ghecorrigeert ende verbetert.

Hier achter is oock by ghevoecht des voorseiden
H. Joris laetste predicatie seer prosytelyk tot leeringhe ende
vertroostinghe ende wederlegginghe van
verscheyden dwaelinghen.

Met noch een CORTE BESCHRYVINGHE syner sieckten ende afscheydens uut deser werelt.

Ende sommighe Epitaphien tot syner ghedachtenisse ghemaeckt.

Noch syn hier by ghevoecht sommighe gheestelicke
Liedekens/ die noyt te voren in druck zyn gheweest/ seer profytelick ende stichtelick om te singhen ofte lesen.

TOT GORCUM

voor Jaspar Troyen/ wonende tot Dordrecht/ in de Griffioen/

ANNO 1596.

A 2. 1. NAE DE WYSE : *Ick woude ick ware een Wilde Swaen.*
1e LIGNE : Waect ende bidt broeders alle ghemeyn.
A LA FIN : Godt den Heere
Zy prys en eere.

A 2 v°. 2. NAE DE WYZE : *O Rhetoryke bloeme puere.*
INC. O Kercke Christi bloemeken puere.

A 3 r°. 3. NAE DE WYZE : *Het voer een Ruyter jaghen.*
INC. Staet op ontwaeckt nu al ghemeyn.

A. 4. 4. NAE DE WYSE : *Van Andries Kelpe.*
INC. Wy moghen nu wel weenen al.

A 4 v°. 5. NAE DE WYSE : *Hoort toe de dochters gracieus.*
INC. Hoort toe ghy menschen int generael.

A 4². 6. NAE DE WYSE : *Van den slach van Grevelinghen.*
INC. Schout Babylon al ghemeyn.

A 4³. 7. NAE DE WYSE : *Ghy die niet meer int vleesch en syt.*
INC. Wy lesen in Edros van den wyn.

A⁴. 8. NAE DE WYSE : *Laet ons den Landt man loven.*
INC. Werpt alle druck besijden.

A⁴ v°. 9. NAE DE WYSE : *Hertekens minioot te samen verblyt.*
INC. Den coelen mey is nu in syn saysoen.

B v°. 10. NAE DE WYSE : *Een vaste borcht in onse Godt.*
INC. Verblyt u in dit nieuwe jaer.

B 2 v°. 11. NAE DE WYSE : *Jesabels priesters syn op gestaen*
INC. Ghy Christen broeders alle schept eenen goeden moet.

B 4. 12. NAE DE WYSE : *Belyt altyt den Heere met jolyt*
INC. Ghy menschen al, in dit aerdsche dal.

B 5¹ v°. 13. *DEN LOF-SANCK EZECHIELIS*, NAE DE WYSE : *Wt dieper noot.*
INC. Ick sprack in myne crancheyt swaer.

C. 14. NAE DE WYSE : *O radt van avonturen.*
INC. Sal ick niet eens ghenesen.

C 2. 15. NA DE WYSE : *Alsoo tbeghint.*
Inc. Ik roep u o Hemelsche Vader aen.

C 3. 16. NA DE WYSE : *Alsoo tbeghint.*
INC. O Syon wilt u vergaren.

C 4. 17. NA DE WYSE : *Alsoo tbeghint.*
INC. Myn ziele maeckt groot den Heer.

C 5. 18. OP DE WYSE : *Nu rouwet u leven Christen ghemeyn.*
INC. Ick wil den Heere lof en danck.

C 5[1]. 19. NAE DE WYSE : *Een vaste borcht of juychet den Heere.*
INC. U liet wech ghepeyns en fantasye.

C 5[1] v°. 20. NAE DE WYSE : *In doots ghewelt lach ik gaen.*
INC. Aenhoort ghy Christen algemeyn.

C 5[3]. 21. NAE DE WYSE : *O Syon wilt u verghaeren.*
INC. Aenhoort nu al te samen.

D. 22. NAE DE WYSE : *O radt van avontueren.*
C. M. INC. Als men schreef duyst vyf hondert.

D[2] v°. 23. NAE DE WYSE : *Wt dieper noot etc.*
C. M. INC. Des Heeren woort.

D 3 v°. 24. OP DE WYSE : *Hoort ghy dochters gracieus.*
C. M. INC. Hoort toe broeders alle ghemeyn.

D 4 v°. 25. OP DE WYSE : *Nieupoort hout u vaste.*
W. D. INC. De bruid Christi.

D 5[1] v°. 26. OP DE WYSE : *Van Andries Kelpe.*
W. D. Inc. O broeders hoort na mynen sanck.

D 5[2] v°. 27. OP DE WYSE : *Van den slach van Grevelinghen.*
INC. Alle te samen aenhoort.

D 5[3] v° 28. OP DE WYSE : *Alsoo t beghint.*
INC. Ick Gherste coren hoort na myn.

E 2. 29. OP DE WYSE : *Ghy die niet meer int vleesch en syt.*
P. D. INC. Ghy vrouwen met schoonheyt excellent.

F 4. Laetſte predikatie/ ghedaen Vanden Vromen dienaer Jeſu Chriſti *GEORGIUS WYBOTIUS*/ anderſins SylVanus/ dienaer des Bodelicken woorts in de Nederlandſche Gemeente/ te Londen/ den 14 Juny 1576. Seer profytelick tot leeringhe ende Vertrooſtinghe ende ooc tot wederlegginghe Van Verſcheide dwalinghen.

Ce sermon est précédé d'une préface par J. Culus, datée de Londres 26 8bre 1576.

G 3. Corte beſchryVinghe der ſiecten ende ſterVens Georgii Wibotii.

G 4 v°. *(Testament de G. Wybo).*

G 5¹ v°. Braf ſchrift den Vheleerden H. Joris Wybo/ mede-dienaer des Bodelicken Woordes inder Nederduytſchen Vhemeynten te Londen/ gheſtelt door *GODEFRIDO WINGHIUM.*

INC. Van Meester Joris vlytich in der scholen.

G 5² v°. Wt den latine oVergheſet door Johannes Cubus.

INC. De sinnelicke mensch die murret met verdriet.

G 5³ v°. OVergheſet door J. Cubus.

INC. Als u laetse sermoen, Georgii leert seer soet.

G 5⁴ v° OVergheſet nae den ſin by Lucas d'Heere.

INC. Grootelicx aengenaem is den christenen vroed.

H 1 v°. Een ander Epitaphium oVergheſet door J. C.

INC. Die by Gods dieners was vermaert in eeren groet.

H 1 v°. OVergheſet door J. C.

INC. Van ons heeft weg gheraept die boven al regiert.

H 1 v°. **Opt overlyden van H. Joris Wybo/ by Lucas d'Heere.**

INC. Waerom syn dus bedroeft dees neederlandsche schaepen.

H 2. **Overgheset door den selven.**

INC. Soo eenich dienaer oyt was trouw, kloek, en becheden.

H 2 v°. **Een loffanck. / Hier naer volcht noch ten laetsten een loffanck Georgii Wybotii :**

INC. God der Goden ich singen sal.

H 4. **Hier volghen nu sommighe Gheestelyke Liedekens die hier/ by te voren noyt in druck en zyn gheweest/ seer schoon om op bruyloften ofte eenige anderen maeltyden te singhen.**

H 4. **Een Gheestelyk liet/ op de wyse : van den 128 psalm/ ofte van liefde coemt groot lyden.**

INC. Veel gheluck wensch ick te samen.

H 5 v°. **Een ander liedeken op de selve wyse**

INC. Salich is hy bevonden.

H 5¹ v°. OP DE WYSE : *Ick clam op eenen boom.*

INC. Ghy Christen al ghelycken.

H 5². OP DE WYSE : *Als t begint.*

INC. Bereyt u huys terstond.

A 5³ v°. **Een liedeken dat seer ghemeyn is.**

INC. Bedroeft is mynen gheest.

ENDE DESER LIEDEKENS.

M. D. X. C. U. I.

—

EEN NIEU LIEDEKEN

W. D. Op de wyse : *Nieupoort hout u vaste.*

De bruyt Christi. — De gemeente.

D 4 v°. Christe Bruydegom almachtich,
Siet doch myns jammers noot
Jck ligghe swert versmachtich
Vander Sonnen hitte groot,
Als een Lelie onder de doornen bloot
O lief minioot,
Myn borgers trok men van my crachtich
Om te leveren inde doot.

Christus de bruydegom.

Dyn druck o Bruyt verkoren,
Merck ick met den ooghen wel,
En dat u schoonheyt is verloren,
Door Tyrannie rebel,
Nochtans blyfdy die liefste en niemand el,
Der vreugden spel,
Suldy met u Borghers noch hooren,
Haer doot sal ick wreken snel.

Christus de bruydegom.

Meent niet dat ick sal dooghen,
Altyd dyn droef gheween.

Want ick ben gantsch ghebooghen
Tot u en anders gheen,
Dat roode bloet valt op den steen
Uwer kinderen kleen.
Haer doot is dierbaer in myn ooghen
Daer sal vergaen niet een,
En tot niet doen metter spoet,
Wel op, ghy wachters, zyt op u hoet,
Voor den Draeken bloet,
Waerschout overal met blasen
En gheeft den knechten goeden moet.

DE WACHTERS.

Treckt mannelick ter mueren
Ghy knechten al ghemeen,
Gheen quaet sal u ghebueren
Volgt cloeck uwen Capiteyn,
Hy is voren ghegaen desen treyn
Met den Cruce reyn,
Al volcht ghy hem uw mestreuren,
U soudijc wert groot certeyn.

CHRISTUS

Al die hier vromelick strijden
Om mynen name schoon,
Sal ick na desen tyden
Gheven des levens croon,
En te sitten met my ydoon
By mynen Throon,
Met alle die hem belyden
Daertoe myn Rycke ten loon.

CHRISTUS.

Sy sullen, wilt ghedencken,
Als sonnen int' Firmament,
In witte cleederen blincken
En over t hemelsch couvent,
tLam volghen waer het gaet of went,
Sonder torment,
Sulcke vruecht sal ick se schencken,
Die niet can nemen endt.

DE GEMEENTE. — DE BRUYT.

Maer dit jammerlick beswaren
Duert eenen langhen tyt,
Meer dan vyf duysent jaeren,
Ben ick van de werelt benyt ;
De slanghe biet my grooten stryt.
O myns herten jolyt,
Van tbeghin hoort myn verclaren,
Had ick noyt gheen respyt.

DE BRUYT.

Altyt ben ick bestreden,
En de ploegers hebben ghemaect,
In mynen rugghe en leden,
Diepe voren in t vleesch ghehaect.
Ten zy dat ghy haer coorden staekt,
En de banden vraeckt
Ick blyve in ouderdom vertreden,
De doot my seer ghenaect.

DE BRUYDEGOM.

Verschrickt niet Syon eersame,
Al valt u 't lyden swaer,
Strydende is uwen name,
Soo langhe ghy syt, voorwaer,
In dese wereld, o Bruyt eerbaer,
Als vasten pylaer,
Sult ghy bestaen sonder blame,
Voor u vyanden allegaer.

DE GHEMEENTE.

Nu achte ick niet meer haer rasen
Dewyl myn bruydegom soet,
Hen te samen can verbasen.

DE AUTHEUR.

Dits tuwer eeren geschreven
Schoone vercierde stadt,
Die hier in desen leven
Menighen storm hebt ghehadt,
Al schiet men dyn mueren al een gadt,
En vreest niet dat.
Dyn Poonten sullen syn verheven
En verciert met gout en schat.

TOT DEN CHRISTELICKEN SANGHER.

Ghemaeckt int duyster
Met cleynen luyster,
By WILLEM DAMMAN, T Yper binnen
Die light ghevanghen,
Omme 't woorts versinnen.

Ghecſtelyke Liedekens ghemaeckt (ende oock ſommighe by een vergaedert) tot ſtichtinghe aller Chriſt-gheloovighen/ door D. *JORIS WYBO*/ alias Sylvanus.

(Petit volume in-8°, sans pagination.)

Tot Gorcum. Voor Jaſpar Troyen/ woonende tot Oordrecht/ inde Griffoen. An. 1596.

D 5ᵉ vᵒ. OP DE WYSE : *Van den slach van Grevelinghen.*

Willem Damman dienaer s'woorts te Hondschoten in Westvlaenderen.

Alle te samen aenhoort
Ghy Christenen overal,
Hoe dat men nu verstoort
D'Uitvercooren ghetal,
In dese Nederlanden
Siet men nu soo ghebeuren,
Godts kinderen verbranden
En bringhen int ghetreuren.

Men hoort nu anders niet
Dan druck aen elcken cant,
Te Hondschote soo men siet,
Is nu groot jammer, want
De procureur verwoedich
Heeſter neghen ghevanghen,
De welcke als schaepkens goedich
Al nae den slach verlanghen.

Al met seer groot ghewelt
Den twee en twintighsten dach,
In sporkel, tzy u vertelt,
S morghens ten vyven, ach !

Ses mans, drie vrauwe persoonen,
Ghecoort ende ghebonden,
Gheworpen sonder verschoonen
In muyten al warent honden.

(La chanson a encore 6 couplets, mais sur des généralités.)

DERNIER COUPLET.

Oorlof aen arm en ryck
Int Hondschotsche prieel
Al doet men ons onghelyck,
Die boose ontfaen haar deel.
O broeders van Hondschoten,
Aenmerckt dit jammer wesen,
Het bloet dat wert verghoten,
Van Christi bruyt ghepresen.

—

Le volume contient en outre trois chansons marquées C. M. *et une* P. D.

La chanson suivante commence ainsi :

EEN NIEU LIEDEKEN[1]

D 5[3] v°. OP DE WYSE : *Alsoo thegint.*

Jck Gherstcoren hoor na myn
Wiens name is Jan Herwyn,
Wt Enghelandt kwam ghevanghen,
Maer nu ben ick op dit termyn
Te Hondschoten ghevanghen.

1. Cette chanson ne porte pas en marge les lettres W. D., mais il est probable qu'elle émane de Guillaume Damman, à moins qu'elle ne soit de Jean Herwyn.

Dies wil ick nu met mynen sanck
Gaen singhen den Heere lof, prys en dank
Van zynen wonderdaden,
Dat hy my arme sondaer cranck,
Gheroepen heeft wt genaden.

La chanson a encore 15 *couplets.*

—

EEN NIEU LIEDEKEN

D 5[1] v°. OP DE WYSE : *Van Andries Kelpe.*

O broeders hoort na mynen sanck,
Niet nieus sal ick u singhen,
Want t'heeft gheweist van swerels aenvanck
Dat Gods kinderen quamen in lyden strank,
Sathan cant niet ghehinghen.

Vander beghinne is der slangen aert
In de versene te byten,
Maer Christus vander maghet ghebaert
Haer hooft bryselt als cleyn mostaert,
Sy en weet wat doen van spyten ;
In Hondschote mach men speuren wel
Haren steert roeren te deghen,
Godts volk brengt sy in groot ghequel,
Maer sy moet vallen met haer opstel,
Met Godts Gheest wert sy versleghen.

Suivent encore 8 *couplets.*

—

E.

20 fevrier 1567 (1568 n. s.). — Georges vanden Halle, lieutenant du souverain bailli, à Ypres, écrit au Magistrat d'Hondschoote. — Jacques Visage, avant son exécution, a signalé Jean Camerlinck et plusieurs autres, auteurs et complices d'actes de rebellion et de meurtre, comme ayant leur résidence à Hondschoote. — Il y est parlé aussi de trois prédicants : Jean Michiels, Pierre Hazaert et Pierre Bert, revenu d'Angleterre.

Edele, weerde, wyse ende voorzienighe heeren my recommendeerende in huwe goede gratie.

Edele, wyze weerde en zeer voorsienighe heeren.

Also dat tot onser kennesse ghecommen es, diversche van desen moordenaers, rebelleghe ende seditieuse persoonen, ende gheaccuseert synde van eenen Jacques Vysage, gheboren van Belle, als gisteren geexecuteert was ghevoert te synne up een vlake, rontomme de mert, ende ten vier houcken ghegeesselt, daer naer levende verbrant te pulferen, welke Vysage, metsgaeders eenen Pieter Winnebroot, als gisteren gheexecuteert metten baste, hebben gheaccuseert dese naervolghende persoonen, veele van dien haerlieder residentie ende vertreck zyn nemende te Hondschoote.

Eerst Jan Camerlinck, Christiaen Cambier, Joos Winnebroot broeder vanden voornoemden Pieter, Pieter Pauwels, Pieter de Hantschoemaker, Dierick de Cuenynck ghesegt mersenier, Fransken Hallynck, Andries Vitsemael, Jacob de Decker ghesegt Oudolf, Piersen Floor, Vincent Woestlant, Claeys Bels, Pieter vander Haghe, Pieter vande Walle, den voornoemden Joos Winnebroot ende Dierick de Cuenynck die houden hemlieden ten huuze van Joosynne Beyaerts, up Hondschote, up de vuerestraete, de welcke uut Inghelant ghecommen es, ende hebben daer haerlieder gherooft goed ghedreghen. Daer es ooc noch eenen vande principalen ghenaempt Pieter de Crop, gheboren van Straesele, een lanck man out van XXVI jaren, met lettel baerds, woonende tende der palincstraete, slagher van synen ambachte; zyn huusvrouwe spint wulle; den welcken woont in een huysken als men van Ypre incompt, up den reghter kant; ende het huusken staet innewaerts gaende alleene met berdekens.

Ende annoopen den voornoemden Jacques Vysage, die hadde gheweest te Sandewyck, aldaer tconsept ghecommen was, by die van Noorwyck ende Sandewyck, omme weder te commen prediken met fortse ende ghewelt ten dien fynne com-

men over drie predicanten, den eenen ghenaempt Jan Michiels, Pieter de Haze, bonnettemaeker van Comen. Ende den predicant was te Wormhout; ende met hemlieden comme groote nomber van volcke, om hemlieden te assisteeren, so datter ooc vele binnen dese lande syn, die hemlieden belofte ghedaen hebben, hallesins thoe te staene, dus wilt ooc wel onderzoucken op hulieder inwoonders, vreemde ende andere; ende so verre datter eeneghe syn in ons quartier, u biddende die summierlick over te senden, het sy fauteurs ofte ander.

Ende volghende vanden consepte, so es den voornoemden Jacques Vysage een gheweest die den quaeden hoop ghedreghen heeft inde Cathsberch, up een tyt, twaelf ponden groote, ende up een ander tyt, VI pond buscruyt, meenigte van lonten ende loot, hy was ooc in den roof te Nipkercke, vanden prioor; hij was ooc huerlieder spie, want hy altyts in roere was omme te weeten of justicie te velde was.

Daer was noch een andere Jacques Vysage, metten anderen verbrant, maer was gheworcht, ende noch drie gherecht metter coorde, maer hadden gheweest op die sondach, doen de processie ghedaen gheweest soude hebben, by Poperinghe, te Spagnaers-daele, aldaer sy naer t'sermoen den volcke verclaerst souden hebben de middelen hoe dat men de priesters eerstmael uut gheroeyt soude hebben, daer naer alle officiers ende wethouders.

Voort so soude ic u bidden dat hulieden, heeren, soude willen verneemen offer een herberghe es op Hondschoote ghenaempt den Borgoendischen-Schilt, ende een andere de Croone, tselve my willen overscryven, ende wat volck datter in woont, sal hulieder dan over scryven ofte zelve commen omme met hulieden te communiqueren up dat wy mooghen alle dilligentie doen omme den quaeden te weeren ende den goeden te beschermen, want my leet wesen soude datter de goeden up Hondschoote gestraft ende ghepilliert moste wesen.

Ic hebbe noch veele andere saeken by my de welcke hier te lanck waeren om te verhaelen, maer hope, metter hulpe Gods, corts te Hondschoote te wesen ende sullen dan van alles spreken.

Weerde, wyse ende Voorsieneghe heeren, die heere sy met hulieden allen. Uut Ypre desen XX sporkel XV^{c} LXVII.

In al huwen goetwillighen,
JOORIS VANDER HALLE,
Luytenant vanden souverain bailly van Vlaenderen.

Monseigneur Bailly, ic hebbe Jan de Visch ghesecht dat hy u het verlyt over soude senden van Steven de Sagher ende hy ghesegt heeft sulcx te doene.

Op den rug staet: An weerde, wyse ende voorsieneghe heeren, Bailly, voorscepen ende cuerheers der stede van Hondschoote.

Archives communales de Hondschoote. — Série *GG*. 72.

F.

4 mars 1567 (1568 n. s.) — Rapport sur des propos tenus par Jean Camerlynck.

Dict Cambrelin, (Camerlynck), estre retourné en Flandre depuis lundy dernir, et par diverses troupes sont prins trois cens hommes, lesquelz sont passés la plus grande partie par Hault en Artois.

Dict qu'il ont adverty tous ceulx qu'il ont audict Flandre de leurs ligue leurs tenir pret selon leurs promesses et qu'il ont certain jour, lequel n'a sceu aincoire sçavoir, auquel jour se doibte mettre ensemble.

Dict aussy qu'il doibte avoir gens venant d'Engleterre par la mer, et aultres du costé de France qu'il passeront par le hault païs.

Dict que incontinant que iceulx deschenderon ledict Cambrelin, avecq ses gens, doibt faire l'alarme en biaucoupt de lieux au païs pour donner plus grand moïen à leurs gens enterer au païs.

Dict qu'il ont inteligense avecq XXVI villes, bourgages que villaiges, lesquelz à leurs arivées se doibte lever pour eulx selon leurs promesses.

Dict que ceulx venant d'Engleterre aportent avecq eulx des tonniaulx plains de clous de trapes (?) qu'il jecte à mettre aulx pasaiges.

Dict que lundy dernir vient à Boullon, (Boulogne), par la poste, lettres du prince de Condé, desquelles l'on feict fort grand joie, et le bruict qu'il estoit audict lieu qu'il y debvoit arriver biaucoupt de gendarmerie de la part du prince de Condé.

Conseil de Flandre, Artois etc. Tome 9, fol. 158.

—

G.

11 octobre 1568. — Le Baron de Rassenghien au magistrat d'Ypres. Il est nécessaire de connaître par l'interrogatoire de Camerlynck et ses complices les projets des sectaires d'Angleterre.

Messieurs,

J'ay à chest instant par vostre messagier recheu le paquet venant de Son Excellence, et affin que voyez che que Sadicte Excellence m'escript sur che que luy avoit ches jours passés mandé, conformement aulx vostres, je vous

envoye copye de deux de ses lettres dont l'ungne est touchant le faict du predicant Pieter Haze, sur che que luy avoit escript par l'advys de l'Evesque, attendu sa penitence, de commuer la sentence rigoureuse en celle de l'espée. Quant à l'autre poinct de la levée seulement de IIc soldatz, j'escrips à Monsr de la Cornhuze que le duc l'at ordonné pour les passer à monstre, parquoy hasteray les faire tenir prest le plustot que serat possible pour obvyer au dangier apparent, le principal differént est sur les deniers, sans lesquelz le soldat ne peult estre employé, sinon en faisant grande foulle. Touttesfois pour che qu'yl semble estre, nécessaire avoir bientot les soldatz, je feray mon debvoir trouver sur mon nom, le paiement d'ung mois pour lesdicts IIc, pour ne retardar le service du Roy et du pays, esperant que ne trouverez mauvais, s'yl en falloit d'avantaige, que m'aydasse du bon trouvé sur le compte des soldatz entretenuz par les sept chastellenies.

Quant au surplus de che que touche la garde du Westquartier, advenant le dangier, il est bien besoing enfoncer les dessaings des malveillants d'Angleterre par la confession de Camerlinck et aultres, pour selon chela advyser de prompt remède pour en diligence en advertyr Son Excellence et y donner chependant l'ordre que convient, et comme le quartier du Franc aborde à la marine, et que la descente des ennemys du costé d'Angleterre leur peult aultant toucher qu'aulx sept chastellenies advenant le dangier, seroit bon communicquer avecques eulx pour ladicte deffence, et empescher le desembarquement desdicts ennemys, sy avant que faire se poulrat, vous priant estre adverty de che que saura entendre des confessions de Camerlinc et aultres, et vostre advys sur tout che que estimerez convenyr pour vostre meilleure asseurance et du pays, suyvant laquelle ne fauldray m'employer et de mon costé faire tous extrêmes debvoirs pour le service du Roy et bien du pays.

Je faisoys mon compte partyr vendredy prochain pour le quartier de Berghes, pour estre plus à la main, sy avez quelque choze à me communiquer devant, je pense me bouger d'ichy ou de Lille.

Sur quoy, Messieurs, je supplye nostre Seigneur vous avoir sous sa saincte garde, après m'estre recommandé en vos bonnes graces.

De Lomme che IIe d'octobre 1568.

L'entierement à vous faire service,
Signé: MAXEMELIAN VYLAIN.

Au dos se trouve: A Messieurs les advoé Eschevins et conseil de la ville d'Ypre à Ypre.

QUATRIÈME PARTIE.

I. DUNKERQUE. — II. GRAVELINES. — III. BOURBOURG.

PRÉLIMINAIRES.

Nous réunissons, dans la quatrième partie, tout ce qui se rapporte à ces trois villes, d'un côté parceque, par leur situation topographique, elles avaient certains intérêts analogues, et étaient toutes trois sous la dépendance de l'autorité militaire ; d'un autre côté parce que, à cause de cette dernière circonstance, elles étaient moins exposées que les autres villes de la Flandre Maritime, à ressentir les effets des moyens plus ou moins violents employés par les sectaires, soit pour imposer leurs doctrines, soit pour empêcher l'exercice du culte catholique.

Quoi qu'il en soit de cette opinion, il n'en est pas moins certain que ces trois localités ont été à l'abri des iconoclastes.

Nous n'avons recueilli que très peu de documents relatifs à ces trois villes ; nous allons en résumer brièvement le caractère et l'importance.

DUNKERQUE.

Dunkerque avait son existence particulière. Le Magistrat de cette ville exerçait la justice civile et criminelle sans être entravé par le pouvoir des seigneurs. C'était, à un autre point de vue, une ville militaire, où se trouvait un gouverneur avec une garnison. L'hérésie, ainsi que nous l'avons dit, n'y a pas eu une grande influence.

D'ailleurs, un érudit, qui avait consulté avec un soin patient, le peu qui reste des archives de cette ville, M. Derode, a reproduit presque tous les documents qui concernent l'*Histoire des Troubles Religieux* à Dunkerque, dans deux ouvrages différents. L'un de ces ouvrages est intitulé : « *De la pénalité chez les flamands de France;* [1] » l'autre a pour titre : « *Histoire religieuse dans la Flandre Maritime.* [2] »

Parmi les documents explorés par V. Derode se trouve le registre criminel commençant le 29 novembre 1517 et finissant le 1er juin 1565. Celui de la période subséquente n'existe plus, on y lit plusieurs sentences dont nous parlerons plus loin.

Les travaux de M. Derode nous permettent de ne pas nous étendre sur les troubles religieux à Dunkerque.

---

1. *Annales du comité flamand de France*, t. III, p. 304 et suiv.
2. Vol. in-8°, Dunkerque 1858.

INTRODUCTION.

I.

Faits antérieurs à 1566.

Un des moyens de propagande les plus employés, on l'a déjà dit, était le colportage de livres défendus.

En 1527, un Jean Corbel a été condamné par la Vierschare à une amende de 20 l. carolus, à l'amende honorable et au bannissement pendant trois mois, pour avoir colporté des livres luthériens (III A.).

En 1561, un fait de même nature, mais beaucoup plus important, fut soumis à l'appréciation du Magistrat.

Des étrangers à la localité, Pierre Annoot, de Bailleul, Daniel Gallant, de Steenwerck, Jean Camphen et quelques autres, voulant se soustraire aux poursuites des commissaires, envoyés par le Conseil de Flandre, à Bailleul, partirent pour se rendre en Angleterre. Ils étaient à Dunkerque le 29 novembre 1561, jour où Jacques de Buysere et ses compagnons [1], avaient dû relâcher dans ce port. Le Bailli, ayant entendu dire que des luthériens étaient venus de Nieuport, fit une perquisition dans les diverses auberges de la ville.

La visite à l'auberge de Wilde-Zee, (la Mer houleuse) où étaient descendus De Buysere et Gérard Matte, fut sans résultat par suite de leur départ. Celle au contraire à l'auberge dit Beselare, amena l'arrestation de P. Annoot et D. Gallant; Jean Camphen et les autres purent s'enfuir [2], on trouva en leur possession des livres défendus; cela suffit pour ouvrir contre eux une instruction.

1. 1re partie.
2. *Historie der vrome Martelaren*, 1612, f° 81.

L'Inquisiteur Titelmans fut appelé pour les interroger. On employa d'abord les moyens persuasifs pour les ramener à la foi catholique, on appela à cet effet des ecclésiastiques d'Ypres et de Bergues. Ce ne fut que lorsque leur obstination fut bien constatée, qu'on les soumit à la torture. Il paraît que Pierre Annoot, que le supplice effrayait, avait montré de l'hésitation; mais sur les représentations de son coreligionaire, il persista.

Après une minutieuse instruction, qui avait duré près de six mois, ils furent condamnés tous deux à la peine capitale par le feu. (III, B.).

La sentence et les extraits des comptes font connaître quelques détails intéressants. (IV, A.).

Vers le mois de novembre de la même année, l'inquisiteur avait fait appréhender un meunier bourgeois, de Dunkerque, accusé d'hérésie. La Vierschare de cette ville aurait voulu être dispensée de juger cet hérétique; mais sa demande à cet égard ne fut pas agréée. M. Marcot, renvoyé par la cour inquisitoriale, fut condamné par la Vierschare de Dunkerque à la peine du feu et à la confiscation de ses biens. (III, C.).

Les extraits des comptes (IV, B.), font connaître les efforts qui furent faits pour le reconcilier avec la foi catholique.

Moins d'un an après, le 17 septembre 1562, un prêtre, Philippe Vasseur, fut accusé pour crime d'hérésie. Malgré tous les efforts employés pour le ramener à la foi, il persista et fut condamné à la peine du feu. (III, D. IV, C.).

Les comptes de 1561 mentionnent des poursuites exercées par le bailli contre un boulanger nommé Gilles van de Walle. On ne voit pas la suite qui y a été donnée.

A partir de la fin de 1562, ni le registre des sentences, ni les comptes ne relatent aucune affaire de religion.

Le 9 janvier 1564 (n. s.), les membres du Magistrat de Dunkerque, interrogés sur la situation de la ville, déclarent qu'à leur connaissance il n'existe pas d'hérétiques. Il ne s'y est tenu aucun conventicule, malgré la fréquentation de la ville par les Anglais, et malgré le voisinage des français; le magistrat n'a pas entendu dire que des hérétiques aient quitté la ville (I, A.).

On a vu plus haut [1] que les mouvements de troupes vers les frontières

---

1. 3e partie, 1re section, p.

de la Flandre et les menées des Huguenots inspiraient des inquiétudes au gouvernement de la Duchesse.

Des lettres adressées au Magistrat de Bergues[1] et au Gouvernement de Dunkerque témoignent de ces préoccupations, d'ailleurs fondées, si l'on se reporte aux documents que nous avons reproduits à cet égard[2].

Par la lettre du 25 octobre 1564, la Gouvernante appelle l'attention du Sr de Souastre, Gouverneur de Dunkerque, sur les intelligences secrètes entre les habitants de Dunkerque et de Calais, en faisant remarquer que les huguenots français ne sont jamais en repos et qu'ils pourraient bien avoir des projets sur Dunkerque.

Elle l'invite en conséquence à exercer la plus grande vigilance. (I, B.).

—

II.

Troubles de 1566, 1567 et 1568.

Des tentatives de prêche paraissent avoir été faites; mais elles n'ont pas réussi; Jean Ballin[3] cite un jeune sectaire du nom d'Arnould, qui, bientôt, fut appelé par les calvinistes de Bergues dont les chefs auraient été Gautier, Michiels et Cornille Biscop.

Mr Janssen signale Pierre de Bert ou Pierre Bert, dont nous avons parlé plus haut, comme ayant été à la tête d'une communauté de réformés à Dunkerque; il ajoute qu'ayant été obligé de quitter la ville, il se rendit à Rousbrugge où il fut le prédicant en titre, dès la fin de 1566[4].

Les comptes de la ville mentionnent sous la désignation de Watrelotiers, quelques sectaires que se sont faits les complices de Jean Denys.

Le port de Dunkerque était soigneusement gardé et surveillé.

---

1. 3e partie, 1re section.
2. 1re partie, 2e partie, 1re section, 2e section.
3. 1re partie p. 343.
4. M. Janssen, *De kerckhervorming in Vlaenderen*, t. I. p. 185.

Néanmoins il y eut des sectaires qui prirent ce chemin pour se rendre en Angleterre. La gouvernante invite le Magistrat à s'opposer à ces transmigrations (II, A.).

Les églises de Dunkerque, grâce à la garnison, ont été à l'abri d'iconoclastie et d'autres excès.

La ville a été toutefois menacée, à la fin de 1567 et au commencement de 1568, d'avoir la visite des brigands de Sandwich et de Nordwich.

On a vu dans la 3e partie [1] les précautions qu'il fallut prendre contre cette éventualité.

Dunkerque fut préservé de leur visite. Les débarquements eurent lieu à Boulogne [2]; quelques uns prirent la route d'Ostende.

—

III.

Sentences.

Nous n'avons trouvé d'autres sentences que celles dont nous avons parlé dans les § I et II. Ces sentences sont contenues dans un registre de sentences criminelles qui va de 1517 à 1565, le seul qui soit conservé. Il est probable que les années 1567 et 1568 ne se sont pas passées sans que la justice ait eu à intervenir ; mais les faits n'ont pas eu beaucoup de gravité. Si l'on en juge par les extraits de comptes de la ville, il n'y a eu à réprimer que quelques faits de complicité dans la bataille de Wattrelos.

Le registre de sentences criminelles de 1517 à 1565, contient quatre décisions judiciaires pour crimes d'hérésie. Elle ont été publiées par feu Victor Derode [3]. Nous en reproduisons le texte (III, A. B, C, D.).

---

1. 1re section.
2. 1re partie.
3. *De la pénalité chez les flamands de France*, Annales du comité flamand de France, t. III.

IV.

Comptes.

Il n'existe, pour Dunkerque, ni comptes de bailliage, ni comptes de confiscations pendant la période des troubles religieux dont nous nous occupons.

Les archives de Dunkerque contiennent les comptes de la ville, dans lesquels figurent les dépenses criminelles de la vierschare. On y trouve des renseignements très intéressants sur les affaires de 1561 et 1562, dont nous publions les sentences. C'est dans les comptes de 1567 qu'on lit quelques notes sur des condamnations prononcées contre des complices de Wattrelos qu'on y désigne sous le nom de Wattrelotiers [1].

D'après ce qui précède, les confiscations, s'il y en a eu, ont dû se borner à peu de chose.

1. Victor Derode, *loco citato*, pp. 367 et sqq.

DOCUMENTS.

I.

FAITS ANTÉRIEURS A 1566.

—

A.

9 janvier 1563 (1564 n. s.). — Nicolas Lauwereyns, bourgmaitre, Jean de Scheppere, Bauduin van Bambeke, Jean Ardenous, Cornil Marten, Denys de la Barre, Pierre de Langhe Philippe van Oudeghem, échevins, Pierre de Huvetter, greffier et Cornil de Meyer, pensionnaire de la ville de Dunkerque, déclarent sous serment qu'il n'est pas à leur connaissance qu'il y ait des hérétiques, qu'il s'y soit tenu des conventicules; ils louent le seigneur de ce que malgré la fréquentation des Anglais, ils n'ont pas entendu dire que depuis 4 ou 5 ans, il y ait eu des hérétiques qui ont abandonné la ville.

Nicolaes Lauwereyns, burchmeester, Jan de Scheppere, Baudewyn van Bambeke, Jan Ardenous, Cornelis Marten, Denys de la Barre, Pieter de Langhe, Philippus van Oudeghem, schepene, Pieter de Huvettre greffier, ende Mr Cornelis de Meyere, pensionaris der stede van Duynckerke, segghen up huerlieden eedt hoe dat zy niet en weten dat binnen der stede van Duinckerke eenighe hereticquen zouden commerseren, nochte ooc datter erghers eenighe conventiclen zouden ghehouden worden. Ende dynct hemlieden dat zy wel schuldich zyn God grootelic te bedancken van dat inde zelve stadt, ligghende zoo naer de francoisen, ende zoo vele handele hebbende metten Yngelschen, nietmand, zoo verre zy weten, ghehoor en gheeft de hereticquen nochte van zulex infest die vier of yyf jaeren de stede verlaten hebben. Hopende zylieden deposanten, metter assistencie van God ende vanden Bailliu, zoo vele te doene dat het quaet van heresie binnen huerlieden limiten niet vesten en zal, in approbatie van welcke hebben zy deposanten dit laeten onderteckenen by huerlieden, greffier.

Signé : HUVETTRE.

B.

25 octobre 1564. — La Gouvernante avertit le magistrat de Dunkerque de quelques menées des Huguenots Français, et l'engage à veiller pour découvrir les intelligences qui existent entre Rouen et Dunkerque.

MARGUERITE, etc.

Très-chier et bien amé, nous avons quelque advertence comment ung commissaire des bois et des rivières de Calais et quelques aultres auroient intelligence avec quelques-ungz de Dunckercke par le moïen d'aucuns batteliers de Rouan, sans que l'on sçaiche pour quoy. Et combien qu'il ne semble que ladicte ville puisse tant importer à noz voysins, (toutefois estans les choses quant à la religion en France ès divisions quelles sont, et n'estant les huguenots jamais en repos ny contens, ains imaginans et pourjectans toujours mouvemens), l'on ne sçait si ladicte ville leur pourroit estre à propos à quelque ultérieur leur desseing qu'ilz pourroient avoir sur le pays de Flandres. Qui nous a meu vous faire entendre ladicte advertence telle qu'elle est, afin que la sçachant vous allez regardant secrètement et discrètement si en pouvez enfoncer quelque chose; et aïez tousjours bon et vigilant oeyl au guet pour assentir et descouvrir ce que passe pour y povoir obvier d'heure, et nous advertissez de ce que pourrez entendre. A tant, très-chier et bien amé, nostre seigneur soit garde de vous. De Bruxelles, le XXVe jour d'octobre 1564.

Suscription. A nostre très chier et bien-amé le Sr Suastre, gouverneur de Dunckercke.

Correspondance de Flandre, Artois, etc. Tome 7, fol. 408.

II.

TROUBLES DE 1566, 1567 ET 1568.

7 juillet 1567. — La Gouvernante invite les magistrats de Nieuport, Dunkerque, Gravelines, etc. d'arrêter ceux qui cherchent à s'enfuir du pays.

Circulaire de la Duchesse de Parme aux magistrats de Nieuport, Dunkerque, Gravelines, Middelbourg, Flessingue et Arnemuiden.

Marguerite, par la grâce de Dieu, Duchesse de Parme, Plaisance etc., régente et gouvernante.

Très-chiers et bien amez, combien que, passé quelque temps, aucuns Tollenaires et commis aux passaiges des pays de pardecà nous ayant adverti que plusieurs subjectz d'iceulx pays passoyent et se retiroyent vers Angleterre, avec leurs biens et meubles, et que sur ce ne leur auroit esté donné responce, soubz espoir que cela debvoit cesser bientost, ce néantmoins, comme nous soyons présentement informé qu'ilz continuent encoires de se retirer de cesdicts pays et transporter leurs biens audict Angleterre et ailleurs: à ces causes vous requérons que d'ores en avant vous ayez à faire faire bonne et dilligente enqueste sur ceulx qui vouldroyent partir hors de cesdicts pays, lesquelz, en cas qu'ilz disent et affirment d'aller hors d'iceulx pour leurs affaires, négociation, marchandise ou aultrement, vous pourrez laisser passer, sans toutesfoiz leur permettre de povoir porter ou mener avec eulx leurs biens, meubles, ustensils, essieulx ou autres instrumens, mais, en cas qu'ilz disent se vouloir retirer pour changer domicile ou demeure, les ferez arrester et détenir, et nous en advertirez incontinent, sans les laisser partir, jusques à ce que, sur vostre advertence, vous aurons escript et ordonné ce que vous aurez ultérieurement à faire. Dont, et de ce que dessus, vous avons bien voulu adviser par cestes, pour selon ce vous y régler es conduyre, sans y faire faulte. A tant etc. Anvers le VII[e] jour de juillet 1567.

Papiers d'Etat. Reg. Lettres missives, mai-decembre 1567, fol. 69.

Cette lettre a été reprodaite par M. Gachard, dans l'ouvrage qui a pour titre: *Correspondance de Philippe II*, t. II, p. 636 et 637.

Comme furent aussy lors exécutez aulcuns des dicts aventuriers en mort, par la corde, prins par ceux de la ville de Dunkerque et d'Ostende tenant le parti dudict duc d'Albe. Et aucuns dudict Dunkerque et dudict Ostende furent aussy prins par iceux aventuriers en mer, lesquels reçurent semblable paiement de corde les faisant saulter en ladicte mer sans mectre pied à terre.

Ce passage est extrait des *Mémoires Anonymes*, t. I, 87.

III.

SENTENCES.

—

A.

1527. — Des livres luthériens sont colportés par des émissaires. Jean Corbel est condamné pour ce fait à avoir ses livres brûlés, à payer 20 carolus d'or d'amende, à aller, le premier dimanche, à la procession, revêtu d'une chemise blanche, tête nue, pieds nus, renoncer à ses erreurs et être banni trois mois de l'évêché de Thérouanne.

Jan Corbel, omme geschoyt te hebben luttersche bouxkens, is gecondemneert syn bouxkens verbrandt te syn, hem in 20 karolus guldens boete, ende den eersten sondach met blooten hoofde, ende voeten in lynwaet gecleet te gaen in de processie, ende syne erreuren te herroupen, ende gebannen vor 3 maenden uyt bysdom van Therenburg, 13 octobre 1527.

La condamnation, qui se trouve dans le *Registre des Sentences criminelles* (p. 4.), a été reproduite par M. Derode *(loco citato)*.

—

13.

18 avril 1561. — La vierschare de Dunkerque condamne Pierre Annoot, de Bailleul, et Daniel Galant, de Steenwerck, à être exécutés par le feu, pour être venus d'Angleterre avec des livres défendus, avoir été convaincus d'hérésie, puis avoir feint de se convertir à la religion catholique et avoir été trouvés continuant leurs pratiques hérétiques.

Omme dieswille dat ghy Pieter Annoot, gheboren van Belle, ende ghy, Daniel Gallant, gheboren van Steenwerek, beede onderzaeten ende subgecten van den coninc onsen gheduchten ende souverainen heere, in de maent van november laetsleden, in meeninghe zynde van deser stede over te varen naer Inghelandt, by den bailliu ghelet ende angesprocken zynde, bevonden zyt in ulieder bewelt thebenne notoire verboden gereprobeerde boucken ende ghescriften, by den placcaeten van Zynder M^teit, up tfait vanden heresirelicken, lyvelic verboden over hem thebbene, draghene ofte behoudene; te wetene ghy Pieter Annoot den nyeu testament gheintuteleert: *Le nouveau testament translaté de grec en fransois*, zonder privilegie van zynder M^teit, metten epistolen ende annotatien van Jan Calvin, notoire hereticque, voorts zekeren cathecismus ende andere quoyerkins daer by gevonden, al vul quader leeringhe, voorts noch een quaet detestable quoyer by gescrifte gheintituleert: « Briefve confession de foy pour monstrer l'accord et unité que les églises dispersées par le royaulme de France ont en la doctrine, » vul van hetericque ende gereprobeerde leeringhen. Ende ghy Daniel Gallant, bevonden zyt over u ghehadt en ghedreghen thebbene een nyeu testament ghepreut by Steven Mirmans, ghedruct int jaer XIV, merckelic by den placcaten verboden; noch een ander bouck gheintituleert: *Den cleenen cathecismus der duytscher ghemeente van Londen*, de welcke nu hier, nu daer, verstroyt es, ghemaect hy Martin Micron; ende noch int zelve boucxken ghebonden een corte onderzouckinghe over de ghuene die haer totter duutscher ghemeente, die te Londen was, onder ander begheven, ooc zonder privilegie. Ende dat vele aergher es, beede undervraecht ende underzocht zynde, eerst by der wet, ende daer naer by den commissaris ende inquisiteur van onsen heleghen kersten gheloove gheassisteert van zekere gheleerde persoonen, ende zichtent by andre gheestelicke persoonen, wel gheverseert inder godheyt, elc uwer zyt bevonden ende ghebleven warachtighe ketters ende heriticquen, ghevallen van onsen ouden catholicque gheloove ende van onse moeder de heleghe kercke; nyet jeghenstaende de gheveynsde, ghesimuleerde ende valsche uutwendeghe bekeeringhe, by u Pieter Annoot, onder tusschen ende langhen tyt betoocht, peniterende,

biechten le, ende tweerde helich sacrament van den aultare ontfaende, omme justicie ende der M^t. alzo te bedrieghene; zo ghy nu wel betoocht sustinerende elc van ulieden ende pertinantelic persisterende datter maer twee sacramenten en zyn, int welcke ghylieden ooc grootelich errerende zyt; ende verwerpende voorts de goede institucien ende traditien van onser moeder de heleghe apostolicque ende catholicque Roomsche kercke, van den welcken ghy ulieden afghesneden ende conspirativelick partie fonderende zyt, perturberende also onse heleghe religie ende ghemeene welvaert; twelcke zaecken zyn nyet lydelic zonder openbare exemplare livelick pugnitie volghende den placcaten van zynder M^teit. So eist dat de wet conforme, den zelven u, Pieter ende Daniel, voornaemt, ende elc uwer ordonneert ende condempneert ende over recht gheleet te wesene int parck, voor 't Stedehuus, ende aldaer ghebonden, elc an een stake, metten viere ghebrocht te wesene van levende lyfve ter doot, ende darnaer ulieder lichamen ghevoert te wesene buten stede, ter justicie, aldaer ghehanghe ende gherecht te wesene an een stacke, in exemple van andren, verclaerende voorts al u goet verbuert ende gheconfisqueert sheeren proffyte.

Actum ter presentie van scepenen ende raeden, in Vierschaere den XVIJ^en april XVe LXI, naer paesschen.

En voici le sens : « Parce que vous Pierre Annoot, natif de Bailleul, et vous Daniel Gallant, natif de Steenwerk, tous deux sujets du Roi, notre redouté et souverain seigneur, au mois de novembre dernier, ayant le projet de passer de cette ville en Angleterre, conduits devant le bailli, avez été trouvé nantis de livres notoirement réprouvés et prohibés par les placards de Sa Majesté sur le fait d'hérésie, et défendus à peine de mort, vous Pierre Annoqt, d'un nouveau testament intitulé : *Le Nouveau Testament translaté de grec en Fransois*, sans privilège de S. M., avec des épitres et annotations de Jean Calvin, hérétique notoire ; d'un certain catéchisme et d'autres écrits défendus remplis de mauvaises doctrines, plus d'un détestable libelle, intitulé : *Briefve confession de foi pour monstrer l'accord et unité que les églises dispersées par le royaulme de France ont en la doctrine*, plein d'enseignements hérétiques et réprouvés. Et vous, Daniel Gallant, êtes chargé en outre d'avoir apporté un nouveau testament, imprimé par Etienne Mirmans, en 1543, particulièrement défendu par les placards et un autre livre intitulé : *Le Petit Catéchisme de la Communion allemande, de Londre*, répandu par vous çà et là et imprimé par Martin Micron ; et de plus, au même livre est annexé un court examen à l'usage de ceux qui sont affiliés à la communauté allemande de Londre, aussi sans privilège.

» Et, ce qui est beaucoup plus grave, interrogés tous deux d'abord par la oi et ensuite par les commissaires et l'inquisiteur de notre sainte foi. assistés de quelques personnes instruites et versées dans la théologie de notre ancienne foi

catholique et notre mère la sainte église, vous avez néanmoins, vous Pierre Annoot, simulé faussement, à certains intervalles et pendant long-temps, des dispositions de conversion, en faisant pénitence, en vous confessant et en recevant le saint-sacrement, trompant ainsi la justice et sa Majesté. Maintenant vous êtes convaincus tous deux d'avoir soutenu avec persistance qu'il n'y a que deux sacrements, ce qui est encore une erreur de votre part, de plus décriant et blâmant les bonnes institutions et traditions de notre mère la sainte église apostolique, catholique et romaine, dont vous vous êtes séparés en fondant un parti qui conspire contre notre sainte religion et le bien-être, ce qui ne saurait être toléré sans une punition publique et exemplaire, suivant les placards de sa Majesté.

» Ainsi la loi, conformément à ces placards, vous condamne, vous Pierre et Daniel, à être conduits sur la place, au-devant de l'hôtel-de-ville, à être liés à un poteau, pour être exécutés par le feu et menés de vie à mort, et puis à être transportés au lieu de justice, hors la ville, et là être pendus à un poteau pour l'exemple des autres; déclarant que vos biens sont confisqués au profit du seigneur.

» Fait en présence des échevins et des conseillers, en Vierschaere, le 18 avril 1561, après Pâques. »

M. Derode a reproduit cette condamnation, d'après le *Registre aux Sentences criminelles*, dans les Annales du Comité Flamand, t. III, p. 330 et seqq.

C.

3 janvier 1561. — La vierschare de Dunkerque a condamné Michel Marcot à être brûlé pour s'être montré hérétique incorrigible et obstiné.

Ome dieswille dat ghy Michiel Marcot, meuleneere, poorter deser stede, zo duer thantieren van diverssche suspecte persoonen, tlesen van verboden boucken, de heleghe schrifture te wille verstane naer uwen eyghen zin ende opinie als anderssins, verlaten hebt ende gesceeden zyt van tgheloove van onse moeder de heleghe apostolicque catholique roomsche kercke, zulcx dat ghy als grootelic suspect van herisien, zyt ghedaen apprehenderen byder gheestelicheyt, die u bevonden, ende by sententie ghedeclareert, hebben, te wesen een incorrigibele obstenaet heretycq, ende over zulx u werpende buten scoot vande voornaemde heleghe

kercke, gheleveert hebben in handen van de weerlycke justicie. al waer ghy ooc bevonden zyt, tot noch toe te persisteren in uwe erreuren ende obstinate rebellicheyt, nyet willen verghevinge ontfanghen ende belyden tvoorseide gheloove van onse moeder de heleghe apostolicque catholicque roomsche kercke, zonderlic angaende de goddelycke drievuldicheyt, tnederdalen te hellen van Christus ziele, de zeven sacramenten ende diverssche andre pointen vanden zelven gheloove, nyet jeghenstaende wat debvoir men gheduerende den langhen tyt van uwer detentie daer ghedaen heeft, met gheleerde persoonen, gheestelicke ende weerdelicke, zoot al duechdelic ghebleken es by u selfs kenesse ende anderssins; zo eist dat de wet, recht doende, up den heersch ende callaengie by den baillin deser stede tuwen laste ghemaect, wyst ende verclaerst, dat ghy, Michiel Marcot, als een scandeleux ende obstinaet hereticque, gevallen zyt inde peynen van den placcaten ende princelicke edicten ghemaect ende ghepubliert up 't fait van de heresie; dien volghende condempneert u gheleet te wordene int parck, voor tstadhuus deser stede, ende, aldaer ghebonden an een stacke, metten vier ghebracht te wesene van levende lyfve ter doot, ende u lichaem verbrandt te pulvere, verclaeren al u goet verbuert en gheconfisquert sheeren proffyt. Actum int Vierschaere ter presencie van burchmeestre ende scepen vanden raden, zittende up een andre banc voor scepenen, den IJ^en^ wedemaent LXI.

« Sur ce que vous Michel Marcot, meunier, bourgeois de cette ville, avez hanté diverses personnes suspectes et lu des livres défendus, voulant interprêter l'Ecriture à votre propre sens et autrement; que vous avez en même temps nié la foi de notre mère la sainte Eglise catholique, apostolique et romaine, que vous êtes fortement suspect d'hérésie; appréhendé par la cour spirituelle qui a jugé que vous êtes un hérétique incorrigible et obstiné, notamment en ce qui concerne la Trinité, la descente du Christ aux enfers, vous déclare séparé du sein de ladite sainte Eglise, vous renvoyant aux mains de la justice séculière, et puisque vous persistez dans vos erreurs et rebellion sans vouloir revenir à ladite foi de notre mère la sainte Eglise catholique, apostolique et romaine, les sept sacrements, et divers autres points de la même foi; que, malgré la longue détention que vous avez subie, vous n'avez pu être ramené au devoir par des personnes instruites, tant séculières que religieuses, ce qui est manifeste et à votre propre connaissance; la loi, faisant droit à l'accusation du bailli, déclare que vous, Michel Marcot, comme scandaleux et obstiné hérétique, avez encouru les peines des placards et édits publiés sur le fait de l'hérésie, en conséquence vous condamne à être mené sur la place, devant l'hôtel-de-ville, et là attaché à un poteau, y être mené de vie à mort par le feu, et votre corps réduit en cendres, déclarant en outre vos biens confisqués au profit du seigneur. Fait en Vierschaere, en présence du bourgmaître, des

échevins et des conseillers assis sur un autre banc devant les échevins, le 3 Janvier 1561.

Une autre pièce relative à la même affaire nous est offerte par le même registre, la voici :

Nopende Michiel Marcot, hereticque, byder gheestelicken hove hier weder ghezonden om justicie afghedaen te zyne.

Ghesien by burgmestre, ende scepenen den heersch van den bailliu ten laste van u Michel Markot ghemaect, met uwe andwoorde ende responsiven up de vraeghen ende interrogatorien u alhier ghedaen, met aldies meer inde zake behoort oversien ende ghemerct te zyne; de wet bevindende dat ghy Michiel by uwer responsive ende anderssins, u vehementelyc betoocht qualic te ghevoelen van den heleghen kersten catholycken gheloove, twyfelende, ende u zelven contrarierende, zonder yet zekerlic ende constantelic up den meesten deel van den zelven interogatoiren te affirmeren of te loochenen, ordonneert, u Michiel Marcot, up de pointen van den heleghen kersten geloove die men u eer lanc lesen ende vraghen zal, te verantwoorden cathegoric, dat es claerlic, pertinentelic ende absolutelic, by ja ende neen, zegghende ic gheloof of ic en gheloove niet, up peyne, indien ghy zwycht ofte alzo nyet claerlic, pertinentelyc ende absolutelic en andwoorde, van de zelve en elc point byzondere ghehouden te zyne, als by u gheloochent, ende dat ghyt nyet en ghelooft; nemaer de contrarie sustineert, als een openbaer ende obstinaet heretycque, ende dien volghende, conforme den notoiren placcaten vande C. M^teit^ der kettherye aenegaende, livelic ghestraft te werdene metten viere, ende confiscatie van al uwe goede. Aldus ghepronunchiert, present den heere ende de wet, in vanghenesse, up de poorter camere, ter noortpoorte, daer ooc present ende overgheroopen waren Claeys Gillot, Adriaen Battin, Michiel Baudins, poorters, metgaders de drie stedeknapen ende twee sergeanten vanden heere; den XV^en^ in meye LXIJ.

« Contre Michel Marcot, renvoyé de nouveau ici par la cour spirituelle, pour être fait justice.

» Vu par le bourgmaitre et les échevins l'accusation du bailli à la charge de vous, Michel Marcot, ensemble vos répliques et réponses que vous avez faites sur les interrogations avec renvoi ici pour la cause être de nouveau examinée;

» La loi considérant que vous, Michel, par vos réponses et autres dires, êtes véhémentement convaincu d'avoir de mauvais sentiments à l'égard de la foi catholique, ordonnons que vous, Michel, donniez une réponse claire et catégorique, par oui ou par non, sur les points de la sainte foi, etc. ».

M. Derode a reproduit cette condamnation, d'après le *Registre aux Sentences criminelles* de Dunkerque, Annales du Comité Flamand de France, t. III, p. 336.

D.

17 septembre 1562. — La Vierschare de Dunkerque a condamné Philippe Vasseur, prêtre, à être brûlé vif pour avoir interprété les saintes écritures selon son opinion personnelle, s'être séparé de l'église catholique et avoir persisté dans l'hérésie.

Omme dieswille dat ghy Philippus Vasseur, presbyter, zynde duer het hanthieren ende frequenteren van suspecte persoonen in diversche landen, ende tlesen van ghereprobeerde boucken, u vervoordert hebt de heleghe scriftuere te willen verstane naer uwen eyghenen zin ende opinie, verlaten hebt ende ghesceeden zyt van tgheloove van onse moeder de heleghe catholicque apostolicque roomsche kercke, zulx dat ghy uwen priesterlicken staet nyet onderhoudende, ende alzo grootelix suspect wesende van heresien, zyt byder gheestelicheyt ghedaen apprehenderen, die u by sententien verclaerst hebben te wesene een incorrigible apostaet ende obstinaet hereticque, zo dat zy u daernaer ghedegradeert ende afghesteldt hebbende, realic ende by faiten, van u priesterscap, ende alzo ghesworpen wesende uuten scoot van onse moeder de heleghe kersten kercke, u ghedaen beneven der weerlicke justicie, alhier, daer ghy eerts ghevanghen waert, al waer ghy bevonden zyt te persitereren uwe erreuren ende heresien, ende obstinaete rebellicheyt zonder wederginne tontfanghe ende belyden tgheloove van onser moeder de heleghe apostolicke catholicke roomsche kercke, nemaer ter contrarien sustinerende ende obstinatelic persisterende in vele ende diverssche afgryselicke erreuren jeghens de zeven sacramenten, den verdiensten vande goeden ghewerken, dauctoriteit, prelature, leeringhe ende ordonnancien vande voornoomde catholicque kercke, zonder daerof te willen scheedene, wat debvoir men ghedurende den tyt van uwer detentie daer toe ghedaen heeft, met gheleerde gheestelicke, persoonen zoot van als duechdelic ghebleken es by u selfs kennesse ende andresseins. So eist dat de wet, recht doende, up den heersch ende callangie byden bailliu, ter cause van dien, tuwen laste ghemaect, wyst ende verclaerst dat ghy, Philippus Levasseur, ghevallen zyt inde peynen vanden placcaten ende princelicke edicten ghemaect ende ghepublieerdt up 't fait van heresien; ende dien volghende condempneert u metten viere ghebrocht te werdene van levende lyve ter doot, u lichame verbernt te pulvere, ende voorts al u goet, waert ghestaen ofte gheleghen es, verbeur tende gheconfisqueert.

Actum, ende dus ghewesen ende gheexecuteert, ter maninghe van Jan van Wulpen bailliu, Jacob Maertin burgmestre, Jan Baldekin, Nicolaes Lauwereins, Guillaume Bogaerts, Jan de Scepper, Jan Massiet, Charles de Smet, Jan Ardenois, Mahieu

Stevin ende Cornelis Martin scepenen, Philippus Boudeloot poortmeestre, Jan Meëze, Joos van Hoorne, Denys van Borre, Pietre de Langhe, Guillaume van der Halle, Jacob Claisse, Claes Gillot, Gheeraert Weyns, ende Symon Delouf raeden, elc een hebbende den keeten metter bande naer costume. Den XVIJ^en^ in septembre LXIJ.

« Sur ce que vous, Philippe Vasseur, prêtre, avez hanté et fréquenté des personnes suspectes en divers pays, que vous avez lu des livres défendus, que vous vous êtes ingéré d'interprêter la sainte écriture selon votre sens personnel et votre opinion, que vous vous êtes séparé de la foi de notre mère de sainte Eglise catholique, apostolique et romaine, ce dont votre état aurait dû vous éloigner, et que, grandement suspecté d'hérésie par la Cour spirituelle, vous avez été appréhendé et déclaré incorrigible apostat et hérétique obstiné, et dégradé réellement par le fait, de votre robe sacerdotale, et séparé du sein de notre mère la sainte Eglise et livré à la justice séculière; que, saisi et incarcéré, non seulement vous avez persisté dans vos erreurs et hérésies, sans revenir à la foi de notre mère la sainte Eglise apostolique catholique et romaine, mais au contraire, que vous avez soutenu et persisté opiniâtrement dans un grand nombre de diverses et abominables erreurs contre les sept sacrements, le mérite des bonnes œuvres, doctrine et ordonnance de ladite Eglise catholique, sans vouloir en revenir pendant le temps de votre détention, malgré ce qu'ont pu faire à cet égard des personnes instruites dans la théologie, ainsi que cela résulte de la procédure et est à votre propre connaissance; à ces causes la loi, faisant droit à la requête et accusation du bailli, déclare que vous, Philippe Levasseur, êtes tombé sous l'application des placards et ordonnances sur le fait de l'hérésie; en conséquence la loi vous condamne à être mené de vie à mort par le feu, ordonne que votre corps sera réduit en cendres et que vos biens seront confisqués.

» Fait et exécuté à la requête de Jean van Wulpen, bailli; Jacob Maertin, bourgmaître; Jean Baldekin, Nicolas Lauwereins, Guillaume Bogaerts, Jean de Scepper, Jean Massiet, Charles de Smet, Jean Ardenois, Mahieu Stevin, et Cornelis Martin, échevins; Philippe Boudeloot, poortmestre; Jean Meeze, Joos van Hoorne, Denis van Borre, Pierre de Langue, Guillaume vander Halle, Jacques Claisse, Claies Gillot, Gérard Weyns, et Simon Delouf, conseillers, revêtus chacun de la chaine et de la bande, selon coutume ».

M. Derode a reproduit cette condamnation, d'après le *Registre aux Sentences criminelles*. dans les Annales du Comité Flamand, t. III, p. 340.

IV.

COMPTES DE LA VILLE.

—

A.

1561 - 1563.

2 Décembre. Présenté à monsieur l'inquisiteur de la foy et son assesseur, IIII kannes de vin.

3 Décembre... Pour la despence faicte avecq le bailly, bourgmestre et aulcuns aultres de la loy tenant compaingnie monsieur l'inquisiteur de la foy et son assesseur, icy mandez pour examiner Pierre Annot et Daniel Gallant, prisonniers à cause d'hérézie. . . . . VII L. VXI S.

3 Décembre. Payé à monsieur l'inquisiteur et son assistent icy mandez pour examiner Pierres Annot et Daniel Gallant irreticques . . . . . XLII L.

A frère Herry, prédicant de Berghes, pour la visitation et consolation à diverses fois faiz Pierre Annot et Daniel Gallant irreticques. . . . III L.

10 Janvier... Despence faicte par le seigneur et ceulx de la loy quant ilz avoient esté occupez à *examiner par la gehenne* Daniel Galant et Pierre Annot sans gehene pour savoir les complices de leur secte et hérézie ici IX L. XII S.

20 Janvier... Au doyen de la crestienneté et frère Herry de Berghes, d'avoir esté pluiseurs fois occupé avecq Pieter Annot, 1 kanne de vin...

A maistres Gilles Brakeman, Pierre Conal, Josse Jacquelot et Frans Van Zevecote pour leur advis par escript en la cause du bailly contre Pierre Annot et Daniel Gallant . . . . . VIII L. IIII S.

Le XI[e] jour d'apvril, fust Guillaume Bogaertz député devers le prieur des prescheurs à Ypre et de là devers monsieur le provincial des Augustins à Bruges leur requerant qu'ilz vouldroient à certain jour ieur préfixé trouver en ceste ville pour instruire et convertir Pierre Anot et Daneel Gallant hériticques et obstinez en leur opinion; auquel voiage ledit Guillaume a vacquié avecq son serviteur six jours à III L. X par jour, vient icy . . . . . XXIIII L.

Item pour ung piéton que ledit Guillaume a prins pour conservation de sa personne à cause qu'il estoit constraint aller à piet par ce que le chemin n'estoit passable par chariotz icy . . . . . V l.

Item encoires audit Guillaume pour ce qu'il avoit debourssé et payé pour chariage du provincial de Bruges avec son religieulx lesquelz ilz mena avecq luy payant leurs despens à midy à *Oudelz* (?) et au vespre à Noefport et le cariage à Dunkerque portant le tous ensamble qu'il a payé pour eulx la somme de . . . . . VC l. XIII s.

Payé par ledit Guillaume au curé de cette ville où ledit provincial et le prior des prescheurs avec leurs religieulx estoient logés pour et en considération du loyer avecq dépenses y faites comprins la belle chière des serviteurs et servantes . . . . . XII l.

Aux dits religieulx pour le chariage de leur retour . . . . VII l. XII s.

18 Mars... Guillaume Bogaertz eschevin député à Gilles de Crame greffier criminel à Furnes ensamble Andrieu Dewulf, clercq du grand bailly de Furnambacht pour d'eulx savoir et entendre comment le bailly avoit procédé contre ung hérétique renvoyé aux dits de Furnambacq par l'inquisiteur de la foy prenant y copie de la demande et calaengie faite par le bailly contre ledit héréticque....

15 Avril. Présenté au maistre des Augustins à Bruges ensamble au prieur des prescheurs d'Ypres icy mandez chascun avecq son religieulx pour instruire et consoler Pierre Anot et Daniel Gallant, prisonnier jugez a la mort d'hérésie a chascun d'eulx six kannes de vin a VIII s. le lot. . . . . IX l. XII s.

18 Avril. Quant la justice fut faite de Pierre Anot et Danniel Gallant héréticques exécutez par le feu payé les XX arbalestriers jurez ayant assisté à chascun VI s . . . . . XI l. VI s.

Audit jour à XXXV archiers à la cause dessus à chacun VI s. . X l. X s.

Item encoires à la cause que dessus a trente harquebuziers ensamble le sergeant de confrarie chacun VI s . . . . . IX l. V s.

Item encoires par ledit Guillaume audit provincial des Augustins de Bruges et prior des prescheurs d'Ypres avecq leurs religieulx pour leur paine travail et labeur d'estre venuz icy *à la requeste de la loy* pour lesdits patients [1] par tous moyens admonester de leur salut et conversion desquelz ne profitèrent mi pour eulx deux douze daeldres valissant. . . . . XXXVI l.

19 Avril. Lorsque ceulx de la loy avoient esté occupez à voir visiter terminer et ferre exécuter la sentence criminelle de Pierres Anoot et Danniel Gallant héréticques exécutez avecq le feu et confiscations de leurs biens icy despendu XIX l. X s.

---

1. Annot et Gallant.

B.

1561-1563.

20 Novembre. Fut maistre Cornille de Meyer, pentionnaire, député de par loy à Ypres devers monsieur l'inquisiteur à cause du procès de Michiel Marcquot pour ce vacquier avecq ung guide trois jours a IIII l. par jour icy. XII l.

25 Novembre. Fuisrent Guillaume Bogaerts eschevin et maistre Cornille pentionnaire députez à Bruxelles pour obtenir se euyst este possible moyen que procureur général de Flandres eust en sa charge de mener ledit prisonnier Marcot avecq ses aultres prysonniers d'Ypres à la prison ou conseil de Flandres pour y estre procédé contre luy ses démérites sur e quoy ilz obtiendrent sur leur requeste par apostille advis à monsieur l'inquisiteur lequel advis vu par le conseil fut dit et ordonné que ledit Marcquot prisonnier devoit estre ramené au lieu dont il estoit pour estre procédé contre luy...

Payé la pention à monsieur le secrétaire Vertel pour expédition des lettres d'avis sur la cause de Michiel Marcquot ensamble pour l'advis de monsieur l'inquisiteur ensamble. . . . . VIII l. XV s.

16 Mars. Quant le seignieur avecq ceulx de la loy avoient avecq le prescheur de Berghes esté occupez à la prison pour examiner et mener à la vraye foy Michiel Marcot héréticque renvoyé par l'inquisiteur de la loi d'Ypres où il avoit certain tamps esté retenu et examiné, despendu après l'examen par le bailly burgmestre et echevins avecq ledit prédicateur. . . . . XII l. XVI s.

Le second jour de Juing quant la loy avait esté occupée à terminer et faire executer la sentense criminelle de Michiel Marcot héréticque exécuté avec le feu despendu à la maison de la ville. . . . . XXII l. XVIII s.

7 Avril. Présenté au gardien des cordeliers de ceste ville en recognoissance de la visite par luy faite en la prison pour convertir Michel Marcot héréticque quatre kannes de vin.

Estant à Ypre ledit pensionnaire advisé avecq maistres Gillis de Corte, Charles Vendale et Jacques de Crane licentiez es droitz le procès criminel de Michel Marcot hérétic et payé pour leur advis par escript. . . . X l. X s.

27 Mars. Pour aultrefois adviser le procès criminel de Michel Marcot héréticque et de prier le père prieur des precheurs audit Ypre soit vouloir soy trouver à l'extrême dudit Marcot...

Item pour le chariage et despens dudit pater prior avecq son religieulx au chemyn venant vers Dunckerque.

Item après que l'exécution dudit Michiel Marcot estoit faite à laquelle fyn ledit prior fut icy mandé pour assister et convertir ledit Marcot si possible eust esté icy pour son retour jusques a Ypres. . . . . XXII L.

Item pour les despens du logis ensamble pour le deffroiement dudit prior avecq son religieulx le temps de quatre jours qu'ils estoient fourez sur le curé XIII L.

Payé encoires à la cause que dessus à frère Franchois gardien des cordeliers de la ville, pour sa peyne et travail d'avoir assisté à l'extrême dudit Michel Marcot avecq le prior. . . . . VI L.

—

C.

1561-1563.

A Jehan Vacque serviteur des hacquebuziers pour avecq sept jurez de ladite confrairie estre venuz du matin à quatre heures à l'assistence du bailly pour mener ledit pacient, Ph. Vasseur, hors de la prison dessoulz la maison de la ville à chacun VI s. . . . . XLVIII s.

Encoires audit Jehan Vacke de avec XXIIII hacquebuziers embastonnez avoir assistés la justice en l'exécution dudit Philippes Vasseur, à chacun VI s. ensemble. VII L. IIII s.

17 septembre. A frère Herry Vanderheyen prescheur de Berghes d'avoir assisté ledit pacient Philippes Vasseur. . . . . VI L.

Audit jour à sire Maillaert van Oosten prêtre pasteur de Saint-Martin à Berghes icy mandé pour consoler et convertir ledit patient à quoy il a vacquié trois jours. . . . . VI L.

Au gardien des cordeliers de la ville pour l'assistence faite audit pacient icy. VI L.

Encoires audit gardien tant pour réparer la chambre du pater de Campo cordelier de Dixmude qui par ordondance du provincial debvoit venir prescher et garder la station de l'advant en l'église de cette ville y comprins IIII l. XVI s. pour la récréation des religieux au jour de St François icy d'octobre . XII L.

Le XXVIIe jour de septembre quant bourgmestre et eschevins avoient esté occupez à terminer juger et faire executer la sentence criminelle contre sieur Philippes le Vasseur, héréticque exécuté par le feu icy pour despense dudit jour. . . . . XXV L.

17 septembre. A Anthoine Leblonco serviteur de la confrarie St Georges pour avecq huit jurés de ladite confrarie estre venuz matin à quatre heures à l'as-

sistence du bailly pour mener hors la prison de la Noortpoorte Philippes Vasseur et mener à la gayolle dessoubs la maison de la ville à chacun d'eux VI s. . . . . XLVIII s.

Encoires audit Anthoine Leblonco serviteur de ladite confrarie avecq encoires XVIII jurez de ladite bende embastonnez pour assister la justice en l'exécution de Philippes Vasseur degradé exécuté avecq le feu à chacun VI s. V l. VIII s.

A Anthoine de Mazies serviteur de la confrerie des archiers pour avecq huit archiers estre venu du mattin à quatre heures, pour mener ledit Philippes Vasseur, héréticque, de la prison à la gayolle dessoubz la maison de la ville à chacun VI s. . . . . XLVIII s.

Encoires à luy pour avecq XXIII archiers avoir assisté justice en l'exécution dudit Philippes Vasseur. . . . . VI l. XVIII s.

V.

PERSONNAGES.

—

SEVERY (Louis).

Frère Louis Severy était un cordelier, apostat de Dunkerque. Jean Ballin qui nous fournit ce renseignement le dit « homme de petite littérature, mais remply » d'orgueil, lequel, ajoute-t-il, longtemps on estimoit mort, mais en ce temps » est descendu des enfers pour annoncer ses reveries à Hertulde. » (1e partie XII, A).

GRAVELINES.

La ville de Gravelines, comme celle de Dunkerque, était une ville de guerre, qui ne dependait d'aucune châtellenie.

La ville de Gravelines ne parait pas avoir eu de sectaires dans son sein. C'est du moins la conclusion qu'il est permis de tirer des termes d'un rapport ou certificat adressé le 15 decembre 1568, par Pierre Hardevust, receveur des confiscations du Quartier de Gravelines, Dunkerque et Bourbourg, à la Chambre des comptes de Lille.

Les bailli, mayeur et échevins de Gravelines y déclarent que, durant les troubles, il ne s'est produit, ni dans la ville ni sur le territoire de Gravelines, aucun fait de religion ayant donné lieu à confiscation. On y signale seulement les biens d'Antoine Choquart, bourgeois et marchand de Hondschoote, refugié en Angleterre, comme ayant été frappés de confiscation (C).

Ce n'est pas que les habitants n'aient été en contact avec les sectaires. Il résulte au contraire de documents que nous avons publiés plus haut que le gouvernement militaire et maritime de Gravelines a eu à surveiller les hérétiques qui se réfugiaient en Angleterre. Le Seigneur De la Cressonnière a reçu à diverses reprises des instructions à cet égard.

Des arrestations y ont été opérées. (1re partie).

Des instructions judiciaires y ont été faites. (Ibid.).

Malgré toutes les mesures qu'on a pu prendre, des évasions ont eu lieu, ainsi que des embarquements clandestins pour l'Angleterre. (1re partie).

Le gouvernement de Gravelines était toujours bien renseigné sur ce qui se passait sur les côtes. C'est par les rapports du Seigneur d'Offay, lieutenant du Seigneur De la Cressonnière, qu'on a eu les premières nouvelles du débarquement, à Boulogne, des refugiés de Nordwich et Sandwich.

Les gouverneurs de Calais et de Boulogne n'avaient reçu aucun ordre d'arrêter les sectaires qui se réfugiaient en Angleterre. Deux lettres, l'une écrite à De la Motte le 24 février 1567/8 par Monseigneur de Gourdan, gouverneur de Calais, l'autre écrite au même, le 28 du même mois,

par Monseigneur de Morvilliers, gouverneur de Boulogne, constatent que les Allemands et les Flamands allaient librement en Angleterre, parce qu'aucun ordre contraire n'avait été donné. Les deux gouverneurs se montrent disposés à arrêter ceux dont le signalement leur serait donné. (A. B).

DOCUMENTS

A.

24 février 1567, 1568 n. s. . — Gourdan, Gouverneur de Calais, à de la Motte. — Plusieurs bannis sont partis. — Il fera arrêter ceux qu'on pourra atteindre.

Copye de la lettre escripte par Monsr de Gourdan, gouverneur de Calais et de la conqueste au Sr de la Motte.

Monsr de la Motte, je suis bien marry que n'ay eu voz lettres il y at deulx jours, car partye des bannys dont m'escripvez sont passez prèz d'ichy, et je les eusse faict mettre en lieu si seur que vous en eussiez finé. Toutesfois s'yl y en at encoires en che gouvernement, et qu'yl vous plaise mander quelques-ungs de voz gens, je leur feray faire toute l'assistance quy sera besoing, affin que la justice se fache; ou, sy vous me mandez leur noms et où ylz se tiengnent, je les feray prendre et vous en advertiray pour les envoyer quéryr. En chest endroict supplieray le Créateur, mons^{r} de la Motte, en santé vous donner bonne et longhe vye. De Calais, le XXIIIIe de febvrier.

Soubsigné: Vostre bien bon amy.
GOURDAN.

B.

28 février 1567 (1568 n. s.). — De Morvilliers au Seigneur de la Motte. — Il passe ordinairement, tant à Boulogne qu'à Calais, se rendant en Angleterre, des Flamands, des Allemands et autres étrangers: on ne les a nullement inquiétés parcequ'ils n'étaient pas signalés comme dangereux.

Copye de la lettre de Monsr. DE MORVILLERS au S^r DE LA MOTTE.

Monsr DE LA MOTTE, par les lettres que m'avez escript du XXVe de che mois vous me faictes entendre que aulcuns volleurs réfugiez et bannys du Roy d'Espaigne seriont retirez pour sauveté au villaige de Marquyse, lieu de mon gouvernement entre Calais et cheste ville, et là vous demandez de les povoir faire appréhender pour justice par les miens ou les vostres. Sur quoy vous diray qu'yl n'est besoing, au tamps où nous sommes, auquel le peuple par ce pays est en armes et au guet à cause des troubles, de leur faire donner aultre alarme par ceulx de dehors; mais bien, sy je puis sçavoir les noms et qui sont ceulx que ont faict et font telles volleries, je donneray bon ordre de les faire appréhender en toute l'estendue de nom gouvernement s'ylz s'y trouvent. Au reste, l'on voit que tant à Calais qu'en ceste ville et les portz environ il y passe ordinairement en Angleterre des Allemans, Flamangs et aultres estrangiers, ausquels on ne donne aulcunne moleste pour ce que l'on n'at aulcunne plaincte d'eulx par dechà, et mesmes depuis deulx jours s'en est encoires embarqué venant de vos quartiers bon nombre, desquelz on ne s'est enquys pour les retarder, n'y connoissant occasion, attendu la bonne amitié de noz roix qui rendt le commerce libre entre les subjectz l'ung de l'autre. A tant, me recommandant de bon cuer à vous, je prie le Créateur vous donner, Monsr DE LA MOTTE, sa grâce. De Boullongne, che XXVIIIe de febvrier 1567.

Soubsigné: Vostre entièrement bon amy.
MORVILLIER

C.

15 Décembre 1568.

Nous Bailly, mayeur et eschevins de la ville de Gravelinghes, estans requis de la part de PIERRE HARDEVUST, comme recepveur des confiscations advenues

à cause des troubles ès-villes et quartier dudit Gravelinghes, Dunckercke et Bourbourg, certifions et attestons pour vérité à tous qu'il appartiendra et seignament à haultz, nobles et discretz sieurs messeigneurs les Président, maistres et auditeurs des comptes du Roy, nostre sire à Lille que durant les troubles passez n'est advenu en ceste ville, mectes ny jurisdiction de Gravelinghes aulcun forfaict, mésus ne désordre pour le faict de la nouvelle religion ou mieulx opinion, au moïen desquels poldroient estre eschéutz à Sa Majesté aulcuns biens meubles, ou immeubles, par confiscation, mesmes que ne trouvons, sçavons, ny cognoissons soubz ceste dicte jurisdiction aulcuns pour cause ou faict semblable estre exécutez, absentz, fugitifs ou latitantz ny pareillement aulcuns biens appartenir à quelques ungs de semblable nature, condition ou qualité estantz de dehors nostre dicte jurisdiction, fors aulcunes terres appartenans par cidevant à ung Anthoine Chocquart, bourgeois et marchand de Hontschote (lequel avons entendu estre réfugié en Engheltière) présentement occupées par Philippe Moraige le josne, nostre compaignon en loy, et dont ledit Moraige en auroit faict rapport et déclaration au susdit recepveur et commis, à l'instance et requeste duquel, en signe de vérité, avons faict apposer à ces présenter le contrescel aux causes de ceste dicte ville de Gravelinghes, pour luy valois et servir où que de raison, ce XVe jour de Décembre XV^c^ soixante-huict.

Signé, sur le pli : J. Desquennes.

Original en parchemin dont le scel est perdu.

—

1 Février 1686. — Jean de Latre et Pierre Leenman, suspects de favoriser la religion réformée.

Du premier jour de Février 1686, le sieur Nicolas de Perne bailly de la ville et châtellenie de Bourbourcq requiert au Magistrat du lieu qu'ils ayent à interroger les nommés Jean de Latre et Pierre Leenman, prisonniers depuis environ quinze jours dans la prison de ceste ville, détenu par ledit Bailly, par ordre de Mr Benoist, Lieutenant du Roy à Gravelynes, suspect d'avoir conduict des gens de la religion prétendue reformée hors du pays, au moyen de quoy ont esté commis les Srs Vulders bourgmestre et Stalen eschevin et ensuitte ledit sieur Bailly a produit lesdits prisonniers et premièrement Jean de Latre fils de Jean, natif de Ghemp d'âge de 30 ans, interrogé, et dict déclaré et affirmer par serment presté en nos mains, que depuis l'âge de six ans, il a venu demeurer avec son père dans la châtellenie de Bourbourq, et que depuis la mort de son père il y a environ quinze ans il s'est mis à servir pour

chauny les harnoi chez Jean Bruson, dernièrement prisonnier à Gravelynes, Anthoine de Brucq et dernier chez Sr Pierre Landens, fermier de monseigneur de Chatilon à St George et eschevin de ceste ville, jusques environ passé trois ans, ce que le dit sieur Ladens, icy présent, advoue et déclare qu'il luy a servi en garçon de bien et qu'il a gagné 35 écus de gaiges par an et que depuis les dernières trois années il a prins et fermé une place de vingt mesures de terre en l'ammanie de St George et s'est occupé et employé jusques après.

Alors dict qu'il est suspect d'avoir conduict des religionnaires hors du pays contre les ordres du Roy; a respondu que cela est du tout abusif et qu'il n'a jamais meslé de telles affaires.

Demande pourquoy qu'il s'est absenté de la châtellenie, lorsque Monsieur le Bailly a faict des recherches pour pareil subject, dit de n'avoir jamais déserté n'y esté absent de la châtellenie, mais qu'il a travaillé quelques jours dans la grange de Martin Cornille, laboureur audit St George, pour battre ses propres grains qu'il avoit despouillé et mis dans la grange de Cornille.

Interrogé comment il s'est osé fier de venir en ceste ville, lorsqu'il fut prins et que le bruict estoit auparavant qu'il recherchoit ceux qui estoient suspect de ses conduittes, dict qu'il n'a jamais sceu du desservy en ces ordres du Sr Bailly et qu'estant inocent de ceste suspect et y prétendoit vivre libre et sans aulcune aprehention n'y arrière pensée comme toutes les autres parroissiens qui vont à leur parroisse pour assister au service divin, et partant il soustient qu'il sera relaxé de prison, sain et seauve pour ne craindre aulcune preuve à sa charge, et a signé la présente après lecture.

Le marcq Jean + de Latre.

Pierre Leenman, Jansoone, âgé d'environ 27 ans, natif du village d'Oostkerke dans la châtellenie de Furnes, produict comme le précédent, déclare et affirme par serment presté es mains desdits sieurs, qu'il y dix ans qu'il est venu demeurer dans la châtellenie de Bourbourq en garson ouvrier, et a servy de valet avec Jean de Burcq et depuis avec la vesve Pierre Palmaert à Loon, là où il gagnoit cent livres par an de gaiges, pardessus la nourriture et que de là il a venu servir Pierre Sanders eschevin et brasseur en ceste ville environ trois ans, ce que ledict Sr Sanders cy présent a aussy confessé et déclaré qu'il l'a servy en garçon de bien, là où gagnoit cent livres par an, par dessus sa nourriture, et qu'au St Remy 1684, ayant quitté ensuite, il s'auroit employé à marchandiser du grain le menant de l'un ville à l'autre circumvoisins, par petit nombre, au moyen de quoy il se pouvoist entretenir.

A luy imposé qu'il est subspect d'avoir conduict des religionnaires hors le

pays, même d'avoir recheu de l'argent contre les ordonnances du Roy; dict que ceste supposition est de tout abusif et qu'il se deffie le sieur Bailly d'en pouvoir produire aulcune preuve. Demandé pourquoy il s'est absenté de la chatellenie du temps que le bruict estoit que le Sr Bailly avoit charge de saisir au corps tous ceulx quy se mesloyent à conduire lesdits religionnaires. Dict de n'avoir jamais absenté la chatellenie sinon que d'avoir allé aux lieux circumvoisins pour faire ses marchandyses, ainsy que dict esté, et de n'avoir sceu ue le Sr Bailly avoit charge de le saisir, donnant pour raison de vérité, qu'au cas de quelque suspect il n'auroit venu dans cette ville en sa présence sans aulcunes apréhension ny arrière pensée le jour qu'il s'est faict prisonnier, et partant requiert qu'il soit eslargi comme estant inocent de ce qu'on luy pourroit accuser. En foy de quoy a signé la présente après lecture.

Marcq van PIERRE + LEENMAN.

Ainsy faict et produict jour an et mois que dessus. Tesmoing comme Greffier. P. WORMHOUDT.

Archives de Bourbourg. Liasse FF. 49.

Très-chier et bien amé. Nous sommes estez informez que vostre lieutenant à Gravelinghes auroit ces jours arresté audict Gravelinghes ung chariot et deux chevaulx en icelle, lequel se conduisoit vers Calais, en vertu de certain pasport naguaires octroyé au Sr de la Forest, ambassadeur du roy très-chrestien en Angleterre par madame la duchesse de Parme au mois de décembre dernier, et ce pour aultant qu'il ne luy estoit apparu de nostre aggréation, estant mesmes ledit passeport de vielle date. Et comme nous désirons bien en cecy gratiffier à ung si principal serviteur dudict seigneur roy très-chrestien comme est ledict ambassadeur de la Forest, nous vous requérons, et, de par le roy, ordonnons de relaxer incontinent iceulx chariot et chevaulx et les laisser librement passer, conforme audict passeport, sans en ce vouloir faire faulte ny plus longtemps les détenir. A tant etc. De Bruxelles, le XXe de mars 1568, stil de Rome.

On lit en marge : A Monsr de la Cressonnière ou à son lieutenant en son absence, à Gravelinghes.

Archives de Belgique. Papiers d'Etat et de l'audience. Liasse 110.

BOURBOURG.

La ville et la châtellenie de Bourbourg paraissent avoir été complètement exemptées non seulement de faits de troubles, mais de faits d'hérésie. Dans les nombreux documents qui ont passé sous nos yeux nous n'en avons trouvé aucun où soient signalés des habitants de la ville ou de la châtellenie comme ayant pris part aux nombreux événements dont nous avons eu à parler.

Selon feu Victor Derode [1], à l'époque de l'assassinat des prêtres d'Hondschoote et de Rexpoede, la ville de Bourbourg se serait levée contre les sectaires et les aurait chassés. Mais il ne cite pas le document où il a puisé se renseignement.

D'après Mr Emile Vanden Bussche, des habitants de Bourbourg auraient assisté et coopéré au siège de Furnes, en octobre 1556. Mais il ne donne pas non plus la source de cette information.

Ce que nous pouvons donner comme certain c'est que le magistrat de la ville de Bourbourg, a dans une lettre adressée en 1578 à Valentin de Pardieu, déclaré avoir maintenu et maintenir l'ancienne foi.

La châtellenie de Bourbourg est l'une des sept qui furent appelées à concourir à la défense du pays (voir 1e partie).

On a vu aussi plus haut (2e et 3e partie) que la châtellenie a reçu, de la part de la Gouvernante et du duc d'Albe, après les forfaits commis à Houtkerque et Oostcappel, des recommandations très vives pour arriver à saisir les coupables.

Il est extrêmement regrettable que les comptes du Bailliage et même les comptes des confiscations n'aient pas été découverts ; on y aurait certainement trouvé d'utiles renseignements sur la situation du pays et peut-être aussi sur le passage des refugiés de Boulogne en Flandre.

---

1. *Hist. relig. de la Flandre mar.* p. 164.

Les documents connus disent qu'ils passaient entre Watten et Gravelines, mais on n'est pas fixé sur l'endroit même du passage. Il n'y avait pas de pont entre Watten et Gravelines ; mais il y avait des bacs dits *overstel* aux hameaux de Saint Nicolas et du Wez.

Dans les premiers mois de 1566, il s'était élevé une difficulté entre le capitaine de la ville et le magistrat. Celui-ci se plaignait de ce que les portes n'étaient pas suffisamment ouvertes pour les besoins de la ville. En temps ordinaire, ces réclamations eussent été admises ; mais les faits de troubles dont le pays avait à souffrir déterminèrent la Gouvernante à ordonner que les clefs de la ville fussent remises au capitaine De Caestre, chargé de surveiller les allans et venans ; cet ordre ne devait pas excéder la durée des troubles. (A).

Dès la fin de janvier le duc d'Albe sentit la nécessité de renforcer les garnisons de West-Flandre.

Il recommande aux villes de Saint Omer, d'Aire, de Gravelines et de Bourbourg de garder les issues de leur territoire. (B).

La châtellenie de Bourbourg etait intervenue à Ypres dans la ligue de salut public, organisée par le Baron de Rassenghien ; mais on ne parait pas y avoir exactement réglé le contingent de chaque châtellenie dans les dépenses. La châtellenie de Bourbourg réclama, en septembre 1568, contre le contingent mis àsa charge, en se fondant sur les frais qui lui sont occasionnés par la garnison de Gravelines.

Le Baron de Rassenghien est d'avis que ces raisons soient prises en considération. (C, D, E, F, G).

Cette question n'était pas encore définitivement réglée, en 1569. Malgré les adoucissements qui avaient été accordés, la châtellenie de Bourbourg refusa encore de payer.

Le 10 août de cette année, le Baron fut obligé d'écrire pour exprimer son étonnement de ce que la châtellenie de Bourbourg refuse d'acquitter le faible contingent qui lui avait été assigné. (H).

Les habitants de la ville et de la châtellenie paraissent être restés étrangers aux dissensions religieuses de leurs voisins.

Nous n'avons trouvé d'autre renseignement que celui concernant un nommé d'Oultreman, considéré comme originaire du quartier de Bourbourg. Bréderode avait formé le projet de surprendre la ville d'Amsterdam, mais l'entreprise échoua. On prétend qu'une des causes fut la trahison

de quelques officiers, et entr'autres « d'ung Oultreman du quartier de Bourbourg, enseigne dudit Bréderode [1]. »

Ce d'Oultreman trouva sans doute plus profitable pour lui de trahir. Il quitta Bréderode et s'engagea au service du Seigneur de Noircarmes auquel il dévoila les projets de son ancien chef.

« Et pourtant plus povoir ataindre, avoient iceulx des troubles plusieurs » espiez de tous costez, que l'on appeloit pièces de sept patars, de » XIIII et davantaige. Et entre aultres estoit tenu comme principal ledict » Philippe d'Oultreman, lequel ayant esté tenu pour ung des principaulx » de ladicte religion, avoit trahy ledict Seigneur de Bréderode au quartier » de Gorchum en Hollande, où icelluy Oultreman estoit enseigne dudict » Seigneur de Bréderode, comme dict est, et pour ses faicts de trahy- » sons fut delà en avant entretenu par le Seigneur de Noircarmes, auquel » il descouvroit ce qu'il avoit vu et oy dudict Seigneur de Bréderode » et d'aultres de ladicte religion, de sorte que plusieurs nobles et gentils- » hommes se trouvoient trahys [2]. »

—

A.

26 juin 1566. — Marguerite informe le Magistrat de Bourbourg de la nécessité de remettre les clefs des portes de la ville entre les mains du capitaine, le seigneur de Caester, à cause du temps et de la surveillance à exercer.

Marguerite etc.

Chers et bien amez, comme en considération du temps qui court estant tant troublé, et divers, il soit requis que soit prins soigneulx esgard sur la ville de Bourbourgh estant frontière, et que ayons advisé convenir que durant ledict temps les clefz des portes de ladicte ville soyent ès mains du capitaine, ce est cause de vous desperscher ceste pour vous ordonner de la part du roy monseigneur, comme faisons biens expressément et acerte, que incontinent et sans

1. *Mémoires anonymes sur les troubles*, t. I p. 36.
2. Id. t. I, p. 77 et 78.

aulcun délay ou remise ayent à délivrer au sieur de Castre, capitaine susdict, toutes lesdictes clefs, pour les tenant povoir tant myeulx avoir l'œyl sur les allans et venans en ladicte ville, et entendre tant myeulx à la bonne garde d'icelle, selon que la luy avons enchargée, et ce, comme dict est, durant tant seulement ceste diversité du temps; et en oultre que vous vous conduysez envers luy, endroict le louaige de maison, suyvant et conforme à nostre ordonnance du second d'apvril de l'an LXIIII avant pasques: et qu'il n'y ait faulte. A tant, etc.

De Bruxelles le XXVIe jour de juing 1566.

—

B.

Le 1^r^ fevrier 1567 (1568 n. s.). — Le Duc informe le magistrat d'Ypres qu'il a envoyé 400 soldats tirés des frontières et dont il a confié le commandement à de la Cressonnière. Il approuve la levée de cent hommes supplémentaires. Il est satisfait de ce que la ville d'Ypres se soit mise en rapport avec celle de St. Omer, Gravelines, Aire et Bourbourg, pour que ces villes gardent les passages de leur ressort.

Copie des lettres du ducq escriptes à Monseigneur de Rassenghien.

Monseigneur de Rassenghien.

J'ay receu vostre lettre du XXVIIIme de janvier passé avecq les pièces y jointes des advertissements de l'intention et desseings de ces voleurs et bringans perpétrans ces foulles et violences au bas quartier de Flandres, ce que je veulx espérer leur sera empesché, tant par le rémède y mis desja ces jours passés, que par celluy que je y ay présentement ordonné, faisant aller à Ypre quatre cents soldatz, qui se tirent des garnisons de la frontière, et desquelz j'ay commise la conduicte et charge au sieur de la Cressonnière pour avec iceulx s'employer a la repression de ces mechancetez. Et à ceste effect tenir avec vous bonne intelligence et correspondence comme je m'asseure il fera, et quant je verray que tout cest ordre ne servira de remede, je m'y employeray moy mesmes avecq toutes mes forces, plustôt que de souffrer ce mal accroistre, et que les gens d'église et bons subjects du roy nostre maistre ne puissent, tant endroict leurs personnes que biens, estre en la transquillitez et seurté qu'il convient et en est l'intention de Sa Majesté, dont povez asseurer les ungs et les autres. Et puis qu'il est tout certain que ces belistres et meschans ne passeriont à tant

d'audace comme se voit s'ilz n'eussent grande intelligence au pays, et y eussent de fauteurs et réceptateurs et beaucop et en plusieurs et devers lieux, l'on doibt faire bien grande diligence pour descouvrir qui ilz sont et en quelz lieux, et les premiers que l'on pourra au vray trouver, soyent hommes ou femmes, pendre et estrangler tout incontinent, et faire ruyner et jecter par terre leurs maisons, pour, par ceste demonstration chaulde, leur imprimer tant plus de terreur et les rendre saiges, pour se donner de garde de faire ces maulvaix offices, ce que vous recommande aultant que faire se peult.

Quant aux cent hommes que ceulx d'Ypre et des sept chastellenyes par là ont advisé de lever par dessus les IIII^{c} accordés l'aultre fois, je ne le trouve que bien, et ay commandé le despechés réquis en estre dressé, et vous envoyer au plustôt, par où se pourra, tandis passer oultre avecq la dicte levée, si desjà faicte n'est pour gaigner temps.

Touchant la rendition des armes aux catholicques, que derechef me représentez, vous en aurez peu cognoistre mon intention par mes précédentes, en laquelle persistant encoires ne m'en eslargiray icy aultrement.

J'ay trouvé très bien l'office faict comme escripvé par ceulx de la ville d'Ypre, d'avoir requis les Gouverneur et Magistratz de Sainct Omer, Gravelinghes, Airre, Bourbourg de vouloir prendre soingneuse garde sur toutes les entrées et passaiges de leurs ressorts, lequel debvoir je leur encharge présentement, par lettres que là dessus j'ay commandé leur estre escriptes. Et comme le capitaine de Nieuport, pour tant mieulx exécuter illecq le mesme debvoir et aultres occurences de ceste qualité (selon que luy ay précédentement commandé et en tous aultres lieux maritimes) m'a prié d'estre assisté d'une esquadre de XXV hommes de pied, ce que je trouve bien requis, et vous en ay touchiez par mes précédentes. Je désire que luy en accommoder, et aussy le grand Bailly d'Ypre de six hallebardiers dont il m'a faict requeste, en trouvant le traictement sur les payes des V^{c} hommes que ceulx de la dicte ville et des sept chastellenies ont levé.

Au demeurant je ne me extens icy à beaucop vous enchanger la dilligence requise en la vive exécution de ce que convient pour la répression du progrès de cas si exécrables, cognoissant combien, et en cela et en tout aultre chose, concernant le service de Dieu et de Sa Majesté et le bien du pays, vous est coustumièrement à cœur, reste tant seulement que tenez main, que aultres qui vous y doibvent assister et correspondre, facent le meisme.

Et à tant Monsr de Rassenghien je prie le Créateur vous avoir en sa sainte garde.

De Bruxelles le premier jour de febvrier 1567.

C.

24 septembre 1568. — Le Baron de Rassenghien pense que les raisons invoquées par la châtellenie de Bourbourg pour être exemptée du paiement de tout contingent dans les frais d'entretien des 400 hommes, et fondées sur ce qu'elle est fort chargée par la garnison de Gravelines, semblent devoir être prises en considération.

MESSIEURS,

Comme les députez de la chastellenye de Bourbourg se sont trouvés vers moy che jourd'huy avecqz la lettre que leur aviez escript, affin que nonobstant les raysons par eulx alleghez à la première assemblée pour lesquelles ils sont esté tenus exempts jusques oires, ilz eussent désormais à contribuer à l'entretenement des V^c^ soldatz entretenuz par le Westquartier, selon la resolution prinse par les aultres chastellenies dernièrement à Ypre; Ils m'ont remonstré comme aultres les raysons et considérations lors proposées qui militent encoires, il y en at d'aultres nouvelles survenues à leur charge, pour lesquelles il leur semble debvoir estre encoires supportez de cheste contribution, pourquoy à leur justification vous ay bien vollu faire che mot et envoyer leur dictes raisons, affin que le tout veu et pesé par vous aultres, en puissiez donner advertance aulx aultres chastellenyes, à quoy me remectz, sinon que suis bien adverty que la dicte chastellenie est fort povre et mengée journellement de la garnison de Gravelinghes, et frontière, pourquoy y gist bien quelque considération. Et sy avant que l'on ne les tint pour exempts, il seroit besoing changer tout le taxe et l'assiette précédents.

Sur quoy, Messieurs, après m'estre recommandé en vos bonnes graces, je supplie nostre Seigneur vous donner la sienne saincte; en haste de Lomme che XXIIIIe de septembre 1568.

Votre affectionné à vous faire service.

Signé: MAXEMELIAN VYLAIN.

Au dos se trouve: A Messieurs les advoé, Eschevins et conseil de la ville d'Ypre.

D.

22 novembre 1568. — Lettre du Baron de Rassenghien sur les difficultés analogues à celle dont il est question dans la lettre du 24 septembre.

MONSEIGNEUR,

Nous remercions bien affectueusement votre seigneurie de l'advertissement qu'elle nous à faict par ses lettres du XX de ce mois, de l'apparence qu'il y a que le camp de Son Excellence se doibve bientost rompre, aussy du dangier qu'il y a d'avoir garnison en ce Westquartier, de tant plus aussy qu'il a pleu à votre seigneurie nous faire tant de bien que de nous en excuser vers Son Excellence et vers Monsieur de Barlaymont, par où nous espérons que en demeurerons exemptez pour ceste fois, neantmoins d'aultant que vostre seigneurie nous a conseillé d'en escripre à Son Excellence, nous n'avons voulu faillir d'user en ce de votre conseil, suivant quoy luy envoyons nostre lettre conforme à la minute icy encloze pour la luy faire présenter sy avant, que Monsieur de Polinchove, auquel nous en envoyons aussy une minute avecque noz recommandations, le trouve expédient et non aultrement. Et partant vous prions très instamment qu'il plaise à vostre seigneurie escripre aussy ung mot de lettre à sa dicte Excellence, conforme à nostre intention, et le tiendrons pour ung très singulier bénéfice.

D'aultre part nous avons commandé fournir à vostre secrétaire nostre contingent pour le payement des deux mois escheus le VIII[e] de ce mois deu aux quatre cens soldatz estanz au camp, entretenuz par ceulx du Westquartier, et avons ce jourd'huy escript à ceulx de Bailleul, Furnes, Furnambacht et Bergambacht et Loo, qu'ilz ayent promptement à fournir leur contingent des dicts deux mois, comme ils ont faict du passé, sans eulx arrêter à la difficulté du fournissement du contingent de la ville de Berghes et de Broucbourgambacht, ensemble de ce que aulcun d'eulx veulent maintenir qu'ilz doibvent à ceste heure moins furnyr que au paravant, parce que les soldatz ne doibvent estre payez que à rayson de cinq florins et demy par mois, d'aultant, que par telles disputes le service de Sa Majesté pourroit estre retardé, oultre aultre inconvenient que pourroit causer le retardement de leur paye, de tant plus aussy que l'on pourra vuyder d'icelles difficultés à la première oportunité que les chastellenies se porront assembler pour en communiquer avecques vostre seigneurie. Nous avons aussy différé d'escrire à Son Excellence touchant le cassement des dicts quatre cents

soldats, d'aultant que n'avons sur ce la résolution des dictes sept chastellenies et davantage que en requérant à ceste heure d'estre supportez de garnison, nous ne osons bonnement en toucher à Son Excellence daultant qu'elle n'ait à faire quelque part de leur service.

A tant, Monseigneur, nous prions Dieu, tout faisant maintenir votre seigneurie en bonne prospérité, nous recommandant de bon cœur à la bonne grace d'icelle.

D'Ypre le XXII[e] de novembre XV[c]LXVIII.

Suscription : Advoé, Eschevins et conseil de la ville d'Ypre, prest au service de Vostre Excellence.

—

E.

23 novembre 1568. — Lettre du Baron de Rassenghien au Magistrat concernant le paiement des contingents dus par les châtellenies de Furnes, Bergues et Bourbourg.

MESSEIGNEURS,

Comme sur les lettres que par vostre advis j'ay escript à ceulx des chastellenies, affin de vouloir furnir selon l'accoustumé, leur portion pour le paiement des quatre cent soldatz estans au camp, ensemble des cent aultres distribuez soubz les officiers du Westquartier, ceulx de Furnambacht m'ont entre aultres faict response, qu'ilz entendent que le dict paiement se doibve faire au pied du Roy qui monte, (avecq les dix patars que le duc at ordonné de recrue pour chacune teste), à peu près aultant que les CLXIIII florins pour chacune exquadre, y comprins le traictement des capitaines et lieutenants, et que ceulx de Berghes et Bourbourg y doibvent aussy contribuer suyvant la dicte résolution des chastellenies prinse à Ypre, par où conviendroit entièrement changer la répartition, là ou toutesfois vostre intention fust, estant dernièrement à Ypres (par ce que ceulx de Berghes estions à ceste cause en procès) de ne leur en faire propos ceste fois pour poinct retarder le dict payement, joinct que encoires il semble par leurs lettres que je me doibve meisme trouver sur les lieux

pour recepvoir les deniers, ce qui ne s'est faict du passé, ne fust quant les soldatz y estiont en garnison, néantmoins le feroye bien voluntiers estant asseuré de mes vacquations, et d'estre remboursé de la despense qu'il me conviendroit supporter pour le port et seureté des dicts deniers.

Parquoy, Messeigneurs, et qu'il faict bien à présumer que les aultres chastellenies feront semblables difficultez, il vous plaira sur ce délibérer et leur mander par ce porteur votre intention et à moy ce que j'auray à faire, suyvant quoy ne fauldroit me régler et conformer comme en toute aultre chose qu'il plaisra à Messeigneurs me commander me trouverez tousjours prest à vous obeyr.

Sur quoy Messeigneurs prieray le Créateur vous maintenir en sa saincte grâce après m'estre recommandé bien humblement en vostre.

De Lille, en haste ce XIIIme de 9bre 1568.

Votre bien humble et affectionné serviteur.

Signé: ANTOINE TERET.

Secrétaire de Monseigneur de Rassenghien.

D'aultant que les capitaines escriptent lettres sur lettres pour avoir argent et que les difficultez que dessus pourront causer retardement, il me semble soubz correction qu'il vaudroit mieulx faire quelque prest aux soldatz en attendant que les choses fussent en aultre estat, veu l'apparence qui en est, étant les ennemis près de Valenchiennes, et cependant adviser le pied dudict paiement.

Au dos se trouve: A Messeigneurs Messieurs les Grand Bailly, advoé et Eschevins de la ville d'Ypre.

F.

11 juillet 1569. — Lettre du Baron de Rassenghien touchant les difficultés dont il est parlé dans la lettre du 22 novembre 1568.

MESSIEURS,

J'ay receu certain pacquet avec la requeste par vous présentée à Son Excellence, sur laquelle suis de sa part enchargé rescripre mon advis, touchant l'exécutoire par vous demandé à la charge des villes deffaillantes à la contribution de leur quote au payement des cinq cent testes entretenus au West-quartier de Flandres, ce que j'eusse faict incontinent, mais comme j'entens qu'il n'y at nulz refusans que les villes de Berghes et Bourbourg, et que depuis quatre à cinq jours me trouvant au dict quartier j'en parley à ceulx de Berghes, lesquels me dirent que moiennant quelque mot de lettre de vous aultres ilz seroient prestz, sans entrer en procès furnir à leur dicte portion, j'ay bien vollu vous en advertir affin qu'escripvez ad ces fins ausdicts de Berghes et aultres deffaillans, pour plus amplement sur che entendre leur finalle intention. Et m'advertissant de leurs responce ne failleray incontinent rescripvre sur tout mon advis à Son Excellence, comme trouveray mieux convenir; ainsi qu'en aultre endroict me trouverez tousjours prest à vous faire tout plaisir et service s'offrant l'occasion, d'aussy bon cœur que je prie nostre Seigneur vous donner sa saincte grâce.

De Lomme che XIe de juillet 1569.

Votre bon amy à vous faire service.

Signé: MAXEMILEAN VYLAIN.

Au dos se trouve: A Messeigneurs les advoé, Eschevins et conseil de la ville d'Ypre.

—

G.

5 août 1569. — Lettre du Baron de Rassenghien même sujet.

MESSIEURS,

Comme j'ay passé quelques jours receu ung pacquet de lettres du Duc auquel ay trouvé inserrées les lettres originelles servans pour l'entretennement de la gendarmerie, ayant esté au Westquartier, dont suis esté esbahy, me mandant advis sur l'accord des exécutoires qu'avez requis sur ceulx de Berghes et Bourbourg, selon que nagaires vous ay mandé et que de je n'ay encoires eu aulcune responce, vous ay bien voulu de rechef faire ce mot, affin que me veuillez advertir des reponses desdictes de Berghes et Bourbourg, pour en après satisfaire ausdites lettres de Son Excellence, et quant ausdites lettres originelles me semble qu'il sera bien faict de les retenir et servir de copies autenticques, d'aultant qu'elle servent d'estre bien gardées aultant pour vostre descharge que la mienne.

Et sur ce prieray le créateur vous maintenir en sa saincte et digne garde, après m'estre recommandé de bon cœur à vos bonnes graces.

De Lomme ce Ve d'aoûst 1569.

Vostre bon amy à vous faire service.

Signé: MAXEMELIAN VYLAIN.

Je vous prie user de diligence pour que
bien tost l'on puisse payer les deniers deuz
pour . . . . . aulcuns traictements . . . .
. . . . . encoires payez.

Au dos se trouve: Messieurs les advoé et Eschevins de la ville d'Ypre.

H.

Le 10 août 1569. — Le baron de Rassenghien engage le Magistrat d'Ypres à accorder à la châtellenie de Bergues un délai de paiement de leur quote-part des frais des 400 hommes. Quant à la châtellenie de Bourbourg il s'étonne de ce qu'elle veuille entrer en difficulté à cause de la minime somme réclamée.

MESSIEURS,

J'ay recheu vostre lettre suivant laquelle, et après avoir veu la rescription de ceulx de Berghes et Bourbourambacht, je serroie assez d'advis, pour éviter procès et despens du pays, d'accepter l'offre desditz de Berghes si avant qu'ilz prinsent le terme de paiement plus court, comme à la sainct Remy ou Toussainctz, ou pour le plus tard au Noël, qui seroit encores loing-temps pour ceulx qui attendent le paiement et pour les créditeurs assignés dessus, craindant assez que l'on aurat bien à faire de le contenter jusques audit jour. Et quant à ceulx de Bourbourgambacht, je suis esbahy que pour sy peu de chose ilz veuillent entrer en difficulté avecq les aultres chastellenies attendu que la despense s'est faicte pour la commune garde du pays, et que les procédures cousteront legièrement aultant que leur quotte, et quant au billet par eux exhibé, j'avois donné cherge audict sieur DE LA MOTTE et à Teret faisant le paiement, de rabbatre semblables despenses tout premier. Parquoy comme n'ay sceu à parler desdicts despens avant le cassement desdictz soldatz, ne sachant quelle convention ils en auront faict avec le dict sieur DE LA MOTTE, et pour n'estre aussy ledict Teret presentement icy n'en scauroit bonnement respondre jusques au retour dudict Teret, que lors je polroy ainssy de luy entendre, le moien qu'il y auroit d'attendre le paiement desdicts de Berghes. Et ne fauldroy au plustot d'envoyer à Son Excellence mon advis sur vostre requeste et faire faire coppie des lettres originales des octrois obtenuz par vous aultres avec les autres chastellenies pour la levée des susdictz soldatz, mais pour aultant que lesdictes lettres originales me sont esté envoyées de la court, joinctes à vostre requeste, je craindrois qu'il ne seroit bien prinse de le retenir pour renvoier copies. Par quoy me sembleroit meilleur que j'envoiasse en vos mains mon advis avecq les dictes lettres originales et que celuy qui les porterat en court, portisse le soing de les retirer incontinent, qu'auriez obtenu response sur vostre requeste, ou en suivant lesdictes copies authenticques.

A tant Messieurs, après m'estre recommendé en vos bonnes grâces je prie nostre seigneur vous avoir en sa saincte garde.

De Lomme che Xme d'Aoust 1569.

Vostre meilleur amy à vous faire service.

Signé: MAXEMELIAN VYLAIN.

Au dos se trouve: A Messieurs les advoé eschevins et conseil de la ville d'Ypre.

—

Voir la correspondance de Valentin de Pardieu, dans *l'Histoire du château et des seigneurs d'Esquelbecq*, par Alp. Bergerot et Diegerick, p. 217 et suiv., notamment les N°s XXII, XXXIX, XL, LVII, LXI, LXXI, LXXIV.

—

LXXV. — *Le seigneur de la Motte a appris que les magistrats de Bourbourg ont donné refuge à ceux de Cassel, chassés par Montigny. — Il s'étonne de ce qu'ils reçoivent des gens reconnus comme mauvais et demande quelle est leur intention afin qu'il puisse agir en conséquence.*

—

LXXVI. — *Le capitaine et le magistrat de Bourbourg, ne connaissent pas les intentions du baron de Montigny, et n'ont reçu que les personnes qu'ils pouvaient recevoir.*

—

LXXVII. — *La Motte au magistrat de Bourbourg. — Les intentions de Montigny sont de poursuivre ceux qui ont profané les choses saintes. Il le somme de déclarer catégoriquement s'ils veulent ou non lui accorder leur concours.*

—

LXXVIII. — *Le capitaine et le magistrat de Bourbourg au seigneur de la Motte. — Leur intention est de se tenir à l'ancienne foi, union et fidélité à son A. l'Archiduc Mathias, aux Etats généraux et aux 4 membres de Flandres. — Ils ne veulent rien innover et ont communiqué aux 4 membres le contenu de ses lettres. — Ils désirent cependant vivre en paix avec leurs voisins.*

—

N° LXXXI.

—

N° LXXXII. — *Le seigneur de la Motte aux magistrats de Bourbourg. — Il leur rappelle les pilleries que font dans les campagnes les troupes françaises venues dans le pays. — Il les engage à se reconcilier avec le Roi d'Espagne et leur envoie des députés pour traiter de ce point.*

TABLE

DE LA TROISIÈME PARTIE

2me SECTION.

INTRODUCTION

Pag.

Préliminaire. 1
DEUXIÈME SECTION. — Sommaire des documents 2
I. — Faits antérieurs à 1566 8
II. — Troubles de 1566. 14
III. — Troubles de 1567. 22
IV. — Troubles de 1568. 25
V. — Instructions criminelles de 1566-1571 28
VI. — Sentences 31
VII. — Comptes 34
VIII. — Réparation et purification de l'église d'Hondschoote. 36
IX. — Prédicants et autres personnages. 37

DOCUMENTS

I. FAITS ANTÉRIEURS A 1566.

A. — 6 octobre 1547. — Information faite par le Magistrat d'Hondschoote au sujet de Guillaume vanden Damme, accusé d'avoir écrit deux lettres injurieuses et scandaleuses à Me Mattaert Ostin, curé 51

B. — 27 octobre 1547. — Interrogatoire de Guil. van den Damme; il confesse que l'une des deux lettres a été écrite par lui et l'autre par Remy Pierre Truart 52

C. — 6 Novembre 1547. — La loi d'Hondschoote, après avoir pris l'avis de ceux du Conseil de Flandre, condamne Guillaume van den Damme à être exécuté par l'épée pour

avoir commis divers faits d'hérésie et pour avoir écrit des lettres scandaleuses au curé. 54

D. —7 avril 1561. — Les conseillers Balde, Rym et De Brune informent le Conseil de Flandre que l'Évêque d'Ypres a prêché contre les hérétiques à Hondschoote. 55

E. — 13 novembre 1561. — Les commissaires informent le Conseil de Flandre des difficultés que Titelmans rencontre dans l'accomplissement de ses fonctions. Ils ont le projet de se rendre à Hondschoote, où se sont refugiés ceux qui ont été complices dans l'effraction de la prison de Messines. . 55

F. — 17 Novembre 1561. — Le conseil de Flandre appelle devant lui le premier et le deuxième échevins et le greffier pour rendre compte de l'affaire de Guillaume Battin. 57

G. — 28 mars 1561 (1562 n. s.) — Les conseillers Balde, Rym et De Brune informent le Conseil de Flandre des mesures qu'ils prennent à l'égard des sectaires, de l'exaspération des calvinistes et des écrits révolutionnaires qu'ils répandent. Ils envoient ces écrits au Conseil. 58

G^{bis}. — Annexe A. — Menaces contre les habitants d'Hondschoote 59

G^{ter}. — Annexe B. — Autre écrit de même nature 61

H. — 1 avril 1562. — Le Conseil de Flandre envoie copie de la lettre précédente et des annexes à la Duchesse. 62

J. — 16 avril 1562, Hondschoote. — Les conseillers Balde, Rym et De Brune informent le Conseil de Flandre de l'arrestation de plusieurs hérétiques. 63

K. — 16 avril 1562. — Le procureur-général De Brune informe le Conseil de Flandre au sujet de quelques hérétiques détenus à Hondschoote. — Devoirs faits pour découvrir les individus coupables d'avoir altéré la monnaie. — Renseignements sur les trois femmes calvinistes échappées de prison ; mesures prises pour les resaisir. — Arrestation d'un cordonnier et d'un sourd-muet, tous deux hérétiques 64

L. — 26 avril 1562. — Requête en grâce de Jehan Meussens et autres. — Difficulté de communiquer avec l'inquisiteur touchant les requêtes en grâce de Jehan Meussens et consorts 68

M. — 16 mai 1562. — Demande d'avis sur les requêtes de Jehan Meussens et autres. 69

N. — 16 mai 1562. — Le Conseil de Flandre donne au Conseil privé un avis favorable sur quelques prisonniers d'Hondschoote. 70

O. — 22 juin 1562. — La Duchesse fait connaître la décision prise au sujet des prisonniers mentionnés dans le n° précédent. 70

P. — 31 octobre 1562. — Le Conseil de Flandre envoie au Magistrat d'Hondschoote, par lettre close, un certificat portant le sceau de la juridiction d'Hondschoote, afin de savoir si ce certificat est vrai ou faux.

Q. — (1563 et 1564). — Enquête pour faits d'hérésie, tenue à Hondschoote, dans la quelle ont été entendus le Magistrat de la ville et seigneurie d'Hondschoote . . 72

II. TROUBLES DE 1566.

A. — 22 juillet 1566. — Le lieutenant du bailliage de Furnes, Georges Mattaert, écrit à la Duchesse pour l'avertir que le dimanche précédent vers neuf heures du matin, à Beveren, près l'abbaye de Rousbrugghe, a eu lieu un prêche tenu par Sébastien Matte, auquel ont assisté 4 à 5 mille personnes ; le prédicant était escorté de 300 hommes armés. La veille, 21 juillet, il a tenu un prêche à Hondschoote et y a baptisé deux enfants. 73

B. — 23 juillet 1566. — La duchesse répond au bailli de Furnes pour les engager vivement à faire leur devoir afin d'empêcher les prêches et les désordres. Elle est indignée d'apprendre que les prédicants osent dire qu'ils agissent avec l'assentiment du gouverneur de la Flandre. Le comte d'Egmond donne un formel démenti à cette assertion. . 75

C. — 30 décembre 1566. — Pauline, Ve de F. Hallewyt, Ryckewart de Cool et Jacques de Visch et sa femme, Georges de Cool et Martin Steen comme tuteurs de Marie, fille mineure de Jean Steen, vendent à Antoine Chocquart, Jean Bouden, Chrétien de Caesteker, Jacques Scroy : 1° un terrain situé à Hondschoote ; 2° une ancienne maison située dans la même ville 76

D. — Le 8 janvier 1566 (1567 n. s.) —

Antoine Chocquart et Micheline, sa femme, Jean Bouden et Mazyne, sa femme, Chrétien de Caestekere et Franchine, sa femme, et Jacques Schroy et Marie, sa femme, donnent en arrentement à Sébastien Matte, ministre, (Jacques Ghoom, Jean van den Walle, Jacques Schroy, Martin Ghyselin, Philippe Danes, Paul Schellewaert, Jean van den Berghe, Ghiselin Schipman, Pierre de Houck, Pierre Boully, Charles van Drincham, Mathieu Clays et Charles Blare, déclarant représenter la communauté assermentée de la nouvelle religion de la ville d'Hondschoote) et au profit de la dite communauté, deux terrains désignés dans l'acte, moyennant 48 liv. par. par an. 77

E. — 8 janvier 1566 (1567 n. s.). — Sébastien Matte, ministre, Jacques Ghoom, Jean vande Walle et tous ceux qui sont repris dans l'acte précédent, comme représentant la communauté de la nouvelle religion de la ville d'Hondschoote, se reconnaissent légalement débiteurs envers Antoine Chocquart, Chrétien Caestekere et Jacques Schroy de la somme annuelle de 48 liv. par. 78

F. — 9 août 1568. — Jacques Peussin, échevin nommé dans le précédent acte d'arrentement, déclare sur la foi du serment qu'ayant été appelé par Philippe Daenen, il s'est rendu dans une chambre de l'Empereur (hôtel) où était Jacques de Heeghere, clerc du greffe, assis à la table avec cinq ou six autres personnes en compagnie de Sébastien Matte, qu'il y a été donné lecture de l'acte susdit sans pouvoir affirmer si tous y étaient; il dit ensuite n'en savoir davantage . . 79

G. — 15 mars 1566/7. — Interrogatoire de Jean Denys 80

H. — 22 avril 1567. — Détails de l'exécution par la corde de Jean Denys . . . 89

III. TROUBLES DE 1567.

A. — 5 décembre 1567. — Information tenue par Jean de Visch dans la paroisse de Houtkerke au sujet du meurtre commis sur trois des gens d'armes du souverain bailli, aux environs de la ferme de Jacques de Deckere dit Oudolf 90

B. — 6 décembre 1567. — Continuation de l'information précédente 93

C. — 23 octobre 1568. — Jean de Visch envoie en communication au bailli d'Hondschoote la procédure relative à Jacques de Deckere. — Il recommande de bien le garder. — Il indique le nom des complices des assassins d'Houtkerke. — M. De Beaurewaert va examiner l'interrogatoire de Camerlynk pour voir s'il n'y est pas question de Jacques de Deckere 100

D. — 22 octobre 1567. — A l'évêque d'Ypres. — Le duc charge l'évêque d'Ypres de s'informer de l'existence d'une secte dite « la Charité », établie à Hondschoote . . 101

E. — 9 décembre 1568. — Interrogatoire et déclaration de Jacquemine Smoudt, femme de Jacques de Deckere, dit Coppen Oudol. 101

IV. TROUBLES DE 1568.

A. — 26 janvier 1567 (1568 n. s.). — Information tenue par le seigneur et le magistrat de la ville et seigneurie d'Hondschoote, au sujet de la tentative d'assassinat commise sur le curé et un vicaire d'Hondschoote et au sujet de l'assassinat d'un soldat . . . 103

B. — 13 février 1568. — Révélations faites devant le magistrat de Furnes par Jean Oudaert sur les menées de la bande de J. Camerlynck. — Information sur ledit Oudaert. 112

C. (Sans date). — Le Magistrat demande ce qu'il convient de faire en présence de cette déclaration peu claire 117

D. — 22 août 1568. — Les commissaires sont d'avis de continuer la procédure à l'égard de Jean Oudaert et de le soumettre à la torture 118

E. — 6 septembre 1568. — Déclaration de Jean Oudaert, mis à la torture . . . 118

F. — 20 Juillet 1568. — Le duc écrit au baron de Rassenghien pour lui faire savoir que sur la demande des magistrats de Furnes, il consent à ce qu'ils lèvent 400 hommes pour se défendre contre les attaques des sectaires. Il persiste dans son avis de ne pas rendre au peuple les armes qu'on lui avait enlevées. 119

Autre pièce annexée à celle ci-dessus. 120

INSTRUCTIONS CRIMINELLES 1566 ET 1567

A. PIÈCES DE PROCÉDURES.

I. — Affaire de Charles Blare . . . 121

II. — Chrétien Caesteker . . . 122
III. — Affaire de Philippe Danes . 123
IV. — Affaire de Martin Ghiselen . Ib.
V. — Pierre Lau. . . . . Ib.
VI. — Dierick Scroy . . . . . Ib.
VII. — Bernard de Wachtere. . . 124
VIII. — Rogier Gokelare . . . . Ib.
IX. — Jacques de Plaet 125
X. — Jacques van Buchave. . . Ib.
XI. — Jean Pollet. . . . . Ib.

B. PIÈCES ACCESSOIRES.

I. — 2 février (1566 n. s.) — Protestation des représentants de la communauté des réformés d'Hondschoote, contre l'ordre donné par le comte d'Egmont de cesser les prêches. 127

II. — Sans date (1568). — Pierre Lau, Clays Thieulin, Ghislain Schipman et Bernard de Wachtere sollicitent leur mise en liberté provisoire 128

III. — Sans date (4568). — Jacques Daenen, Martin Ghyselen, Charles Blare, Charles Zoete, Chrétien de Caestekere, Clays Thieulin, Ghislain Schipman et Bernard de Wachtere exposent aux magistrats combien leur longue détention (18 semaines) a été préjudiciable à leurs familles et les supplient de juger leurs procès dans un bref délai et avec toute la bienveillance possible. 128

Sans date (1568). — Bernard de Wachtere supplie les magistrats de juger son affaire, sans attendre le retour de Jacques Godschalk qui a en mains les papiers de sa défense ; il invoque leur bienveillance 129

VI. SENTENCES.

A. SENTENCES DU MAGISTRAT D'HONDSCHOOTE.

1. — 5 novembre 1556. — Les échevins et ceurheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote condamnent Jacques Peystere, natif d'Hondschoote, fugitif, au bannissement pendant 50 ans, pour, étant suspect d'hérésie, n'avoir pas fait amende honorable suivant les prescriptions du magistrat 130

2. — 20 janvier 1556. — Les échevins et ceurheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote relâchent sous caution juratoire, Anthoine Plateel, prisonnier, suspect d'hérésie. 131

3. — 10 février 1556. — Les échevins et ceurheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote condamnent Georges de Hondt et Jeanne, sa femme, à faire amende honorable avec défense de hanter des personnes suspectes. 131

4. — 10 février 1556. — Les échevins et ceurheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote condamnent Guillaume Scipman, prisonnier, à une amende de 30 livres X gr. p. et à faire amende honorable pour avoir proféré des paroles scandaleuses sur la prédication du curé 132

5. — 19 mars 1536. — Les échevins et ceurheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote, condamnent Roelandt Kindt, prisonnier, au bannissement de la ville et seigneurie d'Hondschoote, de la châtellenie de Bergues et de Furnes, pour avoir eu en sa possession des livres défendus et refusé de pratiquer la religion catholique. 133

6. — 9 août 1557. — Les échevins et ceurheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote condamnent Marie Rutebent, native de Bailleul, à faire amende honorable pour avoir fréquenté Guillaume van der Beke, homme marié, et pour avoir été en possession de livres défendus 134

7. — 23 avril 1559. — Les échevins et ceurheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote condamnent Jacques Pierin et Arnould Herveloo à être étranglés, puis brûlés, pour s'être fait rebaptiser, pour avoir fréquenté journellement des hérétiques sans vouloir se convertir, malgré les vives instances pour les ramener à la vraie foi 135

8. — 4 novembre 1560. — Les échevins et ceurheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote condamnent Jean Herwyn à être étranglé, puis brûlé pour avoir fait actes d'hérésie et persisté dans ses opinions malgré les efforts tentés pour les ramener dans le sentier de la vraie foi 136

9. — 9 mars 1561. — Les échevins et ceurheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote condamnent Charles du Vivier, natif de Rey en Artois, à être étranglé et ensuite

brûlé, pour avoir suivi la doctrine des anabaptistes et y avoir persisté malgré les vives instances employées pour le faire revenir à la vraie foi 137

10. — 3 octobre 1562. — Les échevins et ceurheers de la ville et châtellenie d'Hondschoote condamnent Charles Elynck, natif de Meteren, âgé de 82 ans, à être exécuté pour hérésie et pour avoir persisté dans ses opinions malgré les instances faites pour le ramener à la foi catholique 138

11. — 3 octobre 1562. — Les échevins et ceurheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote condamnent Peronne Pertrys, native de Meteren, femme de Charles Vande Velde, à être exécutée pour avoir fait partie de la secte des anabaptistes et avoir persisté dans la même opinion 139

12. — 15 octobre 1562. — Les échevins et ceurheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote condamnent Claise Pertrys, native de Meteren, femme de François de Zwarte, à être exécutée pour avoir embrassé la doctrine anabaptiste et y avoir persévéré . . . 139

13. — 1 juillet 1564. — Les échevins et ceurheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote condamnent Melchior van Hatthem, du pays d'Alemaer, à faire amende honorable pour avoir eu en sa possession des livres hérétiques, et s'être moqué des pratiques catholiques 140

14. — 28 septembre 1564. — Les échevins et ceurheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote condamnent Jean vander Cruce à être exécuté par le feu pour avoir persévéré dans les doctrines hérétiques 141

15. — 28 janvier 1565. — Les échevins et ceurheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote condamnent Jacques Olivier, natif d'Hondschoote, aux galères, pour avoir fréquenté les prêches et notamment ceux de Pierre Hazaert et Guillaume Damman . 142

16. — 3 février 1566 (1567 n. s.). — Jacques Platteel, natif d'Hondschoote a été condamné à être conduit sur l'échafaud devant l'hôtel de ville et à y être fustigé jusqu'à sang coulant, ainsi qu'au bannissement hors la Flandre pendant douze ans, pour avoir été chez Jean Denys qui lui a demandé s'il voulait le servir et s'enrôler, disant qu'il agissait d'après l'ordre du comte et d'accord avec l'officier de la place, sans qu'il y ait consenti; 2° pour avoir été avec le tambour du dit Jean Denys, l'accompagnant de rue en rue et criant: « que celui qui veut s'enrôler sous l'évangile, vienne trouver Jean Denys, à l'auberge de l'Empereur, excitant ainsi le peuple; 3° pour avoir accompagné le même Jean Denys en diverses paroisses jusqu'à Steenvoorde, armé d'une arquebuse, jusqu'à ce que le danger de cette démarche lui ayant apparu, il a abandonné ledit Jean Denys et est revenu. 143

17. — 3 février 1566 (1567 n. s.). — Me Robert Jourdain, maître chirurgien, natif de Merville, a été condamné à être conduit sur l'échafaud devant l'hôtel de ville et à y être lié à un poteau pendant une demi-heure ainsi qu'au bannissement hors la Flandre pendant 20 ans, pour avoir été, avec des complices et en armes, devant la ville de Furnes, au mois d'octobre dernier, à l'effet de délivrer les prisonniers sectaires 144

18. — 20 février 1566 (1567 n. s.) — André Lyebaert a été condamné à faire amende honorable et à une amende pécuniaire de 20 liv. par. pour avoir causé des troubles religieux dans la ville d'Hondschoote . . 145

19. — 19 juin 1567. — David Cnappaert, sayetier à Hondschoote, a été condamné à faire amende honorable et au paiement de 50 liv. par. pour être allé depuis peu, étant en état d'ivresse, à la maison de Josse Braem, ou demeurait Jacques Mazeman, curé d'Hondschoote, et là, après avoir enfoncé la porte, avoir crié à haute voix: « Où est le curé, je vais bien l'arranger » 145

20. — 19 juin 1567. — Gilles Sconeclaey, natif de Houthem, sayetier, et Clais Quatghebeur, natif de Strazeele, passementier, ont été condamnés à faire amende honorable et à rester internés, savoir: Sconeclay dans la ville d'Hondschoote et Quatghebeur dans la paroisse de Strazeele, pour avoir été au prêche la nuit à Killem, le lundi de Pentecôte. 146

21. — 20 juin 1567. — Martin Uphooghe, natif d'Hondschoote, sayetier, a été condamné à être conduit sur l'échafaud et à y être fustigé jusqu'au sang coulant ainsi qu'au bannissement pendant dix ans, pour s'être laissé enrôler sous Jean Denys et avoir suivi le ré-

giment de Jean Denys jusqu'à Waterlos, troublant ainsi le repos public 147

22. — 19 septembre 1567. — Pierre Boman a été condamné aux galères et au bannissement hors la Flandre pendant le même temps, pour : 1° avoir rompu le ban prononcé contre lui le 18 mars 1563 et le 6 mai 1566 ; 2° pour avoir été pendant ce temps-là à Poperinghe, y assister le prédicant de la nouvelle religion et aider un grand nombre de sectaires dans les bris d'églises et de monastères, d'après ses propres aveux 148

23. — 20 septembre 1567. — Marguerite de Coninck, fille de Nicolas, native de Calais, a été condamnée à être conduite sur l'échafaud devant l'hôtel de ville à y rester une demi heure, une verge en chaque main, et à être internée à Hondschoote pendant 3 ans, pour avoir suivi les prêches la nuit à Rousbrugghe. 149

24. — 30 octobre 1567. — Jean Reinghere, dit Matz, a été condamné à être conduit sur l'échafaud près l'hôtel de ville, à y être placé pendant une demi heure le hart au cou et à y être fustigé jusqu'à sang coulant : 1° pour avoir aidé avec d'autres, à détruire les ornements de l'église d'Hondschoote et notamment la porte et les colonnes en métal du tabernacle ; 2° pour n'avoir point fait baptiser son enfant à l'âge de 6 mois 150

25. — 30 octobre 1567. — Charles Reinghoot a été condamné à faire amende honorable et à rester interné à Hondschoote pendant 3 ans, pour avoir : 1° en été 1566 suivi les prêches de Sébastien Matte avant la tolérance ; 2° suivi le même prédicant à pied et cheval, avec armes, en divers endroits, tels que Furnes et Poperinghe ; 3° s'être trouvé à la destruction des églises de Bergues, le jour de St. Jacques, lorsque le dit S. Matte avait prêché au Nouveau-Cloître ; ce qui suffit pour qu'il soit qualifié de meneur . . . 151

26. — 30 novembre 1557. — Jean Lowyck a été condamné à être conduit sur l'échafaud, à y être fustigé jusqu'à sang coulant et à rester interné à Hondschoote pendant 3 ans : 1° pour avoir, l'été de 1567, fréquenté des gens séditieux et spécialement Jean Camerlynck, publiquement connu comme ennemi de Sa Majesté et perturbateur du repos public ; 2° pour avoir suivi Jean Denys, meneur et chef des conspirateurs ; 3° pour avoir bu et mangé chez lui avec Camerlyck dont il a fait raccommoder le pistolet 152

27. — 15 novembre 1567. — Michel Sarazyn a été condamné à faire amende honorable à restituer à ses frais les objets pillés par lui au monastère des Dunes et à en rapporter l'attestation ; de plus à une amende pécuniaire de 60 liv. par. pour avoir, en août, aidé à détruire et piller les ornements de l'église du couvent des Dunes et s'être emparé d'une paire de souliers en velours brodés en or, servant au prélat les jours de fête et de deux morceaux de satin 153

28. — 18 novembre 1567. — Pierre van Gherwen a été condamné à être fustigé sur l'échafaud où il est resté une demi-heure la hart au col, et à être interné dans la ville d'Ypres pendant 3 ans, pour avoir, le jour de l'Assomption 1566, aidé à détruire et dévaster l'église de Hondschoote et notamment l'autel St. Georges, etc. 155

29. — 18 février 1567 (1568 n. s.) — Adrien Bardeloos, natif de Bambecque a été condamné à être fustigé et interné à Bambecque pendant six ans : 1° pour s'être trouvé à Herzeele dans la maison de Josse de Brauwere, armé d'une rapière et d'un poignard, en réunion de 16 à 20 brigands, lesquels projetaient de se rendre au quartier dit Inghelscher houc où ils devaient trouver du monde ; 2° pour s'être trouvé dans la maison de Charles Robrecht, où étaient aussi Antoine vander Cruce et François Muus, menaçant d'arrêter le bailli s'il osait voyager le soir 156

30. — 18 février 1567 (1568 n. s.) — François Muus, natif de Nieppe, a été condamné à être exécuté par la corde : 1° pour avoir participé à l'assassinat du curé, du caporal et du chapelain d'Hondschoote ; 2° pour avoir, lui et ses complices, assassiné le curé, le chapelain et le clerc de Rexpoede ; 2° pour avoir manifesté le projet d'arrêter le bailli d'Hondschoote ; 4° pour avoir formé le dessein d'aller à Cassel délivrer les prisonniers. 157

31. — 18 février 1567 (1568 n. s.). — Charles Robrecht, natif de Vieux-Berquin, a été condamné à être exécuté par la corde : 1° pour être allé, avec un nommé Philippe, piller des armes dans certaines maisons, situées hors la ville ; 2° pour être allé chez

Winoc Boel, où étaient réunis Cornille Robrecht, son frère, et plusieurs autres, d'où il est parti avec eux, tous étant armés, chez plusieurs complices ; 3° pour avoir, dans sa maison, avec Antoine vander Cruce, François Muus, Adrien Bardeloos et autres, formé le projet d'arrêter le bailli et celui de marcher sur Cassel pour délivrer les prisonniers. 159

32. — 3 mars 1567 (1568 n. s.) — Jean de Vos, natif d'Hondschoote, sayeteur, a été condamné à être exécuté par la corde: 1° pour être allé, sous Jean Denys, à Wattrelos; 2° pour avoir coopéré comme meneur aux dévastations des monastères d'Eversam et de St-Jean près d'Ypres; 3° pour être allé en armes à Furnes pour aider à délivrer les prisonniers, toutes choses reconnues et avouées sans torture 160

33. — 22 septembre 1567. — Jean Godschalk a été condamné à l'amende honorable, à une amende pécuniaire de 30 liv. par., et à être interné à Hondschoote pendant 3 ans, pour avoir dit que ceux de la loi avaient présenté les clefs de l'église à Sébastien Matte, et avoir tenu d'autres propos propres à troubler l'ordre 161

34. — 5 mars 1567 (1568 n. s.). — Henri Cornelissuene, natif de Delft en Hollande, à été condamné à faire amende honorable pour s'être montré peu respectueux envers la religion catholique et pour avoir dit : « Je ne suis pas d'avis de protéger les prêtres et de faire serment. ». 162

35. — 3 avril 1567, (1668 n. s.). — Jacques Platteel, natif d'Hondschoote, a été condamné à être exécuté par la corde: 1° pour avoir, étant armé d'une rapière, d'une lance et d'une cuirasse, accompagné Sébastien Matte en diverses paroisses, notamment à Poperinghe et à Ypres, et fait la garde pendant qu'on dévastait les églises; 2° pour avoir fait aussi la garde pendant que le même Matte a prêché sur le cimetière d'Hondschoote, avant la tolérance, en reconnaissant que si l'on avait fait opposition au prêche du dit Matte, lui, condamné, et ses adhérents, auraient fait usage de leurs armes pour résister; 3° pour être allé avec la bande à Furnes où le même condamné et ses complices auraient exercé des actes de violence, si Sébastien Matte, comme chef, en avait donné l'ordre. Toutes choses reconnues et avouées sans qu'on ait employé la torture 163

36. — 7 avril 1567. — Guillaume Frédericsone, natif d'Alcmaar en Hollande, a été condamné à être exécuté par la corde : 1° pour avoir, pendant l'été de 1566, protégé avec armes les ministres de la nouvelle religion et spécialement Sébastien Matte à Poperinghe, lorsqu'on y dévastait l'église, et Pierre Hazaert à Dixmude; 2° pour avoir accompagné le batteur de tambour de Jean Denys, sur l'instigation de Pierre de Smet, dit l'Anglais, marchant en avant vers Poperinghe, drapeau déployé; 3° pour s'être laissé enrôler sous la promesse de recevoir de l'argent à Tournai, et être allé à la bataille de Watrelos. 165

37. — 10 avril 1567. — Jacques de Plaet, dit Frisch, natif de Wervicq, a été condamné à être exécuté par la corde : 1° pour avoir, le jour de l'Assomption 1566, avec d'autres iconoclastes, dévasté l'église de St-Médard à Wervicq et notamment l'autel de St-Vincent; 2° pour avoir couru de cloître en cloître où il est soupçonné d'avoir commis des bris d'images; 3° pour avoir suivi une bande armée au couvent de St-Nicolas-du-Prez . . . 167

38. — 10 avril 1567. — Thomas Stalpaert, bourgeois de Bergues, a été condamné à être exécuté par la corde : 1° pour avoir fréquenté les prêches avant la tolérance; 2° pour être allé le jour de St. Bartholomé 1566, chercher à Hondschoote le ministre Gilles de Quekere, avec lequel le condamné et ses complices se sont présentés en armes devant la ville de Bergues pour y entrer, et, n'ayant pu y parvenir, sont retournés à Hondschoote après un prêche tenu dans la pâture dite Moralle ; 3° pour avoir assisté au saccagement de l'abbaye St. Winoc, dont le tabernacle a été renversé, et pour avoir enlevé deux petits vases en étain servant aux saintes huiles, lesquels faits ont été avoués sans torture. . . 168

39. — 10 avril 1567. — Jacques vander Buchave, natif d'Hondschoote, a été condamné à être fustigé à sang coulant et à être interné à Hondschoote pendant trois ans, pour être allé aux prêches de Poperinghe et d'Ypres, et avoir aidé à divers saccagements d'églises et de monastères et spécialement de celui de Ste Claire, hors la ville d'Ypres; 2° pour avoir

assisté, étant armé, au prêche qui devait se faire au Tilleul 170

40. — 8 mai 1568. — Les échevins et ceurheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote condamnent David Knappaert à être fustigé et à être banni pendant deux ans pour avoir, malgré la condamnation qu'il avait encourue le 18 mars 1566, laissé mourir un de ses enfants sans le faire baptiser et avoir collecté de l'argent en faveur de l'érection du nouveau temple. 171

41. — 8 mai 1568. — Les échevins et cuerheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote condamnent Corneille Halovere, d'Hondschoote, à être fustigé jusqu'à sang coulant, au bannissement pendant trois ans, pour avoir; 1° assisté avec armes aux prêches de Jacques de Buysere et de Sébastien Matte; 2° recueilli de l'argent et des matériaux pour le nouveau temple 172

42. — 8 mai 1568. — Les échevins et cuerheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote condamnent Chrétien Meningre à être fustigé jusqu'à sang coulant et au bannissement pendant deux ans avec confiscation de ses biens, pour avoir: 1° fréquenté, avec armes, les prêches d'Hondschoote, Poperinghe et Ypres pendant qu'on y commettait des bris d'églises; 2° accompagné Jean Denys, l'ennemi déclaré de Sa Majesté 173

43. — 11 août 1568. — Pierre Lau a été condamné à faire amende honorable en pleine vierschare et dans l'église paroissiale d'Hondschoote et à être interné pendant trois ans dans la dite ville, pour avoir été consistoriant, pour avoir fréquenté les prêches en 1566, et collecté de l'argent pour l'érection du nouveau temple dans plusieurs assemblées secrètes et illicites et notamment dans la maison de Sébastien Matte, où a été lue une requête adressée à Sa Majesté avec offre de trois millions pour obtenir la liberté de conscience. 174

44. — 11 août 1568. — Chrétien de Caestekere a été condamné à faire amende honorable et à se réconcilier avec l'église catholique, à payer une amende de 120 liv. par., et à être interné à Hondschoote pendant 3 ans: 1° pour avoir, en 1566, fréquenté les prêches et s'être trouvé aux assemblées secrètes tenues dans la maison de Sébastien Matte où, en présence d'autres sectaires, a été lue une requête adressée à Sa Majesté avec offre de 3 millions d'or pour obtenir la liberté de conscience; 2° pour avoir coopéré pour 6 carolus en faveur de cette souscription et pour 6 liv. par. en faveur de l'érection du temple; 3° pour avoir, ayant été appelé devant le magistrat afin de signer un certain écrit, émanant du comte d'Egmont, relatif à la cessation des prêches, protesté, prétendant représenter la généralité de la nouvelle religion, etc 175

45. — 11 août 1568. — Jacques Scroy a été condamné à faire amende honorable, à payer 60 liv. par. et à être interné dans la ville d'Hondschoote pendant 3 ans, pour avoir, en 1566, fréquenté les prêches, fait des collectes, assisté aux assemblées secrètes chez Sebastien Matte, où a été lue la requête à Sa Majesté, et ayant été appelé devant le Magistrat pour signer l'écrit au comte d'Egmont avec ses coreligionnaires, avoir protesté, prétendant qu'il représentait la généralité et la communauté de la nouvelle religion . 177

46. — 11 août 1568. — Bernard de Wachtere a été condamné à faire amende honorable et à payer 50 livres parisis pour avoir, en été 1566, suivi les prêches défendus et pour avoir, ayant été appelé à signer un écrit du comte d'Egmont, protesté, prétendant qu'il représentait la généralité des anciens de la nouvelle religion 178

47. — 11 août 1568. — Charles Blaere a été condamné à faire amende honorable: 1° pour avoir été ancien ou consistoriant; 2° pour avoir, en 1566, fréquenté les prêches, recueilli de l'argent pour l'érection du temple; 3° pour s'être trouvé dans les assemblées secrètes chez Sébastien Matte, où, en présence de beaucoup d'assistants, a été lue une requête à Sa Majesté avec offre de 3 millions pour obtenir la liberté de conscience . 180

48. — 11 août 1566. — Philippe Danens a été condamné à faire amende honorable: 1° pour avoir été consistoriant; 2° pour avoir, en 1566, fréquenté les prêches; 3° pour avoir recueilli de l'argent pour le nouveau temple; 4° pour être allé dans la maison de Sébastien Matte, notamment le 8 janvier 1566, avec plusieurs autres, etc 181

49. — 11 août 1568. — Martin Ghyselen a été condamné à faire amende honorable:

1° pour avoir été consistoriant ; 2° pour avoir, comme charpentier, entrepris la construction du nouveau temple et avoir délibéré avec Sébastien Matte sur le terrain pouvant servir au temple 183

50. — 11 août 1568. — Dierick Seroy a été condamné à faire amende honorable : 1° pour avoir été diâcre, adhérant ou grand fauteur de la nouvelle religion ; 2° pour avoir, en 1566, recueilli de l'argent pour l'érection du temple ; 3° pour s'être trouvé aux monastères des Dunes et d'Eversam lorsque des bris y ont été commis. 184

51. — 7 septembre 1568. — Pierre Loysson, charpentier, né à Alveringhem, âgé de 46 ans, a été condamné à être étranglé et brûlé : 1° pour avoir été aux prêches de Séb. Matte avec armes afin de le protéger ; 2° pour avoir fait serment de le défendre contre la justice et avoir monté la garde devant sa maison avec cette intention ; 3° pour avoir convoyé ledit Matte à Poperinghe, Ypres, Loo et Beveren ; 4° pour avoir détruit et brisé les ameublements de l'église d'Alveringhem, notamment les orgues, les fonts baptismaux, etc. etc 185

52. — 7 septembre 1568. — Les échevins et cuerheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote condamnent Pierre vander Brugghe, natif d'Hondschoote, à être exécuté par la corde et le feu : 1° pour s'être rendu au bois de Nieppe, avec plusieurs complices, dans l'intention de se porter sur Hazebrouck afin d'y délivrer un prisonnier ; pour avoir aussi avec des complices commis divers actes de pillage 187

53. — 11 septembre 1568. — Jacques Briex, natif d'Hondschoote, agé de 48 ans, a été condamné à être fustigé jusqu'à sang coulant : 1° pour avoir été, en été 1566, avant la tolérance, à Poperinghe et ailleurs, pendant que Séb. Matte y a prêché et que des bris y ont été commis ; 2° pour l'avoir suivi à Ypres, lorsqu'il a prêché à Brielen, et avoir été coucher avec d'autres complices au couvent de Ste. Claire, hors la ville ; 3° pour avoir recueilli de l'argent destiné au nouveau temple etc. 188

54. — 30 octobre 1568. — Jacques De Deckere, dit Hondol, natif de Houtkerke, âgé de 52 ans, charpentier, a été condamné à être roué sur une croix de Bourgogne, jusqu'à ce que mort s'ensuivit : 1° pour avoir suivi les prêches de Séb. Matte avec armes ; 1° pour avoir été au siège de Furnes ; 3° pour avoir été à Wattrelos avec Jehan Denys ; 4° pour avoir tué trois soldats devant sa maison ; 5° pour avoir aidé et assisté à l'assassinat du curé de Houtkerke ; au meurtre des soldats à Rousbrugghe ; à l'assassinat du curé et d'un soldat à Hondschoote et à la tentative d'assassinat contre le vicaire du même lieu ; à l'assassinat du curé, du vicaire et du clerc de Rexpoede ; 6° pour avoir été au Catsberg au milieu d'une bande de deux à trois cents sectaires et pillards devant lesquels a prêché Jean Michiels et qui ont formé le projet, sans l'exécuter, d'aller délivrer les prisonniers à Hazebrouck, etc etc., toutes choses reconnues et avouées sans emploi de la torture . 189

55. — 18 décembre 1568. — Jacquemine Smoudts, native de Houtkerke, femme de Jacques de Deckere, a été condamnée à faire amende honorable et à être internée dans la paroisse de Houtkerke pendant trois ans, pour avoir logé cinq sectaires sans prévenir l'officier de justice bien que pour son excuse elle ait déclaré ne pas connaître Camerlynck. 192

56. — 18 décembre 1568. — Ghislain Baille, natif d'Hondschoote, âgé de 42 ans, a été condamné à être exécuté par la corde : 1° pour avoir été le 15 août 1566, à Houthem, y avoir percé le buffet de l'orgue et détruit un livre d'église ; 2° pour avoir été le lendemain avec des complices à Wulveringhem, à Vinchem, à Oeren, et Alveringhem où il a aidé à briser tout ce qui restait ; 3° pour avoir loué une maison à Jacques Hondol (De Deckere) connu comme un malfaiteur, etc. etc . 193

57. — 24 decembre 1568. — Jean Mispelbolle, natif d'Houthem, 36 ans, a été condamné à être exécuté par la corde : 1° pour avoir, avec des complices, saccagé l'église d'Houthem ; 2° pour avoir, le lendemain, avec des complices, dévasté les églises de Wulveringhem, Vinchem, Oeren et Alveringhem . 195

58. — 26 janvier 1568 (1569 n. s.) — Jacques Briggheman a été condamné à l'amende honorable pour avoir, en 1566, suivi les prêches de Sébastien Matte dans le Cloosterbilck 196

59. — 3 mars 1568 (1569 n. s.) — Mathys

Blaere a été condamné à être exécuté par la corde : 1° pour avoir, en 1566, fréquenté les prêches de Sébastien Matte, avec armes ; 2° pour avoir convoyé le prédicant Jacques De Buysere, d'Hondschoote à Bergues, en portant des armes afin de le défendre ; 3° pour avoir commis des bris dans l'église de Ghyverinchove, à Hoogstade et Loo 196

60. — 3 mars 1568 (1569 n. s.) — Jean Gherstcooren, natif de Haringhe, a été condamné à être exécuté par la corde pour avoir saccagé les églises de Haringhe, de Hoogstade, de Bevere n, etc 198

61. — 22 avril 1569. — Martine Salomé, native de Steenwerck, femme de Gilles de Quekere, a été condamnée à être exécutée par la corde pour avoir rompu son ban et avoir suivi les prêches de Sébastien Matte. 199

62. — 22 avril 1569. — Jacques van Hende, natif de Dixmude, a été condamné à être exécuté par la corde : 1° pour avoir participé aux bris de l'église d'Eversam ; 2° pour avoir détruit l'orgue d'Adinkerke ; 3° pour avoir dévasté l'église de l'abbaye des Dunes. 199

63. — 22 avril 1569. — Jean Oudaert, natif d'Eecke, a été condamné à être exécuté par la corde : 1° pour avoir assisté au siège de Furnes ; 2° pour, lorsque Jean Denys a fait battre le tambour, l'avoir accompagné à Poperinghe, armé d'arquebuse et de rapière, et de là à Wattrelos ; 3° pour avoir assisté chez Pierre Crocq aux réunions des assassins et malfaiteurs, sans en avoir donné connaissance aux officiers de justice 201

64. — 19 octobre 1569. — Willem van den Bussche a été condamné à être exécuté par le feu : 1° pour avoir fréquenté les prêches de Séb. Matte avant la tolérance ; 2° pour avoir collecté de l'argent pour le nouveau temple et avoir aidé à sa construction ; 3° pour s'être fait marier par Séb. Matte, sans vouloir se réconcilier avec l'église catholique malgré les instances du curé, etc 202

65. — 19 octobre 1569. — Lauwers Popershoofl a été condamné à être exécuté par le feu : 1° pour avoir accompagné à St. Ricquier un apostat, nommé frère Henri, ci-devant religieux augustin à Ypres, et avoir reçu de lui à souper, avec diverses autres personnes ; 2° pour avoir persisté dans ses erreurs malgré les exhortations des frères Jean Symoens et Mathys Haze 203

66. — 19 octobre 1569. — Willem Bevelen a été condamné à être exécuté par le feu : 1° pour avoir fréquenté les prêches illicites de Séb. Matte ; 2° pour avoir fait baptiser un de ses enfants dans une des assemblées par un apostat et avoir persisté dans ses erreurs malgré les exhortations pour le ramener à la foi catholique 204

67. — 19 octobre 1569. — André De Vos, a été condamné à être exécuté par le glaive : 1° pour avoir été chercher en chariot, à Wulpen, un ministre appelé Pierre Hazebaert (lisez Hazaert) pour prêcher à Alveringhem, où il tient auberge, avec des complices, tous armés de rapières etc. ; 2° pour avoir brisé les images du cloître de Vicogne et dans l'église de Stuvekenskerke etc 206

68. — 19 octobre 1569. — Jean de Wilde, a été condamné à être exécuté par le glaive : 1° pour avoir fréquenté les prêches de Sébastien Matte, armé d'une arquebuse et l'avoir convoyé d'Hondschoote à Rousbrugghe ; 2° pour n'avoir pas fait baptiser deux de ses enfants, parceque Sébastien Matte lui avait défendu de le faire 207

69. — 22 avril 1570. — Jean Allein, natif d'Hondschoote à été condamné à faire amende honorable pour avoir proféré des paroles séditieuses 208

70. — 17 mai 1570. — Ghislain Triere, natif d'Herzeele a été condamné à être exécuté par la corde : 1° pour avoir, avec armes, en 1566, fréquenté les prêches, principalement à Rousbrugghe ; 2° pour avoir aidé à briser les images à Houtkerke et à Rexpoede. 208

71 — 15 Septembre 1571. — Jean Pollet, natif de Bailleul, a été condamné à être fustigé pour être allé à diverses reprises à Calais pour se mettre en communication avec des fugitifs en Angleterre afin de susciter des troubles, et, s'être chargé de faire parvenir de France en Angleterre et vice-versa des lettres et des objets mobiliers, etc 209

72. — 20 octobre 1571. — Les échevins et curieheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote condamnent Josse Tam, natif de Belleghem, châtellenie de Courtrai, à être brûlé vif pour avoir depuis longtemps adhéré à la

secte des anabaptistes et avoir persisté dans son opinion malgré les exhortations de l'Évêque d'Ypres 211

72bis. — 15 octobre 1571. — Lettre d'envoi de l'attestation qui précède . . . 212

73. — 20 octobre 1571. — Les échevins et cuerheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote condamnent Roelandt Rouf, natif d'Hondschoote, à être brûlé vif pour avoir depuis longtemps adhéré à la secte calviniste et avoir persisté dans son opinion malgré les exhortations de l'Évêque d'Ypres . . 213

73bis. — 20 octobre 1571. — Les cuerheers et échevins de la ville et seigneurie d'Hondschoote, conformément à la demande du conseil de Sa Majesté, déclarent et certifient, qu'après l'exécution par le feu de Roulant Rouf et Josse Tam, ils se sont rendus en la demeure de ceux-ci, où ils n'ont trouvé aucun meuble ni rien qui leur appartint . 214

74. — 15 septembre 1571. — Pierre vander Lamoote, natif de Comines, a été condamné à faire amende honorable pour avoir reçu dans sa maison Josse Tam, sans s'assurer qu'il était de bonne vie et mœurs 215

75. — 23 février 1572. — Roeland Herrewyn, dit Gheerstecoren, né à Houtkerke a été condamné à la fustigation et au bannissement pour avoir, sous le prétexte de s'enrôler sous le capitaine Cavinchove, commis divers méfaits 216

76. — 15 avril 1573. — Pacho Thibault, natif d'Armentières, a été exécuté par la corde pour complicité avec les conspirateurs qui ont voulu surprendre la ville de Nieuport. 217

77. — 27 avril 1573. — Antoine de Pape, natif de Chèvres, en Hainaut, a été condamné à être exécuté par la corde comme complice de ceux qui voulaient surprendre la ville de Nieuport 218

78. — 23 avril 1573. — Elisabeth, femme de Clément Franchomme, a été condamnée à faire amende honorable pour avoir logé Mathieu Ameloot et sa femme, fugitifs à l'occasion des troubles 219

79. — 23 avril 1573. — Jean Boy a été condamdé à faire amende honorable pour avoir loué sa maison à Mathieu Ameloot, suspect d'hérésie et conspirateur contre la paix publique 220

80. — 19 juillet 1573. — Martin Schepen, natif de Roulers, a été condamné à être exécuté par le feu pour avoir fait partie de la secte des anabaptistes et avoir accepté leurs pratiques, sans avoir voulu revenir à la foi catholique, malgré les instances et les exhortations qui lui ont été faites 221

81. — 29 juillet 1573. — Guillaume Manteau, natif de Valenciennes, a été condamné à la fustigation et au bannissement pour avoir fait partie des conspirateurs contre Nieuport. 222

82. — 16 février 1573. — Pierre Waels, natif de Houtkerke, âgé de 58 ans, a été condamné à être roué sur une croix de saint André jusqu'à ce que mort s'ensuive: 1° pour, après avoir été ajourné devant l'inquisiteur Titelmans, en 1562, s'être enfui en Angleterre, à Nordwich, où il a été diacre; 2° pour, étant revenu en 1566, avoir suivi les prêches illicites de Pierre Hazaert, Sébastien Matte et Jean Michiels; 3° pour, en 1567, après de nouveaux voyages en France et en Angleterre, être revenu s'associer à Jean van der Camere, dit Camerlynck, et ses complices, notamment Balten Nauwynck, Pierre de Buysere, dit Hooghe van Zitten, Pierre Damman, Jean de Codtz, Pierre de Crocq, et avoir invité Jean Camerlynck à aller avec lui à Boulogne pour y voir Jacques van Huele, natif de Bruges, lequel avait le projet de venir en Flandre avec des gens armés pour y piller les églises, tuer et massacrer les prêtres et les magistrats; 4° pour, après avoir été quelque temps à Boulogne, avec Jean Michiels et autres, être revenu avec eux en Flandre, où Jean Camerlynck et ses complices ont coupé les oreilles au curé de Houtkerke; puis, sur l'instigation de Clais de Costere et de Martin Triere, le même curé a été assassiné peu de temps après ainsi que les soldats de Jean de Visch, lieutenant du souverain bailli; 5° pour avoir, le lendemain, avec Jean Michiels, Jacques van Huele, Jean Camerlynck, et 36 ou 40 complices, été enlever le curé et les chapelains de Reninghelst et les avoir assassinés la nuit suivante; 6° pour avoir, après être revenu d'un nouveau voyage fait en Angleterre, été trouver Camerlynck et ses complices, le chargeant, de la part de Jacques de Huele, de continuer, à poursuivre les prêtres, ce qu'ils ont

fait en commençant par les prêtres et les soldats d'Hondschoote et en continuant ensuite par Killem, Rexpoede et autres villages des environs; 7° pour avoir été à Beveren, où se trouvait le Sr de Hannekan avec ses complices, lesquels avaient formé le projet d'arrêter les gentilshommes, qui se rendraient à la noce du Baron de Licques; 8° pour avoir été au Spaenschendaele; pour avoir tenté d'entrer de force dans la ville de Nieuport, etc, etc. 223

83. — 10 octobre 1573. — François de Valckenaere, natif d'Hondschoote, a été condamné à être exécuté par le feu pour avoir persisté dans l'hérésie malgré les exhortations à lui faites pour l'engager à rentrer dans le giron de l'église catholique 228

84. — 27 avril 1573. — Josse Denys, natif d'Ochtezeele, a été condamné à être exécuté par la corde pour s'être trouvé avec Mathieu Ameloot, hérétique et conspirateur contre la paix publique, sans en faire la dénonciation à l'officier public, etc 229

B. — SENTENCES PRONONCÉES PAR LE LIEUTENANT DU GRAND-BAILLI DE FLANDRE.

1. — 10 avril 1567. — Jean de Visch, lieutenant du souverain bailli de Flandre, assisté de deux hommes de fief de la seigneurie, a condamné Claeys Van Houtte à être exécuté par la corde: 1° pour avoir, avec armes, assisté aux prédications tenues devant le cloître de Rousbrugghe, Steendam et Alveringhem; 2° pour avoir, avec des complices, commis des bris dans les églises de Stuyvekenskerke, Vicogne et Ramscappel, etc 231

2. — 1 Octobre 1567. — Jean de Visch, lieutenant du souverain bailli de Flandre, assisté de deux hommes de fief d'Hondschoote, a condamné Baudouin Renier, natif de Lille, à être exécuté par la corde, pour avoir été à Leysele et Ysenberghe, avec le projet d'y briser les images de l'église; 2° pour avoir été au monastère d'Eversam, commis des dévastations, se disant chargé d'agir ainsi par Sébastien Matte, etc 232

3. — 10 avril 1567, avant Pâques. — Jean de Visch, assisté de deux hommes de fief d'Hondschoote, condamne Pierre Testelynck à être exécuté par la corde pour avoir aidé à commettre des bris à Zoutenay, Ste Catherine Cappelle, Ramscappel, Vicogne, etc. 234

4. — 1 avril 1567. — Jean de Visch, lieutenant du souverain bailli de Flandre, assisté de deux hommes de fief d'Hondschoote, condamne à être exécuté par la corde Louis Smalbeen, natif de Godewaertsvelde, pour avoir fréquenté les prêches de Sébastien Matte, convoyé le même, en armes, à Poperinghe et à Ypres, et assisté au prêche dans l'église de Brielen où il a pris les livres du culte qu'il a anéantis 235

C. — SENTENCE DU CONSEIL DES TROUBLES.

18 mai 1568. — Condamnation au bannissement perpétuel et à la confiscation des biens prononcée par le duc d'Albe contre plusieurs sectaires d'Hondschoote, parmi lesquels on remarque les femmes de Sébastien Matte, de Pierre Hazaert et de Jacques De Buysere. 236

D. — SENTENCES PRONONCÉES PAR LA COUR FÉODALE D'YPRES.

1. — 9 janvier 1568/9 238
2. — 19 août 1571 239
3. — 23 août 1571 239

E. — AVIS DU CONSEIL DES TROUBLES SUR DIVERS PROCÈS.

1. — 4 octobre 1569 240
2. — 5 octobre 1569 240
3. — 5 octobre 1569 241
4. — 5 octobre 1569 241
5. — 5 octobre 1569 242
6. — 5 octobre 1569 242

VII. COMPTES.

A. — COMPTES DES BAILLIS.

1. — 1555, 1556 et 1557. — Compte que rend Georges Mattart, bailli de haut et puissant seigneur de Gaesbeke, Hondschoote, Houtkerke etc., au dit seigneur ou à ses commissaires, en ce qui concerne la seigneurie et la ville d'Hondschoote, des revenus annuels du bailliage et des dépenses de justice

criminelle faites par le bailli et qui sont à la charge du seigneur, faisant remarquer que les confiscations appartenant au dit seigneur, viennent en déduction des dites dépenses ; ce compte va de Noël 1555 à Noël 1557. 243

2. — 1564 à 1566. — Compte que rend Corneille Piels, bailli de la ville et seigneurie d'Hondschoote, des revenus du bailliage et des dépenses de justice et autres, depuis Noël 1564 jusqu'à Noël 1566. . . . 244

3. — 1566 à 1568. — Compte que rend Corneille Piels, bailli de la ville et seigneurie d'Hondschoote, des recettes et dépenses de justice et autres depuis Noël 1566 jusqu'à Noël 1568 247

4. — 1568-1574. — Compte que rend Corneille Piels, bailli du seigneur d'Hondschoote, des recettes et dépenses de justice criminelle et autres depuis le 18 mars 1568/9 . . 264

B. — COMPTES DE LA VILLE D'HONDSCHOOTE.

1. — 1560 et 1561 281
2. — 1561 à 1562 282
3. — 1562 à 1563 284
4. — 1564 à 1565. (1563 à 1564 manquent). 287
5. — 1566 à 1567 289
6. — 1567 et 1568 295
7. — 1568 à 1569 303
8. — 1569—1570—1571 306
9. — 1571 à 1574 309

C. — COMPTES DE CONFISCATIONS. 316

VIII. RÉPARATION ET PURIFICATION DE L'ÉGLISE D'HONDSCHOOTE.

A. — Sans date, (avant le 17 fév. 1568). — Le bailli, les échevins et cuerheers de la ville et seigneurie d'Hondschoote écrivent au Duc d'Albe pour le prévenir qu'ils envoient une députation avec l'information tenue le lendemain de l'assassinat du curé et pour le prier de demander à l'Evêque d'Ypres de purifier leur église profanée par les crimes y commis. 321

B. — 17 février 1567 (1568 n. s.). — Le duc d'Albe écrit à l'Evêque pour lui recommander de purifier l'église d'Hondschoote conformément à la demande des habitants, afin que le service divin ne soit pas interrompu 322

IX. PRÉDICANTS ET AUTRES PERSONNAGES.

A. — 26 février 1561 (1562 n. s.) — Les commissaires Baelde, Rym et de Brune annoncent au Conseil de Flandre l'arrestation de divers calvinistes et entre autres de Guillaume Damman 323

B. — 11 mars 1561 (1562 n. s.). — Les commissaires Balde et De Brune informent le Conseil de Flandres qu'ils ont procédé à l'examen de Guillaume Damman et Charles Crieke par torture. L'Évêque d'Ypres prétend avoir droit de juridiction sur Guillaume Damman. 324

C. — 12 mars 1561 (1562 n. s.). — Le Conseil de Flandre autorise les commissaires à remettre Guillaume Damman à l'évêque d'Ypres 326

D. — Gheestelycke liedekens. . . 327

E. — 20 février 1567 (1568 n. s.). — Georges vanden Halle, lieutenant du souverain bailli, à Ypres, écrit au Magistrat d'Hondschoote. — Jacques Visage, avant son exécution, a signalé Jean Camerlynck et plusieurs autres, auteurs et complices d'actes de rebellion et de meurtre, comme ayant leur résidence à Hondschoote. — Il y est parlé aussi de trois prédicants : Jean Michiels, Pierre Hazaert et Pierre Bert, revenus d'Angleterre. 339

F. — 4 mars 1567 (1568 n. s.) — Rapport sur des propos tenus par Jean Camerlynck. 341

G. — 11 octobre 1568. — Le Baron de Rassenghien au magistrat d'Ypres. Il est nécessaire de connaître par l'interrogatoire de Camerlynck et ses complices les projets des sectaires d'Angleterre 341

TABLE

DE LA QUATRIÈME PARTIE

I. DUNKERQUE. — II. GRAVELINES. — III. BOURBOURG.

INTRODUCTION

	Pag.
Préliminaire	343
Dunkerque	344
I. — Faits antérieurs à 1566	345
II. — Troubles de 1566, 1567 et 1568	347
III. — Sentences	348
IV. — Comptes	349
Gravelines	366
Bourbourg	372

DOCUMENTS

DUNKERQUE.

I. FAITS ANTÉRIEURS A 1566.

A. — 9 janvier 1563 (1564 n. s.). — Nicolas Lauwereyns, bourgmaitre, Jean de Scheppere, Bauduin van Bambeke, Jean Ardenous, Cornil Marten, Denys de la Barre, Pierre de Langhe Philippe van Oudeghem, échevins, Pierre de Huvetter, greffier et Cornil de Meyer, pensionnaire de la ville de Dunkerque, décla-

rent sous serment qu'il n'est pas à leur connaissance qu'il y ait des hérétiques, qu'il s'y soit tenu des conventicules; ils louent le seigneur de ce que malgré la fréquentation des Anglais, ils n'ont pas entendu dire que depuis 4 ou 5 ans, il y ait eu des hérétiques qui ont abandonné la ville 350

B. — 25 octobre 1564. — La Gouvernante avertit le magistrat de Dunkerque de quelques menées des Huguenots français, et l'engage à veiller pour découvrir les intelligences qui existent entre Rouen et Dunkerque. . 351

II. TROUBLES DE 1566, 1567 ET 1568.

7 juillet 1567. — La Gouvernante invite les magistrats de Nieuport, Dunkerque, Gravelines, etc. d'arrêter ceux qui cherchent à s'enfuir du pays. 352

III. SENTENCES.

A. — 1527. — Des livres luthériens sont colportés par des émissaires. Jean Corbel est condamné pour ce fait à avoir ses livres brûlés, à payer 20 carolus d'or d'amende, à aller, le premier dimanche à la procession, revêtu d'une chemise blanche, tête nue, pieds nus, renoncer à ses erreurs et être banni trois mois de l'évêché de Thérouanne 353

B. — 18 avril 1561. — La vierschare de Dunkerque condamne Pierre Annoot, de Bailleul, et Daniel Galant, de Steenwerck, à être exécutés par le feu, pour être venus d'Angleterre avec des livres défendus, avoir été convaincus d'hérésie, puis avoir feint de se convertir à la religion catholique et avoir été trouvés continuant leurs pratiques hérétiques. 354

C. — 3 janvier 1561. — La vierschare de Dunkerque à condamné Michel Marcot à être brûlé pour s'être montré hérétique incorrigible et obstiné 356

D. — 17 septembre 1562. — La Vierschare de Dunkerque à condamné Philippe Vasseur, prêtre, à être brûlé vif pour avoir interprêté les saintes écritures selon son opinion personnelle, s'être séparé de l'église catholique et avoir persisté dans l'hérésie . . . 359

IV. COMPTES DE LA VILLE.

A. — 1561-1563. 361

B. — 1561-1563. 363

C. — 1561-1563. 364

V. PERSONNAGES.

SEVERY (Louis) 365

GRAVELINES.

A. — 24 février 1567 (1568 n. s.). — Gourdan, Gouverneur de Calais, à de la Motte, — Plusieurs bannis sont partis. — Il fera arrêter ceux qu'on pourra atteindre . . 367

B. — 28 février 1567 (1568 n. s.). — De Morvilliers au Seigneur de la Motte. — Il passe ordinairement, tant à Boulogne qu'à Calais, se rendant en Angleterre, des Flamands, des Allemands et autres étrangers; on ne les a nullement inquiétés parcequ'ils n'étaient pas signalés comme dangereux . 368

C. — 15 Décembre 1568 368

1 Février 1686. — Jean de Latere et Pierre Leenman, suspects de favoriser la religion réformée 369

BOURBOURG.

A. — 26 juin 1566. — Marguerite informe le Magistrat de Bourbourg de la nécessité de remettre les clefs des portes de la ville entre les mains du capitaine, le seigneur de Caester, à cause du temps et de la surveillance à exercer. 374

B. — Le 1er février 1567 (1568 n. s.). — Le Duc informe le magistrat d'Ypres qu'il a envoyé 400 soldats tirés des frontières et dont il a confié le commandement à de la Cressonnière. Il approuve la levée de cent hommes supplémentaires. Il est satisfait de ce que la ville d'Ypres se soit mise en rapport avec celle de St. Omer, Gravelines, Aire et Bourbourg, pour que ces villes gardent les passages de leur ressort 375

C. — 24 septembre 1568. — Le Baron de Rassenghien pense que les raisons invoquées par la châtellenie de Bourbourg pour être exemptée du paiement de tout contingent dans les frais d'entretien des 400 hommes, et fondées sur ce qu'elle est fort chargée par la garnison de Gravelines, semblent devoir être prises en considération 377

D. — 22 novembre 1568. — Lettre du Baron de Rassenghien sur les difficultés analogues à celle dont il est question dans la lettre du 24 septembre 378

E. — 23 novembre 1568. — Lettre du Baron de Rassenghien au Magistrat concernant le paiement des contingents dus par les châtellenies de Furnes, Bergues et Bourbourg. 379

F. — 11 juillet 1569. — Lettre du Baron de Rassenghien touchant les difficultés dont il est parlé dans la lettre du 22 novembre 1568 381

G. — 5 août 1569. — Lettre du Baron de Rassenghien, même sujet 382

H. — Le 10 août 1569. — Le baron de Rassenghien engage le Magistrat d'Ypres à accorder à la châtellenie de Bergues un délai de paiement de leur quotepart des frais des 400 hommes. Quant à la châtellenie de Bourbourg il s'étonne de ce qu'elle veuille entrer en difficulté à cause de la minime somme réclamée 383

TABLE DES NOMS DE PERSONNE.

A.

Abart (Abraham), II. 110.
Abeele (Charles), II. 121, III. 89, 185, 189, 207, 233.
Abel (François), I. 315.
Abraham (Jean d'), II. 380, 381.
Abraham (Pierre d'), II. 381.
Acaert (Nicolas), I. 30, 207.
Achte (François), I. 314, IV. 14, 63, 70, 284, 285.
Achte (Michel), II. 121, III. 332.
Achtre (François), I. 311.
Ackaerts (Agnès), I. 137, 153, 154.
Acquart (Bauduin), I. 295, 324.
Acquart (Charles), IV. 10, 272, 281.
Acquart (Jean), II. 141.
Adaem (Maillart), III. 283, 288.
Adelen (Jean), I. 319, III. 274.
Adou (Jean), II. 373.
Adriaenken, femme de Omer Annoot, IV. 116, 118.
Adriaens (Charles), I. 310.
Adrien (Thierry), II. 280.
Aechte (Michel), II. 145.
Aechte (Pierre), IV. 70.
Ael (Pierre), I. 312.
Aelbrecht, IV. 273.
Aelbrecht (Maillart), III. 287.
Aelmaers (Martine). Voir Alemaerts (Martine).
Aemeloot (Mathieu), IV. 307, 309.
Aernoudt (Pierre), III. 282, 298, 300, 303, 304, 307, 308.
Aernoult (Thomas), III. 321.
Aernout (Martin), II. 95.
Aernout (Pierre), III. 77.
A Escache (Gerard), II. 318, 319.
Agnees (Chrétien), I. 299.
Agnees (Chrétien), dit Groothooft, I. 40.
Alanes (François). Voir Alleene (François).
Alart (Mathieu), I. 314.
Albe (le duc d'), I. 5, 23, 24, 32, 35, 38, 40, 41, 46, 64, 125, 143, 160, 162, 168, 175, 176, 177, 179, 180, 189, 193, 194, 197, 243, 252, 254, 256, 257, 258, 260, 263, 264, 265, 288, 333, 336. II 6, 8, 9, 14, 19, 24, 28, 30, 33, 34, 37, 102, 103, 111, 112, 114, 119, 139, 151, 178, 180, 181, 182, 189, 190, 191, 200, 201, 202, 203, 210, 219, 222, 224, 225, 228, 230, 320, 321, 322, 326, 328, 347, 349, 351, 354, 355, 356, 360, 361, 364, 365, 366, 367, 368, 372, 373, 376, 380, 381, 389, 390, 397, 402, 403, 404, 409, 410. III. 2, 10, 11, 14, 31, 45, 60, 61, 130, 219, 220, 235, 237, 238, 240, 241, 242, 243, 256, 267, 284, 292, 293, 294, 295, 298, 306, 330, 336, 347, 348, 349, 351. IV. 21, 24, 32, 36, 119, 236, 321, 322, 372, 373.
Albert, I. 12.

Alemaerts (Martine), I. 311, 313. III. 272. IV. 12, 13, 58, 282, 283.
Alemaere (Louis), I. 313.
Alemaere (Martine). Voir Alemaerts (Martine).
Aleyn (Jean), IV. 271.
Algoet, I. 58.
Algoet (Antoine), I. 341.
Alleene (François), III. 89, 207.
Allein (Jean), IV. 208.
Allesnes (François), III. 185, 186, 232, 233, 236.
Alouangne (le seigneur d'), IV. 191.
Allour (Barbe), II. 148.
Alover (Corneille), III. 283, 288.
Amaets (Martine). Voir Alemaerts (Martine).
Amiot (Jacques), IV. 318.
Ammeel (Jacques), III. 331.
Ammeloot (Mathieu), IV. 219, 220, 229.
Amys (Chrétien), III. 51, 267, 338.
Andelost (Pierre d'), II. 157.
Andelot (Le Seigneur d'), II. 152.
Andries (Catherine), III. 283, 288.
Andries (Martin), III. 16, 46, 77, 78.
Anegheere (Charles), IV. 268.
Annoot (Jacques), IV. 45, 113.
Annoot (Omer), IV. 112, 114, 116, 118.
Annoot (Pierre), I. 54. IV. 345, 354, 355, 356, 361, 362.
Annoots (Jeanne), I. 319.
Anten (Jean), I. 344.
Anthoinette (femme de Noel Petit), IV. 273.
Aougstlant (Vincent), alias Wervelmaker, III. 320.
Apetytken (Pierre), I. 211. IV. 117.
Ardenois (Jean). Voir Ardenous (Jean).
Ardenous (Jean), IV. 350, 359.
Aremberg (le duc d'), II. 41, 184.
Arius, IV. 9, 52, 53.
Arnoul, I. 342.
Arnould, IV. 317.
Arnould (Martin), II. 25.
Arnoult (Balthazar), I. 326.
Arnoult (Jacques), I. 294.
Arnoult (Jean), II. 233.
Arras (Jean d'), II. 369.
Arserius (Jean), I. 342.
Artzone (Henri), I. 99.
Aspre (Le Seigneur d'), IV. 21, 85.
Aubencheuil (Pierre d'), III. 243.
Aubin (Nicolas), II. 6, 25, 91.
Auchy (Baron d'). Voir Bonnières (Charles de).
Aucy (Le Seigneur d'), II. 206, 210, 241, 253, 256, 259, 267, 368.
Ausques (Jean d'), Seigneur de La Motte. Voir de La Motte.
Auxi (Philippe d'), II. 133, 189.
Auxtruices (Jean), III. 130.
Averoult (Antoine d'), Seigneur d'Helfaut), II. 29, 87, 149, III. 17, 76, 295, 297.

B.

Bac (Maillart de). Voir Back (Maillart de).
Baccles (Gilles), I. 343.
Back (Charles de), II. 144, 156.
Back (Maillart de), I. 112, 113, 114, 115, 117, 118, 120, 121, 122, 322.
Backere (Eloi de), IV. 87.
Backere (Eustache de), I. 102.
Backere (Gerard de), III. 232, 237.
Backere (Mathieu de), IV. 276.
Backere (Maurice de), IV. 87.
Backere (Paul de), IV. 72.
Backerzeele (le seigneur de), III. 5, 26, 29, 311. IV. 86.
Bacler (Jean), I. 363.
Baclet (Adrien), II. 351, 354.
Baclet (Eloi), II. 351, 354.
Bacq (Maillart de). Voir Back (Maillart de).
Bacquaert (Jacques), IV. 266.
Bacquelier (Andrien), II. 354.
Bacquelier (Eloi), II. 354.
Bactry, II. 236.
Badts (Jacques de), III. 223.
Baeck (Charles de). Voir Back (Charles de).
Baecke (Jean de), III. 185, 236.
Baecke (Pierre de). Voir Baecker (Pierre de).
Baecker (Pierre de), III. 234, 235, 237.
Baelde, I. 2, 3, 338.
Baelde (André), I. 352.
Baelde (Jacques), I, 328.
Baeldes (Jeanne), I. 311.
Baeldes (Marie), I. 311.

Baels (Catherine), I. 59, 351.
Baels (Jeanne), I. 352.
Baems (Marguerite), I. 327.
Baen (Pierre), I. 53.
Baernout (Henri), IV. 271.
Baeroen (Ange), III. 225, 228, 229.
Baert, IV. 212, 213, 214, 215.
Baert (Chrétien), IV. 35, 308, 309, 314.
Baert (François), I. 40, 300, 318.
Baert (Ghislain), 312.
Baert (George), II. 119, 120.
Baert (Jacques), I. 104, 112, 113, 114, 116, 117, 118, 119, 120, 121, 122, 128, 129, 130, 131, 132, 133, 292, 319. II. 121. IV. 47, 227, 314.
Baert (Jean), II. 148.
Baert (Louise), I. 322.
Baert (Nicolas), III. 107.
Baert (Pierre), III. 277, 305.
Baert (Symphorien), III. 45, 46, 296, 300, 307, 320, 331.
Baerze, (A.) III. 146, 149, 161, 165, 170.
Baes (Maillart), III. 42, 267, 283, 286, 321.
Baes (Pasquier), I. 344.
Baeve, (Hector de), III. 107.
Baevelaert (Jean), IV. 117.
Baevynckove, IV, 216.
Baeze (Jean). I. 311.
Baiart (Jean), II. 310.
Baiaert (Mahieu), II. 209, 242, 243, 244, 245, 246, 247, 253, 254, 255, 264, 286, 392, 407.
Baille (Ghislain), III. 296, 301. IV. 17, 193, 304, 319.
Baille (Guillaume), IV. 247, 260.
Bailleul, II. 37.
Bailleul (de), II. 151.
Bailleul (Agnès) I. 358, 360. II. 29.
Bailleul (Anne de), I. 61, 62.
Bailleul (Barbe de), I. 61.
Bailleul (Bauduin de), dit Reepere, II. 133, 137.
Bailleul (Bègue), IV. 226.
Bailleul (Cornelie de) I. 61.
Bailleul (Corneille de), Seigneur d'Eecke, I. 362, II. 8. III. 331, 332.
Bailleul (François de) Seigneur de Mouchy, II. 217.
Bailleul (Henri de), II. 376.
Bailleul (Jacques de) I. 61, 294, 358, 359, 362. II. 29. III. 333. IV. 86.
Bailleul (Jeanne de), II. 28.
Bailleul (Philippe de) Seigneur de Bailleul aux Cornailles, II. 9, 38, 40, 41, 154, 156, 178, 181, 182, 183, 217, 369, 370.
Bailleul (Philippotte de), I. 63, 358, 359, 360. II. 29, 145.
Bailleul (Pierre de), Seigneur d'Eecke, I. 61, 62, 63.
Bailleul (Robert de), Seigneur de Schoonwalle, I. 39, 60, 61, 252, 253, 329, 357. II. 47, 220. III. 243.
Baillius (Jean), II. 132.
Bailloeul (Henri), II. 239, 240, 275, 392.
Bailloeul (Jean), II. 313, 314.
Bailloeul (Jérome), II. 275, 281.
Bailloeul (Philippe de). Voir Bailleul (Philippe de).
Bailloeul (Pierre), II. 333, 336.
Balde (Denis), commissaire, I. 88, 90, 93, 94, 95. IV. 2, 7, 11, 55, 58, 59, 63, 64, 65, 69, 323, 324, 326.
Balde (Philippe), I. 328.
Bale (Jean), I. 91, 313.
Bale (Marguerite), I. 91, 313.
Balen (Jean), III. 225.
Balen (Tassinot), II. 234.
Baliaert (Jean), IV. 112.
Ballin (Jean), I. 10, 50, 51, 52, 53, 55, 57, 58, 339. II. 15, 17, 18, 45. IV. 347, 365.
Baltens (Josse). I. 343.
Baltin (Guillaume), IV. 11, 71.
Bammer (Alexandre), II. 374, 375.
Bammer (Antoine), II. 374, 375.
Bane (Hector de), III. 205.
Baniez (Antoine), II. 260.
Bara (Jacques), III. 328, 329, 330.
Barbele (Bauduine), IV, 279.
Barbier (Antoine), II. 148.
Barbier (Jean), II. 236.
Bardeloos (Adrien), III. 245, 257, 267, 283, 288, 318, 334. IV. 156, 157, 158, 159, 247, 252, 295, 297.
Bardeloos (Francois), IV. 72, 109, 286.
Bardelot (Adrien). Voir Bardeloos (Adrien).
Bardelot (Antoine), III. 267.
Bardelot (François). Voir Bardeloos (François).
Bardt (Pierre de), III. 281.

Baroen (Ange), III. 275.
Barquelco (Nicolas), II. 236.
Bart (Jacques), II. 144.
Bartalles (Jacques), II. 154.
Barteloos (Adrien). Voir Bardeloos (Adrien).
Barteloot (Adrien). Voir Bardeloos (Adrien).
Barteloot (Jean), dit Corf, III. 275.
Bartelooz (Charles), IV. 300.
Bartheloos (Adrien). Voir Bardeloos (Adrien).
Barvoet (Jean), I. 314.
Basmer (Alexandre), II. 400.
Basset (Pierre), I. 310.
Bast (J), IV. 242.
Bastaert (Jacques), I. 91, 92.
Bataille (Simon), II. 236.
Bateman (Gilles), I. 64, 363. II. 121, 122, 123. 143.
Bateman (Henri), I. 134, 135.
Bateman (Olivier), II. 121, 143.
Batemburch (Ghisbert, seigneur de), II. 155, 157, III. 243.
Batemburch (Théodore, seigneur de), II, 157. III. 243.
Baten (Winoc), I. 64, 363.
Bats (Jean de), IV. 229.
Batte (Hellen), IV. 159.
Batte (Pierre), IV. 278.
Batteman (Charles), II. 281.
Batteman (Nicolas), II. 196, 281.
Batten (Hellin Guillaume), IV. 52, 53, 57, 71, 113, 253.
Batten (Jean), IV. 265, 266, 270.
Batten (Pierre), IV. 271.
Batten (Winoc), IV. 36, 319.
Battin (Adrien), IV. 458.
Battin (Guillaume), IV. 2, 3, 113, 245.
Battin (Jean), III. 283, 288, 327.
Baudechon (Arthur de), III. 245.
Baudelet (Jean), II. 277, 286.
Baudelet (Pierre), II. 142.
Baudins (Michel), IV. 358.
Bauwens (Leonard), IV. 10, 135.
Bavay (de), III. 124.
Bavelaere (André), III. 52, 329.
Bavelaere (Charles de), II. 100.
Bavelaere (Denis), IV. 159.
Bavelare (George de), I. 314, III. 53, 341, 343.
Bavelare (Jacques de), III. 54, 277, 284, 344.
Bavelare (Jean de), I. 353.
Bavelare (Maillart de), III. 53, 285, 300, 307, 308, 310, 343.
Bavelen (Guillaume), IV. 32, 240.
Bavelinghem (Husson de), III. 233, 236.
Bavens (Corneille), IV. 272.
Bavere (Paul de), IV. 14,
Baviere (Gauthier de), I. 281.
Baviere (Nicolas), III. 325.
Bavynchove. II. 163.
Bayaert (Corneille). I. 361.
Bazaert (Mahieu), II. 360.
Bazentyn (Guillaume), I. 318, 322.
Bazyn (François), IV. 263.
Beaufort (Antoine de), II. 151.
Beaufort (Jean de), III. 243.
Beaugarant (Jean), I. 348, IV. 37.
Beaumez (Gilles de), II. 351, 352, 354.
Beaupré (Pierre de), I. 254, 255, 294, 322.
Beausart (Jean de), II. 154.
Bec (Jacques), I. 30, 207.
Becaert (Pierre), II. 196, 340,
Beccue (Jacques), II. 268, 269, 271, 281, 282, 295, 296, 297, 349, 350.
Beccue (Jean), II. 137, 265,
Beccu (Louis), II. 291.
Beccue (Noël), II. 289.
Bechuelle (Pierre), II. 398.
Beck (Jacques), I. 310.
Beckaert (Mailliart), I. 256.
Becke (Guillaume), I. 311.
Becourt (Octavien de), I. 364, II. 197, 212, 243, 278, 338, 376, 377.
Becq (Philippe), I. 312.
Becq (Robert), I. 318.
Becquaert (Jacques), IV. 269.
Becquart (Simon), II. 352, 354.
Becque (Antoine). Voir Becuwe (Antoine).
Becque (Michel), IV. 317.
Becquet (Antoine), II. 400.
Becue (Charles), II. 146.
Becue (Jacques), II. 147.
Becuwe (Antoine), II. 207, 364, 365.
Becuwe (Charles), II. 196, 207, 208, 281, 358, 359, 360.
Becuwe (Jacques), II. 196.

Been (Pierre) IV. 282, 288.
Beer (Maillart de), III. 232, 233, 236, 275.
Beer (Pierre), III. 55.
Beerie (Nicaise), II. 130, 136.
Beers (Pierre), III, 348.
Begher (Philippe de), III. 52.
Beghin, II. 8, 178.
Behagle (Charles), I. 309.
Behagle (Gilles), I. 15, 88.
Behagle (Jean), I. 328, 309.
Behagle (Mathieu), I. 309.
Behagle (Nicolas), I. 309.
Behague (Antoine), II. 310, 351, 353.
Beicke (Charles), III. 311.
Beiliaert (François), II. 144.
Beke (Michel) II. 23. IV. 46, 258.
Beke (Pierre), I. 310.
Bel (Nicolas), III. 320, 324.
Beliaert (François), II. 135.
Beliaert (Pierre), II. 26, 102, 135, 137.
Beliaert (Pierre), le vieux, II. 145.
Bellan, II. 229.
Belle (Guillaume), I. 232.
Belle (Jean), I. 37, 232, 233, 234, 294.
Belle (Jean), fils de Guillaume, I. 330.
Belle (Josse), I, 294.
Bellechiere (Guillaume), II. 351, 354.
Bellechiere (Mahieu), II. 351, 354.
Bellechiere (Noël), II. 351, 354.
Bellencourt (le Seigneur de), II. 155.
Belles (Catherine), I. 311.
Belles (Jacques), I. 311.
Belevaerde (Le seigneur de), III. 325.
Bels (François de), I. 67, 310.
Bels (Françoise de), I. 310.
Bels (Jean de), I. 311, 354.
Bels (Jeanne de), I. 310.
Bels (Pasquier de), I. 329.
Bels (Nicolas), IV. 45, 96, 97, 98, 339.
Benoit (Quentin), II. 155.
Benoot (Guillaume), I, 310.
Bequaert (Maillart), I. 322.
Bequaert (Pierre), I. 323.
Bequet (Mahieu), IV. 103.
Berch (Jean de), I. 43, 276.
Bercke (Ghislain), I. 311.
Berctz (Dominique), I. 363.
Bergher (Guillaume), I. 298, 306.
Bergher (Thomas). I. 120, 122.
Berghes (Adrien de), Seigneur d'Ollehain et de Brabant, II. 28, 145, 369.
Berghes (Eustache de), II. 224.
Berghes (Pierre de), Seigneur d'Ollehain, II. 28. 224, 403.
Berghes St Winoc (de), II. 28.
Bergier (Guillaume), I. 131.
Bergstraete (Seigneur de) II. 223, 295.
Berie (Nicaise). Voir Beerie (Nicaise).
Berlaymont (Le Seigneur de), II. 150, 410. IV. 378.
Bernaert, (Laurent de), I. 362.
Bernaert (Pasquier), II. 96, 96.
Bernard (Nicolas), dit Vlasman, I. 314, II. 14, 129.
Bernards (Gérard), IV, 90.
Bernarts (Henri), III. 233, 237.
Berquin (Louis de), II. 3, 10, 11, 51, 52, 53, 54, 55.
Berre (Nicaise de), II. 31, 166.
Bert (Marie de), I. 62.
Bert (Paul), II. 119, 120.
Bert (Philippe de), IV. 81.
Bert (Pierre), I. 64, 364, II. 46, III. 24, 28, 56, 57, IV. 19, 347.
Bertau (Mathieu), II. 43, 112, 113.
Berteloos (Antoine), III. 51, 338.
Berteloot (Jean), I. 294.
Berteloots (Marie), I. 310.
Bertels (Jacques), II. 24, 27, 102, 136.
Bertene (Pierre de), I. 254, 255, 294.
Berthels (Jacques). II. 154.
Berthene (Jean de), I. 293.
Berthin (Thierry), I. 363.
Bertholdus, II. 44.
Berty, I. 274, II. 64.
Bervoet (Mahieu), II. 176.
Bervoets (Adrien), II. 95.
Bervoot (Pierre), III. 272.
Berzyn (Jean), III. 275.
Bestram (Jacques), III. 283, 287.
Bestre (Noël de), II. 29, 147, 195, 212, 349, 350.
Betenael (Bauduin). Voir Beteval (Bauduin).
Betenael (Michel), III. 256, 257, 267.
Betenael (Pierre), III. 256, 257, 267,

Betencourt (Pierre de), Seigneur de Flers, II. 153.
Betencourt (Jean de), III. 243.
Beteval (Bauduin), III. 245, 256, 257, 267, 318, 324.
Betremieux (David), II. 256.
Bets (Pasquier), I. 255.
Bette (Thierry), I. 348, IV. 37.
Beuf (Georges de), I. 30, 207.
Beuns (Ghislain), I. 328.
Beuns (Mathieu), II. 82.
Bevele (Jean), I. 309.
Bevelen (Ghislain), IV. 319.
Bevelen (Guillaume), IV. 204, 205, 264, 265, 267, 310, 311.
Bevere (De), I. 6.
Bevere (Jacques), I. 236, 237.
Bevere (Ingelram de), I. 321, II. 374, 375.
Bevere (Pierre de), I. 73, 104, 183, II. 227, 347, III. 73, 179.
Beyaert (Edmond), I. 253.
Beyaert (Evrard), I. 318.
Beyaert (Ghisbert), I. 312.
Beyaert (Jean), I. 312.
Beyaert (Josse), I. 321.
Beye (Georges), I. 117, 293, 318.
Beye (Guillaume de), I. 299.
Beye (Nicolas), III. 260.
Beye (Pierre), III. 260.
Beze (Théodore de), III. 49.
Biach (Nicaise). Voir Biache (Nicaise de).
Biache (Nicaise de), II. 196, 289.
Bianque, II. 219.
Bien (Jean), II. 268, 269.
Bien (Philippe), I. 253, II. 147.
Bien (Quentin), II. 254.
Bienecque (Seigneur de), II. 219.
Biens (Philippe), II. 399.
Bierne (Jacques de), III. 49, 263, 266.
Biesse (Jean), III. 264.
Billet (Michel), II. 116, 117, 118, IV. 317.
Binault (Pierre), II. 291, 292.
Biscop (Corneille), I. 342.
Biscop (Gauthier), IV. 347.
Biscop (Michel), I. 309, 311, IV. 347.
Blaere (Georges), III. 283, 288, IV. 257.
Blaere (Léon), IV. 257.
Blaere (Louis), IV. 196.
Blaere (Mathieu), III. 296, 302. IV. 196, 197, 247, 262, 303, 304. 305, 319.
Blare (Charles), IV. 5, 23, 29, 30, 77, 121, 122, 124, 127, 128, 129, 180.
Blaeuvoet (Josse), I. 358.
Blanckaerts (Jean), I. 311.
Blanckaerts (Péronne), I. 311.
Blancquaert (Mathieu), II. 244, 398.
Blare (Mathieu). Voir Blaere (Mathieu).
Blasere (Jean de), II. 71, 73, 75, 77, 78, 129, 130.
Blasere (Robert de), II. 5, 13, 14.
Blauvoet (Firmin), IV. 279.
Blavien (Colin), III. 274.
Blazere (de), IV. 118.
Blazere (Jean de), IV. 300, 314.
Blecquemerie (Mathieu), IV. 278, 280.
Bleu (Georges de), I. 254.
Bleuf (Georges de), I. 233, 234, 325.
Bleuf (Jean de), I. 37, 233, 234, 295, 297, 325.
Bleus (Jean), I. 315, II. 83.
Blicx (Jeanne), II. 119.
Bloc (Jacques de), I. 310.
Blocq (Adrien de), IV. 35, 286, 289, 291, 292, 293, 294, 301.
Blocq (Antoine de), IV. 268.
Blocq (Etienne de), IV. 273.
Blocq (François de), III. 271.
Blocq (Jacques de), I. 312.
Blocq (Maillart de), III. 271.
Blocq (Malin de), III. 271.
Blocq (Nicolas de), IV. 246.
Blocq (Pierre de), III. 279, 295, 296, 327, 328, 329, IV. 273.
Blois (Jean de), III. 243.
Blois (Jean de), dit de Trélon, II. 156. III. 243.
Blois (Maximilien de), dit Cocq, II. 152, 202, 229. III. 243.
Blommaert (Philippe), II. 45.
Blomme, III. 227.
Blomme (Gilles de), IV. 315.
Blomme (Vast), IV. 276.
Bloncke (Toussaint), IV. 276.

Blonde (Jean de), I. 104.
Blondeau (Jean), II. 308.
Blondeel (Pasquier), II. 366.
Blondel (Arnoult), II. 380.
Blondel (Jean), II. 311, 313, 380.
Blondel (Martin), II. 314, 378, 379, 406.
Blune (Jacques de), III. 185.
Bochillioen (Martin), I. 325.
Bochellion (Obin), I. 313.
Bocq (Jean de), II. 29, 149.
Boddaert (Daniel), I. 256, 318.
Boddart (Jacques), II. 112, 113.
Boddart (Marguerite), II. 112, 113.
Boddart (Nicolas), II. 112, 113.
Bodet (Nicolas), III. 45, 47, 269, 300, 301, 306, 307, 321, 329, 332.
Bodin (De), IV. 238.
Body (Nicolas), II. 379.
Boeckelioen (Martin), I. 255.
Boel (Winoc), IV. 159.
Boele (François), III. 151, 281.
Boerave (Charles). Voir Boerhave (Charles).
Boerave (Georges), I. 313.
Boerhave (Charles), III. 52, 339.
Boetz (Thierry), I. 313.
Bœuf (Jacques de), III. 185, 186, 234, 245, 332.
Boeye (François), IV. 317.
Boeye (Georges), I. 312, 350, 353.
Boeye (Martin), IV. 317.
Bogaert (François), II. 129.
Bogaert (Maillart), III. 185.
Bogaerts (Guillaume), IV. 359, 361, 362, 363.
Boidin (Henri), II. 196, 289, 291, 398.
Boidin (Jean), II. 209, 398.
Boidin (Quentin), II. 398.
Boingnart (Jean) II. 69.
Bois (Jean de), II. 376.
Bois (Louis). Voir Bus (Louis).
Boitselaere (Ruth de). Voir Van Boitselaere (Ruth.)
Bolant (Jacques), dit Vlieghere, I. 312.
Bollaert (Antoine), III. 89, 185, 186, 234, 237.
Bollaert (Jean), I. 294.
Bollaert (Marguerite), III. 233.
Bollaert (Pierre), III. 41, 89, 150, 151, 185, 186, 204, 205, 207, 208, 209, 211, 212, 214, 232, 233.
Bolle (François), I. 54, 310, 352.
Boman (Pierre), III. 283, 288, IV. 148, 149, 244, 245, 247, 248, 250, 295, 296.
Bommelen (Guillaume), IV. 276.
Bonneman (Chrétien), I. 283.
Bonmarchiet (Jacques de), Seigneur de Hellignies, II. 400.
Bonne (Antoine). Voir Boone (Antoine).
Bonne (Luc), I. 328.
Bonnenuict (Judas), II. 153.
Bonnieres (Charles de), Baron d'Auchy, dit de Souastre, II. 189, 190, 191, 198, 199, 203, 204, 206, 210, 211, 241, 253, 256, 259, 265, 267, 268, 269, 271, 273, 276, 286, 310, 320, 323, 324, 326, 328, 333, 335, 336, 337, 338, 340, 384, 387, 395, 404, 407, 408.
Bonniez (Antoine), II. 264.
Bonniez (Alexandre), II. 264.
Bontemauwe (Martin), III. 52, 341.
Bontescio (Pierre), III. 341.
Bonvoisin (Jean), IV. 17.
Booms (Jeanne), I. 255.
Boone (Antoine), I. 256.
Boone (Josse), I. 315.
Boone (Nicaise), II. 164.
Boone (Robert), II. 136.
Boorman (Daniel), I. 327.
Borluut (N.), I. 343.
Borquens (Jean), II. 153.
Borrekens (Winant), II. 153.
Borret (Adrien), I. 294.
Borret (Chrétien), I. 295.
Borret (Pierre), I. 295.
Bosch (Jean de), II. 223.
Bossu, II. 404.
Boucher (Jacques), II. 388.
Bouchery (Jean), II. 352, 354.
Bouchier (Jacques), II. 208, 294, 373, 374.
Bouchout (André), IV. 292.
Boudeloot (Jean), I. 360.
Boudeloot (Philippe), IV. 360.
Bouden (Jean), II. 275. IV. 76, 77, 78.
Bouden (Josse), IV. 316.

Boudens (Chrétien), IV. 292.
Boudens (Guillaume), II. 48.
Boudens (Jean), III. 236.
Boudin (Chrétien), IV. 292.
Boudin (Jean), IV. 22.
Boudins (Josse), II. 116, 117, 118.
Bouga (Guillaume), II. 153.
Bouichillon, I. 295.
Boulengier, I. 40, 304. II. 18, 88.
Boulengier (Michel), I. 185, 186.
Boulenguier (Jacques), II. 310.
Boulenguier (Mahieu), II. 310.
Boulet (Gilles), II. 205, 306, 307, 308, 390, 394.
Boulet (Jean), II. 314.
Bouilly (Pierre), IV. 22, 77.
Boully (Charles), II. 116, 117, 118. IV. 316.
Boully (Pierre), II. 116, 117, 118. IV. 316.
Bourave (Jacques), I. 315.
Bourave (Pierre), II. 146.
Bourges, II. 412.
Bourges (Antoine de), II. 389, 405.
Bourges (Mathieu de), II. 281, 296, 297, 338, 349, 350.
Bourgrus (François), III. 339.
Bousart (Pasquier, dit Pasco), II. 404.
Bouton (Pierre), III. 310.
Boutry (Pierre), II. 304, 305, 306, 308, 311, 313, 390, 394.
Boutry (Thomas), II. 351, 354.
Boutson (Pierre). Voir Bouton (Pierre).
Bouve (Antoine de), I. 318.
Bouve (Charles), III. 318.
Bouwyn (Coline), IV. 277.
Bouwyn (Nicolas), IV. 277.
Boy (Claire), IV. 272.
Boy (Jean), IV. 220, 307, 309, 315.
Boy (Martin), IV. 225.
Boy (Valentin), IV. 272.
Boye (François), II. 23, 116, 117. IV. 46.
Boye (Josse), IV. 81, 208.
Boye (Martin), II. 23, 116, 117. IV. 46.
Boye (Nicolas), I. 351.
Brabant (Jean de), I. 360.
Bracht, II. 12.
Bracque, II. 219.
Braecks (Ghislain), II. 82.
Braefken, IV. 126.
Braem (Jean) I. 313.
Braem (Josse), IV. 145.
Braem (Mahieu), II. 351, 353.
Braems (Jean), II. 112.
Braeu (Maillart), III. 78.
Brakeman (Gilles), IV. 361.
Brame (Elie), II. 242.
Brams (Jean), II. 144.
Brams (Marie), IV. 276.
Brandt (Charles), IV. 110.
Brandt (Josse), II. 116, 117, 118. IV. 317.
Brant (Guillaume de) I. 310.
Brant (Jean), I. 309. IV. 266.
Bras (Jean), II. 261.
Brassart (Jean), II. 376.
Braulme (Mathieu), II. 206, 275.
Brauwere (Chrétien de), II. 31, 163.
Brauwere (Josse de), IV. 156, 298.
Bray (Michel de), II. 146.
Brederode (le Seigneur de), II. 47, 210, 214, 217, 229, 297, 355, 371, 372, 403. III. 327. IV. 21. 84, 85, 373, 374.
Bree (Jacques de), I. 312.
Breil (Gauthier), I. 319.
Brekebeen (Charles), IV. 273.
Brelon (Pierre), dit Monstreuil, II. 406.
Brelou, II. 236.
Brencques (le Seigneur de), III. 243.
Breseken (dit Louis le Blancq), III. 34, 45, 47, 244. IV, 225.
Breton (Nicolas), II. 236.
Breufkin, I. 7, 32, 34, 62, 209, 215, 218, 219.
Breyel (Gauthier), I. 253.
Briaerde (J.), III. 105, 198.
Bricx (Jacques), IV. 188, 247, 259.
Briggheman (Jacques), IV. 196, 303, 304.
Brimeu, II. 91.
Brixis (Charles), II. 154.
Brixis (Jacques), II. 154.
Broede (Jacques de), I. 313.
Broeders, II. 162.
Broeders (Jean), II. 145, 156.
Broeders (Michel), II. 112, 113.
Brognaert (Jacques), I, 47, 334, 335.
Brohans (Périne), II. 119,

Broiteur (Jean), I. 346, 350.
Brootsaert Jean), I. 326, 356, 399.
Brotsaert (Marie), I. 69.
Brotsaert (W.), I. 69.
Brouck (Jean), II. 379.
Broucke (Jacques de), I. 295.
Brouckere (Charles de), I. 311.
Brouckere (Guillaume de), I. 311, 328.
Brouckere (Jean de), I. 328.
Brouckere (Nicolas de), I. 322.
Brouckere (Pierre de), I. 311.
Broucq (Josse), II. 315.
Broucque (Jean), II. 406.
Broucque (Mahieu), II. 406.
Broutter (Jonnet), II. 253.
Brucq (Antoine), IV. 370.
Brues (François), I. 67.
Bruges (Susmeny de), II. 155.
Brune (De), III. 185, 186.
Brune (Charles de), I. 2, 3, 8, 38, 241, 265, 304, 325.
Brune (Constant de), III. 245.
Brune (Guillaume de), III. 89, 185, 186, 204, 205, 206, 209, 211, 214, 215, 234, 236.
Brune (Jacques de), I. 116, 117, 119, 122, 292, 311, 320, 353. II. 13, 73, 74, 144, 155.
Brune (Jean de), procureur général de Flandre, I. 2, 58, 88, 89, 90, 93, 94, 95, 316, 367, 368. II. 69, 374, 400. IV. 2, 7, 11, 55, 57, 58, 59, 63, 64, 68, 80, 323, 324, 326.
Brune (Jean de), dit Camphen, I. 256, 320.
Brune (Jean), fils Gilles, I. 326.
Brune (Matthieu), I. 328.
Brune (Nicolas de) III. 77.
Brune (Pierre), III. 55, 348.
Brune (Thomas de), III. 272.
Bruneau (Pierre), II. 255.
Brunel (Olivier), II. 155.
Bruson (Jean), IV. 370.
Brussel (Constantin), II. 157.
Brusset (Louis), seigneur d'Ingelbert, III. 60, 309.
Bruucx (Ghislain), I, 315.
Bruune (Constant de), III. 206, 207, 233, 318.
Bruxelles, IV. 226.
Bruzeel (Constantin de), III. 243.
Bryarde (P.), II. 160.
Brycxces (Charles), II. 143.
Bryl (François), II. 119, 120.
Bubbe (Ghislain), I. 298.
Bubbe (Guillaume), I. 303.
Buchave (Pierre), IV. 309, 315.
Bucker (Gérard de), III. 237.
Buecht (Jean), IV. 310.
Buedaert (Jean), IV. 286, 288, 305, 310.
Buedens (François), IV. 277.
Buef (Jacques de), I. 321. III. 89, 234, 317,
Buels (Marie), I. 91.
Buen (François), I. 312.
Buen (Georges), II. 119, 120.
Buen (Mahieu), I. 315.
Buen (Pierre), I. 311.
Buens (Arnoul), I. 100, 101.
Buens (Elisabeth), I. 351.
Buens (Herman), I. 100, 101.
Buens (Jean), I. 311.
Buens (Isabeau), I. 310.
Bues (Louis). Voir Bus (Louis).
Buezyn (Jacques), III. 274.
Buf (Jean), I. 344.
Bugnet (Laurent), II. 208, 396.
Buire (Jean de), II. 195, 212, 306.
Buis (Louis). Voir Bus (Louis).
Bulaert (François), I. 298, 303, 305, 306, 307.
Bulteau (Jacques), III. 243.
Bulteel (Jacques), II. 155.
Bulman (Jean), III. 77, 78.
Burch (Bertrand de), I. 293.
Burchgrave, III. 279.
Burchgrave (Chrétienne), I. 321.
Burcq (Jean de), IV. 370.
Burgrave (Christine), I. 253.
Burgrave (Nicolas), IV. 31, 126.
Burquens (Jacques), II. 153.
Burry (Pierre), I. 309.
Burs (Louis), III. 107, 166, 232, 245, 318, 332.
Bus (Louis), III. 166, 170, 207, 209, 211, 212, 214, 232, 233, 245.
Bus (le Seigneur de), III. 243.
Busse (Louis), III. 205.
Bussier (Hubert), I. 343.
Butcheran (Henri), I. 315.
Butel (Jean), IV. 276.
Butquens (Jean), I. 364.

Butseraen (Jacques), II. 124, 125, 146.
Buuzere (Pierre). Voir Buysere (Pierre).
Buysere (Jacques de), I. 28, 34, 52, 53, 54, 55, 56, 59, 60, 64, 115, 251, 253, 292, 320, 343, 364, II. 15, 42. 99, 105. 106, 107, 191, 196, 412. III. 248, 249. IV. 21, 34, 35, 172, 236. 237, 318, 345.
Buysere (Jean de), I. 20.
Buyzere (Pierre de), dit hooge van Zetten, III. 46, 47. 244, 295, 298, 303, 319. IV 45, 223. 224.
Buzere (Gerson), I. 343.
Buzere. Voir Buysere.
Bye (Pierre de), I. 256, 323.

C.

Cabelau (Péronne), II. 349, 350.
Cabilliau (Hector), II. 374, 375, 400.
Caboche (Denis), II. 148.
Caboche (Pierre), II. 111.
Cabotche (Pierre). Voir Cabotze (Pierre).
Cabotze (Pierre), II. 133, 147.
Cadel (Louis), III. 124.
Caelewaert (Josse), IV. 300, 302.
Caenen (Louis), III. 44, 253, 263.
Caerle (Georges), I. 361.
Caes (Martin), II. 26, 100, 145.
Caesteker (Chrétien de), IV. 5, 22, 29, 30, 76, 77, 78, 122, 124, 127, 128, 175.
Caestere (François de), I. 254, 255, 294.
Caestickere Charles de), I. 323, 330.
Caestickere (Jacques de), 40, 290, 291.
Caestickere (Jean de), I. 326.
Caestre (Josse de), I. 29.
Caestre (Le Seigneur de), IV. 373, 374, 375.
Caigot (Antoine), II. 404.
Caillau (Jean), II. 155.
Cailliau (Pierre), II. 140, 141.
Calewaert (Josse), IV. 258.
Caljou (Jean), IV. 277.
Caljou (Marie), IV. 277.
Calleken, IV. 64, 66, 67.
Caluwaert (Jean), I. 363.
Calvin (Jean), I. 13, 93, 102, 341. II. 43, 123, 194. IV. 213, 306, 313, 354, 355.
Camberlinck (Charles), II. 362.
Cambier (Chrétien), IV. 40, 45, 228, 289, 339,
Cambier (David), I. 9, 17, 43, 52, 97, 279, 284, 285, 350.
Cambier (Félix), I. 320.
Cambier (Jacques), II. 12, 129, 242, 283.
Cambier (Jean), I. 253. II. 399.
Cambier (Martin), I. 311.
Cambiers (Péronne), I. 326.
Cambry (Gabriel de), II. 152.
Cambry (Jérôme de), II. 157.
Camere, III. 151, 172,
Camere (Andre de), III. 281.
Camerlinck (Jean), I. 22, 23, 33, 44, 63, 213, 215, 217, 220, 223, 225, 226, 297, 301. II 6, 23, 25, 26, 35, 36, 92 93, 100. III. 11, 32, 35, 36, 46, 52, 225, 239, 240, 268, 288, 295, 296, 298, 302, 303, 304, 325, 340. IV. 5, 8, 25, 26, 34, 36, 41, 42, 43, 44, 46, 47, 99, 100, 102, 112, 114, 115, 117, 152, 153, 190, 192, 215, 223, 224, 225, 226, 235, 236, 237, 238, 247, 251, 259, 295, 297, 304, 313, 318, 339, 341, 342.
Cammer (Ghislain de), III. 232, 233.
Campaerts, III. 235
Campaerts (La veuve), III. 180.
Camphen (Jean), I. 311. IV. 345.
Camphin (Guillaume), I. 355.
Camprain (Gervais), II. 236.
Cams (Isabelle), II. 119.
Candelle (Antoinette de), II. 34.
Candelle (Henri Bonne), II. 247, 248, 291.
Canen (Pierre), dit Lallemant, II. 119.
Canin (Jacques), I. 363. III. 263.
Canin (Louis), III. 263.
Cant (Bauduin), IV. 94.
Cant (Pierre), IV. 94.
Capeau (Jaspard). Voir Cappau (Gaspard).
Capeu (Jaspard). Voir Cappau (Gaspard).
Capito (Jean), I. 341.
Cappau (Gaspard), III. 44, 46, 232, 233, 244, 248. 262, 265, 317, 332.
Cappeel (Jaspard), III. 213.
Cappel (Jean), II. 273, 276, 277, 278, 287, 288, 351, 354.
Cappel (Olivier), II. 352, 354.

Cappelle (Waleran), II. 57, 58, 59.
Cappoen (Jean), I. 330.
Cappoen (Josse), I. 39, 113, 120, 121, 122, 250, 251, 300. 320. II. 146.
Cappoen (Pierre), I. 60, 98, 230, 300. 323, 331. II. 46. IV. 319.
Caran (François), II. 361.
Carebault (Marie), I. 253.
Carette (Huchon), II. 133.
Carle (Denis), II. 259, 264, 294, 378, 389. 405.
Carlier (Jean), II. 240, 250, 275, 287.
Carlier (Jean), dit Livre de beurre, II. 376, 377.
Carlier (Louis), II. 157. III. 243.
Carlo (le capitaine), I. 288.
Carnes (le Seigneur de), III. 331, 333.
Carnez, (le Seigneur de), I. 61.
Caron (Jacques), IV. 231.
Carpentier (Catherine), I. 310.
Carpentier (Guillaume de), I. 310.
Carpentier (Jacques), II. 236, 330, 351, 353.
Carpentier (Jean), II. 235.
Carpentier (Jeanne), I. 253. III. 399.
Carpentier (Pierre). Voir Carpentier (Pierre de).
Carpentier (Pierre de), I. 310, 313, 354. IV. 87.
Carre (Philippe), I. 288.
Carrette (Allard), III. 185.
Carsteloot (Nicolas), III. 277, 285, 291, 300, 303, 308.
Carsteloot (Nicolas). Voir Kesteloot (Nicolas).
Cas (François de), IV. 76, 77, 78. 79, 316.
Casembroot (Jean de), dit de Bakerzeele. III 242.
Casenbroot (Pedro), III. 105.
Casimir (le prince), II. 46.
Casteel (Jean), II. 156.
Castel (Jean de), II. 357.
Castier (Jean), IV. 125.
Castre (Monsr de), I. 188.
Castre (Jacques de), I. 310.
Castyn (Nicolas), III. 318.
Catelot, II. 247, 253.
Catherel (Jean), III. 376, 378.
Catherine, femme de Martin Thieulin, IV. 236.
Catherine, femme de Ivon Causu, IV. 271,
Catheu (Jean). II. 155.
Catin (Nicolas). Voir Cattyn (Nicolas).
Catte (Ghislain), III. 43, 255, 256.
Catte (Guillaume), III. 43, 47, 328.
Cattyn (Nicolas), III. 89, 186, 207, 214.
Catz (François de), III. 331. IV. 236. 237.
Caudrelier (Jean), II. 255.
Caudron (Charles), II. 147.
Caudron (Claude), III. 289.
Caudron (Etienne), III. 329.
Caudron (Ives), II. 349, 350.
Caudron (Jean), III. 296, 302.
Caudron (Lambert), I. 323.
Caudron (Pierre), I. 323.
Caudroncheau, II. 281, 282.
Caugie (François), IV. 274.
Cauldron (Etienne), III. 306.
Caulet (Robert), II. 262, 263. 289, 292, 376, 378, 393.
Caulier (Barthelémy), II. 373.
Caulier (Betremieu), II. 148.
Caulier (Jean), II. 206, 330, 331.
Caulier (Philippe), II. 192, 196, 274, 275, 278, 279, 287, 288, 295, 321, 339, 378, 379, 385, 405
Cauraert (Pierre), I. 328.
Causin (Jean), II. 393.
Causu (Ivon), IV. 271.
Cauteel (Thierry), I. 359.
Cauwele (Mahieu), II. 121, 122. 141.
Cauwet (Jean), I. 295.
Cavette (Antoine), II. 349, 350.
Caviar (Jacques), II. 236.
Cavra (Antoine), IV. 282.
Cellier (Jean), II. 5, 13, 14.
Cemer (Jacques), II. 116, 117, 118.
Cent (Corneille), III. 311.
Cerf (Jean de), II. 374.
Ceroutre (Adrien), II. 374, 375.
Cesar (Jacques), I. 345.
Ceuninck (Jean de), I. 91, 294.
Ceuvele (Jacques de), I. 315
Ceuwere (Josse de), I. 255.
Ceuwere (Pierre de), I. 255.
Chambre (Jean) IV. 274.
Charle (Denis). Voir Carle (Denis).
Charles (Jacques), II. 313, 314, 406.
Charles-Quint, I. 11, 41. II. 3, 51, 214, 217. III. 3, 15, 58, 63.

Charlet (Antoine), II. 305, 306, 308, 311, 312.
Charlet (Chrétien), II. 196, 253. 340.
Charlet (Jean), II. 196, 340.
Charlot, I. 311.
Charteel (Olivier), IV. 316.
Chatillon (Monseigneur de), IV. 370.
Chavatte (Antoine), II. 147.
Chavatte (J.), II. 265.
Chavatte (Matthieu), II. 194, 269.
Chavatte (Nicolas), II. 208, 302, 303, 304, 320, 396.
Chavatte (Pierre), II. 334, 337, 339.
Chavatte (Simon), II. 267
Cherf (Jacques de). I. 326.
Cherf (Jean de), I. 253, 326, 356. II. 132. III. 55, 349. 399.
Cherf (Jean de), fils Jacques, II, 399.
Cherf (Jeanne de), I. 327.
Cherf (Ingelram de), I. 2. 47, 69, 70, 334, 335.
Cherf (Pierre de). II. 82.
Cheval (Jean), III. 283, 288.
Chieren (Allart), III. 161.
Chieren (Louis), III. 41, 160, 161.
Chieroultre (Adrien), II. 147.
Chieulx (Marc), I. 326. II. 374.
Chiroutre (Adrien), II. 259, 260.
Choquaert (Antoine), IV. 316, 366, 369.
Chrétien (Jean), III. 53.
Chrispiaen (Jean), aliàs Marin, IV. 271.
Christiaen (Jean), III. 53, 224. IV. 268.
Christiaens (Ursule), IV. 272.
Cierin (Louis), III. 265.
Claerbout (François), I. 283.
Claerken, IV. 64, 66.
Claeys (Jean), III. 342.
Claeyssone (François), I. 269.
Clais (Chrétien), III. 245.
Clais (Chrétien), dit Zaghere, III. 320.
Clais (Crépin), IV. 94.
Clais (Jean), I. 253. II. 121. III. 53.
Clais (Mahieu), IV. 22, 30, 77.
Claisse (Jacques), IV. 360.
Clareboot (Ferdinand), I. 322.
Clarisse (Pierre), I. 329.
Clarisse (Marie), I. 328.
Claybuns (Jean), I. 312.
Clays (François), I. 315.
Clays (Josse), I. 311.
Clays (Marie), I. 311.
Clays (Nicolas), IV. 277.
Clays (Pierre), III. 270.
Cleenewerck (Martin). I. 40, 304, 325, 357.
Cleermakere (Philippe de), IV. 317.
Cleins (Françoise), I. 313.
Clenquemaille (Jean), II. 197.
Clercq (Charles de), I. 326.
Clercq (Étienne de), IV. 300.
Clercq (Jean de), II. 137. III. 245, 271, 274.
Clercq (J). III. 186.
Clercq (Josse de), IV. 277.
Clercq (Paul de), IV. 104, 105.
Clercq (Vincent de), IV. 275.
Cleuquemoeulle (Jacques), II. 283, 291.
Clincquemeure (Jean), dit Nicolas, II. 376, 378.
Cloet (Guillaume de), IV. 236, 237, 318.
Cloet (Vincent de), IV. 262.
Clotrel (Jean), III. 233.
Clyncket (Michel), IV. 82.
Cnaeck (Nicolas), III. 52, 341.
Cnappaert (David), III. 283, 288. IV. 145, 295, 300, 301, 316.
Cnibbe (Georges), IV. 114.
Cnockaert (Georges), III. 277, 278.
Cnockaert (Jacques), dit Gheest, I. 328.
Cnocquaert (Jaspard), IV. 271.
Cockuyt (Pierre), III. 235, 236,
Cocle (Louis), II. 148.
Cocq (le Seigneur). Voir Blois (Maximilien de).
Cocq (Jérôme de), I. 358.
Cocq (Michel de), I. 38, 240, 299, 326.
Cocq (Pierre de), I. 38. II. 191.
Cocq (Robert de), III. 83.
Cocquet (Pierre), III. 186.
Cocquiel (Antoine), II. 235, 351, 353.
Cocquiel (Pierre), II. 235.
Cods (Jean de), dit Veyze, IV. 245.
Codt (Henri de), I. 288.
Codts (Jean de), IV. 45, 223, 224.
Codz (Georges de), III. 305.
Coghelare (Mahieu), I. 315.
Cokeel (Gérard), IV. 272.
Colaerd (Charles). Voir Colaert (Charles).
Colaert (Charles), III. 53, 343.
Colaert (Pierre), III. 186.

Cole (Jacques), IV. 273.
Colen (Gautier), III. 78, 86, 178, 181.
Colen (Henri), III. 51, 267, 282, 291, 293, 299, 303, 305, 307, 338.
Colen (Jean), III. 283, 285, 286.
Colen (Pierre), dit Cupere, I. 310.
Colin (Henri), III. 77.
Colincourt (le Seigneur de), IV. 21, 85.
Colens (Etienne), III. 275.
Colpart (Maillart), IV. 244.
Colpaërt (Philippe.) III. 89, 185, 186.
Colyn (Antoine), IV. 275.
Comelinck (Pierre), I. 294.
Comelyn (Jean), II. 156.
Commect (Abel). Voir Commet (Abel).
Commere (Bauduin de), IV. 82.
Commet (Abel), II. 387, 404, 407.
Conal (Jacques), II. 123.
Conal (Pierre), IV. 361.
Condé (prince de), I. 24, 25, 26, 27, 195, 212, II. 33, 178, 220, 228.
Congot (Claude), II. 300.
Congot (Matthieu), II. 300.
Coninc (Nicolas de), I. 328. III. 276, 282, 289.
Coninck (Andrieu de), II. 119.
Coninck (Antoine de), III. 308.
Coninck (François de), II. 97, 133, 134, 137, 143.
Coninck (Gilles de), I. 38, 60, 245, 246, 295, 296, 319.
Coninck (Jean de), I. 361.
Coninck (Jean de), dit Schoemaker, I. 309, 313.
Coninck (Jean de), dit Wulpen, I. 327.
Coninck (Laurent de), I. 321.
Coninck (Maillart de), III. 283, 287.
Coninck (Marguerite de), IV. 149, 247.
Coninck (Maurice de), III. 245, 257.
Coninck (Nicolas de), III. 245. IV. 149.
Coninck (Pierre de), III. 41, 152, 185, 187, 206, 213, 245. IV. 266, 269.
Coninck (Thierry de), II. 116, 117. IV. 42, 45, 112, 224, 317, 339.
Coninck (Winoc de), III. 208.
Conync (Malin de), III. 287.
Conynck (Damien de), I. 210, 216.
Conynck (François de), I. 210, 217.
Conynck (Marguerite de), III. 283, 288.
Conynck (Thierry de), III. 32.
Coodtz (Eustache de), III. 53, 342.
Coodtz (Jacques), III. 284, 295.
Cool (Georges de), IV. 22, 76.
Cool (Jean de), IV. 76.
Cool (Pierre), II. 153.
Cool (Richard de), IV. 22, 76.
Coolen (François), I. 356. II. 374, 375, 399.
Coolen (Maillart), III. 44, 318.
Coolen (Maillart), alias Van Ghendt, III. 234, 249, 262, 265.
Coolin (François), I. 326, 356.
Coolman (Gomar), I. 360.
Cooman (Richard), III. 55, 349.
oom halle (Pierre), IV. 143.
Coopman (François), III. 52, 339.
Coornhuyse (Corneille de), II. 24, 25, 90, 91, 92.
Coornwynde (Josse de), IV. 266.
Coos (Thomas), I. 299.
Coots (Georges de), III. 46, 244.
Coots (Jean de), III. 32, 35, 46, 47, 318.
Cootz (Georges de), III. 318, 331.
Coppen (Corneille), IV. 269.
Coppen (Georges), IV. 273.
Coppen, fin Boomkin, IV. 216.
Coppens (Jean), III. 295, 298.
Coppens (Maurice), III. 265, 295, 296, 298, 301, 303.
Coppin (Jean), III. 272.
Coppins (Jean), III. 46, 244, 257, 324.
Coppins (Maurice), III. 46, 241, 319.
Coquil (Jean), II. 236.
Coquil (Thomas), II. 236.
Coquut (Pierre), III. 89.
Corbeel (A.), III. 61, 62.
Corbel (Jean), IV. 345, 353.
Corenhuuse (Catherine), I. 253, 318.
Corion (Gilles), IV. 277.
Cornailles (Nicolas), II. 191, 210, 272, 387, 395, 404, 407.
Corneille, II. 357.
Corneille, femme de Conrad Thomas, IV. 289, 291.
Corneille, femme de Maillart van den Hameelcke, IV. 275.
Cornelissuene (Henri), IV. 162.
Corneliszone (Jean), IV. 284, 286.

Cornet (Jean), I. 311.
Cornille, I. 345. II. 249, 251, 257, 262, 288, 289. IV. 363.
Cornille (Gilles), II. 236.
Cornille (Martin), IV. 370.
Cornille (ministre), IV. 19, 20, 21, 80, 81, 84, 85.
Cornille (Nennon), II. 234.
Cornois (Poque), II. 236.
Corte, IV 320.
Corte (de), IV. 48
Corte (Catherine de), I. 255.
Corte (Gilles de), I. 172, 174, 177, 209, 215. IV. 363.
Corte (Jacqueline de), I. 329.
Corte (Josse de), II. 43.
Corte (Liévin de), IV. 257.
Corte (Nicolas de), I. 328.
Corte (Pierre Albert de), I. 312.
Corte Thuene, IV. 112.
Corten Thuenken, IV. 298.
Cortewille (Gilles de), II. 18, 87.
Cortyl (Adrien), II. 25, 99.
Cosgir (François), I. 344.
Costen (Jean), III. 233, 237.
Costen (Pierre de), III. 52.
Costenoble (Jean de), dit Molin, II. 374, 399.
Costere (Josse de), I. 205.
Costere (Nicolas de), III. 32, 47, 296, 305. IV. 42, 45, 224.
Costere (Pierre de), III. 340.
Cosyn (Maillart), III. 264.
Cotrel, II. 291.
Cots (Corneille de), IV. 93, 94, 95.
Cots (Eustache), III. 223, 244.
Cots (Jacques de), IV. 92.
Cots (Jean de), III. 223, 224, 225, 229, 244.
Cotteel (Élie), I. 293.
Cottin (Nicolas), III. 232, 233, 244.
Cottreel (Charles), III. 51, 336.
Cotz (Jacques de), III. 300, 301.
Cotz (Jean de), III. 295, 298, 303.
Coucke (Adrienne), II. 121.
Coucke (Pierre), II. 137.
Coucke (Robert), II. 121, 136, 145.
Concquet (Jean), III. 274.
Coudy (Antoine), IV. 76.
Couppe (Guillaume), IV. 96.
Courdon (Jean), III. 265.
Couronel (Pierre), II. 19, 189, 191, 198, 203, 210, 211, 265, 267, 320, 328, 386, 404.
Courrières (Jean de), I. 22.
Court (Jean), IV. 272.
Courtewelle (J.), III. 70.
Courtyl (Matthieu), II. 136.
Cousin (Jean), II. 197, 281, 291.
Cousin (François), IV. 246.
Cousin (Maillart), III. 42, 194.
Cousin (Pierre), II, 233.
Cousmakere (Jacques de) II. 400.
Coussemaekere (André de), I. 139, 156, 157.
Coussemakere (Jacques de), I. 326, 356
Coussemakere (Nicolas de), I. 156.
Coustre (Nicolas), III. 47, 244.
Cousturier (Charles), II. 336.
Cousyn (François), III. 270.
Cousyn (Maillart), III. 283, 286, 289..
Couvent (Guillaume), III. 287.
Coval (P.), IV. 118, 300.
Coxael (P.), III. 172.
Cramere (Jacques de), III. 283, 288.
Crane (Jacques de), IV. 363.
Crapodiau, dit Bertrand, II. 213, 281.
Crauwelaere (Marc), IV. 308.
Craye (Catherine), I. 318.
Craye (Marie), I. 322.
Creket (Charles), II. 144.
Creket (Jean), II. 144.
Crepel, IV. 114.
Crequy (A.), III. 43, 25[illegible].
Creston (François), II. 244, 269.
Crete (Jacquemine), II. 280, 282.
Creton (Noel), II. 148, 193, 196, 245, 246, 271, 272, 273, 274, 275, 276, 277, 278, 279, 285, 286, 287, 289, 330, 334, 335, 336, 340, 379, 385.
Creus (Henri de), II. 146.
Creus (Jean de). Voir Crues (Jean).
Crieck (Charles), IV. 12, 13, 63, 324, 325.
Criecke (Laurent), I. 310.
Crieke (Corneille), IV. 7.
Crieken (Charles), I. 88, 310, 313. III. 272, 273.
Criem (Guillaume de), II 132.

Criems (Jeanne), II. 145.
Crispin (Gilles), IV. 266.
Crocheron (Matthieu), II. 360, 361, 405.
Crochon (Matthieu), II. 279.
Croco (Arthur), III. 374.
Crocq (Pierce de), II. 148 IV. 223, 224.
Crocq (Robert de), I. 314.
Croes (Jacques de), III. 185, 234.
Crohaert (Catherine), I. 309.
Crohaert (Jean), I. 309.
Croix (Guillaume de), III. 279.
Croix (Jean de), II. 209, 397, 398.
Croix (Pierre de), II. 396.
Crom (Matthieu), IV. 53.
Crombrugghe (Jean), I. 340.
Cromme (Jean de), III. 236.
Cronas (Octave), IV. 271.
Croocq (Guillaume de), III. 233.
Croocq (Corneille de), IV. 283.
Croock (Jean de), III. 283, 285.
Croovelde (Le Seigneur de), IV. 49.
Crop (Arnould de), II 116, 117, 118, IV. 36.
Crop (Bauduin), 293, 318.
Crop (Jean), I. 329.
Crop (Pierre de), I. 23, 236, 237, II. 116, 117, III. 32. IV. 25, 26, 36, 42, 45, 113, 115, 157, 201, 224, 313, 739.
Cruce (Charles), IV. 282.
Crues (Collart de), I. 294.
Crues (Jacques de), I. 294.
Crues (Jean de), I. 17, 281, 294.
Crues (Josse de), I. 294.
Crugot (Claude), II. 379, 404.
Crugot (Jean), II. 148.
Crugot (Matthieu), II. 379, 404.
Cruman (Pierre), dit Vriesere, I. 329.
Cruot (Claude), II. 204.
Cruot (Matthieu), II. 204.
Cruydenare (Corneille de), III. 260.
Cubus (Jean), IV. 330.
Cueninck (Nicolas de), IV. 250
Cueninck (Philippe de), IV. 113, 119, 236, 237.
Cueninck (Pierre de), II. 110, 111.
Cueninck (Pierre de), dit Cutelaere, I. 311.
Cueninck (Thierry de), II. 110, 111.
Cuewere (Charles de), I. 255.
Cuewere (Nicolas de), I. 255.
Cuffault (Nicolas), IV. 300, 301.
Cuinget (Jean), II. 235.
Culembourg (le Seigneur de), II. 210, 403 III. 327.
Culpeu (Paul), III. 263.
Cutsaert (Jean), II. 121.
Cuupere (Charles de), I. 311.
Cuupere (Louis de), II. 145.
Cuvelier (Jacques), II. 206, 257, 263, 275.
Cuvillon (Baude), Seigneur du Molinel, II. 184, 190, 191, 204, 210, 222, 328, 329, 390, 401.
Cuyper (Collart de), III. 15.

D.

Daenwyn (Jean), III. 341.
Daerwyn (Jean), III. 52.
Daeten (Pierre), I. 57, 248.
Daets (Pierre). Voir Dathenus.
Daix (Ysore), II. 236.
Damereseron (Pierre), IV. 231.
Damhoudere (Josse de), II. 411.
Damman (Charles), I. 37, 234, 330. III. 4.
Damman (Chrétien), I. 311.
Damman, controleur, IV. 243.
Damman (Ghislain), I. 310, 346, II. 4, 5, 12, 13, 42, 43, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 70, 71, 73, 77, 79, 80, 128, 129, III. 16, IV. 37.
Damman (Guillaume), I. 52, 61, 310, 346, 348, 354, 363, II. 12, 43, 61, 69, III. 16, 74, IV. 7, 8, 10, 13, 37, 38, 58, 64, 66, 67, 142, 323, 324, 325, 326, 335, 336.
Damman (Jean), I. 320.
Damman (Jeannette), III. 4, 75, 78.
Damman (Mariette), II. 235.
Damman (Michel), III. 52, 341.
Damman (Pasquier), I. 253.
Damman (Pierre), I. 67, 322, III. 285, 286, 300, 303, IV. 45, 223, 224.
Damman (Robert), I. 326, II. 374, 375.
Dammans (Jean), III. 316.
Dancaert (Jean), I 1. 327.
Danes (Philippe), IV. 5, 6, 22, 29, 30, 77, 79, 123, 124, 128, 129, 181.
Danes (Pierre), II. 138.

Daniel, IV. 87.
Daniel (Gilles), I. 55.
Daniel (Jean), I. 55.
Danis, I. 275.
Danis (Nicolas), III. 77, 78.
Danis (Pierre), dit Ghildeken, I. 290.
Dannezin (Adolphe), II. 148, 373.
Dannis (Pierre), I. 40, 290.
Dannys (Jean), II. 158.
Danon (Philippe), III. 272.
Darou (Charles), II. 148.
Daten. Voir Dathenus.
Dathen (Pierre), I. 363.
Dathenus (Pierre), I. 12, 63, 103, 339, II. 11, 45, 46, III. 28, 30, 62, IV. 19, 20, 21.
Datin. Voir Dathenus.
Datin (Pierre), III. 204, 212, 214, IV. 80, 81, 82, 83, 84, 86.
Dave (Jean), II. 301, 303.
David (Antoine), II. 305, 309.
David (Claude), II. 256, 289.
David (Jean), III. 53.
David (Pierre), IV. 107.
Dawondt (Barbe), III. 42, 195.
Dawondt (Maillart), III. 195.
Debbout (Barbe), III. 264, 283, 286.
Debbout (Maillart), III. 264.
Decke (Jaspar de), II. 313.
Decker (Jacques de), III. 320.
Deckere (Colart de), IV. 278.
Deckere (François de), I. 313.
Deckere (Jacques de), dit Oudolf, III. 47, 54, 244, 296, 302, 320, 382, IV. 4, 26, 34, 45, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 100, 101, 102, 112, 189, 192, 193, 194, 196, 247, 259, 260, 303, 304, 314, 319, 339.
Deckere (Nicaise de), II. 132.
Deckere (Nicolas de), III. 42, 264, 383, 286.
Deffontanny (Thomas), II. 154.
Deikere (Jacques), aliàs Hondel, IV. 47. Voir Deckere (Jacques).
Deiude (François), I. 294.
Deix (Corneille), IV. 11.
Deken (Gaspard), IV. 272, 273.
Deken (Gaspard de), IV. 12, 13, 282, 283.
Deken (Nicolas de), II. 143.
Dekens (Catherine), II. 112, 113, 143.
Dekens (Chrétienne), II. 112, 113, 143.
Dekens (Marguerite), II. 145.
Dela Barre (Charles), II, 329.
Dela Barre (Denis), IV. 350.
Dela Barre (Ferdinand), I. 4, 6, 19, 105, 106, 202, 203. II. 13, 73, 74. IV. 48.
Dela Barre (Jean), I. 343.
Dela Barre (Pasquier), II. 152, III. 243,
Dela Barre (Philippe), II. 388.
Dela Barre (Pierre), II. 201, 334.
Dela Borquerie (Pierre), II. 148,
Dela Bourre (Isabeau), II. 29.
Dela Bricque (Agnès), I. 61.
Dela Bricque (Philippotte), I. 61.
Dela Broye (Jean), III. 41, 161, 185.
Dela Buissière (Charles), II. 387, 392, 396.
Dela Cauchie (Grégoire), IV. 268.
Dela Clyte (Jacques), III. 264.
Dela Cressonnière, I. 5, 6, 22, 24, 26, 27, 41, 89, 91, 159, 160, 184, 188, 190, 191, 193, 194, 197, 198, 200, II. 88, 89, 325, 327, III. 4, 17, 76, 77, 79, 315. IV. 366, 371, 375.
Dela Force (Nicolas), III. 270.
Dela Forest (le Sr), IV. 371.
Dela Haie (Simon), II. 208.
Dela Haye (Jean), II. 141, 243, 351, 352, 353, 376, 377. III. 279, 297.
Dela Loo (Alonzo), III. 242.
Dela Motte (le Seigneur de). Voir Pardieu (Valentin de).
Dela Motte (Pienchy), I. 26, 37.
Dela Note (Maillart), IV. 238.
Dela Note (Pierre), IV. 238, 239.
Dela Oultre (Jeanne), aliàs Corneille Nennon, II, 234.
Dela Place (Jean), II. 388.
Dela Plane, I. 51.
Dela Planche (Jean), III. 297.
Dela Poorte (Pierre), III. 41, 162, 186, 265.
De l'Arbre (Pierre), II. 389.
Dela Roche (Matthieu), II. 139.
Dela Sansoye (Michel), II. 236.
Dela Thieulloie (le Seigneur), II. 268, 269, 271, 274.
Dela Tombe (Josse), I. 295.
Dela Tombe (Matthieu), I. 295.

De la Tomme (Mathieu), I. 293.
De la Torre (J.), II. 111, 112, 114, 121, 229, 351, 354, 373, 375, 378, 379, 381, 382. III, 117, 258. IV. 69, 84.
De la Torre (Pierre), I. 104, 108, 249, 250, 251. 254, 256, 257, 258, 259, 333.
De la Vallée, I. 26, 190, 191.
De la Vallée (Jean), II. 236.
De la Barre (Charles), II. 301.
Delbecque (Antoine), II. 148, 197, 207, 363.
De le Barre (Jacques), II. 395.
De le Barre (Pierre), II. 334, 338.
De le Becque (Jacques), II. 196, 239, 240. 241, 243, 244, 247, 251, 252, 254, 275, 277. 286, 289, 291, 376, 377.
De le Becque (Louis), II. 291, 339.
De le Becque (Pierre), I. 40, 307, 308. II. 252, 262, 395.
De le Becque (Roland), II, 318.
De le Beke (Colart), II. 130,
De le Bourre (Isabeau), II. 149.
De le Bucq (Frederic), II. 153.
De le Croix (Charles). II. 334.
De le Croix (Jean), II. 376, 377, 385.
De le Croix (Jean), dit Jenna Pacquette, II. 342,
De le Fosse, II. 404.
De le Fosse (François), III. 35.
De le Grange (Guillaume), II. 236.
De le Haie (Simon), II. 395, 406.
De le Haye (Félix), II. 243, 376.
De le Haye (Félix), dit Abraham, II. 376.
De le Haye (Jacques), II. 339.
De le Haye (Jean), dit Félix, II. 240, 241, 245, 246, 252, 255, 257, 339, 341.
De le Hele (Adolphe), II. 141.
De le Heye (Jean), I. 310. II. 240.
De le Huette (Jean), II. 351, 354.
De le Motte (Jean), dit Quino, II. 383.
De le Motte (Renault), II. 405.
De le Pierre (Denis), II. 148.
De le Pierre (Guillaume), II. 406.
De le Place (Olivier), II. 315, 406.
De l'Escluse (Antoine), II. 299, 300, 330, 331, 332, 347, 348, 378, 379, 389, 404.
De l'Escluze (François), II. 279, 299, 330. 387, 393, 405, 408, 409, 410.
De l'Escluze (Israël), II. 331, 378, 379, 385, 393, 408, 409, 410.
De l'Escluze (Michel), II. 405, 410.
De l'Espine (François), II. 299.
De l'Espine (Jean), II. 274, 277, 278, 279, 280, 287, 288, 289, 292, 295, 339, 378 379, 385. 393, 405.
De l'Espine (Pierre), II. 259, 264.
De l'Espincy (E), II. 365, 366, 367.
De le Taille (Jean), II 379.
De le Talle (Georges), II. 206, 208, 246, 251, 257, 258, 273, 275, 288, 339, 390, 394, 395.
De le Talle (Henri), II. 293, 295, 299, 300, 330, 331, 332, 379, 393, 404, 405.
De le Talle (Pierre), II, 310, 314, 315. 335, 339.
De le Warde (Marc), II. 144.
De le Waule (Antoine), I. 315.
Delfaut (Jean), IV. 275.
Delouf (Simon), IV. 360.
Delpierre (Dionise), IV. 268.
Delrio (Louis), I. 108, II. 222, III. 60, 119, 120, 295, 297.
Delvallie (Jacques), III. 232, 233, 236.
Del Valy (Jacques), III. 89, 185, 186.
Deman (M.), II. 164.
Demats (Jean), IV. 300.
Denain, II. 239.
Denis (Josse), IV. 277.
Denise, femme François de Mey, III. 332.
Denteyn (Jean), IV. 271.
Denys (Jean), I. 236, II. 17, 23, 46, 120, 193, 235, 237, III. 44, 194, 253, 254, 255. 258, 259, 261, 264, 341, IV. 4, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 41, 80, 88, 89, 90, 115, 143, 147, 152, 160, 165, 173, 189, 236, 237, 244, 248, 289, 290, 295, 296, 298, 299, 305, 347.
Denys (Josse), IV. 229, 230.
Derick (Adrien), II. 282.
Derin (Jean), I. 34.
Derin (Josse), I. 310.
Derin (Luc), dit Vande Walle, I. 310.
Desbien (Jacques), II. 395.
Des Biens (Jean), II. 268, 269, 289, 378, 379, 385, 393, 405.
Desbœufs (Nicolas), II. 141.
Des Bonnetz (Jean), II. 351, 352.

Des Bonnetz (Louis), II. 351, 353.
Des Bonnetz (Martin), II. 351, 354.
Des Bonnetz (Ruffin), 351, 354.
Descamps, II, 172, 241.
Descamps (Josse), II. 351, 352.
Descamps (Robert), II. 347, 348.
Descampz (Jean), II. 147, 239, 252, 313, 314, 317, 406.
Deschamps (Marguerite), II. 148.
Deschamps (Robert), II. 389.
Descolle (Gabriel), I. 364.
Des Fontaines (Jean), II. 351, 354.
Desgardin (Andrien), II. 263, 289.
Des Mares (Jean), I. 47, 334, 335.
Des Maretz (Guillaume), II. 404.
Desmazières (Sébastien), II. 256.
Desmullier (Jean), II. 314, 406.
Despaigne (Jean), III. 270.
Despelgem, III, 66.
Desprez (Jean), II. 351, 354, 405.
Desquennes (J.), IV. 369.
Destrier (Charles), IV. 274.
Des Wasine (Pierre), II. 303, 304.
Deus (Corneille), I. 313.
Deuvelin (Jean), I. 255, 295, 324.
Deveren (Jean), I. 118, 127, 129.
Deveren (Nicolas), I. 127.
Devienne (Laurent), II. 394.
Devillers I. 51.
Dewulf (Andrieu), IV. 362.
Didier (Catherine), II. 399.
Didier (Jacques), II. 241, 243, 311.
Didier (Melchior), II. 337, 339.
Diegerick, II. 45.
Dieppe, III. 76.
Diericksens (Martin), IV. 231.
Dierickx (Jean), IV. 236, 237, 318.
Dierin (Thomas), I. 310.
Dierkens (Jean), I. 345.
Dierkins (Martin), II. 155.
Dieryck (Gilles), III. 52.
Dieryck (Valentin), III. 220.
Dierycx (Gilles), III. 339.
Dierycx (Nicolas), II. 82.
Dieusart (Jacques), IV. 10.
Doblie (Jean), III. 41, 152, 153.
Doby (Nicolas), II. 314, 406.
Doens (Hector), III. 42, 195, 283, 286, 289.
Doens (Victor), III. 264.
Dolieslaghere (Jacques). Voir Olieslagher (Jacques d').
Dols (Jacquemine), III. 213.
Domarle (Jean), voir Doumarle (Jean).
Dommecent (Bauduin), II. 236.
Dommecent (Jacques), II. 236.
Dommesent (Antoine), I. 311.
Dommesent (Martin). Voir Domicent (Martin).
Domicent (Martin), I. 9, 43, 279, 280, 312.
Donaet (Pierre), II. 144.
Donckere (Chretien de), I. 294.
Dondelot (Pierre), III. 243.
Dormy.. (Marc), III. 121, 122.
Dorssy (Antoine), III. 245.
Doublet (David), II. 149.
Douffay (le Seigneur de), III. 278.
Doumarle (Jean), II. 301, 389.
Doutreleaue (Jean), I. 64, 364. II. 29, 147, 213.
Dove (Jean), II. 303, 304.
Doye (François), II. 243, 244, 247, 250, 251, 252, 254, 257, 263, 277, 288.
Dreucq (Jean de), II. 132.
Dreus (Martine), I. 329.
Drieboone (Jeanne), I. 282.
Drieux (Josse), II. 7, 26.
Drieux (Martin), II. 95.
Drieux (Remy), II. 139.
Drieven (Remy), II. 137.
Drincham (Charles de), I. 361.
Drincham (Jean de), II. 116, 117.
Drispe (Jean), III. 185.
Drooghe (Antoine de), II. 144.
Druchon (Jean), II. 406.
Druck (Jean), II. 114.
Druhon (Jean), II. 376, 377.
Du Bacq (Malin), I. 292.
Du Bacqueroot (Guillaume), I. 326.
Du Baele (Jean), II. 347, 348, 389.
Du Biez (Hector), II. 351, 354.
Dublioul, II. 56.
Dublois (Maximilien), dit Cocq, II. 355.
Dubois (Antoine), II. 147, 339, 349.
Du Bois (Charles), II. 218.
Dubois (Gui), II. 196, 244, 245, 246, 269, 274,

277, 278, 279, 280, 286, 287, 288, 337, 339, 341, 376, 392, 410.
Dubois (Jacques), I. 125, 134, 135, III. 296, 302.
Dubois (Jean), II. 147, 209, 239, 246, 306, 308, 311, 341, III. 274.
Dubois (Louis), II. 321.
Dubois (Matthieu), II. 339.
Dubois (Monnet), II, 245.
Dubois (Pierre), II. 255, 339, 342, 376, IV. 274.
Dubois (Simon), II. 239, 246.
Dubois (Thomas), IV. 272.
Dubray (Michel), II. 124.
Du Broucq (Jacque), II. 352.
Du Bruisle (Jean), II. 390, 394.
Du Bruisle (Pierre). Voir Du Brusle (Pierre).
Du Brulle (Jean), II. 406.
Du Brulle (Pierre), II. 406.
Du Brusle (Jean), II. 318, 397, 398.
Du Brusle (Pierre), dit Rossignol, II. 308, 314, 317, 390, 394.
Du Bycquet (Pierre), III. 279.
Du Camp (Jean), II. 349, 350, 357.
Du Carieul (Claude), II. 400.
Du Celier (Robert), II. 70, 71, 74, 75, 77, 78, 129, 130.
Du Chastel (Jean), II. 277.
Du Clou (Henri), IV. 266.
Du Crocq (Pierre), II. 373.
Du Cuupere (Louis), II. 121.
Duerendal (Jean), III. 53, 341.
Du Floocq (Pierre), III. 245, 320.
Du Flos (Bauduin), II. 351, 354.
Dufossé (Pierre), II. 347, 348, 389.
Dufour (Denis), III. 185, 234, 236.
Dufour (Jean), I. 55.
Du Gardin (Jean), IV. 279.
Du Gardin (Michel), II. 352, 354.
Du Gardyn (Jean), III. 296, 302. IV. 262.
Du Grusson (Michel), II. 236.
Du Hameau (Nicolas), II. 264.
Du Hamel (Matthieu), II. 308, 310.
Du Hamel (Nicolas), II. 347, 384, 389, 396, 405.
Du Hem (François), II. 236.
Du Hem (Jean), Seigneur, II. 193, 196, 197, 201, 206, 221, 222, 239, 241, 242, 243, 244, 246, 247, 251, 254, 257, 261, 263, 272, 273, 274, 275, 276, 277, 278, 279, 287, 288, 289, 295, 333, 334, 336, 337, 338, 339, 340, 392.
Du Heulle (Le Seigneur), II. 333, 334, 335, 336, 337.
Du Hocquet (François), III. 51, 287, 336.
Du Marets (Guillaume), II. 300, 331, 379, 393.
Dumaretz (Jean), II. 310.
Du Mollin (Pierre), II. 308.
Dumont (Gilles), IV. 16, 17.
Du Mont (Jacques), II. 236.
Dumont (Guillaume), I. 306.
Dumont (Louise), II. 255.
Dumont (Philippe), II. 255.
Dumoulin (Corneille), II. 207, 208, 358, 359.
Du Pan (Robert), II. 299, 404.
Du Piere (Charles), IV. 273.
Du Pire (M.), II 276.
Du Pire (Nicole), II. 206, 271.
Du Pisre (Nicolas), II. 338.
Du Plat (Jacques), IV. 274.
Du Ploich (Vespasien), II. 258.
Du Ploicx (François), dit Bogaert, I. 314, II. 14.
Du Pon (Jacques), III. 264.
Dupont (Adrien), II. 240, 378, 379, 393, 405.
Dupont (Jean), III. 328.
Dupont (Matthieu), II. 275, 339.
Dupre (Jean), II. 249, 398.
Dupres (Philippe), IV. 303.
Duprés (Vincent), II. 350.
Duprez (Jean), II. 236, IV. 274, 279.
Duprez (Nicolas), IV. 273.
Duprez (Vincent), II. 147.
Du Puich (François), II. 349, 350.
Du Puich (Pierre), II. 271
Du Puich (Robert), II. 281, 349, 350.
Dupuis (François), II. 147.
Dupuis (Gilles), IV. 271.
Dupuis (Robert), II. 147.
Duquesnoy (Jean), II. 148, 236.
Durendal (Jean). Voir Duerendal (Jean).
Du Retz (Michel), II. 299.
Du Reulx (Monsr), III. 241.
Duriel (Michel), II. 379.
Du Riets (Charles), II. 299, 330, 331, 379, 393, 404.

Du Riets (Guillaume), II. 300.
Du Riez (Adrien), II. 265.
Du Riez (Charles). Voir Du Riets (Charles).
Du Riez (Michel), II. 258, 404.
Du Riez (Nicolas), II. 209.
Du Roux (Jean), II. 352, 354.
Du Sausoir (Nicot), II. 236.
Dute (François), I. 311.
Dute (Gilles), I. 311.
Duusken (Jean), III. 185.
Duutsche (Jean de), I. 329.
Duutscher (Jean de), I. 255.
Duval, IV. 293.
Duval (Jean), II. 209.
Duval (Pierre), II. 193, 235.
Du Valle (Jean), II. 259, 264.
Du Veert (François), III. 186.
Duvivier (Charles), III. 272, IV. 10, 137, 282.
Duvivier (Matthieu), IV. 137.
Dylpendam (Jacques), III. 243.
Dyne (Winoc de), III. 277.
Dysere (Ghislain), III. 55, 349.

E.

Ebrecht (Jacques), dit Christiaen, I. 311.
Ebrecht (Pierre), I. 323.
Edelinck (Charles), I. 317.
Eeghen (Philippe de), III. 341.
Eghels (Ghislain, III. 264.
Egmont (Comte d'), I. 2, 4, 14, 19, 22, 57, 60, 75, 76, 80, 108, 109, 110, 177, 181, 205, 283. II. 29, 35, 85, 86, 189, 200, 201, 210, 214, 216, 220, 221, 222, 223, 237, 249, 251, 260, 262, 263, 306, 320, 321, 333, 335, 353, 357, 403. III. 4, 5, 6, 8, 9, 18, 19, 26, 27, 28, 29, 30, 80, 82, 83, 84, 87, 89, 90, 91, 106, 108, 109, 113, 114, 115, 116, 117, 119, 122, 123, 124, 128, 129, 172, 173, 174, 175, 176, 177, 178, 182, 183, 185, 198, 201, 202, 207, 209, 212, 276, 289, 293, 312, 314. IV. 5, 22, 23, 29, 40, 49, 75, 122, 175, 176, 178, 179, 180, 289 291, 292.
Egre (Jean de), I. 353.
Egroot (Abel), III. 41.
Eidelinck (Jean), I. 294.
Elias, IV. 126.
Elieul (François), I. 156.
Elisabeth, femme de Clément Franchomme, IV. 219.
Elleboode (Caestin), II. 95.
Ellynck (Charles), IV. 284, 286.
Elyas (Pierre), II. 130.
Emmery (Chrétien). II. 286, 288, 339, 376, 377, 392.
Engran (Jean). Voir Engrand (Jean).
Engrand (Jean), II. 148, 207, 365, 366.
Enguerran (Jean). Voir Engrant (Jean).
Ente (Clément), I. 112, 113, 121, 130, 132, 133, 157.
Ente (François). I. 91, 313, IV. 325.
Ente (Gilles), I. 3, 16, 25, 93, 94, 311, 352.
Ente (Guillaume), I. 157.
Ente (Matthieu). I. 112.
Ente (Pasquier), I. 112. 113, 114, 116, 117, 118, 121, 122, 130, 132, 133.
Entes (Jeanne), I. 322.
Epinoy (Jacques). I. 33.
Erasme, II. 10.
Ercle (Gilles), I. 318.
Ercle (Jacques), I. 320.
Ercle (Jean), I. 67.
Ergoot (Abel), III. 185, 186.
Ernault, II. 398.
Ernould (Jean), I. 262.
Ernould (Nicolas), II. 248, 249.
Ernoult (Balthazar), II. 284, 289, 291, 376, 378, 393.
Erreghoot (Abel), III. 89, 166, 167.
Erte (François), I. 49.
Ertle (Gilles), I. 114.
Erts (François), I. 338, 339.
Escaillet (Antoine), II. 389.
Escalier (Josse des), I. 126.
Escobecque II. 364.
Escobecque (le seigneur d'), III. 18, 21, 81, 84, 88, 89.
Escobecques (François d'), dit le Sauvage, II. 114.
Escobecque (Jean, seigneur d') dit le Sauvage. II. 48, 195, 201, 202, 207, 214, 216, 217, 222, 224, 227, 229, 247, 263, 277, 278, 279, 280, 282, 285, 287, 288, 289, 290, 291,

292, 306, 308, 310, 313. 314, 317, 320, 333, 335, 336, 340. 351, 352, 355, 357, 373, 377, 401.
Escoivres (la dame d'), II. 401.
Esmetis (Jacques), II. 154.
Espinoy (le prince d'), II. 307, 365.
Esquerde (le Seigneur d'), I. 60. II. 47, 195, 218, 219, 224, 225, 314, 357, 369, 370, 371. III. 332.
Estampe (Robert d'), II. 315.
Estourmel (Jean d'). Voir Vendeville (Seigneur de).
Estrée (d'), III. 4, 17, 79.
Étienne (N...), III. 321, 324.
Évêque d'Ypres, III. 8. IV. 7, 24, 55, 101, 126, 321, 322, 324, 325, 326.
Everaerdt (François), I. 327.
Everaerdt (Marie), I. 328.
Everaerdt (Thomas), I. 329.
Everaerdt (Pasquier), I. 328.
Everaerts (Péronne), I. 328.
Everard (Ghislain), II. 365, 366, 367, 369. III. 322, 325.
Eylinc (Charles), III. 273. IV. 13, 138.
Eylinck (Arnould), IV. 138.

F.

Faes (Gilles), I. 319.
Faes (Jean), I. 330.
Faes (Matthieu), I. 283.
Faille (Matthieu), I. 64. II. 122, 124.
Fasche (François), dit bon François. II. 136, 147.
Faschyn (l'abbé Jean), I. 33.
Fascon (Jérôme), II. 315.
Fasque (Nicolas), I. 29, 205.
Fauchille (Pierre), I. 298, 305.
Faucquemberghe (Jean de), II. 333, 334, 236, 337.
Faulconnier (Jean), II. 147.
Faulconnier (Louis), II. 349, 350.
Favier (Adrien), II. 369, 372.
Febvre (Georges de), II. 234.
Feimer (Jacques), IV. 317.
Félix. Voir Jean de la Haye.
Ferins (P.), IV. 172, 173, 188.
Ferlin (Maximilien), II. 299, 300, 330, 379, 404.
Fernando (Don), I. 262.
Feuten (Pierre), I. 315.
Feytsen (Sohier), IV. 84.
Fief (Jean de). Voir Fiefz (Jean de).
Fief (Laurent de). Voir Fiefz (Laurent de).
Fief (Robert de), II. 391.
Fiefz (Henri de), II. 329.
Fiefz (Jean de), II. 197, 293, 299, 300, 329, 330, 331, 332, 391, 394, 397, 404.
Fiefz (Laurent de), II. 300, 330, 404.
Fiennes (Charles de), II. 218.
Fiennes (Eustache), seigneur d'Esquerdes. Voir Esquerdes.
Fiennes (Ghislain ou Guillaume de), Seigneur de Lumbres. Voir Lumbres.
Fierens (Jean), I. 364.
Fitsemael (Jean), I. 320.
Fitsemal (Andrieu), I. 326. II. 374, 375.
Fitsemal (Henri), I. 293, 319.
Flamend (Gautier), III. 89, 185, 186, 207. 232, 233, 236.
Flandres (Jean de), II. 376.
Flocq (Matthieu de), II. 298, 299.
Floor (Pierre), IV. 45, 91, 92, 95, 96, 97, 98, 339.
Floores (Jacques), IV. 98.
Florissa (Nicolaise), dite Buens, I. 100, 101.
Florisone (Charles), I. 311.
Florisone (Jeanne), I. 328.
Florisone (Laurent), I. 74.
Floruus (P.), IV. 171.
Fluerbay (Pierre), II. 144.
Fœlix (Jean), II. 275.
Follaert (Charles), II. 116, 117, 118.
Follet, II. 236.
Follet (Jean), II. 236, 351, 353.
Folque (Jacques), II. 188, 192, 231, 232.
Forcheville (François), II. 246, 289.
Forest (Olivier), II. 21, 22, 141 142.
Forum (P), IV. 112, 119.
Foubert (Françoise), II. 408, 410.
Foulet (Jean), II. 236.
Foulleux (Osias), II. 376.
Fourmantel (Bauduin), I. 328.
Franchine, femme de Chrétien de Caesteker, IV. 22.

Franchois (Charles), II. 240, 242, 253, 254, 261, 264, 376.
Franchois (Pierre), II. 158.
Franchomme (Clément), IV. 219.
Franchyse, femme de Jacques de Sant, IV. 273.
Francke (Jean), IV. 46, 236, 237, 318.
François, IV. 21, 85, 364.
François, dit Bogaert, II. 129.
François de Saint Omer. Voir Cappelle (Walran).
Françoise, femme de François Priem, I. 309.
Frangier (Jean), III. 296, 302.
Frans (Pierre), III. 264.
Fransequin, II. 275.
Fransois, III. 280.
Fransschen (Jean) dit Hollander, I. 363.
Fratrel (François), II. 407.
Frays (Jean), III. 210.
Fredericscoone (Guillaume), III. 261, 283, 288. IV. 165, 166, 247, 255, 295, 299, 318.
Fredericx (Gerard), IV. 54.
Freus (Paul), II. 158.
Freyn (Philippe de), II. 389.
Frouchart (Gérard), II. 311.
Frouchart (Jean), II. 311, 312.
Fruigo (Jacques), II. 236.
Fruleu (Jacques), II. 340.
Fruleux (Osias), II. 393.
Fuchyn (Jean), I. 228.
Fuelen (Jacques), II. 119.

G.

Gabbe (Pierre), I. 316.
Gachard (Mr), I. 261.
Gachet (Emile), I. 31, 32.
Gaduut (Catherine), I. 318.
Gaduut (Charles), I. 243, 293.
Gaerdemaeckere (Lievin de), I. 102.
Gaesbeke (Le Seigneur de), IV. 34, 136, 138.
Gaey (Pierre de), III. 275.
Gaillard (Victor), I. 12, 73.
Gallama (Herman), III. 243.
Gallan, II. 172.
Gallant (Barbe), II. 349, 350.
Gallant (Daniel), I. 54, IV. 345, 354, 355, 256, 361, 362.
Gallant (Gilles), I. 311.
Gallant (Henri), I. 67.
Gallants (Nicolas), I. 67.
Gallois (Matthieu), II. 336.
Gallois (Pierre), II. 240, 241, 243.
Gambaere (Catherine), IV. 279.
Gannes (Chrétienne), I. 311.
Gante (Jean), II. 254.
Gante (Jeanne), II. 254, 255.
Gante (Matthieu), II. 255.
Gappay (Gaspard), III. 44.
Garcie (Philippe), I. 343.
Gardeur (François), II. 236.
Gars (Jacques), II. 137.
Garson (Jacques), II. 408.
Gaschiere (Aléaume). Voir Gasquière (Alléame).
Gasquière (Alléame), II. 148, 204, 208, 395.
Gaule (Jean), II. 276.
Gauthier, I. 342.
Gavre (le Prince de), III. 19, IV. 293.
Gavrelle (Jacques), II. 264, 405.
Geldrup (Heese), IV. 217.
Gemart (François), II. 351, 352.
Genart (François). Voir Gemart (François).
Gendebleu (Dentelin), II. 191, 204, 208, 383. Voir Gondibleux (Dentelin).
Germain (Georges), I. 289.
Geraert (Adrien), IV. 275.
Germignies (Le Seigneur de), II. 256.
Gerson, I. 53.
Gervoise (Chrétienne), II. 236.
Ghedse (Jacques). Voir Ghedze (Jacques).
Ghedze (Jacques), III. 45, 244, 296, 301.
Gheerard, I. 312.
Gheeraert (Jean), IV. 72.
Gheeraert (Luc), IV. 252.
Gheerstecoorne (Jean), III. 296, 302, IV. 247, 252, 303, 305, 315.
Gheerwe (Pierre de), IV. 247, 251.
Gheese (Jacques), III. 295, 296, 298.
Gheest (François de), I. 310.
Ghelcke (Jean), IV. 153.
Ghelcke (Jean), dit Hannen, IV. 251.
Gheldere (Maximilien de), II. 134.
Gheldolf (François), II. 23, 118.

Ghendt (Philippe), III. 306.
Gheraedt (Luc), IV. 301, 302, 305.
Gheraerd (J.), III. 347.
Gheraert (Daniel), I. 255, 329.
Gheraert (Jean), IV. 233, 235, 305.
Gherstecooren (Jean), IV. 198.
Gherstecooren (Maillart), IV. 198.
Ghestiere (Jacques), IV. 125.
Gheusere (Mahieu de), III. 283, 289.
Ghildolf (François), IV. 318.
Ghisele (Jean), II. 110, 111.
Ghiselen (Jean), II. 82.
Ghiselen (Martin), II. 110, 111, 146. IV. 5, 22, 23, 29, 30, 77, 123, 124, 128, 129, 183.
Ghiseliens (Mr), IV. 208.
Ghiselin (Bauduin), III. 318.
Ghiselin (Charles), III. 268, 269.
Ghistelles (Guillaume de), III. 10, 220, 221, 227.
Ghistelles (Le Seigneur de), IV. 85, 301.
Ghodschalc (C.), III. 185, 186.
Ghome (Pierre), IV. 97.
Ghome (Winoc), IV. 96, 97.
Ghoom (Jacques), IV. 22, 77, 78.
Ghys (Jacques), II. 144, III. 283, 288.
Ghys (Madeleine), II. 116, 117, IV. 38.
Ghys (Pierre), II. 144.
Ghyselbrecht (Joseph), IV. 273.
Ghyselen (Bauduin), III. 245.
Ghyselen (Charles), III. 296, 300, 306, 307, 321. IV. 100.
Ghyselen (Jacques), IV. 97.
Ghyselen (Roland), I. 315.
Ghyselin (Guillaume), IV. 309, 315.
Ghyselin (Pierre), III. 261.
Ghyselinck (Georges), III. 52, 339.
Gileyns (Jacques), I. 363.
Gilles, frère carmelite, II. 108.
Gilles (Maitre), II. 297.
Gillette (Jeanne de), III. 275.
Gillis, III. 297.
Gillis (Jacques), IV. 66.
Gillon (Charles), II. 269, 270.
Gillon (Pierre), II. 341.
Gillot (Nicolas), IV. 358, 360.
Glajon (le Seigneur de), II. 196, 281. IV. 57.
Glajon (Madame de), II. 199, 253.
Gloribus (Corneille), I. 360.
Glorieulx (Remy de), II. 151.
Godeschalck (Jacques), IV. 30, 54, 82, 129, 285, 288, 289, 292, 293, 300, 301, 302.
Goddut (Jean), II. 146.
Goddut (Jeanne), II. 146.
Godelieve (Jacques), II. 135.
Godscalc (Jacques), IV. 310.
Godscalc (Michel), IV. 65, 66.
Godschalc, IV. 54.
Godschalc (Guillaume), IV. 66.
Godschalc (Jean), I. 54, 310. III. 283, 288.
Godschalck (Charles), I. 112, 113, 114, 115, 116, 118, 119, 122, 131, 292, 318.
Godschalck (Chretienne), I. 328.
Godschalck (Guillaume), I. 52, 349, 352.
Godschalck (Jean), IV. 159.
Godschalck (Marie), I. 327.
Godschalck (Peronne), I. 352.
Godschalck (Waleran), II. 119, 120.
Godschalcq (Chretien), IV. 271.
Godschalcq (Jean), IV. 114.
Godschalcq (Pierre), IV. 273.
Godschalcq (Pierre), dit Buysschere, IV. 272.
Godschalq (Jean), IV. 161.
Godtscalck (Charles), III. 89, 206, 207, 245.
Goedyn (Jaspard), III. 316.
Goedynck (Marguerite), III. 245.
Goejaert (Antoine), III. 296, 302. IV. 261.
Goetgebuer (Claude), I. 362.
Goetgheluc (Jasoen), III. 308, 326.
Goetman (Nicolas) I. 363.
Goetse (Jean), III. 296, 301.
Goewyn (Jacques), IV. 317.
Gokelaere (Roger de), IV. 5, 29, 124.
Gombert (Antoine), II. 250.
Gombert (Benoit), II. 246, 250, 410.
Gombert (Jacques), II. 206, 275, 398.
Gombert (Lutin), II. 206.
Gombert (Philippe), II. 385.
Gombert (Pierre), II. 136.
Gommaere (Jacques), I. 364.
Gomme (Gautier de), II. 100.
Gomme (Georges de), II. 136.
Gomme (Guillaume de), II. 130.

Gondibleux (Dentelin), II. 241, 393, 395, 408.
Gonnet (Robert), II. 295.
Gontrant (Philippe), II. 236.
Goolen (Mailart), III. 244.
Goons (Jacques), II. 116, 117.
Goosen (Martin), IV. 280.
Goosins (Jacques), III. 255, 256.
Goossen (Daniel), IV. 90.
Goossen (Jean), II. 8, 29, 149, 150.
Goossens (Jacques), III. 43.
Goris (Lampsin), I. 116.
Gossen (Jean), II. 146.
Gourdan, IV. 366, 367.
Grace (Michault de), I. 305.
Graefscheip (Pierre), IV. 113.
Graeve (Simon de), II. 161.
Grandelburg (Pierre de), II. 154.
Granvelle (le Cardinal de), II. 185.
Grard (Pierre), II. 8, 41, 178, 184.
Grauweels (Jean), II. 151.
Grauwels, II. 380.
Grave (François), I. 64, 315, 363. II. 144.
Grave (Jacques de), I. 315.
Grave (Jean), I. 64, 315, 363.
Grave (Jean de), le jeune, I. 315.
Grave (Pierre de), II. 132.
Graveele (Pierre), III. 271.
Gravelines (Denis de), II. 303, 304.
Gravelines (Jean de), II. 260.
Gréboval (Pierre de). II. 54.
Gren (Jean de), II. 155.
Grenier (Betremieu), II. 317.
Greugot (Claude), II. 330, 331.
Greugot (Matthieu), II. 330, 331.
Grieten (Josse), II. 149.
Grimberghe (Jérôme de), III. 210.
Grincourt (Adrien), II. 146, 196, 207, 281, 368.
Grincourt (Jean), II. 195, 213, 293, 368.
Groote (Josse de), III. 41, 154, 155, 315.
Groote (Nicolas de), I. 328.
Groote (Simon de), II. 174.
Grootendume (Maillart), IV. 111.
Grouve (Winoc de), III. 41, 89, 149, 150, 185, 186, 204, 206, 265, 317, 332.
Grunay (Jean), IV. 271.
Grutere (David de), III. 233, 236.
Gruutere (Simon de), III. 41, 153, 154, 156, 315,
Gryetke, IV. 149.
Gryp (Jean de), II. 138.
Guagnier, II. 300.
Gubbe (Antoine), II. 26, 108.
Guedin (M.), II. 172.
Guerart (Pierre), I. 342.
Guesere (Guillaume de), II. 112, 113, 144.
Guesers (Jean), II. 113, 144.
Guesers (Marguerite), II. 112, 144.
Gueterre (Pierre de), I. 344.
Guilbert (Pierre), II. 378.
Guilest (Pierre), dit Betlehem, II. 376, 378.
Guillame (Frère), I. 341.
Guillebert (Jean), II. 285.
Guillebert (Lambert), II. 314.
Guillebert (Pierre), II. 197, 285, 291.
Gutters (Cornille), II. 158.
Guussens (Jeanne), I. 328.
Guusten (Jacques), I. 295.
Guusten (Pierre), I. 30, 207, 295, 324.

H.

Habaert (Jaspar), IV. 274.
Habarck (Marie de), II. 227.
Habarcq (Marguerite de), II. 34.
Habbaert (Abraham), II. 140.
Habosch (Simon), I. 363.
Hachart (Chrétien), II. 236.
Hachicourt (le seigneur de), IV. 57, 291. 292.
Hackaert (Bauduin), I. 255.
Hacke (Adrien), II. 133.
Hacke (François), I. 327.
Hacke (Gilles), I. 328, 352.
Hacke (Georges), I. 313.
Hacke (Jacques), I. 15, 52, 89, 90.
Hacke (Jean), I. 97, 328, 348, 352. IV. 325.
Hacke (Josse), I. 90.
Hacquelo (Jean), II. 212, 278, 286, 288, 290, 334, 335, 340, 396.
Hacquelot (Jean). Voir Hacquelo (Jean).
Hacqueneys (Waleran), I. 329.
Hadou (Jean), II. 148.
Haeck (Griffon), dit Chrétien de, III. 185, 306.
Haeck (Pierre), IV. 85.
Haen (Bauduin) II, 130.

Haelovere (Cornille), IV. 247, 257, 316.
Haene (Gilles de), I. 255, IV. 272.
Haene (Nicolas de), I. 328.
Haerstecken, IV. 87.
Haese (Matthieu de), IV. 203, 204, 205, 264, 265, 267, 270, 275, 278.
Haeu (Jacques), III. 271.
Haghedoorne (Chrétienne), I. 327.
Haghemain (Pierre), I. 340.
Hague (Gui), II. 294.
Halewyt (P), IV. 22, 76.
Halle (Jean), II. 82.
Hallennes (Georges de), II. 148.
Hallennes (Jacques de), I. 123.
Hallennes (Pierre de), II. 148.
Hallinck (François), I. 327.
Hallinck (Jean), I. 326.
Hallinck (Matthieu), I. 325.
Hallinck (Thierry), I. 254, 324, 357.
Hallincq (Jacques), I. 324.
Hallynck (François), IV. 45, 339.
Hallynck (Jean), dit t'Jonc, I. 312.
Hallynck (Matthieu), I. 131, 132, 255.
Halovere (Corneille), IV. 172, 295, 300.
Halouven (Pasquier), IV. 277.
Hamere (Adrien de), II. 156.
Hamere (Liévin de), III. 69.
Hames (Antoine de), II. 405.
Hamette (Antoine), III. 41, 157, 158, 265.
Hamme (Andor), III. 186.
Hamont (Jean), II. 116, 117, 118. IV. 317.
Hancke (Pasquier), IV. 275.
Hancquart (Jacques), II. 197, 291.
Hancquart (Michel), II. 209 291.
Handschoemaker (Pierre), IV. 45, 339, 340.
Hane (Alexandre de), I. 313, 354.
Hane (Bauduin de), II. 83.
Hane (Christophe de), II. 119.
Hane (Gilles de), I. 329.
Hane (Jacques de), I. 104.
Hane (Jean de), II. 119.
Hane (Louis de), II. 119, 120. III. 283, 288.
Hane (Pierre de) I. 311.
Hanicque (Hermes), I. 364.
Hanis (d'), II. 176, 177.
Hanne (Pierre de), II. 146.
Hannebicque, II. 244.
Hannecamps (Charles), I. 6, 26, 189, 190, 193, 194, 195. II. 6, 8, 9, 18, 25, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 92, 93, 96, 151, 156, 157, 178, 179, 180, 181, 182, 183, 184, 331, 372, 407, 408 III. 58, 59, 60, 243, 251, 252, 257, 269, 284, 292. IV. 20, 21, 41, 46, 47, 223, 226.
Hannekan. Voir Hannecamps (Charles).
Hannocq (Jean), I. 911, 311, 34.
Hanneron (Alphonse), II. 369.
Hannot (Henri), I. 313.
Hannot (Jacques), IV, 236, 237.
Hannot (Michel), I. 314.
Hannoy (Jean), IV. 208.
Hansken, I. 354.
Hantschoemaekere (Jean de), I. 311.
Hardevuyst (Pierre), IV. 368.
Harduwin (Louis), II. 289.
Harecque (Jean), II. 236.
Harle (François), II. 258.
Hasaerd. Voir Hazaert.
Hase (Louis), IV. 125.
Hasoire (Michel), II. 395.
Hau (Charles), II. 121, 122, 144.
Hau (Josse), II. 121.
Haubain (Jean de), II. 369, 372.
Haubry (Adrien), I. 350.
Haucquart (Michel), II. 398.
Haudion (Agnès de), III. 332.
Haurel (Jacques), II. 378, 379.
Hauwe (Thierry), I. 70, 71.
Hauweel (Chrétien), III. 89, 185, 186, 207, 234 235, 244, 265, 318.
Havaert (Michel), I. 328.
Havenbrugghe, I. 358.
Hayart (Jean), II. 391.
Hayne (Jean de), II. 301.
Hazaert (Charles), II. 110, 145.
Hazaert (Pierre), dit Haze, I. 29, 52, 55, 56, 57, 64, 214, 218, 219, 323, 345, 347, 349, 364. II. 42, 105, 108, 109, III. 248, 249. IV. 21, 31, 36, 46, 85, 122, 142, 165, 206, 224, 236, 237, 242, 313, 318, 340, 342.
Hazard. Voir Hazaert.

Haze (Jacques de), II. 153.
Haze (Pierre de), I. 28, 29, 55, 204, 205. IV. 340, 342.
Hazebaert (Jean), III. 283, 287.
Hebbels (Catherine) I. 313.
Hebbels (Henri), I. 313.
Hebbinck (Marie), II. 119.
Heckelssuene (Jean), IV. 280.
Hecquet (Marc), II. 256.
Heechere (Adrien de), III. 244.
Heeghere (Adrien de), III. 264.
Heeghere (Jacques de), IV. 79.
Heem (Nicolas), II. 110, 146.
Heems (Nicolas), III. 303, 304. IV. 45.
Heere (Antoine de), II. 119.
Heere (Luc d'), IV. 330.
Heere (Robert d'), III, 331.
Heessele (Jean), I. 350.
Heghees (Corneille de), IV. 274.
Heghees (Maillart de), IV. 274.
Heghere (Adrien de). Voir Van Heghere (Adrien).
Heindric (François), dit Vosselen, I. 311.
Heins (François), IV. 125.
Heins (Georges), IV. 125.
Heisebaert (Pierre), IV. 310, 311.
Helfaut (le Seigneur d'). Voir Averoult (Antoine d').
Hellin (Jacques), I. 310.
Hellinck (Jean), I. 364.
Hemart (Jacques), II. 347, 348.
Hemart (Pierre), II. 373, 374.
Hembyse (Jean de). Voir Hymbyse (Jean de).
Hemjaert (Jean), dit Philippot, I. 319. II. 389.
Henri. IV. 240, 310, 311.
Hente. IV. 66.
Hente (François), I. 352.
Hente (Gilles). Voir Ente (Gilles).
Herbo (Adrien de), II. 155.
Herbrechts (Pierre), III. 273.
Hercourt (Balthazar), II. 233.
Hericq (Jacques), I. 110.
Heringhien (le Seigneur de), II. 223.
Herlynck (Erasme), II. 158.
Herman (Charles), I. 311.
Herman (Folquin), I. 313.
Herman (Jacques), I. 255, 329.
Herman (Jean), I. 335.
Herman (Matthieu), II. 147, 207, 208, 358, 359.
Herman (Péronne), I. 309.
Hermand, I. 340.
Hermanus, IV. 86, 88.
Hermitte (Péronne), III. 340.
Hermys (Jean), III. 300.
Herrewyn (Roland), dit Gheerstecoren, IV. 216, 217.
Herry, IV. 361.
Herveloo (Arnould), IV. 135, 136.
Herwyn (Guillaume), II. 116, 117, IV. 316.
Herwyn (Jean), III. 272, IV. 263, 265, 268.
Herwyn (Jean), dit Gheerstecoorne, IV. 10, 38, 136, 137, 281, 282, 308, 309, 310, 319, 337.
Herwyn (Julien), IV. 136, 281, 282.
Herwyn (Michel), IV. 273.
Herwyn (Roland), IV. 277.
Hesben (Josse), II. 158.
Hessele (Charles), I. 327.
Hessele (François), I. 327, 363.
Hessele (Jacques), I. 15, 82, 83, 84, 90, 95, 102, 104, 272, 287. II. 188, 192, 193, 229, 233. IV. 48, 49, 57, 289, 291.
Hessele (Jean), I. 42.
Hessele (Michel), I. 255.
Hessele (Michel), fils de François, I. 329.
Heuchin (Marie de), II. 28, 145.
Heule (Jacques de), I. 5, 6, 168, 169, 189, 210, 212, 213, 216, 217, 221, 223, 224, 225, 355, 359, II. 253, III. 332.
Heurenblock (François), II. 153.
Heureboult (P.), III. 260.
Heuten (Bauduin), III. 53, 342.
Heuten (Michel), III. 325.
Heuvele (Bernard), IV. 125.
Heuzeeck, IV. 37, 39.
Heuzeek (Pierre), I. 10, 15, 52, 53, 55, 59, 346, II. 43.
Heverloo (Arnould), IV. 10.
Heybruick (Guillaume), IV. 247, 251.
Heybuuck (la veuve), IV. 300.
Heybuucq (Winoc), IV. 301.
Heyman (Gilles), II. 147.
Heyman (Liévin), IV. 66.
Heyman (Nicolas), I. 363.
Heyndricxsseune (Jean), III. 342.

Heyneman (Henri), IV. 272.
Heyneman (Jean), IV. 26, 114, 116, 118, 119.
Heyte (Jacques), I. 327.
Heyte (Martin). II. 193.
Hidde (Cornille), III. 320, 332.
Hidde (Eustache), II. 113.
Hidde (Jacqueline), II. 112, 113.
Hidde (Marguerite), II. 112, 113.
Hidden (Cornille). Voir Hitten (Cornille.)
Hiddens (Jacquemine), II. 143.
Hiddens (Marguerite), II. 144.
Hillebaert (Guillaume), II. 119, 120.
Hitten (Cornille), III. 44. 47, 244, 258.
Hobels (Kalekin), III. 272, 273. IV. 13.
Hoejoel (Lucas), IV. 245.
Hoen (Herman), II. 151.
Hoestlant (Vincent), I. 330.
Hoet (Michel), I. 313. III. 145.
Hoevenaghel, (Gilles), I. 363 II. 122.
Hol (Josse de), III. 52, 340.
Hollandere (Anne de), I. 311.
Hollandere (Jacques de), I. 311.
Hollebecque (le seigneur de), II. 343.
Hondemarcq (Maillart). Voir Hondermarcq (Maillart).
Hondermarck (Abel). Voir Sondermarck (Abel).
Hondermarcq (Maillart), III. 43, 47, 269, 320, 328, 329.
Hondt (de), IV. 48.
Hondt (Cornille de), II. 146.
Hondt (Georges de), IV. 131, 132.
Hondol. Voir Deckere (Jacques de).
Honermarcq (Maillart). Voir Hondermarcq (Maillart).
Honghere (André de), I. 315.
Honghuenague (Louis), II. 269.
Honoré (Pierre), II. 408.
Hoochstraete (le comte de), II. 56, III. 327.
Hooft (Jean), IV. 82.
Hooft (Josse), IV. 292.
Hooghe (François de), I. 138, 143, 281, 318.
Hooghe (Jean), I. 148.
Hooghe Van Zette, IV. 313.
Hoop (d'), I. 46.
Hoorne (Antoine de), I. 255, 329.
Hoorne (François de), I. 255.
Hoorne (Ghislain de), I. 311.
Hoorne (Guillaume de). I. 311.
Hoorne (Jean de), I. 255, 311, 329.
Hoorne (Jean de), dit Bauche, I. 328.
Hoorne (Josse de), I. 310.
Hoorne (Paul de), I. 30, 59, 113, 116, 117, 118, 120, 121, 122, 129, 131, 132, 206, 207, 248, 292, 322, 367, 403.
Hornart (Marie), II. 236.
Horne (Corneille), IV. 273.
Hornes (le comte de), II. 50, 210, 214, 224. III. 242, 327. IV. 18, 49, 81.
Hornes (Georges de), IV. 217, 218, 221, 228.
Hornes (Jean de), seigneur de Bochstel, d'Angest etc. II. 148.
Hornes (Martin de), IV. 161, 164, 166, 167, 169, 186, 187, 189, 192, 194, 195, 197, 198, 199, 200, 202, 203, 204, 205, 206, 207.
Hornes (Philippe de), IV. 212, 214
Hosset (Josse), I. 363.
Hostelet (Jacques), II. 407.
Hostelot (Jacques), II. 209.
Houchin (Charles de), II. 224.
Houchin (Isembard de), II. 223.
Houchin (Jean de), seigneur de Bergstraete, II 303, 381.
Houchin (Marie de), II. 224, 225.
Houchy (Charles de), seigneur de Longastre. Voir Longastre.
Houck (Gilles de), II. 349, 350.
Houck (Guillaume de), I. 295.
Houck (Matthieu), II. 374, 375, 400.
Houck (Pierre de), IV. 77.
Houcke (Matthieu), I. 326.
Houcke (Pierre), IV. 273.
Houcq (Gilles de), II. 147.
Houcq (Pierre de), II. 147.
Houcque (Gilles de), II. 269.
Houdel (Jacques). Voir Deckere (Jacques de).
Houet (Houchin), II. 312.
Houfnaghele (Chrétien), II. 400.
Houfnaghele (Godefroi), II. 400.
Houplines (Philippe de), II. 296, 297, 298.
Hour (Marguerite), II. 234.
Houseau (Guillaume), I. 313.
Houtzocht (Joachim), II. 43.
Houvenaghel (Chrétien), I. 65, 66, 311, 326, 356. II. 374.

Houvenagle (Gilles), I. 328. II. 42, 43, 112, 113.
Houvenagle (Godefroid), I. 319, 356.
Houvenagle (Matthieu), II. 351, 354.
Houvyn (Olivier), IV. 259.
Houway (Guillaume), I. 328.
Hauwel (Chrétien), III. 207.
Hoves (Ghislain), I. 315.
Hoves (Martin), II. 31.
Hoves (Matthieu), II. 166.
Hoves (Sohier de), II. 204. 210, 222, 328, 329, 390, 401.
Hoybant (Jean), I. 112, 113, 114, 118, 128, 129, 320.
Hoyelst (Nicolas), IV. 268.
Hubert II. 251, 252.
Huben, IV. 117.
Huche (Guillaume), II. 395.
Hudeleu (Charles), II 235.
Hue (Alexandre), II. 303, 304.
Hueghebaert (Georges), I. 328.
Huele (Jacques). Voir Heule (Jacques de).
Huerine (A.), I. 300.
Huerne, III. 69, 71.
Huezeeck (François), I. 311.
Huezeeck (Jean), I. 311.
Huezeeck (Pierre), I. 311.
Hughebaert (François), I. 352.
Hughebaerts (Jacqueline), I. 255, 329.
Hughelot (Antoine), IV. 276.
Hughes, III. 108.
Hughesone, III. 39.
Hughesone (Josse), I. 221, 222, 223, 224, 225, 226.
Huigens (Jean), II. 412.
Hulaert (Antoine), III. 78.
Hulstere (Antoine de), III. 261.
Hups (Pétronille), IV. 90.
Hups (Roland), IV. 90.
Huughe (Jean), I. 294.
Huughe (Matthieu), I. 293.
Huughe (Pierre), II. 83.
Huughebaert (Maillart), aliàs Tuusschaert, III. 245.
Huusere (Jacques de), I. 255.
Huusere (Jean de), I. 255, II. 119.
Huusman (Jacques), III. 208, 209, 210, 211, 212, 213, 215.
Huusman (Josse), I. 122, 125, 126, 137, 143, 159, II. 6, 42, 89, 90, 191, 208, IV. 243, 413, 414.
Huussane (Jean), IV. 191.
Huusschere (Jean de), I. 329.
Huussen (Marie), I. 329.
Huussere (Guillaume de), I. 309.
Huussere (Pierre de), I. 309.
Huvettere (Pierre), I. 283, IV. 350.
Huysman (Josse). Voir Huusman (Josse).
Huysmans (J.), II. 365, 366, 367.
Huyssens (Marie), I. 255.
Huysson (Pierre), III. 283.
Huzerin (Jaspar), I. 341.
Hymbyse (Jean de), III. 27, 50, 89.

I.

Ilpendam (Jacques), II. 157.
Imbyse (Guillaume d'), III. 331.
Imbyse (Jean), III. 329.
Inghelaert (Quentin), II. 148.
Inghelsche (Guillaume d'), III. 186.
Inghelverts (Catherine), I. 327.

J.

Jacobs (Hubert), II. 135.
Jacobs (Jean), I. 312.
Jacobs (Jeanne), I. 312.
Jacobs (Passchine), I. 312.
Jacobus, I. 112, 113, 114, 115, 116, 117, 120, 122, 128. 204, 346, 347, 349. II. 106, III, 249, IV. 172, 197.
Jacquelot, III. 172.
Jacquelot (Josse), IV. 361.
Jacquemine, femme Louis de Schoemakere, III. 296, 302.
Jaeghere (Guillaume de), I. 59, 254, 255, 294, 325.
Jamble (Jacques de), dit Coppé de Gand, II. 393.
Janneken, femme de Jean Reghiers, IV. 273.
Jansone (Thierry), III. 89.
Janssen, I. 51, II. 42, 45.

Janssen (M.), IV. 39.
Janssens, II. 45.
Janssens (Jean), II. 156.
Janssens (Renier), III. 283, 289.
Janssone (Jacques), III. 328, 329, 330.
Janssone (Pierre), III. 296, 302.
Janssone (Renier), III. 296, 302.
Janssone (Thierry), III. 232, 236.
Janssuene (Henri), IV. 276.
Janssuene (Pierre), IV. 261.
Janszone (Thierry), III. 185, 186, 233.
Jaspard (Thierry), II. 158.
Jeanne, femme de Georges de Hondt, IV. 131, 132.
Jeumale (Jean), I. 353.
Jeumare (Pierre), I. 40, 307, 311.
Joire (Gui), II. 351, 354.
Jonghe, III. 285.
Jonghe (Antoine de), II. 8, 29, 104, 134, 150.
Jonghe (Balthazar de), III. 6, 114, 115, 120, 123, 124.
Jonghe (Charles de), II. 209, 400.
Jonghe (Jean de), III. 52.
Jonghen (Antoine). Voir Jongher (Antoine).
Jonghen (Jean), III. 339.
Jongher (Antoine), II. 26, 104, 144.
Jongher (Barbezan Balthazar), III. 286, 291, 292, 298, 300, 303, 400.
Jonnemaie (Jean), II. 158.
Jooris (Henri), dit Claus, I. 315.
Joorun (Pierre), IV. 252.
Joos (Charles), III. 283, 288.
Joos (Martin), III. 288.
Jornin, IV. 301, 302.
Josine, femme de Marc Scheers, IV. 273.
Jourdain (Jérémie), II. 235.
Jourdain (Robert), IV. 144, 244, 246, 289.
Jovenel (Gilles), II. 321, 400.
Juede (Jean de), III. 179.
Juemaere (Jean), I. 311.
Julien, I. 254, II. 197, 211, 212, 268, 270, 273, 278, 280, 284, 286, 290, 292, 293, 295, 352, 353.
Julioen (Lancelot), III. 185.

K.

Kaerle (Jean), IV. 243.
Kaillou (André), IV. 227, 314.
Keecle (François), II. 147, 349, 350.
Keeuwere (Olivier), I. 58.
Kemmele (le seigneur de), II. 36.
Kempe (Martin de), III. 275.
Kerbusch (Jean), III. 153.
Kere (Guillaume), II. 43, 112, 113.
Kerschietere (Josse de), I. 328.
Kerst (Nicolas), I. 311.
Kersteloodt (Nicolas). Voir Kersteloot (Nicolas).
Kersteman (Christine), I. 315.
Kersteman (Jean), I. 315.
Kessele (Jacques), I. 20.
Kesteloot (Nicolas), III. 77, 180, 210, 211, 212, 215.
Keurs (Philippe de), II. 12.
Keuwere (Charles), I. 329.
Keuwere (Jean de), II. 102, 103.
Keuwere (Josse), I. 329.
Keuwere (Pierre), I. 329.
Keysere (de), II. 346.
Keysere (Michel de), II. 101, 103, 104.
Kiecke (Chrétien), I. 313.
Kiecke (Jeanne), I. 313.
Kief (Jean), III. 284, 295.
Kieken (André), I. 37, 60, 98, 282, 283.
Kien (Jean), I. 313.
Kiet (Jean), III. 51, 338.
Kiet (Laurent), III. 52, 339.
Killiaert (Adrien), II. 132.
Kin (Olivier), dit Pletz, II. 119.
Kindere (Nicolas de), III. 53, 341.
Kindt (Jean), I. 329.
Kindt (Roland), IV. 133.
Kint (Gilles), I. 363.
Kits (Thierry), III. 3, 15, 63, 64, 65.
Knappaert (David), IV. 171, 257.
Knecque (Jacques de), II. 351, 353.
Knibbe (Arnoudt), III. 221.
Knibbe (Georges), III. 227.
Knocquart (François), II. 351, 352.
Knouckaert (Jean), II. 119, 120.

Kosen (Maillart), III. 185.
Kroys (Jean de), III, 185.
Kuewere (Ghislain de), II. 119, 120.
Kuewere (Pasquier de), II. 119.
Kutters (Evrard), III. 308.
Kycke (Albert), I. 311.
Kycke (Charles), I. 311.
Kyken (Chrétien), I. 294.
Kyly (Thomas), I. 323.
Kyndt (Roland), III. 270.
Kynt (Guillaume), III. 90, 98.
Kyte (Jean), III. 283, 286.

L.

Labbre (Pierre de), II. 259, 260, 293, 294, 295, 347, 348.
Lachaert (Guillaume), IV. 72.
Lallau (Jacques), II. 278, 289, 376, 377, 393.
Lalleman (Jean), II. 387.
Lalleu (Jacques), II. 385.
Lam (Pierre), IV. 129.
Lambert, II. 319.
Lambrecht (Adrien), IV. 76, 77.
Lambrecht (Jacques), III. 89, 186.
Lambrecht (Jean), IV. 319.
Lambrechts (Nicolas), IV. 274
Lamget (Michel), II. 236.
Lamertyn (Pierre), I. 362.
Lammen (Jean), III. 277, IV. 272.
Lammen (Omer), III. 274.
Lammen (Richard), III. 274.
Lammens (Hector), III. 236.
Lammin (Jean), III. 52, 339.
Lammoot (Gautier), I. 338.
Lammoot (Malin), II. 116, 117.
Lamoot (Ghislain), I. 39, 257, 315.
Lamoot (Jean), I. 39, 56, 57, 258, 315, 341, III. 28, 57.
Lamoot (Olivier), II. 82.
Lamot (Chrétien), I. 315.
La Mot (Jean), III. 209, 212.
Lamot (Massin), IV. 317.
Lamot (Vaast), I. 315.
Lamote (Pierre), IV. 265.
La Motte. Voir Lamoot (Jean).
Lamsoen (Jean), III. 254.
Lanceel (Laurent), IV. 108.
Lanceel (Pierre), I. 305.
Lanchals (Jean), II. 170.
Lancry (Jean), II. 256.
Landas (Nicolas de), seigneur de Heule, II. 201, 221, 222, 337, 338, 340.
Landens (Pierre), IV. 370.
Landmeter (Charles de), II. 46, III. 4, 15, 28, 30, 46, 62, 73, 74, 185, 186. 204, 205, 207, 212, 214, 215, 232, 233, 244, 265, 317, 332.
Landspergius (François), I. 341.
Langhe (Abel de), III. 296, 302.
Langhe (Gilles de), I. 311.
Langhe (Gilles de), dit Mynhertkin, I. 311.
Langhe (Jean de), I. 311.
Langhe (Jeanne de), I. 321.
Langhe (Nicolas de), I. 131, 322.
Langhe (Péronne de), I. 88.
Langhe (Pierre de), II. 132, IV. 350, 360.
Langhe (W.), I. 279.
Langhelee (Matthieu), III. 53.
Langhetee (Michel), III. 277.
Langheteen (Matthieu), III. 341.
Langhette (Michel), III. 299.
Langle (Nicolas de), II. 405.
Langler (Jean), II. 376, 377.
Lanmeter, III. 89.
Lannoy (Antoine de), II. 331, 379, 404.
Lannoy (Claude de), dame de Noyelles, II. 218.
Lannoy (Jean de), II. 158.
Lannoy (Jeannette de), III. 275.
Lannoy (Nazarre), II. 285.
Lannoy (Noël de), II. 235.
Lannoye (Henri de), II. 158.
Lansheere (F.), II. 101, 102, 105.
Lap (Jacques de), I. 311.
Lappes (Adrien), I. 341.
Larbier (Matthieu). Voir Lherbier.
Larnould (Nicolas), II. 224.
Latre (Jean de), IV. 369.
Latre (Maillard de), II. 26, 138, 139.
Latte (Guillaume), III. 269.
Lattre (Christophe de), II. 408.

Lattre (Gilles de), II. 233.
Lattre (Jacques de), II. 376, 377, 393.
Lattre (Jean de), II. 395.
Lattre (Jean de), seigneur de Oudenhove, II. 400, 401. 407.
Lattre (Josse de), II. 352, 354.
Lattre (Maillart de), II. 7, 126, 127.
Lattre (Pierre de), II. 286, 398.
Lattre (Thomas de), II. 398.
Lau (Pierre), IV. 5, 6, 29, 123, 124, 128, 174.
Laureins (Guillaume), I. 315.
Laureins (Henri), I. 316. II. 128, 129, 130. 131.
Laureins (Louis), I. 112, 116, 117, 121, 138, 256.
Laurens (Bauduin de), II. 196.
Laurens (Ferry). Voir Laureins (Henri).
Laurens (Nicaise), II. 259, 260.
Laurens (Pierre), II. 132.
Lauwereins (Louis), I. 321.
Lauwereins (Nicolas), IV. 350, 359.
Lauwers (Michel), III. 55, 349,
Lauwich (Waleran), II. 119, 120.
Laval (Barthelémi de), III. 243.
Lay (Pierre), I. 283.
Le Beau (Varlot), II. 315.
Le Bel (Etienne), II. 303.
Le Bel (Olivier), II. 242.
Le Blan (Michel), III. 272.
Le Blanc (Louis), dit Briezere, III. 295, 298.
Le Blancq (Jean), II. 370.
Le Blancq (Louis), aliàs Bresekin, III. 46, 47, 244, 319.
Leblende (Liévin), II. 155.
Lebleu (Georges), dit Wagemaker, I. 324.
Le Bleu (Jean), II. 304.
Le Bleu (Michel), II. 290, 291.
Le Bleu (Pierre), II. 311.
Le Bloncq (Antoine), IV. 364, 365.
Le Borne (Antoine), IV. 269.
Le Boudin (Michel), II. 236.
Le Bouf (Jacques), III. 46.
Le Bourgeois (Michel), II. 235.
Le Boy, II, 295.
Le Brun (Antoine), IV. 266.
Le Brun (Georges), II. 389.
Le Brun (Louis), I. 243.
Le Brun (Olivier), II. 258, 264, 294, 347, 348.
Le Candele (François), II. 232.
Le Candle (François). Voir Le Candre (François).
Le Candre (François), II. 265, 293, 294, 295.
Le Candre (Jean), II. 389.
Le Cat (Jean), IV. 279.
Le Cat (Noël), II. 235.
Le Catule (J.), II. 412.
Le Chaerle (Jeanne), IV. 279.
Le Chausseteur (Jacques), I. 326.
Lecherf (Jacques), II. 279, 295, 308, 309,
Le Chien (Jean), III. 275.
Le Chien (Julien), III. 275.
Leclercq (Charles), I. 253. III. 260.
Leclercq (François), II. 268, 271.
Le Clercq (Jean), I. 310. II. 264.
Le Clercq (Marguerite), IV. 279.
Le Clercq (Matthieu), II. 245, 246. 259, 264, 271, 286, 339, 341, 376, 377, 380, 381.
Leclud (Jean), II. 141.
Lecocq (Etienne), I. 313.
Lecocq (Nicaise), II. 148, 295.
Le Cocq (Philippe), II. 144, 364.
Le Cocq (Pierre), commissaire, II. 413, 414 III. 7, 11, 31, 48, 129, 130. 135, 136, 186, 187, 237, 238, 239, 266, 295, 296, 304, 316, 321, 323. IV. 31, 32, 126, 284, 285, 295, 302.
Le Comte (François), II. 212, 390.
Le Conte (François), II. 306, 308, 394.
Le Corduanier (Nicolas), II. 116, 117, 118.
Le Court (Jean), II. 233.
Le Coustre (Nicolas), III. 320.
Le Cousturier (Philippe), II. 116, 117, 118.
Le Cousturier (Robert), II. 374.
Ledieu (Jean), II. 148, 373.
Leduc (Gabriel), II. 158.
Le Duc (Laurent), II. 244, 376, 377.
Le Dyen (Jean), II. 331.
Leebaert (Pierre), I. 295.
Leelof (Georges), III, 41.
Leeman (Pierre), II. 155.
Leenman (Pierre), IV, 369, 370, 371.
Leetin (Philippe), I. 243.
Lefebure (Godefroi), IV. 279.
Lefebure (Idonie), IV. 279.

Lefebure (Josse), III. 54.
Lefebvre (Antoine), II. 235.
Lefebvre (François), I. 364.
Lefebvre (Julien), II. 239.
Lefebvre (Louis), II. 364.
Lefebvre (Noel), II. 236.
Lefebvre (Thomas), dit Talbo, II. 235.
Le Fer, III. 279.
Lefief (Laurent), II. 378, 379.
Lefort (Jean), dit Sidrac, II. 390, 394.
Le Frison (Albert), I. 14.
Le Gillon (Guillaume), II. 316.
Le Gillon (Marc), II. 351, 354.
Le Grand (Jerôme), II. 311.
Legrand (Martin), II. 205, 305, 306, 307, 308, 311, 312, 313, 380.
Le Gris (François), II. 339, 377.
Le Gris (Lambert), II. 315, 406.
Le Guœuce (Pierre), II. 291.
Leins (Corneille), I. 363.
Le Jone (Gilles), dit Cuupere, I. 311.
Le Josne (Charles), II. 146, 196, 207, 281, 363 378, 279, 393.
Le Josne (Jacques), II. 240, 246, 254, 261, 275.
Le Josne (Michel), II. 261.
Le Josuene (Nicolas), II. 144.
Le Kouwere (Victor), II. 158.
Le Langhe (Péronne), I. 15.
Le Leurens (Bauduin), II. 294.
Le Loing (Jean), II. 235.
Lelong (Guillaume), II. 96, 133.
Lelong (Pierre), II. 96, 133.
Le Ly, II. 246.
Le Mahieu (Lambert), III. 283.
Le Mahieu (Lambert), seigneur de Kemmel, III. 36, 45, 46, 47, 58, 59, 294, 295, 296, 297, 300, 301, 307, 319, 327, 329.
Le Main (Jacques), II. 308.
Le Maire, II. 199.
Lemaire (Gilles), II. 352, 354.
Le Maire (Jacques), II. 244, 406
Le Maire (Jacques), le jeune, II. 308, 214, 315.
Le Maire (Jean), dit Douchron, II 392, 406.
Le Maire (Rossignol), dit Mathienette, II. 315.
Le Maisre (Jacques), dit Haubourdin, II 390, 394.
Le Maisre (Jacques), le jeune, II. 390.
Le Maistre (Gilles), II. 299, 300, 330, 379.
Le Maistre (Jacques), II. 299, 300, 330, 331, 379.
Le Maistre (Jacques), dit Jaco, II. 404.
Le Maistre (Jonas), II. 299, 300, 379, 393, 396, 404.
Le Maistre (Pierre), dit Molue, II. 390, 394.
Le Mere (Jean), II. 271.
Le Miere (Jean), II. 196, 281, 349, 350, 359, 367, 368.
Le Miere (Simon), II. 147.
Lemoor (Jacques), II. 347, 348, 384, 389.
Lemoor (Thomas), II. 347, 348, 389.
Le Mort (Jacques), II. 258, 259, 260, 264, 268 293, 295, 329.
Le Mort (Thomas), II. 258, 259, 300.
Lempereur (Louis), II. 291.
Lempereur (Simon), II. 147.
Lenfant (Jacques), II. 24, 27, 102, 136, 154.
L'Enfant (Nicolas), II. 369, 372.
Lenglart (Jean), II. 196, 291, 391.
Lenglet (Matthieu), II. 172.
Le Noir (Jean), II. 291, 349, 350.
Lens (Antoinette de), II. 223.
Le Pape (Antoine), IV, 218, 219.
Le Pape (Pierre), IV. 218.
Le Palut (Matthieu), II. 390.
Le Percq (Laurent), II. 141.
Le Peschiere (Nicolas), III. 272.
Le Petit (Matthieu), II. 394.
Le Petyt (Godefroi), III. 274.
Le Pipre (Noel), aliâs Brasseur, II. 236.
Le Pleu (Jean), II. 398.
Le Pleu (Matthieu), II. 305.
Le Pleu (Pierre), II. 305.
Le Plu (Pierre), II. 236.
Le Pré (Jacques), le jeune, II. 351, 354.
Le Prez (Jacques), II. 351, 354.
Le Prince (Guillemette), IV. 279
Le Questre (Jean), II. 299, 300, 404.
Le Quien (Houchainne), II. 304.
Le Quien (Marc), II. 294.
Le Quien (Pierre), II. 302, 303, 304 391.
Le Quoy (Pierre), II. 205.
Le Quoy (Pierre), dit Merchier, II. 304, 307, 308, 309 311, 312, 313.
Le Ratte (Jacques), III. 272.

Lerbier (Gadifer). Voir Lherbier (Gadifer).
Lernout (Daniel), II. 138.
Le Rossignol, II. 241.
Le Rou (Jacques), IV. 266.
Le Roulx (Antoine), II. 246, 309, 312.
Le Roulx (Antoine), dit Blanche, II. 390.
Le Roulx (Antoine), dit Blanque Manche, II. 391.
Le Roulx (Jean), II. 246, 304, 305, 306, 308, 309, 311, 312, 314, 390.
Le Roulx (Pierre), II. 308, 314, 315.
Le Roulx (Pierre), le jeune, II. 390, 394.
Le Roulx (Pierre), dit Pierrequin, II. 406.
Le Roulx (Pierre), fils Thibaut, II. 390.
Le Roulx (Vincent), II. 310.
Le Roux (Jean), II. 394.
Le Roy (Amand), II. 313, 314.
Le Roy (Antoine), II. 197, 291. IV. 108.
Le Roy (Ansel), II. 406.
Le Roy (Anselot), II. 315.
Le Roy (Guillaume), II. 206, 242, 244, 254, 255, 275, 277, 295, 376.
Le Roy (Jacques), I. 34, 64, 340, 364. II. 208, 268, 273, 293, 294, 295, 300, 329, 330, 347, 348, 384. 389.
Le Roy (Jaspard), II. 236.
Le Roy (Jean), II. 235, 307, 308, 385, 388.
Le Roy (Maurice), III. 318.
Le Roy (Nicolas), III. 42, 193, 264, 265, 321.
Le Roy (Pierre), II. 205, 246, 307, 318.
Le Roy (Renault), II. 147, 269, 296, 349, 350.
Le Rust (Hubert), III. 275.
Le Rust (Raimond), III. 275.
Le Sauseleur (Jacques), II. 374.
Le Sauvage (François), Seigneur d'Escobecque. Voir Escobecque.
L'Escaille. Voir L'Escaillet.
L'Escaillet, II. 212, 213, 258, 329.
Lescaillet (Antoine), II. 259, 293, 294, 295, 296, 299. 300, 347, 348.
Le Schallet (Jacques), III. 272.
Lescluse (Antoine de), II. 204.
Lescluse (François de), II. 191, 192, 204, 209, 300.
Lescluse (Israël de), II. 191, 192, 204.
Lescorne (Vincent), II. 352, 354.
Le Scot (Guillaume), III. 195, 196.
Lescrinier (Antoine), II. 236.
Lesecq (Alexandrine), II. 147, 349, 350.
Le Secq (Henri), II. 241, 245, 251, 253, 257, 275, 287, 376, 377.
Le Secq (Jacquemine), II. 349, 350.
Le Secq (Jacques), II. 379, 396, 405.
Le Secq (Jennet), II. 253, 254.
Le Secque (Henri), II. 240, 334, 339, 392.
Le Sire (Jean), II. 405.
Le Six (Jean), II. 277.
Le Sixte (Jean). Voir Le Sire (Jean).
Lespeycs (Jean de), IV. 271.
L'Espinoy (Charles), I. 15, 20, 82, 83, 84, 90, 95, 102, 104, 125, 272, 287, II. 6, 24, 89, 91, 208, IV. 57.
Lestevene (Jacques), II. 236.
Lestienne (Guillaume), III. 301.
Lestienne (Jacques), II. 234, 351, 353.
Lestrée (Pierre de), II. 235.
Le Taille (Antoine). Voir Le Talle (Antoine).
Le Talle (Antoine), II. 391, 394.
Le Talle (Georges). Voir De le Talle (Georges).
Le Talle (Henri). Voir De le Talle (Henri).
Le Talle (Jean), II. 330, 331, 339.
Le Tangre (Jacques), II. 236.
Le Tur (Robert), II. 265.
Le Turcq (Jean), II. 410.
Leu (Pierre de), II. 139.
Leupe (Josse), I. 3, 15, 52, 88, 89, 90, 91, 92, 294, 348, IV. 325.
Leuren (Bauduin), II. 347, 348, 389.
Leurens, II. 275.
Leurens (Jacques), II. 215, 314.
Leurin (Pierre), II. 389, 412.
Leuve (Jeanne de), IV. 268.
Le Vaast (Adrien), II. 197, 291.
Le Vaast (Henri), II. 385.
Le Vaest (Henri), III. 351.
Le Vas (Henri), II. 339.
Le Vasseur (Philippe). Voir Vasseur (Philippe).
Le Veau (Pasquier), II. 379.
Le Veau (Varlot), II. 379.
Levesque (Antoine), II. 196, 204, 208, 289, 291, 292, 391, 394, 395.
Le Wale (Jean), II. 389.
Le Walle (Jean), II. 347, 348.
Ley (Corneille), III. 276, 299.
Ley (Louis), III. 77, 277, 284, 299.

Ley (Marie de), III. 245, 318.
Leynde (Guillaume), I. 294.
Leynsele (Marie de), IV. 48.
Lherbier (Gadifer), II. 121, 122, 143.
Lherbier (Matthieu), II. 112, 113, 144.
Lhermyte (Jacquemine), I. 317.
Libera III. 27.
Libet (Antoine), II. 140.
Lichtervelde (Colard de), I. 203, 204, 209, 215.
Lichtvel (Gilles), I. 344.
Lichvoet (Pierre), I. 253, 323.
Licques (Baron de), I. 6, 188. II. 216, 224. III. 5, 8, 28, 29, 33, 48, 106, 108, 109, 120, 140, 141, 148, 178, 182, 189, 190, 276, 277. IV. 18, 223.
Liebaert (André), IV. 149, 153.
Liebaert (Charles), I. 318.
Liebaert (Jacques), I. 310.
Liebaert (Jean), I. 39, 114, 117, 122, 248, 300, 320. III. 274.
Liebaert (Pierre), I. 37, 238, 301, 323. II. 146.
Liebaert (Quentin), IV. 272.
Liefooghe (Georges), I. 283.
Lieven (Jean), I. 312.
Lievin (Michel), I. 313.
Lievins (Jacques), I. 315.
Ligne (Comte de), II. 301.
Lilleers (Marc), IV. 192, 194, 195.
Lillers (Marc), IV. 102.
Lino, II. 236.
Lippens (Pierre), IV. 314.
Lissens (Josse), I. 363.
Litsemael (Henri), I. 119.
Lobel (Pierre de), II. 244.
Lockere (Jean de), III. 224, 227.
Locres (Sohier de), III. 210.
Lodiger (François), II. 376.
Loens (Pierre), III. 185.
Logier (Mathieu), I. 58.
Loisel (Maurice), II. 314, 315.
Lokere (Guillaume de), III. 221, 226.
Lokere (Michel de), III. 226.
Lombaert, I. 246, 247.
Loms (Nicolas), I. 255.
Longastre (Charles, seigneur de), II. 195, 201, 218, 224, 227, 263, 277, 281, 282, 294, 295, 297, 301, 302, 307, 308, 310, 313, 314, 317, 331, 340, 357, 369, 370, 372, 382.
Longueval (Jean de), II. 369, 370, 372. III. 45, 47, 332.
Longueval (Philippe de), III. 332.
Lonis (Jeanne), I. 329.
Loock (Pierre), II. 139, 145.
Loonis, III. 259.
Loonis (Charles), III. 268, 325.
Loonis (Jean), I. 294.
Loonis (Nicolas), I. 325.
Loor (Antoine de), III. 269, 306, 307, 322.
Loor (François de), IV. 272.
Loor (Winoc de), IV. 272.
Loors (Jacques), IV. 94, 98.
Looten (Gilles) II. 137.
Looten (Matthieu), II. 136, 147.
Lootens (Adrienne), I. 318.
Lootens (Pierre), IV. 273.
Lopen (Raphael), IV. 113.
Loreillier (Jean), II. 147.
Loris (Charles), II. 132.
Losin (Pierre), I. 276.
Losset (Jacques), I, 320.
Losset (Jean), I. 112.
Losset (Paul), I. 125. 126, 140, 143, 146, 147, 148, 150, 152, 153, 154, 156, 157. 158.
Loten (André), III. 279.
Loten (Jean), I. 313.
Loten (Michel), IV. 112.
Lotigier (François), II. 339.
Lottens (Françoise), I. 294, 320.
Lottin (Jean), I. 104, 110, 116, 123, 130, 138, 139, 140, 144, 145, 148.
Lottin (Nicolas), II. 167.
Lottin (Pierre), II. 221.
Louchart (Jean), II. 213, 260, 293, 295, 369, 372.
Louvet (Jean), IV. 277.
Lowyc (Jean), III. 283, 288.
Lowyck (Jean), IV. 152, 153, 247, 251, 295, 297, 300, 301.
Loy (Adrien), I. 345.
Loyc, I. 294.
Loycx (Jacquemine), I. 67.
Loyr (Jacques I, 294,
Loyssone (Pierre), III. 296, 301. IV. 34, 185,

186, 295, 300, 302, 303.
Loyssone (Pierre), dit Quaedhaer, IV. 247, 257, 258, 317.
Luchaert (Marguerite), IV. 106.
Ludens (Jean), III. 51, 336.
Luepe (Josse), I. 311.
Luepen (A.), I. 234, 235, 237, 239, 240, 241, 242, 243, 244.
Lueps (Jeanne), I. 328.
Lumbres (Seigr de), Ghislain ou Guillaume, I. 26, 60, 252. II. 218, 219, 220, 225, 369, 370, 371.
Lunders (Marc), III. 341.
Luterlo, II. 154.
Luthelo, II. 151.
Luther, II. 10. III. 15, 64.
Luydens (Marc), III. 53.
Lyebaert (André), IV. 145, 289, 290.
Lyebaert (Corneille), IV. 145.
Lyfcheere (Josse), III. 344.
Lynaerts (Jean), III. 287.
Lyssen (Jean), III. 179, 180.

M.

Mabezone (Jean). Voir Van Mabezoone (Jean).
Mabezone (Jennin), III. 245.
Mabezoone (Jean), I. 69. III. 185, 186, 212.
Mabezuene (Jean), dit Vande Walle, I. 311.
Mabezuene (Matthieu), I. 351.
Machon (Jacques), II. 303, 304.
Maekereel, III. 237.
Mackreel (Jean), II. 170.
Macquereel (Matthieu), III. 344.
Macx (Maillart), III. 237.
Maczels (Guillaume), IV. 272.
Maek (Jean de), III. 296, 302.
Maelins (Jean), III. 318.
Maerschael (Laurent), IV. 276.
Maerten (François), IV. 77
Maerten (Jean), IV. 301, 302, 305.
Maerten (Jacques), III. 310
Maerten (Nicaise), III. 306, 307, 308.
Maertin (Jean), III. 179.
Maes (Charles), IV. 115.
Maes (J), I. 68, 104, 105.
Maes (Jean), I. 17, 99. IV. 17.
Maes (Malin), IV. 276.
Maets (Gautier), II. 135, 145.
Maetsaert (Jean), III. 89, 185, 186, 207, 232, 233, 236, 265.
Maeuwere (Nicolas de), I. 322.
Maghiel (Jean). (Voir Michiels Jean).
Mahet (Pierre), II. 196, 281.
Mahieu III. 35, 222. IV. 227.
Mahieu (François), III. 58.
Mahieu (Jean), II. 119, 120, 281.
Mahieu (Lambert), Seigneur de Kemmel. Voir Le Mahieu (Lambert).
Mahieu (Madeleine), I. 309.
Mahieu (Pierre), I. 309.
Mahieus (Pasquier), I. 297, 323.
Mahieux (Henri), IV. 239.
Maillart (Georges), III. 270.
Maillet (Hugues), II. 385.
Maiou (Waleran), (aliás Werleyken), III. 245. 257, 267, 319, 324.
Makereels (Chrétienne), I. 318.
Makereel (Matthieu), I. 310. III. 54, 310.
Malasys (Hr), II, 161, 174.
Maldeghem (Seigneur de), II. 216.
Malegheer (Buisardine), III. 59.
Malen (Guillaume), IV. 309.
Malghere (Rollin), III. 339.
Malins (Jean), III. 64, 205, 207, 213, 245, 364.
Malleghere (Guillaume), III. 52.
Malnies (Antoine), III. 279.
Manekin (Jean), I. 295.
Manessier (Jacques), II. 406.
Manier (Andrieu), II. 148.
Mannart (Léonard), III. 301, 327.
Manneken (Gilbert), I. 318.
Manneken (Jean), I. 324.
Mannekin (Vincent), I. 320.
Mannin (Cathérine), I. 67.
Mannin (Pierre), I. 67.
Manteau (Guillaume), IV, 222.
Manteau (Jean), IV. 222.
Mantel (Jean), IV. 51.
Manteu (Guillaume), IV. 278, 312.
Mope I. 335.
Marcgrave d'Anvers. Voir Marquis d'Anvers.
March (Jean), I. 343.

Marchand (Jean), II. 349, 350.
Marchant (Eustache), II. 352.
Marchant (Pierre), II. 351, 354.
Marche (Martin), III. 107.
Marchiennes (les seigneurs de), II. 316, 317.
Marcot (Michel), IV. 346, 356, 357, 358, 363, 364.
Marcotte (Vincent), III. 52, 340.
Marcx (Chrètien), IV. 272.
Marcx Maillart), III. 185.
Maren (Daniel), III. 311.
Marendré (Pierre de), II. 144.
Marguerite (femme de Pierre Bollaert). Voir Bollaert (Pierre).
Marguerite (La duchesse de Parme), I. 77, 80, 82, 84, 86, 124, 273, 275, 276, 366. II. 3, 5, 56, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 71, 73, 75, 76, 84, 86, 157, 185, 189, 355, 385, 386. III. 70, 71, 85, 110, 112, 119, 133 172, 189, 199, 312. IV. 3, 62, 70, 71, 73, 75, 351, 352, 372, 374.
Mariaige (Jean), II. 236.
Marichal (Jean), IV. 318.
Marie, femme de Jean Coppen, III. 272.
Marie, femme de Jacques Scroy, IV. 22.
Marie, veuve de Ghilbert Baert, IV. 272.
Marissal (Jean), II. 264, IV. 46, 236, 237.
Markou (Michel), IV. 273.
Marle (Jean de), II. 396.
Marné (de), I. 63.
Marnix de Ste Aldegonde, I. 61, 63, 358, 359, 360. II. 29, 145, 214. III. 331, 333.
Marot II. 234.
Marou (Maillart). Voir Maiou (Maillart).
Marquet (Barbe), II. 255.
Marquet (Pierre), aliàs de Roo, I. 350.
Marqueys (François), II. 110, 111.
Marquis (le) d'Anvers II. 49, 185.
Marreel (Matthieu), dit Scerp Vander Beken, I. 348.
Marren (Daniel), III. 16, 78.
Marsy (Matthieu), II. 388.
Marteel (Melchior), III. 326.
Marten (Cornille), IV. 350, 360.
Martin (Jean), I. 295, 324. II. 141, 205, 304.
Martin (Nicaise), III. 267.
Martin (Nicolas), IV. 272.
Martins (Cazen), III. 257.
Martins (Nicaise), III. 324,
Martynken, IV. 64, 66.
Mary (Jean), III. 15.
Masselis (Jacques), I. 310, 348. IV. 37.
Massiet (Jean), IV. 359.
Masynne, femme de Jean de Waele, IV. 279.
Matheus (Jacques), III. 186, 236.
Matheux (Henri), III. 107.
Mathias (l'Archiduc), IV. 384.
Mathieu (Jeanne), I. 311.
Mathieus (Lambert), III. 267, 269.
Mathys (Peronne), II. 236.
Matin Jean), III. 205.
Matsaert (Georges), III. 220, 221.
Matsaert (Jean), III. 4, 15, 73, 74.
Matsenaere (Olivier de), IV. 114.
Mattaert (Guillaume), III. 10, 310.
Mattaert (Josse), III. 299.
Mattaert (Michel), IV. 283.
Mattart (Georges), III. 270, 272. IV. 6, 34, 73, 74, 132, 133, 136, 137. 138, 243, 294.
Matte (Gerard), I. 54, 349. IV. 345.
Matte (Sébastien), I. 52, 349. II. 42, 46. III. 20, 21, 22, 24, 26, 56, 92, 93, 96, 97, 102, 103, 144, 145, 187, 188, 211, 248, 249, 250. IV. 3, 4, 16, 17, 21, 22, 23, 29, 34, 38, 39, 40, 46, 73, 77, 79, 81, 86, 121, 122, 146, 151, 161, 162, 163, 164, 165, 172, 174, 175, 176, 177, 180, 181, 182, 183, 185, 188, 189, 190, 196, 197, 199, 202, 204, 205, 207, 208, 223, 224, 232, 233, 236, 240, 241, 247, 248, 295, 297, 299, 300, 311, 313, 318.
Matthyl (Mr), IV. 88.
Maurois (Jean), II, 316, 317, 318.
Maurois (Vas), II, 316, 317, 318.
Maus (François), IV. 295, 298.
Mauwe (Pierre), IV. 278, 279.
Mauwe (Thierry), III, 271, 278.
Mauxone (Jean), IV. 14.
Mawere (Nicolas), I. 293.
Mayeur (Pierre), II. 352, 354.
Mazeman (Jacques), IV. 145, 267.
Mazies (Antoine de), IV. 395.
Mean (Jean), II. 197.

Meauxzone (Jean), IV. 70.
Meerschman (Pierre), II. 119, 120.
Mees (Pasquier), II. 95.
Meesemakere (Jean), II. 116, 117.
Meester (de), IV. 36.
Meester (Antoine de), II. 124, 145.
Meester (Pierre de), III. 296, 301, 302.
Meester (Robert de), III. 306, 307. IV. 100,
Meeux (Jean), I. 326, 374, 400.
Meeze (Jean), IV. 360.
Meeze (Louis), IV. 289, 291, 293.
Meeze (Luc), IV. 76, 77, 308, 314, 315.
Meghem, IV. 49,
Meindal (Jean), III. 320, 324.
Meinghe (Chrétien), IV. 247, 257, 295, 300, 316.
Meingres (Pierre). Voir Meyngert (Pierre).
Meize (Pierre), I. 313.
Meldere (Jean den), I. 347.
Meldert (Jean), II. 158.
Melker (Eloi de), I. 363.
Melne (Chrétien), I. 315.
Melneyts (Vincence), I. 257.
Melun (Maximilien de), vicomte d'Arras, II. 225, 407.
Membrue (Matthieu), II. 353.
Menche (Antoine), II. 412.
Menegher (Lambert), II. 145.
Meneghie (Chrétien), III. 283, 288.
Meneyt (Catherine), I. 39.
Menfieu (Hacquinet), I. 312,
Meningre (Chrétien), IV. 173.
Mennin (Baudechon), II. 295.
Mentrefyn (Guillaume), II, 374, 375.
Merchier (Antoine), II. 313.
Merchier (Pierre), II. 380.
Mercx (Maillart), III. 232, 237.
Mermuntin (Ghislain), III. 77.
Merris (Jacques de), I. 293, 319.
Merseman, I. 138, 143.
Merseman (Gilles), II. 148.
Mersemans (Catherine), I. 318.
Mersenier (Jean), III, 42, 194.
Merssenies (Thierry), I. 30, 206.
Merssman (Pierre), I. 313. II. 14.
Mertens (Michel), II. 158.
Merveille (Jean), II. 145.
Mesdach (R), I. 280, 397.
Mesmaker (Ontghier de), III. 206.
Mespelbolle (Adrien), III. 296, 301.
Mespelbolle (Jean), IV. 319.
Messaut (Jacques), II. 314.
Messeman (Pierre de), I. 312.
Messines (l'abbesse de), I. 67.
Messiaen (Denis), IV. 45, 114.
Metsue (Jeanne), I. 322.
Metsue (Marie), I. 323.
Metsue (Philippe), I. 223.
Meulene (Jean de), I. 29.
Meuninck (Matthieu de), III. 57, 89, 185, 186, 205, 206, 207, 212, 232, 233, 245, 251, 317, 332.
Meunynck (Michel de), I. 59, 215, 220.
Meurellon (Pierre), II. 398.
Meurin (Henri), II. 272, 341.
Meussins (Jean), IV. 3, 63, 68, 69.
Meuwe (Hubert), IV. 276.
Meux (Martin), IV. 268.
Meuxzone (Jean), IV. 284, 286.
Mey (Chrétien de), I. 310.
Mey (François de), III. 237, 245, 256, 257, 267, 317, 324, 332.
Mey (Georges de), II. 82.
Mey (Jean de), III. 51, 267, 338.
Mey (Maillart de), II. 82.
Mey (Pierre de), I. 49, 311, 338.
Meydale (Jean). Voir Meyndael (Jean).
Meyere (Bauduin de), I. 327.
Meyere (Corneille de), IV. 350, 363.
Meyere (Gilles de), IV. 303, 305.
Meyere (Jacques de), I. 311, 313, 334, 335.
Meyere (Pierre de), I. 47.
Meyndael (Jean), III. 245, 257, 267.
Meyndaet (Jean). Voir Meyndael (Jean).
Meyngert (Pierre), I. 99.
Meynghe (Adrien), II. 83.
Micault (Jean), II. 54.
Michel (N...), III. 321, 324.
Micheline, femme d'Antoine Choquart, IV. 22.
Michelle, femme de Jean Christiaen, IV. 272.
Michiel (Adam), III. 322.
Michiel (Gilles), IV. 275.
Michiels (Jean), I. 6, 23, 26, 29, 63, 189, 190,

205, 208, 210, 212, 216, 217, 221, 222, 223, 224, 225. III. 32, 34, 35. IV. 42, 46 47, 191, 223, 224, 225, 226, 313, 340.
Michielz, I. 342.
Mickaert (Jean), II. 110, 111.
Micron (Martin), IV. 354, 355.
Mielen (François), IV. 272.
Mielen (Renaut), III. 283, 285.
Miere (Jean de), II. 147, 374.
Miere (Simon de), II. 374, 375.
Mieus (Jean), I. 351.
Mignon (Hugues), II. 158.
Mignon (Jean), dit Ruusch, I. 321.
Migrode (Jacques de), I. 362.
Mil (M. de), III. 146, 149, 165, 170.
Millecant (Matthieu), III. 283, 287.
Minnaert (Pierre), dit Cuup, I. 328.
Minne (Jacques), III. 89, 186.
Minne (Josse), II. 153.
Miret (Jean), IV. 276.
Mirmans (Etienne), IV. 354.
Mispelbolle (Adrien), IV. 195.
Mispelbolle (Jean), IV. 195, 247, 260. 261, 303, 304, 305.
Mitzone (Georges), IV. 72.
Mochaert (Toussaint), IV. 266.
Mocque (Nicolas), II. 130, 131.
Moelenaer (Antoine), III. 130.
Moenaert (Léon), III. 296.
Moenens (Olivier), I. 348. IV. 37.
Moens (Etienne), II. 154.
Moens (Jean), III. 287.
Moeun (Marie), I. 311.
Moeun (Olivier), I. 311.
Moiny (Jean), III. 273.
Moke (Jean), I. 328.
Mol (Jacques de), dit Peystere, I. 311.
Mol (Pierre de), I. 293, 294.
Molen (Jeanne), II. 347, 348.
Molins (Jean), I. 292.
Molins (Pierre), I. 292.
Momme (Jacques), I. 27.
Moncquet (Gabriel), II. 315.
Mondt (Denis), IV. 125.
Monet (Henri), IV. 107.
Mongommery (le Seigneur de), III. 80.
Monier (Hermès), I. 364.
Moninck (Pierre), II. 60.
Monstrœul (Pierre), II. 314.
Montaigne (Antoine), II. 236.
Montaigne (Noël), III. 275.
Montessena III. 27.
Montigny (Georges de), II. 223.
Montigny (Jean de), III. 243.
Montigny (le Seigneur de), II. 210, 219, 403. III. 327.
Montmorency (Jean de), I. 100, 101.
Moor, III. 108, 177.
Moor (H. de), IV. 275.
Moor (Jean de), I. 343. III. 178, 181.
Moor (Victor de), III. 272.
Moque (Nicolas), II. 12.
Moraige (Philippe), IV. 369.
Morbeke (Jean de St Omer, seigneur de), II. 6, 84, 85, 86, 189, 203, 228, 266.
Morbeke (Pierre de), I. 44, 188, 270, 280, 282, 287, 288, 296, 307, IV. 43.
Moreel (Jean), II. 25, 36, 96, 132, 133, 137, III. 37, 45, 46, 269, 306, 307, 320, 326, 330, 331.
Moreel (Matthieu), dit Scherp, IV. 37
Moreel (Philippe), II. 98.
Morel (Jean). Voir Moreel (Jean).
Morel (Philippe), II. 25, 134, 137.
Morissis (Jacques), III. 332.
Mormentin (Ghislain), III. 180.
Mormentyn (Joachim), IV. 93, 94.
Mormentyn (Pierre), IV. 93.
Morout (Jean de), IV. 271.
Mortesena, III. 89.
Mortier (Jean), I. 315.
Mortier (Matthieu), I. 254, 255, 295.
Mortier (Pierre), III. 306.
Morus (Thomas), III. 38.
Morval (le seigneur de), II. 151.
Morvilliers (Monseigneur de), IV. 367, 368.
Mory (Nicolas de), II, 265.
Mote (Jean), II. 289, 292.
Motta (A. de), II. 412.
Motte (Jean), II. 252, 262.
Motte (Jean), dit Quino, II. 206, 207.
Moucque (Gabriel), II. 406.
Moucquet (Jean), II. 311, 313, 390.
Moulembais, II. 385.

Mouscron (le Seigneur de), III. 134.
Mouton (Lambert), III. 264, 321.
Mouton (Lampson), III. 41, 167, 168, 169.
Moy (Jean), I. 344.
Moyse, I. 343.
Mucke (Jean), IV. 271.
Muelene (Pierre de), I. 28, 29.
Mueninck (Antoine de), II. 143.
Mueninck (Nicolas), I. 313.
Muers (Guillaume de), III. 243.
Muide (Henri de), II. 412.
Mulaert (François), II. 112, 113, 114.
Mulaert (Jean), I. 314.
Mulaerts (Françoise), II. 143.
Muldere (Jacques de), dit Zoelaert, I. 311.
Munc (Jacques), III. 186.
Munick (Pierre de), III. 236.
Murs (François), IV. 25, 26.
Mus (Pierre), I. 253.
Musschaert (Josse), I. 309.
Musschaert (Marie), I. 309.
Mutsenaere, III. 258.
Muus (François), III. 261, 285, 288. IV. 33, 45, 156, 157, 159, 247, 252, 253, 298, 318.
Muus (Marie), II. 113.
Muus (Pierre), I. 290. III. 261.
Muys (Philippe), I. 64. 323, 364.
Myne (Jacques), IV. 262.
Myne (Jeanne), II. 236.
Myte (Jacques), II. 155.

N.

Nachtegaele (Nicolas), I. 254, 294, 323.
Naghele (Michel), III. 77.
Nain (Jean de), II. 255, 263.
Namps (Antoine), II. 110, 145.
Namur (Philippe de), III. 243.
Nantes (Catherine), IV. 279.
Nassau (Comte de), II. 270.
Nassau (Guillaume de), III. 83, 84.
Nassau (Louis de), II. 210, 225, 403.
Natus (Henri), III. 45, 47, 318, 322, 326.
Nauts (Henri), III. 244.
Nauwynck (Balthazar), I. 215, 220. III. 32, 35. 225. IV. 42, 112, 191, 223, 224, 313.
Nauwynck (Josse), III. 315.
Naveghéens (Charles), IV. 268.
Naye (Hubert), IV. 274.
Nayere (Matthieu de), III. 341.
Nayn (Jean de), IV. 218, 219, 307.
Nedonchel (Charles de), II. 34.
Nedonchel (Georges de), II. 34, 38.
Nedonchel (Henri de), seigneur de Hannecamp. (Voir Hannecamps).
Nedonchel (Jean de), seigneur d'Hannecamp. III. 243.
Nelis (Robert), IV. 276.
Nemens (Jean), III. 319, 321, 331.
Nennius (Jean), III. 42, 195.
Nerin (Charles), II. 369, 372.
Nesemsone (Jacques), IV. 269.
Neudt (Georges), III. 53, 341.
Neues (Jean), III. 44.
Neufchappelle (Robert), II. 357.
Neufeglise (Etienne de), II. 233.
Neufeglise (Hutin de), II. 255.
Neufeglise (Pierre de), II. 233, 239, 338.
Neufville (Marie de), II. 224.
Neufville (le seigneur de), II. 56.
Neves (Jean), III. 41.
Nevius (Jean), III. 42, 195, 251, 262, 264, 265, 283, 286, 289.
Nicolas, IV. 81.
Nicolas (Jean), II. 342.
Nicollas, II. 319.
Nietynck (Arnould), III. 233, 237.
Nieut (F), I. 336.
Niewes (Jean), III. 46.
Noel (frère), II. 295.
Noielle (Arnoult de), II. 316, 317.
Noir (Roger de), II. 248.
Noircarmes (de), IV. 20.
Noircarmes (le duc de), I. 6, 24, 187, 188.
Nolles (Clement de), III. 260.
Nouts (Matthieu), III. 236.
Noyelles (le seigneur de), II. 195, 201, 215, 224, 270, 277, 290.
Nys (Mahieu de), III. 237.

O.

Obbenssone (Jacques), III. 221.
Obbenzuene, IV. 301.
Obencheulx (le Seigneur de), II. 151.
Octavien (Mre), II. 245, 247, 275, 276, 286, 288, 289, 295, 334, 335.
Odoulx (Gilles), III. 237.
Oedolf (Coppen). Voir Deckere (Jacques de).
Oenolf (Chrétien), I. 293, 338, 339.
Offay (Charles d'), I. 5, 37, 175, 303, 305, 306.
Oiseel (Henri), le vieux, II. 374.
Oizeel (Jacques), I. 113, 115, 117, 122, 133, 134, 138, 139, 144, 145, 146, 147, 148.
Oizeel (Jean), I. 37, 115, 119, 122, 128, 129, 130, 132, 232, 250, 321.
Oizeel (Lievin), fils Jacques, I. 139, 147, 148.
Olhain (Adrien, seigneur d'), II. 220, 224, 225, 226, 263, 274, 295, 313, 314, 317, 331, 340, 357, 369, 370.
Olislaghere (Jacques d'), III. 207, 232, 233, 236.
Olivier (Adrien), III, 275, IV. 142.
Olivier (Jacques), II. 356, 357, III. 275, IV. 80, 142, 244, 245.
Olivier, (Maçon), IV. 45.
Olivier (Waleran), I. 324.
Oliviers (Charles), I. 283.
Oliviers (Gilles), I. 283.
Oliviers (Jeanne), I. 253.
Ollivier (Jérôme), II. 315, 379, 406.
Olyslager (Josse de), I. 363.
Ongena (Lièvin), I. 362.
Onof (Jean), I. 204, 321.
Onolf (Chrétien), I. 338, 339.
Onolf (Jean). Voir Onof (Jean).
Ooms (Henri), III. 185.
Oorlof (Chrétien), I. 49.
Oosten (Maillart), IV. 9.
Oozeel (Jean), I. 293.
Orange (le prince de), II. 49, 136, 153, 210, 214, 216, 219, 222, 223, 225, 226, 403, III. 5, 19, 83, 138, 142, 240, 327, IV. 84.
Orange (Guillaume prince d'), III. 58.
Orchies (Antoine d'), III. 318.
Orley (Philippe d'), seigneur de la folie de Plessis, II. 3, 10, 51, 52, 53, 54, 55.
Orphanus (Jacques), I. 342.
Oste (Rombout), IV. 271.
Ostelet (Jacques). Voir Otelet (Jacques).
Ostin (Maillart), IV. 51, 52, 53.
Otelet (Jacques), II. 295, 300.
Oudaert (Jean), III. 296, 302, IV. 112, 116, 117, 118, 303, 305, 319.
Oudaert (Maurice), IV. 277.
Oudaert (Nicolas), IV. 112, 201.
Oudart (Jean), IV. 5, 20, 26, 27, 34, 201, 202, 247, 258, 264, 265.
Oudel (Jacques), IV. 87.
Oudol (Jean), IV. 42.
Oudolf (Coppen). Voir Deckere (Jacques de).
Oudorre (Matthieu), II. 148.
Oulters (Josse), IV. 315.
Oultre-l'eauwe (d'). Voir Outrelauwe (d').
Oultreman (d'), IV. 373, 374.
Oultreman (Victor), II. 82.
Oustlandt (Matthieu), III. 228.
Oustland (Vincent), I. 37, 235, III. 227.
Oustland (Vincent) aliás Wervelmaker, III. 47, 244.
Outerlaue (Jean d'), II. 195, 349, 350.
Outers (Henri), IV. 162.
Outrelauwe (d'), II. 197, 285, 290, 295, 299.
Ouzeel (Jacques). (Voir Oizeel Jacques).
Overloepe (d'), II. 411, III. 112.
Oye (Jacques d'), seigneur de Rouchefay, III. 7, 120, 122, 123, 140, 173, 178, 313, 315 316.
Oyer (Jacques), III. 38.
Oyseel (Henri), I. 326.
Oyster (Jean), I. 283.
Oyzeel (Jean). Voir Oizeel (Jean).
Ozeel (Henri), II. 400.

P.

Padieu (Jean), II. 284.
Pardieu (Valentin de), seigneur de La Motte, I. 185, 186, 190, 193, 303, 305. II. 21, 36, 37, 93, 179, 190, 323, 369, 370, 371, III. 5, 6, 8, 10, 11, 30, 36, 60, 81, 82, 120, 124,

125, 126, 127, 140, 177, 178, 235, 242, 289, 295, 297, 298, 301, 303, 309, 315, 227. IV. 43, 366, 367, 368, 372, 383, 384.
Paeu (Jean de), III. 270.
Paez (Francisco), I. 108, III. 292.
Pagnet (Catherine), II. 393.
Palatin (le Comte), III. 28.
Palerme (l'archevêque de), II. 56.
Palincq (Henri), III. 287.
Palmaert (Matthieu), III. 279.
Palynck (Jacques), II. 95.
Panneel (Jacques), I. 223, 226.
Pante (Gilles de), III. 297.
Pape (Antoine de), IV. 277, 307, 309.
Pape (Ghislain de), I. 305.
Pape (Jacques de), I. 328, II. 146.
Pape (Jean de), I. 305.
Paradys (Chrétien), I. 344.
Parcyn (Pierre), II. 156.
Parent (Waleran), I. 315.
Paris (François), II. 40, 183, IV. 231
Parisis (Thomas), I. 361.
Parmentier (Chrétien), IV. 226, 227, 314.
Parmentier (Henri), I. 326, II. 143.
Parmentier (Isoret), I. 326.
Parmentier (Nicolas), II. 143.
Parmentier (Philippe), IV. 113.
Parmentier (Pierre), I. 326.
Parmentier (Robert), I. 326, II. 399.
Partrice (Peronne), I. 315.
Pasquier (Catherine), dite de Ploich, II. 217.
Patout (Antoine), II. 23, 140, III. 39.
Patout (Ogier), II. 23, 140, III. 39.
Patriarche (Antoine), II. 351, 354.
Pau (Augustin de), III. 54, 344.
Pau (Floris de), III. 296, 302.
Pau (Georges de), III. 321.
Pau (Victor de), III. 264.
Paulcon (Antoine), II. 236.
Paulezone (Gilles de), III. 278.
Pauline, veuve de P. Halewyt, IV. 22.
Pauline, veuve de F. Hallewyt, IV. 76.
Pauline, veuve de Henri Thieuwel, IV. 250, 295, 296.
Pauwels (Pierre), dit van Oost, I. 40, 304.
Pauwels. Voir Van Hulst (Paul).
Pauwels (Pierre), IV. 45, 339.
Payen (Ponthus), II. 35, 214, 217, 219.
Pays (François de), III. 316.
Peel (Jean), III. 47.
Peele (Michel), IV. 86.
Peels (Jean), III. 57.
Peenaert (Péronne), I. 318.
Peenaerts (Catherine), I. 319.
Peistere (Corneille), III. 47, 244, 262, 265, 320, 332. Voir Peystere (Cornille de).
Pelaert (Charles), I. 313.
Peltier (Liévin), III. 243.
Pelizere (Jean), II. 196.
Peltier (Firmin), II. 157.
Penchelle (Pierre), II. 209.
Penchelle (Pierre), dit Jacquet, II. 254
Pendt (Henri de), I. 314.
Penel (Jean), II. 132.
Penin (François de), II. 331.
Penne (Jean), IV. 272.
Penninebroot (Jean), IV. 116.
Penninebroot (Matthieu), IV. 116.
Pennynebroot (Idrop), III. 77, 78, 86, 87, 119, 120, 121, 122, 143, 172, 174, 175, 178, 312, 313, 315, 316, 321, 334.
Penynck, III. 247.
Peperhooft (Charles), IV. 250.
Pepershooft (Laurent), IV. 32, 203, 204, 264, 265, 267, 270, 309, 310. 311.
Pepershooft (Michel), IV. 247, 249, 250, 265 270.
Peperstraete (Matthieu de), IV. 87.
Peperstraete (Pierre), I. 293.
Pepin (Marie), IV. 257.
Peris (Jacques), I. 265, 295.
Peris (Marc), IV. 86.
Perlin (Maximilien). Voir Ferlin (Maximilien).
Permond (Jean), III. 180.
Perne (Nicolas de), IV. 369.
Pernengier (Daniel), IV. 92.
Perrouvere (Winoc de), III. 207.
Persavre (François), II. 370.
Perssyn (Pierre), IV. 231.
Pertrys (Matthieu), II. 119, 120.
Pertrys (Nicaise), III. 273.
Pertrys (Nicole), IV. 13, 139, 140, 284, 286.
Pertrys (Péronne), III. 273, IV. 13, 139, 284, 286.

Petain (Jean de), II. 225, 369, 370.
Peteghem (Georges de), II. 134.
Petit (Daniel), IV. 273.
Petit (François), I. 294, IV. 266.
Petit (Jean), II. 143.
Petit (Noël), IV. 273.
Peussen (Maillart), III. 274.
Peussen (la veuve), II. 36.
Peussin (François), IV. 281, 308.
Peussin (Jacques), IV. 4, 23, 78, 79, 216, 292.
Peussin (Maillart). Voir Puessin (Maillart).
Peystere (Charles), III. 262.
Peystere (Corneille de), III. 283, 289.
Peystere (Jacques de), IV. 130, 243.
Peystere (Othon de), IV. 86.
Phanet (Jacques), I. 313.
Phierenburch (Jean), IV. 272.
Philippe II, I. 8, 42, 271, 276. II. 14, 38, 73, 191, 408. III. 17, 70. IV. 49, 50.
Philippe (Gilles), IV. 272.
Philippe (Guillaume), IV. 111.
Philippes, I. 341.
Philippo, IV. 96, 99, 159.
Philippot, II. 284.
Philippotte, III. 46, 47.
Philipotte, femme de Louis le Blancq, III. 244.
Philips, IV. 113, 114.
Picavet (Alexandre), II. 148.
Picerne, III. 129.
Piedfort (François), II. 146.
Piel (Cornille), IV. 6, 35, 72, 100, 102, 140, 141, 142, 144, 145, 146, 147, 148, 149, 150, 151, 153, 154, 155, 157, 158, 160, 162, 164, 166, 167, 169, 170, 171, 172, 173, 174, 175, 177, 178, 180, 181, 183, 184, 187, 189, 192, 194, 195, 196, 197, 198, 199, 200, 201, 202, 203, 205, 206, 208, 210, 212, 214, 217, 219, 221, 228, 230, 232, 234, 244, 264, 288, 290, 291, 292, 293, 294, 295, 296, 301, 302, 308, 310, 314.
Piel (Jean), III. 332.
Piel (Maillart), III. 52, 340.
Piels (Corneille), III. 273, 274, 275, 288, 301.
Piels (Jean), III. 206, 207, 209, 212, 244, 249. 250; 265.
Pienes (Mr de), I. 26.
Pierchoenken, IV. 225.
Pierchoenken, dit Breseken, IV. 46.
Pierchon, IV. 92.
Pierchonken, III. 34.
Pieren (Georges), IV. 263.
Pierin, III. 35, 223.
Pierin (Ancel), III. 288.
Pierin (Bernard), IV. 135.
Pierin (Jacques), IV. 10, 135, 136.
Pierman (Jean), III. 178.
Piermont (Jean), III. 314, 315.
Pierre (N...). III. 324.
Pierre (Dionyse de), III. 275.
Pierren (Ghislain), I. 300.
Piers (Ancel), IV. 272.
Piersonken, IV. 102.
Pierssen (Adrien), I. 302.
Pierton (Marguerite), III. 279.
Pieter, III. 102.
Pieters (Jean), III. 303.
Pieters (Rasse), III. 260.
Pietersone (Jean), III. 89, 204, 206, 207, 213, 232, 233, 245.
Pietersoone (Pierre), III. 141, 145, 146.
Pieterssone (Arnoult), III. 232.
Pieterssone (Jacques), III. 232, 233.
Pieterssoone (Henri), IV. 53.
Pieterssoone (Jean), III. 185, 186, 317.
Pieterszone (Jean), III. 332.
Pieterszone (Pierre), III. 312.
Pietters (François), II. 350.
Pilezere (Jeanne), I. 317.
Pilizere (Jean), II. 147, 269, 281, 295, 296, 297, 298.
Pils (Jean), III. 205, 317.
Pilyzer (Guillaume), II. 144.
Pin (Jacques de), II. 161.
Pin (Jean de), II. 30, 160.
Pinceel (Georges), III. 283, 287.
Pinceel (Winoc), II. 136.
Pinchel (Pierre), II. 376.
Pinchon (Antoine), II. 302, 303, 304.
Pinchon (Balthazar), II. 111, 112, 147.
Pinchon (Gilles), II. 351, 353.
Pinchon (Hugues), II. 212.
Pinchon (Huttin), II. 353.
Pinchon (Jean), II. 265.

Pingrel (Henri), II. 285, 287.
Pint (Pierre de), I. 364.
Pintaflour (François), II. 176.
Pisan (Georges), II. 82.
Plachie (Charlo), I. 89.
Plachie (Colin), dit Martine, I. 97.
Plaet (Jacques de). III. 262. IV. 125, 318.
Plaet (Jacques de), dit Frisch, IV. 5, 29, 33, 167, 217, 283, 288, 295, 299.
Platevoet (Jean), III. 269.
Planquin (Jean), II. 310.
Planter (Daniel de), IV. 97, 98.
Planter (Pierre de), IV. 97.
Plantere (Georges de), III. 51, 338.
Plantere (Jean de), IV. 100.
Plantsoen (Jacques), IV. 271.
Plateel (Jacques), IV. 33, 244, 246, 247, 254, 255, 256, 289, 290, 295, 299.
Platel (Gerard), II. 235, 236.
Platevoet (Gilles), I. 311.
Platevoet (Guillaume), I. 312.
Platevoet (Jacques), II. 146.
Platevoet (Jean), III. 296, 300.
Platevoet (Jeanne), I. 312.
Platevoet (Matthieu), I. 310.
Platevoet (N.), I. 344.
Platevoets (Péronne), I. 309.
Platteaulx (Jérôme), IV. 81.
Platteel (Antoine), III. 261, IV. 131, 163.
Platteel (Jacques), III. 261, 283, 288, IV. 143, 163, 318.
Platteel (Nicolas), IV. 143.
Plessier (Nicolas), III. 329, 330.
Ploucquet (Antoine), I. 321.
Plouvier (Charles), II. 352, 354.
Pockere (Vincent de), I. 345.
Podevin (Josse), III. 267.
Poele (Charles de), I. 292.
Poicte (Pierre), III. 299.
Poillon (Christophe), II. 254.
Poillon (Jean), II. 256.
Poisant (Jean), II. 341.
Pol (Elisabeth), III. 245.
Pol (Isabeau de), III. 317, 332.
Polaert (Gilles), IV. 276.
Polinchove (Mr de), IV. 378.
Pollequin (Jean), II. 315, 378, 379.
Pollet (Adrien), II. 82.
Pollet (Jacques), II. 82.
Pollet (Jean), I. 37, II. 82, IV. 5, 30, 31, 125, 126, 209, 210, 265, 274, 309, 314, 315.
Pollet (Marie), I. 37.
Pollet (Michel), IV. 209.
Pollet (Pierre), I. 315, II. 82.
Pollets (Marie), I. 303.
Pollinchove (François de), I. 202, 203.
Pollye (Jean), I. 306.
Pols (Jean), III. 232, 237.
Ponchelle (Pierre), II. 392.
Pondt (Charles), I. 318.
Pontfort (Josse), I. 327.
Poorter (Catherine de), I. 255, 329.
Poorter (Ghislain de), I, 243.
Poorter (Josse de), I. 255, 329.
Poortere (Corneille de), IV. 263.
Poortere (Jean de), II. 22, 119, 120.
Poortere (Josse de), III. 322.
Poortere (Melchior de), III. 295, 296.
Poose (Marguerite), III. 279.
Popele (Josse), II. 145.
Poreye (Jean), II. 121, 122, 124.
Porms (Péronne), I. 255.
Porrent (Jean), I. 294.
Porret (Chrétien), I. 324.
Portian (le prince de), I. 27.
Portier (Pierre), III. 275.
Postens (Jacqueline), I. 255, 329.
Potel (Jean), II. 370.
Potre (Guillaume de), I. 364.
Potter (Olivier de), II. 376, 377.
Potter (Pierre de), III. 185.
Pottere (Jacques de), IV. 273.
Pottere (Jean de), III. 283, 288.
Pottere (Pierre de), III. 236.
Pottes (Olivier de), II. 239, 240, 242, 251, 261, 275, 277.
Pottiers (Antoine), II. 281, 282.
Pottiers (Guillaume), II. 281, 282.
Poulion (Jean), II. 395.
Poullet (Jacques), I. 315.
Poumaret (Pierre), IV. 271.
Pourret (Chrétien), I. 255.
Pourret (Pierre), I. 255.
Pours (Adrien), II. 143.

Pours (Ghislain de), II 122, 143.
Pours (Marc), IV. 268.
Poussin (Pierre), III. 52, 340.
Poverhooft (Laurent), IV. 240.
Poverschooft (Michel), III. 283, 288.
Pratz, II. 361, III. 307, IV. 242.
Pratz (Etienne), I. 125, III. 120.
Preudhomme (Jean), II. 304.
Preuvost (Jean), II. 385.
Preys (Pasquier de), II. 146.
Prez (Maximilien de), III. 275.
Priem (Anne), I. 124.
Priem (Charles), I. 293, 294, II. 140.
Priem (Elisabeth), I. 8, 43, 276, 277.
Priem (François) dit Bystier, I. 309.
Priem (Georges), I. 319.
Priem (Ghislain), I. 4, 21, 112, 113, 114, 118, 119, 122, 124, 125, 126, 128, 129, 130, 131, 132, 133, 134, 135, 136, 137, 138, 139, 140, 141, 143, 144, 145, 146, 147, 148, 149, 150, 151, 152, 153, 154, 155, 156, 157, 158, 319. II. 146.
Priem (Henri), I. 315.
Priem (Jeanne), I. 124.
Priem (Matthieu), II. 83.
Priem (Michel), II. 83.
Priem (Pierre), II. 83.
Prieus (Isabeau), I. 312.
Prochel (Pierre), IV. 273.
Prommer (Jacques). Voir Pronnier (Jacques).
Prommer (Jean). Voir Pronnier (Jean).
Prone (Pasquier), I. 311.
Pronekin, I. 157.
Pronier (Jean), II. 240, 243, 245, 247, 252, 254, 275, 277, 376.
Pronnier (Jacques), II. 240, 247, 249, 250, 252, 254, 275.
Proos (François de), III. 186.
Proot (Jean), I. 313.
Prots (Nicolas), I. 125, 126, 140, 143, 146, 148, 150, 152, 153, 154, 156, 157, 158.
Provengier (Nicolas), fils Robert, III. 226.
Provoost (Guillaume), III. 296, 302.
Provoost (Josse), III. 296, 302.
Provost (Jacques), I. 311, IV. 271.
Provost (Josse), III. 41, 165, 205.
Pruvoost (Josse), III. 306.
Prys (Jacques), I. 325.
Puchelle (Pierre), II. 206, 275.
Puerssin (François), III. 245, 257, 267, 319, 324.
Puerssin (Henri), III. 245, 257, 267, 319, 324.
Puerssin (Maillard), III. 245, 257, 319, 324.
Puessin (Antoine), III, 59.
Puessin (François), III. 60, 331.
Puessin (Henri), III. 60, 331.
Puessin (Maillart), II. 37, 100, III. 14, 36, 47, 48, 59, 60, 306, 307.
Puut (Jacques), II. 130.
Puvioen (Antoine), III. 232, 233, 236.
Pylisere (Jean), I. 253, II. 399.
Pyson (David), II. 31, 166.

Q.

Quaetbackerken, II. 95.
Quaetghebuer (Nicolas), III. 301, IV. 146, 301.
Quaetkeers (Jean), IV. 89.
Quaresone (Jean), III. 275.
Quarbepin, II. 172.
Quecke (Ghislain), I. 39, 249, 250, 300, 319.
Queckere (Gilles de), IV. 34, 40, 45, 113, 121. 168, 169, 199, 226, 236, 237, 264, 265, 295, 299, 318, 319.
Queeckere (Daniel de), I. 327.
Queeckere (Jacques de), I. 327.
Queeckere (Maurice de), III. 279.
Queeckers (Jeanne), I. 328.
Queignaert (Jean), I. 283.
Quekere (Chrétien de), IV. 10.
Quekere (Gilles de), I. 52, 311, 313, 353, II. 36, III. 56, 248, 249, 250.
Quenecq (Adrien), II. 347, 348, 389.
Quenõ (Jean), II. 138, 275.
Quessen (Jacques), I. 255.
Quessen (Pierre), I. 255.
Queste (Jean), II. 347, 348, 389.
Questier (Catherine), II. 255.
Questre (Jean), Voir Le Questre (Jean).
Questroy (Chretien), I. 293.
Questroy (Jean), I. 119.
Questroy (Jeanne), I. 323.
Questroy (Matthieu), II. 83.
Questroy (Marie), I. 322.

Questroy (Nicole), I. 319.
Questroy (Pierre), I. 67, 310.
Quicq (Jacques de), I. 365.
Quid (Jacques de), I. 303.
Quidt (Jean de), I. 294.
Quidt (Marc de), I. 322.
Quidt (Nicolas de), I. 293. 294.
Quidt (Pierre de), I. 283.
Quinnart (Pierre), II. 339.
Quino (Jean). Voir Motte (Jean), dit Quino.
Quintin (Corneille), I. 313.
Quoy (Pierre), II. 300.
Quyour (Jean), II, 404.

R.

Rabat, IV. 243.
Rabat (Clément), III. 52, 245, 339.
Rabat (François), III. 342.
Rabat (Nicole), III. 245.
Rabatz (Coline), III. 318.
Rabau (Charles), I. 310.
Rabau (François), I. 309.
Rabau (Maillart), I. 309.
Rabaut (Nicolas), II. 141.
Rabeau (Pierre), IV. 229.
Raedt (Catherine de), I. 53.
Raedt (François de), I. 53, 311, 348, 349.
Raedt (Jean de), I, 311.
Raedtz (Catherine), I. 311.
Raes (Chrétien), III. 78, 178, 211, 215.
Raes (Jean), III. 278.
Raes (Maillart), III. 196, 264.
Rahlenbeek, I. 55.
Ram (Jacques de), I. 320.
Ramault (Jacques), IV. 125.
Rambrugge (Jean de), III. 293.
Ranmoult (Jean), II. 157.
Raoul (François), II. 405.
Rape (Bussaert), III. 276.
Rape (François), III. 277.
Rape (Georges), III. 276, 284.
Rape (Simon), III. 77, 280, 281, 282, 285, 290, 299, 300.
Rassenghien (Baron de), I. 5, 6, 8, 22, 23, 24, 26, 27, 32, 40, 41, 62, 160, 162, 168, 170, 174, 175, 176, 177, 178, 179, 180, 184, 185, 189, 191, 193, 194, 200, 226, 260, 263, 302, 304, II. 6, 8, 9. 18, 19, 24, 25, 37, 87, 88, 92, 142, 151, 178, 179, 180, 181, 182, 189, 190, 199, 203, 205, 216, 237, 238, 290, 322, 323, 325, 326, 328. 341, 400, III. 10, 11, 59, 219, 220, 235, 239, 240, 241, 245, 246, 247, 268, 284, 292, 293, 294, 309, 315, 327, IV. 5, 20, 43, 119, 120, 295, 301, 341, 373, 375, 376, 377, 378, 379, 381, 382, 383.
Rat (Jean de), IV. 109.
Rave (Chrétien), I. 292, 324.
Rawele (Pierre), II. 174.
Rawels (P.), II. 161.
Rechem (Jean), II. 196.
Recquart (Simon), II. 354.
Reghem (Jean), II. 289, 291.
Reghenborch (Jean), II. 158.
Reghenborch (Luc), II. 158.
Reghenborch (Michel), II. 158,
Reghere (Jean), III, 283, 288, IV. 295, 296, 301.
Reghiers (Jean), IV. 273.
Regnault, II. 196, 281.
Regnault (Hubert), II. 306.
Regnault (Walleran), II. 306.
Regnent (Jean), II. 262.
Regnier (Le père), I. 301.
Regnier (Philippe), II. 317.
Regnier (Pierre), I. 227.
Reinghere (Charles), IV. 150, 250.
Reinghere (Jean), IV. 247, 250.
Reinghere (Jean), dit Matz, IV. 150.
Reingoot (Charles), III . 283, 288, IV. 114, 151, 152, 295, 297, 300, 301.
Rely (Simon de), II. 300, 330, 404.
Remaet (Pasquier de), IV. 14, 285.
Remault (Jean), II. 102, 207, 227, 229, IV. 88.
Remaut (Jean), II. 152.
Remboult (Jacques), IV. 236, 237.
Remont (François), II. 352, 354.
Remy, I. 345.
Renaerd (Antoine), IV. 261.
Renardt (Jean), III. 304, 306.
Renel (François), II. 269, 289, 296.
Renier (Bauduin), III. 262, IV. 33, 232.
Renier (Chrétien), II. 369.
Requesens (Louis de), I. 364, II. 228.

Reubly (Antoine), II. 349, 350.
Reubly (Guillaume), II. 349, 350.
Reulle (François), II. 357.
Reuveille (Hermès), IV. 268.
Revel (François), II. 146, 399.
Revel (Jean), I. 293.
Revers (François), II. 349, 350.
Rexpoede (Nicolas de), III. 257.
Reygnault (Hubert), II. 205.
Reygnault (Wallerand), II. 205.
Reynaert (Jean), III. 52.
Reyngher, IV. 243.
Reynier (Bauduin), IV. 318.
Reynier (Le père), I. 7, 33, 34.
Reynier (Nicolas), dit Vanden Zande, II. 110, 111.
Reynaert (Jean), III. 341.
Ribera, III. 89.
Richard (Charles). Voir Ryckewaert (Charles).
Richebé (Jean), II. 197, 205, 298, 299, 301, 331, 332.
Richebé (Pierre), II. 302.
Rickewaert (Charles). Voir Ryckewaert (Charles).
Rieel (Matthieu), IV. 302.
Ringot (Pierre), II. 264.
Ringot (Renaud), IV. 17.
Robais (Roger de), I. 341.
Robars (Roger de), alias Roubaix, II. 154.
Roberd (Péronne), I. 329.
Robert, IV. 83.
Robert (François), III. 53.
Robert, prédicant, I. 57, 259.
Roberts (Péronne), I. 255.
Robin (Chrétien), III. 208.
Robin (Pierre), III. 89, 107, 206, 207, 208, 331.
Robly (Antoine), II. 146.
Robly (Jean), II. 147.
Robrecht (Charles), III. 261, 283, IV. 33, 45, 113, 119, 156, 158, 159, 247, 253, 295, 298, 318.
Robrecht (Cornille), IV. 159.
Robrecht (Jacques), III. 261.
Robyn (Jean), III. 274, IV. 287.
Robyn (Maillart), I. 22, 268.
Robyn (Pierre), III. 186, 245.
Rochman (Jacques), III. 89, 207.
Rode (Jean de), I. 47.
Roelemont (Marie), I. 310.
Roels (Ambroise), II. 365, 366.
Roels (Jeanne), II. 145.
Roels (Nicaise), II. 145.
Roels (Nicolas), III. 275.
Roels (Perine), III. 275.
Roemans (Jacques), III. 185, 186.
Roens (Olivier), II. 119, 120.
Roens (Péronne), I. 255.
Roerens (Nicolas). Voir Roers (Nicolas).
Roers (Nicolas), III. 185, 207, 232, 233, 236.
Roeulx (Le comte de), III. 295, 310, IV. 18, 226.
Roeulx (Josse de), II. 12, 131.
Roeut (Péronne), I. 329.
Roeütz (Mr de), IV. 289, 293.
Rogeau (Pierre), II. 240, 275, 376, 377.
Roger (Maillart), I. 309.
Rogere (François), II. 349, 350.
Rogere (François), dit Dain, II. 147.
Rogier (Winoc), III. 185.
Roginbo (Le Seigneur de), II. 295.
Roginbois, II. 270.
Rogmans (Jacques), III. 232, 233.
Rollers (François de), I. 318, 322.
Romain (Matthieu), IV. 276.
Rombaix (Waleran), II. 395.
Rommele (Laurent), II. 132.
Ronde (Pierre de), II. 116, 117, IV. 317.
Ronne (Adrien), I. 49.
Ronsée (Catherine), II. 287.
Roo (Jean de), II. 112, 113.
Roo (Marc de), II. 136.
Roo (Pierre de), I. 311.
Roode (Jean de), I. 334, 335.
Roode (Marc de), II. 374, 375, 400.
Roos (Pierre), III. 195.
Roose (Gilles), I. 256, 319.
Roose (François), I. 246.
Rooses (Marie), I. 309.
Rooze (François), I. 111, 126, 127, 135, 136, 245.
Rooze (Jean), I. 116.
Ropert, I. 343.
Roseau (Jean), II. 197.
Roseau (Pierre), II. 392.

Rosimbos (Pierre), seigneur de, II. 226, 227.
Rosoir (Le colonel de), II. 223.
Rossel (Gabry), II. 295.
Rossen (Matthieu de), II. 146.
Rossignoeul, II. 239, 249.
Rotaert (Pierre), III. 283.
Rotru (Jean), II. 291.
Rotten (François), IV. 273.
Rotten (Georges), IV. 273.
Roubais (Wallerand de), II. 316, 317, 318, 319.
Roubaix (Robert de), II. 405,
Roubay (Hubert), II. 239, 257.
Roubly (Guillaume), II. 147.
Rouf (Raoult), IV. 265, 275.
Rouf (Roland), IV. 212, 213, 214, 309.
Roulers (Léonard de), I. 321.
Rousseau (Pierre). Voir Rogeau (Pierre).
Roussel (Florent), II. 148, 213, 292, 294, 295, 373, 374, 375.
Roust (Nicolas), III. 320.
Rovere (Corneille de), IV. 93.
Rovere (Jean de), IV. 93.
Roy (Martin), III. 34.
Roze (J.), II. 172.
Rozeau (Jean), II. 255, 259, 340.
Rozeau (Pierre), II. 252, 261, 263.
Rubbens (Adam), I. 131.
Rubbens (Henri), I. 253.
Rubbens (Vincent), III. 53, 348.
Rubbens (Matthieu), II. 351, 353.
Rubbins (Maillart), III. 264, 283, 289, 321.
Rubens (Martin), I. 295, 325.
Rubin (Jacques), I. 255.
Rubrecht (Cornille), I. 37, 236, 237, 297, IV. 45.
Rubrecht (Jacques), I. 236, 237.
Ruddere (Daniel de), II. 31, 166.
Ruddere (Jean de), II. 26, 106.
Ruddere (Matthieu de), dit Thomas, II. 82.
Ruebin (Jacques), dit Bankere, I. 329.
Ruebrecht (Matthieu), I. 322.
Ruebrecht (Péronne), I. 319.
Ruffault (Nicolas), IV. 301.
Ruggemans (J.), III. 236.
Rugghenoet (Georges), III. 195.
Rumault (Jean), II. 239, 246, 247, 248, 249, 250, 253, 258, 259, 260, 262, 265, 273, 274, 275, 277, 355, 356, 357, 358, 366, 367, 368.
Rumault (Pierre), II. 139, III. 243.
Rumy (Damien de), III. 275.
Runlym (de), III. 86.
Runlyn (Pierre Gautier), III. 108.
Ruselyn, III. 177.
Rutebent (Marie), IV. 134.
Rutebent (Pierre), IV. 134.
Ruulyn (Etienne de), III. 185.
Ruulyn (Jacques de), III. 86, 144, 178, 181.
Ruusschaert (Jean), III. 267, 268.
Ruusen (Jacques), II. 136.
Rycke (Jacques de), I. 313, 314, II. 26, 108, 186.
Rycke (Jean de), III. 27, 232, 233, 236.
Rycke (Léon de), III. 89, 185, 186, 236.
Rycke (Matthieu de), IV. 309, 315.
Rycke (Nicolas de), III. 283, 285.
Rycke (Pierre de), I. 117, 345, III. 281, IV. 83.
Rycke (Robert de), III. 41, 89, 159, 185, 186, 204, 207, 245, 265.
Ryckele (Jean), III. 296, 302.
Ryckeman (Corneille) III. 32, 35, 42, 45, 223, IV. 224.
Ryckewaert (Charles), I. 57, 58, 327, 341.
Ryckewaert (Charles), dit Theophile, I. 46.
Ryckewaert (Jean), I. 328.
Rycquaerts (Marie), I. 328.
Rycquebusch (Jean), I. 315.
Rycwaert (Jean de), IV. 107.
Ryex (Jacques), III. 89, 185, 186, 207, 232, 233, 265.
Ryhove (Simon). Voir Uutenhove (Simon).
Ryhove (Le seigneur de), IV. 48, 49.
Rym, I. 2, 3.
Rym (Gerard), I. 88, 93, 94, 95.
Rym (Gerard), commissaire, IV. 2, 7, 11, 55, 58, 59, 63, 64, 65, 69, 323, 324, 326.
Ryspoort (Robert de), I. 223, 226.
Ryssen (Jean), IV. 101.
Rythovius, évêque d'Ypres, III. 182.

S.

Saenmande (Barbe), III. 225.
Sagher (Etienne de), IV. 340.
Sagher (Jacques de), IV. 126.
Saghere (Matthieu de), III. 210.
Saghers (Jean), I. 324.
Saie (Antoine), II. 259, 294, 295, 347, 348.
Saie (Jacques), II. 259, 264, 294, 347, 348.
Sain (Antoine), II. 294.
Sainghier (Jean), II. 333, 336.
Sainghier (Thomas), II. 333.
Saint-Hubert (Gaspard de), IV. 272.
Saint-Omer (Jean de), II. 228, 266.
Sainte (Clair), I. 28.
Saint-Pol (Jacques de), II. 412.
Salagante (Marc de), II. 153.
Salemme (Jean), II. 234.
Salemon (Marie), III. 275.
Salengré (Antoine de), II. 232.
Salengré (Chrétienne), II. 392.
Salengre (Gilles), I. 319.
Salengré (Jean), II. 278, 287, 288, 337, 376, 377.
Salengré (Martin de), II. 232, 233.
Salengré (Nicolas), II. 152, 192, 207, 208, 391. III. 243.
Salengru (Nicolas), II. 269, 277, 278. 279, 280, 287, 289, 337, 339, 360, 361, 396.
Salengue (Jean), II. 254, 255, 256, 392.
Salinas, III. 27, 89.
Sallenghere (Nicolas), alias Sallenghue, II. 385.
Salome (Jean de), II. 233.
Salomé (Marie), I. 311.
Salomé (Martine), I. 311, 313, 353. III. 272, 273, 296, 302. IV. 41. 199, 264, 265, 305, 319.
Salomé (Matthieu), I. 311.
Salomé Michel), II. 197, 376, 378, 393.
Salomé (Philippe), II. 284, 310, 376, 378, 393.
Salomé (Pierre), II. 289, 291, 393.
Salomés (Jeannette), IV. 10.
Samble (Jacques), II. 385.
Samora (David de), I. 285.
Sampsoen (Jean), I. 144.
Sampson (Gilles), III. 263.
Sampson (Jean), III. 44, 244, 263, 265, 283, 289, 320.
Sanders (Jacques). I, 360.
Sanders (Pierre), IV. 247, 370.
Sanders (Servais), II. 152.
Sans (Nicolas), II. 197.
Sans (Nicolas), dit de Fief, II. 298, 300, 330.
Sansse (François) dit Tabrelu, II. 330.
Sansse (Josse), III. 185.
Sansse (Nicolas). Voir Sans (Nicolas).
Saragoens (Corneille), I. 318.
Saravia (Adrien), II. 11. 59.
Sarazoons (Cornille), III. 323.
Sarazyn (Michel), IV. 153.
Sarezone (Cornèlie), I. 64, III. 50, 61, 245.
Saulse (Nicolas). Voir Sausse (Nicolas).
Sausse (Nicolas), II. 393, 404.
Sauvaige (Jacques), II. 253, 287, 289, 340.
Saye (Antoine), II. 389.
Saye (Jacques), II. 389.
Sayelere (Nicolas de), II. 155.
Says (Jean), II. 152.
Sbaels (Péronne), I. 328.
Sbels (Péronne), I. 328.
Sbisscops (Chrétienne), I. 328.
Sbisscops (Marie), I. 329.
Sboz (Jeanne), I. 320.
Sbuefs (Catherine), I. 328.
Scakele (Jean). Voir Schakele (Jean).
Scaephooft (Chrétien), I. 315, II. 79, 80.
Scaephooft (Guillanme), I. 315, II. 82.
Scaloigne (Jacques), III. 283.
Scauere (Nicaise), I. 340.
Scauteete (Gautier), II. 144.
Scepen (Martin), IV. 265, 277, 309, 312.
Scepper (Jean de), IV. 359.
Schabbaye (Pierre), I. 316.
Schacht (Charles), III. 276, 284, 299.
Schacht (Donat), III. 107.
Schacht (Matthieu), III. 283, 288.
Schaephooft (Chrétien). Voir Scaephooft (Chrétien).
Schaepshooft (Guillaume). Voir Scaephooft (Guillaume).
Schakele (Jean), I. 38, 244, 265, 295, 304, 325.
Schalvenge (Jean), III. 233.
Scharon (Jacques), II. 156.
Scheers (Jacques), I. 319.

Schelewaerts (Marie), I. 309.
Schellewaert (François), I. 309.
Schellewaert (Louis), I. 18, 287.
Schellewaert (Paul), IV. 77, 236, 237, 316.
Schellewaert (Sébastien), I. 309.
Schepen (Martin), 221, 277.
Schepen (Roland), IV. 221.
Scheppere (Henri de), III. 283, 287.
Scheppere (Jean de), IV. 350.
Scherrier (Guillaume), I. 310.
Schervere (Pasquier de), II. 116, 117.
Schetz (Gaspard), seigneur de Grobbendonc, II. 410.
Scheurier (Guillaume), II. 83.
Schevere (Pasquier de), IV. 317.
Schildels (Guillaume), I. 311.
Schildere (C. de), III. 146, 161, 165, 170.
Schildere (Guillaume), I. 354.
Schildere (Marie de), I. 311, 354.
Schildere (Matthieu de), I. 266.
Schildere (Nicolas de), I. 8, 13, 42, 102, 103, 266, 267, 268, 269, 270, 271, 272, 273, 274, 275.
Schilt (Jacques de), I. 348.
Schipman (Ghislain), IV. 22, 30, 77, 128, 129, 319.
Schipman (Guillaume), IV. 132, 133.
Schipman (Jean), IV. 14, 72, 76, 285, 293.
Schipman (Matthieu), IV. 77.
Schipman (Sebastien), III. 283, 286.
Schodt (Guillaume de), II. 42, 46. III. 320.
Schodt (Jean de), II. 128.
Schodt (Matthieu de), II. 97, 133, 137.
Schodt (Thierry de), II. 27, 109.
Schoemacre (G. de). Voir Schoemaeker (G. de).
Schoemacre (Pierre de). Voir Schoenmakere (Pierre de).
Schoemakere (Louis de), III. 296, 302.
Schoemaker (Nicolas de), IV. 317.
Schoemaker (Olivier), I. 314.
Schoemaker (Pierre), I. 30, 206. IV. 98, 312.
Schoemakere (Thomas de), I. 312.
Schoenmaeker (G. de), I. 29, 206.
Schoentans (Guillaume), I. 363.
Schœuman (Henri), II. 145.
Schoonhove (Gilles), III. 56, 118.
Schoonjans, I. 309.
Schoonmackere (Jean), I. 360.
Schoonwalle (le Seigneur de), I. 39, 61.
Schoquart (Antoine), IV. 3, 4. 22, 23, 76, 77, 78, 127, 236.
Schorman (Antoine). IV. 314.
Schot (Guillaume de), III. 244, 264, 283, 286, 287, 289, 296, 302.
Schoteleer (Matthieu de), IV. 272, 277.
Schotte (Conrad), II. 156.
Schottey (Alexandre), III. 55, 348.
Schoucx (Marguerite), I. 310.
Schrevele (Pierre), III. 38.
Schroy (André), III. 234, 237.
Schutelaere (Jacques), IV. 94, 98.
Schutre (Adrien de), I. 344.
Schutters (Corneille), IV. 88.
Schuymere (David de), II. 153.
Schyet (Laurent), III. 185.
Scilte (Matthieu), I. 366.
Scipman (Josine), IV. 273.
Sclercx (Marie), I. 329.
Scobaert (Paul), IV. 52, 53.
Scocx (Antoinette), I. 320.
Scoke (Guillaume), III. 185.
Sconeclaey (Gilles), IV. 101, 146, 301.
Sconincx (Corneille), I. 328.
Sconincx (Péronne), I. 323.
Scotus, IV. 9, 52, 53.
Screvele (Chrétien de), I. 283
Screvele (Jean), I. 315. II. 5, 15, 79, 82.
Screvele (Matthieu de), I. 330.
Screvere (Pasquier), II. 23. IV. 46.
Screwere (Pierre), III. 41, 89, 144, 185, 186.
Scroy (Jacques), III. 260. IV. 22, 30, 76, 77, 78, 127, 128, 129, 177, 236, 300, 301, 316.
Scroy (Jean), III. 280.
Scroy (Pierre), I. 117.
Scroy (Thierry), IV. 5, 29, 123, 124, 184.
Scroyes (Malin), I. 91.
Sdekens (Madeleine). Voir Dekens (Madeleine).
Seghers (Marie), III. 308.
Seis (Jean), III. 243.
Selle (Pierre), I. 323.

Senarpont, III. 4, 17, 19.
Senechal (Antoine), II. 351, 354.
Senéchal (Gilles), II. 241, 242, 332, 398.
Sepette (Don Eloi). Voir Serpet (Don Eloi).
Seravia (Adrien), I. 340.
Sercq (B.), II. 175.
Sereins (Marguerite), I. 322.
Serpet (Eloi Don), II. 198, 199.
Serpieters (Jacques), II. 43, 112, 113.
Serronters (Adrien), II. 400.
Servaes (Wallerand), II. 145, 156.
Severy (Louis), I. 344, IV. 365.
Sewaert (Jean), IV. 319.
Sexagius (Désiré), II. 40, 183, 184, IV. 231.
Seye (Ghislain), I. 318.
Sgraven (Anne), II. 121, 122.
Sgrooten (Catherine), I. 310.
Sgrooten (Jeanne), I. 319.
Sgrooten (Nicolas), I. 310.
Sgrooten (Pierre), I. 310.
Sheeren (Catherine), I. 320.
Silly (Jean de), II. 303.
Simoen (Jean), IV. 203.
Simoens (Jean), I. 91, 92, 93, 316, III. 208, 209.
Simon (Jean), II. 299.
Simonis (Jean), III. 328, 329.
Six (Antoine), II. 146, 349, 350.
Six (Jean), II. 339, 385.
Skindts (Marie), aliàs Schellebecx, I. 329.
Slabbinck, I. 294.
Slabbinck (Charles), II. 111, 147.
Slabbinck (Pierre), I. 336, 337.
Slabinc (Pierre), I. 294.
Slomme (Jacques), IV. 276.
Slotelmaker (Guillaume), IV. 113.
Slotemaker (Nicolas), IV. 159.
Sluper (Jacques de), III. 37, 38, 39, 51, 306, 308, 338.
Sluus (Marie), aliàs Schellebecx, I. 255.
Slyp (Denis), III. 232.
Slypel (Jean), I. 285.
Smackers (Jacqueline), I. 255, 329.
Smagghe (Jean), I. 39, 112, 113, 114, 115, 116, 117, 119, 128, 129, 130, 131, 132, 133, 145, 146, 250, 251, 300, 321.
Smalbeen (Jean), I. 314.
Smalbeen (Louis), III. 262, IV. 33, 235, 318.
Smans (Madeleine), I. 319.
Smekaert (Matthieu), I. 205, 206.
Smequart (Matthieu), I. 29, 30.
Smet (Charles de), IV. 359.
Smet (François de), II. 155.
Smet (Jean de). Voir Smit (Jean de).
Smet (Martin de), I. 344.
Smet (Matthieu de), II. 158, IV. 96.
Smet (Pierre), dit l'Anglais, IV. 165.
Smeys (Jeanne), I. 310.
Smis (Jacques de), II. 144.
Smit (Jean de). III. 232, 233, 237.
Smouts (Jacqueline), IV. 4, 101, 102, 192, 303, 304.
Smys (Jacques de), II. 112, 113.
Sneper (Jacques de), III. 185.
Snouck (Liévin), commissaire. III. 7, 11, 31, 48, 129, 130, 135, 136, 186, 187, 237, 238, 239, 266, 285, 293, 295, 296, 304, 316, 321, 322, 323. IV. 31, 32, 295, 302.
Snouckaert (Marie), II. 119.
Snuetere (Antoine de), IV. 276,
Sockeel (Charles), II. 161.
Sohier (Colin), I. 311.
Sohier (Jean), I. 311. II. 277, 279, 338.
Somers (Françoise), II. 121, 122, 143.
Sommelin (Allard), III. 297.
Sondermarck (Abel), III. 211, 215.
Sonnevelt (Thierry), I. 327.
Soreau (Jean), IV. 19, 20, 21, 80, 83, 84, 88, 125.
Soret (Jean), II. 250, 252.
Souastre (le Seigneur de), IV. 347, 351.
Soubry (Jacques de), IV. 266.
Souffye (Adrien), I. 62.
Souhier (Jean), I. 311.
Souplet (Jacques), II. 315, 406.
Soutere (Gauthier de), I. 314.
Soye (Jean), I. 294.
Soynt (Jean), I. 353.
Spellebout (Pierre), I. 40.
Spetebroot (Matthieu), II. 111, 137, 147.
Spieghels (Nicaise), IV. 309.
Spiels (Jean), III. 260.
Spierinc (Léon), III. 304.
Spigle (François), I. 345.

Spillebout (Pierre), I. 300, 327.
Spint (Maurice), IV. 116.
Spint (Michel), IV. 116.
Spot (Pierre), II. 116, 117. IV. 245, 317.
Springheel (Pierre), IV. 316.
Springhere (Pierre de), I. 326. II. 374, 375 IV. 236.
Springhers (Péronne), I. 326.
Sprynghers (Marie). II. 400.
Sprynghers (Robert), II. 400.
Spycquet (Martin), IV. 272.
Spye (Philippe), IV. 271.
Spyelaert (Agnès), I. 309.
Spyelaert (Péronne), I. 309.
Squedts (Jacqueline), I. 255.
Squeeckers (Péronne), I. 328.
Squekers (Henri), I. 311.
Squekers (Jacqueline), I. 311, 313.
Squidts (Jacquemine), I. 324.
Squidts (Pétronille), I. 310.
Srooden (Chrétienne), I. 253, II. 399.
Staecke (Ghisbert), III. 329.
Staeckelynck (Guillaume), III. 283, 287.
Stael (Jean). Voir Stalen (Jean).
Stalen (Jean), II. 121, 122.
Stalin (Charles), I. 293.
Stallen (Jean), II. 144.
Stalpaert (Simon), IV. 231.
Stalpaert (Thomas), III. 41, 150, 185, 207, 233, 262, 283, 288, IV. 33, 168, 247, 256, 295, 299, 318.
Stalpoort (Simon), II. 155.
Stamp (Josse), IV. 275.
Stamps (Franchine), I. 328.
Stappin (Jacques), III. 78, 311.
Stavele (Catherine de), I. 313.
Stavele (Florent de), II. 132, 134, 138.
Stavele (François de), I. 185, 186, II. 18, 87.
Stavele (Lampson de), IV. 42, 224.
Stavele (Philippe de), II. 128, 132.
Stavele (Pierre de), I. 313.
Steelandt (Charles), II. 148.
Steen (Marie de), IV. 22.
Steen (Martin), IV. 22, 76.
Steenssel (de), III. 182.
Stekelorun (Matthieu), I. 312, 354.
Stemey (François), dit Van Bertene, I. 312.
Sterckman (Chrétien), III. 52, 340.
Steutin (Pierre), I. 67.
Steven (Gilles), dit Couwethoupsiden, I. 310.
Steven (Jean), I. 320, 323.
Stevendart (Pierre), II. 205, 306, 307, 308, 309, 311, 312, 313.
Stevens (Jacques), IV. 276.
Stevin (Martin), IV. 360.
Stevins (Jean), I. 253.
Stevins (Pasquine), I. 253, 323.
Stiers (Michel), I. 344.
Stiltere (Josse de), II. 121, 122, 143.
Stiltere (Michel de), III. 51, 277, 336.
Stomins (Godefroy), I. 346.
Stoop (Jean), I. 283.
Stoop (Pierre), I. 111, 112, 113, 114, 117, 129, 130, 147, 148.
Stoop (Vincent), I. 129.
Storm (Catherine de), IV. 48, 50.
Stovaere (Jean), III. 323.
Strael (Louis), I. 360.
Straele (Antoine de), III. 242.
Stralen (Le seigneur de), II. 152.
Stranguelouca (Drucq), II. 281.
Strassele (P.), I. 336.
Strasselle (Pierre), II. 108, 109.
Streck (Nicolas), I. 73, 74.
Strobbe (Jean), II. 44, IV. 318.
Strobbe (Jean), aliàs Cromhals, IV. 236, 237.
Stroprocx (Marie), I. 329.
Stroy (Jacques), I. 253, 290.
Strubbe, II. 42, 43, 100.
Strubbe (Nicolas), I. 112, 118, 293, 322.
Strubbes (Jeanne), I. 320.
Struve (Jacques), IV. 125.
Struve (Thomas), III. 232, 233, 236.
Struw (Clais), I. 30.
Struwe (Nicolas), I. 207.
Stuke (Maillart), IV. 244.
Sturcx (Péronne), I. 323.
Suerbrout (Jean), IV. 65, 66.
Sustre (Guillaume), I. 237.
Suus (Clara), I. 294.
Suus (Nicolas de), I. 295.
Svoos (Péronne), I. 323.
Swaerten (Jeanne), I. 329.
Swalen (Claire), I. 309.

Swalwin (Eléonore), II. 145.
Swarte. Voir Zwarte.
Swevels (Jacqueline), I. 309.
Swevels (Josine), I. 320.
Switten (Jacquemine), I. 152, 153.
Swittere (Catherine), I. 257.
Symoens (Jean). IV. 270, 275, 278.
Symonis (Jean), IV. 264, 267, 270.
Syssau (Marguerite), I. 322.

T.

Taccoen (Henri), III. 232.
Taccoen (Leonard), III. 7, 8, 121, 138, 140, 141, 143, 173, 178, 180, 312, 313, 314.
Taffin (Denis), II. 48, 49.
Taffin (Jacques), I. 12, 60, 63, 103, 252. II. 3, 4, 9, 11, 28, 47, 49, 56, 57, 58, 59, 60, 121, 122, 144, 185, 186, 191, 264, 412.
Taffin (Jean), II. 49.
Taffin (Nicolas), II. 49, 50.
Taffreel (Gilles), I. 104.
Tagon (Léonard). Voir Taccoen (Léonard).
Tahoen (Matthieu). I. 39, 259.
Tahou (Thierry), II. 236.
Taincturier (Jean), II. 300, 330, 331, 379.
Talpaert (Thomas), III. 205.
Talwit (Abel). Voir Tatewyt (Abel).
Tam (Josse), IV. 211, 212, 214, 215, 239, 265, 306, 309, 314.
Tanneken, femme de Firmin Blauvoet, IV. 279.
Tanneken, Veuve de Jean du Prez, IV. 273.
Tanneken, épouse de Melchior Marteel, IV. 268.
Tartar (Jean), III. 73, 74, 78. IV. 325.
Tasseel (Charles), I. 28, 204.
Tasseel (Ghislain), I. 293.
Tasseel (Gilles), I. 294.
Tasseel (Jean), I. 298, 306.
Tasseel (Marc), II. 147. II. 196, 269, 270, 281, 349, 350, 384.
Tasseel (Michel), I. 28. 204 322.
Tasseel (Nicolas), I. 294.
Tatewyt (Abel), II. 119, 120.
Tavernier (Pierre), I. 137, 151, 152.
Tavernier (Pierre), père, I. 151.
Taye (Pierre), I. 329.
Tayhals (Jean), IV. 159.
Taynere (Christophe), II. 152.
Tecleers (Le seigneur de), II. 357.
Teetes (Marie), I. 328.
Telder (Jean de), IV. 149.
Temmerman (Jean), III 288.
Temmermans (Balthazar), I. 91.
Temmermans (Maillart), I. 91.
Tenebre (Ange), I. 343.
Teret (Antoine), III. 246. IV. 380, 383.
Ter Haer, II. 45.
Terier (Robert), IV. 20, 21.
Terlynck (Adrien), IV. 65, 66.
Ternine (André), III. 272.
Terre (Robert), II. 355, 356.
Teryn (Jean), I. 309.
Tesselinck (Pierre), III. 262, IV. 33, 318.
Testelynck (Jean), IV. 247, 263, 265, 273.
Testelynck (Pierre), IV. 234, 318.
Tetin (Pierre), II. 82.
Tettin (Gilles), II. 276.
Tfyer (Maurice), I. 315.
Thelier, II. 256.
Théodoric, III. 32.
Théodoric (Corneille), I. 343.
Theophile, I. 57, 341.
Theophile (Richard), IV. 21, 86.
Therier (Robert), II. 247, 248, 250, 251, 252, 253, 258, 259, 260, 262.
Theroon (Nicolas), I. 243.
Therret (Robert), II. 87.
Thevelin (Jacques), II. 351, 353.
Thevelin (Nicolas), IV. 319.
Thibault (François), III. 145, II. 55, 279, 287, 288.
Thibault (Laurent), I. 42, 266.
Thibault (Pacho), IV. 217, 218, 277, 307, 309.
Thibault (Walerand), IV. 217.
Thielt (Georges), I. 311.
Thiembronne (Jean), II. 142.
Thierry (Robert), IV. 80, 84.

Thiesville (Jean), IV. 18.
Thieule (Charles), IV. 66.
Thieulen (Jean), IV. 76, 77.
Thieulen (Martin), IV. 82, 236, 316.
Thieulen (Nicolas), IV. 128, 129.
Thieuvele (Henri), IV. 247, 250.
Thievelin (Henri), III. 283, 288.
Thomas, I. 345, IV. 9, 52, 53.
Thomas (Conrad), IV. 244, 246, 289, 291, 292.
Thoor (Anne de), I. 319.
Thoor (Ghislène de), I. 319.
Thoor (Gilles de), I. 319.
Thoor (Nicolas de), I. 294.
Thooren (Jacqueline), II. 374.
Thooris (Chrétien), I. 254, 255, 295, 324, 357, II. 143.
Thooris (François), I. 295.
Thooris (Ghislain), I. 30, 207.
Thooris (Jacques), I. 321.
Thoris (Françoise), I. 318.
Thoris (Jeanne), I. 255, 327, 329.
Thoulouze (Gerard), II. 291.
Thoulouze (Le seigneur de), IV. 21, 85, 86, 87, 88, 89.
Thuussers (Jacqueline), I. 309.
Tibault (François), III. 348, 349.
Tiery (Jean), IV. 272.
Tierry (N.), I. 345.
Til (Balthazar de), I. 345.
Titelmans, I. 2, 3, 8, 13, 14, 16, 17, 42, 43, 74, 75, 77, 78, 86, 88, 93, 99, 100, 275, 276, 280, 366, II. 3, 4, 12, 13, 47, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, III. 4, 15, 16, 73, 74, 75, IV. 2, 8, 13, 24, 46, 55, 223, 313, 346.
Top (Rasse), I. 313.
Tornault, IV. 88.
Torquyn (Philippe), II. 138, 139.
Torre (Francisco de), II. 39, 152.
Tourchel (Benoit), II. 340.
Tourlon (Le seigneur de), IV. 21, 85.
Tourry (François), I. 253.
Toursel (Benoît), II. 241.
Toursel (Matthieu), II. 239, 242, 244.
Traisnel (Antoine), II. 249, 284, 362, 376, 378, 392.
Traismel (Christophe). Voir Traisnel (Christophe).
Traisnel (Christophe), II. 197, 207, 284, 285, 288, 291, 337, 362, 391, 396, III. 243.
Tramery (Le seigneur de), II. 224.
Tran (Jean), III. 224.
Tresnel (Antoine). Voir Traisnel (Antoine).
Trier (Martin), III. 32, 47, 244, 296, 300, 302, 305, 320, 325, 326, IV. 42, 45, 223, 224.
Trière (Ghislain), IV. 208, 209, 308, 309, 310.
Triere (Martin), IV. 271, 272.
Triest (Philippe), II. 157. III. 243.
Trioen (Jean), I. 319.
Trioens (Jeanne), I. 282.
Tristram (Pierre), II. 95.
Troien (Jean), I. 292.
Trois (Pierre), I. 310.
Troye (Jacques), I. 253, 321.
Troyen (Jaspard), IV. 38, 327, 336.
Truwen (Adrien), I. 315.
Truye (Jacques), I. 119.
Tryoen (Charles), I. 309.
Tryoen (François), I. 309.
Tudor (Marie), II. 46.
Tulpin (Corneille), I. 361.
Turc (Pierre de), dit de Moor, III. 33.
Turcq (Henri), III. 33.
Turcq (Matthieu de), I. 112, 116, 117, 118, 122, 131.
Turcq (Pierre de), I. 119, 132.
Turcq (Théodore de), III. 53.
Tyts (Corneille), I. 214, 219.

U.

Uphooghe (Henri), III. 105, 108, 120, 122, 178, 208, 210, 213. 214, 215, 315, 316.
Uphooghe (Martin), IV. 147, 247, 248, 295, 296, 301.
Uphooghe (Olivier), III. 7, 8, 29, 139, 140, 142, 172, 173, 175, 179, 185, 312, 313, 314, 315.
Uutenhove (Jean), I. 347.
Uutenhove (Simon), I. 214, 219, 222, 223, 225.
Uyzeel (Jean), I. 112, 113.
Uzeel (Jacques), I. 123.

V.

Vaast, I. 345.
Vaast (Pierre), II. 241, 244.
Vacke (Jean), IV. 364.
Vaelevenne (Amé), I. 69.
Vaille (Matthieu), I. 363.
Val (Martin), IV. 318.
Valcke (Georges), I. 3, 12, 13, 102, 103, 310.
Valcke (Jean), III. 38.
Valcke (Pasquier de), I. 326. II. 400.
Valckenaere (Adrien), II. 173.
Valckenaere (François de), IV. 228, 229, 278, 309, 313.
Valckenaere (Guillaume de), I. 330. II. 139.
Valckenaere (Pasquier de), I. 330. II. 7, 26, 126, 127, 139, 147.
Valckenaere (Pierre), IV. 248.
Valckenberghe (Denis), IV. 316.
Valeux (Adrien), IV. 110.
Valewe (Hector de), III. 282.
Valhuon (le Seigneur de), II. 252, 254, 255, 256, 259, 333, 335, 340.
Valkerberghe (Denis), II. 116, 117.
Valle (Barthélemy de), II. 157.
Valxe (Jacques de), III. 236.
Van Abeele (Charles). Voir Abeele (Charles).
Van Achterssuene (Caristine), IV. 280.
Van Achterssuene (Jean), IV. 280.
Van Acker, II. 412.
Van Acker, (A.), II. 165.
Van Acker (Chrétien), I. 334, 335.
Van Acker (Jacques), I. 334, 335.
Van Ackere (Arnoult), IV. 302.
Van Ackere (Jean), I. 294. II. 400.
Van Ackere (Jean), dit Cauwe, I. 326. II. 374, 375.
Van Ackere (Matthieu), I. 62.
Van Acre (Gilles), II. 289.
Van Aelst (François), III. 283, 288.
Van Ake (Jean), III. 279, 348.
Van Antwerpen (Claire), III. 272, 273, IV. 13.
Van Antwerpen (François), III. 279.
Van Aye (Péronne), II. 234.
Van Baesbanck (Tobie), I. 363.
Van Bambeke (Bauduin), IV. 350.
Van Bambeke (Charles), IV. 272.
Van Bambrigghe (Pierre), I. 328.
Van Basdorp (Philippe), I. 360.
Van Bavechove (Chrétien), I. 310.
Van Baviere (Gauthier), I. 243.
Van Beauprez (Pasquier), III. 283, 287.
Van Becke (Matthieu), I. 310.
Van Beerten (Marc), I. 207.
Van Belle (Catherine), I. 319.
Van Belle (Corneille). Voir Bailleul (Corneille de).
Van Belle (Jacques). Voir Bailleul (Jacques de).
Van Belle (Jean), III. 306.
Van Belle (Michel), VI. 94.
Van Belle (Nicolas), III. 245, 257, 267.
Van Belle (Robert). Voir Bailleul (Robert de).
Van Bertene (Marc), I. 30, 112, 113, 114, 322.
Van Bertene (Marc), dit Edelinc, I. 322.
Van Bertene (Pierre), I. 310.
Van Bertene (Pierre), dit Edelinc, I. 323.
Van Bethlehem (Jorine). Voir Van Bethehem (Jorine).
Van Bethehem (Jorine), II. 119, 120.
Van Beveren (Pierre), III. 8, 65, 66.
Van Beyn (Smerd), II. 152.
Van Bieren (Jacques), III. 178, 215, 280, 286.
Van Bierne (François), III. 208, 299, 306.
Van Bleus (Nicolas), I. 295.
Van Boitselaere (Ruth), seigneur de Carnetz, I. 358, 359, 360, II. 29.
Van Boonstraete (Jacques), I. 108, 110, 111.
Van Boonstraete (Marie), I. 319.
Van Borre (Denis), IV. 360.
Van Boustraete (Jacques). Voir Van Boonstraete (Jacques).
Van Bracht, IV. 13.
Van Brigghe (Jean), I. 305.
Van Brigghe (Nicolas), I. 305.
Van Brigghe (Robert), I. 305, III. 185, 186.
Van Brouckercke (Jacques), I. 314.
Van Broukerke (Matthieu), III. 267.
Van Buchaghe (Chrétien), IV. 227.
Van Buchave (Jacques), IV. 5, 29, 33, 170, 238, 247, 256, 295, 299.
Van Caesteeker (François), I. 357.
Van Caestre (François), I. 324.
Van Cappel (François), II. 164.

Van Capple (Jacques), III. 277.
Van Cleven (Marie), II. 131.
Van Clyte (Jacques), III. 321.
Van Costenoble (Pierre), I. 310.
Van Couwendale (Philippe), II. 158.
Van Creky (Bernard), III. 77.
Van Crequy (Antoine), III. 277, 284, 285, 286.
Van Daele, II. 171.
Van Daele (Matthieu), III. 283, 287.
Van Damme (Ghislain), II. 42.
Van Damme (Julien), II. 42.
Van Dassonville, IV. 294.
Vande Camere (Pierre), III. 274, 284, 300.
Vande Lamote (Pierre), IV. 274, 309, 314.
Vande Mulde (Nicolas), III. 186.
Vande Mulde (Pierre), III. 186.
Vanden Abeele (Abraham), II. 156.
Vanden Abeele (Adam), II. 156.
Vanden Abeele (Charles). Voir Abeele (Charles).
Vanden Abeele (Jacques), I. 155.
Vanden Basseyc (Jean), I. 309.
Vanden Berghe (Bauduin), I. 318.
Vanden Berghe (Denis), II. 31, 166
Vanden Berghe (Jean), I. 353. II. 116, 117, IV. 22, 76, 77, 78.
Vanden Berghe (Maillart), III. 279.
Vanden Berghe (Martin), II. 150. IV. 76.
Vanden Berghe (Perceval), I. 99.
Vanden Berghe (Quentin), II. 235.
Vanden Berghe (Sohier), I. 33.
Vanden Bieze (Jean), III. 42, 195, 283, 286, 289.
Vanden Boomgaerde (Jean), IV. 302.
Vanden Boomgaerde (Matthieu), III. 185.
Vanden Briaerde (Jacques), III. 180, 274, 281, 282, 289, 290, 291, 293, 300, 303, 305, 307, 309, 311, 314, 327, 349, 350.
Vanden Brigghe (Boyte), I. 206.
Vanden Brigghe (Jacques), III. 283, 286, 289.
Vanden Brigghe (Jean), III. 283, 295.
Vanden Brigghe (Pierre), III. 296, 302.
Vanden Broucke (Ghislain), I. 255, 329.
Vauden Broucke (Isabeau), II. 119.
Vanden Broucke (Jacques), I. 255.
Vanden Broucke (Jacques), dit Parmentier, I. 324.
Vanden Broucke (Jean), IV. 236, 237, 318.
Vanden Broucke (Josine), I. 328.
Vanden Broucke (Josse), III. 55, 348.
Vanden Broucke (Julienne), I. 312.
Vanden Broucke (Louis), II. 119.
Vanden Broucke (Matthieu), I. 326. II. 400.
Vanden Broucke (Maillart), I. 315.
Vanden Broucke (Pasquier), I. 315.
Vanden Broucke Peronne), I. 312.
Vanden Broucke (Pierre), I. 276, 312, 351.
Vanden Brugghe (Robert), I. 243.
Vanden Buchaghe (Jacques), III. 283, 288.
Vanden Bure (Jacques), IV. 57.
Vanden Bussche (Chrétien), II. 143.
Vanden Bussche (Guillaume), IV. 32, 202, 203, 241, 264, 265, 267, 270, 310.
Vanden Bussche (Nicaise), I. 309.
Vanden Bussche (Péronne), I. 312.
Vanden Bussche (Pierre), II. 132.
Vanden Capelle (Guillaume), III. 275.
Vanden Cleye (Pierre), II. 119.
Vanden Clichthove (Jean), III. 227.
Vanden Coorenhuuse (Bauduin), I. 309.
Vanden Coorenhuuse (François), I. 309.
Vanden Coornhuuse (Henri), I. 104, 134, 135, 201.
Vanden Coornhuyse (Corneille), II. 6. III. 258.
Vanden Coornhuyse (Jean), III. 311.
Vanden Corenhuyse (Pierre), IV. 95.
Vanden Coutre (Catnerine), I. 312.
Vanden Dalle (Jacques), I. 294.
Vanden Damme (Guillaume), IV. 2, 9, 51, 52, 53, 54.
Vanden Driessche (Renault), I. 308,
Vanden Dycke (Matthieu), I. 294.
Vanden Dycke (Nicolas), I. 313.
Vanden Eede (Pierre), IV. 232.
Vanden Ende (Michel), I. 215. 290.
Vanden Eyde (Henri), III. 208, 209, 210, 211, 212, 213, 214, 215,
Vanden Eynde (Jean), II. 157, 157. IV. 231.
Vanden Ghenachte (Andrieu), I. 327, 328.
Vanden Ghenachte (Jean), I. 328.
Vanden Haghe (Pierre), II. 146.
Vanden Halle (Georges), II. 69.
Vanden Heede (Adrien), Seigneur de Flesquières, II. 383.
Vanden Hemde (Jacques), III. 243.

Vanden Hende (Jacques), IV. 264. 265.
Vanden Honner (Vincent), III. 243.
Vanden Houtweghe (Matthieu), III. 260.
Vanden Hove (Antoine), I. 295.
Vanden Kerckhove (Jean), III. 299.
Vanden Lamoote (Pierre), IV. 239.
Vanden Muelene (Antoine), I. 255.
Vanden Pitte (Franchine), I. 255.
Vanden Pitte (François), I. 329.
Vanden Podeme (Ancelot), III. 332.
Vanden Poele (Charles), I. 117, 119, 120, 121, 122, 318.
Vanden Poele (Jeanne), I. 319.
Vanden Poele (Matthieu), III. 42, 193, 276, 279.
Vanden Poele (Nicolas), I. 119.
Vanden Poele (Thierry), I. 321.
Vanden Putte (Josse), I. 315, IV. 325.
Vanden Putte (Liévin), IV. 14.
Vanden Slaet (Nicolas), I. 356.
Vanden Stalle (François), IV. 269.
Vanden Stalle (Henri), IV. 308, 309.
Vanden Steene (Nicolas), II. 156.
Vanden Stienne (Nicolas), I. 310.
Vanden Torre (Pierre). Voir De la Torre (Pierre).
Vanden Troc (Martin), I. 207.
Vanden Velde (Charles), IV. 12, 13.
Vanden Velde (Jean), I. 363.
Vanden Voorden (Lampsin), I. 325.
Vanden Waelput (Pierre), II. 158.
Vanden Walle (Charles), I. 293.
Vanden Walle (Henri), I. 289, 290, 291.
Vanden Walle (Jean), I. 311, 313. 314, IV. 77, 78, 317.
Vanden Walle (Maillart), II. 116, 117, III. 43, 47.
Vanden Walle (Matthieu), III. 299.
Vanden Walle (Nicolas), I. 315, IV. 317.
Vanden Weghe (Pierre), I. 315, II. 146.
Vanden Welde (Charles), I. 313.
Vanden Woestine (Olivier), II. 145.
Vanden Zande (Jean), IV. 46, 236, 237, 318.
Vanden Zwaene (Jean), IV, 46.
Vanden Zwaene (Liévin), IV. 236, 237.
Vande Putte (Laurent), IV. 280.
Vande Putte (Liévin), IV. 63, 70, 284, 286.
Vander Aa (J), II. 74, III. 71.
Vander Beke, IV. 37.
Vander Beke (Chrétien), III. 349.
Vander Beke (François), II. 236.
Vander Beke (Ghislain), II. 23, 119, 120.
Vander Beke (Guillaume), IV. 134, 135.
Vander Beike (Chrétien), III. 55.
Vander Bercht (Jean), II. 189, 203.
Vander Bourch (Jean), I. 308, 316, II. 14.
Vander Brecht (Jean), II. 266, 267.
Vander Brigge (Péronne), I. 320.
Vander Brigghe (Jacques), III. 42, 194.
Vander Brigghe (Pierre), IV. 303.
Vander Brigghe (Pierre), dit Sanders, III. 296 301.
Vander Brigghe (Robert), III. 89.
Vander Bruggen (Jean), II. 155.
Vander Brugghe (B.), I. 30.
Vander Brugghe (Charles), I. 350.
Vander Brugghe (Jacques), III. 245.
Vander Brugghe (Pierre), III. 46, 244, 318. IV. 318.
Vander Brugghe (Pierre), dit Sanders, IV. 187, 247. 258.
Vander Brugghe (Robert), III. 234, 236, 237.
Vander Buchave (Jacques). Voir Van Buchave (Jacques).
Vander Burcht (Guillaume), II. 132.
Vander Burcht (Jean), I. 311.
Vander Burg (Bertrand), I. 318.
Vander Camere, dit Camerlynck, IV. 41, 224.
Vander Camere (Pierre), III. 303.
Vander Clite (André), III. 180.
Vander Clye (Pierre), II. 119,
Vander Clyte (Antoine), II. 19.
Vander Clyte (Gadifer), II. 26, 105, 134, 146.
Vander Clyte (Ghislain), II. 121, 145.
Vander Clyte (Jacques), III. 41, 163, 164, 165, 205.
Vander Colme, II. 132.
Vander Cruce (Antoine), IV. 156, 158, 159.
Vander Cruce (Jacqueline), I. 327.
Vander Cruce (Jean), III. 274. IV. 141.
Vander Cruce (Maillart), IV. 273.
Vander Cruice (Antoine), IV. 45, 287, 288.
Vander Cruice (Jean), IV. 287, 288.
Vander Cruussen (Charles), I. 315.
Vander Cruussen (François), I. 315.

Vander Cruyce (Pierre), II. 156. IV. 231.
Vander Eecke (Chrétien), II. 132.
Vander Eecke (Jacques), II. 168.
Vander Eecke (Pierre), IV. 233, 235, 283.
Vander Eecken (Pierre), IV. 310, 315.
Vander Elst (François), I. 327.
Vander Elst (Jérôme), III. 185.
Vander Gauwe (Guillaume), II. 116, 117. IV. 317.
Vander Ghenachte (Adrien), II. 374.
Vander Haeghe (Daniel), I. 327.
Vander Haeghe (Jean), IV. 268.
Vander Haeghe (Marc), III. 275.
Vander Haeghe (Pierre), I. 49, 293, 338, 339. III. 258. IV. 45, 91, 92, 95, 96, 97, 339.
Vander Haeghe (Pierre), alias Schoenmaecker, III. 245, 320.
Vander Haghe (Jacques), III. 275.
Vander Haghe (Jean), IV. 188.
Vander Halle (Georges), IV. 56, 287, 340.
Vander Halle (Guillaume), IV. 360.
Vander Hellen (Dominique), I. 360.
Vander Heyden (Gaspard), I. 12, 13, 103.
Vander Heyden (Jean), I. 33, 59, 228.
Vander Heyen (Henri), IV. 364.
Vander Hille (Maillart), II. 145.
Vander Hilst (Jacques), IV. 125.
Vander Hooghe (Pierre), IV. 45.
Vander Houcke (Jossine), II. 140.
Vander Hulle (Pierre), IV. 106
Vander Lamoote (Pierre), IV. 215, 216.
Vander Lende (Charles), IV. 226.
Vander Leye (Matthieu), I. 294.
Vander Linden (Adrien), I. 313.
Vander Lynde (Philippe), I. 322.
Vander Meersch (David), I. 363.
Vander Meersch (Gilles), I. 283.
Vander Meersch (Jacques), III. 47, 244, 260, 320. IV. 273.
Vander Meersch (Jean), I. 294.
Vander Meersch (Marie), I. 322.
Vander Meersch (Péronne), I. 328.
Vander Meersch (Pierre), I. 293, 322. II. 399.
Vander Meersch (Théodore), II. 174.
Vander Meersch (Thierry), I. 295.
Vander Meersch (Vincent), I. 293.
Vander Mersch (Catherine), I. 322.
Vander Meulen (Antoine), I. 329.
Vander Meulen (Jean), I. 39, 204, 205, 246, 296, 320.
Vander Meulen (Tristram), III. 237.
Vander Meulene (Nicolas), III. 207, 232, 233.
Vander Meulene (Pierre), III. 207, 232, 233.
Vander Moe (Corneille), IV. 276.
Vander Moe (Jean), IV. 276.
Vander Moe (Josse), IV. 276.
Vander Mote (François), IV. 274.
Vander Mote (Martin), I. 363.
Vander Muele (Pierre), IV. 277.
Vander Muelen (Pasquier) dit Brec, I. 328.
Vander Muelene (Corneille), II. 147.
Vander Muelene (Georges) dit Lichte, I. 363.
Vander Muelene (Jacques), I. 15, 88.
Vander Muelene (Pierre), IV. 266.
Vander Muelene (Roland), I. 92.
Vander Nieuwe (François), III. 210, 303.
Vander Noot (Charles), I. 288.
Vander Palme (Lancelot), III. 245, 320.
Vander Scaert (Jean), I. 350.
Vander Scaert (Nicolas), I. 350.
Vander Scheure (Pierre), I. 37, 231.
Vander Schote (Laurent), IV, 272.
Vander Schouteete (Albert), I. 313.
Vander Schuere (Nicaise), I. 362.
Vander Schuere (Pierre), I. 323.
Vander Slaet (Isoret), I. 39, 58, 252, 253, 295, 323.
Vander Slaet (Nicolas), I. 59.
Vander Slaert (Jean), I. 310.
Vander Smaeghe (Jean), I. 328.
Vander Stock (Jean), II. 131.
Vander Straete, III. 119, 121, 123.
Vander Straete (Jean), II. 116, 117, 118.
Vander Straete (Walerand), IV. 279.
Vander Straeten (Charles), I. 108, 147, 148.
Vander Straeten (Jean), IV. 316.
Vander Straeten (Pierre), II. 155, 231.
Vander Swaene (Lievin), IV. 36, 318.
Vander Thomme (Pasquier), I. 243.
Vander Tomme (Matthieu), I. 152, 153, 310, 326.
Vander Vannee (Clément), I. 322.
Vander Voorden (Pasquine), I. 153, 154.
Vander Waerde (François), I. 243, 394, 327.

Vander Waerden (Jean), I. 294.
Vander Waerden (Marc), I. 38, 242, 265, 295. 304, 325.
Vander Weghe (Pierre), II. 124, 125.
Vander Woorden (Lamsin), I. 255.
Vander Wulghe (Vas), I. 315.
Vander Yselen (Jean), III. 257, 331.
Vander Ywaede (Charles), I. 338, 339.
Vander Yzere (Jean), III. 245, 267, 319, 324, 331.
Vander Zoest (François), II. 8, 26, 29, 101, 103, 125, 134, 145, 150.
Vander Zoest (Pierre), II. 26, 27, 103, 125, 134, 135, 145.
Vande Velde (Charles), III. 272, 273. IV. 139, 282, 283, 284.
Vande Venne (Guillaume), IV. 269.
Vande Venne (la Veuve), IV. 268.
Vande Walle (Gilles), IV. 346.
Vande Walle (Jacqueline), I. 309.
Vande Walle (Jean), I. 309. IV. 22.
Vande Walle (Henri), I. 40.
Vande Walle (Jorine), I. 67.
Vande Walle (Maillart), III. 255, 256, 269, 328. IV. 317.
Vande Walle (Nicolas), II. 116, 117.
Vande Walle (Pierre), II. 116, 117, IV. 45, 339.
Vande Walle (Tanne), III. 275.
Vande Walle (Tristram), III. 207, 232, 233.
Vande Weghe (Pierre), II. 5, 15, 44, 80.
Van Drincham (Charles), IV. 18, 22, 77, 289, 293, 294, 295, 302, 317.
Van Dringgam (Jean), III. 331.
Van Drommen (Matthieu), I. 112, 118.
Van Dronghem (François), II. 119, 120.
Van Dromghem (Georges) dit Boixen, I. 315.
Van Dunke (Adrien), IV. 271.
Van Dycke (Matthieu), I. 254, 255, 325, 357.
Van Eclo (Matthieu), I. 295.
Van Edinghen (Antoine), II. 157.
Van Eecke (Gérard), IV. 72.
Van Eecke (Jean), I. 312.
Van Eecke (Josse), I. 312.
Van Egro (Maillart), III. 245, 257, 267, 331.
Van Egro (Pierre), III. 245, 319, 321, 324, 331.
Van Egrode (Maillart). Voir Van Egro (Maillart).
Van Eldre (Jean), II. 149.
Van Elst (Jean), II. 121, 122, 123, 141.
Van Elste (Bauduin), III. 51, 336.
Van Elste (Bussart), III. 52, 339.
Van Elste (Jérôme), III. 41, 147.
Van Ende (Jacques), III. 296, 302.
Van Ende (Michel), I. 59.
Van Gaesbeeck (Guillaume), II. 158.
Van Gheelwen (Thierry), I. 310.
Van Ghelder (Maximilien), II. 104, 145.
Van Gheruwe (Pierre), III. 283, 288.
Van Gnerwen (Pierre), IV. 155, 295, 297.
Van Ghistelle (Symphorien), IV. 308.
Van Ghuele (Colart), I. 315.
Van Graefschepe (Jean), III. 274.
Van Grandenbourg (Pierre), II. 154.
Van Grevelinge (Matthieu), III. 52, 340.
Van Grevelynghe (Guillaume), II. 132.
Van Groo (Pierre), IV. 226.
Van Gryspeerde (Françoise), I. 362.
Van Gulder (Marc), II. 26.
Van Hale (Georges), I. 214, 219.
Van Halle (Georges), IV. 59, 72, 125, 247, 263.
Van Hattem (Melchior), IV. 244, 246.
Van Hatthem (Melchior), IV. 140, 287, 288. 289.
Van Haute (Nicolas), IV. 318.
Van Havent (Louis), IV. 269.
Van Havere, IV. 154.
Van Havere (Henri), I. 10.
Van Haverkercke (Jean), I. 358, 359.
Van Havre (Louis), I. 56, 61, 316, 317, 357, 360, 361. IV. 284, 285, 302.
Van Hecke (Catherine), I. 318.
Van Heeghere (Adrien), III. 42, 194.
Van Helst (Catherine), II. 119.
Van Hemsdaele (François), IV. 273.
Van Hende (Jacques), IV. 199, 303, 305.
Van Hende (Jean), IV. 319.
Van Herzeele (Pierre), III. 296, 302,
Van Heule (Jacques). I. 23, 62, 63. III. 11, 32, 34, 35, 239, 240. IV. 42, 43, 46, 47,

223. 224, 225, 226, 313.
Van Heule (Jean), IV. 125.
Van Heule (Matthieu), II. 26, 106, 125.
Van Hille (Bernard), I. 329.
Van Hille (Ghisbert), III. 342.
Van Hille (Jean), I. 293.
Van Hille (Maillart), II. 135.
Van Hille (Robert), I. 329.
Van Hille (Thomas), IV. 126.
Van Hollepype (Pasquier), IV. 277.
Van Hondeghem (Georges), III. 47, 205, 207, 233, 237, 265, 332.
Van Hondeghem (Jacques), III. 213, 245, 318.
Van Hondeghem (Henri), III. 179.
Van Hondeghem (Olivier), VI. 109.
Van Hondschote (Pierre), I. 209, 216.
Van Hontschoten (Gilles), III. 205.
Van Hoorne (Josse), IV. 360.
Van Hoorne (Paul). Voir Hoorne (Paul de).
Van Houck (Gilles), I. 283.
Van Houcke (André), IV. 273.
Van Houcke (Charles), I. 327, III. 258.
Van Houcke (Ghislain), II. 119, 120.
Van Houcke (Matthieu), III. 229.
Van Houcke (Pasquier), II. 119.
Van Houcke (Pierre), III. 283, 285.
Van Houtke (Jean), IV. 271.
Van Houtte (Charles), I. 311.
Van Houtte (Louis), III. 274.
Van Houtte (Nicolas), III. 262, IV. 33, 231.
Van Hove (Marie), III. 283, 288.
Van Hove (Nicolas), I. 313.
Van Hove (Sohier), II. 191.
Van Huele (Rolant), I. 63.
Van Hulst (Paul), IV. 88, 89.
Van Husselyn (Corneille), III. 185.
Van Huysselin (Corneille), III. 236.
Van Impd (Eclis) aliàs Mincus, II. 158.
Van Isvelde (Guillaume), IV. 244, 246.
Van Leene (Gautier), III. 52, 339.
Van Lichtervelde (Jean), Seigneur de Bellewaert, II. 365, 366.
Van Liesvelt (Jacques), IV. 53.
Van Loo (Albert). II. 411.
Van Luterloo (Hessel), II. 41.
Van Luucke (Gilles), III. 275.
Van Mabezoone (Jean), III. 41. 148, 149, 205, 212.
Van Male (Antoine), II. 158.
Van Meeren (J.), III. 172.
Van Meeris (Malin), II. 119, 120.
Van Meulenen (Pierre), I. 204.
Van Moerbeke (Pierre). Voir Morbeke (Pierre de).
Van Moerkercke (Roland), I. 362.
Van Muelene (Marie), II. 119.
Van Nausburch (le comte Frédéric), IV. 61.
Van Niepe, II. 110, 111.
Van Nieuwenhuus (Matthieu), I. 322.
Van Nieuwenhuuse (Olivier), IV. 276.
Van Noolhant (Jean), I. 343.
Van Onderdale (Hector), III. 89, 185, 186, 207, 232, 233, 236.
Van Onderdale (Pierre), III. 51, 206, 388.
Van Oost, I. 342.
Van Oost (Guillaume), I. 28, 29, 205.
Van Oost (Jean), I. 321.
Van Oost (Josse), II, 132.
Van Oost (Pierre), I. 40, 300. II. 132.
Van Oosten (Jacques), IV, 243.
Van Oosten (Maillart), IV. 364.
Van Oosten (Malin), III. 208, 209, 211, 212, 213, 214, 215.
Van Oudeghem (Philippe), IV. 350.
Van Oye (Jacques). Voir Oye (Jacques d').
Van Peene (Winoc), III. 28, 54, 280, 281, 282, 285, 289, 292, 293, 294, 300, 303, 305, 308, 344.
Van Peincfoort (François), dit Pontfort, I. 312.
Van Peperstrate (Matthieu), I. 315, II. 5, 15, 78, 82.
Van Peperstraete (Victor), IV. 286.
Van Peperstrate (Charles), IV. 99.
Van Poillen (Jean), I. 102.
Van Poucke (Jacques), I. 326.
Van Poucke (Philippe), I. 326.
Van Poucken (Jean), I. 326.
Van Pouillien (Jeanne), I. 312.
Van Pradeels, II. 110.
Van Pradelles (François), II. 399.
Van Raes (Charles), I. 119.
Van Rameyne (Marc), IV. 273.
Van Ronfry (Gilles), I. 256.

Van Ronfry (Maurice), I. 256.
Van Rossem (Matthieu), II. 124.
Van Rouveroy (Maurice), I. 322.
Van Royen (Jean), III. 243.
Van Rycourt (Mr), IV. 226.
Van Sauvaige (Jean). Voir Escaubecque (Seigneur d')
Van Schoten (Nicolas), II. 83.
Van Sondervelt (Ferdinand Matthieu), III. 234.
Van Spadenbroucq (Thierry), III. 15, 270, 275.
Van Staen (Louis), III. 267.
Van Staseghem (Josse), I. 157.
Van Stavele (Chrétien), II. 119.
Van Stavele (Corneille), I. 293.
Van Stavele (Eloi), II. 113, 143, 144.
Van Stavele (Guillaume), IV. 224.
Van Stavele (Jean), I. 315.
Van Stavele (Lampson), III. 34.
Van Stavele (Lancelot), III. 261.
Van Stavele (Laurent), II. 144.
Van Stavele (Matthieu), II. 119.
Van Stavele (Pierre), II. 144.
Van Steenkiste (Jean), I. 67, 72, 73.
Van Stigghaete (Perrine), II. 140.
Van Stracele (Chrétien), I. 324
Van Stracele (Jeanne), I. 324.
Van Stracele (Marie), I. 322,
Van Stracele (Marguerite), I. 318.
Van Stracele (Michel), I. 322.
Van Strazeele (Matthieu), I. 243.
Van Statezeele (Michel), I. 130.
Van Teteghem (Jean), III. 6, 19, 91, 114, 115, 116, 117, 120, 121, 122, 123, 124, 276, 280, 281, 282, 285, 290. 291, 292, 294, 300, 301, 303, 304, 307, 308.
Van Thomme (Jean), I. 310.
Van Thule (Matthieu), III. 195.
Van Tongheren (Michel), II. 158.
Van Torre (Pasquine), I. 309.
Van Torre (Pierre), I. 134.
Van Troc (Martin). Voir Vanden Troc.
Van Uxeem (Andrieu), I. 325.
Van Uxeem (Charles), I. 112, 118, 131.
Van Uxeem (Jacques), I. 334, 335.
Van Uxeem (Pierre), I. 334, 335.
Van Uxem (André), II. 399.
Van Uxem (François), IV. 268.
Van Uxem (Jean), I. 47.
Van Vambeke (Nicolas), II. 156.
Van Venne (Menten), I. 205.
Van Veurne (Charles), III. 151.
Van Vleteren (Georges), I. 131.
Van Waelscapple (M.), III. 348.
Van Warden (Jean), II. 107.
Van Werveeke (Nicolas), III. 167.
Van Winnezeele (Thomas), III. 257, 267.
Van Woerden (Jean), II. 135.
Van Worden (Jean), II. 26, 44.
Van Wulpen (Jean), IV. 359.
Van Wychuuse (Jean), III. 260.
Van Wychuuze (Guillaume), IV. 277.
Van Wynsberghe (Jean), dit Tram, III. 226.
Van Yesvelde (Guillaume), IV. 289, 290.
Van Ysenberghe (Charles). Voir Ysemberghe (Charles d').
Van Yweede (Charles), I. 49.
Van Zevecote (François), IV. 300, 314, 361.
Van Zittere (Jean Gaspard), III. 279.
Van Zonnevelt (Oudart), III. 185, 186.
Van Zuut (Pasquier), I. 309.
Varclyte (Jacquemine), III. 245, 317, 331.
Varcolme (Michel), III. 283, 287.
Vardelo (Jean), IV. 275.
Vardeloos (André), I. 315.
Vargas (Jean de), I. 108. II. 208, 222.
Varnest (Josse), I. 345.
Varnieuwe (François), III. 280, 286, 288.
Varnys (Gilles), III. 275, 285.
Varroux (Jacques), III. 243.
Vasque (Charles), I. 64, 318, 355, 356, 364. II. 8, 28, 29, 145, 149. III. 8, 50, 61, 179, 204, 205, 215, 245, 317, 322, 330.
Vasque (Nicolas). Voir Fasque (Nicolas).
Vasseel (Matthieu), I. 292.
Vasseul (Pierre), IV. 288, 305.
Vasseur (François), II. 111, 112.
Vasseur (Gilles), II. 116, 117. IV. 45, 54, 114, 116, 317.
Vasseur (Hercule), II. 116, 117. IV. 317.
Vasseur (Philippe), IV. 346, 359, 360, 364, 365.
Vasseur (Pierre), IV. 72, 305, 310, 315.
Vastenavent (Guillaume), IV. 77.
Vastenavent (Jean), III. 55, 348.

Vatevenne (Omer), I. 311.
Vazyn (Jacques), III. 283, 287.
Veese (Léon), III. 55, 348.
Veillenen (Gerard), III. 303.
Veister (François), IV. 72.
Veldeloot (Chrétien), IV. 208.
Venant (Pierre), IV. 52, 53.
Venaste (Augustin de), seigneur d'Obencheulx, II. 153.
Vendale (Charles), IV. 363.
Vendeville (le seigneur de), I. 60, 62, 213, 218, 252, 355. II. 47. 191, 195, 196, 201, 227, 228, 229, 270, 271, 277, 280, 281, 282, 331, 340, 344, 357, 412, 413, 414, III. 242. IV. 88.
Vennin (Jean), II. 291.
Vennin (Matthieu), II. 196, 289, 291.
Veno, II. 304.
Vercken (Matthieu), I. 321.
Vercruse (Antoine), III. 308.
Verdieren (Pierre), II. 156. IV. 231.
Verdonckt (Jean), I. 137, 148, 150.
Verewere (Jean), III. 78.
Vergas (Jean de), III. 119, 120. Voir Vargas (Jean de).
Verghelt (Georges), I. 319.
Verghelts (Georges), I. 256.
Verhaes (Charles), I. 292, 218.
Verhalle (François), III. 185.
Verhalle (Georges), IV. 59, 72.
Verhalle (Thomas), III. 297.
Vermaele (Roland), dit Jossen, I. 329.
Vermanden (François), IV. 89.
Vermeille (Charles), II. 347, 348, 389.
Vermeulne (Pierre), III. 236.
Vermuelene (Jacques), dit Zoetaert, I. 328.
Vernieuwe (Barbasan), III. 289.
Vernieuwe (François), III. 77, 78, 121, 140, 144, 173, 179, 314.
Vernimmen de Vinchof, III. 37, 87.
Veroon (Nicolas), I. 49, 337.
Verou (Claude), IV. 274.
Verraes (Charles), I. 112, 115, 116, 123, 292.
Verraes (Jacques), I. 116, 117.
Verraet (Louis), I. 49.
Verstraete (Charles), I. 139.
Vertailles (Jacques), II. 154.
Vertayles (Jacques), II. 154.
Vertegans (Pierre), III. 77, 274, 277.
Vertegans (Sohier), III. 284, 285, 295, 300, 301.
Vertel, IV. 363.
Vertol (Bernard), I. 360.
Vertreck (Gilles), I. 38, 55, 213, 265, 295, 304, 325.
Vertreck (Martin), I. 295.
Vertvelour (Pierre), II. 352, 354.
Vervliet (Matthieu), I. 303, 330.
Verwere (Jean de), III. 89, 186, 207, 232, 233, 236.
Veye (Guillaume), I. 67.
Verzweine (François), III. 53. 341.
Viart (Rémy), II. 234.
Vic (Georges de), I. 311.
Vic (Jacques de), I. 311.
Vick (Georges de), I. 73, 74.
Vick (Jean de), I. 73, 74.
Vicoigne (le seigneur de), IV. 84. 88.
Vicq (Antoine de), I. 327.
Vicq (Henri de), III. 315.
Vicq (Thomas de), I. 293.
Vienne (Henri), II. 311, 312. 313.
Vienne (Jacques de), II. 242. 283, 337, 338.
Vienne (Laurent de), II. 390, 398.
Vienne (Pierre de), III. 275.
Viennes (Laurent), II. 209, 390, 398.
Vierendeel (Antoine), I. 71, 73, III. 296, 305, IV. 100.
Vierendeel (Jacques), I. 330, II. 124, 146.
Vilers (Philippe de), II. 112, 113, 219, 224.
Vilers (le seigneur de), IV. 89.
Villain (Jacques), II. 303. 304.
Ville (Charles de), I. 345.
Ville (Gilles de), II. 351, 353.
Ville (Jean de), II. 352, 354.
Villers (Isaac de), II. 151.
Villers (Philippe de), II. 144.
Vimga (Guillaume), III. 243.
Vinc (Jean de), I. 294.
Vinc (Pierre de), I. 294.
Vincent (Pierre), III. 261.

Vinck (Winoc de), III. 51, 267, 338.
Vincq (Pierre de), I. 294.
Vincquière (Jean), II. 235.
Visaige (Jacques), I. 6, 7, 27, 28, 29, 30, 31, 202, 203, 204, 205, 207, 208, 320, 321, IV. 8, 339, 340.
Visaige (Matthieu), I. 310.
Visch (Charles de), I. 50.
Visch (Jacques de), IV. 22, 76.
Visch (Jean de), I. 29, 92, 94, 203, 205, 207, 208, 288, II. 18, 87, III. 44, 262, 290, IV. 14, 18, 33, 42, 43, 47, 49, 50, 59, 65, 66, 90, 100, 224, 231, 232, 234, 235, 284, 285, 287, 293, 340.
Visch (Nicolas de), II. 25, 94.
Visch (Renault de), IV. 48.
Visscher (Jean de), IV. 48.
Vissery (dom Martin de), I. 51.
Vitse (Chrétien), I. 325.
Vitse (Pierre), I. 243.
Vitsemael (André), III. 45, 339.
Vittre (Antoine), II. 306, 308.
Vitu (Antoine), II. 390.
Vitze (Chrétien), I. 310.
Vitze (Chrétien), dit Spielman, I. 310.
Vitze (Jacquemine), I. 310.
Vlaminck (Jean), III. 208, 210, 211, 214.
Vleesch (Jacques), I. 314, II. 116, 117, 118, IV. 317.
Vleesch (Omer), IV. 265, 269, 303, 308, 309, 310.
Vlericq (Jacques), I. 317.
Vleteren (Françoise de), II. 228.
Vlieghere (Matthieu de), II. 154.
Vlierdon, III. 130.
Voet (Georges), III. 45, 244.
Voets (Laurent), II. 111, 112.
Voisin (Corneille), IV. 104.
Vol (Charles), III. 44, 45, 46, 244, 249, 250, 262, 265, 317.
Volcke (Pierre de), III. 185.
Volpens (Marie), I. 311.
Volprecht (Michel), II. 146.
Vooght (Pierre de), II. 91.
Vool (Charles). Voir Vol (Charles).
Vos (André de), IV. 32, 206, 247, 258, 264, 265, 267, 270, 310, 311.
Vos (Andrieu de), IV. 242.
Vos (Catherine de), veuve de Maillart Puessin, III. 14, 36, 47, 48, 59, 60, 61, 251, 252, 267, 268, 269, 283, 285, 292, 294, 295, 296, 297, 300, 301, 305, 309, 322, 325, 327, 351, IV. 41, 226.
Vos (Charles de), I. 326, II. 374, 375, 400, III. 231.
Vos (Corneille de), II. 110, 111.
Vos (Daniel de), III. 59.
Vos (François de), I. 37, 239, 303, 305, 324, II. 174, IV. 31, 126.
Vos (Gilles de), I. 318.
Vos (Henri de), III. 28, 52, 60, 281, 309, 339.
Vos (Jacques de), I. 112, 113, 320.
Vos (Jean de), II. 143, III. 185, 261, 283, 285, 286, 287, 288, IV. 33, 160, 247, 254, 295, 298, 301, 318.
Vos (Jean de), dit Cauwphin, II. 374, 400.
Vos (Martin de), I. 253, 326, 356, II. 399, IV. 303, 310.
Vos (Philippe de), I. 255, 295, 324.
Vos (Pierre de), I. 311, 323.
Vrambout (Georges), II. 15, 44, 45, 80.
Vrammont (Adrien), I. 317.
Vrammont (Pierre), I. 67.
Vrammout (Jean), I. 320.
Vrammout (Laurent), I. 49, 338, 339.
Vrammout (Paschine), I. 323.
Vramont (Georges), I. 310.
Vramont (Ghislain), I. 315, 316.
Vramont (Matthieu), I. 104.
Vramont (Pierre), I. 150.
Vramoult (Louis), I. 293.
Vramout (François), I. 155.
Vramout (Georges), I. 52, 310.
Vramout (Matthieu), I. 294.
Vramouts (Jeanne), I. 155.
Vraulmont (Josse), II. 239, 241, 242, 243, 245, 247, 254, 256, 275.
Vraumont (Georges), II. 240.
Vreeze (Louise de), III. 296, 301.
Vriendt (Catherine de), I. 352.
Vriendt (Chrétien de), I. 312.
Vriendt (François de), I. 312.
Vriens (Jean de), II. 245.
Vriese (Georges de), I. 343.

Vrombaut (Georges), I. 353.
Vromboult (Jacques), IV. 318.
Vruard (Rémy Pierre), IV. 9, 54.
Vryenberghe (Georges), I. 362.
Vryere (Jacques de), I. 309.
Vryere (Jeannette de), I. 309.
Vucker (Gérard), III. 185, 186.
Vucker (Güner de), III. 89.
Vuenceel (le seigneur de), II. 155
Vuldere (Philippe de), IV. 45.
Vulders (le Sr), IV. 369.
Vust (Jean de), IV. 317.
Vycke (François de), I. 311.
Vylain (Maximilien), I. 161, 165, 170, 172, 178, 179, 182, 186, 191, 201. II. 88, 94, 178, 179, 324, 325, 327, 342. III. 242, 247. IV. 342, 377, 382, 384. Voir Rassenghien (baron de).
Vylvoirden (Adrien), II. 154.
Vynck (Adam de), III. 320.

W.

Wachter (Bernard de), IV. 5, 24, 29, 30, 124, 127. 129, 178.
Waele (Jean de), III. 185, 186, IV. 279.
Waele (Martin de), II. 116, 117, 118.
Waele (Pierre de), I. 26, 189. II. 36. III. 32, 34.
Waelhem (J. de), IV. 90.
Waelkins (Gérard), I. 363.
Waellaerts (Georges), II. 119.
Waellaerts (Guillaume), II. 119.
Waellaerts (Laurent). II. 119.
Waellemyn (Dominique), III. 283, 286.
Waels (Pierre), I. 62. IV. 34, 41, 42, 43, 46, 47, 223, 225, 228, 265, 279, 310, 313, 314.
Waelscappel (François). Voir Walloncappelle (François de).
Waelweins (Anne), I. 310.
Waelweins (Jacqueline), I. 310.
Waelweins (Jeanne), I. 310.
Waerneys (Pierre), II. 122, 144.
Waeyere (Bauduin de), III. 215.
Waghebeen (Achille), III. 180.
Waghemakere (Jeanne de), I. 325, IV. 268.
Wagemakere (Lancelot de), III. 77. 211. 245, 318, 332.
Waghemakere (Simon de), III. 287.
Waghenare (Jean de), III. 5, 7, 19, 83, 138, 142, 144, 179, 312. 313, 315.
Waghers (Matthieu), I. 315,
Wains (P.), II. 127.
Wale (Jean de), I. 313. III. 41. 89. 156.
Wale (Nicolas de), II. 128. 131.
Waleux (Corneille), III. 293, 302.
Walheux (Guillaume), III. 349.
Walin (Jean), III. 264.
Wallaert (Gilles), II. 304.
Wallaert (Jean), I. 350.
Wallaerts (Marie), II. 119.
Walle (Pierre), II. 256.
Wallens, II. 169, 171.
Wallenx (Guillaume), III. 55.
Walloncappelle (François de), I. 42, 66, 68, 266, II. 4.
Walmare (Jean), I. 294.
Walnicq (Jean), III. 193.
Walrye (Josse), III. 180.
Wals (Pierre), I. 317.
Walvicq (Jean), III. 42.
Walween (C.), I. 74, 334.
Walyn (Jean), III. 280.
Wancourt (Pierre), II. 390.
Wan Rece (Jean), I. 345.
Wante (Daniel), I. 344.
Warneis (Gilles), III. 283.
Warnieu (François). Voir Vernieuwe (François).
Wasselin (Frédéric de), II. 247, 286, 360, 405.
Wasselin (Hugues), seigneur de Lannoy, II. 332, 404.
Wasteel (Jean), II. 161.
Wastelier (Jacques), II. 265.
Wastepatte (Matthieu, Pierre et Philippe). Voir Wattepatte (Matthieu, Pierre et Philippe).
Waterleet (Antoinette), II. 349, 350.
Waterliet (Jean), II. 351, 354.
Wattelier (Jean), II. 354, 410.
Wattelier (Nicolas), II. 296.
Wattepatte (Jean), II. 196, 206, 229, 230, 239 240, 241, 242, 243, 245, 246, 247, 248. 249, 250, 251, 252, 254, 257, 259, 261, 263, 268, 271, 272, 273, 274, 275, 276,

277, 278, 279, 286, 287, 334, 335, 338, 340, 361, 376.
Wattepatte (Matthieu), II. 151, 152, 154, 229, 230, 247, 253, 268, 269, 271, 272, 273, 278, 283, 334, 337, 338, 339, 380, 385, 391, III. 243.
Wattepatte (Philippe), II. 152, 193, 196, 197, 206, 207, 229, 230, 239, 240, 241, 242, 243, 244, 245, 246, 247, 248, 249, 250, 251, 252, 254, 255, 257, 259, 261, 263, 268, 271, 272, 273, 274, 275, 276, 277, 278, 279, 285, 286, 287, 288, 334, 335, 338, 340, 356, 357, 385, 413, 414, III. 243.
Wattepatte (Pierre), II. 152, 193, 207, 212, 229, 230, 240, 242, 243, 245, 246, 247, 248, 249, 250, 251, 254, 257, 258, 259, 261, 263, 268, 271, 272, 273, 276, 277, 278, 279, 285, 286, 287, 288, 334, 335, 338, 356, 385, 391, 396, 413, 414, III. 243.
Waucourt (Antoine), II. 304, 306, 308, 309, 311, 312, 313.
Waucourt (Pierre), II. 304, 306, 308, 309, 311, 312, 313.
Wautier (Anne), II. 349, 350.
Wautier (Jacques), II. 196, 261, 294, 347, 348.
Wautier (Jean), II. 347, 348, 389.
Wautier (Pierre), II. 389.
Waxembourg (Georges de), II. 239.
Wechsteen (Nicolas), dit Batteman, II. 374, 375, 400.
Wecsteen (Gilles), I. 310.
Wecsteen (Robert), I. 113, 114, 115, 116, 117, 118, 120, 121, 123, 137, 138, 139, 144, 145, 157, 158, 292, 323.
Weddelinck, I. 363.
Weddelinck (Jean), I. 253.
Weddin (Leopold), II. 269
Weddin (Paul), II. 296.
Weecsteen (Charles), I. 254, 255, 295, 310, 324, II. 143, IV. 273.
Weecsteen (Jean), I. 281, 294, 306, 330, II. 116, 117, 118, IV. 317.
Weecsteen (Josse), I. 265, 325.
Weecsteen (Marie), I. 67, 310.
Weecsteen (Nicolas), I. 310.
Weecsteen (Paul), I. 295.
Weecsteen (Pierre), I. 323.
Weecsteen (Robert), I. 323.
Weerdt (Charles de), III. 303, 307, 308.
Weerdt (Jacques de), I. 255, 329, IV. 273.
Weert (Marc de), III. 46, 244, 318, 331.
Weinghem (Daniel), I. 309.
Weinghem (Jacques), I. 309.
Welen (Jean den), I. 357.
Westeen (Nicolas), II. 296.
Westoutre (le seigneur de), I. 243.
Weumare (Nicolas), I. 329.
Wevele (Henry), I. 309.
Wevels (Marie), I. 309.
Weycke (Michel), III. 321.
Weyma (Omer), III. 243.
Weyns (Gerard), IV. 360.
Weys (Jean), I. 314, 352, IV. 63, 70.
Weynzuene (Pasquier), III. 77.
Weyst (Jean), IV. 14, 284, 285.
Weytens (Jacques), II. 153.
Wickaert (Pierre), I. 354.
Wicke (Charles), I. 52, 59, 311, 351.
Widogne (Pierre), II. 264.
Wildermeersch (Jacques), III. 245, 257, 267, 320, 324.
Wilde (de), III. 230.
Wilde (Jacques de), II. 116, 117, 118, IV. 316.
Wilde (Jean de), I. 309. IV. 32, 207, 241, 264, 265, 267, 270, 301. 302, 310, 311, 315, 319,
Wilde (Michel de), III. 186.
Wilde (Nicaise de), I. 363.
Wilde (Pierre de), II. 119.
Willaert (Guillaume, II. 146.
Willaert (Guillaume), dit Vaderken. II. 124, 125
Willaert (Jean), III. 49, 86, 144, 177, 178, 244, 266, 267, 268, 269, 274, 279, 280, 282, 287, 291, 296, 301, 302, 305, 306, 307, 310, 312, 313, 316, 324. IV. 248.
Willem, dit Cromhals, IV. 190.
Willemet (Nicolas), I. 104, 134, 135.
Willems (Jacques), III. 253.
Willems (Jean), III. 44, 253, 283, 289, 320.
Willems (Pierre), III. 51, 336.
Willemssuene (Thierry), IV. 259.
Willeron (Pierre), III. 299, 306, 308,
Willeroy, II. 162.
Wimer (Augustin), II. 141.

Wimil (François de), II. 408.
Windes (Henri de). Voir Wyndes (Henri de).
Windt (Laurent de), II. 145.
Winghele (le Seigneur de), II. 152.
Wingius (Godefroi), II. 44, 101, 135. IV. 330.
Wingles (Philippe de), II. 157. III. 243.
Winne (Josse), IV. 88.
Winnebroot (Jacques), I. 30, 206.
Winnebroot (Josse), III. 32. IV. 45, 224, 239.
Winnebroot (Pierre), IV. 45.
Winneel (François), II. 122, 124, 143.
Winnock (Charles), III. 78, 180.
Winnocq (Jean), III. 186.
Wintere (Jean de), III. 77, 105, 198, 200, 210, 232, 252, 253, 275, 278, 280, 283, 285, 288, 289, 291, 294, 298, 301, 302, 303, 308, 335, 349, 350.
Wintere (Maurice), IV. 112.
Witte (Antoine), II. 394.
Witte (Jean de), I. 253, 326.
Witte (Matthieu de), I. 311, 312.
Witte (Pierre de), I. 118, 131.
Wittebroot (Josse), IV. 42.
Woestland (Vincent), IV. 45, 96, 97, 98, 339.
Woets (Guillaume), I. 311.
Woets (Laurent), II. 147.
Worme (Matthieu), II. 119, 120.
Wormhoudt (P.), IV. 371.
Wouru (Jacques), II. 153.
Wouters, IV. 54.
Wouters (Jean), III. 78.
Wraet (Matthieu de), II. 109.
Wraumour (Josse de), II. 376.
Wreeman (Pierre), III. 38.
Wuemaere (Nicolas de), I. 255.
Wulf (Pierre de), I. 356. II. 146. III. 331.
Wybo (G.), alias Sylvanus, II. 44. IV. 38, 327, 330, 331, 336.
Wyck (Guillaume), III. 283, 286, 289.
Wyckaert (François), I. 256, 318.
Wyckaert (Jacques), II. 235.
Wyckaert (Pierre), I. 310.
Wycke (Michel), II. 42, 195, 264.
Wyckere (Jean de), I. 43, 276.
Wynckius (le père), I. 7, 22, 30, 31, 32, 207, 221. II. 19, 21, 34, 36, 42, 198, 199, 205. III, 32, 36. IV. 44.
Wyndes (Henri de), II. 283, 405.
Wynt (Jean de), IV. 90, 96, 98.
Wyntere (Maurice de), IV. 216.
Wytasse (Were), III. 279.

Y.

Yberghe, I. 237.
Ypres (l'évêque d'), II. 75
Ysaacq (Pierre), I. 329.
Ysebrant (Jean), I. 320.
Ysemberghe (Charles d'), I. 108, 109, 110.
Ysenbaert (Chrétien), II. 39, 156.
Ysereel (Chrétien), III. 107.

Z.

Zaghere (Andrieu), IV. 317.
Zaghere (Eustache de), I. 310.
Zagherman (Gilles), I. 316.
Zamble (Jacques), II. 398.
Zanneken (Andrieu), alias Janneken, II. 156.
Zannekin (Jean), IV. 293.
Zeelof (Georges). Voir Zuelhof (Georges).
Zeghere (Adrien de), II. 116, 117.
Zeghers (Charles), III. 328, 329.
Zevecote IV. 118.
Zevecote (F.), III. 151.
Zittere (Nicolas de), I. 295.
Zitters Françoise), I. 294.
Zoetaert (Jean), I. 344.
Zoete (Charles), IV, 30, 32, 127, 128, 129, 242.
Zoete (Maillart), I. 94. IV. 65, 69, 302.
Zoetins (Pierre), II. 155.
Zomere (André de), I. 65, 66.
Zomere (Charles de), II. 42, 44.
Zommere (Louis de), I. 13, 59, 102, 158, 159.
Zoutenaey, IV. 267.
Zoutenay (Jean), IV. 275.
Zouter (Jaspard de), II. 145.
Zoutere (Gilles de), II. 146.
Zoutere (Guillaume de), II. 110, 111, 146.
Zoutter (Maillart de), III. 264, 283, 286.
Zouttere (Charles de), II. 116, 117. IV. 113, 317.

Zouttere (Gautier de), II. 14.
Zouttere (Gilles de), III. 46, 244, 283, 287.
Zouttere (Jaspard), III. 331. IV. 36, 319.
Zouttere (Paul de), III. 46, 244, 268, 319, 325.
Zouttere (Pierre de), III. 340.
Zuelhof (Georges), III. 57, 89, 170, 171, 172, 185, 186, 204, 205, 206, 207, 209, 211, 212, 214.
Zuelhooft (Georges), III. 185, 186.
Zuutpeene (Guillaume de), II. 132, 134, 138, 140, 228.
Zuytpeene (Marguerite de), III. 59.
Zwarte (de), I. 17.
Zwarte (Adrien de), I. 311.
Zwarte (André), III. 89, 185, 186, 315.
Zwarte (Chrétien de), I. 99, 100.
Zwarte (Corneille de), I. 313.
Zwarte (Etienne de), IV. 83.
Zwarte (François de), III. 272, 273. IV. 12, 13, 38, 58, 139, 283, 384.
Zwarte (François Antoine de), I. 28, 56, 58, 64, 204, 313, 318, 364.
Zwarte (Gauthier de), I. 253. II. 147, 399.
Zwarte (Jean de), I. 99, 100, 311. IV. 273.
Zwarte (Marie de), I. 322.
Zwarte (Martin de), II. 25, 94, 133, 137.
Zwarte (Matthieu de), I. 100.
Zwarte (Nicolas), I. 99, 294.
Zweeren (Péronne), II. 112, 113.
Zweert (Jacques), III. 207.
Zwichtere (Maillart), II. 110.
Zwynedau (Charles), I. 312. II. 83.
Zwynedau (Jacqueline), I. 312.
Zwynedau (Jeanne), I. 312.
Zwynedau (Matthieu), I. 312.
Zwynedau (Pierre), I. 312. II. 14.
Zwyngedauw (Pierre), II. 14.
Zwynghedau (Jean), I. 67.
Zwynghedauw (Charles), II. 119, 120.
Zwynghedauw (Jacquemine), II. 119, 120.

TABLE GÉNÉRALE DES NOMS DE LIEU.

A.

Abbeville, III. 76.
Adinkerque, I. 359. III. 192. IV. 199. 200, 265.
Aendyck, I. 344.
Aerle, III. 346.
Aire, I. 24, 177, 181, 185, 188. II. 6, 84, 85, 86, 172, 203, 266, 273, 355, 357, 371. III. 329. IV. 373, 375, 376.
Alcmar, III. 261. IV. 140, 165, 299.
Allemagne, I. 12, 218, 271, 272. II. 193, 215, 217, 226, 235, 370, 372. IV. 8, 40, 83, 125, 167.
Alost, I. 164, 343, 362. IV. 156, 289, 291.
Alveringhem, I. 262. III. 262. IV. 15, 185, 186, 193, 194, 195, 206, 231, 232, 234, 242, 258, 295, 302. 303, 309, 311, 315.
Amersfort III. 243.
Amiens, II. 356.
Amsterdam, I. 55. II. 35, 38, 49, 229, 355. IV. 21, 61, 62, 84, 259, 373.

Angleterre, I. 5, 6, 12, 14, 16, 22, 23, 24, 25, 27, 28, 29, 30, 31, 38, 40, 52, 53, 54, 55, 56, 58, 59, 87, 94, 96, 159. 163, 170, 171, 175, 177, 181, 182, 183, 187, 188, 189, 190, 195, 196, 200, 201, 202, 203, 206, 208, 218, 271, 302, 305. 339, 343, 346, 347, 348, 350, 351, 352, 353, 354. II. 13, 18, 35, 40, 43, 45, 62, 69, 80, 94, 120, 183, 188, 193, 204, 219, 232, 233, 234, 235, 236. III. 16, 34, 38, 49, 57, 58, 77, 240, 260, 283, 284, 285. 291, 296, 300, 303, IV. 8, 10, 30. 37, 38, 41, 46, 65, 115, 125, 126, 156, 209, 223, 224, 309, 313, 315, 320, 337, 339, 341, 342, 345, 348, 352, 366, 367, 369, 371.
Anvers, I. 14, 64, 86, 97, 109, 114, 115. 255, 265, 351, 354. II. 44, 47, 49, 107, 121, 124, 125, 136, 154, 155, 185, 210, 216, 228, 229, 232, 235, 237, 250, 252, 265, 275, 276, 278, 297, 293, 294, 296, 299, 308, 350, 352, 353, 355, 357, 371, 374, 375, 378. 379, 387, 396. 403. III. 84, 138, 142, 185, 287, 302, 313. IV. 21, 38, 53, 84, 85, 86, 87, 88, 125, 156, 243, 246, 292, 327, 352.
Arcques, II. 141, 142.
Ardenbourg, I. 345.
Ardre, III. 76.
Armboutscappel, I. 359, III. 1, 23, 55, 100, 192, 331, 346.
Armentières, I. 14, 30, 86, 97, 206, 236, 254. 327, 349, 351, 352. II. 17, 35, 62, 96, 193. 195, 196, 201, 206. 211, 213, 215, 216, 217, 222, 224, 229, 233, 234, 235, 237, 240, 242, 245, 247, 248, 249, 250, 257, 258, 259, 260, 262. 264, 265, 268, 278, 279, 280, 281, 284, 285, 286, 287, 288, 289, 292, 294, 295, 301. 302, 303, 304, 305, 307, 309, 311, 316, 333, 335, 340, 347, 348, 351, 252, 353. 355, 356, 357, 358, 359, 367, 383. III. 275. IV. 20, 39, 357, 307.
Arneke, II. 16, 33, 100, 137, 145, 174. III. 22, 25, 46, 96, 97, 104, 275, 287, IV. 40.
Arnemuiden, IV. 352.
Arras, I. 222. II. 138, 191, 193, 194, 203, 319, 220, 225, 265, 272, 273, 274. 395, 398, 407. IV. 293, 294. 301.
Artois, I. 25, 164, 183, 195, 200, 288. II. 33, 35, 38, 183, 193 204, 208, 209, 224, 225, 226, 235, 237, 238, 297, 315, 316, 323, 331, 369, 371. 378, 383, 385, 386, 387, 404, 408. III. 272. IV. 18, 127, 137, 322, 341, 351.
Atrecht, III. 302.
Auberch, II. 406.
Auchy, II. 307, 316, 404, 406.
Audenaerde, I. 343, 363. III. 26, 105. IV. 84. 289, 291.
Austruweel, I. 39, 40. 54, 56, 168, 246, 247, 255, 297, II. 202, 347. IV. 15, 21, 85, 86. 87, 89.
Auwerkercke, II. 355.
Auxy-le-Château, III. 295, 297. IV. 119.
Avesnes, II. 407.

B.

Backerzeele, III. 105.
Bacle, I. 344.
Bailleul, I. 1, 2, 3, 4, 6, 7, 8, 9, 12, 13. 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 37, 38. 39, 41, 42, 44. 45, 46, 47, 49. 50, 53, 54, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 66, 68, 69, 70, 71, 74, 75, 76, 78, 80, 82, 84, 88, 90, 96, 98, 99, 102, 103, 105, 106, 108, 109, 110, 111, 115, 119, 121, 123, 124, 125, 126, 127, 130, 133, 134, 135, 137, 140. 142. 143, 147, 148, 150, 151, 152, 153, 155, 156, 158, 168, 190, 192, 193, 197, 198, 204, 205, 208, 221, 224, 227, 228, 229. 230, 231, 232, 233, 234, 235, 238, 240, 241, 242, 244, 245, 246, 252, 256, 258, 259, 260, 262, 263, 265, 270, 271. 275, 280, 281, 282. 283, 284, 285, 286, 287, 288. 289, 290, 291, 292, 298, 299, 300, 302, 303, 305, 307, 308, 316, 321, 327, 330, 331, 332, 337, 348, 350, 352, 355, 357, 364, 365, 366, 367. II. 11, 12, 14, 15, 32, 41, 44, 46, 63, 64, 65, 69, 72, 75, 82, 87, 99, 107, 129, 146, 173, 176, 190, 194, 201, 202, 240, 243, 282, 306, 325, 331, 342, 343, 347, 348, 374, 412. III. 31, 36, 50, 81, 126, 241, 242, 246, 296, 303, 322. IV. 11, 14, 19, 30, 31, 37, 43, 47, 58, 61, 62, 80, 126, 134, 139, 178, 209, 225, 226. 258, 265, 274, 284, 286, 306, 314, 315, 320, 339, 345, 354, 355, 378.

Bambeke, III. 1, 10, 20, 21, 26, 41, 51, 92, 94, 95, 145, 191, 230, 231, 257, 267, 277, 280, 283, 285, 291, 307, 318, 324, 331, 338. IV. 40, 156, 252, 295, 298.
Bapaumes, II. 40.
Bassevelde, I. 344.
Bavinchove II. 29, 31, 144, 145, 150, 162.
Beaupré (l'abbaye de), II. 190, 198, 199, 281, 327, 366.
Beenkens-Meulen, III. 21, 94, 137.
Beizelaere, I. 341.
Belgique, I. 12, 32, III. 38.
Belhout, I. 2, 13, 14, 66, 68, 70, 71, 72, 102.
Belle. (Voir Bailleul).
Belleghem, IV. 211, 215, 306.
Bellequint, II. 29, III. 61.
Bemmelandt, I. 355.
Berchem, IV. 292.
Bergues, I. 8, 12, 20, 22, 33, 41, 46, 56, 61, 62, 163, 170, 175, 178, 262, 263, 342, 364, II. 21, 24, 25, 29, 34, 46, 88, 89, 133, 201, 202, 224, 343, III. 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 13, 15, 16, 17, 18, 19, 21, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 34, 35, 36, 37, 40, 41, 42, 43. 44, 45, 48, 50. 56, 57, 58, 59, 61, 62, 63, 64, 65, 69, 73, 74, 75, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 86, 87, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 96, 97, 99, 100, 101, 103, 104, 105, 106. 107, 108. 109, 110, 114, 115, 117, 118, 119, 120, 121, 122, 123, 124, 125, 126, 127, 129. 130, 131, 133, 134, 135, 136, 137, 138, 139, 140, 142, 143, 144. 145, 146, 147, 148, 149, 150, 151, 152, 153, 154, 155, 156, 157, 158, 159, 160, 161, 162, 163, 164, 165, 166, 167, 168, 169, 170, 171. 172, 173, 175, 177, 178, 179, 180, 182, 183, 184, 185. 187, 188, 189, 193, 194, 196, 198, 200, 201, 202, 203, 204, 205, 206, 207. 208, 209, 210, 211, 212, 213, 215, 216, 218, 219, 220, 222, 224, 225, 226, 227, 229, 230, 231, 232, 233, 234, 235, 237, 238, 239, 240, 243, 244, 245, 246, 247, 248, 249, 250, 251, 252, 353, 254, 255, 256, 257, 258, 259, 260, 261, 162, 263, 364, 265, 274, 275, 276, 277, 284, 287, 291, 293, 296, 298, 302, 303, 305, 308, 317, 318, 321, 322, 323, 324, 325, 328, 330, 333, 334, 335, 336, 347, 349, 350, 351, IV. 2, 14, 15, 17, 18, 22, 31, 32, 33, 40, 41, 42, 44, 47, 51, 54, 61, 62, 74, 106, 109, 110, 112, 126, 133, 134, 168, 169, 172, 196, 217, 225, 226, 234, 249, 250, 262, 259, 261, 268, 270, 275, 282, 287, 288, 289, 294, 295, 296, 297, 299, 301, 320, 304, 313, 346, 347, 361, 364, 378, 379, 381, 382, 383.
Berquin, II. 126, 132, 140.
Berthen, II. 14, 47, 48, 83, 283, 294, 295, 311, 332, 336.
Beselaere, IV. 292.
Béthune, II. 38, 151, 192, 198, 202, 205, 208, 210, 225, 230, 237, 238, 268, 274, 299, 303, 307, 309, 310, 316, 320, 323, 330, 334, 338, 339, 360, 362, 380, 385, 387, 388, 390, 391, 392, 393, 394, 395, 397, 398, 407, 409, III. 274.
Bevere, I. 363. II. 36. III. 261, 285. IV. 3, 41, 47, 73, 74, 114, 185, 223, 224, 226, 245, 283, 294, 297.
Bierhooft (Le), Anvers, IV. 88.
Bierne, III. 1, 99, 192, 266, 346.
Biez, en Artois II. 47, 58.
Bissezeele, III. 1. 24, 55, 101, 274, 346.
Blandecque, II. 21, 141, III. 275.
Blankenbergh, I. 343.
Blaringhem, II. 30, 162.
Blois, III. 280.
Boeschepe, I. 45, 57, 311, 314, 316, 317. II. 4, 5, 10, 12, 13, 14, 27, 28, 30. 42, 61, 63, 65, 66, 68, 69, 70, 73, 75, 76, 78, 79, 82, 83, 119, 120, 128, 132, 146, 161, 162. III. 254. IV. 31, 37, 125.
Boeseghem, II. 32, 170.
Bois-le-Duc, II. 372. IV. 120.
Bois de S[t] Sixte (le), IV. 37, 226.
Bollezeele, I. 17, 99. II. 30, 139, 150. III. 263.
Bondues, I. 345. II. 356, 357.
Borre, II. 16, 164, 165.
Bosquelet, II. 234.
Bouchoute, I. 362.
Boulogne, I. 5, 6, 23, 24, 25, 26, 44, 175, 180, 181, 187, 189, 191, 192, 194, 195, 200. II. 25, 93. III. 32, 34. IV. 42, 47, 223, 224, 225, 313, 341, 348, 366, 367, 368, 272.

Boulonnais, I. 40. 192, 300, 305. II. 93. IV. 43,
Bourbourg, I. 41, 177, 181, 185, 188, 262. 263, 350. II. 24, 25. III. 7, 10, 99, 134. 219. IV. 126, 252, 276, 343, 366, 369, 370, 372, 373, 374, 375, 376, 377, 378, 379, 381, 382, 333, 384.
Bovekercke, I. 358.
Brabant, II. 28, 39, 51, 145, 371, IV. 21. 80, 90, 324.
Breda, IV. 85.
Bréderode, I. 54.
Bretagne (La), II. 94.
Briel, II. 99.
Brielen, IV. 39, 188. 235.
Brouay, III. 298.
Brouckerque, III. 1, 23, 42, 52, 99, 192, 194, 253, 331, 340.
Broxeele, II. 16, 31, 114. 115, 132, 133, 167. 168, 169.
Bruges, I. 57, 61, 62, 63, 168, 169, 285. 340. 341, 343, 345. 360, 361, 363. III. 32, 43, 44, 58, 117, 118, 121, 129, 130, 200, 255, 256, 260, 280, 290, 296, 305, 307, 315, 327. IV. 12, 61, 62, 72, 223, 224, 289, 291, 292, 313, 361, 362.
Bruxelles, I. 17, 18, 20, 32, 82, 171, 185, 188, 194, 227, 254, 259, 261, 263, 274, 276, 279, 280. II. 9, 24, 34, 35, 35, 38, 39, 40, 41, 56, 64, 68, 74, 75, 76, 86. 88, 111, 114, 129, 151, 157, 180, 181, 182, 183, 185, 219, 224, 230, 238, 320, 349, 351, 356, 357, 361, 362, 370, 381, 382, 385. 391, 397, 410. III. 6, 8, 9, 11, 27, 40, 49, 66, 71, 80. 83, 84, 85, 112, 113, 114, 130, 133, 134, 143, 172, 177, 183, 202, 207, 220, 241, 289, 290, 309, 313, 314, 316, 351. IV. 18, 21, 69, 71, 74, 75, 88, 89, 101, 237, 240, 241, 242, 243, 245, 263, 284, 285, 291, 292, 294, 309, 323, 351, 371, 375, 376.
Buen (en France), I. 232, 236, 237.
Buysschuere, II. 16, 32, 164, 169, III. 253, 263.

C.

Caestre, I. 1, 30, 44, 48, 229, 283, 301, 312, 329, 332, 338. II. 23, 140. IV. 43, 286.
Calais, I. 38, 44, 300, 303, 350, II. 92, 93. III. 76. IV. 126, 209, 210, 347, 351, 366, 367, 368, 371.
Calaisis (le). IV. 126.
Calonne, II. 363.
Cambrai, II. 88, 151, 155. III. 275.
Cantorbery, II. 59.
Cappelle, I. 245, III. 192, 277, 331, 346. IV. 87.
Caprycke, I. 345.
Cassel, I. 4, 8, 12, 19, 34, 41, 46, 54, 105, 177, 178, 180, 210, 216. 262, 263, 314, 330, 344, 356, 363. II. 3, 4, 7, 8, 10, 11, 12, 14, 16, 17, 19, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 36, 37, 41, 42, 44, 45, 47, 48, 49, 52, 54, 55, 64, 65, 67, 69, 72, 75, 76, 77, 83, 88, 94, 95, 97, 98, 99, 101, 102, 103, 104. 105, 106, 107, 116, 121, 122, 127, 128, 129, 130, 132, 133, 134, 135, 137, 139, 141, 142, 144, 145, 147, 154, 159, 160, 161, 162. 163, 164, 165, 166, 167, 169, 170, 171, 172, 173, 175, 178, 185, 186, 194, 208, 237, 238, 326, 343, 365, 412. III. 10, 21, 25, 31, 36, 39, 50, 94, 97, 103, 134. 188, 219, 263, 274, 292, 296, 297, 304, 306, 311, 315. IV. 17, 18, 42, 43, 97, 146, 157, 158, 159, 160, 286, 320, 384.
Catsberg (Mont des cats), I. 13, 28, 30, 31 102, 103, 206, 208, 290. III. 34. IV. 189, 191, 340.
Cauwenberghe (prison de), II. 39, 40, 41, 152, 153, 154, 155, 156, 157.
Cerf (Hôtel du), à Poperinghe,. IV. 81. 82,
Chapelle de Doulieu, I. 283.
Chaulne, I. 26.
Chaumont, II. 128.
Chièvres, IV. 218, 307.
Clairmarais (l'abbaye de), I. 50, 51, 339. II. 15, 17.
Cleen-Graveke, I. 205.
Clèves, I. 313.
Cloosterbilk (le), IV. 26.
Comines, I. 55, 341, 345. II. 139. III. 259. IV. 20, 83, 115, 125, 165, 215, 238, 245, 340.
Cornailles, II. 40.
Corne (La), IV. 88.

Coudekerque, I. 359. III. 1, 23, 55, 100, 192, 193, 279, 331.
Coudeschuere, II. 131.
Coulon (Cologne), III. 260.
Courrières, I. 100.
Courtlaye, II. 383.
Courtrai, I. 31, 32, 57, 87, 105, 340, 341, 345. II. 45, 62, 244, 250, 260. III. 260. IV. 49, 57, 68, 211, 215, 288, 293, 306.
Coutere, I. 355.
Craeyhof, I. 358, 359.
Craywick, I. 359.
Crebbe, I. 355.
Crochte, III. 1, 23, 54, 98, 192, 331.
Croix-Rouge, II. 246, 280, 310.
Croix-Wauquet, II. 243.
Crombecke, IV. 303, 310.
Crotoy, III. 76.
Cuinchy, II. 305, 406.
Culembourg, II. 217.

D.

Daelhem, II. 224.
Dam, I. 342.
Dampierre, (la Seigneurie de), I. 62, 355.
Danqueyn, III. 275.
Delft, IV. 162.
Deûlemont, I. 97. II. 138.
Deurne, IV. 88.
Dickebusch, I. 172. II. 17, 99.
Dieppe, III. 17, 76.
Dixmude, I. 341, 344. IV. 32, 146, 165, 199, 262, 269, 295, 364.
Dommele, I. 137, 148.
Donrye, III. 298.
Dordrecht, IV. 327, 336.
Douai, I. 100, 101. II. 87, 192, 266, 267, 388, 400, 401. III. 274.
Doulieu, I. 2, 13, 28, 58, 70, 355. II. 199, 227.
Doullens, I. 25, 189, 195. II. 34, 37, 372, 409. IV. 226.
Douvres, I. 159.
Dranoutre, I. 1, 17, 28, 29, 31. 32, 39, 47, 48, 59, 78, 99, 163, 171, 173, 202, 204, 209, 210, 211, 212, 216, 217, 219, 221, 222, 224, 225, 228, 254, 255, 281, 311, 329, 332, 337, 348, 354, 356. II. 17, 22, 120. IV. 37, 47.
Drile, I. 99.
Droghenhout, II. 140.
Dunes (Abbaye des), II. 17. IV. 153, 184, 199, 200, 264, 265.
Dunkerque, I. 6, 12, 23, 44, 163, 183, 203, 299, 302, 342, 344, 358, 359. III. 49, 56, 57, 213, 296, 300, 303, 310. IV. 65, 67, 244, 245, 248, 249, 255, 282, 343, 344, 346, 347, 348, 349, 350, 351, 352, 353, 356, 358, 359, 362, 363, 365, 366, 369.

E.

Ebblinghem, II. 16, 160, 161.
Ecluse, I. 342.
Ecosse, III. 38, 76.
Edequinnes, II. 141, 142.
Eecke, I. 1. 44, 48, 253, 301, 312, 329, 332, 336, 353, 358, 359. II. 14, 17, 82, 114, 115, 134, 137. IV. 201.
Eeckeren, IV. 89.
Eecloo, I. 56, 246, 343. IV. 86.
Eessen, I. 99.
Einden, II. 235.
Elverdinghe, I. 33. II. 27, 119, 399.
Empden, II. 120, 355. IV. 135.
Engannerie, II. 288.
Englos, II. 184.
Erquinghem, II. 17, 35, 96, 192, 233, 248, 258, 287, 292, 334, 337.
Espagne, II. 215, 225. III. 4, 15, 67.
Esquelbecq, II. 17, 25, 94, 95, 114, 115, 116, 132. III. 1, 21, 22, 24, 25, 55, 94, 96, 97, 102, 103, 104, 192, 257, 267, 270, 271, 273, 276, 278, 279, 284, 287, 288, 296, 299, 320, 324, 332, 346, 348. IV. 40.
Estaires, I. 66, 68, 69, 239, 302, 303, 364. II. 3, 16, 111, 113, 123, 128, 129, 140, 146, 147, 187, 188, 190, 192, 194, 196, 198, 199, 208, 209, 213, 233, 244, 253, 258, 259, 260, 264, 268, 269, 279, 281, 282, 284, 295, 296, 297, 304, 325, 335, 337, 338, 342, 343, 349, 350, 357, 358, 359, 366, 368, 374, 410.
Estaple, II. 113.
Everghem, I. 344.

Eversam (le couvent d'), III. 382, IV. 82, 160, 161, 174, 199, 200, 232, 233.
Eynden, II. 193.

F.

Fauquissart, II. 398.
Festubert, II. 198, 205, 211, 305, 306, 308, 310, 313, 314, 315, 319, 372, 406.
Flandre, IV. 4, 6, 10, 11, 18, 19, 33, 37, 42, 43, 46, 47, 48, 49, 54, 56, 59, 68, 75, 81, 86, 87, 89, 92, 93, 97, 98, 126, 127, 130, 143, 144, 147, 148, 155, 156, 157, 199, 210, 211, 217, 223, 224, 236, 248, 281, 287, 290, 296, 298, 300, 302, 304, 309, 313, 314, 322, 324, 326, 341, 347, 351, 372, 375, 384.
Flandre (la Basse), II. 187, 188, 237, 238, 322. IV. 321.
Flandre-Maritime, IV. 19, 343. 344.
Flessingue, IV. 85, 352.
Flêtre, I. 232, 283. 312, 330, II. 31, 143, 146, 165.
Fleurbaix, II. 187, 188, 192, 196, 204, 206, 208. 210, 211, 233, 252, 256, 262, 263, 289, 290. 291, 292, 293, 319, 376, 383, 385, 386, 393, 394, 395.
Fontenelles (Petit), II. 128.
Fournes, II. 318.
France, I. 177, 182, 194, 196, 201, II. 40, 183, 184, 228, 338, 342, 369, 372, IV. 46, 126, 209, 223, 224. 225. 313. 341, 348, 354, 355.
Francfort, I. 272, II. 46, III. 37, 40.
Frankental, II. 46, 47.
Frise, I. 12, 59, 103. 351, II. 193, 235, III. 289, IV. 135.
Fromelles, II. 318, 406.
Furnes (Furnambacht), I. 41, 55, 56, 61, 170, 178, 262, 263, 302, 340, 344, 347, 357, 361, 364, II. 17, 24, 26, 88, 89, 93, 102, 113, 135, 138, 326, 343, III. 10, 29, 42, 44, 57, 91, 129, 130, 131, 188. 192, 195. 216, 227, 229, 240, 245, 253, 254, 255, 256, 257, 258, 260, 261, 266, 267, 272. 274, 275, 280, 282, 285, 288, 290, 302, 303, 307. 310, 321, IV. 3. 10, 15, 16. 17. 18, 21, 32, 40, 44, 45, 47, 61, 62, 73, 74, 75, 76, 86, 92, 94, 96, 97, 98, 112, 114, 117, 119, 125, 133, 134, 144, 146, 161, 164, 189, 190, 201, 203, 237, 245, 247, 249, 250, 251, 259, 260, 280, 287, 288, 289, 290, 292, 294, 295, 296, 297, 299, 301, 302, 311, 312, 315, 319, 320, 362, 370. 372, 378, 379.

G.

Gand, I. 7, 14, 19, 36, 46, 52, 55, 64, 73, 75, 76, 77, 79, 81, 84, 87, 90, 92, 94, 115, 116, 183, 209, 270, 275, 300, 313, 339, 340, 341, 344, 345, 361, 362, 365, 366, 367, 368. II. 4, 11, 47, 56, 60, 61, 65, 66, 69, 70, 79, 105, 107, 199, 217, 225, 227, 228, 250, 252, 267, 275, 278. 287, 294, 296, 299, 308, 413. III. 49, 50, 69, 105, 128, 175, 179. 196, 238, 239, 275, 281, 283, 289, 290, 294, 296, 298, 299, 303, 304, 307. IV. 13, 31. 48, 49, 57, 62, 66, 71, 80, 87, 88, 236, 243, 281, 284, 285, 289, 291, 294, 295, 301, 302, 303, 304, 314, 320, 326.
Gaesbeke, III. 289.
Genève, II. 49, 235, 236.
Gheldre, I. 99.
Gheluvelt, II. 91.
Gheluwe, IV. 292.
Ghemp, IV. 369.
Gherghelgat (le), à Poperinghe, IV. 82.
Givenchy, II. 198, 313, 314, 319, 406, 407.
Ghiverinckhove, IV. 15, 196, 197, 198, 262, 304, 371.
Ghyvelde, III. 1. 54, 91, 192, 325, 331, 344.
Glageon, II. 128.
Godewaersvelde, II. 14. 16, 29, 30, 83, 115, 132, 146, 149, 161, 162. III. 262, 345, IV. 235.
Gorcum, II. 355. IV. 38, 327, 336, 374.
Grande-Synthe, I. 359.
Gravelines, I. 3, 15, 16, 23, 24, 44, 62, 88, 89, 90, 160, 175, 180, 181, 183, 185, 187, 188, 189, 198, 302, 305, 346, 350. II. 43, 228, 238, 323, 324. III. 49, 79, 81, 125, 126, 127, 278, 285, 290, 291. IV. 58, 67, 255, 269,

328, 329, 336, 343, 352, 366, 368, 369 370, 373, 375, 376, 377.
Groenen-driesch, I. 204.
Gueldre (la), IV. 290.

H.

Habbelone, III. 275.
Haechdoorne, I, 356. II. 106. III. 34, 228.
Haffelput, II. 20.
Hainaut, IV. 218, 307.
Halluin, I. 87, 99, 101. IV. 245, 292.
Hambourg, II. 158.
Hansbeke, I. 345.
Hardezee, I. 358.
Hardifort, I. 283. II. 17, 29, 32, 150, 174. III. 231.
Harenheyde (place dite), IV. 21, 89, 90.
Haringhe, III. 253, 254, IV. 99, 135, 190, 198, 269.
Harlingue, II. 184, 355.
Hasselt, IV. 86, 88.
Hatten, IV. 290
Haubourdin, II, 201, 221, 222, 340.
Hault, IV. 341.
Hauteloge, II. 293.
Hault-Riets, II. 280, 293.
Haveskerque, II. 32, 171, 208, 359.
Hazebrouck. I. 313, 343, 349, 352, 353. II. 7, 12, 25, 27, 29, 43. 106, 109, 110, 113, 121, 122, 123, 131, 143, 144, 150, 176, 190, 280, 325, 343. III. 296, 304. IV. 13. 187, 189, 190, 191, 303.
Heenkenzand, III. 57.
Hemelsdaele (couvent de), I. 220.
Helfaut, II. 29, 149.
Herlies, II. 318.
Herlinghe (Prison de), II. 41.
Hertvelde, I. 344.
Herzeele, I. 234, 359. II. 19, 22, 23, 36, 37, 100. III. 1, 10, 20. 21, 22. 28, 33, 36, 37, 39, 42, 45 51, 58, 59, 92, 95, 96, 145, 190, 191. 194. 195, 196, 230, 231, 244, 251, 257, 263, 267, 268, 277, 280, 283, 285, 295, 298, 301, 303, 307, 319, 321, 324, 325. 331, 337. IV. 41, 47, 117 156, 208, 226, 283, 298, 308. 310.
Hesdin, I. 340. II. 29, 58, 149, III. 17. 76, 295, 297.
Heuchin, II. 372.
Heyst, I. 343.
Hillewaers-Cappel. Voir S[t] Sylvestre-Cappel.
Hingues, II. 209, 213, 294, 372, 398.
Hollande. I. 56, 341, 346. II. 49, 156, 157, 182, 216, 220, 225. III. 57. IV. 162, 164, 259, 299, 374.
Hondeghem, I. 53, 343. II. 17, 33, 124, 140, 144, 176.
Hondschoote, I. 12, 14, 37, 38, 45, 61, 78, 86, 87, 89, 92, 93 177, 180, 208, 211, 215, 220, 236, 237, 312, 313, 315, 316, 317, 330, 345, 349, 350, 352, 353, 354, 357, 361, 363. II. 8, 19, 22. 23, 29, 44. 68, 69, 89, 93, 106, 107, 149, 238, 326. III. 1, 2, 3, 10, 15, 16, 17, 20, 22, 23, 24, 26, 32, 33, 35, 36, 41, 55, 56, 91. 92, 93, 94, 95, 96, 98, 101, 102, 115, 117, 129, 130, 131, 144, 187, 188, 192, 195, 215, 216, 223, 226, 229, 230, 241, 242, 248, 249, 250, 257, 258, 260, 261, 262, 266, 270, 272, 273, 274, 275, 276, 281, 282, 283, 284, 285, 288, 289. 291, 297, 299, 301, 302, 313, 315, 317, 327, 346, 347. IV. 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 17, 18, 19, 22, 23, 24, 25, 26, 28, 29, 30, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 43, 45, 47, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 76, 77, 78, 81, 82, 100, 101, 102, 103, 110, 111, 112, 113, 114, 115, 116, 118, 119, 122, 125, 126, 127, 128, 130, 131, 132, 133. 135, 136, 137, 138, 140, 141, 142, 143, 145, 147, 149, 154, 155. 157, 158, 160, 161, 162, 163, 164, 166, 167, 168, 169, 170, 171, 172, 173, 174, 173, 178, 179, 181, 183, 184, 185, 187, 188, 189, 191, 192, 193, 195, 197, 198, 200, 201, 202, 207, 208, 210, 211, 212, 213, 214, 216, 217, 218, 219, 220, 225, 227, 228, 232, 233, 234, 235, 236, 237, 238, 239, 240, 241, 242, 243, 244, 245, 247, 248, 250, 251, 253, 254, 255, 260, 263, 269, 270, 281, 282, 284, 287, 288, 289, 290, 291, 293, 295, 296, 297, 298, 300, 301, 309, 313, 315, 316, 317, 319, 320, 322, 323, 324, 326, 331, 337, 339, 240, 366, 369, 372.

Hoogstade, IV. 15, 196, 197, 198, 262.
Hoogstraete, III. 243
Houplines, II. 237.
Houthem, III. 301. IV. 15, 113, 146, 193, 194, 195, 260. 289, 293, 303, 304.
Houtkerque, I. 28. 63, 206, 215, 220. II. 27, 87, 116, 117. III. 1, 7, 11, 20, 24, 31, 32, 33, 34, 35, 41, 44, 47, 55, 57, 92, 96, 97, 102, 131, 134, 192, 196, 216, 221, 222, 225, 227, 229, 241, 242, 244, 253, 254, 257, 258, 263, 267, 268, 270, 276, 283, 284, 285, 286, 290, 291, 295, 296, 297, 299, 302, 307, 320, 321, 324, 325, 326, 331, 332, 346, 347, 348, IV. 2, 4, 10, 11, 33, 34, 42, 46, 76, 87, 90, 91, 92, 93, 94, 96, 98, 100, 101, 102, 103, 136, 143, 144, 147, 155, 157, 189, 190, 192, 208, 209, 216, 223, 224, 225, 238, 247, 249, 265, 281, 289, 308, 309, 310, 313, 314, 378.
Hoymille, III. 1, 94, 277, 331.
Huy, III. 243.

I.

Ingelmunster, IV. 48, 269.
Ingoygem, III. 260.
Isemberghe, IV. 232, 233.
Italie, II. 215.
Itre, III. 274.

J.

Jonccappelle, IV. 312.

K.

Kemmel, I. 2, 15, 28, 58, 77, 78, 95, 168, 172, 173, 209, 211, 214, 216, 217, 221, 224, 309. III. 11, 58, 59, 241, 242, 267, 269. IV. 225.
Kercke-Elst, I. 29, 204.
Kerckhove, IV. 102.
Killem, I. 177, 215, 220, 232, 236, 237. III. 1, 10, 20, 21, 45, 53, 92, 95, 191, 221, 223, 224, 225, 230, 244, 277, 280, 283, 285, 291, 301, 305, 318, 331, 342, IV. 112, 146, 157, 191, 223, 225, 298.
Kipdorp (la Porte de) à Gand, IV. 49.
Knesselaere, I. 345.

L.

La Bassée, II. 192, 314, 410.
La Chapelle (la seigneurie de), II. 304.
La Flye, II. 329.
La Gorgue, I. 34, 364. II. 3, 187, 188, 191, 192, 194, 195, 196, 205, 208, 209, 210, 211, 213, 232, 240, 246, 250, 257, 258, 259, 260, 261, 264, 265, 278, 279, 288, 292, 293, 294, 295, 296, 297, 299, 300, 301, 302, 304, 305, 307, 319, 320, 321, 327, 328, 329, 330, 332, 333, 335, 347, 348, 357, 363, 368, 372, 373, 374, 379, 380, 384, 386, 388, 389, 391, 392, 394, 395, 404, 405, 407, 408, 411.
Lalleu (le pays de), I. 164. II. 11, 29, 47, 187, 188, 189, 190, 192, 193, 194, 195, 198, 200, 202, 203, 204, 206, 209, 210, 211, 215, 216, 218, 219, 221, 222, 223, 225, 226, 227, 229, 232, 237, 238, 241, 242, 248, 258, 263, 264, 267, 268, 269, 273, 278, 279, 282, 283, 384, 286, 287, 289, 291, 296, 297, 307, 309, 310, 319, 322, 324, 326, 327, 328, 329, 330, 331, 332, 333, 334, 335, 338, 339, 341, 342, 355, 356, 357, 360, 383, 384, 386, 387, 390, 396, 397, 404, 405, 408, 410. IV. 17, 20, 21, 39, 80.
La Madeleine, I. 47, 60.
La Montoire, II. 141.
La Motte au Bois, II. 48, 60, 84, 86, 266, 364. III. 296.
La Motte Saint-Vaast, II, 311, 312.
Langemarck, I. 58, 345.
Langhenackere, I. 355.
Langle, II. 141.
Lannoy, I. 240. II. 46, 136. 195, 202, 206, 213, 221, 227, 230, 245, 252, 263, 279, 288, 289, 292, 295, 297, 300, 303, 304. 306, 309, 312, 313, 314, 315, 317, 318, 353, 356, 357. 367, 372, 376, 377, 378, 379, 395, 396, IV. 15. 20. 21. 84.
La Rochelle, I. 25, 195.

La Roqueta de Sainte-Goele, II. 152, 153, 154, 155.
La Roquette, II. 27, 152, 153.
La Ventie, I. 231, 364. II. 152, 187, 192, 193, 194, 195, 200, 201, 202, 206, 209, 210, 211, 230, 232, 239, 240, 241, 242, 243, 244, 245, 246, 247, 248, 249, 251, 252, 253, 254, 255, 256, 257, 259, 261, 263, 264, 265, 267, 268, 272, 273, 274, 275, 276, 277, 278, 279, 280, 283, 285, 286, 287, 288, 289, 290, 292, 300, 304, 305, 306, 310, 315. 319, 320, 324. 326. 333, 334. 335, 337, 338, 340, 341, 356, 357, 360, 361, 376, 377, 380, 381, 385, 386, 391, 392, 395, 398, 406, 407.
Lawe (la rivière de la) II. 213.
Le Cousture, II. 316.
Lederzeele, II. 16, 17, 31, 133, 137, 168.
Ledringhem, II. 17, 114, 115, 138. III. 1, 22, 25, 55, 96, 103, 104, 192, 195, 276, 278, 284, 299, 346, 349. IV. 40.
Leffinghe, I. 344.
Leffrinckhoucke, I. 359. III. 1, 24, 54, 101, 192, 295, 298, 300, 331, 346. IV. 269.
Lembeke, I. 345.
Lens, II. 202, 304, 320, 323. 385.
Les Courbes, II. 293.
Lestrem, I. 164. II. 187, 194, 195, 205, 211, 213, 294, 295, 298, 299, 300, 301, 307, 319, 329, 330, 331, 332, 333, 379, 391, 393, 395, 396, 404, 405, 407, 409.
Le Tourele (le hâmeau de), II. 318.
Leventhys. Voir La Ventie.
Le Wetz. IV. 373.
Leysele, I. 215, 220. III. 34. IV. 26, 42, 47, 114, 224, 232, 233, 247. 251, 275.
Liége, II. 222. III. 287.
Ligny, II. 48, 216, 217, 279, 351, 352, 355, 364, 377.
Lille, I. 3, 17, 23, 42, 61, 99, 100, 101, 105, 161, 164, 165, 169, 170, 186, 191, 192, 211, 217, 301. II. 9, 34, 37, 39, 40, 41, 52, 55, 87, 94, 179, 184, 198, 203, 217, 233, 236, 238, 321, 322, 324, 327, 328, 329, 335, 356, 367, 368, 383, 388, 400. III. 40, 145, 259, 262, 275, 293, 315. IV. 12, 20, 61, 62, 160, 165, 166, 232, 255, 301, 342, 366, 369, 380,
Lillers, II. 372.
Lillo, IV. 86.
Linselles, I. 345.
Liquis, IV. 135.
Lissenberghe, I. 343.
Locon, II. 404.
Locre. Voir Lokeren.
Lokeren, I. 135, 141, 156. 157, 168, 172, 173, 210, 221, 222, 224, 228, 281, 312. II. 14, 23, 27, 83, 119, 120, 399. IV. 225.
Lomme, II. 342. III. 242, 294, 297. IV. 342, 381, 382, 384.
Londres, I. 22, 54, 56, 348, 351. II. 234. IV. 38, 327, 330, 354, 355.
Lonnen, I. 352. III. 298.
Loo, III. 282. IV. 15, 32, 172, 185, 188, 196, 197, 198, 294, 295, 302, 378.
Looberghe, III. 1, 16, 24, 55, 101, 346.
Loon, I. 359. IV. 370.
Loos (l'abbaye de), II. 277, 306, 308, 309, 318, 319.
Lorgies, II. 198, 306, 313, 316, 317, 318, 319, 395.
Louvain, III. 298. IV. 84.
Lyncke, III. 279.
Lynde, II. 31, 144, 163, 164.
Lys (la rivière de la), II. 233, 342.

M.

Malines, I. 12, 59, 109. II. 105. III. 138, 142, 243, 313, 331. IV. 148, 188, 240, 244, 245, 291, 296.
Marchiennes, II. 313, 314, 406.
Marcke, IV. 92.
Mardyck, I. 31, 302, IV. 255.
Mariekerke, II. 184.
Marquise, IV. 368.
Meereghem, IV. 281, 290.
Meerkercke, II. 355.
Meetkerque, I. 344.
Menin, I. 14, 58, 86, 87, 342, 343, 352. II. 142, 252. IV. 10. 160, 190, 245, 292.
Merckeghem, II. 17, 32, 171.
Merckem, II. 16.
Merendré. I. 345.

Merris, I. 1, 20, 38, 39, 40, 47, 48, 55, 59, 233, 239, 241, 242, 243, 244, 254, 255, 265, 294, 295, 303, 304, 310, 325, 332, 337, 357, IV. 314.
Merville, II. 3, 17, 29, 147, 148, 150, 187, 188, 194, 195, 197, 203, 208, 216, 228, 231, 232, 259, 266, 278, 279, 280, 282, 295, 296, 297, 300, 305, 307, 341, 357, 363, 364, 365, 366, 368, 373, 377, 397, 413, 414, IV. 10, 144.
Merynghen, III. 243.
Messines, I. 3, 15, 45, 78, 89, 95, 97, 107, 164, 179, 212, 214, 218, 219, 222, 225, 284, 309, 343, 354, 388. II. 138, 190, 325, 343. III. 259, 273. IV. 13, 19, 20, 55, 56, 57, 59, 80, 81, 82, 83, 160, 165, 283, 320, 325.
Meteren, I. 1, 20, 30, 39, 47, 48, 206, 233, 239, 254, 255, 283, 289, 290, 294, 295, 297, 303, 310, 313, 332, 335, 354, 357. II. 27, 116, 117. IV. 13, 47, 138, 139, 226, 284.
Metz, II. 49.
Middelbourg (Zélande), I. 285, 343, 360. IV. 85, 86, 244, 249, 352.
Millam, II. 16.
Moerkerque, I. 345.
Monchy-le-Breton, II. 218, 370.
Mons, I. 51, 365. II. 219.
Montdidier, I. 26.
Monteberch, I. 214, 219, 222, 225, 246, 247.
Morbecque, II. 16, 32, 84, 143, 144, 170, 171. III. 296, 304.
Morcies, II. 40.
Morinie, II. 198.
Mortele, I. 355.
Mottebrugge, III. 232.
Mouscron, I. 208. II. 13, 73, 74. III. 134.

N.

Namur, II 156. III. 243.
Neuf-Berquin, I. 303. II. 17, 111, 114, 128, 132, 140, 147, 358.
Neuve-Chapelle, II. 251, 277, 306, 316, 406.
Neuve-Église, I. 1, 2, 4, 13, 16, 18, 29, 47, 53, 54, 56, 57, 58, 59, 65, 66, 69, 73, 74, 78, 88, 89, 90, 91, 92, 102, 103, 106, 168, 173, 204, 209, 211, 212, 214, 215, 217, 218, 219, 220, 221, 222, 223, 224, 226, 228, 267, 284, 288, 307, 311, 332, 333, 334, 346, 349, 351, 352, 353, 363. II. 46, 97, 238, 343, 374. III. 223, 241, 297. IV. 19, 37, 47, 48, 67, 80, 115, 225, 226, 252, 324, 325.
Nieppe, I. 17, 40, 47, 48, 60, 73, 99, 101, 168, 173, 221, 300, 312, 327, 332, 335, 346. II. 47, 234, 343. III. 223, 288. IV. 187, 229, 247, 340.
Nieppe (le bois de), II. 56, 57, 149, 325, 327.
Nieucapelle, I. 364. IV. 217, 227, 307.
Nieuport, I. 24, 54, 87, 163, 183, 185, 201, 203, 302, 316, 342, 350, 351, 357. II. 18. IV. 10, 32, 47, 67, 217, 218, 222, 223, 227, 246, 307, 309, 312, 314, 320, 329, 332, 345, 352, 362, 376.
Nieuwerlet, I. 190.
Nipkerke. Voir Nieppe.
Nivelles, III. 275.
Nomain, III. 261.
Nonnenbosch, IV. 39.
Noordpeene, II. 17, 32, 174.
Noordschoote, II. 339. IV. 32.
Noort-Berquin. (Voir Vieux-Berquin).
Noorthove, II. 234.
Noort-Vierschaere, II. 30.
Noosthove, I. 327.
Nordwich, I. 21, 22, 28, 29, 58, 59, 63, III. 31, 34, 35, 36, 38, 39. IV. 46, 223, 339, 348, 366
Normandie (La) II. 94.
Nouveau-Cloître (Le), IV, 40.

O.

Ochtezeele, IV. 229.
Oeren, IV. 15, 193, 194, 195.
Oezeele. Voir Oudezeele.
Ofkerke (en Calaisis), IV. 31, 126.
Olhain, II. 28.
Onnen, II. 317.
Onzelle, I. 343.
Oostcappel, III. 1, 7, 20, 33, 34, 45, 53, 92, 93, 131, 132, 134, 191, 217. 283, 290, 321, 332, 342. IV. 42, 46, 113, 238, 313, 372.

Oostbourg, I. 343, 344, 358.
Oostcappel, I. 28, 29, 232.
Oostkerque, I. 206, 343. IV. 370.
Oostvleteren, III. 307,
Oostwynkele, I. 345.
Orchies, I. 100, 101. II. 87, 388, 400.
Ossenburg, I. 211, 217.
Ostende, I. 183, 203, 302, 316, 344, 357. III. 295, 298. IV. 32, 41, 348, 353.
Oudecappelle, I. 344. IV. 219, 222. 314.
Oudenem, I. 355.
Oudelz, IV. 362.
Oudenbourg, I. 316, 343, 357.
Oudezeele, I. 177, 234, 236, 237, 330. II. 6, 17, 18, 32, 87, 100, 130, 145, 174. III. 22, 96, 231. IV. 40.
Oyenkerke, III. 24, 102.
Oxelaere, II. 17, 32, 145, 174.

P.

Pamele, I. 363, III. 221, IV. 81.
Paris, IV. 129.
Passchendale, I. 344.
Pays-Bas, I. 11, 40, 58, II. 40, 45, 198, 219, 296, 367, 372, III. 69, IV. 40, 73, 74.
Peene, II. 104.
Pernes, II. 37, 372, 408.
Philippeville, III. 275.
Piémont, III. 76.
Piennes, II. 16.
Piercelle (la porte de) à Gand, IV. 49.
Pinoy, III. 274.
Pitgam, III. 1, 24, 46, 55, 102, 124, 125, 192, 268, 279, 284, 287, 299, 302, 324, 327, 346.
Plancque (la Seigneurie de la), II. 400.
Plessis, II. 10.
Polinchove, I. 6, III. 302, IV. 262.
Pont-d'Estaires, I. 253, 326, II. 136, 374, 399.
Pont-Rowart, I. 162, 163, 170, II. 87, 326, III. 188, 192, 220, 221.
Pontvoort, IV. 241.
Poperinghe, I. 5, 23, 27, 29, 56, 58, 86, 163 170, 175, 179, 205, 207, 208, 225, 316, 348, 363, II. 15, 36, 42, 45, 46, 87, 93, 399, III. 7, 10. 20, 35, 91, 125, 126, 134, 137, 219, 259, 272, 291, IV. 15, 17, 19, 37, 39, 80, 81, 82, 83, 87, 115, 148, 163, 164, 165. 170, 172, 173. 185, 188, 201, 226, 235, 247, 248. 295, 296, 297, 299, 300, 310, 320, 340.
Poucke, I. 355.
Pradelles, II. 17, 33, 140, 144, 177.
Proven, III. 253, 254, IV. 87, 226.
Provinces-Unies, I. 12.

Q.

Quaedypre. III. 1, 22, 45. 55, 98, 192, 277, 320, 331, 346.
Quesnoy-sur-Deûle, II. 249, 250, 251, 253, 257, 260, 262, 284, 285, 295, 301, 315, 355, 356, 358, 359, 367, 368, 383.

R.

Raenseach, I. 345.
Rammekens, IV. 85.
Ramscappel, IV. 15, 231, 232.
Ravensberg, I. 13, 17, 102, 235, 236, 237, II. 16.
Rellenscappelle, IV. 135.
Rely en Artois, III. 272, IV. 10, 137, 282.
Remy, II. 407.
Renaix, I. 74, 275, 334, II. 57, 59, IV. 59, 61.
Reninghelst, I. 5, 23, 28, 29, 31, 32, 33, 34, 39, 43, 56, 63, 78, 160, 168, 172, 173, 206, 209, 210, 212, 213, 214, 215, 216, 217, 218, 219, 220, 221, 222, 223, 225, 226, 228, 246, 257, 258, 259, 276, 341, II. 19, 22, 23, 27, 82, 83, 119, 120, 399, III. 33, 38, 39, 209, 212, 260, IV. 25, 31, 43, 47, 223, 225, 309, 314.
Renty (le château de), II. 371.
Rexpoede, I. 177, 236, 237, III. 1, 10, 20, 21, 33, 35, 50, 53, 92, 93, 95, 170, 191, 193, 230, 231, 267, 277, 280, 282, 283, 285, 291, 318, 323, 324, 331, 343, IV. 15, 33, 43, 112, 117, 157, 189, 208, 223, 225, 244, 246, 289, 298, 308, 309, 310, 372.

Richebourg, II. 197. 203, 205. 211. 246, 247, 252, 277, 278, 280, 297, 299, 304, 305, 306, 307, 308, 309, 310, 311, 312, 315, 318, 319, 322, 326, 335, 341, 342, 357, 380, 381, 383. 390, 391, 394, 397, 405.
Roberghe, IV. 135.
Robermetz, I. 355.
Rosieres, I. 26.
Rossignol, I. 221, 223.
Rotterdam, III. 57.
Rouen, IV. 351.
Roulers, I. 58, 87, III. 261, IV. 221, 274, 312.
Rousbrugghe, I. 28, 58, 162, 206, 210, 215, 220, 281, III. 10, 20, 21, 24, 34, 35, 57, 91, 93, 94, 95, 102, 103, 220, 221, 226. 227, 228, 229, 253, 254, 261, 281, 283, 285, 297, 307, IV. 15, 16, 17, 18, 19, 39, 42, 47, 73, 81, 82, 113, 189, 190, 207, 208, 225. 231, 232, 247, 249, 250, 283, 303, 308, 309, 310, 311, 315, 347.
Rubencourt, I. 359.
Rubroucq, I. 359, II. 17, 19, 21, 31, 139, 142, 145, 168, III. 22, 33, 49, 96, 327, IV. 40.
Rumegnies, II. 262.
Ruremonde, I. 341.
Ruysschuere. Voir Buscheure.

S.

Sailly, II. 187, 188, 192, 194, 197, 201, 206, 209, 210, 211, 233, 240, 243, 247, 254, 259, 264, 277, 283, 284, 285, 288, 289, 290, 291. 319, 334, 335, 337, 338, 339, 340, 362, 376, 383, 386, 393. III. 243, 260.
Saint-Amand, II. 155.
Saint-Amé (la collégiale de), II. 188, 192, 202, 231.
Saint-Antoine (le monastère de), I. 7, 19, 32, 34, 47, 227, 228.
Saint-Denys (la plaine de), à Gand, IV. 49.
Saint-Donat, I. 29, 67, 205, 253, 355, 363. III. 1, 12, 24, 40, 42, 55, 101, 255, 269, 274, 331, 346.
Saint-Eloi, I. 359.
Saint-Georges, IV. 370.
Saint-George (la Porte de), à Gand, IV. 88.
Saint-Jean, IV. 39.
Saint-Jean (le monastère de), près d'Ypres, IV. 160.
Saint-Jean au Mont, I. 33, 47, 227, 229.
Saint-Jean Cappel, I. 1, 38, 39, 47, 49, 59, 238, 252, 253, 293, 295, 300, 310, 321, 323, 332, 338.
Saint-Laurent, I. 345.
Saint-Laurent (le Monastère de), IV. 39.
Saint-Laurent (la Chapelle de), I. 34.
Saint-Nicolas, IV. 15, 373.
Saint-Nicolas (l'abbaye de), près Tournai. II. 260, 356.
Saint-Omer, I, 12, 24, 26, 33, 177, 181, 183, 185, 187. 189, 190, 228, 229, 298, 340. II. 4, 7, 11, 21, 22, 47, 57, 69, 92, 141, 142, 220, 324, 371. III. 43, 76, 285, 297, 327, 328, 329. IV. 248, 250, 251, 252, 253, 254, 255, 256, 257, 259, 260, 261, 262, 263, 265, 266, 269, 270, 271, 272, 273, 274, 275, 276, 277, 278, 279, 280, 373, 375, 376.
Saint-Pierre, III. 11.
Saint-Pol, II. 218.
Saint-Ricquier, IV. 203, 240, 311.
Saint-Sebastien à Warneton. IV. 80.
Saint-Silvestre-Cappel, II. 17, 32, 140, 174. IV. 286.
Saint-Trond, I. 124, 142, 288. II. 38, 216, 219. 226, 278, 287, 294, 296, 297, 299, 301. 308, 352, 353, 370, 371, 372.
Saint-Vaast (l'abbaye de), I. 19. II. 202, 242. 308, 310, 322, 333, 388.
Saint-Venant, II. 17. 32, 96, 132, 173. III. 275.
Saint-Winoc (l'abbaye de), IV. 168, 169. 295, 299.
Sainte-Catherine-Cappel, IV. 16, 234
Sainte-Claire (le monastère de), IV. 170, 188, 300.
Sainte-Marie-Cappel, II. 32, 36, 96, 174.
Sainte-Valerie, II. 380, 381, 383, 395, 396. III. 241.
Samoy, III. 275.
Sandwich, I. 21, 22, 28, 29, 31, 54, 59, 63, 159, 202, 206, 208, 348, 352, 353, 354. III. 31, 34, 35, 36, 38, 39, 298. IV. 65, 66, 125, 339, 348, 366.
Sausselet (le), IV. 49.

Schoondycke, I. 359.
Schoonwalle, I. 358.
Schoutceulx (le Cloitre de), II. 357.
Schuervelde, I. 358.
Seclen, II. 277.
Sercus, II. 32, 173, 174.
Signes, II. 128.
Slendenghen (Sleydinge), I. 344.
Slype, I. 345.
Socx, I. 177. III. 1, 22, 52, 98, 192, 283, 291, 305, 310, 331, 334, 340.
Somerghem, I. 345.
Sotteghem, III. 140, 173, 174.
Soukecce, I. 344.
Spaenschen-daele, I. 5, 6, 23, 24, 27, 28, 29, 31, 59, 205, 207, 208, 221. III. 35. IV. 223, 226, 340.
Spycker, III. 1, 23, 55, 99, 192, 346.
Stalhille, IV. 258.
Staples, II. 31, 162, 163.
Stavele, II. 123, III. 226. IV. 293.
Steenbecque, I. 235, 330.
Steendam, III. 248, IV. 15, 231, 232.
Steene, III. 1, 23, 55, 99, 192, 332, 346.
Steenlant (la seigneurie de), I. 62, 355.
Steenpoorte (la prison de la), II. 153, 155, 156, IV. 21.
Steenvoorde, I. 34, 54, 61, 180, 206, 216, 236, 237, 330, 353, II. 5, 6, 7, 12, 14, 15, 17, 18, 25, 27, 30, 44, 45, 63, 67, 77, 80, 82, 87, 88, 100, 108, 109, 110, 116, 117, 124, 125, 128, 130, 137, 140, 145, 146, 149, 161, 175, 343, III. 7, 10, 21, 22, 25, 36, 94, 98, 103, 134, 188, 219, IV. 19, 39, 82, 112, 143, 146, 244, 246.
Steenwerck, I. 1, 2, 6, 13, 18, 28, 29, 47, 54, 58, 66, 68, 69, 70, 72, 78, 190, 193, 204, 206, 208, 222, 225, 288, 290, 291, 299, 307, 311, 313, 325, 326, 332, 334, 335, 355, 356, II. 46, 197, 300, 343, 374, 399, III. 273, 274, IV. 12, 19, 81, 199, 345, 354, 355.
Stenfort. Voir Steenvoorde.
Steghers. Voir Estaires.
Strazeele, II. 17, 23, 33, 143, 176, IV. 146, 339.
Stuyvekenskerke, III. 262, IV. 15, 206, 231, 232, 310.
Synthe (Grande), III. 1, 23, 55, 100, 192, 346.
Synthe (Petite), III. 1, 23, 55, 100, 192, 356,

T.

Taerwelant, I. 355.
Templeuve, II. 262, 301, 358, 359, 367, 368.
Ten Walle (le château de), III. 304.
Terdeghem, II. 17, 31, 144, 146, 166, 167.
Ter Lynde, III. 20, 92.
Termonde, I. 363, II. 216, III. 243.
Terneuzen, IV. 86, 88.
Ter Plancke, I. 358.
Teteghem, III. 1, 23, 54, 101, 192, 279, 332, 345, IV. 269.
Thérouanne, I. 86, II. 43, 224.
Thielt, I. 316, 357, 363, III. 260.
Thiennes, II. 17, 33, 132, 175.
Thourout, I. 60, 109, 285, 362, IV. 88.
Tille, I. 343.
Tornholt. Voir Thourout.
Tourcoing, I. 354, II. 250, 260, 262, 352, 356, 357, 358, 367, 368, 383, III. 259, IV 20, 83, 165.
Tournai, I. 14, 86, 87, 351, II. 50, 140, 201, 219, 224, 226, 238, 249, 250, 251, 252, 260, 262, 263, 268, 275, 279, 292, 331, 356, 357, 358, 359, 367, 368, 370, 386, 395, 396. III. 243, 259, 275. IV. 18, 20, 21, 61, 62, 80, 81, 82, 83, 84, 87, 125, 165, 167.
Tournehem, III. 275.
Treurembourg (la porte de), II. 156.

U.

Utrecht, III. 57. IV. 21, 84.
Uxem, III. 1, 20, 92, 192.
Uytkerke, III. 262.

V.

Valenciennes, II. 201, 226, 280, 353, 370. III. 245, 257, 259, 260, 279, 324. IV. 18, 222, 312, 380.

Val-Espagnol. (Voir Spaenschendale).
Valjoly, II. 128.
Varssenaere (le fief de), III. 331.
Vaucelles, II. 198.
Venise, II. 215.
Ventuins, I. 343.
Verlinghem, III. 274. IV. 141, 287.
Viane, II. 47, 202, 229, 355, 372. IV. 21, 84, 85, 87, 88.
Vicogne (l'abbaye de), II. 34. IV. 16, 206, 231, 232, 234, 242, 310, 311.
Vieille-Chappelle, II. 198, 301, 302, 303, 304, 319, 391, 394, 396.
Vienne, II. 184.
Vierdycken, III. 311.
Vieux-Berquin, I. 239, 303, 330. II. 3, 10, 11, 17, 26, 32, 51, 52, 53, 54, 55, 139. 147, 172, 173. III. 261. IV. 159, 298.
Vilvorde, II. 27, 39, 136, 152, 153, 154, 155, 157, 158, 229, 230, 339, 355, 380. IV. 21, 89, 90.
Vinckem, IV. 16, 193, 194, 195.
Violaines, II. 198, 305, 315, 319, 379, 406.
Vlamertinghe, II. 27, 119, 399.
Volckerinckhove, II. 16, 17, 32, 94, 95, 169.
Vormezeele, I. 224. IV. 39.
Vroylandt, III. 58.
Vruute (La porte de la prison de la), II. 153, 154, 156.
Vyfwech, III. 224.

W.

Wachet, II. 236.
Waes (le pays de), I. 363.
Walcheren (les iles de), IV. 85.
Waloncappelle, II. 17, 33, 47, 113, 123, 124, 144, 174, 176.
Warhem, II. 17. III. 1, 10, 21, 26, 52, 93, 192, 211, 215, 230, 231, 318, 331, 341. IV. 40.
Warnave, I. 327.
Warneton, I. 15, 16, 41, 45, 84, 88, 90, 95, 107, 262, 263, 308, 309. II. 46, 343, 399. III. 58. IV. 19, 80, 81, 320.
Warneton (Bas), II. 138.
Warschoot, I. 345.
Waterlant (le pays de), II. 41, 184.
Watervliet, I. 344.
Watou, I. 215, 220. II. 17, 93, 134, 399. III. 195, 324, 325. IV. 89, 95, 96, 97.
Watten, I. 23, 24, 180, 181, 187, 190, 353. II. 16, 17. IV. 373.
Wattrelos, I. 37, 54, 56, 234, 235, 236, 304, 345. II. 17, 18, 26, 46, 47, 97, 111, 113, 138, 179, 195, 202, 213, 229, 230, 239, 250, 252, 263, 279, 304, 306, 309, 315, 318, 347, 348, 350, 367, 372, 375, 376, 379. III. 29, 42, 44, 194, 223, 244, 257, 359, 264, 289, 332. IV. 15, 18, 19, 20, 40, 83, 84, 86, 87, 91, 92, 94, 96, 97, 98, 115, 125, 147, 160, 165, 166, 189, 190, 201, 237, 247, 248, 295, 296, 298, 299, 303, 304, 348, 349.
Wavrin, II. 48, 217, 277, 279, 304, 306, 308, 309, 312, 314, 318, 319.
Wemaers-Cappel, II. 17, 33, 104, 105, 174.
Werkene, I. 215.
Wervicq, I. 87, 344. II. 399. III. 262. IV. 16, 83, 125, 167, 227, 256.
Wesele, II. 184.
Westcappel, I. 343. III. 1, 21, 55, 94, 192, 274.
Westhof, I. 13.
Westhofbosch (le Bois du Westhof), I. 174.
West-Flandre, I. 6, 25, 63, 161, 162, 165, 171, 174, 175, 176, 192, 193, 194, 195, 201. II. 11, 35, 37, 71, 88, 92, 93, 203, 220, 324, 388. III. 113, 220. IV. 8, 16, 19, 44, 61, 73, 74, 321, 322, 325, 336, 373.
West-Frise, IV. 10, 135.
Westoutre, I. 1, 29, 39, 43, 172, 202, 203, 204, 205, 259, 276, 277, 312. II. 14, 82, 83, 99, 146.
Westphalie, I. 211.
Westquatier, I. 3, 12, 14, 15, 17, 12, 22, 23, 24, 49, 52, 76, 80, 86, 95, 104, 168, 170, 176, 182, 183, 187, 188, 189, 194, 198, 218, 232, 308, 316, 317. II. 6, 19, 24, 36, 37, 46, 64 65, 66, 70, 71, 72, 76, 79, 92, 93, 181, 238, 341, 356, 366, 369. III. 4, 84, 220, 240, 245, 284, 303, 304, 309. IV. 43, 62, 70, 80, 122, 342, 377, 378, 379, 381, 382.
Westoutre, IV. 31.
Wevelghem, I. 358.
Winghene, I. 343.

Winnezeele, I. 177, 237. II. 6. 8, 17, 18. 29, 87, 146, 149, 150.
Woestyne (l'abbaye de), II. 17, 123.
Wormhoudt, I. 29, 206, 330. II. 21, 100. III. 1, 9, 22, 25, 27, 28, 29, 51, 56, 57, 96. 97, 98, 104, 115, 118, 190, 191, 192, 195, 196, 198, 199, 201, 257, 258, 267, 268 270, 277, 280, 282, 283, 285, 286, 287, 288, 291, 320, 324, 327, 331, 336, IV. 40, 340.
Wulpen, I. 56. IV. 206, 242.
Wulverdinghe, II. 16, 17, 31, 166.
Wulveringhem, I. 213, 218, 219, 309. IV. 16, 193, 194, 195.
Wylder, III. 1, 22, 52, 98, 339.
Wyngart-Brugge, IV. 88.
Wytschate, I. 78, 97.

Y.

Ypres, I. 3, 4, 5, 13, 14, 17, 18, 19, 23, 30, 31, 33, 34, 37, 41, 42, 43, 44, 49, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 60, 62, 68, 74, 76, 77, 86, 87, 88, 93, 96, 97, 98, 103, 105, 106, 107, 108, 110, 160, 162, 164, 168, 169, 170, 171, 172, 173, 174, 175, 177, 178, 179, 180, 182, 184, 185, 186, 191, 193, 200, 201, 208, 214, 215, 220, 221, 222, 224, 225, 227, 229, 252, 257, 261, 262, 263, 266, 267, 271, 272, 277, 278, 281, 284, 285, 287, 289, 295, 296, 297, 298, 302, 305, 314, 315, 330; 339. 341, 342, 343, 344, 346, 349, 363. II. 5, 6, 13, 14, 17, 24, 25, 36, 43, 45, 46, 48, 61, 64, 69, 72, 75, 79, 82, 88, 89, 90, 92, 99, 108, 130, 131, 133, 139, 146, 148, 179, 190, 199, 201, 203, 204, 208, 210, 220, 227, 228, 259, 322, 323, 324, 325, 326, 341, 343, 365, 366, 367. 368, 369, 388, 399, 412, 413. III. 5, 10, 12, 15, 16. 19, 26, 38, 40, 44. 55, 58, 91, 96, 105, 112. 114, 137, 140, 141, 151, 167, 169. 173, 175, 182, 187, 201, 209, 219, 220, 242, 245, 246, 247, 258, 264, 268, 274, 284, 285, 291, 292, 296, 303, 304, 305, 307, 313, 314, 315, 316, 322, 325, 331, 347, 348. IV. 6, 7, 10, 15, 16, 18, 19, 23, 24, 31, 36, 37, 38, 39, 43, 47, 48, 61, 67, 68, 73, 80, 83, 87, 89, 122, 125, 127, 155, 160, 163, 164, 170, 172, 173, 185, 188, 203, 226, 235, 238, 239, 246, 247, 248, 252, 259, 263, 275, 287, 288, 289, 291, 292, 293, 295, 297, 299, 300, 316, 320, 335, 339, 342, 346, 361, 362, 363, 364, 373, 375, 376, 377, 379, 380, 381, 382, 383, 384.
Yseuberghe, I. 215, 220. IV. 16.

Z.

Zegherscappel, II. 17, 30, 159.
Zelande, III. 57. IV. 85, 86, 244, 245, 249.
Zele, I. 344.
Zerkele. (Voir Sercus).
Zermezeele, II. 17, 33, 150, 174.
Zoeterstede. (Voir Doulieu).
Zonnebeke, IV. 39.
Zotteghem, III. 314.
Zoutenay, IV. 16, 234.
Zuyd-Berquin. (Voir Neuf-Berquin).
Zuyd-Hoek, I. 236.
Zuutpeene, II. 17, 32, 174.
Zuydschote, II. 399. III. 1, 24, 56, 102, 192, 276, 349. IV. 32.
Zwarten-berg (Mont noir), I. 224.
Zwarten-meulen (Moulin noir), I. 212, 213, 217.
Zweerdeken, I. 60.
Zweveghem, I. 99.

Publications de la Société d'Emulation.

Annales, 2e série (1re série épuisée), 13 vol. in-8o. Fr. 10
Annales, troisième série, 10 volumes, par vol. Fr. 10
» » le 6me volume (*avec 40 planches*). Fr. 25
Tables générales de la 1re et de la 2me série (17 vol.) des Annales de la Société, rédigées par F.-H. d'Hoop, in-8o, 1870. Fr. 15
Philippide de Guillaume-le-Breton, poème historique du 13me siècle, texte français-latin, par O. Delepierre, in-4o, avec portrait, 1840. Fr. 8
Collection des *keuren* ou lois réglementaires de tous les anciens métiers de Bruges, in-4o, 1 vol. 1842. Fr. 5
Geschiedenis van Vlaenderen, door J.-P. Van Male, 2e éd. in-8o, 1842. Fr. 2
Rerum Flandricarum, tomi X, auctore Meyero Balliolano, in-4o, 1842. Fr. 5
Histoire de Notre-Dame de la Poterie, à Bruges, in-4o, 1843. Fr. 6
Excidium Morini, oppidi quondam bellicosissimi, carmine elegiaco, aut. Bald. Sylvio Flandro, in-4o, 1847. Fr. 2
Elegiæ Jacobi Papæ Hyprensis, in-4o, 1847. Fr. 2
Oratio in laudem urbis Brugensis, autore Cassandro, in-4o, 1847. Fr. 3 50
Les Chroniques des contes de Flandres, texte du 13e siècle, in-4o, 1849. Fr. 4
Lettre sur les généalogies des comtes de Flandres, par M. Bethmann, in-4o, 1849. Fr. 3
Mémoires de Jean de Dadizeele, souverain-bailli de Flandre, fin du 15e siècle, in-4o, 1850. Fr. 6
Historia Episcopatus Iprensis, ex aut. D. G. De Meestere, in-4o, 1851. Fr. 7
Inventaire des archives de la Bibl. du Séminaire de Bruges, in-4o, 1857. Fr. 5
Vie de Charles-le-Bon, dissertation du Dr Wegener, traduite du Danois par un Bollandiste, in-4o, 1863. Fr. 8
Chronique des Flandres, publiée à l'occasion du XXVe anniversaire de la Société, 1864, in-4o, cartonné. Fr. 12
Histoire d'Oudenbourg, accompagnée de pièces justificatives comprenant le cartulaire de la ville et de nombreux extraits des comptes communaux, par E. Veys et D. Van de Casteele, 2 vol. in-4o. Les trois premières livraisons Fr. 42
Étude sur les noms des rues et des maisons de la ville de Bruges, par Ch. Verschelde, in-8o, 1876, avec 2 cartes: 1o Bruges à l'époque de S. Éloi (650), 2o Bruges à la mort de Charles-le-Bon (1127). Fr. 3

MONASTICON FLANDRIÆ, OU GRAND RECUEIL DES CHRONIQUES, AVEC CARTULAIRE, DES INSTITUTIONS MONASTIQUES EN FLANDRE.

1. Cronica abbatum monasterii de Dunis, 1re édition, 1839, *épuisé*.
2. Chronicon monasterii Aldenburgensis, édidit rev. adm. dom. J.-B. Malou, in-4o, avec gravures, *épuisé*, 1840.
3. Annales et historia monasterii St-Petri Gandensis, in-4o, 1842, *épuisé*. Fr. 8
4. Chronicon Aldenburgensis majus, edidit R. D. F. Van de Putte, *avec cartulaire*, in-4o, 1843. Fr. 7
5. Chron. mon. St-Andreæ, juxta Brugas, Benedictini ord. in-4o, 1844, *épuisé*. Fr. 8
6. Chronique de l'abbaye de Ter Doest, par C. C. et F. V., *avec cartulaire*, in-4o, 1845. Fr. 4
7. Cronica abbatiæ Formoselensis, per F. V. et C. C., *avec cartulaire*, in-4o, 1847. Fr. 5
8. Chronicon et Cartularium abbatiæ S. Nicolai Furnensis et Chronicon Bethaniæ seu domus S. Joseph Furnensis, per F. V. et C. C., in 4o, 1849. Fr. 9
9. Chronicon monasterii Eversham ensis, in-4o, 1852. Fr. 3
10. Chronicon abbatiæ Warnestoniensis, in-4o, 1852. Fr. 3
11. Chron. et cartul. de 's Hemelsdaele, par C. C. et F. V., in-4o, 1858. Fr. 7
12. Lisseweghe, son église et son abbaye, par L. van Hollebeke, in-4o, *épuisé*, 1863.
13. Cronica abbatum monasterii de Dunis, avec les suppléments et le *Cartularium* contenant 685 chartes, in-4o, 1864—67, XIX—1054 pages in-4o. Fr. 35
14. L'abbaye de Nonnenbossche, suivi du cartulaire de cette maison, par L. van Hollebeke, in-4o, 1865. Fr. 7
15. Histoire de l'ancien couvent des ermites de Saint-Augustin à Bruges, par le R. P. Keelhoff, vol. in-4o, avec planches, 1869. Fr. 12
16. Recueil des Chartes du prieuré de St-Bertin, à Poperinghe, et de ses dépendances à Bas-Warneton et à Couckelaere, par F.-H. d'Hoop, in-4o, 1870. Fr. 12
17. Cartulaire de l'abbaye de St-Pierre de Loo, de l'ordre de St-Augustin, 1093—1794, publié par L. van Hollebeke, in-4o, *épuisé*, 1870.
18. Chronique et cartulaire de l'abbaye de Groeninghe à Courtrai par le Chan. Van de Putte, in-4o, 1872. Fr. 12
19. Chronique et cartulaire de l'abbaye de Bergues-Saint-Winoc de l'ordre de Saint-Benoît, par le R. P. Alexandre Pruvost, in-4o, 1875, première partie. Fr. 18